

STUDIES IN THE DIALECT MATERIALS OF
MEDIEVAL HEREFORDSHIRE

Vol II

Appendices

Merja Riitta Black

APPENDIX 1: THE QUESTIONNAIRE

The questionnaire used for collecting the data for the present study is reproduced over the following pages. The collected data are thereafter presented in three different formats: as Linguistic Profiles (Appendix 2, pp 419-635), Item Lists (Appendix 3, pp 636-800) and maps (Appendix 4, pp 800-852). The Linguistic Profiles provide in full the material used for the localizations and analyses in Part II. The Item Lists and Maps, on the other hand, are intended to illustrate the most distinctive or interesting patterns/features, and are selective both as regards the items and the detail of forms given.

The general principles along which the questionnaire is composed were outlined in 2.2 (see p 30 ff). The items include both individual words (e g STRENGTH) and categories (e g SH-; *syncope in present 3 sg*). The questionnaire is intended to elicit direct information about orthography (both S- and W-features) and morphology, as well as indirect information about phonology; a few items intended to trace lexical variation (e g 90 TAKE) are also included.

Items 1-85 are a mixed set of lexical items that might be expected to show interesting regional variation, either between spellings, whether related to spoken usage (S-features) or not (W-features), or between distinct, functionally equivalent forms, including lexical variants. Most items are frequently occurring words, also collected in *LALME*. The governing principle for this section is that every word has its own history; items not easily grouped elsewhere have, accordingly, been placed here. The order follows a loose grouping into parts of speech. The group 86-100 is designed to elicit more general information relating to the orthography of the texts, both as regards W-features (e g 86 SH-) and S-features (e g 93 V- for F-); it consists mainly of categories, but also includes a few lexical items (e g 100 BRIGHT, FIGHT, *etc*). Items 100-215 consist of lexical items selected, more specifically, to give information about developments in stressed vowels. Finally, the group 216-300 is designed to collect morphological information, and contains as entries both lexical items and categories. These last items are arranged after parts of speech.

Notes relating to the individual items are supplied after the questionnaire.

Appendix 1: The Questionnaire

1/12	EACH	41/255	WHOSE	74/129	OE FON
2/10	SUCH	42/254	WHOM	75/137	GIVE
3/11	WHICH	43/55	WHEN		GAVE
4/16	MUCH	44/41	WHILE		GIVEN
5/13	MANY	45/	BIRD	76/144	HEAR
6/15	ANY	46/237	THIRD	77/150	HIGHT
7/209	THE SAME	47/87	BROTHERS	78/167	LET <i>pa</i>
8/187-8	NEITHER	48/	EGG(S)	79/	MADE
9/110-1	EITHER	49/115	EYES	80/208	RUN
10/166	LESS	50/	[SHEP]HERD	81/211	SAW <i>sg</i>
11/	MORE	51/	MORNING		SAW <i>pl</i>
12/85	BOTH	52/	NEED		SEEN
13/28	FROM	53/98	CHURCH	82/	SELL
14/54	THROUGH	54/215	SILVER	83/	SLEW <i>sg</i>
15/258	WITHOUT <i>prep</i>	55/217	SISTER		SLEW <i>pl</i>
16/91	BUT	56/43	LENGTH		SLAIN
17/33	IF	57/42	STRENGTH	84/	TAKE
18/39	SINCE <i>av cj</i>	58/127	FLESH	85/265	YIELD
19/31	THAN		NESH	86/	SH-
20/32	THOUGH	60/149	HIGH		-SH-
21/38	ERE <i>cj</i>		HIGHER		-SH
22/243	UNTIL		HIGHEST	87/	TH-
23/198	OR	61/	DEAR		-TH-
24/46	NOR	62/139	GOOD		-TH
25/45	NOT	63/202	OWN <i>aj</i>	88/	Y-/3-
26/40	YET	64/	THIRSTY	89/	Y-/3- <i>dropped</i>
27/37	AGAIN	65/239	TRUE		Y-/3- <i>added</i>
28/36	AGAINST	66/73	ASK	90/	W- <i>dropped</i>
29/213	SELF	67/88	BURN		W- <i>added</i>
30/238	TOGETHER	68/94	COME	91/	W <i>vocalic</i>
31/30	THEN		CAME <i>sg</i>	92/44	WH-
32/235	THITHER	69/	CHOSE <i>sg</i>		<i>hypercorrect</i>
33/234	THENCE		CHOSE <i>pl</i>		WH-
34/153	HITHER		CHOSEN	93/	V- <i>for</i> F-
35/148	HENCE	70/	LOST <i>sg</i>	94/	H- <i>dropped</i>
36/252	WHITHER		LOST <i>pl</i>		H- <i>added</i>
37/250	WHENCE		LOST <i>pa part</i>	95/	SCL- <i>for</i> SL-
38/52	WHERE	71/93	CLEPE	96/	B(R)OUGHT
39/251	WHETHER	72/103	DIED	97/	OUGHT <i>pn</i>
40/253	WHO	73/120	FETCH	98/100	DAUGHTER

Appendix 1: The Questionnaire

99/113	ENOUGH	133/67	ADDER	170/211	SEE <i>I</i>
100/121	BRIGHT	134/106	DREAD <i>pa</i>	171/	FREE
	FIGHT <i>vb</i>		READ <i>pa</i>	172/	KNEE
	KNIGHT	135/206	BRIDE	173/	TREE
	LIGHT		PRIDE	174/	CREEP
	MIGHT <i>n</i>	136/206	HIDE <i>vb</i>	175/	DEEP
	NIGHT	137/124	FIRE	176/	<i>OE</i> LEOF
	RIGHT	138/170	LITTLE	177/	THIEF
	SIGHT	139/	BUILD	178/	<i>OE</i> TEONE
101/14	MAN	140/159	KIND	179/132	FRIEND
102/95	CAN	141/159	MIND	180/	FIEND
103/72	ANSWER	142/133	FRUIT	181/	PRIEST
104/79	BE)GAN	143/122	FILL	182/	MEEK
105/182	NAME	144/151	HILL	183/97	CHOOSE
106/	SHAME	145/	GUILT	184/	LOSE
107/	THANK	146/	KIN	185/	SHOOT <i>etc</i>
108/	<i>other a o_N</i>	147/216	SIN	186/248	<i>OE</i> EODE
109/162	LAND	148/49	THINK	187/	FALL <i>pa sg</i>
110/	STAND	149/89	BURY	188/154	HOLD <i>pa sg</i>
111/	HAND	150/	MERRY	189/	DEVIL
112/	LAMB	151/125	FIRST	190/	CHURL
113/	HANG	152/	GIRD	191/	EARL
114/	LONG	153/	MIRTH	192/	LEARN
115/	STRONG	154/	THIRL (<i>OE pyrl</i>	193/116	FAR
116/	ANGEL		'hole')	194/226	STAR
117/	GLAD <i>etc</i>	155/	CUT	195/	HEART
118/	GRASS	156/	SHUT	196/	CARVE
119/	SAT <i>etc</i>	157/	PIT		STARVE
120/29	AFTER	158/	FIST	197/107	EARTH
121/142	HAD	159/	LEFT <i>aj</i>	198/50	WORK <i>n</i>
122/	THAT	160/	KISS <i>vb</i>	199/	DARK
123/249	WHAT	161/86	BRIDGE	200/	BEAR <i>vb etc</i>
124/21	WAS		RIDGE	201/145	HEAVEN
125/117	FATHER	162/104	DID	202/214	SEVEN
126/135	GATE	163/114	EVIL	203/118	<i>OE</i> FELA
127/	LATE	164/227	STEAD	204/	<i>OE</i> WELA
128/101	DAY	165/	BURGH	205/203	PEOPLE
129/176	MAY <i>vb</i>	166/90	BUSY	206/50	WORK <i>vb pr</i>
130/	FAIR	167/	SMELL <i>vb</i>	207/50	WORK <i>vb pa</i>
131/	MAIDEN	168/	BE <i>I</i>	208/48	WORLD
132/210	SAID	169/	FLEE <i>I</i>	209/	WORM

Appendix 1: The Questionnaire

210/259	WORSE	250/	<i>pr 2sg</i>	286/142	HAS
211/260	WORSHIP	251/	<i>syncope,</i>	287/210	SAYS
212/	WORTH		<i>dental stems</i>	288/	<i>hypercorrect</i>
213/	SWORD	252/	<i>syncope, non-</i>		<i>prsg</i>
214/242	TWO		<i>dental stems</i>	289/183	NE+BE
215/	OE SWIPE	253/60	<i>pr pl</i>	290/184	NE+WILL
216/56	<i>noun pl</i>	254/	<i>imp pl</i>	291/184	NE+WOULD
217/	<i>noun gen sg</i>	255/57	<i>pr part</i>	292/186	NE+WITEN
218/	<i>noun gen pl</i>	256/58	<i>gerund</i>	293/185	NE+HAVE
219/273	<i>aj -ER</i>	257/	OE GE- <i>in pa</i>	294/	ICH-
220/274	-EST		<i>part</i>	295	-Y
221/278	-LY	258/	-I- <i>in wk 2</i>	296/	-STU
222/278	<i>av -LY</i>		<i>hypercorrect pr</i>	297/104	DOES
223/	-LIER		<i>sg</i>	298/104	DOST
224/1	THE	259/	AM	299/138	GOES
225/	THIS	260/20	ART	300/138	GOST
226/2	THESE	261/19	IS		
227/3	THOSE	262/17	ARE		
228/158	I	263/22	SHALL <i>sg</i>		
229/181	MY	264/22	SHALL <i>2sg</i>		
230/	ME	265/22	SHALL <i>pl</i>		
231/232	THOU	266/23	SHOULD		
232/233	THY	267/24	WILL <i>sg</i>		
233/231	THEE	268/24	WILL <i>2sg</i>		
234/	HE	269/24	WILL <i>pl</i>		
235/	HIS	270/25	WOULD		
236/152	HIM	271/257	WOT <i>sg</i>		
237/4	SHE	272/257	WOT <i>2sg</i>		
238/5	HER	273/257	WOT <i>pl</i>		
239/6	IT	274/257	WISTE		
240/	WE	275/53	MAY <i>2sg</i>		
241/200	OUR	276/176	MAY <i>pl</i>		
242/	US	277/53	MIGHT <i>vb</i>		
		278/95	CAN <i>pl</i>		
243/261	YE	279/99	COULD		
244/263	YOUR	280/142	HAVE <i>I</i>		
245/262	YOU	281/171	LIVE <i>I</i>		
246/7	THEY	282/210	SAY <i>I</i>		
247/9	THEIR	283/	BUY <i>I</i>		
248/8	THEM	284/168	LIE <i>vb I</i>		
249/59	<i>pr 3sg</i>	285/	LAY <i>vb I</i>		

Notes on the Questionnaire

Unless otherwise indicated, the forms collected for a lexical item, given in the questionnaire in its basic form, include inflected forms; derived and compound forms are also usually noted in the Linguistic Profiles, but not in the Item Lists. A Roman *I* after a verb stands for 'stem I', and indicates that the collected forms comprise the infinitive, the present indicative first person singular, the present indicative plural and the imperative plural forms (see d'Ardenne 1936: 232 ff; the verb system of AB, as analysed by her, is taken as the historically 'underlying' system). The label *pr* includes the above forms together with the present second and third person singular forms and the present participle; the label *pa* includes the past singular and plural for all verbs and, for weak verbs, usually also the past participle.

For conjunctions, a following particle *pe* or *pat/that* (e g *pah-pe*, *if-pat*) is not normally recorded; the exceptions are 'since' and 'until' for which the particle is directly relevant to the development of the forms (e g *sip-pe* > *sippe*).

The following notes refer to individual items in the questionnaire.

1) Both simple forms (e g *eche*) and ones combined with 'one' (e g *echon*) are collected; forms prefixed by 'every' (e g *eueriche*) are not.

7) The various forms of the determiners *the*, *that*, *this* that are used before forms of *same*, *ilk*, *self* etc are for simplicity conflated in the LPs: where more than one determiner is used, the forms are replaced

by *the* in square brackets, so that forms like *pe-same* 1 *bis-same* 2 appear as '[the]-same 3'.

8, 9) Forms that occur in a correlative sequence, as 'n)either...n)or' are entered thus: *noper...* Pronominal forms are entered after the correlative ones, separated by a semicolon.

14) Composite forms like *throughout* have been recorded, and appear the LPs either with a hyphen, e g *through-*, or fully written out, as *through-out*, depending on the variety and interest of the forms.

16) No difference is made between the various meanings and uses of *but*, except for the rare *bute(n)* 'without', entered under 15. The two constituents of the conjunction *but-if* 'unless' are entered under BUT and IF respectively.

18) The uses of 'since' as an adverb and as a conjunction are separately recorded, following the usage in *LALME*.

21) Only the conjunction 'ere', 'before' is recorded; adverbial use (e g *er* 'earlier') is not included.

22) All forms meaning 'until' are recorded (e g types *till*, *vnto*, *fort*, *opat* etc.)

25) A distinction is made between adverbial and pronominal use only if clearly relevant to the forms, e g where *not* is mainly used as an adverb and *noght* as a pronoun.

38) Of composite forms like *wherefore*, *wherewith*, *nowhere*, the *where* element is entered with a hyphen, e g *wher-*, *-where*.

Appendix 1: The Questionnaire

51) All forms meaning 'morning' or 'tomorrow' (e.g. *morwe*, *a-morwe*, *to-morwe*) have been entered.

56, 57) Only the nouns 'length' and 'strength' are recorded.

62) This item was added to the questionnaire at a late stage; figures of occurrence are in general only given for dialectally distinctive forms like *goud*, *goed*; not for the common *god*, *good* types.

64) As 62; only forms of the *furst*, *fursty* type are recorded.

79) The collected forms include past sg and pl and pa part. Forms of the unmarked *made* type are not given in detail.

84) The aim here is to chart the replacement of the *nime* type (OE *niman*) with *take* (ON *taka*); forms of the latter type are not given in detail.

89) The addition or loss of initial *y-* *ȝ-* before *e*, e.g. *yerthe* 'earth', *yf* 'give' is recorded here.

90) The addition or loss of initial *w-* before *o* or *u*, e.g. *won* 'one', *wll* 'will' is recorded here.

91) The use of <w> as a vowel symbol, except as part of the digraph <ow>, is recorded here.

96) The pa sg and pl and pa part forms are collected.

108) This open category is designed to collect any otherwise unspecified words that show a development of Gmc *a* before a nasal; examples where the nasal is part of a homorganic cluster, as well as French loanwords, are excluded.

117) This is an open category intended to collect various forms where <e> from 'second fronting' might be expected.

119) All past singular forms of Class IV and V

strong verbs that might be expected to show <e> from second fronting are entered here.

168) Only the infinitive forms are recorded here; for the present plural see 262 ARE.

200) This category is intended to collect traces of the back mutation of Class IV and V strong verbs shown in AB; for unmarked spellings with <e>, individual forms are not given.

224) The unmarked forms *þe*, *þʳ* are not recorded.

225) As the following segment (consonant or vowel) generally affects the form, it is given, using the symbols C and V; initial <h> is marked separately.

239) Occurrences of 'it' as subject and object were collected separately; however, as no particular pattern emerged in any text, the forms are given undifferentiated.

251, 252) Only verbs where syncope may be expected are included, i.e. strong verbs and Class 1 weak verbs (see Campbell 1959: 299 ff, 322 ff). The term 'dental stems' refers to verbs with a stem-final *t*, *d* or *þ*, e.g. *cut*, *bind*, OE *weorþan*. Attestations of syncopated forms are indicated with *yes*, and non-syncopated ones with *no*; absence of attestations of either kind is indicated with *none*.

257) The presence or absence of a prefix, derived from OE *ge-*, in past participle forms, is recorded in such verbs where it might be expected. Only simple verbs are included; all polysyllabic French-derived verbs that could be interpreted as containing a prefix are excluded (e.g. *construe*, *perceive*, *enterre*). Lack of prefix is indicated with 0-. The approximate percentage of forms with a prefix is also given.

258) The aim here is to chart the survival of the OE class 2 weak verbs, i.e. the *lufian* type (see Campbell 1959: 332 ff, d'Ardenne 1936: 238-39).

Of the verbs that belonged to this class in OE, *make* is excluded, as it generally appears without medial -i- from the earliest texts. Attestations of forms with medial -i- are indicated with *yes*, and ones without it with *no*; absence of attestations of either kind is indicated with *none*. In addition, 'hypercorrect' forms, where medial -i- is extended to the present second/third person singular stem (e.g. *he lufieþ*), are noted.

288) This refers to the unhistorical extension to the present second/third person singular stem of the original stem-final consonant typical of the stem I forms of the verbs listed as items 280-285 (e.g. *liggeth* for present third person singular 'lies').

294, 295) The proclitic and enclitic forms of the 1 sg personal pronoun are recorded here. In 294, forms like *y chulle* 'I will' are included. The actual forms are listed unless very numerous.

296) The aim here is to record the attachment of the second-person singular personal pronoun to a preceding verb in questions, e.g. *wenestu?* The actual forms are listed unless very numerous.

APPENDIX 2: LINGUISTIC PROFILES

The linguistic profiles reproduced below provide a comprehensive presentation of the data collected for the present study using the questionnaire. The organization follows similar principles to the Linguistic Profiles in *LALME*; in the present study, however, an attempt has been made to indicate the quantitative order of the data. The conventions used are briefly summarized in what follows.

All scribal texts are profiled separately. The LPs of the main body of texts appear in strictly numerical order, followed by the LPs for the two thirteenth-century Herefordshire texts analysed in detail, *Ancrene Wisse* and MS Jesus 29 (LP 7440). The questionnaire items follow the order shown on p 413-15. For each entry, the questionnaire number and, where appropriate, the corresponding *LALME* number are given, the latter in italics. The forms are listed in order of frequency, using one of two sets of conventions depending on the numbers involved.

Where the main form shows more than ten occurrences, brackets are used. The most frequent forms, and those with a number of attestations of 2/3 or more of the former, are entered without brackets. Forms within 1/3 - 2/3 of the highest number are entered within single brackets, while forms below 1/3 are entered within double brackets, and forms below 1/30 within triple brackets. The approximate number of attestations is given for the main form: the actual figures are rounded downwards, to the nearest five up to 30, and then to the nearest ten, giving the following sequence: 10+, 15+, 20+, 25+, 30+, 40+, 50+ etc. In the case of frequently occurring items, it has not always been deemed necessary to continue marking the occurrences throughout the analysis. When the collection of a form has been interrupted, the number then reached is given with two plus signs, e.g. 100++. A typical entry may be exemplified with that for NOT in LP 7260:

25/45 NOT nou3t 80+ ((not nat)) (((nau3t)))

Where no forms occur more than ten times, the exact number of occurrences is given. For example, the forms for WHOM in LP 7260 are entered as follows:

42/254 WHOM whom 9 wham 2 whom 1

Forms that are not considered equivalent for comparison are separated using either word-class labels (where the distinction is straightforward) or semicolons:

197/107 EARTH erpe 70+ ((erp)) (((erthe))) *aj* erpeliche 4 erpely 2
212/ WORTH worpe 1; worp- 4 worth- 1

Appendix 2: Linguistic Profiles

The forms are entered in lower-case type; expanded abbreviations are underlined and all other information (e g grammatical labels, explanatory notes) is given in italics. The form of the entries is diplomatic, with one or two exceptions. The distinction between capital and lower-case letters is generally ignored, except in the special case of <th>, which scribes sometimes prefer to thorn as a capital initial. The normal use of <ff> as the capital form is rendered with single <f>; thus, when initial <ff> occurs in the entries, it always indicates lower-case use. Spaces between the constituents of a word or phrase are indicated with hyphens (e g *with-out*, *to-geder*); these reflect the general trends rather than consistent interpretations of all individual manuscript readings.

Raised letters are reproduced as such, e g *w'oute*, *p^ʳ*. The flourish commonly added to final *r* tends to be difficult to interpret: an expansion to final <e> would sometimes seem appropriate and at other times not. The solution here has been to transcribe the flourished <r> as a capital letter, e g *wheR*, *afiR*. All other abbreviations have been expanded, e g *man*, *after*. Exceptionally, the *Ancrene Wisse* text was analysed from a printed edition that expands abbreviations silently; as the text is very lightly abbreviated, this should cause few problems.

Angled <> brackets are used to indicate corrections or additions, where likely to be contemporary; later modifications are ignored. Square [] brackets are used to enter information that does not comply with the definitions for the questionnaire items, but is considered of interest; for example, if the text contains no example of the noun *SIN*, but does contain a verb form *sunegi*, the latter may be entered as [*vb sunegi* 1].

Single quotation marks ('...') are used for the Modern English equivalent or meaning of a word in category entries: e g:

93/ V- *for* F- volowede 1 '*followed*'; vox 1 '*fox*'

Double quotation marks ("...") are used to indicate a specific type of form, where it has been deemed unnecessary to cite all individual forms:

84/ TAKE "*take*" type only 30+

Certain items tend to show a large number of inflected or compound forms with no change in the stem; in such cases, only the stem forms, with a hyphen, have been entered, e g *ask-*, *bren-*. If an item occurs both as a simplex and as inflected or compound forms, an oblique and a hyphen are used, e g *li3t/-*.

Changes of usage within a scribal text are indicated by separating the earlier and later forms with > where one form totally replaces another, and with (>) where the replacement is only partial. The approximate number of attestations is given separately for both; so e g *wes* 50+ (>) *was* 80+.

The main material

7260 London, British Library Royal 17 B xliii (LALME 7260)

Mandeville's Travels. Analysis of text on fols 10-24, 35-49, 60-74, 85-99. Description on p 61 f.

1/12	EACH	eche 10+; echone 2
2/10	SUCH	suche 15+
3/11	WHICH	whyche 70+
4/16	MUCH	moche 30+ ((mochel))
5/13	MANY	many 110+ (((meny manye)))
6/15	ANY	eny 30+ ((any)) (((enye)))
7/209	THE SAME	[the]-same 20+ (pat-ylke) ((pat-ylke-same pulke))
8/187-8	NEITHER	noþer..ne 3 noþer..ne 1 neyþer..ne 1
9/110-1	EITHER	'each' eyþer 1
10/166	LESS	lasse 8; (neuere-þe-) lees 2 les 1
11/	MORE	more 20+ mo 4 moo 3
12/85	BOTH	boþe 6
13/28	FROM	from 90+ ((fro fram)) (((from)))
14/54	THROUGH	þorewe 40+ ((þorowe þorow))
15/258	WITHOUT <i>prep</i>	wiþ-outen 10+ (wyþ-outen)
16/91	BUT	but 170+
17/33	IF	yf 50+ ((and))
18/39	SINCE <i>av cj</i>	<i>av</i> seþen 2 > syþen 3 sythen 3 <i>cj</i> sythen 2
19/31	THAN	þanne 15+ (þan) ((þan))
20/32	THOUGH	þey 10+ ((þay al-þey þow))
21/38	ERE <i>cj</i>	or 2
22/243	UNTIL	vn-tylle 10 vn-tyl 7 tyll 3 tyll þat 2 tyl 1 vn-til 1
23/198	OR	or 70+
24/46	NOR	ne 30+ (((noþer noþer)))
25/45	NOT	nou3t 80+ ((not nat)) (((nau3t)))
26/40	YET	yet 25+ ((yete))
27/37	AGAIN	ayen 25+
28/36	AGAINST	ayen 7 ayenst 1

Appendix 2: Linguistic Profiles (7260)

29/213	SELF	selfe 6 selue 1
30/238	TOGETHER	to-gedere 6 to-gedur 5 to-geder 2 to-gedeR 1
31/30	THEN	þenne 50+ þanne 40+ ((þo þen)) (((þan)))
32/235	THITHER	þyder 10+ ((þyður þeder))
33/234	THENCE	[from]-þens 10+ ([from]-þenne) ((þenne þens))
34/153	HITHER	hyderwarde 1
36/252	WHITHER	whoder 2
37/250	WHENCE	from-wheyn 1
38/52	WHERE	whare 30+ (where); where- 1
39/251	WHETHER	wheþere 2 wheþer 1
40/253	WHO	who 12
42/254	WHOM	whom 9 wham 2 whom 1
43/55	WHEN	whanne 70+ ((whenne whan)) (((when)))
44/41	WHILE	<i>n</i> whyle 5 <i>cj</i> whyle 1
45/	BIRD	bryddes 2 byrdes 1
46/237	THIRD	þrydde 5
47/87	BROTHERS	breþeren 2 breþeryn 1
48/	EGG(S	egges 1
49/115	EYES	eyen 4
50/	[SHEP]HERD	schyphurd 1; schyphurdes 1
51/	MORNING	morewen 4 a-morewen 1
52/	NEED	neede 2 nede 1 <i>aj</i> nedeful 1
53/98	CHURCH	churche 30+ ((churches)) (((church kyrke)))
54/215	SILVER	seluere 7 selueR 2 seluer 1 seluer 1
56/43	LENGTH	lengþe 4
57/42	STRENGTH	strengþe 2
58/127	FLESH	flesche 10+ ((flessche flesshe)); <i>aj</i> fleschly 1
	NESH	<i>cp</i> neschere 1
60/149	HIGH	heye 10+ ((hey heygh))
	HIGHER	heyer 2
62/139	GOOD <i>aj n</i>	goude 5
63/202	OWN <i>aj</i>	owen 6 owyn 5 owene 1
65/239	TRUE	trewe 4 <i>av</i> trewly 2
66/73	ASK	ask- 8
67/88	BURN	bern- 7 bren- 7
68/94	COME	come 30+ comen 25
	CAME	come 8 came 1
69/	CHOSEN	<i>pa part</i> chosen 1
70/	LOST <i>sg</i>	loste 1
	LOST <i>pp</i>	lost 3 loost 1
71/93	CLEPE	clep- 70++

Appendix 2: Linguistic Profiles (7260)

72/103	DIED	deyed 4 deyede 3 dyede 2
75/137	GIVE	yeuen 6 yeue 5 yeueþ 1
	GAVE	yafe 4; for-gafe 2 for-yafe 1
	GIVEN	yeue 1 yeuene 1
76/144	HEAR	<i>pr</i> hyre 3 <i>pa</i> herd- 2 hurd- 2
77/150	HIGHT	<i>pa part</i> hy3t
78/167	LET <i>pa</i>	lette 2 lete 1
79/	MADE	made 30+ (((makede)))
80/208	RUN	ren- 10+
81/211	SAW <i>sg</i>	sawe 8 saw 1 say 1
	SAW <i>pl</i>	seyen 1
	SEEN	seyen 4 yseyen 2 seye 1 yseye 1 sene 1 ysene 1 seen 1
82/	SELL	syll 3 sullen 1
83/219	SLEW <i>sg</i>	slowe 5
	SLAIN	slayn 2 slayne 2 slayen 2 yslayn 1
84/	TAKE	'take' type only 30+
85/265	YIELD	yeldep 1
86/	SH-	sch- 250++
	-SH/-	-sch- 25+ ((-ssh- -ssch-))
87/	TH-	þ- 1000++ ((th-))
	-TH-	-þ- 50++ ((-th-))
88/	Y-/3-	y- 100++
89/	Y-/3- <i>added</i>	yete 3 'ate'; yelde 1 'age'
92/44	WH-	wh- 250+
	<i>hypercorrect</i> WH-	wheschen 1 <i>washed</i>
93/	V- <i>for</i> F-	volowede 1 <i>followed</i> ; vox 1 <i>fox</i>
96/	B(R)OUGHT	bou3t 1 bou3th 1; brou3t 4 brou3te 1
97/	OUGHT <i>pn</i>	au3t 1
98/100	DAUGHTER	doughter 4 dou3tteres 1 dou3tter 1 doughtere 1
99/113	ENOUGH	y-nowe 5 ynow 1
100/121	FIGHT <i>vb</i>	fy3t 2 fy3tten 2 fy3ttynge 1
	KNIGHT	kny3t 9 <i>pl</i> kny3ttes 1
	LIGHT	ly3t/- 7 ly3th 1
	MIGHT <i>n</i>	my3t 1 <i>aj</i> my3tty 3 my3tte 1; almy3tty 2 alle-my3tty 2
	NIGHT	ny3t 6
	RIGHT	ry3t 60+
	SIGHT	sy3t 1
101/14	MAN	man/- 90+
103/72	ANSWER	<i>n</i> answer 1 aunswere 1 <i>pl</i> aunsweres 1 <i>vb</i> aunswer- 5
104/79	BE)GAN	[began 2 beganne 1]
105/182	NAME	name 10 names 2 namely 1

Appendix 2: Linguistic Profiles (7260)

106/	SHAME	schame 2
108/	<i>other a/o+N</i>	ranne 1
109/162	LAND	lande 110+ ((londe landes)) (((land londes)))
110/	STAND	stond/- 5; -stonde 20 ((-stande))
111/	HAND	hande 10 honde 2; handes 2 hondes 2
112/	LAMB	lombe 1
113/	HANG	<i>pr pl</i> hongen 1 <i>pr part</i> hangyng 1 hangynge 1 honggyng 1 <i>pa sg</i> henge 1 <i>pa part</i> honged 1
114/	LONG	lange 13 longe 12 lang 1 <i>sp</i> longest 1
115/	STRONG	strange 5 stronge 4 <i>av</i> strangely 1
116/	ANGEL	angel 2 aungel 2 aungel- 2 aungel- 2
117/	GLAD <i>etc</i>	<i>av</i> gladly 2; glasse 2
119/	SAT <i>etc</i>	bade 2; bare 5 beere 1; for-gafe 2 for-yafe 1; yafe 4; sate 3 saate 1; spake 4
120/29	AFTER	after 25+ ((aftur after-))
121/142	HAD	hadde 25+ (((had)))
122/	THAT	þat 280++ ((that)) (((þ')))
123/249	WHAT	what 15+
124/21	WAS	was 100++
125/117	FATHER	fader 10+ <i>pl</i> fadres 1
126/135	GATE	yate 1 <i>pl</i> yates 5
127/	LATE	late 1
128/101	DAY	day 20+ (-day)
129/176	MAY <i>vb</i>	may 30+
130/	FAIR	fayre 50+ <i>cp</i> fayreste 1
131/	MAIDEN	mayden 3 mayde 1; maydenes 1
132/210	SAID	seyde 20+ ((sayde))
133/67	ADDER	eddes 3
135/206	PRIDE	pryde 2
137/124	FIRE	fyre 9 feyre 1
138/170	LITTLE	lytel 30+ ((lytelle))
140/159	KIND	kynde 15; mankynde 1 kynd- 6
142/133	FRUIT	fruyt 5 fruyte 4 frute 1 fruytes 1
143/122	FILL	fylle 1; fulfylle 1 fulfullede 1
144/151	HILL	hylle 25+; hylles 25+ (((hulles)))
145/	GUILT	gylty 1
146/	KIN	kynne 1; kynnes 1
147/216	SIN	synne 10; synn- 9
148/49	THINK	þynkeþ 1
149/89	BURY	byryed 1
151/125	FIRST	fyrst (fyrste) ((ferst ferste))

Appendix 2: Linguistic Profiles (7260)

152/	GIRD	<i>n</i> gyrdelle 1; gyrdelles 1; gyrdynge 1
155/	CUT	kytteþ 2 kytten 1 kyttynge 1
156/	SHUT	<i>pp</i> schutte 1
159/	LEFT <i>aj</i>	lefte 5 lyfte 4
160/	KISS <i>vb</i>	kysse 5 kyssed 2
161/86	BRIDGE	brygge 2
162/104	DID	dyd- 9 dud- 5 ded- 1 deed- 1
163/114	EVIL	euyle 2 eucl 1 iuel 1
164/227	STEAD	stede 2 steede 1
166/90	BUSY	<i>av</i> bysily 1
167/	SMELL <i>vb</i>	smellynge 1 smelle 1
168/	BE <i>I</i>	be 80+ (ben) (((been)))
169/	FLEE <i>I</i>	flee 1
170/211	SEE <i>I</i>	see 6 seen 5 se 2 ysee 1 seep 1 seon 1
171/	FREE	free 1 <i>av</i> freely 1
172/	KNEE	kne 1 <i>pl</i> knees 3 <i>vb</i> knelen 1 kneled 1
173/	TREE	tree 10+ <i>pl</i> trees 15+
175/	DEEP	deepe 1 depe 1
176/	OE LEOF	<i>cp</i> leuer 2
177/	THIEF	þefe 1 þeues 1
179/132	FRIEND	frende 3 <i>pl</i> frendes 7
181/	PRIEST	prest 4 <i>pl</i> prestes 3
183/97	CHOOSE	chese 1 chesen 1
186/248	OE EODE	yeede 2 yede 1 yeode 1
187/	FALL <i>pasg</i>	felle 1 befylle 1
188/154	HOLD <i>pasg</i>	helde 1 <i>pl</i> helde 1
189/	DEVIL	deuyle 2
192/	LEARN	lerne 1
193/116	FAR	ferre 3 fer 1 feer 1 <i>sp</i> ferrest 1
194/226	STAR	sterre 2
195/	HEART	herte 2 hertes 1
197/107	EARTH	erþe 15+ ((erthe))
198/50	WORK <i>n</i>	<i>pl</i> werkes 1
199/	DARK	derke 1 <i>n</i> derkenesse 3
200/	BEAR <i>vb etc</i>	-e- only 60+ except ecte 3 seekyngge 1
201/145	HEAVEN	heuene 4 heuen 3
202/214	SEVEN	seuen 2
203/118	OE FELA	feele 1 felle 1 (both in phrase 'many and f.')
205/203	PEOPLE	people 2 peple 1
206/50	WORK <i>vb pr</i>	worch- 2
208/48	WORLD	world 20+ ((worlde wordelle wordel)) <i>aj</i> worldly 1

Appendix 2: Linguistic Profiles (7260)

209/	WORM	wormes 2
211/260	WORSHIP	<i>n</i> worschyppe 10 worschippe 3 worschype 2 <i>vb</i> worschep- 15+ ((worschyp- worscep-))
212/	WORTH	<i>aj</i> worpy 2 worthy 2 <i>cp</i> worpyest 2
213/	SWORD	swerde 1 swerdes 1
216/56	<i>noun pl</i>	-es 300++ (((-s -us -ys -ez -9 -yse -ijs)))
217/	<i>noun gen sg</i>	-es 25+ --ys 20+ ((-ys)) --ys <i>mainly with names</i>
218/	<i>noun gen pl</i>	-es 10+
219/273	<i>ajs</i> -ER	-ere 8 -er 5 -eR 3 - <u>re</u> 1 - <u>ur</u> 1
220/274	-EST	-est 15 ((-este))
221/278	-LY	-ly 10+ ((-le))
222/278	<i>avs</i> -LY	-ly 40+ (((-ley)))
223/	-LIER	-lyere 2
225/	THIS	pys 120+ ((pis)) (((thys Thys this)))
226/2	THESE	pees 50+ ((pes pys)) (((bus thys)))
227/3	THOSE	pat 9 po 6 pulke 2 pylke 1 pat-ylke 1
228/158	I	j 40+ ((y))
229/181	MY	my+C 20+; myn+h 1 my+h 1 <i>prepositional yn myn</i> +C 2
230/	ME	me 7
231/232	THOU	pou 8 pou 4
232/233	THY	py+C 3 thy+C 1
233/231	THEE	pe 6 the 1
234/	HE	he 140++
235/	HIS	hys 120+ ((his))
236/152	HIM	hym 120+
237/4	SHE	sche 30+ (schee)
238/5	HER	hure 40+ (((hyre >)))
239/6	IT	hyt 250+ ((hit))
240/	WE	we 9 wee 9
241/200	OUR	oure 80+
242/	US	vs 4
243/261	YE	ye 30+
245/262	YOU	yow 10+
246/7	THEY	pey 350+ (pay) (((hee)))
247/9	THEIR	hcere 100+ ((here)) (((hure heR hare))) <i>abs</i> heres 1 hecrys 1
248/8	THEM	hem 150+
249/59	<i>pr3sg</i>	-ep 210+ (((-It -^te)))
251/	<i>syncope, dental stems</i>	<i>no</i> 30+ <i>yes</i> 1
252/	<i>syncope, non-dental</i>	<i>no</i>

Appendix 2: Linguistic Profiles (7260)

253/60	<i>pr pl</i>	-en 260+ (-e) ((-eþ)) (((-yn -es -0 -en -y)))
254/	<i>imp pl</i>	-eþ 3 -e 1
255/57	<i>pr part</i>	-ynge 30+ ((-yng)) (((-inge -yngge -ande in name)))
256/58	<i>gerund</i>	-ynge 40+ ((-yng))
257/	<i>OE GE- in pa part</i>	0- 240+ ((y- 50+)) (((j- >)))
258/	<i>-I- in wk 2</i>	tyly 1 whynye 1 (2 out of 3)
259/	AM	am 1
260/20	ART	art 1
261/19	IS	ys 150++ (((is)))
262/17	ARE	ben 190+ (((been are beþe be)))
263/22	SHALL <i>sg</i>	schal 60+ ((schall)) (((schalle)))
264/22	SHALL <i>2sg</i>	schalt 1
265/22	SHALL <i>pl</i>	schullen 40+ ((schal schulle schul)) (((schall)))
266/23	SHOULD	schold- 20+ ((schuld-))
267/24	WILL <i>sg</i>	wul 7 wylle 6 wulle 5 wyl 4 wolle 1 wol 1
269/24	WILL <i>pl</i>	wollen 8 wylle 5 wyl 3 wyllen 2 wolle 2 wulle 2 wullen 1 wul 1
270/25	WOULD	wold- 20+
271/257	WOT <i>sg</i>	wot 2 wote 2 woot 1
273/257	WOT <i>pl</i>	woten 7 wyten 2 wotene 1
274/257	WISTE	wyste 2
275/53	MAY <i>2sg</i>	my3t 1
276/176	MAY <i>pl</i>	may 20+ (mowen) ((mowe))
277/53	MIGHT <i>vb</i>	my3t 15; my3tten 2
278/95	CAN <i>pl</i>	conne 2 canne 1
280/142	HAVE <i>I</i>	hauc 50+ han 40+ ((hauen)) (((haueþ hape hap)))
281/171	LIVE <i>I</i>	lyue 9 lyuen 1
282/210	SAY <i>I</i>	seyen 50+ say 50+ ((sey)) (((seye sayen saye)))
283/	BUY <i>I</i>	bye 1 bygge 1
284/168	LIE <i>vb I</i>	lyggen 7 lyen 3 lye 1
285/	LAY <i>vb I</i>	leyen 5 leyþ 1 leggen 1 alegge 1
286/142	HAS	hap 30+ (hape) ((hathe)) (((hap ^e))); hast 1
287/210	SAYS	seyþ 10+ ((seyþe seyeþ))
288/	<i>hypercorrect prsg</i>	lyggeþ 1
289/183	NE+BE	nys 4
297/104	DOES	doþ 4 doop 3 dope 1
299/138	GOES	goþ 4 gope 3 goop 2

7280 London, British Library Harley 2281 (LALME 7280)

Prick of Conscience. Analysis of text on fols 5 - 64. Description on p 67.

1/12	EACH	eche 20+ ((ech))
2/10	SUCH	suche 50+ (((swiche)))
3/11	WHICH	whiche 15 ((wiche which))
4/16	MUCH	muche 50+ (muchel)
5/13	MANY	meny 40+ (menye) ((many)) (((manye)))
6/15	ANY	eny 80+ (((any)))
7/209	THE SAME	[the]-same 25+ ((pilk))
8/187-8	NEITHER	nopere..ne 8 nober..ne 4 nober..nober 1 nopere..nober 1; nober 1
9/110-1	EITHER	aipere 1 aiper 1
10/166	LESS	lasse 15+ ((lesse 1))
12/85	BOTH	bope 80+ (((bop bothe)))
13/28	FROM	fro 50+ (fram)
14/54	THROUGH	poru3 150+
15/258	WITHOUT <i>prep</i>	wipoute 40+ ((wipouten wipout))
16/91	BUT	but 200++
17/33	IF	yf 40+ ((if)) (((3if)))
18/39	SINCE	cj sip 8 sip-pat 2
19/31	THAN	pan 40+
20/32	THOUGH	pou3 25+ ((pou pey))
21/38	ERE <i>cj</i>	er 15+ ((or eR))
22/243	UNTIL	til 20+ ((tille))
23/198	OR	or + (opgre) ((oper))
24/46	NOR	ne 5+ ((nopere nober nober))
25/45	NOT	nou3t 100+ ((not)) (((no3t)))
26/40	YET	3et 60+
27/37	AGAIN	a3en 8 a3eyn 1
28/36	AGAINST	a3ens 40 (((a3en agayn)))
29/213	SELF	self 20+
30/238	TOGETHER	togedre 9 togadre 6 togedR 1 togedres 1 togadres 1 togadre3 1
31/30	THEN	pan 170+ ((panne)) (((po)))

Appendix 2: Linguistic Profiles (7280)

32/235	THITHER	þider 3 þiderwarde 1
33/234	THENCE	þennes 10+ ((þenn9))
34/153	HITHER	hider 2
35/148	HENCE	hennes 8 henn9 1
36/252	WHITHER	whider 4 nawhider 1
37/250	WHENCE	whennes 1
38/52	WHERE	weR 6 wher 4 nawher 2 nowher 1 awher 1; wher- 15
39/251	WHETHER	wheþer 8 wheþere 5 wheþer 4
40/253	WHO	ho 15 ((who))
41/255	WHOSE	whos 1
42/254	WHOM	wham 6
43/55	WHEN	when 80+ ((whenne))
44/41	WHILE	while 8 <i>cj</i> whiles 6
45/	BIRD	brid 1
46/237	THIRD	þrid 9 þryd 3
49/115	EYES	eyen 4
50/	[SHEP]HERD	hierde 1
51/	MORNING	to-morwe 1
52/	NEED	nede 4 nedful 1
53/98	CHURCH	cherche 15 ((cherches))
54/215	SILVER	seluer 1
56/43	LENGTH	lengþ 1
57/42	STRENGTH	strenget 3 strengeþ 1
58/127	FLESH	flesshe 15+ ((flessh)) <i>cj</i> flesshely 4 flessheliche 1
60/149	HIGH	hye 6 heye 4 hey 3
	HIGHER	hier 1
	HIGHEST	hiest 1 hexte 1
62/139	GOOD	[must see MS]
63/202	OWN <i>cj</i>	owene 10+
65/239	TRUE	trewe 6
66/73	ASK	ax- 10
67/88	BURN	bren- 25+
68/94	COME	come 50+ ((comet)) (((comen)))
	CAME <i>sg</i>	come 3 com 2
69/	CHOSEN	chose 1
70/	LOST <i>pp</i>	lost 2
72/103	DIED	deide 2 deyde 1
75/137	GIVE	3eue 20 ((3euet))
	GAVE	3af 6
	GIVEN	3eue 4 3oue 1
76/144	HEAR	<i>pr</i> hur- 10+ ((her- heer-)) <i>pa</i> herd- 7

Appendix 2: Linguistic Profiles (7280)

77/150	HIGHT	hete 1
78/167	LET <i>pa</i>	lete 1
79/	MADE	made/- 30+ (((makede)))
80/208	RUN	renne 3
81/211	SAW <i>sg</i>	sav 5
	SAW <i>pl</i>	sav 1
	SEEN	seye 5
83/	SLAIN	slayn 1
84/	TAKE	take <i>etc</i> 10+ ((<i>pa part</i> bynome 1))
85/265	YIELD	3elde 3
86/	SH-	sh- 500++
	-SH-	-ssh- 40++
87/	TH-	þ- 700++
	-TH-	-þ- 240++
88/	Y-/3-	3- 150++
92/44	WH-	wh- 220+ (((w- 4)))
93/	V- <i>for</i> F-	viftene 5 'fifteen'; vifte 3 'fifth'; vif 1 'five'
96/	B(R)OUGHT	bou3te 2; brou3t 15+
97/	OUGHT <i>pn</i>	ou3t 5
98/100	DAUGHTER	dou3ters 2
99/113	ENOUGH	ynow 1
100/121	FIGHT <i>vb</i>	fy3te 1 fi3tet 1
	KNIGHT	kny3t 1
	LIGHT	li3t/- 6 ly3t/- 4 lyght- 1
	MIGHT <i>n</i>	my3t 9 myght 1 myghte 1 myghtes 1 <i>aj</i> myghty 1; almyghty 4 almy3ty 3 almy3ti 1
	NIGHT	ny3t 10
	RIGHT	ri3t/- 15+ ry3t 15+ ryght/- 10+ ((right))
	SIGHT	sy3t 7 si3t/- 3 syght/- 3
101/14	MAN	man/- 150++
102/95	CAN	can 9
103/72	ANSWER	ansuer/- 7
104/79	BE)GAN	gan 2
105/182	NAME	name 3 <i>av</i> namely 4 nameliche 1
107/	THANK	þanke 2
109/162	LAND	londe 5 londes 4
110/	STAND	stonde 4; -stonde 6 -standinge 1 3sg stonde 5 stant 3
111/	HAND	hande 9 handes 2 > honde 3 hondes 2
113/	HANG	hanget 1 hanging 1
114/	LONG	longe 15+ ((long))
115/	STRONG	stronge 5

Appendix 2: Linguistic Profiles (7280)

116/	ANGEL	angel 2 aungel 1 angell 1; aungeles 7 angeles 4; archaungeles 1 archangeles 1
117/	GLAD <i>etc</i>	bac 1; crafte 2; glad 3
118/	GRASS	gras 1 gres 1
119/	SAT <i>etc</i>	bade 1; 3af 6; spak 1
120/29	AFTER	aftir 60+ ((aftur)) (((after)))
121/142	HAD	had 20+
122/	THAT	þat 150++ (((þ')))
123/249	WHAT	what 50
124/21	WAS	was 50+
125/117	FATHER	fader 8 <i>pl</i> fadres 3 faders 2
127/	LATE	late 3
128/101	DAY	day 70+ (((dai)))
129/176	MAY <i>vb</i>	may 170+ ((mai))
130/	FAIR	faire 9 faiR 5 fair 1 faire- 2
131/	MAIDEN	mayde 1 maiden 1
132/210	SAID	saide 6 seide 2
133/67	ADDER	naddre 1 nadre 1 naddres 1
135/206	BRIDE	brydales 1
	PRIDE	pride 7 pride 2
136/206	HIDE <i>vb</i>	hyde 2 <i>pa part</i> hud 3
137/124	FIRE	fuR 25 (fure) ((fyre fyR fures))
138/170	LITTLE	litel 25 ((lite lytel))
139/	BUILD	bulded 1
140/159	KIND	kynde 10+ ((kynd- kinde))
142/133	FRUIT	frut 3
143/122	FILL	ffellede 1 fulfelle 1 fulfille 1 fulfillinge 1
144/151	HILL	hulle 2 hulles 2
145/	GUILT	gulty 2 [<i>vb pa part</i> gult 1]
147/216	SIN	syn- 150+
148/49	THINK	þinket 5
149/89	BURY	buriede 2 vnburied 1 beriede 1 beryyng 1
150/	MERRY	mery 2
151/125	FIRST	ferst 40+ ((ferste erst arst))
153/	MIRTH	merþe 4 merþes 3
157/	PIT	put 2 putt 1
159/	LEFT <i>aj</i>	lifte 8
160/	KISS <i>vb</i>	kissing 1
162/104	DID	did/- 10+ ((dede 1))
163/114	EVIL	euel/- 20+
164/227	STEAD	stede 10 stede- 5

Appendix 2: Linguistic Profiles (7280)

166/90	BUSY	besy 6 besiliche 1
168/	BE <i>I</i>	be 150++ ((ben))
169/	FLEE <i>I</i>	fle 4 flee 1 fleet 1
170/211	SEE <i>I</i>	see 20+ ((se seen sen))
173/	TREE	tre 3 tree 2 <i>pl</i> trees 8
177/	THIEF	þef 1 <i>pl</i> þefes 3
179/132	FRIEND	frende 2 frend 1 frendsship 1 <i>pl</i> frendes 15+
180/	FIEND	fende 2 <i>pl</i> fendes 8
181/	PRIEST	prest 7 prestes 2
182/	MEEK	meke 3 <i>cp</i> meker 1 <i>av</i> mekely 4
184/	LOSE	lese 2
185/	SHOOT <i>etc</i>	forbede 1
187/	FALL <i>pasg</i>	felle 2 fell 1
189/	DEVIL	deuel 10; deueles 20+
192/	LEARN	lernede 2
193/116	FAR	ferre 4 fer 3
194/226	STAR	sterres 6 <i>aj</i> sterrede 1
195/	HEART	hert 10+ ((hertes))
197/107	EARTH	erþe 70+ ((erþ)) (((erthe))) <i>aj</i> erþeliche 4 erþely 2
198/50	WORK <i>n</i>	werkes 10
199/	DARK	derk 2 derc 2 <i>n</i> derkenes 2 derkenesse 1
200/	BEAR <i>vb etc</i>	-e- <i>only</i> 15+
201/145	HEAVEN	heuene 30+ (heuen) ((heuenes))
202/214	SEVEN	seuene 2 seuen 1 <i>ord</i> seuenþe 2 seuenþ 1
204/	OE WELA	welc 1
205/203	PEOPLE	peple 10+
206/50	WORK <i>vb pr</i>	werch- 9
207/50	WORK <i>vb pa</i>	wrou3t- 2
208/48	WORLD	world/- 100++ <i>aj</i> wordly 5 wordliche 3 wordely 2 wordeliche 2
209/	WORM	worme 1; wormes 6
211/260	WORSHIP	worshipe 1
212/	WORTH	worþe 1; worþ- 4 worth- 1
213/	SWORD	sworde 1
214/242	TWO	tueyn 3 twayn 1
216/56	<i>noun pl</i>	-es 300++ (((-s -ys -is -3 -9))
217/	<i>noun gen sg</i>	-es 100++ (((-s)))
218/	<i>noun gen pl</i>	-es 8
219/273	<i>aj</i> -ER	-er 25+ ((<u>er</u>))
220/274	-EST	-est 6

Appendix 2: Linguistic Profiles (7280)

221/278	-LY	-ly 30+ -liche 20+
222/278	<i>av</i> -LY	-ly 50+ (-liche)
223/	-LIER	-loker 1
224/1	THE	þe
225/	THIS	þis 120+ ((þys))
226/2	THESE	þese 40+ (((þise)))
227/3	THOSE	þo 9 þilk 5 þilke 1
228/158	I	y 60+ j 40+
229/181	MY	my+C 15+; myn+V 2
230/	ME	me 10+
231/232	THOU	þou 40+ ((þ ^u))
232/233	THY	þy+C 15+ ((þi+C)); þin+h/V 7 þyn+h/V 3 þyne+ h 1
233/231	THEE	þe 8
234/	HE	he 100++
235/	HIS	his 250++ ((hys)) <i>pl</i> hise 10
236/152	HIM	him 160+ ((hym hym))
237/4	SHE	heo 25+
238/5	HER	hire 20+ (hiR) ((heR 1))
239/6	IT	hit 200++ (((hyt)))
240/	WE	we 60+
241/200	OUR	oure 30 (ouR)
242/	US	vs 40+
243/261	YE	3e 30+
244/263	YOUR	3ouR 4 3ou ^r 1
245/262	YOU	3ov 20+ ((3ou))
246/7	THEY	þay 60+ þai 60+ (hy hi) ((þei þey))
247/9	THEIR	hire 80+ (hiR) (((þaire heR)))
248/8	THEM	ham 190+ ((ham)) (((ham)))
249/59	<i>pr3sg</i>	-et 250+ ((-eþ)) (((- [^] t - [^] te)))
250/	<i>pr2sg</i>	-est 10+ ((- [^] st))
251/	<i>syncope, dental stems</i>	yes 10 no 15
252/	<i>syncope, non-dental</i>	yes 1 no 38; spext 1
253/60	<i>pr pl</i>	-et 130+ ((-eþ)) (((-e -0)))
254/	<i>imp pl</i>	-eþ 4 -et 3
255/57	<i>pr part</i>	-ynge 10+ -inge 10+ ((-ing))
256/58	<i>gerund</i>	-ynge 30+ -inge 30+ ((-ing -yng)) (((-ynge)))
257/	<i>OE GE- in pa part</i>	0- 420+ ((y- 40+)) (((i- 10+)))
258/	-I- in <i>wk 2</i>	louye 1 louyet 1 hatye 1 (3 out of 12)
	<i>hypercorrect</i>	<i>n pl</i> louyers 2
259/	AM	am 4
260/20	ART	art 5

Appendix 2: Linguistic Profiles (7280)

261/19	IS	ys 230+ is 170+
262/17	ARE	bep 190+ (((ben bene)))
263/22	SHALL <i>sg</i>	shal 150++
264/22	SHALL <i>2sg</i>	shalt 3 shal 1
265/22	SHALL <i>pl</i>	shullet 220+ ((shull shal)) (((shulle)))
266/23	SHOULD	shuld- 60
267/24	WILL <i>sg</i>	wile 70+ (((wille)))
268/24	WILL <i>2sg</i>	wilt 5
269/24	WILL <i>pl</i>	wile 7 willet 3 wullet 1 wilep 1
270/25	WOULD	wold- 30+
271/257	WOT <i>sg</i>	wote 6
272/257	WOT <i>2sg</i>	wost 1
274/257	WISTE	wiste 2
275/53	MAY <i>2sg</i>	my3t 6
276/176	MAY <i>pl</i>	mowe 60+ ((may)) (((mowen mow mowet)))
277/53	MIGHT <i>vb</i>	my3te 10+ ((my3t mi3te myghte))
278/95	CAN <i>pl</i>	connet 4 conne 2 con 2 can 1
279/99	COULD	coupe 2
280/142	HAVE <i>I</i>	haue 80+ (hauet) ((hauep)) (((haf hauen)))
281/171	LIVE <i>I</i>	lyf 4 lyuep 3 leue 2 leuet 2 lyue 2 lyuet 1 libbet 1 libbep 1 lybbep 1
282/210	SAY <i>I</i>	seye 15 sey 10+ ((seyn seyne seip))
283/	BUY <i>I</i>	bye 1
284/168	LIE <i>vb I</i>	lygge 1 lygget 1 ly 1 lye 1
285/	LAY <i>vb I</i>	legge 1 leye 1
286/142	HAS	hap 60 ((hauet)) (((hauep))); hast 3
287/210	SAYS	seip 140+ (((sep)))
289/183	NE+BE	nys 9
291/184	NE+WOULD	nolde 5
292/186	NE+WITEN	nutep 1
297/104	DOES	dop 30+ (((vndop)))
298/104	DOST	dost 1
299/138	GOES	gop 4
300/138	GOST	gost 1

7290 London, British Library Additional 4698 (LALME 7290)

Medica. Analysis of text on fols 8-30r, 47r-97r. Description on p 80.

1/12	EACH	euche 20+ ((ilke eche))
2/10	SUCH	siche 20+ (suche)
3/11	WHICH	whiche 20+ ((which wiche))
4/16	MUCH	myche 110+ ((miche moche)) (((mych muche mocche mykell mekill))); alsnoch 1 alsmeche 1
5/13	MANY	many 30+ (((mony)))
6/15	ANY	eny 25+ ((ony any ey))
7/209	THE SAME	[the]-same 40+ (((pe-seme)))
8/187-8	NEITHER	neip <u>er</u> .ne 1
9/110-1	EITHER	'both' ei <u>per</u> 4
10/166	LESS	lesse 15 (lasse) ((las lese))
11/	MORE	more 15+ ((moo))
12/85	BOTH	bo <u>pe</u> 30 ((bop))
13/28	FROM	fro 10+ (from fro <u>m</u>)
14/54	THROUGH	poru3 30+ ((prowe porwe prou3 porowe)) (((porow prou prow p'ou3 porou3 poru3e)))
15/258	WITHOUT <i>prep</i>	w'outen 10+ w'oute 10+ ((wi <u>p</u> -oute wi <u>pe</u> -outen w'out 1 w'outen 1))
16/91	BUT	but 90++
17/33	IF	if 200++ ((jif yf and)) (((3if jff yif)))
18/39	SINCE <i>av cj</i>	sep 10+ ((sepen sepe sethe sepem))
19/31	THAN	pan 10+ ((pen pan panne than))
20/32	THOUGH	as-bei 1 as-pow 1 pou3 1
21/38	ERE <i>cj</i>	or 7 ar 2
22/243	UNTIL	till 60+ ((til fort)) (((tyll forte)))
23/198	OR	or 220++ ((o <u>p</u> er)) (((o <u>p</u> ere)))
24/46	NOR	ne 10
25/45	NOT	not 70+ ((no3te)) (((nott nou3t nought)))
26/40	YET	3it 2
27/37	AGAIN	ayene 7 a3ene 7 a3en 1 a3en 1 agayne 1
28/36	AGAINST	a3ene 5 a3enes 4 ayene 3 ayencs 2 agaynes 2 a3en 1

Appendix 2: Linguistic Profiles (7290)

		ageynesse 1
29/213	SELF	silfe 10+ ((selfe silf))
30/238	TOGETHER	to-gider 90+ (to-gider) ((to-gidre to-geder)) (((to-gedir to-gideres to-giders to-geder)))
31/30	THEN	þan 70 (þen) ((than Than þan)) (((then þane Then þenne)))
32/235	THITHER	þeder 1
34/153	HITHER	heder 1
38/52	WHERE	where 2; wher- 4 wheþer- 1
39/251	WHETHER	wheþer 3
40/253	WHO	who 20+ ((wo))
43/55	WHEN	whan 70+ (when) ((whane)) (((whan wen whe whn)))
44/41	WHILE	n while 6 cj while 20+ av -whiles 5 -while 1
45/	BIRD	bird 1 birdis 1
46/237	THIRD	þred 6 þrede 4 þride 1 þrid 1 þird 1 þirde 1 þerd 1 þrad 1; þridday 2 þredende 1
48/	EGG(S	sg egge 20+ ((ege eye aye)) pl eggis 8 eggis 1
49/115	EYES	ei3en 10+ (ei3en) ((ey3en y3en yien yi3en yen eien e3en ey3e eyen j3en))
51/	MORNING	morowe 25+ ((morow mornynge morowen))
52/	NEED	nede 7
53/98	CHURCH	chirche 1
54/215	SILVER	siluȝr 10
56/43	LENGTH	lenþe 1
57/42	STRENGTH	streynþe 1 strenþe 1 strenþ 1
58/127	FLESH	flesshe 10 fleshe 7 flessch 4 fflessch 1 fflesshe 1 fleshe 1 flesh 1
	NESH	nessh 3 nesshe 2 neshe 2 nescche 1
60/149	HIGH	high 1
63/202	OWN <i>aj</i>	owne 3
67/88	BURN	bren- 50+ ((bren-)); <i>pa part</i> brand 1
68/94	COME	com- 15++
	CAME <i>sg</i>	come 1
70/	LOST <i>pa part</i>	lost 2 loste 1
71/93	CLEPE	clep- 80++
73/120	FETCH	<i>prsg</i> feccheþ 1
75/137	GIVE	3even 1
	GIVEN	youen 2 yove 1
76/144	HEAR	hir- 2
77/150	HIGHT	hi3te 1
79/	MADE	"made" type 50++; maked 1 <i>in poem (f91r)</i>

Appendix 2: Linguistic Profiles (7290)

80/208	RUN	ren- 10+
84/	TAKE	"take" type only 15
86/	SH-	sh- 200++
	-SH/-	-ssh/- 60++ ((-sh/-))
87/	TH-	þ- 600++ (th-)
	-TH-	-þ- 30++ ((-th))
88/	Y-/3-	3- 10+ ((y-))
90/	W <i>dropped</i>	wll 1 'will'
91/	W <i>vocalic</i>	wll 1 'will'
92/44	WH-	wh- 200+ (((w-)))
94/	H- <i>dropped</i>	is 1 'his'
	H- <i>added</i>	huryne 1 'urine'; heere 1 'ear'; his 1 'is'
96/	B(R)OUGHT	y-brou3t 1
97/	OUGHT <i>pn</i>	ought 1
99/113	ENOUGH	y-nowe 10+ ((y-nou3 y-now3 j-nowe))
100/121	BRIGHT	bri3t 1 bri3te 1 bright 1
	LIGHT	li3t/- 7
	MIGHT <i>n</i>	my3te 1 <i>aj</i> my3ti 2 my3ty 1
	NIGHT	ny3t/- 10 nyght/- 5 night/- 2
	RIGHT	right/- 20+ ((ri3t/-))
	SIGHT	si3t/- 5 sight/- 2
101/14	MAN	man/- 250++ (((monn- 1)))
105/182	NAME	name 3; namely 9 nameliche 4 namelich 1 nameli 1
107/	THANK	jþankid 1
109/162	LAND	lond 1
110/	STAND	stond- 15+ (stand- 8) <i>prsg</i> stondip 1 stondeþ 1 stond 1 stant 1
111/	HAND	hande 2 honde 2 hond 1; hand- 10+ ((hond-))
113/	HANG	hang- 7 hong- 2
114/	LONG	longe 40++
115/	STRONG	stronge 10++
117/	GLAD <i>etc</i>	glad 1 gladly 1; glas 10+ (glasse)
118/	GRASS	gresse 4 gras 2
120/29	AFTER	after 10++ (aftir after)
122/	THAT	that 170++ (þ') ((þat That))
123/249	WHAT	whate 8; -whate 5
124/21	WAS	was 2
127/	LATE	late 7
128/101	DAY	day 20+ (daye) ((daie))
129/176	MAY <i>vb</i>	may 25+ ((maye))
130/	FAIR	faire 10+ (fayre)

Appendix 2: Linguistic Profiles (7290)

131/	MAIDEN	maide 2 mayden 2
133/67	ADDER	edder 2 edder 2 nedder 1 addR 1; edders 1 eddres 1
136/206	HIDE <i>vb</i>	hideþ 1
137/124	FIRE	fieri 40+ (fire) ((fieR)) (((feire fyere fyre)))
138/170	LITTLE	litell 50+ (litill) ((litel litil)) (((lite)))
140/159	KIND	kynde 20+; kynd- 3; vnkynde 2
141/159	MIND	mynde 2
142/133	FRUIT	fruyte 3 frute 2
144/151	HILL	hilles 1 hillis 1
148/49	THINK	þinke 1
150/	MERRY	mery 1
151/125	FIRST	first 20+ ((fyrst))
155/	CUT	kut 1 <i>pa part</i> kutt 1
156/	SHUT	shettip 1
159/	LEFT <i>aj</i>	lifte 6
161/86	RIDGE	rigge 1
162/104	DID	ded-
163/114	EVIL	evill 20+ (yvell yuell) ((yuel evyll juell jvell ivill yvill ivell evil evul euy euell euyll))
164/227	STEAD	stede 2
167/	SMELL <i>vb</i>	smyllen 1 smyll 1
168/	BE <i>I</i>	be 100++
170/211	SEE <i>I</i>	se 2 see 1 sene 1
172/	KNEE	<i>pl</i> kneyn 1
173/	TREE	tre 10 ((tree)) <i>pl</i> trees
174/	DEEP	depe 2
184/	LOSE	lese 1 lesip 1
185/	SHOOT <i>etc</i>	chewe 5
192/	LEARN	lerne 1
193/116	FAR	fere 1
195/	HEART	herte 10++ ((hert))
197/107	EARTH	erpe 10++ ((erthe)); erthy 1 erþi 1; erþen 6
199/	DARK	derke 2 derk 1 du'k 1; derk- 2
200/	BEAR <i>vb etc</i>	-e- 50+
203/118	OE FELA	fele 1
206/50	WORK <i>vb pr</i>	worch- 3
208/48	WORLD	worlde 1
209/	WORM	worme 4; wormes 30+ ((worm9))
210/259	WORSE	wors 2
212/	WORTH	worþe 2
216/56	<i>noun pl</i>	-es 420+ -is 410+ (-is) ((-ys -s -9)) (((-esse -ess)))

Appendix 2: Linguistic Profiles (7290)

217/	<i>noun gen sg</i>	-es 110+ ((-is -s - <u>is</u> -ys)) (((-9 -ess -isse)))
218/	<i>noun gen pl</i>	-is 1 -s 1
219/273	<i>aj</i> -ER	- <u>er</u> 7 -er 6 - <u>ere</u> 3
220/274	-EST	-est 2
221/278	-LY	-ly 2
222/278	<i>av</i> -LY	-ly 25+ (-liche) ((-li -lich -lie))
225/	THIS	þis 180+ this 150+ ((This)) (((þ* thise)))
226/2	THESE	þes 20+ þese 15+ (these) ((thes this Thes))
227/3	THOSE	þo 3 þilke 1
228/158	I	j 2
231/232	THOU	þu 110+ ((þ*)) (((þou)))
232/233	THY	thi+C 20 þi+C 20 ((thy+C)); þine+h/V 15+ (thine+h/V) ((thyne+h/V þiv+h þyne+h))
233/231	THEE	þe 15+ (the) ((þ*))
234/	HE	he 80++
235/	HIS	his 100++ (((is hi3 hs)))
236/152	HIM	him 100++ ((hym)) (((hym)))
237/4	SHE	she 10+
238/5	HER	hir 20+ ((her))
239/6	IT	it 1200++ ((hit)) (((jt jit)))
240/	WE	we 7
241/200	OUR	oure 3
243/261	YE	ye 2
244/263	YOUR	your 1
245/262	YOU	you 1
246/7	THEY	þei 70+ ((thei þey)) (((they the)))
247/9	THEIR	her 10+ (hir)
248/8	THEM	hem 80++ (hem) (((þem he them þem)))
249/59	<i>pr3sg</i>	-eþ 250+ (-iþ) ((-eþe - ^t -iþe)) (((-is -es -yþ -yth -et -ith -yþe -it -eth -eþ ^e - ^{te} -0)))
250/	<i>pr2sg</i>	-ist 5 -est 3 -is 1
251/	<i>syncope, dental stems</i>	yes 1 no 20+ ; stante 1
252/	<i>syncope, non-dental</i>	no
253/60	<i>pr pl</i>	-en 15+ -e 15+ (-eþ) ((-en -iþe -eþe - ^t -0 -iþ -yth))
255/57	<i>pr part</i>	-inge 20+ -ynge 20+ ((-inge -yng -ing -ing -ynge; -and -ynde on first page))
256/58	<i>gerund</i>	-inge 90+ -ynge 60+ ((-inge -ing -yng -ing -ynge -enge))
257/	<i>OE GE- in pa part</i>	0- 500+ ((y- 40+ j- 15+)); 12 %
260/20	ART	arte 1
261/19	IS	is 500++ (((js his ys)))
262/17	ARE	ben 120+ ((be beþe bene)) (((ben beþ arne ar arm)))

Appendix 2: Linguistic Profiles (7290)

263/22	SHALL <i>sg</i>	shall 150++ ((shal))
264/22	SHALL <i>2sg</i>	shalt 25+ ((shalte))
265/22	SHALL <i>pl</i>	shull 7 shall 3 shulle 1 shal 1 shullen 1
266/23	SHOULD	shulde 5
267/24	WILL <i>sg</i>	will 170+ ((wil)) (((wille wile woll wll)))
268/24	WILL <i>2sg</i>	wilt 20+
269/24	WILL <i>pl</i>	will 7 wil 1
270/25	WOULD	wold- 3
272/257	WOT <i>2sg</i>	woste 1
275/53	MAY <i>2sg</i>	may 10+ (maiste) ((my3t my3te mayste maist))
276/176	MAY <i>pl</i>	may 3 mowe 2 mowen 1
280/142	HAVE <i>I</i>	haue 50+ ((haþe han))
281/171	LIVE <i>I</i>	lyue 4 life 2 lif 1 lyuen 1
282/210	SAY <i>I</i>	sayne 3 say 2 seyne 1
284/168	LIE <i>vb I</i>	ligge 2 lie 1 lye 1
285/	LAY <i>vb I</i>	leggun 1 ligge 1 ley 1 lay 1; alege 1
286/142	HAS	haþe 130+ (((hap hathe haue haueþe))); haste 3 hast 1 has 1
287/210	SAYS	seip 3 saiþe 3 seiþe 1 sayþe 1 seyþe 1 seythe 1
290/184	NE+WILL	nyll 2
297/104	DOES	dope 30 ((dop))
298/104	DOST	dost 1
299/138	GOES	goþe 7
300/138	GOST	goste 7 gost 1

7301 Cambridge, Corpus Christi College 293 (LALME 7300, part)

Piers Plowman C-text. Analysis of text on fols 1-78. Description on p 100.

1/12	EACH	ech 9 eche 2 ych 1; echone 4
2/10	SUCH	swich 20+ swiche 15+ ((swyche swych))
3/11	WHICH	which 4 whiche 4 wiche 1
4/16	MUCH	moche 15+ ((mochul))
5/13	MANY	meny 30+ (many) ((menye meneye))
6/15	ANY	eny 50 (((ony)))
7/209	THE SAME	[that]-ilke 4 þe-same 4 þilke 1
8/187-8	NEITHER	noþur.. 10+ ((nowþur.. neþer..)); noþur 1
9/110-1	EITHER	ayþur 2 eiþur 1
10/166	LESS	lasse 5
11/	MORE	more 20 (>) moR 17 mo 3 moo 2
12/85	BOTH	boþe 40+ ((boþ*)) (((boþ)))
13/28	FROM	fro 15+ (fram) ((fram))
14/54	THROUGH	þor3 30+ ((þoru3 þrou3)) (((þro3 þoru þoro3 þorou3)))
15/258	WITHOUT <i>prep</i>	w'oute 10+ (w'out) ((w'outen))
16/91	BUT	ac 70; but 60+ ((bote)) (((bot butte)))
17/33	IF	3if 50+ ((3ef and 3yf)) (((if)))
18/39	SINCE <i>av cj</i>	sipþe 6 syþþe 5 sip 4 supþe 3 supþ ^e 1 syþ 1 sipþ ^e 1 sipþen 1 syþþen 1
19/31	THAN	þan 30+ ((þanne þanē)) (((þan þanne)))
20/32	THOUGH	þau3 30+ ((þaw3)) (((þogh)))
21/38	ERE <i>cj</i>	or 10+ er 8 ((ar eR))
22/243	UNTIL	til 50 ((ffor-to)) (((tyl)))
23/198	OR	or 120+ ((oþur oþer))
24/46	NOR	ne 60+ (((noþur)))
25/45	NOT	nat 60+ not 50+ ((noght)) (((nou3t no3t)))
26/40	YET	3ut 20+ (3it)
27/37	AGAIN	a3en 1; -a3en 1
28/36	AGAINST	a-3ens 9 a-3en 1; agayn9 1 <i>allit</i>
29/213	SELF	silf 10+ selue 10+ (silue self sulf) ((sulue sylue))
30/238	TOGETHER	to-gederus 20 ((to-geder9 to-gederes to-gedeR))

Appendix 2: Linguistic Profiles (7301)

31/30	THEN	þenne 40+ þo 30+ ((þanne þenne þan þanne þen Tho)) (((þang)))
32/235	THITHER	þeþur 2 þeder 1; þidurward9 1
33/234	THENCE	þenn9 5 þennus 1
35/148	HENCE	henn9 2 hennus 2 hynn9 1
36/252	WHITHER	whodur 1 whopur 1; whidurward 1
37/250	WHENCE	whenn9 1
38/52	WHERE	weR 10+ ((weR were)); weR- 1 wher- 1
39/251	WHETHER	weþur 1 weR 1
40/253	WHO	ho 25+
41/255	WHOSE	whas 1 whos 1
42/254	WHOM	wham 5
43/55	WHEN	whan 25 (when) ((whenne whanne whanne when whan wan))
44/41	WHILE	while 15+ ((whyte whilus))
46/237	THIRD	þridde 1
47/87	BROTHERS	breþeryn 1 bryþeren 1
49/115	EYES	yen 9 yun 1
50/	[SHEP]HERD	shepherde 1
51/	MORNING	morowe 7 morwenyng 1; to-morowe 1
52/	NEED	nede 6 ned 1; nede- 2
53/98	CHURCH	church/- 20+ (chirch/-); kirke 1 <i>allit</i>
54/215	SILVER	silu- 7 sylu- 5 selu- 5 sulu- 1
55/217	SISTER	sostur 2 sustur 1 <i>pl</i> sustrun 1 sostrus 1
56/43	LENGTH	lengþe 1 lengþ ^e 1
57/42	STRENGTH	strengþe 1
58/127	FLESH	flesch 4 flessch 2 <i>aj</i> flesch- 1 flessch- 1
60/149	HIGH	hye 10+ (hy) ((hie hi))
	HIGHER	hyur 1
61/	DEAR	deR 6; dere- 2
62/139	GOOD	goud 10+ ((good goude))
63/202	OWN <i>aj</i>	owne 6 owene 2
64/	THIRSTY	<i>n</i> þurste 1
65/239	TRUE	trew 20+ ((trew)); trew- 4 treu- 3
66/73	ASK	ask- 15+ ((ax-))
67/88	BURN	bren- 5
68/94	COME	com/- 15+
	CAME <i>sg</i>	cam 15+ ((com)); bi-cam 1
69/	CHOSE <i>pl</i>	chosen 1
	CHOSEN	y-chose 1
70/	LOST	sg lecs 1 lost 1 <i>pl</i> lore 1; onlose 1

Appendix 2: Linguistic Profiles (7301)

	LOST <i>pa part</i>	lore 2 lost 2
71/93	CLEPE	clep- 2
72/103	DIED	deyd- 5 deide 1
73/120	FETCH	fecche 4 fecchen 1 fecch 1
74/129	OE FON	<i>pasg</i> vndurfeng 1 <i>pa part</i> vndurfonge 1 vndirfonge 1
75/137	GIVE	3eue 4 3yue 4; gyue 3 gyuen 1 <i>allit</i> ; for-3eue 1
	GAVE	3af 5; gaf 6 <i>allit</i> ;
	GIVEN	3eue 1; gyue 3 <i>allit</i> ; forgyue <i>allit</i>
76/144	HEAR	<i>pr</i> huyR 9 huR 2 heR 2 herun 1 hiR 1 hyR 1 <i>pa</i> hurd- 7 ihurd 1 herde 1 harde 1
77/150	HIGHT	hyet 1; by-hy3te 1
78/167	LET <i>pa</i>	let 1 lat 1 leet 1
79/	MADE	mad- 40+ ((<i>pa part</i> makyd 3 maad 2 makeþ 1))
80/208	RUN	ren- 3
81/211	SAW <i>sg</i>	say 9 sau3 3 sey3 3 saw3 2 sey 1 sei3 1; oucrseye 1
	SAW <i>pl</i>	sau3 1
	SEEN	seye 1 seyn 1
82/	SELL	sulle 3 [<i>n</i> suller9 1]
83/	SLAIN	slayn 1
84/	TAKE	"take" type 30+; nymen 2 nyme 1 nymeþ 1 <i>pa sg</i> bynam 1; bynemen 1 <i>ger</i> vndurnymyng 1
85/265	YIELD	3elde 3 3eldust 1; 3eld-a3en <i>quasi-name</i>
86/	SH-	sch- 200++ (((sh- sc-)))
	-SH/-	-sch/- 10+ (-ssch/- -ssh/-)
87/	TH-	þ- 400++
	-TH-	-þ- 70++
88/	Y-/3-	3- 200++
89/	Y-/3 <i>added</i>	3eft 1 'eft'
92/44	WH-	wh- 100++ (((w-)))
96/	B(R)OUGHT	bou3te 3 boght 2; broght/- 8 bro3t- 2 brou3te 1 brou3 1
97/	OUGHT <i>pn</i>	ou3t 3 au3t 2 oght 1 ou3 1
98/100	DAUGHTER	dou3ter 3 do3ter 1 <i>pl</i> dou3trus 3
99/113	ENOUGH	j-nowe 2 jnow 1
100/121	BRIGHT	bryght 2
	FIGHT <i>vb</i>	fy3t/- 6 fyght/- 3
	KNIGHT	knyght/- 20+ ((kny3t/- knygt- kny3ght-))
	LIGHT	lyght/- 9 ly3t 2 light/- 1
	MIGHT <i>n</i>	myght 6 my3t 1 my3te 1 <i>aj</i> almyghty 3 myghtful 1
	NIGHT	nyght 2 ny3t- 1
	RIGHT	ryght/- 40 ((ry3t)) (((ry3ht)))

Appendix 2: Linguistic Profiles (7301)

	SIGHT	syght 3 sy3t/- 2
101/14	MAN	man 50+ ((man)); man- 6; -man 6 -man 5
102/95	CAN	can 15+ ((kan))
103/72	ANSWER	answeR 1
104/79	BE)GAN	gan 10+; bygan 2 bigan 1
105/182	NAME	name 10+ ((name)): name- 4
106/	SHAME	schame 2; schameles 1
107/	THANK	þonk- 3
108/	<i>other a/o+N</i>	crompe 1 lanus 1 sompne 1; ran 3 wan 3
109/162	LAND	lond/- 20+ ((land))
110/	STAND	stond/- 8 stand/- 2
111/	HAND	hond 2 hand 1 <i>pl</i> hand9 2 handus 1 hond9 1
112/	LAMB	lomb 1 <i>pl</i> lambrun 1
113/	HANG	hong- 5 hang- 3
114/	LONG	long 10+ (longe)
116/	ANGEL	-angel 1
117/	GLAD <i>etc</i>	craft 10+; glad 2 glade 1 glad- 1
118/	GRASS	gras 2 grasse 1
119/	SAT <i>etc</i>	-a- 20+
120/29	AFTER	aftur 50+ ((aftur))
121/142	HAD	hadde 40 ((had))
122/	THAT	þ' ++ ((þat))
123/249	WHAT	what 50
124/21	WAS	was 60+
125/117	FATHER	fadur 5 fadur 2 fader 1 fadir 1; faderus 3
126/135	GATE	gate 1; gate- 1 <i>pl</i> 3at9 2 3atus 1 gatus 1
127/	LATE	late 1
128/101	DAY	day 20+ <i>pl</i> dayus 10++
129/176	MAY <i>vb</i>	may 40+
130/	FAIR	fayR 10 faiR 2
131/	MAIDEN	mayde 10+ ((mayd mayden)) <i>pl</i> mayden9; maydynhod 1
132/210	SAID	seyd/- 30+ (sayd/-) ((seid-)) (((saide)))
134/106	DREAD <i>pa</i>	dradde 1
	READ <i>pa</i>	rad/- 5++
135/206	BRIDE	bruydale 1
	PRIDE	pruyde 9
137/124	FIRE	fuyR 6 fuyr 1
138/170	LITTLE	litul 8 lytul 4
140/159	KIND	kynde 30+ ((kynd)); kynd- 8
141/159	MIND	mynde 3

Appendix 2: Linguistic Profiles (7301)

143/122	FILL	fulle 2; fulfille 1 fulfullup 1
144/151	HILL	<i>pl</i> hullus 3 hull9 1 <i>placename</i> cornhull 1
145/	GUILT	gult 3 gilt 1 <i>pl</i> gult9 3 <i>aj</i> gulty 2
146/	KIN	kynne 10+ (kyn) ((kenne)); kynn9 2
147/216	SIN	syn- 30+ ((syn-)) (((senneward)))
148/49	THINK	þenkuþ 2 þynkeþ 1 þynkyþ 1
150/	MERRY	merye 3 mery 2 murye 1
151/125	FIRST	furst 8 furste 4 formust 1 erst 1
152/	GIRD	<i>n</i> gurdil 1
153/	MIRTH	murþe 1 <u>mur</u> þe 1 <i>pl</i> murþus 1
154/	THIRL	<i>vb</i> þerlede 1
155/	CUT	<i>inf</i> kytte 1 <i>imp sg</i> kut 1; kitte-purs 1
156/	SHUT	<i>pa</i> schutte 2
158/	FIST	fust 1
159/	LEFT <i>aj</i>	lyft 5
160/	KISS <i>vb</i>	cusse 1 kyssen 1 <i>imp sg</i> kus 1 <i>ger</i> cussyng 1
161/86	BRIDGE	brygge 2
	RIDGE	regbon9 1
162/104	DID	dude 9
163/114	EVIL	vuele 3 euyl 2 vuel 1 euel 1 euele 1 yuel 1
164/227	STEAD	stede 2 <i>pl</i> stedus 1
166/90	BUSY	besy 1
167/	SMELL <i>vb</i>	smelle 1
168/	BE <i>I</i>	be 100++ (((by)))
169/	FLEE <i>I</i>	fle 2
170/211	SEE <i>I</i>	se 7 see 6
171/	FREE	fre 4 free 1; fre- 1
172/	KNEE	<i>pl</i> kneys 1 kneus 1
173/	TREE	<i>pl</i> <u>plum</u> treus 1
174/	CREEP	crepe 1
175/	DEEP	depe 2 dep 1
176/	OE LEOF	leef 4 lef 2 leue 1 <i>cp</i> leueR 4 <i>sp</i> leuust 2
177/	THIEF	<i>pl</i> þeuus 1
178/	OE TEONE	tene 2 tene- 1 [<i>vb prsb</i> tene 2]
179/132	FRIEND	frend 1 <i>pl</i> frend9 2 frendis 1
180/	FIEND	fend 4 <i>pl</i> fendys 1
181/	PRIEST	<u>prest</u> 6 prest 4; <u>prestus</u> 6 prestus 3 prest9 2 <u>prestes</u> 1
182/	MEEK	meek 2 meke 1; mek- 5
184/	LOSE	lese 6
186/248	OE EODE	3ede 4 2sg 3edust 1 <i>pl</i> 3edun 2 3eden 1
187/	FALL <i>pasg</i>	fel 2 ful 2; byfel 1 bifel 1 byfulle 1

Appendix 2: Linguistic Profiles (7301)

188/154	HOLD <i>pasg</i>	heeld 1 hulde 1; beheld 1
189/	DEVIL	deuul 1 deuel 1 <i>gen sg</i> deuclus 1
190/	CHURL	cherlus 2
191/	EARL	erl 1; erldom 1
192/	LEARN	lerne 5; lernede 2 lernedust 1
195/	HEART	herte 15+ ((hert))
196/	STARVE	sterue 1 steruup 1
197/107	EARTH	erþe 15+ ((erþ erþ ^c))
198/50	WORK <i>n</i>	werk 1 werke 1 work 1 worke 1 <i>p/</i> werkus 5 work9 4 werk9 3 worck9 1; worke- 2 work- 1
199/	DARK	derke 1
200/	BEAR <i>vb etc</i>	-e- 20+
201/145	HEAVEN	heuene 25+
202/214	SEVEN	seuen 7 seuene 5 seuen 2
203/118	OE FELA	fele 2
205/203	PEOPLE	peple 25+ ((pepil))
206/50	WORK <i>vb pr</i>	worch- 20+ ((wurch-))
207/50	WORK <i>vb pa</i>	wroght/- 10 woght 1 wrou3te 1 wro3ten 1
208/48	WORLD	world 9 worlde 5 wordle 4
210/259	WORSE	worse 5 wors 1 <i>sp</i> worste 2
211/260	WORSHIP	worschip 2 worship 2 worschup 1 worchup 1 wurschip 1 <i>vb</i> wurschip 1 worschepe 1 worschup 1
212/	WORTH	worþ 4 worth 1 <i>aj</i> worpy 1 worpi 1
213/	SWORD	sword 2
214/242	TWO	two 9 tweye 4 to 1; atweyne 1 a-to 1 'in two'
216/56	<i>noun pl</i>	-us 300++ ((-9 -es -s)) (((-ys -is -u9)))
217/	<i>noun gen sg</i>	-9 30++ -us 25++ (((-is -ys)))
218/	<i>noun gen pl</i>	-ene 4 -0 3 -us 2 -e 2 -9 1
219/273	<i>aj</i> -ER	-ur 15+ (-ur) ((-er -or -oR -ouR))
220/274	-EST	-ust 10+ ((-est -uste))
221/278	-LY	-ly 7 -lych 1
222/278	<i>av</i> -LY	-ly 60 (-liche -lyche) ((-lich -lych))
223/	-LIER	-lokor 3 -lykor 1
225/	THIS	þ ^s 40+ ((þis)) (((þys þes)))
226/2	THESE	þese 15+ ((þes))
227/3	THOSE	þo 10+ ((do))
228/158	I	j 330+ (y) (((ich ych)))
229/181	MY	my+C 50++; myn+h/V 4 my+h 3
230/	ME	me 70++ (((my above line)))
231/232	THOU	þ ^u 100+ ((þou)) (((þu þow)))
232/233	THY	þy+C 25 þi+C 20+ ((þe+C)); þyn+h/V 10+

Appendix 2: Linguistic Profiles (7301)

233/231	THEE	þe 60++ (((þ ^e)))
234/	HE	he 70++
235/	HIS	his 120 h ^s 80+ ((hys))
236/152	HIM	hym 60+ him 40+ (hym) (((him hem)))
237/4	SHE	sche 50+ (>) hue 20+ ((he she))
238/5	HER	heR 40+ here 25+ (>) huR 25+
239/6	IT	hit 160+ ((h ⁱ)) (((hyt)))
240/	WE	we 30+
241/200	OUR	ouR 50+ ((owR))
242/	US	ous 15+ (vs) ((ows))
243/261	YE	3e 60+
244/263	YOUR	3ouR 40+ ((ouR 3owr)) (((owR 3owre)))
245/262	YOU	3ow 40+ ((3ou))
246/7	THEY	þey 70+ ((þei hy)) (((þe he)))
247/9	THEIR	heR 50++ (>) huR 40+ ((here)) (((here)))
248/8	THEM	hem 100++ ((hem him)) (((hym hym ham)))
249/59	<i>pr3sg</i>	-up 100++ ((-ep - ^t - ^p -yb)) (((-ip -uth -yth - ^{te} -yd)))
250/	<i>pr2sg</i>	-ust 4 -ist 2 -est 1 <i>incomplete</i>
251/	<i>syncope, dental stems</i>	yes 20 no 16++
252/	<i>syncope, non-dental</i>	no
253/60	<i>prpl</i>	-en 30++ -un 25++ -up 25++ ((-ep -e -en -yn)) (((-un)))
254/	<i>imp pl</i>	-up 10+ ((-e -ep))
255/57	<i>pr part</i>	-ynge 30+ (-yng) (((-inge)))
256/58	<i>gerund</i>	-ynge 60+ (-yng) (((-yng)))
257/	<i>OE GE- in pa part</i>	0- 120++ ((y- j-)) (((I-))); 18 %
258/	<i>-I- in wk 2</i>	louye 7 louyup 1 louyen 1 prykye 1 smybye 1 dolye 1 tylye 1 wonieþ 1 (14 out of 31)
	<i>hypercorrect prsg</i>	louyup 1 wonyup 2
259/	AM	am 20
260/20	ART	art 6
261/19	IS	is 140+ ((ys js))
262/17	ARE	ben 20+ ((buþ beþ aren aR arn arun be))
263/22	SHALL <i>sg</i>	schal 80+
264/22	SHALL <i>2sg</i>	schalt 10+
265/22	SHALL <i>pl</i>	schulle 10 schul 6 schal 3 schullen 1; schulle we 1
266/23	SHOULD	schold/- 40+ ((schuld/-)) (((shold- scold-)))
267/24	WILL <i>sg</i>	wul 15+ wol 15+ (wolle) ((wulle wole))
268/24	WILL <i>2sg</i>	wolt 4 wult 1
269/24	WILL <i>pl</i>	wul 5 wollen 2 wolle 1 wol 1 wolleþ 1
270/25	WOULD	wold/- 30+ ((wuld/-))

Appendix 2: Linguistic Profiles (7301)

271/257	WOT <i>sg</i>	wot 10+
273/257	WOT <i>pl</i>	wyte 1
274/257	WISTE	wiste 5 wyste 1 weste 1
275/53	MAY <i>2sg</i>	myght 9 may 1
276/176	MAY <i>pl</i>	mowe 7 may 2
277/53	MIGHT <i>vb</i>	myght/- 30+ (((might my3te)))
278/95	CAN <i>pl</i>	conneþ 2 cunne 2 conne 1 can 1
279/99	COULD	couþe 10+
280/142	HAVE <i>I</i>	haue 120+ ((han)) (((hauen hauuþ haueþ)))
281/171	LIVE <i>I</i>	lyue 15+ ((lyuen leue libbun libbe lyuye lyuup))
282/210	SAY <i>I</i>	seye 8 segge 4 saye 2
283/	BUY <i>I</i>	bygge 3 byggen 1 biggen 1 buggun 1; abugge 2
284/168	LIE <i>vb I</i>	ligge 2 lygge 1 lyggun 1 leggun 1 lyggup 1 lye 1
285/	LAY <i>vb I</i>	legge 1
286/142	HAS	haþ 20+ ((haueþ)); hast 10 hauest 1
287/210	SAYS	seip 5 seyþ 3 sayþ 1
288/	<i>hypercorrect prsg</i>	liggup 1
289/183	NE+BE	nys 1
290/184	NE+WILL	nelle 3
291/184	NE+WOULD	nold 1 nolde 1
297/104	DOES	dop 3
298/104	DOST	dost 1
299/138	GOES	gop 1 goip 1

7302 Cambridge, Corpus Christi College 293 (LALME 7300, part)

Piers Plowman C-text. Analysis of text on fols 79-110, 115-125. Description on p 100.

1/12	EACH	ech 20 ((eche))
2/10	SUCH	swich 20+ ((swiche swych suche siche))
3/11	WHICH	which 8 whiche 3
4/16	MUCH	moche 15 ((moch myche mychil muche muchil))
5/13	MANY	meny 20 many 15+ ((menye))
6/15	ANY	eny 15+
7/209	THE SAME	þe-same 6 þat-ilke 1
8/187-8	NEITHER	nop <u>ur</u> . 10+ ((no.. ne..)); nop <u>ur</u> 4 ney <u>þer</u> 1 neip <u>er</u> 1 na <u>þur</u> 1
9/110-1	EITHER	or.. 2; ay <u>þur</u> 1 <i>gen</i> ay <u>þer</u> 2
10/166	LESS	lasse 2
11/	MORE	moR 20+ (more) ((mo))
12/85	BOTH	bo <u>þe</u> 40+ ((bo <u>þ</u>))
13/28	FROM	fro 7 fram 5 from 1 <u>fram</u> 1
14/54	THROUGH	þor3 10+ (þoro3) ((þorou3 þorou doro3))
15/258	WITHOUT <i>prep</i>	w'out 10+ ((w'oute))
16/91	BUT	ac 60+; but 80+ (((bote)))
17/33	IF	3if 50+
18/39	SINCE <i>av cj</i>	sip <u>þe</u> 10 sy <u>þþe</u> 2 si <u>þ</u> 2 sipen 1 sip <u>þen</u> 1 sup <u>þe</u> 1
19/31	THAN	þan 25+ ((þan þanne))
20/32	THOUGH	þau3 25+ ((þou3 þou))
21/38	ERE <i>cj</i>	er 9 or 3 ere 1 heR 1
22/243	UNTIL	til 10+
23/198	OR	or 70+ ((o <u>þur</u>))
24/46	NOR	ne 60+ ((no <u>þur</u>))
25/45	NOT	not 60+ ((nat no3t))
26/40	YET	3it 6 3ut 5

Appendix 2: Linguistic Profiles (7302)

27/37	AGAIN	a3en 1
28/36	AGAINST	a3ens 10+ ((a3en a-gayn))
29/213	SELF	silf 20+ (silue) ((selue sulf self))
30/238	TOGETHER	to-geder9 6 to-gederus 1
31/30	THEN	þenne 20+ þo 20+ ((þen þan þenne þene þanne Thenne))
33/234	THENCE	þenn9 2
35/148	HENCE	henn9 2 henne 1
38/52	WHERE	weR 8 whaR 1; weR- 5
39/251	WHETHER	weþer 4 whaþer 1
40/253	WHO	ho 15+
42/254	WHOM	wham 1
43/55	WHEN	whan 8 when 6 whan 3 whenne 2 whanne 1 when 1 whanne 1
44/41	WHILE	while 10+ ((whiles whilus whil-us))
45/	BIRD	þl brydd9 5 bridd9 1
46/237	THIRD	þrydde 2 þridde 1
47/87	BROTHERS	breþeryn 2 breþeren 1
48/	EGG(S	þl eggus 1
49/115	EYES	yen 4
50/	[SHEP]HERD	hyrdus 1 scheperd9 1
51/	MORNING	morow 1 morewe 1
52/	NEED	nede 15+ <i>aj</i> nedy 6
53/98	CHURCH	churche 25+ ((church)); chirche3erd 1
54/215	SILVER	siluer 4 syluer 1
55/217	SISTER	sustur 2
56/43	LENGTH	lengþe 1
57/42	STRENGTH	strengþe 4
58/127	FLESH	flesch 2
60/149	HIGH	hye 7 hy 3 huy 1; hynesse 1
61/	DEAR	deR 5; dereworþe 1
62/139	GOOD	goud/- 15++ good/- 10+ ((god-))
63/202	OWN <i>aj</i>	owne 4 owene 2
64/	THIRSTY	a-furst 1 <i>n</i> þruste 1
65/239	TRUE	trewe 15+; trew- 3
66/73	ASK	ask- 10
67/88	BURN	brenne 1 brennyng 1
68/94	COME	com/- 20+
	CAME <i>sg</i>	cam 20+ ((com came)); -cam 3 -com 1
69/	CHOSE	<i>sg</i> ches 1 <i>pl</i> chose 1 chosen 1
	CHOSEN	chose 2 <i>aj</i> <i>pl</i> chosene 1

Appendix 2: Linguistic Profiles (7302)

70/	LOST	<i>sg</i> les 3 <i>pl</i> lost 1
	LOST <i>pa part</i>	lost 2 ylost 1 jloR 1
71/93	CLEPE	clep- 4
72/103	DIED	deyde 3 deyd 1 deide 1
73/120	FETCH	fecche 1 fecchen 1
74/129	OE FON	<i>pa sg</i> vndurfong 1 <i>pa part</i> vndurfonge 1
75/137	GIVE	3eue 4 3yue 3 gyue 1 gyuep 1; for-3eue 1
	GAVE	3af 6 3eue 1; gaf 2 <i>allit</i>
76/144	HEAR	<i>pr</i> huyR 3 heR 2 hyR 1 huyr 1 <i>pa</i> hurd/- 3 herd 1
77/150	HIGHT	hy3te 4 hy3t 1
78/167	LET <i>pa</i>	let 2
79/	MADE	mad/- 25+ ((makede makyd))
80/208	RUN	ren- 3
81/211	SAW <i>sg</i>	sey3 9 say 5 sey 1
	SAW <i>pl</i>	seyen 1
	SEEN	sey 1 sene 1
82/	SELL	sille 1 sulle 1
83/	SLEW <i>sg</i>	slow 1
	SLEW <i>pl</i>	slowen 1
84/	TAKE	<i>take</i> 25+; <i>nyme</i> 1 <i>nyme</i> p 1 <i>neme</i> 1 <i>by-nam</i> 1 <i>nome</i> 1 <i>nome</i> 1 <i>vndernome</i> 1
85/265	YIELD	3elde 1
86/	SH-	sch- 150++
	-SH-	-sch- 10+
87/	TH-	p- 30++
	-TH-	-p- 70++
88/	Y-/3-	3- 100++
92/44	WH-	wh- 100++
	<i>hypercorrect</i> WH-	whynge 1 'wing'
94/	H- <i>dropped</i>	is 1 'his'
	H- <i>added</i>	her 1 'ere'
96/	B(R)OUGHT	bou3te 2 bo3t 1; bro3te 2 bro3t 1 brou3te 1
97/	OUGHT <i>pn</i>	ou3t 1 au3te 1
98/100	DAUGHTER	dou3t _{ur} 2 dou3t _{er} 1
99/113	ENOUGH	y-now 4 y-nowe 1
100/121	BRIGHT	bry3t 1 bryt 1; bry3tnesse 1
	FIGHT <i>vb</i>	fy3te 3 fy3t 1
	KNIGHT	kny3t 8 <i>pl</i> kny3t9 7
	LIGHT	ly3t/- 6
	MIGHT <i>n</i>	my3t 1 <i>aj</i> almy3ti 1 almy3ty 1
	NIGHT	ny3t/- 3

Appendix 2: Linguistic Profiles (7302)

	RIGHT	ry3t/- 30+ (((ryght)))
	SIGHT	sy3t/- 5
101/14	MAN	man 40+ ((<u>man</u>); man- 6; - <u>man</u> 1
102/95	CAN	can 20+
104/79	BE)GAN	gan 9
105/182	NAME	name 5 <i>pl</i> nam9 2; name- 2
106/	SHAME	schame 2 [<i>vb pa part</i> a-schamyd 2]
107/	THANK	þonked 1
108/	<i>other a/o+N</i>	sompned 1
109/162	LAND	lond 6 londe 5 <i>pl</i> lond9 1
110/	STAND	stonde 1 -stondynge 1
111/	HAND	hond 2 hand 1 <i>pl</i> hond9 1
112/	LAMB	lombe 2
113/	HANG	hong- 2
114/	LONG	longe 10 long 3
115/	STRONG	stronge 2
116/	ANGEL	aungel 1 <i>pl</i> angelus 2 angel9 1 a <u>ng</u> elus 1
117/	GLAD <i>etc</i>	craft 3 craf 1 craft9 1; gladdeR 1 gladd <u>ur</u> 1
118/	GRASS	gras 2
119/	SAT <i>etc</i>	-a- 20+ beR 1 ete 1 eyt 1 3eue 1
120/29	AFTER	aft <u>ur</u> 50+
121/142	HAD	hadde 30+ ((had))
122/	THAT	þ' ++ þat 30+
123/249	WHAT	what 30+
124/21	WAS	was 60++
125/117	FATHER	fadur 2 fad <u>ur</u> 2 <i>pl</i> fader9 1
126/135	GATE	3ate 1 gate 1 gatward 1
127/	LATE	late 1
128/101	DAY	day 9 daye 1 <i>pl</i> dayus 2
129/176	MAY <i>vb</i>	may 30+
130/	FAIR	feyR 9 fayR 5 <i>sp</i> fayrest 1
131/	MAIDEN	mayde 4 mayd 1 <i>pl</i> mayden9 3 maden9 1 ma <u>ay</u> >den9 1
132/210	SAID	seyd- 50+ ((sayd-)) (((seid- said-)))
134/106	DREAD <i>pa</i>	dradden 1
	READ <i>pa</i>	<i>pa part</i> yrad 1
135/206	PRIDE	pr <u>uy</u> de 8 pruyde 6
136/206	HIDE <i>vb</i>	<i>pr</i> huyde 2 huydynge 1 <i>pa</i> hudden 1
137/124	FIRE	fuyr 1 fuyR 1
138/170	LITTLE	litul 8 lytul 2 lytil 2
140/159	KIND	kynde 50+ ((kynd))
141/159	MIND	mynde 2

Appendix 2: Linguistic Profiles (7302)

142/133	FRUIT	fruyt 1
143/122	FILL	fulfillyd 1
144/151	HILL	hulle 1 <i>pl</i> hull9 1
145/	GUILT	gult 1 <i>pl</i> gult9 2
146/	KIN	kynne 10+ (kyn); kynrede 1
147/216	SIN	syn- 20+ ((syn-))
149/89	BURY	<i>pa part</i> buried 1
150/	MERRY	mery 2 myrye 2 murye 1
151/125	FIRST	furst 7 furste 2
153/	MIRTH	murþe 1 <i>pl</i> murþ9 1
155/	CUT	<i>pasg</i> cutte 1
162/104	DID	dud- 8
163/114	EVIL	vuele 4 <i>pl</i> vuelus 1
166/90	BUSY	<i>av</i> bysilyche 1
167/	SMELL <i>vb</i>	smelleþ 1
168/	BE <i>I</i>	be 50++
169/	FLEE <i>I</i>	fle 4 fleon 1
170/211	SEE <i>I</i>	se 9
171/	FREE	fre 2; fre- 1
173/	TREE	<i>pl</i> treus 1
174/	CREEP	crepuþ 1
175/	DEEP	depe 1 dep 1
176/	OE LEOF	leue 2 lef 1 <i>cp</i> leu <u>er</u> 2 <i>aj</i> leofsom 1
177/	THIEF	þef 6 <i>pl</i> þeuus 3
178/	OE TEONE	tene 3
179/132	FRIEND	frend 4 <i>pl</i> frend9 2
180/	FIEND	fend 3 <i>gen pl</i> fend9 1
181/	PRIEST	<u>pre</u> st 4; <u>pre</u> st- 7 prest9 1
182/	MEEK	<i>n</i> mekenesse 1 mykenesse 1
184/	LOSE	lese 1
185/	SHOOT <i>etc</i>	chewe 1 frese 1
186/248	OE EODE	3ede 6 3edun 1
187/	FALL <i>pasg</i>	fel 1 felle 1 fil 1; by-fel 1
188/154	HOLD <i>pasg</i>	held 2 be-held 1 [<i>pl</i> hilden]
189/	DEVIL	deuel 2
191/	EARL	<i>pl</i> erlus 1
192/	LEARN	lern- 8 lyrne 1
193/116	FAR	fcr 4
194/226	STAR	<i>pl</i> sterr9 2
195/	HEART	herte 8 hert 2 <i>pl</i> hert9 1
196/	CARVE	kcrue 1

Appendix 2: Linguistic Profiles (7302)

	STARVE	sterue 1
197/107	EARTH	erpe 10+
198/50	WORK <i>n</i>	work 2 <i>pl</i> werk9 4 werkus 3 work9 1; work- 1
199/	DARK	derke 1 durke 1 <i>cp</i> derkur 1
200/	BEAR <i>vb etc</i>	-e- 10+
201/145	HEAVEN	heuene 10+ (heuen) ((heuyne))
202/214	SEVEN	seuen 2 seuene 1
203/118	OE FELA	fele 3
204/	OE WELA	wele 5
205/203	PEOPLE	peple 20+
206/50	WORK <i>vb pr</i>	worch- 9 werch- 1
207/50	WORK <i>vb pa</i>	wro3t/- 7
208/48	WORLD	world 9 wordle 2 wordl 1 worle 1 <i>aj</i> wordly 3
209/	WORM	worm9 1
210/259	WORSE	worse 4 <i>sp</i> worst 1
211/260	WORSHIP	wurschip 1 wurshipud 1
212/	WORTH	worþ 7 <i>aj</i> worþy 3 <i>cp</i> worþyor 1
214/242	TWO	to 5 two 4 twey 1
215/	OE SWIPE	swyþe 1
216/56	<i>noun pl</i>	-9 230++ (-us) ((-es)) (((-s -ys -is)))
217/	<i>noun gen sg</i>	-9 30++ ((-us))
218/	<i>noun gen pl</i>	-9 3 -es 1 -en 1; men 6 men 1 menne 1 <i>incomplete</i>
219/273	<i>aj</i> -ER	- <u>ur</u> 10+ (-eR) ((-ou <u>r</u> -ur -or -e <u>r</u> -lokur -loker))
220/274	-EST	-ust 5 -est 5
221/278	-LY	-ly 5 -lich 2
222/278	<i>av</i> -LY	-ly 40+ (-lych -lich) ((-liche -lyche)) (((-leche)))
223/	-LIER	<i>sp</i> -lokust 1
225/	THIS	þʰ 30 ((þis þus)) (((þes)))
226/2	THESE	þese 15+ ((þis þʰ))
227/3	THOSE	þo 9
228/158	I	y 150+ ((j)) (((ich iʰ)))
229/181	MY	my+C 25+ ((me+C)); myn+h/V 3
230/	ME	me 40+
231/232	THOU	þʰ 50++ (((þou)))
232/233	THY	þi+C 6 þy+C 2; þyn+V 3
233/231	THEE	þe 20+
234/	HE	he 50++ (((a)))
235/	HIS	his 150+ ((hʰ)) (((is))) <i>pl</i> hise 1
236/152	HIM	hym 60+ him 40+ ((hym))
237/4	SHE	hue 6 sche 4 he 3
238/5	HER	huR 30+

Appendix 2: Linguistic Profiles (7302)

239/6	IT	hit 110+ ((h')) (((it)))
240/	WE	we 40+
241/200	OUR	ouR 20+
242/	US	vs 20 ((ous))
243/261	YE	3e 25+
244/263	YOUR	3ouR 20+
245/262	YOU	3ow 10 3e 1
246/7	THEY	þey 80+ ((hy)) (((by þe)))
247/9	THEIR	huR 80+ ((heR))
248/8	THEM	hem 60+ ((hem hym))
249/59	<i>pr3sg</i>	-uþ 70++ -eþ 60++ ((-^t -yb)) (((-iþ)))
250/	<i>pr2sg</i>	-ust 5 -est 1 -^st 1 -us 1 <i>incomplete</i>
251/	<i>syncope, dental stems</i>	yes 9 no 10++
252/	<i>syncope, non-dental</i>	no
253/60	<i>prpl</i>	-eþ 15++ -uþ 15++ (-en -un) ((-en -e -ith))
254/	<i>imp pl</i>	-eþ 5 -uþ 2 -iþ 1 <i>incomplete</i>
255/57	<i>pr part</i>	-yng 25 (yng) ((-yng -yng -yinge))
256/58	<i>gerund</i>	-yng 40++ (-yng)
257/	<i>OE GE- in pp</i>	0- 60++ ((y-)) (((j-))); 25 %
258/	<i>-I- in wk 2</i>	louye 12 tylle 3 wonyup 1 (16 out of 23)
259/	AM	am 8
260/20	ART	art 7
261/19	IS	is 120+ ((ys)) (((js)))
262/17	ARE	ben 20+ (beþ) ((buþ aren aR arun byth))
263/22	SHALL <i>sg</i>	schal 30+
264/22	SHALL <i>2sg</i>	schalt 5
265/22	SHALL <i>pl</i>	schulle 7 schal 4 schul 1 schulleþ 1
266/23	SHOULD	schold- (schuld-)
267/24	WILL <i>sg</i>	wul 15+ ((wule wulle wole))
268/24	WILL <i>2sg</i>	wilt 2
269/24	WILL <i>pl</i>	wul 4 wol 1 wole 1
270/25	WOULD	wuld- 20+ (wold-)
271/257	WOT <i>sg</i>	wot 8
273/257	WOT <i>pl</i>	witup 1 wyte 1
274/257	WISTE	wiste 2 wist 2
275/53	MAY <i>2sg</i>	my3t 2
276/176	MAY <i>pl</i>	mowe 3 may 3
277/53	MIGHT <i>vb</i>	my3te 20+ ((my3t))
278/95	CAN <i>pl</i>	can 2 conne 1 conne 1 conneþ 1
279/99	COULD	coupe 6 coup 1; coupest 1
280/142	HAVE <i>I</i>	haue 30+ ((han hauen)) (((haueþ haþ)))

Appendix 2: Linguistic Profiles (7310)

281/171	LIVE <i>I</i>	lyue 6 lyuen 3 lyuye 1 lyun 1 leuen 1 lyueþ 1
282/210	SAY <i>I</i>	segge 4 seye 3 seyn 2 sey 2 seggub 1
284/168	LIE <i>vb I</i>	ligge 3 lyggeþ 1
285/	LAY <i>vb I</i>	legge 3 alegen 1
286/142	HAS	hap 20+ ((haueþ 1)); hast 4
287/210	SAYS	seip 10 seyþ 2
290/184	NE+WILL	nulle 2 nelle 1 nel 1
292/186	NE+WITEN	not 1 nuste 1
297/104	DOES	dop 8
298/104	DOST	dost 1
299/138	GOES	gop 1

7310 Oxford, Bodleian Library Laud Misc 553 (*LALME* 7310)

Medica. Analysis of text on fols 7v-19r : *Agnus Castus*. Description on p 91.

1/12	EACH	eche 5
2/10	SUCH	such 3 soche 1
3/11	WHICH	whuch 7
4/16	MUCH	moche 25+ ((moch))
5/13	MANY	mony 8 many 7 meny 3
6/15	ANY	eny 30
7/209	THE SAME	pulk 4 þe-same 1
8/187-8	NEITHER	noper 1
9/110-1	EITHER	eyþer 3 'both'
10/166	LESS	lasse 15+
12/85	BOTH	both 2
13/28	FROM	fro 5 fram 1
14/54	THROUGH	þur3 1
15/258	WITHOUT <i>prep</i>	w'oute 4 with-oute 1
16/92	BUT	bote 30+ bot 25+ (but) (((buth)))
17/33	IF	if 120++ ((yf &))
19/31	THAN	þan 10
20/32	THOUGH	þei 10 þey 7 they 1 þou3 1 þe 1

Appendix 2: Linguistic Profiles (7310)

22/243	UNTIL	fort 2 for-to 1
23/198	OR	or 100++ ((o <u>p</u> er))
24/46	NOR	ne 3 no <u>p</u> ur 3
25/45	NOT	nou3t 40+
27/37	AGAIN	a3en 3
29/213	SELF	<i>plantname</i> sylf-hele 1
30/238	TOGETHER	togedeR 7 to-gedR 2 to-geder 2
31/30	THEN	þenne 8 þen 2 þ <u>e</u> ne 2 thenne 1
40/253	WHO	who 1
43/55	WHEN	when 7 whan 6 wh <u>e</u> n 2 whenne 1 wh <u>e</u> ne 1
44/41	WHILE	while 5
45/	BIRD	briddes 1 <i>plantnames</i> bryddesnest 2 bryddestonge 1
46/237	THIRD	thridde 3 þrydde 2 thrydde 1 þridde 1
49/115	EYES	ey3en 15+ ((eyen))
50/	[SHEP]HERD	<i>plantname</i> shephurdespors 1
51/	MORNING	morwenyng 3
53/98	CHURCH	churche- 1
54/215	SILVER	selu <u>g</u> re 1
56/43	LENGTH	lengeþ 2 lengeth 1 lengeþ ^c 1
57/42	STRENGTH	strengþ 1
58/127	FLESH	flessh 2 flesh 1
59/	NESH	nesch 2 nessh 1 <i>vb</i> nessheth 1
60/149	HIGH	hey 1
62/139	GOOD	
67/88	BURN	bren- 3
68/	COME	come 1
70/	LOST <i>pp</i>	lost 2 ylost 1
71/93	CLEPE	clep- 140+
73/120	FETCH	feccheth 1
75/137	GIVEN	y-3yue 2
76/144	HEAR	hyR 1
79/	MADE	<i>"made" type only</i> 8
80/208	RUN	ren- 1
84/	TAKE	<i>"take" type only</i> 14
86/	SH-	sch- 70++ (((sh)))
	-SH/-	-ssh/- 15 ((-sch/- -sh/-))
87/	TH-	þ- 280++ ((th- 30+))
	-TH-	-þ- 9 -th- 5
88/	Y-/3-	3- 9
89/	Y-/3- <i>added</i>	3ete 1 'eat'; y3ete 3 'eaten'
92/44	WH-	wh- 120

Appendix 2: Linguistic Profiles (7310)

93/	V- <i>for</i> F-	vern 'fern'
99/113	ENOUGH	y-now 8 ynow 4 y-nowe 2
100/121	FIGHT <i>vb</i>	fy3ht 1
	LIGHT	av li3tlich 1
	RIGHT	ri3t 2
	SIGHT	si3t 3
101/14	MAN	man/- 120++
105/182	NAME	av namelich 2
108/	<i>other</i> a/o+N	ban kes 1
109/162	LAND	lond 1
111/	HAND	honde 2; hondes 1
112/	LAMB	<i>plantname</i> lambestonge 1
113/	HANG	hange 1
114/	LONG	longe 10 long 8 euelong 2
115/	STRONG	strong 5 stronge 2 av stronglich 1
118/	GRASS	gras 3 -gras 4
120/29	AFTER	after 2 <u>after</u> 2 afterward 2
122/	THAT	þ' 20++ ((þat that))
123/249	WHAT	what 3
127/	LATE	cp lateR 2 later 1 <u>later</u> 1
128/101	DAY	day 3
129/176	MAY <i>vb</i>	may 6
130/	FAIR	fayR 3
131/	MAIDEN	mayden 1
133/67	ADDER	addeR 7; addres 3 adderes 1 <i>plantname</i> addertonge 2
137/124	FIRE	fuyr 2
138/170	LITTLE	litel 20+ ((lite lytel))
140/159	KIND	kynde 2
141/159	MIND	myende 1
142/133	FRUIT	fruyt 3 fruyet 1
144/151	HILL	hulle 1 <i>pl</i> hulles 4 <i>aj</i> hully 2 <i>plantname</i> hulwort 2
151/125	FIRST	furst 1
155/	CUT	<i>inf</i> kette 1 <i>pa part</i> kyt 1
161/86	RIDGE	rygge 1
163/114	EVIL	yuel 10 yuell 1; yueles 6
167/	SMELL <i>vb</i>	<i>imp</i> smel 1 <i>pr part</i> smyllyng 1
168/	BE <i>I</i>	be 90++ (((bo)))
173/	TREE	tree 1 tre 1; trees 2
174/	CREEP	<i>pr part</i> crepyng 7
183/	CHOOSE	chese 1
185/	CHEW	chewe 2

Appendix 2: Linguistic Profiles (7310)

194/226	STAR	sterre 2 <i>plantnames</i> sterwort 1 sterrewort 1
195/	HEART	hert 1
196/	CARVE	kerue 1
197/107	EARTH	erth 1 erthe 1 <i>plantname</i> eorþe-note
199/	DARK	derk 1 <i>n</i> derkenesse 1
200/	BEAR <i>vb etc</i>	bere 1; breke 7; etc 13 eet 3; frete 1
208/48	WORLD	wordle 1
209/	WORM	worm/- 15 ((vormes))
214/242	TWO	twey 10+ ((tweyn))
216/56	<i>noun pl</i>	-es 450++ (((-ys -us -9 -is -e* -0)))
217/	<i>noun gen sg</i>	-es 80+ (((-is)))
219/273	<i>ajs -ER</i>	-our 6 -ur 5 -eR 3 -er 2
220/274	-EST	-est 1
222/278	<i>avs -LY</i>	-lich 10
225/	THIS	þis 140++ ((þ* this))
226/2	THESE	þese 4 þees 2 þes 2 þis 1
227/3	THOSE	þulk 3 þulke 1
231/232	THOU	þu 20
232/233	THY	þy+C 6 thy+C 1
233/231	THEE	the 2 þe 1
234/	HE	he 30++
235/	HIS	his 60++
236/152	HIM	hym 30++ ((hym))
237/4	SHE	he 250++ (((hee)))
238/5	HER	huR 120+ (((heR)))
239/6	IT	hit 60+ ((it 6)) ((hyt)))
246/7	THEY	hij 40+ ((hy þei)))
247/9	THEIR	heR 3 here 1
248/8	THEM	hem 9 hem 5 ham 2
249/59	<i>pr3sg</i>	-eþ 90+ (-eth) ((-ith -iþ -uþ)) (((-yþ -yth))) + grow ^t 60+ clepuþ 80 clepuþ 50+
251/	<i>syncope, dental stems</i>	no
252/	<i>syncope, non-dental</i>	no
253/60	<i>prpl</i>	-eþ 15+ ((-eth -yth)); grow ^t 1
255/57	<i>pr part</i>	-yng 20+ ((-yngge 1))
256/58	<i>gerund</i>	-yng 50+ ((-ynge))
257/	<i>OE GE- in pa part</i>	y- 90+ 0- 90+; 50 %
261/19	IS	is 170++ ((ys))
262/17	ARE	buth 50+ buþ 40+ ((beth beþ))
263/22	SHALL <i>sg</i>	schal 60++
264/22	SHALL <i>2sg</i>	schalt 7

Appendix 2: Linguistic Profiles (7320)

265/22	SHALL <i>pl</i>	schull 1
266/23	SHOULD	schold 4 shold 2
267/24	WILL <i>sg</i>	wol 90+ (((wolle)))
268/24	WILL <i>2sg</i>	wolt 5
275/53	MAY <i>2sg</i>	mai3t 1
277/53	MIGHT <i>vb</i>	my3ht 1
280/142	HAVE <i>I</i>	<i>subj</i> haue 70 <i>prpl</i> habbeth 3 habbeþ 2 haueth 2 habbup 1
282/210	SAY <i>I</i>	seggeþ 2
284/168	LIE <i>vb I</i>	ligge 1
285/	LAY <i>vb I</i>	ley 1
286/142	HAS	hath 190+ (hap) (((hat haueþ)))
287/210	SAYS	seith 2 seip 1
289/183	NE+BE	nys 1
297/104	DOES	doth 8 dop 7
299/138	GOES	goth 1

7320 London, British Library Harley 2376 (LALME 7320)

Piers Plowman, C-text. Analysis of text on fols 1-30, 45-54, 70-79, 95-104. Description on p 105 f.

1/12	EACH	eche 10+; echone 5 eche-one 1
2/10	SUCH	suche 50+ (soche) (((souche syche)))
3/11	WHICH	whyche 20+ ((wyche whiche wiche wheche))
4/16	MUCH	moche 25 ((myche mochel))
5/13	MANY	many 60+ ((manye meny)) (((mony)))
6/15	ANY	any 40+ (eny) ((ani))
7/209	THE SAME	þe same 9 þ' ilke 4
8/187-8	NEITHER	noþer.. 20+ ((noþere noþeR nother))
9/110-1	EITHER	'each' ayþer 4 aiþer 1
10/166	LESS	lasse 10 las 1
11/	MORE	more 50+ ((mo moR))
12/85	BOTH	boþe 80+ ((boþ))
13/28	FROM	fro 25+ ((fram fram))
14/54	THROUGH	þorow 40+ ((þorowe þorw þorwe þoru3 þoru)) (((þor3)))

Appendix 2: Linguistic Profiles (7320)

15/258	WITHOUT <i>prep</i>	w'outen 25+ w'oute 20+ ((wip-oute wip-outen wyb-oute w'owten by-þoute by-þouten))
16/91	BUT	bote 150++ (((bot but ac)))
17/33	IF	yf 50+ ((3yf if)) (((jf 3if)))
18/39	SINCE	syþþe 8 syþe 4 syþen 4 seþen 3 seþe 2 siþe 2 seþþen 1 sythen 1 suþe 1 suþen 1 supþe 1 siþ 1 syþ 1 seþ 1
19/31	THAN	þan 40+ ((þan)) (((þanne)))
20/32	THOUGH	þaw 10+ þau3 10 þau3e 9 ((þey þow þawe Thau3 thow þei))
21/38	ERE <i>cj</i>	ar 20 ((or er heR))
22/243	UNTIL	til 20 tyl 15 (tylle) ((tille ffor))
23/198	OR	or 160+ ((oþer)) (((ar oþer)))
24/46	NOR	ne 70++ ((no noþer))
25/45	NOT	nou3t 60+ (>) no3t 80+ ((not nou3te)) (((note nau3t nouþ)))
26/40	YET	3ut 20+ (3it) ((3et 3yt 3ite 3ute 3itte))
27/37	AGAIN	a3en 2 agayn 1
28/36	AGAINST	a3ens 15+ ((a3en)); agaynes 1 <i>allit</i>
29/213	SELF	selfe 30+ (self) ((selue seluen)) (((sylue)))
30/238	TOGETHER	togedres 10+ (togedres) ((togeders togederes togedrys togedere))
31/30	THEN	þan 70+ (þo) ((þen þanne þenne)) (((þan 1)))
32/235	THITHER	þyder 1 þudur 1
33/234	THENCE	þennes 1
34/153	HITHER	hydeR 1 hyderwardes 1
35/148	HENCE	hennes 6 hennes 2
36/252	WHITHER	whyder 1 whoþeR 1 wheR 1
37/250	WHENCE	whennes 1
38/52	WHERE	wheR 10+ (where whare) ((where wher were)); whar- 3: -whar 3 -whaR 1 -ware 1 -wer 1
39/251	WHETHER	wheþer 3 wheR 3 whaR 2 where 1 whoþeR 1
40/253	WHO	who 30+ ((wo))
41/255	WHOSE	whas 2
42/254	WHOM	wham 2 wham 1
43/55	WHEN	whan 30+ ((when when whenne whan)) (((wan wenne))
44/41	WHILE	whyle 20+ ((while wyle wile)); whyles 3
45/	BIRD	bryddes 4 briddes 1
46/237	THIRD	þrydde 2
47/87	BROTHERS	breþren 1 breyþren 1
49/115	EYES	ey3en 4 eyen 4 eyn 1 hyen 1
50/	[SHEP]HERD	hyrde 1; shepcherd 1 schepchurdes 1

Appendix 2: Linguistic Profiles (7320)

51/	MORNING	morwenynge 1; amorowe 1; to-morwe 2
52/	NEED	nede 10+ <i>aj</i> nedful 1
53/98	CHURCH	church/- 15+ chyrch/- 10+ ((chirch/- cherch/-))
54/215	SILVER	seluour 7 seluer 6 seluer 4 selueR 1 <i>gen sg</i> seluers 1
55/217	SISTER	suster 1 sustR 1 suster 1 syster 1 <i>pl</i> sustren 1
56/43	LENGTH	lengþe 1 lenghe 1 lengþe 1
57/42	STRENGTH	strengþe 1 strenþe 1 <i>pl</i> strengþes 1
58/127	FLESH	flesche 5 flesch 2 flesh 1 flesshe 1 flessch 1 flessche 1
60/149	HIGH	hey 7 hey3e 6 hye 5 hy3e 1 heye 1 hye3e 1
	HIGHER	hey3er 1
61/	DEAR	deR 2 dire 1; derworþe 1 dirworþe 1
62/139	GOOD	goud 15+ goude 15+ (gode) ((gowde))
63/202	OWN <i>aj</i>	owen 6 owene 3
64/	THIRSTY	a-furst 1 a-ferst 1
65/239	TRUE	trewe 20+ truwe 15+ (trywe) ((trewe trwe trew tru triwe))
66/73	ASK	ask- 15+
67/88	BURN	bren- 10+
68/94	COME	com/- 20+
	CAME <i>sg</i>	come 15+ (com)
69/	CHOSE <i>pl</i>	chosen 1
	CHOSEN	y-chose 1
70/	LOST <i>sg</i>	les 2
	LOST <i>pl</i>	lost 2
	LOST <i>pa part</i>	lost 9 ylost 1 loste 1 loR 1 y-loren 1
71/93	CLEPE	clep- 2
72/103	DIED	deyde 5 deyed 1 dyede 1; deydest 1
73/120	FETCH	fecche 8 fecchen 1 feche 1 fechen 1
74/129	OE FON	fonge 3; vnderfong/- 4 vnderfeng 1 vnderfang 1
75/137	GIVE	3yue 5 3yfe 4 3yf 3 3yueþ 2 3yuen 1 3yfeþ 1 3yfes 1 gyfe 1 gyfen 1 gif 1; for3yue 1 forgyfe 1
	GAVE	<i>sg</i> 3af 10 gaf 3
	GIVEN	3yue 1 3yuen 1 3yf 1 gyuen 1 gyfe 1; for3yue 3
76/144	HEAR	<i>pr</i> hyr- 10 hir- 3 her- 2 yhyre 1 <i>pa</i> herd- 7 yherd- 2 hurd- 1
77/150	HIGHT	hete 2 hey3te 2 het 1 heyt 1 hey3t 1 hy3t 1; byhete 2 byheyte 2
78/167	LET <i>pa</i>	let 3 lete 2 latte 1
79/	MADE	made 30 ((mad makede maked))
80/208	RUN	renne 4 rennen 1
81/211	SAW <i>sg</i>	sey 10+ say 9 ((saw sawe saye sai))

Appendix 2: Linguistic Profiles (7320)

	SAW <i>pl</i>	say 1 sawen 1
	SEEN	seyn 1 sene 1 y-sey 1 y-seye 1 y-say 1
82/	SELL	selle 4 sellen 1 [<i>n pl</i> syllers 1]
83/	SLAIN	slawe 1 slawen 1
84/	TAKE	"take" type 70+; nymen 1 bynymen 1
85/265	YIELD	3elde 3
86/	SH-	sch- 300++ ((sh-))
	-SH-	-sch- 20+ -ssh- 20+ ((-ssch-))
87/	TH-	þ- 500++ (((th-)))
	-TH-	-þ- 150++ (((-th-)))
88/	Y-/3-	3- 150++
91/	W <i>vocalic</i>	trwe 1
92/44	WH-	wh- 200++ ((w-))
	<i>hypercorrect</i> WH-	yes 9
93/	V- <i>for</i> F-	none
94/	H- <i>dropped</i>	ys 30+ ((is)) 'hys'
	H- <i>added</i>	herte 1 'art'; hende 1 'end'; heR 1 'ere'; holde 1 'old'
		hyen 1 'eyes'
96/	B(R)OUGHT	bou3t/- 5; brou3t/- 10+ ((bro3t/-))
97/	OUGHT <i>pn</i>	au3t 2 ou3t 1
98/100	DAUGHTER	dou3ter 3 dou3ter 1 dowter 1 <i>pl</i> dou3tren 1 dower 1
99/113	ENOUGH	y-nowe 5 y-now 2
100/121	BRIGHT	bry3t 2 bry3te 1
	FIGHT <i>vb</i>	fy3t/- 6 fi3t/- 4
	KNIGHT	kny3t/- 25+ ((kni3t kny3th/-))
	LIGHT	ly3t/- 10
	MIGHT <i>n</i>	my3te 8 my3t 4 my3the 1; my3t- 5
	NIGHT	ny3t/- 7
	RIGHT	ry3t/- 40++ ((ri3t/-))
	SIGHT	sy3t/- 10+ ((si3t))
101/14	MAN	man 90+ ((man)); man- 8; -man 10+
102/95	CAN	can 30+
104/79	BE)GAN	gan 15+ ((gan)); bygan 5
105/182	NAME	name 15+; names 1 name3 1; name- 3
106/	SHAME	schame 1 scham 1; schameles 1 <i>aj</i> aschamed 2
107/	THANK	ger þonkyngis 1 <i>pasg</i> þankede 3
108/	<i>other a o+N</i>	lanes 1 'lanes'; sompne 1 'summon'; crompe 1 'cramp'; astronglep 'strangles'; drangke 1 'drank'; ran 4 ranne 1 'ran'
109/162	LAND	londe 15+ ((lond launde lande)); -lond 2; londes 8
110/	STAND	stande 1 stonde 1 stond 1; standep 1; standyng 1; -stonde

Appendix 2: Linguistic Profiles (7320)

		2; -stondynge 1 -stondyng 1
111/	HAND	hande 6 honde 6 hand 2; hondes 10 handes 5 <u>handes</u> 1
112/	LAMB	lombe 1 <i>pl</i> lambR 1
113/	HANG	hong/- 8 hang/- 2
114/	LONG	longe 15+ (long)
115/	STRONG	stronge 3 <i>sp</i> strongest 1
116/	ANGEL	<u>angel</u> 1 aungel 1; archangel 1
117/	GLAD <i>etc</i>	glad 1 glade 1 gladly 1; crafte 7 craft 7 craftes 3 crafty 1
118/	GRASS	gras 1 <u>gras</u> 1
119/	SAT <i>etc</i>	bad 1 bade 1 bed 1; bar 1 bare 1 ffor-bar 1; brake 1; 3af 8; by-gate 1; sat 3 sate 1; spake 2 speke 1
120/29	AFTER	aftR 25+ <u>after</u> 25+ (after) ((afte afterR aftur aftir))
121/142	HAD	had 30+ (hadde) ((hade))
122/	THAT	þ ^t 150++ ((þat)) (((þatte)))
123/249	WHAT	what 70+ (((wat wh ^t w ^t)))
124/21	WAS	was 100++
125/117	FATHER	fader 9 faderR 8 fadre 2 fadR 2 fadere 1; fadres 1 <u>fadres</u> 1 faderys 1
126/135	GATE	gate 2 <i>pl</i> 3ates 2
127/	LATE	late 4
128/101	DAY	day 25+ ((dai daye)); -day 10+ ((-daye)); -/dayes 7
129/176	MAY <i>vb</i>	may 60+ ((mai)) (((maye)))
130/	FAIR	fayR 10 fayre 7 faire 6 fayr 2 <i>cp</i> fayr <u>ere</u> 1 <i>sp</i> fayreste 1
131/	MAIDEN	mayde 10+ ((mayd mayden)); maydens 2 maydenes 2; maydenot 1 maydenhode 1
132/210	SAID	sayde 60+ ((seyde sayd)) (((saide seide sayed seyed)))
134/106	DREAD <i>pa</i>	drad 1
135/206	BRIDE	bridale 1
	PRIDE	prute 5 prude 2 pryte 2 prode 1
137/124	FIRE	fuyR 6 fyre 3 fyr <u>e</u> 3 fire 3 fure 2
138/170	LITTLE	lytel 10 litel 5 lytelle 2 litelle 1
140/159	KIND	kynde 60+ ((kynd kunde)) (((kinde))); kynd- 10 kund- 5; vnkynde 9
141/159	MIND	mynde 1
142/133	FRUIT	frut 1 frute 1 fryte 1
143/122	FILL	fylle 2; fulfil- 3 fulfyl- 1 fulful- 1 fulfel- 1
144/151	HILL	<i>pl</i> hylles 2 hilles 1 hillis 1 <i>placename</i> cornhil[-] 1
145/	GUILT	gilt 2 gilte 1; gyltes 2 giltes 1 gultes 1 <i>aj</i> gulty 1
146/	KIN	kynne 15 ((kyn kyne kun <u>ne</u>)); kynnes 4; <u>kynnes</u> - 1
147/216	SIN	synne 20+ ((sun <u>ne</u> 3 sunne 1 syn <u>ne</u>)); synnes 10 ((<u>syn</u> nes sunnes sun <u>nes</u> sennes)); syn- 2 syn- 1 sin- 1 synne- 1

Appendix 2: Linguistic Profiles (7320)

148/49	THINK	þynkeþ 8 þynke 1; forþynkeþ 1
150/	MERRY	myrye 4 myry 2 myri 1 murie 1 murye 1 merye 1
151/125	FIRST	ferst 10+ (furst) ((furste ferste forst)); formest 1
152/	GIRD	<i>n</i> gurdle 1
153/	MIRTH	myrþe 2 merþe 2 myrþ 1 mirþe 1; murthes 1
154/	THIRL	<i>vb inf</i> þril 1
155/	CUT	<i>inf</i> kitte 1 <i>imp sg</i> kut 1
157/	PIT	put 1; pyttes 1
158/	FIST	fust 10+ ((fuste))
159/	LEFT <i>aj</i>	lyft 2 lyfte 2
160/	KISS <i>vb</i>	kussen 1 cusse 1 <i>imp sg</i> kys 1
161/86	RIDGE	rigge 1
162/104	DID	dude 10+ ((dyde did)); undude
163/114	EVIL	vuel 8 yuel 4 vuele 3 euel 1 iuel 1 yvel 1 <i>n pl</i> yuels 1
164/227	STEAD	stede 1; stede- 1
165/	BURGH	borwtoun 1
166/90	BUSY	bysye 1 busy 1
167/	SMELL <i>vb</i>	smelleþ 1
168/	BE <i>I</i>	be 120++ (((ben)))
169/	FLEE <i>I</i>	fle 4
170/211	SEE <i>I</i>	se 25 ((see sen seep sees))
171/	FREE	fre 10
172/	KNEE	<i>pl</i> knes 2 knees 2 kneus 1
173/	TREE	tre 3 <i>pl</i> plomtres 1
174/	CREEP	crepe 1 crepeþ 1
175/	DEEP	depe 7
176/	OE LEOF	lef 4 lefe 1 leue 1 <i>cp</i> leuere 2 <i>sp</i> leuest 2 leuyst 1
177/	THIEF	þefe 4 þef 3; þeues 6
178/	OE TEONE	tene 3 <i>aj</i> tenful 1
179/132	FRIEND	frende 2 frende 1; friendes 4 frendes 1
180/	FIEND	fende 6 fend 2 <i>gen sg</i> fendes 1
181/	PRIEST	prest 2 preste 1 <i>pl</i> prestes 7 prestes 1
182/	MEEK	meke 6; meke- 5 mekke- 1 mek- 1
184/	LOSE	lese 6
185/	SHOOT <i>etc</i>	chewe 1 cheuen 1 'chew'
186/248	OE EODE	3ede 5 3eden 2
187/	FALL <i>pasg</i>	fel 5 ful 1 fille 1; byfel 3 bifelle 1 byfyll 1
188/154	HOLD <i>pasg</i>	helde 1; byhilde 1 byhylde 1
189/	DEVIL	deuel 4 defel 1 <i>pl</i> deuelen 1 deueles 1
190/	CHURL	cherles 2
191/	EARL	erle 1 erldom 1 <i>pl</i> erls 1

Appendix 2: Linguistic Profiles (7320)

192/	LEARN	lerne 3; lern- 5
193/116	FAR	feR 2 fer 1 ferr <u>e</u> 1
194/226	STAR	sterres 1
195/	HEART	herte 15+ (hert)
196/	CARVE	kerfe 1
	STARVE	st <u>e</u> rue 1
197/107	EARTH	er <u>p</u> e 30 (((erthc)))
198/50	WORK <i>n</i>	werke 4 <i>pl</i> werkes 15 ((workes)); werke- 7
199/	DARK	derke 4; derknesse 4 derkenesse 3
200/	BEAR <i>vb etc</i>	-e- 30+
201/145	HEAVEN	heue <u>n</u> e 30 ((heuen)) (((hefen hefene hef <u>e</u> n)))
202/214	SEVEN	seuene 5 sefen 4 seuen 2 seuen 2 seue 1
203/118	OE FELA	fele 6
205/203	PEOPLE	peple 40++ (((pople)))
206/50	WORK <i>vb pr</i>	worch- 10 werch- 5
207/50	WORK <i>vb pa</i>	wrou3t/- 10+ (wro3t/-)
208/48	WORLD	worlde 15+ ((world wordle)) <i>aj</i> wordlyche 1
210/259	WORSE	wors 3 worse 1 wers 1 werse 1
211/260	WORSHIP	<i>n</i> worschyp 4 worschip 2 <i>vb</i> worschyp- 3
212/	WORTH	wor <u>p</u> 4 -wor <u>p</u> 1 <i>aj</i> wor <u>p</u> y 3 wor <u>p</u> i.1 <i>cp</i> wor <u>p</u> yer 1
213/	SWORD	swerd 1 sewerde 1
214/242	TWO	twey 5 two 5 to 5 twey3e 1 <i>abs</i> tweyne 1
216/56	<i>noun pl</i>	-es 500++ ((-s)) (((-es -ys -is -is -us -9)))
217/	<i>noun gen sg</i>	-es 80+ ((-ys -s)) (((-es)))
218/	<i>noun gen pl</i>	-es 15+ ((-s)); -en 3 -ene 1 -yne 1 -an 1
219/273	<i>aj</i> -ER	- <u>e</u> r 10+ (-er -eR) ((-ere - <u>ou</u> r - <u>e</u> re - <u>e</u> R)); -loc <u>ou</u> r 1
220/274	-EST	-est 10+ (-este); -lyest 1
221/278	-LY	-ly 5 -lyche 3
222/278	<i>av</i> -LY	-lyche 60+ -ly 50+ (((-liche -li)))
223/	-LIER	-loc <u>ou</u> r 1
225/	THIS	þys 130+ ((þis)) (((þ ^s þes)))
226/2	THESE	þes 30+ ((þys))
227/3	THOSE	þo 40+
228/158	I	y 220++ ((j I)) (((i ^e jche)))
229/181	MY	my+C 80+ mi+C 2; myn+h/V 10+ (myne+h/V 3)
230/	ME	me 60++
231/232	THOU	þ ⁿ 80+ ((þu))
232/233	THY	þy+C 60+ ((þey+C)); þyn+h/V 9 ((þin+h))
233/231	THEE	þe 50++
234/	HE	he 120++ (((hey hy a)))

Appendix 2: Linguistic Profiles (7320)

235125/	HIS	hys 200++ ((ys his)) (((is)))
236/152	HIM	hym 140++ ((hym him)) (((hem)))
237/4	SHE	he 60+ ((sche))
238/5	HER	hire 25 hyre 20 (hyr hiR hyR) ((hir huR heR her hure))
239/6	IT	i' 110+ (hit it) ((h' jt hyt yt)) (((hi')))
240/	WE	we 70+
241/200	OUR	ouR 30+ (ouR oure)
242/	US	vs 60 ((ous))
243/261	YE	3e 70+
244/263	YOUR	3oure 15+ 3ouR 15+ 3our 10+ ((3owR 3owre))
245/262	YOU	3ow 30+ ((3ou 3owe))
246/7	THEY	hy 100+ ((hi þey)) (((hey þay þe)))
247/9	THEIR	her 60++ heR 50++ (here) ((her)) (((here þer)))
248/8	THEM	hem 140+ (hem) ((ham)) (((þem ham hym)))
249/59	<i>pr3sg</i>	-eþ 400++ ((-es -^þ)) (((-^t -yþ -^þe -iþ -ys -0 -eþ -eþe -ethe -^te -' -3)))
250/	<i>pr2sg</i>	-est 20+ ((-es -^st -este))
251/	<i>syncope, dental stems</i>	yes 30 no 40++
252/	<i>syncope, non-dental</i>	no
253/60	<i>pr pl</i>	-eþ 170+ (-en) ((-e -es)) (((-yþ -0 -e -yn -ethe)))
254/	<i>imp pl</i>	-eþ 15+
255/57	<i>pr part</i>	-yng 50+ -ynge 40+ ((-ende -ynde)) (((-inde -ynd -yng)))
256/58	<i>gerund</i>	-ynge 30++ -yng 30++ ((-ing -ynge)) (((-yng -eng -enge)))
257/	<i>OE GE- in pa part</i>	0- 250+ (y- 130+) (((i- j-))); ca 35 %
258/	<i>-I- in wk 2</i>	louye 3; prikye 1; smypie 1; tylle 3; polye 2; wonyep 1 (11 out of 62)
259/	AM	am 15+
260/20	ART	art 3 ert 1 erte 1 herte 1
261/19	IS	ys 290+ ((is))
262/17	ARE	ben 50+ (beþ) ((ben beþe)) (((aren)))
263/22	SHALL <i>sg</i>	schal 100+ (((shal)))
264/22	SHALL <i>2sg</i>	schalt 5
265/22	SHALL <i>pl</i>	schal 20+ ((schul schulle schullen schule scholle))
266/23	SHOULD	schold/- 60+ ((shold/-)) (((should)))
267/24	WILL <i>sg</i>	wil 10+ wille 10+ (wyl wol wile) ((wole wyle wylle wolle)); willen+n 1
268/24	WILL <i>2sg</i>	wylt 1 wyl þ ^u 1
269/24	WILL <i>pl</i>	wille 4 willen 2 wylle 2 wol 2 wolle 1 wyl 1
270/25	WOULD	wold/- 60+

Appendix 2: Linguistic Profiles (7320)

271/257	WOT <i>sg</i>	wot 9 wote 5
272/257	WOT <i>2sg</i>	wost 2
273/257	WOT <i>pl</i>	wytecþ 2 wot 1 wote 1
274/257	WISTE	west 5 wyst 3 wislc 1
275/53	MAY <i>2sg</i>	my3t 4 may 2 mi3t 1
276/176	MAY <i>pl</i>	may 8 mow 1
277/53	MIGHT <i>vb</i>	my3t/- 50+
278/95	CAN <i>pl</i>	conne 1 connen 1
279/99	COULD	couþe 10+ ((couþ))
280/142	HAVE <i>I</i>	haue 110+ ((haf hafe haueþ hauen hafen)) (((haþ ha hafeþ habbe)))
281/171	LIVE <i>I</i>	lyue 20 (lyuen) ((lyfe lyuye lyfen lyf lyfeþ lybben lybbe libbe libbeþ))
282/210	SAY <i>I</i>	say 10+ (saye) ((sey seyn sayen segge seggen seggeþ)); w'segge 1
283/	BUY <i>I</i>	bygge 3 bigge 2 biggen 1; bygges 1; abygge 1 abigge 1 abegge 1
284/168	LIE <i>vb I</i>	lygge 6 lyggeþ 2 ligge 2 liggen 2 lyggen 1
285/	LAY <i>vb I</i>	lay 2 legge 2
286/142	HAS	haþ 50 ((haueþ)) (((hafecþ))); hast 10+ ((haues hauest))
287/210	SAYS	sayþ 15+ ((saiþ)); seyst 1
288/	<i>hypercorrect prsg</i>	liggyþ 1
289/183	NE+BE	nys 6 nere 4 nere 2
290/184	NE+WILL	nelle 1 nel 1
291/184	NE+WOULD	nold 1 nolde 1
295	-Y	woldy 1
296/	-STU	canstou 1
297/104	DOES	dop 15+
298/104	DOST	dost 3
299/138	GOES	gop 2 goþe 1

7330 Oxford, Bodleian Library Digby 171 (LALME 7330)

Piers Plowman C-text. Analysis of text on fols 3-55. Description on p 126.

1/12	EACH	vche 7 vchone 2 (>) eche 8 vche 5 vchone 1 echone 1
2/10	SUCH	suche 60+ (((such such _e)))
3/11	WHICH	whuche 15+ ((wuche whoche))
4/16	MUCH	moche 10+ muche 10+ ((muchel mochel))
5/13	MANY	meny 30+ mony 25+ ((many)) (((monye)))
6/15	ANY	eny 50+ ((any))
7/209	THE SAME	þe-same 7 [that]-ilke 4
8/187-8	NEITHER	noþer.. 4 noþer.. 5 neither.. 3 neyther.. 1 nether.. 1; nother 3 noþer 1 neiper 1 neyþer 1
9/110-1	EITHER	aiper 3 aither 1; aitheres 2
10/166	LESS	lasse 10+
11/	MORE	more 30+ ((mo))
12/85	BOTH	boþe 50+ ((bothe))
13/28	FROM	fro 30+ ((fram))
14/54	THROUGH	þour3 60+ (((þoru3)))
15/258	WITHOUT <i>prep</i>	w'oute 20+ ((wiþ-oute w'outen w'out with-out wiþ-outen withe-oute))
16/91	BUT	ac 110+; bote 100+ ((but)) (((bot bute)))
17/33	IF	if 50+ ((3if jf and)) ((yf &))
18/39	SINCE <i>av cj</i>	sithe 10+ (sithen) ((siþ siþen sitthe sithe siþthe suthen suthe sith))
19/31	THAN	þan 20+ (þen þenne) ((than))
20/32	THOUGH	þau3 15+ þou3 15 ((þau3h þauh3 þei þey þou þau thau3 thauh3 þauh Thauh3))
21/38	ERE <i>cj</i>	ar 15+ (or) ((er))
22/243	UNTIL	til 50+ (((tille forto)))
23/198	OR	or 150+ ((oper oþer)) (((other)))
24/46	NOR	ne 90+ (((ny noþer nother)))
25/45	NOT	not 60+ (>) nat 70+ ((no3t)) (((nou3ht nau3t na3t no3 no3ht naut)))

Appendix 2: Linguistic Profiles (7330)

26/40	YET	3ut 30+
27/37	AGAIN	a3eyn 3 a3ayn 1
28/36	AGAINST	a3eynes 9 a3eyn 6 a3eyns 2 a3eines 2 a3eins 1 a3en 1; ageynes 1 agaynes 1 <i>allit</i>
29/213	SELF	self 30+ selue 25 (((selfe seluen)))
30/238	TOGETHER	to-gederes 10+ (to-gideres) ((to-gedres))
31/30	THEN	þenne 40+ þo 40+ ((þen þan þenne Thenne Tho þanne))
32/235	THITHER	þider 2 þuder 1
33/234	THENCE	þennes 2 þennes 1
34/153	HITHER	hiderewardes 1
35/148	HENCE	hennes 10
36/252	WHITHER	whoder 1 whiderward 1
37/250	WHENCE	whennes 1
38/52	WHERE	where 15+ ((wheR whare whar)); where- 3 wher- 2; nowhare 1 elles-whare 1 elleswere 1
39/251	WHETHER	wheþer 1 wher 1 whaþer 1
40/253	WHO	who 40+ (((wo)))
42/254	WHOM	wham 4
43/55	WHEN	whenne 20+ when 15+ ((whan whenne whanne when whwen))
44/41	WHILE	while 30+ ((whiles whil))
45/	BIRD	briddes 3
46/237	THIRD	þridde 2 thridde 2
49/115	EYES	eyen 8 eien 3
50/	[SHEP]HERD	hurde 1 heorde 1
51/	MORNING	morwe 5 amorwe 2 morwen 1
52/	NEED	nede 2 > neode 10+
53/98	CHURCH	church/- 40+ ((chirch/-)); kirke 2 kyrke 1 kerke 1 <i>allit</i>
54/215	SILVER	seluer 15+
55/217	SISTER	soster 5; sostres 1
56/43	LENGTH	lengthe 2
57/42	STRENGTH	strengthe 3
58/127	FLESH	flesche 7 flesch 1
60/149	HIGH	hie 5 heie 3 hye 3 hy 2 hei3 2 hey3 2 hey 2 heye 1 hyh3e 1 highg 1
61/	DEAR	dere 7; dereworthe 1
62/139	GOOD	good 10++ ((goode))
63/202	OWN <i>aj</i>	owne 5 owene 3
64/	THIRSTY	a-furst 1 <i>allit</i> ; n thurst 1
65/239	TRUE	truwe 15 trewe 10+ ((trwe)) <i>av</i> truwe- 5 trewe- 3
66/73	ASK	ask- 20 ((ax- 1))

Appendix 2: Linguistic Profiles (7330)

67/88	BURN	bren- 6
68/94	COME	come 20 ((comen)); -come 2
	CAME	cam 15+ ((come)); by-cam 2
69/	CHOSE	ches 1
70/	LOST <i>sg</i>	les 1
	LOST <i>pa part</i>	lost 4 y-loste 1 lore 1 y-lore 1
171/93	CLEPE	clep- 5
72/103	DIED	deied 3 deide 1 deiede 1 died 1 2sg deidest 1 <i>pl</i> deiden 1
73/120	FETCH	fecche 4 feccheþ 1 fecchen 1
74/129	OE FON	fong 1; vnderfonge 5 vndurfonge 1 vnderfongen 1; vnderfenge 1
75/137	GIVE	3yue 8 3eue 8 3yuen 5 3yueþ 1 3iueþ 1 3euen 1; gyue 1 <i>allit</i>
	GAVE	3af 10+
	GIVEN	3yue 1 [for-3yue 1]
76/144	HEAR	<i>pr</i> hur- 15+ (her-) ((huir- yhur-)) <i>pa</i> herd- 7
77/150	HIGHT	hi3ht 9 hy3ht 1 hi3t 1; by-hy3t 1 by-hi3ht 1
78/167	LET <i>pa</i>	leet 3 let 1
79/	MADE	mad- 40+ <i>pa part</i> maked 3 ymaked 1
80/208	RUN	renn- 3
81/211	SAW <i>sg</i>	sei3h 4 sei3h 4 sau3h 2 sawe 2 sey3h 1 sey3h 1 sei3 1 sei3 1 sey 1 sau3 1
	SAW <i>2sg</i>	sawe 1
	SEEN	seien 1
82/	SELL	sulle 5 sille 4 sullen 1 [<i>n</i> sulleres 1]
83/219	SLEW <i>pl</i>	slowen 1
	SLAIN	slawe 1
84/	TAKE	'take' type 40+; nyme 2 nymen 1; bynymen 1 bynome 2 vndernymynge 1
85/265	YIELD	3elde 4 3eldes 1; for-3elde 1 <i>name</i> 3ilde-a3eyn-
86/	SH-	sch- 320++ (<i>excluding</i> 3heo s3heo 'she')
	-SH-	-sch/- 25+ (-ssch/-)
87/	TH-	þ- 700++ (((th- <i>in lexical words only</i>)))
	-TH-	-þ- 70+ -th- 60+
88/	Y-/3-	3- 300++
91/	W- <i>vocalic</i>	trwe 1
92/44	WH-	wh- 200+ (((w- 4 whw- 1)))
	<i>hypercorrect</i> WH-	where 1 'were'; whanhope 3 'dispair'; whafrestere 'waferer'; who 1 'woe'
93/	V- <i>for</i> F-	vorwarde 1 'forward'
94/	H- <i>dropped</i>	is 4 'his'; auc 2 'have'

Appendix 2: Linguistic Profiles (7330)

95/	SCL- <i>for</i> SL-	sclaunder 1
96/	B(R)OUGHT	bou3ht 5 bou3ten 1 bou3th 1 abouh3t 1 abou3ht 1; brou3ht 5 brou3t 2 brou3te 2 brou3hte 1
97/	OUGHT <i>pn</i>	ou3t 4 ou3ht 3
98/100	DAUGHTER	dou3ter 2 dou3hter 2 douh3ter 1 douhter 1 dou3htres 1
99/113	ENOUGH	ynow3 1 ynowh3 1 y-nowe 1
100/121	BRIGHT	bri3ht- 1
	FIGHT <i>vb</i>	fi3ht 4 fi3t 1 fy3the 1 fi3teþ 1
	KNIGHT	kny3ht 10+ ((kny3t kny3th knyht knyght kni3t)); kny3htes 7 kny3tes 1 kny3ghtes 1
	LIGHT	li3ht/- 2 li3t- 1
	MIGHT <i>n</i>	my3ht 4 myh3t 1 myht 1 myght 1 <i>aj</i> -my3hty 1 -my3hti 1
	NIGHT	ny3thę 1 ny3htes 1
	RIGHT	ri3t/- 10+ ri3ht/- 10+ ((ri3th/-))
	SIGHT	si3hte 1 si3t 1
101/14	MAN	man/- 120+ (((mon)))
102/95	CAN	can 25+ 2sg canst 3 constou 1
103/72	ANSWER	answere 1
104/79	BE)GAN	gan 10+ ((by-gan))
105/182	NAME	name 10+ <i>pl</i> names 2 <i>av</i> nameliche 4 nomeliche 1
106/	SHAME	schame 2 schameles 1
107/	THANK	þonkeþ 1 þonkede 1 þonkend 1; þankes 1
108/	DRANK	ran 1 wan 5
	LANE	lanes 1
109/162	LAND	lond 10+ londe 10+ ((lande land)); londes 4 landes 1
110/	STAND	stande 5 stand 1 stonde 1 standynde 1 standeþ 1
111/	HAND	hand 3 honde 1 hond 1; hondes 5 handes 5 handis 2
112/	LAMB	lombe 2 <i>pl</i> lambR 1 lambren 1
113/	HANG	hong- 5 hang- 4
114/	LONG	longe 20+
116/	ANGEL	aungel 1 aungeles 1 angeles 1
117/	GLAD <i>etc</i>	bak 4; craft 10+; glad 2 <i>cp</i> gladdeR 1 <i>av</i> gladliche 1
118/	GRASS	gras 2
119/	SAT <i>etc</i>	bad 15+; bar 3 forbar 1; brak 1; 3af 10+; quap 4; sat 3; spak 3; stal 1; eet 1
120/29	AFTER	after 50++
121/142	HAD	hadde 60++ (((had hade)))
122/	THAT	þat 100++
123/249	WHAT	what 60+
124/21	WAS	was 70++
125/117	FATHER	fader 10+

Appendix 2: Linguistic Profiles (7330)

126/135	GATE	3ate 4; 3ates 4; gate/- 4 <i>allit</i>
127/	LATE	late 1
128/101	DAY	day 30++ (((dai))); to-daie 1 <i>pl</i> daies 6
129/176	MAY <i>vb</i>	may 30++ (((mai my)))
130/	FAIR	faire 15+
131/	MAIDEN	maide 10+ ((mayde)); maidones 3 maydones 1 maidenens 1; maidenhode 1
132/210	SAID	saide 30+ seide 30+ (((sayde seide)))
134/106	DREAD <i>pa</i>	dradde 1
	READ <i>pa</i>	radde 3++
135/206	PRIDE	pruyde 8 pruyte 1
136/206	HIDE <i>vb</i>	hudyng 1
137/124	FIRE	fuyr 8 fuyre 2
138/170	LITTLE	litel 15+ ((litol lite))
140/159	KIND	kynde 40+; kynd- 8
141/159	MIND	mynde 4 mynde 1
142/133	FRUIT	fruyt 1; frutes 1
143/122	FILL	fulle 2 fulfulde 2 fulfille 1
144/151	HILL	hulle 1 <i>pl</i> hulles 4 <i>placename</i> cornhulle 1
145/	GUILT	gult 4 gilt 1; gultes 7 <i>aj</i> gulti 1 gulty 1 <i>vb</i> agulte 1
146/	KIN	kyne 20+ (kyn-) ((kine kene))
147/216	SIN	synne 25+ syn- 20+ ((sin-))
148/49	THINK	þinke 1 þinkeþ 2 a-þinkethe 1 thynkethe 1 thynkeþ 1
149/89	BURY	y-buried 1
150/	MERRY	murye 4 mury 2 murie 1
151/125	FIRST	furst 10+ ((first arst))
152/	GIRD	<i>n</i> gurdel 1
153/	MIRTH	murthe 4; murthes 1
155/	CUT	kutte 1 kut 1; kutteþurs 1
156/	SHUT	schutte 1 schutten 1
157/	PIT	puttes 1
158/	FIST	fust 1
159/	LEFT <i>aj</i>	lift 3
160/	KISS <i>vb</i>	<i>imp sg</i> kus 1; cussynge 1 cosyng 1
161/86	BRIDGE	brigge 2; brigges 1
	RIDGE	rugge 1; riggebones 1
162/104	DID	dude 15+ ((dide vndede))
163/114	EVIL	vuel 10+ ((vuele yuel)); vueles 1
164/227	STEAD	stede 1; stedes 1
165/	BURGH	burgh 1
166/90	BUSY	busiliche 1

Appendix 2: Linguistic Profiles (7330)

167/	SMELL	smelle 1
168/	BE <i>I</i>	be 80+ beo 80+
169/	FLEE <i>I</i>	fleon 1 fleo 1 fle 1
170/211	SEE <i>I</i>	seo 10 se 6 see 1 seon 1 seop 1
171/	FREE	freo 7 fre 1 fremen 1
172/	KNEE	<i>pl</i> knowes 1
173/	TREE	plumtrees 1
175/	DEEP	deope 3 depe 1
176/	OE LEOF	leof 5 leue 5 <i>cp</i> leuer 5 leuer 1 <i>sp</i> leuest 1 leouest 1
177/	THIEF	þeoues 1
178/	OE TEONE	teone 5; teon- 1 <i>vb</i> teoned 2 teonede 1
179/132	FRIEND	frend 2 frende 3; frendes 8
180/	FIEND	fende 2 <i>gensg</i> fendes 1
181/	PRIEST	preost 10+ preoste 2; preostes 6 <i>preostes</i> 2
182/	MEEK	meke 2 meoke 2; meke- 5 meoke- 3 mek- 1 <i>vb</i> meken 1
184/	LOSE	lese 5 lesen 1
186/248	OE EODE	3ede 4 3eode 3; 3eden 2 3eoden 1
187/	FALL <i>pasg</i>	feol 1; byfel 4 byfille 1
188/154	HOLD <i>pasg</i>	heolde 2; with-heold 1
189/	DEVIL	deuel 5; deueles 1
190/	CHURL	cheorl 1; cheorles 1
191/	EARL	eorl 2; eorles 2
192/	LEARN	lerne 10+ ((larned))
193/116	FAR	fer 3 feer 1
194/226	STAR	sterres 1
195/	HEART	herte 15+ ((hert)); hertes 2
196/	CARVE	kerue 1
	STARVE	sterue 1 steruen 1
197/107	EARTH	erthe 20+ ((erþe))
198/50	WORK <i>n</i>	werke 2 werk 1; werke- 8 <i>pl</i> werkes 15+
199/	DARK	derk 1 deorke 1
200/	BEAR <i>vb etc</i>	bere 2; breke 3 brekep 1; eten 2 eete 1; gete 3 <i>allit</i>
201/145	HEAVEN	heuene 20+ ((heueriche))
202/214	SEVEN	seuene 10+ (seue) ((seuen))
203/118	OE FELA	fele 5
204/	OE WELA	wele 4
205/203	PEOPLE	people 40+
206/50	WORK <i>vb pr</i>	worch- 30
207/50	WORK <i>vb pa</i>	wrou3ht/- 7 wrou3t/- 3 wrought- 3 wrou3ght 1 wrout- 1
208/48	WORLD	worlde 15 world 10+ <i>aj</i> wordly 2 wordeliche 1
210/259	WORSE	worse 8

Appendix 2: Linguistic Profiles (7330)

211/260	WORSHIP	worschup 1 worschepe 1 <i>vb</i> worschupen 1 worschepeþ 1
212/	WORTH	worþ 4 worthe 3; worthi 3 worthy 3 <i>cp</i> worthiour 1
214/242	TWO	two 15+ ((to)) <i>abs</i> tweyne 2 tweie 1
216/56	<i>noun pl</i>	-es 350++ (((-is -ez)))
217/	<i>noun gen sg</i>	-es 50++ (((-is)))
218/	<i>noun gen pl</i>	-es 6 -en 3 -ene 1
219/273	<i>ajs</i> -ER	-er 20+ ((-our -our -or -ore -eR -ere))
220/274	-EST	-est 15+ ((-este -ust -oust))
221/278	-LY	-ly 10+ -liche 6 <i>cp</i> -lokest 2
222/278	<i>avs</i> -LY	-liche 90+ -ly 70+
223/	-LIER	-likore 1 -loker 1 -locour 1 -lore 1 <i>sp</i> -lokest 1
225/	THIS	þis 80++ (((this This)))
226/2	THESE	þese 30+ (((þes thes theos)))
227/3	THOSE	þo 15+
228/158	I	y 100++ ((j)) ((i ich))
229/181	MY	my+C 100++; myn+h/V 10+ <i>abs sg</i> myn 1 <i>pl</i> myne 1
230/	ME	me 60++
231/232	THOU	þou 80++ ((þ ^u))
232/233	THY	þy+C 25+ þi+C 20+; þyn+h/V 5 þin+h/V 4
233/231	THEE	þe 40++ (((the)))
234/	HE	he 80++ ((heo)) ((a))
235/	HIS	his 100++ ((is)) ((hys)) <i>pl</i> hise 1
236/152	HIM	hym 80++ ((him))
237/4	SHE	scheo 30+ ((sche 3heo s3heo)) (>) heo 25+ ((he))
238/5	HER	hure 60+ ((huR heR here hire heore hiR))
239/6	IT	hit 200++ (((it)))
240/	WE	we 40++
241/200	OUR	oure 70+ ((ouR))
242/	US	vs 20+ ous 15+
243/261	YE	3ee 6 > 3e 50++ (((3eo þe)))
244/263	YOUR	3oure 40+ ((3ouR)) <i>abs</i> 3oures
245/262	YOU	3ou 50+ (((3ow)))
246/7	THEY	þei 110+ ((þey)) ((hy hij hie)))
247/9	THEIR	here 150++ (((heR her)))
248/8	THEM	hem 160+ ((hem))
249/59	<i>pr3sg</i>	-eþ 300++ ((- [^] t -ethe)) (((- [^] the -eth -et -it -es - [^] te)))
252/	<i>pr2sg</i>	-est 15+ ((-st -este -es))
251/	<i>syncope, dental stems</i>	yes 38 no 29
252/	<i>syncope, non-dental</i>	no
253/60	<i>prpl</i>	-en 160+ (-eþ -e) ((-ethe)) (((-et -t -eth -up -yn -etz)))
254/	<i>imp pl</i>	-eþ 15+ ((-e -eth -ethe -en))

Appendix 2: Linguistic Profiles (7330)

255/57	<i>pr part</i>	-yng 30+ -ynge 30+ ((-ynde -inge)) (((-ende -ing -yinge -and)))
256/58	<i>gerund</i>	-yng 60+ -ynge 50+ (((-yn -ing -inge)))
257/	<i>OE GE- in pa part</i>	0- 210+ (y- 80+); <i>ca</i> 28 %
258/	<i>-I- in wk 2</i>	37 out of 62
	<i>hypercorrect prsg</i>	wonyep 1 wanyep 1
259/	AM	am 15+
260/20	ART	ert 7 art 5 beest 1
261/19	IS	is 110++
262/17	ARE	beon 50 (aren) ((ar beop bep are)) (((beothe beo ben been be)))
263/22	SHALL <i>sg</i>	schal 100+
264/22	SHALL <i>2sg</i>	schalt 10 schaltou 2 schaltu 1 schal 1 scholt 1
265/22	SHALL <i>pl</i>	schal 10+ schulle 8 (schul schullen) ((schullep))
266/23	SHOULD	schold- 70+ ((schul-))
267/24	WILL <i>sg</i>	wole 20+ wol 20 ((wolle))
268/24	WILL <i>2sg</i>	wolt 2 wilt 2 woltou 2 wolthou 1 wolle þou 1
269/24	WILL <i>pl</i>	wol 5 wole 4 wolle 2 wollen 1 wolleþ 1
270/25	WOULD	wold- 50+
271/257	WOT <i>sg</i>	wot 15+ ((wote))
272/257	WOT <i>2sg</i>	wost 2
273/257	WOT <i>pl</i>	witen 2 witeþ 1 wot 1
274/257	WISTE	wist 6 wiste 5 wüst 1 wuste 1
275/53	MAY <i>2sg</i>	my3ht 6 mi3t 1 my3t 1
276/176	MAY <i>pl</i>	may 8 mowe 7 mowen 4
277/53	MIGHT <i>vb</i>	my3ht 20+ ((my3t mi3ht my3hte mih3te myght might myht mi3t mou3hte mou3ht))
278/95	CAN <i>pl</i>	conne 3 can 2
279/99	COULD	couþe 8 couthe 5; couþen 1 coupest 1
280/142	HAVE <i>I</i>	haue 140+ ((han hauen)) (((an)))
281/171	LIVE <i>I</i>	lyue 20+ (lyuen) ((lyueþ lyuen libben libbe libbeþ lyuye leue leuye))
282/210	SAY <i>I</i>	segge 8 seie 7 sayn 3 seggen 2 sey 1 say 1 seye 1 saie 1
283/	BUY <i>I</i>	bigge 4 biggen 1 abigge 1
284/168	LIE <i>vb I</i>	ligge 6 liggen 2 liggeþ 2
285/	LAY <i>vb I</i>	legge 3 alege 1
286/142	HAS	haþ 30+ ((haueþ 2)); hast 10
287/210	SAYS	seiþ 6 saithe 4 seith 4 saiþ 2; saist 2 seist 1
288/	<i>hypercorrect prsg</i>	liggeþ 1
289/183	NE+BE	nys 2 nis 1 nere 1
290/184	NE+WILL	nelle 2 nel 1 nele 1 nelthou 1

Appendix 2: Linguistic Profiles (7340)

291/184	NE+WOULD	nolde 2
295/	-Y	haddy 1
296/	-STU	hastou 2; schaltou 2 schaltu 1; woltou 2 wolthou 1 nelthou 1; constou 1; my3htestou 1
297/104	DOES	dop 10+
298/104	DOST	dost 1
299/138	GOES	gop 3

7340 Cambridge, University Library Dd.vi.29, fols 72-89 (LALME 7340)

Collection of tracts on medical and related subjects. Analysis of text on fols 72-89: two treatises on urines, *De regionibus urine* and *Indicium Urinarium Secundum Magistrum Galterium Agilon*. Description on p 95.

2/10	SUCH	seche 7; sche 1 <i>error</i>
3/11	WHICH	wheche 3 whech 2
4/16	MUCH	meche 30+
5/13	MANY	mony 3
6/15	ANY	ony 2
7/209	THE SAME	þeke 1
8/187-8	NEITHER	noþur... 1
9/110-1	EITHER	ouþur...or 1 opur...or 1
10/166	LESS	lasse 1
12/85	BOTH	boþe 1
13/28	FROM	fro 30+
14/54	THROUGH	þorw3 1 þrow3 1; þorw- 9 þrow- 2
15/258	WITHOUT <i>prep</i>	beþoute 10+ (beþout) ((beþuot))
16/91	BUT	but 15+ ((bot))
17/33	IF	3if 100+ (((if)))
19/31	THAN	þan 3 þan 2 þen 1 þen 1
20/32	THOUGH	þaw3 1
21/38	ERE <i>cj</i>	or 1
23/198	OR	or 60+ (((ur)))
24/46	NOR	ne 1 no 1 nor 1
25/45	NOT	not 30+
26/40	YET	3it 1

Appendix 2: Linguistic Profiles (7340)

27/37	AGAIN	a3en 4
29/213	SELF	self 1
30/238	TOGETHER	to-ged <u>ur</u> 4 to-gedur 1
31/30	THEN	þen 10+ (þen) ((þenne))
38/52	WHERE	where 1; wher- 10+ ((wer-))
39/251	WHETHER	wherþ <u>ur</u> 2 wher 1
41/255	WHOSE	whose 2
43/55	WHEN	when 20+ ((when wen))
44/41	WHILE	n while 8 cj while 1 av -while 20+ ((-whyte -whil -wile))
46/237	THIRD	þryd 8 þred 2 þeryd 1 þrid 1
57/42	STRENGTH	strenþe 1
58/127	FLESH	fle3sch 4 fle3che 1
62/139	GOOD	[must see MS]
64/	THIRSTY	n þrust 1
67/88	BURN	brenn- 15+ ((brenn-))
68/	COME	come 7 com 1
75/137	GIVEN	3eue 2
76/144	HEAR	her 1
79/	MADE	maad 3 mad 1 y-made 1
80/208	RUN	renn- 1
81/211	SEEN	sey 3
84/	TAKE	"take" type only 3
86/	SH-	sch- 50+ ((ch-))
	-SH/-	-3sch- 5 -3ssch- 1 -3ch 1 -sch 1
87/	TH-	þ- 200++
	-TH-	-þ- 25+
88/	Y-/3-	3- 100+
91/	W <i>vocalic</i>	clwde 1 'cloud'
92/44	WH-	wh- 140+ (((w- 4)))
93/	V- <i>for</i> F-	vome 10+ uome 3 'foam'
100/121	BRIGHT	bry3t 2 bry3te 1
	LIGHT	ly3t 1 av ly3tly 2
	NIGHT	ny3t 2
	RIGHT	ry3t 7
101/14	MAN	mon/- 25+ ((man 1)); mannys 1
102/72	ANSWER	onsweryng 1
105/182	NAME	nomely 2
110/	STAND	standyþ 1
111/	HAND	hond 5 hand 2
113/	HANG	hongyng 1 hyngyng 2 hyngyng 1

Appendix 2: Linguistic Profiles (7340)

114/	LONG	longe 6 long 4
115/	STRONG	strong 1
117/	BACK	bake 1 bac 1
120/29	AFTER	aftur 15+ ((aftur 1 after 1))
122/	THAT	þʰ 50++ ((þat))
123/249	WHAT	what 1; -what 5
124/21	WAS	was 2
127/	LATE	late 1 cp latur 1
128/101	DAY	day 1
129/176	MAY vb	may 5
131/	MAIDEN	mayd 2 mayde 1
132/210	SAID	seyde 1
137/124	FIRE	fyre 1 fyr 1
139/170	LITTLE	litul 20+ ((lytul litil litur))
140/159	KIND	kyynde 3 kyynd 1 kynde 1
141/159	MIND	myynde 1
143/122	FILL	fulfullyng 1
151/125	FIRST	frust 6 (>) furst 9
159/	LEFT <i>aj</i>	lyft 1
161/86	RIDGE	rygbone 1
163/114	EVIL	euył 9 euel 1; -euył 3
168/	BE <i>I</i>	be 80+
170/211	SEE <i>I</i>	see 6 se 1
193/116	FAR	for 1 cp fore 1 fur 1
195/	HEART	hert 2
199/	DARK	derke 3
200/	BEAR <i>vb etc</i>	brekyng 3 speke 1
202/214	SEVEN	seuyn 1 ord seuynþe 1; seuentene 1
210/259	WORSE	worse 3 sp werst 3
214/242	TWO	twey 1 tweyne 1 twyne 1
216/56	<i>noun pl</i>	-ys 60+ -9 50+ (-es) ((-is -us -s) (((-is -yse -yʰ)))
217/	<i>noun gen sg</i>	-ys 8 -9 1
218/	<i>noun gen pl</i>	mennys 1
219/273	<i>ajs -ER</i>	-ur 4 -ur 2 -yr 2 -er 1
220/274	-EST	-est 1
221/278	-LY	-ly 15+
222/278	<i>avs -LY</i>	-ly 20 ((-li -l9 -like))
225/	THIS	þis 10+
226/2	THESE	þese 10+ ((þise þis))
227/3	THOSE	þeke 7 þʰ 3 þat 1
228/158	I	y 1

Appendix 2: Linguistic Profiles (7340)

231/232	THOU	þu 10+ ((b ^u))
232/233	THY	þi+h 5; þyn+h 1 þyne+h 1
234/	HE	he 15+
235/	HIS	his 10+
236/152	HIM	hym 6 hym 3 him 1
237/4	SHE	sche 2
239/6	IT	hit 190+ ((it)) (((h')))
240/	WE	we 1
246/7	THEY	þey 30+ ((þei)) (((þai)))
248/8	THEM	hem 4 hem 1 hom 1
249/59	<i>pr3sg</i>	-yth 190+ ((-yb)) (((-ip -ith - ^t -yt -eth -yh - ^h p)))
250/	<i>pr2sg</i>	-est 3 -yst 2 -uf 1
251/	<i>syncope, dental stems</i>	<i>none</i>
252/	<i>syncope, non-dental</i>	<i>yes</i> 1 <i>no</i> 12; <i>comp</i> 1
253/60	<i>prpl</i>	-yth 25+ ((-yb -yt -uth -ut -un))
255/57	<i>pr part</i>	-yng 30+ -yng 30 ((-yn -ing)) (((-ing -g)))
256/58	<i>gerund</i>	-yng 50++ ((-yng -ing)) (((-ing -ing)))
257/	<i>OE GE- in pa part</i>	0- 70+ ((y- 20+)); <i>ca</i> 24 %
261/19	IS	is 80++
262/17	ARE	buþ 30+ ((but bep)) (((ben)))
263/22	SHALL <i>sg</i>	schal 3 schaa 1 schul 1
265/22	SHALL <i>pl</i>	schul 1
266/23	SHOULD	schuld 4
268/24	WILL <i>2sg</i>	wilt 1
275/53	MAY <i>2sg</i>	mayst 3
276/176	MAY <i>pl</i>	may 1
280/142	HAVE <i>I</i>	haue 6 han 6
282/210	SAY <i>I</i>	sey 3
286/142	HAS	hap 20+ ((hath hase))
287/210	SAYS	seyþ 2 sayþ 1
299/138	GOES	gop 2

7351 Oxford, Bodleian Library Douce 78 (LALME 7350, part)

Poetry, medical recipes. Analysis of text on fols 1-18. Description on p 131.

2/10	SUCH	suche 5
3/11	WHICH	whiche 2 wheche 1
4/16	MUCH	moche 7
5/13	MANY	mony 2
6/15	ANY	eny 5 any 2
7/209	THE SAME	[the]-same 4
8/187-8	NEITHER	neþer.. neþer 1
10/166	LESS	lasse 1
11/	MORE	more 7 moR 1 mo 1
12/85	BOTH	bothe 3 boþ ^e 3 boþe 2
13/28	FROM	fro 15+ from 10+ ((from))
14/54	THROUGH	þrowe 1
15/258	WITHOUT <i>prep</i>	w'oute 8
16/91	BUT	but 15+
17/33	IF	if 10+ ((yf and 3if & yefe))
18/39	SINCE <i>av cj</i>	sethe 2 setthe 1
19/31	THAN	þen 4 þan 1
20/32	THOUGH	þawe 4 þowe 2 þow3e 1
21/38	ERE <i>cj</i>	or 4
22/243	UNTIL	till 6 til 5 tyll 3 tyl 1 tille 1 til-þ' 1 till-þ' 1 tyll-þ' 1 tylle-þ' 1 fort 1
23/198	OR	or 30+
24/46	NOR	nor 4 noþer 1
25/45	NOT	not 20+ ((no3t))
26/40	YET	3utte 1 3ut 1
27/37	AGAIN	agayn 2 a3en 1 a3enne 1
28/36	AGAINST	agenste 2 a3enste 2
29/213	SELF	selfe 2
30/238	TOGETHER	togedur 10+ (togeduR) ((toged <u>ur</u>))
31/30	THEN	þen 40+ ((Then)) (((þo)))
35/148	HENCE	hens 1

Appendix 2: Linguistic Profiles (7351)

36/252	WHITHER	whether 1
37/250	WHENCE	whense 1
38/52	WHERE	nowhere 1
39/251	WHETHER	whether 1
40/253	WHO	who 2 hoo 1
42/254	WHOM	whom 1
43/55	WHEN	when 10+ ((whan whe))
44/41	WHILE	<i>cj</i> whyle 1 <i>n</i> whyle 1
48/	EGG(S	eggis 4 eggēs 1
49/115	EYES	yes 1
51/	MORNING	morowe 1 to-morowe 1
52/	NEED	nede 8
55/217	SISTER	suster 2
57/42	STRENGTH	streynthe 2
58/127	FLESH	flessche 2; flesschely 1
59/	NESH	nessche 4
60/149	HIGH	hy 1 hye 1
61/	DEAR	dere 4
63/202	OWN <i>aj</i>	owne 6
66/73	ASK	ask- 4
67/88	BURN	brenn- 1 brann- 1 brann- 1
68/94	COME	over-come 1
	CAME	came 1
75/137	GIVE	3eve 1 forgeve 1
	GAVE	forgave 1
79/	MADE	<i>"made" type only</i> 10
80/208	RUN	ren- 4
81/211	SAW <i>sg</i>	sawe 2 say 1
	SEEN	sayn 1
83/219	SLEW <i>2sg</i>	slowe 1
	SLAIN	slayn 2 slay 1
84/	TAKE	toke 1; benymme 1
86/	SH-	sch- 50++
	-SH(-	-ssch- 20+ ((-sch- 2))
87/	TH-	þ- 300++ ((th- Th-)); <i>th- only in</i> THY, THEE
	-TH-	-th- 15+ ((-þ-))
88/	Y-/3-	y- 20+ (3-); <i>y- only in</i> YE, YOUR, YOU
	W- <i>added</i>	wonne 2 won 1 'one'
92/44	WH-	wh- 60+
	<i>hypercorrect</i> WH-	whyngē 1 'wing'
93/	V- <i>for</i> F-	vyrste 1 'first'; verne 1 'fern'

Appendix 2: Linguistic Profiles (7351)

94/	H- <i>dropped</i>	housolde 2 'household'
95/	SCL- <i>for</i> SL-	sklyse 1 'slice'
96/	B(R)OUGHT	bro3te 3
100/121	MIGHT <i>n</i>	my3te 2 my3t- 1
	NIGHT	ny3t/- 10+
	RIGHT	ry3t/- 9
	SIGHT	sy3t/- 2
101/14	MAN	man 20+
102/95	CAN	can 1 canne 1
103/72	ANSWER	<i>n</i> onsware 1
106/	SHAME	schamyd 1
109/162	LAND	londe 2
110/	STAND	stonde 1
111/	HAND	handefull 1
113/	HANG	honge 1
114/	LONG	longe 1
115/	STRONG	stronge 9
116/	ANGEL	angelle 1 angelys 1
117/	BACK	bak 1
119/	SAT <i>etc</i>	bade 2; bare 2; brake 1; forgave 1; tere 1
120/29	AFTER	aftur 3 aftur 1
121/142	HAD	hadde 2 had 1 hedde 1
122/	THAT	p' ++
123/249	WHAT	what 6 whatte 3 whate 1
124/21	WAS	wes 15+ ((was))
125/117	FATHER	fadur 4 fadur- 1
127/	LATE	late 3
128/101	DAY	day 5; -day 1
129/176	MAY <i>vb</i>	may 15+
130/	FAIR	fayre 3 fayR 2 faire 1 <i>cp</i> fayrer 1
131/	MAIDEN	mayde 3
132/210	SAID	saide 8 sayd 3
137/124	FIRE	fyR 10+ ((fyre fiR))
138/170	LITTLE	litel 7 lytel 5 lytyll 3 lytell 2 lytyl 1 litell 1
140/159	KIND	kynde 2; -kynde 3; kyndenes 1
141/159	MIND	mynde 2
143/122	FILL	<i>imp sg</i> full 1 <i>pa part</i> fyllydde 1
147/216	SIN	syn 1 synne 1; syn- 2
148/49	THINK	þynkyth 1
151/125	FIRST	furste 10+ ((fyrste vyrste))
155/	CUT	kytte 1

Appendix 2: Linguistic Profiles (7351)

162/104	DID	ded- 4 dyd- 1 did- 1 dud- 1
168/	BE <i>I</i>	be 60
169/	FLEE <i>I</i>	fle 2
170/211	SEE <i>I</i>	se 6
172/	KNEE	<i>pl</i> kneys 1
173/	TREE	tree 1 tre 1
174/	CREEP	crepe 1
175/	DEEP	depe 1
179/132	FRIEND	frende 10; frendys 1
180/	FIEND	fende 1
182/	MEEK	mekenēs 1
187/	FALL <i>pa sg</i>	fyll 2
189/	DEVIL	devell 1
192/	LEARN	lorne 1
193/116	FAR	ferre 2
195/	HEART	herte 5
197/107	EARTH	erthe 5 erthely 1
198/50	WORK <i>n</i>	werkys 1 werkis 1
200/	BEAR <i>vb etc</i>	breke 5 speke 1
201/145	HEAVEN	heven 1 heuen 1; heuyns 1
202/214	SEVEN	seven 1
204/	OE WELA	wele 1
205/203	PEOPLE	peple 1
208/48	WORLD	worlde 4
209/	WORM	worme 1
210/259	WORSE	worsse 1
212/	WORTH	worthe 3; -worthe 1
214/242	TWO	too 1
216/56	<i>noun pl</i>	-ys 50+ -is 40+ (-es) ((-is))
217/	<i>noun gen sg</i>	-ys 7 --is 6 -is 4 -is 3 -es 2 -s 1
219/273	<i>ajs -ER</i>	-ur 2 -er 1
220/274	-EST	-iste 1
221/278	-LY	-ly 4
222/278	<i>avs -LY</i>	-ly 10
225/	THIS	þis 30+ (((This)))
226/2	THESE	þese 3
228/158	I	y 80+ ((I))
229/181	MY	my+C 40+ myne+C 1; myne+h/V 9 myn+h/V 2
230/	ME	me 30+
231/232	THOU	þu 110+ ((Thowe)) (((Thou)))
232/233	THY	þi+C 20 > thy+C 15 ((þi+C thi+C)); thyn+h/V 4

Appendix 2: Linguistic Profiles (7351)

		þyne+V 1 thy+V 1 <i>abs</i> thyne 2
233/231	THEE	þ° 20+ (þe) ((the))
234/	HE	he 15+
235/	HIS	his 20
236/152	HIM	hym 10+ him 10 ((hym))
237/4	SHE	sche 15+
238/5	HER	huR 10+ ((hur))
239/6	IT	h' 90+ (((hyt)))
240/	WE	we 15
241/200	OUR	oure 7 ouR 1
242/	US	vs 10+
243/261	YE	ye 9
244/263	YOUR	youre 4 your 2 your 1
245/262	YOU	you 4
246/7	THEY	þey 6 þay 3 þei 1
247/9	THEIR	huR 1
248/8	THEM	ham 30 ham 25+
249/59	<i>pr3sg</i>	-ethe 7 -ythe 3 -yth 3 -' 2 -ithe 1 -eth 1
250/	<i>pr2sg</i>	-este 5 -yste 2 -iste 1 -ys 1
253/60	<i>prpl</i>	-ethe 2 -' 2
255/57	<i>pr part</i>	-ynge 10+
256/58	<i>gerund</i>	-ynge 10+ -yng 5 -ynge 3
257/	<i>OE GE- in pa part</i>	0- 30+ (y- 15+); <i>ca</i> 29 %
259/	AM	am 10+
260/20	ART	arte 10+
261/19	IS	is 30+
262/17	ARE	byn 4 be 1 ar 1
263/22	SHALL <i>sg</i>	schall 10
264/22	SHALL <i>2sg</i>	schalte 7 schall 5 schal 1
265/22	SHALL <i>pl</i>	schall 6 schull 3 schal 1
266/23	SHOULD	schuld- 6
267/24	WILL <i>sg</i>	wyll 5 will 4 woll 4 wil 1 wyl 1 wolle 1
268/24	WILL <i>2sg</i>	wylte 4 wilte 2 wilt 1 wylt 1
269/24	WILL <i>pl</i>	wylle 2 wyl 1 wille 1
270/25	WOULD	wold- 10
275/53	MAY <i>2sg</i>	mayste 4 may 3 maiste 1
276/176	MAY <i>pl</i>	may 1
277/53	MIGHT <i>vb</i>	my3t- 4
278/95	CAN <i>pl</i>	canne 3
279/99	COULD	kowde 1 cowdeste 1
280/142	HAVE <i>I</i>	haue 10 have 3

Appendix 2: Linguistic Profiles (7352)

282/210	SAY I	say 9
286/142	HAS	hathe 5; haste 7
287/210	SAYS	seyth 1 sayth 1; sayste 2
297/104	DOES	doþe 1 dothe 3
298/104	DOST	doiste 2 doyste 1
300/138	GOST	gooste 1

7352 Oxford, Bodleian Library Douce 78 (*LALME* 7350, part)

Poetry, medical recipes. Analysis of text on fols 19-62, 71: *Titus and Vespasian* (part). Description on p 131.

2/10	SUCH	suche 15+
3/11	WHICH	wheche 15+ ((whyche))
4/16	MUCH	moche 7 mochell 4 meche 1 mekyll 1
5/13	MANY	mony 25
6/15	ANY	eny 10+ ((any))
7/209	THE SAME	[þat]-same 5
8/187-8	NEITHER	noþer... 2 nowþer... 1
9/110-1	EITHER	oþer... 1 oþer... 1 <i>pn</i> eyþer 1
10/166	LESS	lasse 3 las 1
12/85	BOTH	boþe 25+ ((boþ ^e))
13/28	FROM	fro 25+ ((from from))
14/54	THROUGH	þrowe 2 þrawe 1 (>) þro3 10+ ((þrow3e))
15/258	WITHOUT <i>prep</i>	w ^t oute 30+ ((w ^t -outen))
16/91	BUT	bote 50+ (but)
17/33	IF	3if 25+ ((if and))
18/39	SINCE	<i>av</i> sethe 2 sethen 1 sethyn 1 <i>cj</i> sethe 8 sethen 1
19/31	THAN	þen 6
20/32	THOUGH	þawe 11 þowe 2 þaw3e 3 þow3e 1
21/38	ERE <i>cj</i>	or 10+ ((ar))
22/243	UNTIL	tyll 6 till 7 tyll-þ ^t 1 till-þ ^t 1 tyll 1 tyll-þ ^t 1
23/198	OR	or 10+ ((oþer 1 oþer 1))
24/46	NOR	nor 10+ ((ne noþer noþer))
25/45	NOT	not 40+ (no3t no3te)

Appendix 2: Linguistic Profiles (7352)

26/40	YET	3itte 14 3it 8 3utte 2 3yt 2
27/37	AGAIN	a3en 2
28/36	AGAINST	a3enste 25+
29/213	SELF	selfe 10+
30/238	TOGETHER	to-gedur 3
31/30	THEN	þen 30+ þo 30+ ((Tho Then þ°))
32/235	THITHER	þedyr 1
34/153	HITHER	hedur 1
35/148	HENCE	hennys 1
36/252	WHITHER	wheþer 1
37/250	WHENCE	when 1 whennys 1 whennes 1
38/52	WHERE	where 9; wher- 4
39/251	WHETHER	wheþer 1
40/253	WHO	who 3
41/255	WHOSE	whos 2 whose 2
42/254	WHOM	whom 2
43/55	WHEN	when 40+ ((whenne))
44/41	WHILE	while 5 whyle 1
46/237	THIRD	þryd 10+
51/	MORNING	morne 1
53/98	CHURCH	chirche 1
54/215	SILVER	seluyr 1
58/127	FLESH	flessche 5
60/149	HIGH	hye 2 hy 1 cp hyer 1
61/	DEAR	dere 1
63/202	OWN <i>aj</i>	owne 10+
65/239	TRUE	trewe 4
66/73	ASK	ask- 15
67/88	BURN	brenne 1
68/94	COME	come 20+
	CAME	come 15+ (came)
70/	LOST <i>pa part</i>	y-loste 1 lore 1
74/93	CLEPE	clep- 9
75/137	GIVE	3eve 3; for-3eve 1
	GAVE	3afe 3 3aue 1 gave 1; for-gafe 1
	GIVEN	for-3eve 1
76/144	HEAR	pr her- 10+ pa herd- 10+ ((harde))
78/167	LET <i>pa</i>	let 2
79/	MADE	"made" type only 30+
81/211	SAW	sg say 5 sawe 3 pl say 6 saye 1 sye 1
83/219	SLEW	sg slewe 5 pl slewe 2 slawe 1

Appendix 2: Linguistic Profiles (7352)

	SLAIN	y-slawe 1
84/	TAKE	"take" type 20+ ((be-neme 1))
85/265	YIELD	3ylde 1 3ilde 1
86/	SH-	sch- 200+
	-SH-	-ssch- 10+
87/	TH-	þ- 500++ (((Th- 30+)))
	-TH-	-þ- 40+
88/	Y-/3-	3- 200+ ((y- 40)) y- <i>only in</i> YOU, YOUR
89/	Y-/3- <i>added</i>	3ete 2 'ate'
92/44	WH-	wh- 120+
	<i>hypercorrect</i> WH-	whyngis 1 'wings'; whynde 1 'wind'
93/	V- <i>for</i> F-	vyve 1 'five'
94/	H- <i>dropped</i>	as 1 'has'
96/	B(R)OUGHT	bro3te 5 bro3t 1; bo3te 2 bou3te 1
97/	OUGHT <i>pn</i>	ou3te 1
98/100	DAUGHTER	do3t <u>ur</u> 1
100/121	FIGHT <i>vb</i>	fe3te 1
	KNIGHT	kny3ti <u>s</u> 5
	LIGHT	ly3te 3
	MIGHT <i>n</i>	my3te 5
	NIGHT	ny3te 5
	RIGHT	ry3te 9 ry3t 10 ry3t- 2
101/14	MAN	man/- 40+ (((mon)))
102/95	CAN	canne 6 can 2 con 1 2sg canste 1
103/72	ANSWER	n answerre 1 vb onswar- 8 answar- 3 onswer- 2 answer- 1
104/79	BE)GAN	canne 6 can 5; be-gan 1
105/182	NAME	name 8 nome 2; namys 2; namely 1
106/	SHAME	schame 2
107/	THANK	þanke 3 þonke 1
109/162	LAND	londe 7
110/	STAND	vndurstonde 3 vnderstonde 1
111/	HAND	honde 3 hande 2 handi <u>s</u> 1
113/	HANG	hangynge 1 y-hangyd 1
114/	LONG	longe 10+
115/	STRONG	stronge 4
116/	ANGEL	angell 2 angelis 1 angelys 1
117/	GLAD <i>etc</i>	bak 2; glade 1 glad 1 gladnes 1
118/	GRASS	gresse 1
119/	SAT <i>etc</i>	bade 10 bede 1; baR 4; brake 1; 3afe 3; 3ete 1; sate 1; spake 7

Appendix 2: Linguistic Profiles (7352)

120/29	AFTER	aftur 30+
121/142	HAD	hed 15+ had 15+ ((hadde))
122/	THAT	þ' 70++ ((þat))
123/249	WHAT	what 25+ ((whatte))
124/21	WAS	wes 180+ (((wesse was)))
125/117	FATHER	fadur 10 fad <u>ur</u> 2
126/135	GATE	3at <u>is</u> 1
128/101	DAY	day 25+
129/176	MAY <i>vb</i>	may 9
130/	FAIR	fayR 4 fayre 2 faiR 1
132/210	SAID	saide 25+ ((sayde sayd said))
134/106	DREAD <i>pa</i>	<i>pl</i> drad 1 dred 1
135/206	PRIDE	pride 1 <u>pr</u> ide 1
138/170	LITTLE	litell 4 lytell 3
139/	BUILD	<i>pa</i> <u>pl</u> bylden 1
140/159	KIND	kynde 6 kyende 1
141/159	MIND	mynde 2
142/133	FRUIT	frute 1
143/122	FILL	fulfyll 1 fyllyd 1
145/	GUILT	gylteles 1 gulteles 1
147/216	SIN	synne 3 synnes 2 syn 2
148/49	THINK	þinkeþ 1 þinkethe 1
149/89	BURY	bery 2 beryd 1 beryed 1 y-beryd 1
151/125	FIRST	furste 10 fyrste 7
156/	SHUT	<i>pa</i> schytte 1
157/	PIT	pytte 2
160/	KISS <i>vb</i>	<i>pa</i> kyste 1 kyssed 1
162/104	DID	ded- 60+ ((dud-))
163/114	EVIL	evell 2 evyll 2 euell 1
164/227	STEAD	stede 2
168/	BE <i>I</i>	be 60+
169/	FLEE <i>I</i>	fle 1
170/211	SEE <i>I</i>	se 5 see 1; a-se 1
172/	KNEE	<i>pl</i> kneys 2
173/	TREE	tre 1 <i>pl</i> trees 1
175/	DEEP	depe 1
176/	OE LEOF	lefe 1 <i>cp</i> levyr 1
177/	THIEF	þefe 1 <i>pl</i> þefys 1
178/	OE TEONE	tene 1
179/132	FRIEND	frende 2 <i>pl</i> frend <u>is</u> 1
180/	FIEND	fende 1 <i>pl</i> fynd <u>is</u> 1

Appendix 2: Linguistic Profiles (7352)

181/	PRIEST	preste 1
184/	LOSE	lese 2 <i>pa part</i> yloste 1 lore 1
187/	FALL <i>pasg</i>	fylle 4 befille 3 fyll 2 fille 2 befylle 1
188/154	HOLD <i>pasg</i>	hilde 3 behilde 1
189/	DEVIL	devell 1
193/116	FAR	ferre 1 fyrre 1 <i>cp fyrþer</i> 1
194/226	STAR	sterre 1
195/	HEART	herte 5 hertis 1
197/107	EARTH	erthe 6 erþ ^e 2 <i>aj</i> erþely 2 erþen 1
198/50	WORK <i>n</i>	werke 3 werk- 1
199/	DARK	darke 1
200/	BEAR <i>vb etc</i>	bere 5 brekyth 1 speke 5 wreke 1
201/145	HEAVEN	heuen 7
202/214	SEVEN	seven 1
203/118	OE FELA	fele 2
205/203	PEOPLE	pepyll 6 pepill 4 peple 1
206/50	WORK <i>vb pr</i>	wyrch- 1 worch- 1
207/50	WORK <i>vb pa</i>	wro3te 3
208/48	WORLD	worlde 6 worldis 1 worldys 1 <i>aj</i> worldely 1
210/259	WORSE	worse 1 <i>sp</i> worste 1
212/	WORTH	worthy 3 worþi 2
213/	SWORD	swerde 1
214/242	TWO	to 1 too 1
215/	OE SWIPE	swythe 1
216/56	<i>noun pl</i>	-es 80+ -is 70+ -ys 50+ ((-s -is))
217/	<i>noun gen sg</i>	--is 15+ -is 10+ ((-ys -9))
218/	<i>noun gen pl</i>	-es 4 -ys 4 -is 2; men-is
219/273	<i>ajs</i> -ER	-er 5 -ur 4 -yr 2 -ur 1
220/274	-EST	-yste 3
221/278	-LY	-ly 2
222/278	<i>avs</i> -LY	-ly 9 -lyche 2
225/	THIS	þis 90+
226/2	THESE	þese 25 ((These))
227/3	THOSE	þo 5
228/158	I	y 120++ (((I)))
229/181	MY	my+C 25; myne+h/V 2
230/	ME	me 30+
231/232	THOU	þu 30+
232/233	THY	þi+C 10+; þine+h/V 2 þi+h 1
233/231	THEE	þe 25+ ((þ ^e)) (((The)))
234/	HE	he 50++

Appendix 2: Linguistic Profiles (7352)

235/	HIS	his 160+ ((hys))
236/152	HIM	hym 60+ <u>him</u> 60+ <u>hym</u> 40+ (((him)))
237/4	SHE	sche 2
238/5	HER	huR 8
239/6	IT	h' 150+ (((hyt hit)))
240/	WE	we 50++
241/200	OUR	ouR 15+ (oure)
242/	US	vs 25+
243/261	YE	3e 60+
244/263	YOUR	3ouR 7 3oure 2 youre 1
245/262	YOU	you 40+ 3ou 30+
246/7	THEY	þay 80+ (>) þey 70+ (þei 25+) (((Thay þai)))
247/9	THEIR	huR 30+ (þer) ((heR þer)) (((hur hure))) <i>abs</i> þerys 1
248/8	THEM	ham 50+ (þam) ((þem ham))
249/59	<i>pr3sg</i>	-ep 10+ (-ythe -ethe) ((-eth -'))
250/	<i>pr2sg</i>	-iste 1 -yste 1
251/	<i>syncope, dental stems</i>	<i>no</i>
252/	<i>syncope, non-dental</i>	<i>no</i>
253/60	<i>prpl</i>	-ythe 8 -ethe 5 -yth 6 -' 4 -ep 5 -eþe 1 -ith 1
254/	<i>imp pl</i>	-ethe 3 -eth 2 -yth 1
255/57	<i>pr part</i>	-ynge 8 -ynge 1
256/58	<i>gerund</i>	-ynge 15 -ynge 3 -yng 1
257/	<i>OE GE- in pa part</i>	0- 110+ (y- 80); <i>ca</i> 42 %
259/	AM	am 6
260/20	ART	arte 3 art 1
261/19	IS	is 80+ ((ys))
262/17	ARE	byn 20+ ((bethe beth))
263/22	SHALL <i>sg</i>	schall 60+ (((schal)))
264/22	SHALL <i>2sg</i>	schalte 6 schalt 1 schall 1
265/22	SHALL <i>pl</i>	<i>schall 60+ ((schull))</i>
266/23	SHOULD	schulde 40+
267/24	WILL <i>sg</i>	woll 20+ ((wolle wyll))
268/24	WILL <i>2sg</i>	wolte 2 wylte 1 wylt 1
269/24	WILL <i>pl</i>	woll 3 wyll 3 wolle 2 wyl 1 wylle 1
270/25	WOULD	wold- 50+
271/257	WOT <i>sg</i>	wotte 6 wot 2
273/257	WOT <i>pl</i>	wetyth 1
274/257	WISTE	wyste 8 wiste 1
276/176	MAY <i>pl</i>	may 15+ ((mowe 1))
277/53	MIGHT <i>vb</i>	my3t- 30+
279/99	COULD	cowde 4 coude 1

Appendix 2: Linguistic Profiles (7353)

280/142	HAVE <i>I</i>	haue 40+ ((have)) (((haueþ havethe haven)))
281/171	LIVE <i>I</i>	leve 1
282/210	SAY <i>I</i>	say 15+
283/	BUY <i>I</i>	byggge 2
284/168	LIE <i>vb I</i>	lygge 1
285/	LAY <i>vb I</i>	ley 2
286/142	HAS	halthe 15+ (haþ haþe haueþ); haste 4
287/210	SAYS	saythe 2 saithe 1 seithe 1; saiste 1
289/183	NE+BE	nys 1
291/184	NE+WOULD	<i>pa</i> nolde 1
293/185	NE+HAVE	nadde 1
297/104	DOES	dope 2

7353 Oxford, Bodleian Library Douce 78 (*LALME* 7350, part)

Poetry, medical recipes. Analysis of text on fols 63-70, 72-75: *Titus and Vespasian* (part).
Description on p 131.

2/10	SUCH	suche 4
3/11	WHICH	wheche 1
4/16	MUCH	mochell 1
6/15	ANY	eny 1
7/209	THE SAME	[the]-same 2 þ' ilke 2
12/85	BOTH	bothe 4 boþe 4
13/28	FROM	from 4 fro 2 from 1
14/54	THROUGH	þrow3 2 thro3 1 Thro3 1
15/258	WITHOUT <i>prep</i>	w'out 2 w'oute 1
16/91	BUT	bote 7
17/33	IF	3if 20+ ((and))
18/39	SINCE <i>av cj</i>	sethe 2
20/32	THOUGH	thaw3 1 þaw 1
21/38	ERE <i>cj</i>	or 4 ar 1
22/243	UNTIL	tille 4 tille-þ' 1
23/198	OR	or 4
24/46	NOR	nor 1

Appendix 2: Linguistic Profiles (7353)

25/45	NOT	no3t 8 no3te 1
26/40	YET	3it 2 3ytte 1
27/37	AGAIN	a3en 3
28/36	AGAINST	a3enste 1
29/213	SELF	selfe 2
30/238	TOGETHER	to-ged <u>ur</u> 3
31/30	THEN	Thoo 10+ (þo þen) ((Then Than Tho))
32/235	THITHER	þed <u>ur</u> 1
34/153	HITHER	hider 1
38/52	WHERE	wher- 1
43/55	WHEN	when 6 whan 1
44/41	WHILE	<i>n</i> whyle 3
46/237	THIRD	þridde 2
51/	MORNING	morowe 1; -/morewe 2; to-morow 1 to-moren 1
52/	NEED	nede 1
53/98	CHURCH	chyrche 1
61/	DEAR	dere 2
63/202	OWN <i>aj</i>	owne 2
66/73	ASK	ask- 2
68/94	COME	come 4
	CAME	came 3 come 3 cam 1 became 1
72/103	DIED	died 2
73/120	FETCH	feche 2
76/144	HEAR	<i>pr</i> her- 6 <i>pa</i> herd- 5
77/150	HIGHT	hy3t 1 hy3te 1
79/	MADE	"made" <i>type only</i> 8
81/211	SAW <i>sg</i>	sawe 2 say 1
83/	SLEW <i>sg</i>	slewe 1 slawe 1
84/	TAKE	"take" <i>type only</i> 2
85/265	YIELD	3elde 1
86/	SH-	sch- 50++
87/	TH-	þ- 100++ ((Th-)) (((th-)))
	-TH-	-th- 6 -þ- 4
88/	Y-/3-	3- 40+ ((y- 5)); <i>y- only in YOUR, YOU</i>
89/	Y-/3- <i>added</i>	3ete 1 'ate'
92/44	WH-	wh- 15
96/	B(R)OUGHT	brou3te 3 bou3te 1
97/	OUGHT <i>pn</i>	ou3t 1
98/100	DAUGHTER	dou3ter 1
99/113	ENOUGH	y-no3 1
100/121	KNIGHT	kny3te 2 kny3t 1

Appendix 2: Linguistic Profiles (7353)

	NIGHT	ny3te 3
	RIGHT	ry3te 2 ry3t 1
	SIGHT	sy3t 1
101/14	MAN	man/- 3
103/72	ANSWER	<i>n</i> onsware 1
104/79	BE)GAN	can 6
106/	SHAME	schame 2
107/	THANK	þanke 2 þankyð 1
109/162	LAND	londe 3
114/	LONG	longe 5
115/	STRONG	stronge 1
117/	GLAD	gladde 6 glade 2 glad 1
119/	SAT <i>etc</i>	bare 1; forgate 1; spake 3
120/29	AFTER	aftur 5; aftur- 1
121/142	HAD	hed 3 hadde 2 had 1
122/	THAT	þ' ++
123/249	WHAT	what 7
124/21	WAS	wes 30+
125/117	FATHER	fadur 1
128/101	DAY	day 5
129/176	MAY <i>vb</i>	may 7
130/	FAIR	fayre 1
132/210	SAID	saide 20+ ((sayde seide seyde))
138/170	LITTLE	lytell 2 litell 1 lytel 1
140/159	KIND	kynde 1; mankynde 1
145/	GUILT	gylteles 1
150/	MERRY	mery 1
151/125	FIRST	erste 1
153/	MIRTH	merthe 1
160/	KISS <i>vb</i>	kyste 1 kyssed 1
162/104	DID	dede 3
163/114	EVIL	evel 1
164/227	STEAD	stede 1; stede- 1
168/	BE <i>I</i>	be 20+ ((bee))
170/211	SEE <i>I</i>	see 4 se 3
172/	KNEE	<i>p/</i> knees 1 <i>vb</i> kneled 1 knelede 1
177/	THIEF	þef 1
179/132	FRIEND	freende 2 frendes 1
186/248	OE EODE	3ede 2
193/116	FAR	fer 2 ferre 1
195/	HEART	herte 4

Appendix 2: Linguistic Profiles (7353)

200/	BEAR <i>vb etc</i>	speke 6 trede 1
201/145	HEAVEN	heven 1
205/203	PEOPLE	pepill 1
211/260	WORSHIP	worschyppe 1
214/242	TWO	too 1
216/56	<i>noun pl</i>	-es 10+ ((-ys -is))
217/	<i>noun gen sg</i>	-is 3 -ys 1 --is 1 -es 1
218/	<i>noun gen pl</i>	-es 1
219/273	<i>ajs -ER</i>	-ur 1
220/274	-EST	-iste 1
222/278	<i>avs -LY</i>	-ly 3 -lyche 1
225/	THIS	þis 20+ ((This))
226/2	THESE	These 2
227/3	THOSE	þʰ 1
228/158	I	j 30+
229/181	MY	my+C 20+; my+h 4 myn+h/V 3
230/	ME	me 25+
231/232	THOU	þʰ 30+ (((Thow)))
232/233	THY	þi+C 8; þi+V 1 Thy+h 1
233/231	THEE	þe 15+ ((The þ ^e))
234/	HE	he ++
235/	HIS	his 30+ ((hys))
236/152	HIM	him 40+ ((hym)) (((hym)))
237/4	SHE	sche 20+ ((schee))
238/5	HER	here 10+ ((here))
239/6	IT	hʰ 25+ ((hyt))
240/	WE	we ++
241/200	OUR	oure 2
242/	US	vs 6
243/261	YE	3e 10+
244/263	YOUR	3oure 1
245/262	YOU	you 5 3ou 2
246/7	THEY	þei 20+ ((þey Thei They))
247/9	THEIR	here 1
248/8	THEM	ham 10+ ((ham hem þem))
249/59	<i>pr3sg</i>	-ethe 7 -eth 1 -ythe 1
250/	<i>pr2sg</i>	-este 2
251/	<i>syncope, dental stems</i>	none
252/	<i>syncope, non-dental</i>	none
253/60	<i>prpl</i>	-ethe 2 -ʰ 1
254/	<i>imp pl</i>	-ʰ 1

Appendix 2: Linguistic Profiles (7361)

255/57	<i>pr part</i>	-ynge 2
256/58	<i>gerund</i>	-ynge 1
257/	<i>OE GE- in pa part</i>	0- 30+ ((y- 9)) (((j- 1))); <i>ca</i> 22%
259/	AM	am 10+
260/20	ART	art 2 arte 1
261/19	IS	is 15+ ((ys))
262/17	ARE	bethe 4 byn 2 be 1 ben 1
263/22	SHALL <i>sg</i>	schall 15+
264/22	SHALL <i>2sg</i>	schalt 4 schalte 1
265/22	SHALL <i>pl</i>	schall 6 schull 1
266/23	SHOULD	schuld- 4
267/24	WILL <i>sg</i>	wolle 9 woll 7 wylle 1 wyll 1
268/24	WILL <i>2sg</i>	wylte 4 wolte 1 wollte 1
269/24	WILL <i>pl</i>	woll 4 wolle 2
270/25	WOULD	wold- 10+
274/257	WISTE	wyste 1
277/53	MIGHT <i>vb</i>	my3t- 8
280/142	HAVE <i>I</i>	haue 25+ ((have haueþ))
281/171	LIVE <i>I</i>	leve 2
286/142	HAS	hathe 5; haste 2
287/210	SAYS	saythe 1 saithe 1 seythe 1; seyste 1
297/104	DOES	dothe 1
299/138	GOES	gothe 1

7361 London, British Library Sloane 5 (*LALME* 7361, part)

Medica. Analysis of text on fols 13-57. Description on p 81.

1/12	EACH	cuche 1
2/10	SUCH	suche 2
3/11	WHICH	whiche 8
4/16	MUCH	myche 30+ ((moche)) (((mekyll)))
5/13	MANY	many 20
6/15	ANY	eny 20 (any) ((ony))
7/209	THE SAME	[the]-same 25+ ((that-ilke 1))

Appendix 2: Linguistic Profiles (7361)

10/166	LESS	lasse 10 less 1 lesse 1
11/	MORE	more 15+
12/85	BOTH	boþe 9 boþ 3 bothe 2
13/28	FROM	fro 20+ ((from from))
14/54	THROUGH	þrow 8 þrowe 5
15/258	WITHOUT <i>prep</i>	w ^t -oute 10 ((wip-oute with-oute wipe-oute w ^t -outyn))
16/91	BUT	but 60+
17/33	IF	yf 170+ ((and jf jff)) (((yff jyf)))
19/31	THAN	þen 3 þan 1 then 1
20/32	THOUGH	þey 1
21/38	ERE <i>cj</i>	or 8 er 2 eR 1 ar 1
22/243	UNTIL	till 20 ((in-till))
23/198	OR	oþer 160+ ((or)) (((oþere other othir oþer oþer eþer eþer)))
24/46	NOR	ne 10 nothir 1
25/45	NOT	not 30 ((nought no3te note)) (((no3t noughte)))
26/40	YET	yett 1
27/37	AGAIN	a-yene 4 a-gayne 1 a-yane 1 a-yen 1
28/36	AGAINST	a-yene 6 a-yayne 2
29/213	SELF	<i>plantname</i> silfe-hele 1
30/238	TOGETHER	to-geder 25+ (to-gediR) ((to-gader to-gadiR to-gedyr to-gadyr to-gedris to-gadrys to-geduR to-gadeR to-gederis to-gredde))
31/30	THEN	þan 8 þen 7 than 3 Than 1
38/52	WHERE	wher- 3
40/253	WHO	who 30
43/55	WHEN	when 10+ ((whan))
44/41	WHILE	while 8
45/	BIRD	byrd 1 birde 1; birdis-neste 1
46/237	THIRD	þirde 15+ ((þerde third þird thirde þerd))
48/	EGG(S	sg egge 1 gen eg9e 1 pl eggis 2 egis 1
49/115	EYES	eyne 30+ ((eyen))
50/	[SHEP]HERD	<i>plantname</i> herdis-purse 1 herdys-purse 1
51/	MORNING	morowe 8 morow 2 mornyng 1
54/215	SILVER	siluer 3 silueR 1 -syuer 1
56/43	LENGTH	leyenthe 1
57/42	STRENGTH	streynth 3 streynthe 2 streythe 1 strenþe 1 streyth 1
58/127	FLESH	fleshe 9; fleshis 1
	NESH	neshe 7 nechs 1 vb nesh- 5 nesch- 2
65/239	TRUE	trewly 1
66/73	ASK	aske 2
67/88	BURN	bren- 30+ (((bran- bryn- byrn- bern-)))

Appendix 2: Linguistic Profiles (7361)

68/	COME	come 6 com 5
70/	LOST <i>pa part</i>	loste 4
71/93	CLEPE	clep- 1
75/137	GIVE	yf 2
	GIVEN	yeue 1 yf 1
78/167	LET <i>pa</i>	lett 1
79/	MADE	"made" type only 30+
80/208	RUN	ren- 5
81/211	SAW <i>sg</i>	sawe 1
84/	TAKE	"take" type only 15+
86/	SH-	sh- 150++ ((sch-))
	-SH-	-sh- 50++ ((-sch-)) (((-chs)))
87/	TH-	th- 500++ ((p-))
	-TH-	-th- 10+ (-p-)
88/	Y-/3-	y- 20+
89/	Y-/3- <i>dropped</i>	yf 20+ ((yff)) 'give'
92/44	WH-	wh- 40+ (((w-)))
93/	V- <i>for F-</i>	vretyng 1 'consuming'; verne 2 'fern'
	H- <i>added</i>	heryn 1 'ears'
96/	B(R)OUGHT	ybrought 1
99/113	ENOUGH	y-nowe 1
100/121	BRIGHT	bryght 1 bright 1
	LIGHT	light/- 2 li3t- 1
	MIGHT <i>n</i>	aj myghty 2
	NIGHT	nyght 8 nyghtis 1
	RIGHT	right 7
	SIGHT	sight 10+ ((si3te sighte))
101/14	MAN	man 60+; man- 30+
105/182	NAME	name 1; namely 4
108/	<i>other a/o+N</i>	bankys 2; crampe 1
109/162	LAND	land 1
110/	STAND	stonde 2 stond 2; -stond 1
111/	HAND	honde 6; hondis 2; hondfull 2 handfull 1
113/	HANG	hong/- 6 hyng 1
114/	LONG	longe 15+
115/	STRONG	stronge 10 ((strong stronge))
116/	ANGEL	archangeles 1
117/	GLAD <i>etc</i>	gladde 3 gladd 1 glade 1; glasse 1
118/	GRASS	gresse 4 grasse 4 gress 1 gres 1
120/29	AFTER	after 8 aftir 3
121/142	HAD	hadest 1

Appendix 2: Linguistic Profiles (7361)

122/	THAT	that 460+ ((b')) (((bat)))
123/249	WHAT	whate 6; -whate 1
124/21	WAS	was 3 w ^a 1
128/101	DAY	day 10+ ((daye))
129/176	MAY <i>vb</i>	may 15+ ((maye))
130/	FAIR	faire 9 fayR 2
131/	MAIDEN	maiden 1 <i>gen sg</i> mayden 1
133/67	ADDER	naddyr 3 <u>adder</u> 2 <u>nadder</u> 1 nadder 1 addir 1; naddrys 3 naddres 2 nadderres 1 naddris 1 naddirs 1 naddyr-is 1 addrys 1 addris 1
137/124	FIRE	fire 6 fyre 1 fiR 1 fyR 1
138/170	LITTLE	litell 15+ ((lytell)) <i>av</i> lite 1
140/159	KIND	kynde 7; kynd- 3
141/159	MIND	mynde 1
142/133	FRUIT	frute 4 froite 1 froyte 1
150/	MERRY	mery 3
151/125	FIRST	first 15 ((firste fyrst fyrste))
155/	CUT	kytt 4 kyt 2
159/	LEFT <i>aj</i>	lyfte 1
161/86	RIDGE	rige 1
162/104	DID	did 1
163/114	EVIL	evill 70+ ((evyll)) (((euyll evil))); evill- 15+ ((euyll-))
164/227	STEAD	stede 2
167/	SMELL <i>vb</i>	smell 3 smyll 1
168/	BE <i>I</i>	be 100++ (((ben)))
169/	FLEE <i>I</i>	fle 3 flee 1
170/211	SEE <i>I</i>	se 1
173/	TREE	tre 3 <i>pl</i> treys 1 treise 1
174/	CREEP	crepynge 1
175/	DEEP	<i>cp</i> deppir 1
183/97	CHOOSE	chese 1
184/	LOSE	lese 1 lose 1
185/	SHOOT <i>etc</i>	chewe 3 chew 1; forbede 1; seþe 1; fnese 2 nese 1
187/	FALL <i>pasg</i>	fell 1
195/	HEART	herte 3 hart 2 harte 2 hert 1
197/107	EARTH	<i>aj</i> erþen 1
199/	DARK	<i>n</i> derknes 3 dyrknes 1
200/	BEAR <i>vb etc</i>	-e- 30+
203/118	OE FELA	fele 1
205/203	PEOPLE	pepill 1
206/50	WORK <i>vb pr</i>	worch- 1 wirch- 1 warke 1

Appendix 2: Linguistic Profiles (7361)

209/	WORM	worme 5; worm- 40+
210/259	WORSE	[<i>sp</i> worste 1]
212/	WORTH	worthe 1 <i>aj</i> worþi 3 woþy 1 vnworthy 1
216/56	<i>noun pl</i>	-is 390+ (-ys -es) ((-is -s)) (((-9 -esse -us -ise -isse)))
217/	<i>noun gen sg</i>	-ys 70+ (-is) ((-is -es --ys -s -is -9 -ess))
218/	<i>noun gen pl</i>	-ys 2 -is 2 -ese 1
219/273	<i>aj</i> -ER	-er 2 -eR 1 - <u>er</u> 1 -ir 1
221/278	-LY	-ly -liche 1
222/278	<i>av</i> -LY	-ly 30+ (((-lich -le)))
225/	THIS	this 160+ (þis) ((þ ^s This))
226/2	THESE	þes 8 þis 5 thes 1 this 1
227/3	THOSE	that 1
231/232	THOU	þ ^u 30+ ((þu)) (((Thou <i>cit</i>)))
232/233	THY	thi+C 10+ þi+C 8 ((þy+C)); thi+h 3 þine+h/V 3 þi+h 2
233/231	THEE	þe 3 þ ^e 2
234/	HE	he 160++
235/	HIS	his 100+ (((hys)))
236/152	HIM	him 250+ ((hym)) (((hym)))
237/4	SHE	she 10+
238/5	HER	hiR 25+ ((hir))
239/6	IT	hit 350++ (((h' hitt)))
240/	WE	we 2
241/200	OUR	ouR 2
242/	US	vs 1
243/261	YE	ye 6
244/263	YOUR	youR 1
246/7	THEY	þei 10+ (þey þay) ((thei they þai))
247/9	THEIR	her 5 haR 1 þere 1
248/8	THEM	ham 80+ ((hem hame ham ham))
249/59	<i>pr3sg</i>	-ith 380+ -iþ 310+ ((-yth -eth -iþe -eþ -ith -')) (((-is -yþ -e -eith -ythe -ethe -þe -es -ys -^t -yþe -y --the -it)))
250/	<i>pr2sg</i>	-iste 2 -ist 2
251/	<i>syncope, dental stems</i>	yes 2 no 50+
252/	<i>syncope, non-dental</i>	no
253/60	<i>prpl</i>	-iþ 25+ (-ith) ((-eþ -0 -eth -yth -e -yn -iþe -t -ithe -yþ -en -'))
254/	<i>imp pl</i>	-iþ 1
255/57	<i>pr part</i>	-yng 15+ -ynge 15 (-inge) ((-ing -ing -yn -yng -and -ande))
256/58	<i>gerund</i>	-ynge 50++ (-yng) ((-inge -ing -yng -ing -yn))

Appendix 2: Linguistic Profiles (7362)

257/	OE GE- <i>in pa part</i>	0- 360+ (y- 170+) ((j- 25+)); <i>ca</i> 36 %
261/19	IS	is 410+ (ys) (((js)))
262/17	ARE	ben 40+ (beþ) ((beþe be bethe er)) (((ar beth)))
263/22	SHALL <i>sg</i>	shall 110+ (((shal)))
264/22	SHALL <i>2sg</i>	shalt 10+ ((shalte))
265/22	SHALL <i>pl</i>	shall 9
267/24	WILL <i>sg</i>	will 120+ (((woll wyll wil)))
268/24	WILL <i>2sg</i>	wilt 5 wille 1
269/24	WILL <i>pl</i>	will 3 woll 1
273/257	WOT <i>pl</i>	wote 1
275/53	MAY <i>2sg</i>	myght 1
276/176	MAY <i>pl</i>	may 2
280/142	HAVE <i>I</i>	haue 40+ ((havith havyth hape)) (((hafe hap hathe haviþ han)))
281/171	LIVE <i>I</i>	lyve 1 lyfe 1
282/210	SAY <i>I</i>	say 2 saiþe 1 saithe 1 seiþ 1
284/168	LIE <i>vb I</i>	ly 1
285/	LAY <i>vb I</i>	lay 2 ley 1
286/142	HAS	hape 30+ (hathe haviþ havith) ((hauyth hauyþ hap has)) (((hauith hauythe hauyþe hase))); haste 1
287/210	SAYS	saiþe 7 saith 5 seiþ 4 saythe 2 saiþ 2 saithe 1 sayth 1 seiþe 1
289/183	NE+BE	nys 1
297/104	DOES	dope 40+ (dothe) ((dop))
299/138	GOES	goþe 5 goþ 1

7362 London, British Library Sloane 5 (*LALME* 7361, part)

Medica. Analysis of text on fols 61-79, 100-109, 145-154 and 170-179. Description on p 81.

1/12	EACH	euþe 2 euiche 1 eche 1
2/10	SUCH	siche 50+ (suche) ((sich)) (((shuche)))
3/11	WHICH	whiche 20+ ((which weche))
4/16	MUCH	myche 90+ ((miche mich)) (((mych meche mekyll moche mylke)))
5/13	MANY	many 30+

Appendix 2: Linguistic Profiles (7362)

6/15	ANY	eny 15+ (any ony)
7/209	THE SAME	[the]-same 20+ ((þilke þilk þik))
8/187-8	NEITHER	neiper.. 3 neyþer.. 1 neþer.. 1 noþer.. 1
9/110-1	EITHER	eiper.. 20+; eiper 1 eyþer 1 either 1
10/166	LESS	lasse 3 lesse 3
11/	MORE	more 15+ ((moR moree))
12/85	BOTH	boþe 25+ ((bothe boþ))
13/28	FROM	fro 30 from 25+ (from)
14/54	THROUGH	þrow 8 þrowe 4 þrow3 4 þrough 2 þro3 1 þrewe 1
15/258	WITHOUT <i>prep</i>	w'oute 6 w'outen 5 w'outyn 5 with-oute 2 wiþ-outen 2 wiþ-oute 1 wiþ-outyn 1 w'outyn 1 w'owten 1 with-outen 1
16/91	BUT	but 150++
17/33	IF	yf 270+ ((jff jf if)) (((3if and yff yif)))
18/39	SINCE	av sep 40+ ((seþe siþ seth sethe sithe siþe seþen seþin)) (((sith syþe syþen)))
19/31	THAN	þan 15 ((þen))
20/32	THOUGH	þou3 10+ ((þough þou þow þo3 þow3))
21/38	ERE <i>cj</i>	er 5 or 5
22/243	UNTIL	till 20+ ((til))
23/198	OR	or 240+ > eiper 330+ ((eyþer)) (((oþer eiþere eyther eiþer oyþer)))
24/46	NOR	ne 40+ ((neþer nor))
25/45	NOT	not 150++ (((nought nat)))
26/40	YET	yet 1 yett 1
27/37	AGAIN	ayene 20+ ((ayen a3en a3ene agayne))
28/36	AGAINST	ayene 8 ayenes 4 ayenese 1 ayane 1 ageyn 1
29/213	SELF	silfe 8 selfe 4 silf 1 silff 1 sylfe 1 selue 1 siluyn 1 syluen 1 silfen 1 selfen 1
30/238	TOGETHER	to-gedir 40+ (to-geder) ((to-geder)) (((to-gider to- gidder)))
1/30	THEN	þan 50+ ((þen þanne Than þan þane þanne þenne thanne than then))
38/52	WHERE	weR 1; weR- 6
39/251	WHETHER	wheþer 5 wher 1
40/253	WHO	ho 10+ who 9
42/254	WHOM	whom 2 whome 1
43/55	WHEN	whan 80+ ((when whane whan)) (((wane)))
44/41	WHILE	while 8; whiles 90+ ((-whilis))
45/	BIRD	bridlyme 1 <i>pl</i> birdis 3 byrdes 1
46/237	THIRD	þirde 3 þerd 2 þirdde 1
48/	EGG(S	sg eye 10+ <i>pl</i> eyryn 2 eyren 2 eyren 1 eyrun 1 ciren 1

Appendix 2: Linguistic Profiles (7362)

		eire <u>n</u> 1 eie <u>r</u> n 1 eyer <u>n</u> 1 eyeryn 1
49/115	EYES	ey3e <u>n</u> 30+ (ey3en y3en y3e <u>n</u>) ((ei3en i3en yen)) (((ey <u>b</u> en j3en eyes eyen eyne)))
50/	[SHEP]HERD	<i>plantname</i> sheppard <u>i</u> s purs 1
51/	MORNING	morowe 6 morwen 1 mornyn <u>g</u> 1 mor-ing 1 mornyn <u>g</u> 1
52/	NEED	ned- 4 nede- 2
53/98	CHURCH	chir <u>c</u> he 3
54/215	SILVER	siluer 2 <i>aj</i> siluer <u>y</u> d 1
57/42	STRENGTH	streng <u>b</u> e 2 stren <u>b</u> e 1 streyn <u>b</u> 1 strenghe 1
58/127	FLESH	fleshe 10+ ((flesh)) <i>aj</i> fleishly 1
	NESH	neshe 9 nesche 1
60/149	HIGH	hie 3
61/	DEAR	dere 2
63/202	OWN <i>aj</i>	owne 6
64/	THIRSTY	þurst 2
65/239	TRUE	trewe 4 trew 1
66/73	ASK	ask- 5 ax- 1
67/88	BURN	bren- 50+ (((bren- bran-)))
68/94	COME	come 20+ ((com cum cum comyn comythe))
70/	LOST <i>pa part</i>	lost 1 laste 1
71/93	CLEPE	clep- 10++
75/137	GIVE	3iue 2 yeue 2 yf 2 yevyn 1
	GIVEN	yevyn 2 yeve 1 j-yeue 1 j-3euen 1 j-gevin 1 3eue 1 3oue 1 j-yoven 1
76/144	HEAR	<i>pr</i> hir- 3 hyr- 1 <i>pa</i> herd 1
77/150	HIGHT	he3te 1
79/	MADE	"made" type only 50++
80/208	RUN	ren- 6 ren- 1
82/	SELL	<i>inf</i> sill 1 <i>prsg</i> silles 1 <i>ger</i> syllynge 1
	SLAIN	slayne 1
84/	TAKE	"take" type only 20+
86/	SH-	sh- 250++ ((sch-)) (((s-)))
	-SH-	-sh- 50++ ((-sch-))
87/	TH-	þ- 500++ (th-)
	-TH-	-þ- 400++ ((-th-))
88/	Y-/3-	y- 40+ ((3-))
89/	Y-/3- <i>dropped</i>	yf 40+ 'give'
92/44	WH-	wh- 300++ (((w-)))
93/	V- <i>for</i> F-	vom- 4 'foam'
94/	H- <i>dropped</i>	oot 1 'hot'
	H- <i>added</i>	holde 1 'old'

Appendix 2: Linguistic Profiles (7362)

95/	SCL- <i>for</i> SL-	sclice 1; sklepe 1; sklender 1
96/	B(R)OUGHT	bought 1; brought 1
97/	OUGHT <i>pn</i>	ought 4
99/113	ENOUGH	jnowe 3
100/121	FIGHT <i>vb</i>	fight 2; fi3t- 1 fyth- 1
	KNIGHT	knyghtis 1
	LIGHT	light/- 9 li3t- 6 ly3t- 1
	MIGHT <i>n</i>	myth 1 <i>aj</i> myghti 1 vnmyghti 1 my3ti 1
	NIGHT	nyght/- 10
	RIGHT	right 25+
	SIGHT	sight 10+ ((si3te))
101/14	MAN	man 80++ ((man)); man- 30+ man- 25+
102/95	CAN	kan 2
103/72	ANSWER	<i>n</i> answer 1 <i>vb inf</i> answer 1
105/182	NAME	name 3 <i>av</i> namely 10 nameli 2 namelich 2 namly 1
106/	SHAME	a-shamyd 1
108/	<i>other a/o+N</i>	ram 1 swannes 1
109/162	LAND	londe 5 lond 1 -londe 1
110/	STAND	stande 1 stondyn 1 <i>prsg</i> stondip 1 stondeth 1 standep 1; -stond 8 -stonde 4 -stond 1 -stondynge 1
111/	HAND	hande 4 honde 1 hand 1 <i>pl</i> hondis 3 handis 2 hondis 2 handis 2 handys 1 handes 1
112/	LAMB	<i>pl</i> lambren 1
113/	HANG	hong- 2 hang- 1
114/	LONG	longe 25+ ((long))
115/	STRONG	stronge 15+ ((strong stronge))
117/	GLAD <i>etc</i>	gladd 1; glad- 4; glasfull 1; craftys 1
118/	GRASS	grasse 1
120/29	AFTER	after 50++ ((after aftiR))
121/142	HAD	hadden 1 haddyn 1
122/	THAT	that 260+ þ' 240+ ((þat)) (((That)))
123/249	WHAT	whate 10+; -whate 8 -what 1
124/21	WAS	was 15+ ((w ^s))
127/	LATE	late 10++
128/101	DAY	day 15 (daye) ((daie))
129/176	MAY <i>vb</i>	may 50++
130/	FAIR	faire 5 fayre 1 fayR 1 feire 1
131/	MAIDEN	maide 8 mayde 4 mayden 3 maiden 1
132/210	SAID	said 1
135/67	ADDER	edder 1 edder 1 adder 1
136/206	HIDE <i>vb</i>	<i>prsg</i> hidethe 1 <i>pa part</i> jhid 2 hid 1

Appendix 2: Linguistic Profiles (7362)

137/124	FIRE	fire 15+ ((fieR feiR fiere fyire fyre fiR feer))
138/170	LITTLE	litell 40+ ((litel lytell)) (((litill)))
139/	BUILD	bildyng 1
140/159	KIND	kynd/- 25++
141/159	MIND	mynde 4
142/133	FRUIT	frute 3; frutis 2 frutes 1 fruytis 1
143/122	FILL	ffillip 1; fulfyll 2 fulfillep 1
144/151	HILL	hillis 1
148/49	THINK	þinkeþ 1
151/125	FIRST	first 25+ (firste) ((fyrst ferst frest))
152/	GIRD	<i>n</i> girdell 1 <i>vb</i> girden 1
153/	MIRTH	myrþe 1 myrthe 1 merþe 1
155/	CUT	kit 2 kyt 1 kytte 1 > kut 2
159/	LEFT <i>aj</i>	lifte 7 lyfte 2
161/86	RIDGE	rigge 2; regge-bone 1
162/104	DID	dide 1 did 1
163/114	EVIL	evill 25+ ((jvell juell evell euyll evil))
164/227	STEAD	stede 1
166/90	BUSY	besye 1 [<i>vb</i> besye 1]
167/	SMELL <i>vb</i>	smel- 4 smyl- 2
168/	BE <i>I</i>	be 150++ ((ben))
169/	FLEE <i>I</i>	fle 1
170/211	SEE <i>I</i>	se 2 sene 2 scene 1
172/	KNEE	<i>pl</i> kneis 2 kneys 2 knees 1
173/	TREE	plumtre 1 piretre 1 <i>pl</i> trees 1 treis 1
175/	DEEP	deep 1; depe- 1
177/	THIEF	þefe 2
178/	OE TEONE	tene 1
179/132	FRIEND	frendis 1
184/	LOSE	lese 4 lesyn 3
185/	SHOOT <i>etc</i>	chewe 2 chew 1 fnese 1 fnesse 1
192/	LEARN	lerne 1
193/116	FAR	fer 4
195/	HEART	hert 10+
197/107	EARTH	erþe 7 erthe 2 <i>aj</i> erþen 3 erþeren 1 erþ ^e ly 1
198/50	WORK <i>n</i>	werk 2 werke 1
199/	DARK	derk 3 derke 2 dyrke 1; derk- 4 derke- 1
200/	BEAR <i>vb etc</i>	-e- 30+
201/145	HEAVEN	heuene 1
202/214	SEVEN	sevyn 1
203/118	OE FELA	fele 1

Appendix 2: Linguistic Profiles (7362)

205/203	PEOPLE	pepill 1
206/50	WORK <i>vb pr</i>	werk- 8 wirk- 6 wirsch- 5 wyrk- 1 worch- 1
208/48	WORLD	worlde 2
209/	WORM	<i>pl</i> wormes 5 wermes 1
213/	SWORD	swerdis 1
214/242	TWO	two 5
216/56	<i>noun pl</i>	-is 420+ -es 410+ ((-ys -is -s -esse)) (((-ees -9 -ese -ijs)))
217/	<i>noun gen sg</i>	-is 40+ (-ys) ((-es -is -s))
218/	<i>noun gen pl</i>	-ys 1 -is 1
219/273	<i>aj</i> -ER	-er 10 -er 5 -eR 2 -ere 2 -ir 1
220/274	-EST	-est 1
221/278	-LY	-ly 4 -li 1 -lich 1
222/278	<i>av</i> -LY	-ly 30+ ((-lich -li)) (((-liche -lych -lyche)))
225/	THIS	þis 60+ this 40+ ((þ ^s This))
226/2	THESE	þes 50+ þese 30+ ((þesse þis thes)) (((these þ ^s)))
227/3	THOSE	þo 3 tho 1 þoo 1 > þilke 5 þilk 3 þ ^t 1
228/158	I	j 4 y 1
229/181	MY	my+C 2
231/232	THOU	þ ^u 70+ (þu) (((þou thow)))
232/233	THY	þi+C 7 þine+C 2 þy+C 1 þin+C 1; þine+h/V 2 þin+h 1
233/231	THEE	þe 5 þ ^e 1 the 1
234/	HE	he 70+
235/	HIS	his 190++ (((h ^s)))
236/152	HIM	him 250++ (((hym him)))
237/4	SHE	she 30+ (((sche)))
238/5	HER	hiR 90+ ((her)) (((heR hire)))
239/6	IT	hit 600++ ((jt)) (((h ^t it hitt)))
240/	WE	we 15+
241/200	OUR	ouR 3
242/	US	vs 2
243/261	YE	ye 4
245/262	YOU	you 1
246/7	THEY	þei 120+ ((þey thei)) (((they þay They)))
247/9	THEIR	her 40+ (heR) ((hiR here heeR)) (((þeR)))
248/8	THEM	hem 130+ (hem) (((þem ham)))
249/59	<i>pr3sg</i>	-iþ 110+ (-yth) ((-ith -iþe - ^t -yþ -eþ -yþe -eth)) (((-0 -eþe -ethe -ythe -et -ys)))
250/	<i>pr2sg</i>	-est 9 -ist 6
251/	<i>syncope, dental stems</i>	none
252/	<i>syncope, non-dental</i>	none

Appendix 2: Linguistic Profiles (7362)

253/60	<i>prpl</i>	-yn 40+ -en 30+ ((-ip -yb -ith -e -ipe -ep -yn -en -in -eth -yth -ythe -0 -y))
255/57	<i>pr part</i>	-yng 25+ (-ynge) ((-ing -inge -yng -ing -ande))
256/58	<i>gerund</i>	-yng 100++ (-ing) ((-inge -ing -yng -ynge -yn)) (((-eng)))
257/	<i>OE GE- in pa part</i>	0- 260+ j- 260+ (((y- I-))); 51 % (<i>variation within text</i>)
260/20	ART	arte 1
261/19	IS	is 250++ (((ys his)))
262/17	ARE	ben 210+ ((be)) (((bene ben bepe ar)))
263/22	SHALL <i>sg</i>	shall 130+ (((shal schall)))
264/22	SHALL <i>2sg</i>	shalt 25+
265/22	SHALL <i>pl</i>	shuln 5 shullen 3 shulln 1 shull 1 schuln 1 schullen 1 sullen 1 suln 1 > shall 25+
266/23	SHOULD	shuld- 10+ (shold-) ((shulled))
267/24	WILL <i>sg</i>	will 40+ ((wole)) (((wolle wil)))
268/24	WILL <i>2sg</i>	wilt 10 wilte 1
269/24	WILL <i>pl</i>	will 10+ ((willyn willen wilen wilen wolen))
270/25	WOULD	wold- 8
273/257	WOT <i>pl</i>	wete ye 2
275/53	MAY <i>2sg</i>	maiste 4 maist 1 myght 1 my3t 1
276/176	MAY <i>pl</i>	may 8 mowe 4 mow 4
277/53	MIGHT <i>vb</i>	myght/- 10 my3t- 4
280/142	HAVE <i>I</i>	haue 40+ han 30+ ((hape))
281/171	LIVE <i>I</i>	lyfe 15+ ((lyf lyve lyue lyuep))
282/210	SAY <i>I</i>	sey 7 seyne 1 saye 1 seythe 1 sayne 1
283/	BUY <i>I</i>	by 7 bye 1 bey 1
284/168	LIE <i>vb I</i>	ligge 7 liggen 4 ly 2 lige 1
285/	LAY <i>vb I</i>	legge 3 leggyn 2 lege 1
286/142	HAS	hape 60+ ((hap hathe)) (((hath)))
287/210	SAYS	seip 1 seiþe 1
297/104	DOES	dope 8 dop 3 dothe 3
299/138	GOES	goþe 3 gothe 2 gop 1

7370 Oxford, Bodleian Library Rawlinson B 171 (LALME 7370)

Prose *Brut*. Analysis of text on pp 20-39, 90-109, 170-189, 250-69 of printed edition. Description on p 141.

1/12	EACH	eche 5
2/10	SUCH	soche 10+ ((suche))
3/11	WHICH	whiche 25+ ((which))
4/16	MUCH	miche 50+ (michel) (((michelle)))
5/13	MANY	meny 30+ ((menye)) (((many)))
6/15	ANY	eny 25+
7/209	THE SAME	[the]-same 30+
8/187-8	NEITHER	neip <u>ere</u> 3 ney <u>per</u> 1 ne <u>per</u> 1 noo 1
10/166	LESS	lasse 1 lesse 1
11/	MORE	more 40+ ((mo))
12/85	BOTH	bope 15 ((bothe))
13/28	FROM	fram 20+ fro 15+ ((fram fra))
14/54	THROUGH	prou3 80+ (((poru3 prou))); prou3- 10+
15/258	WITHOUT <i>prep</i>	wipout 10+ wipouten 10 ((withouten wipouten wipoute without))
16/91	BUT	but 40+
17/33	IF	if 15+ ((yf and))
18/39	SINCE <i>av cj</i>	sip- <u>bat</u> 4 sip 2 sipenn <u>us</u> 1 sepenes 1
19/31	THAN	pan 7 pa <u>n</u> 1
21/38	ERE <i>cj</i>	or 2 er 1
22/243	UNTIL	til- <u>bat</u> 20+ (til) ((vnto))
23/198	OR	or 1
24/46	NOR	ne 10
25/45	NOT	nou3t 60+ (((nou3 nought)))
26/40	YET	3itte 10+ ((3it 3itt 3ette))
27/37	AGAIN	a3eyne 40+ (a3eyn) ((a3ein))
28/36	AGAINST	a3eynes 15+ (a3eyns a3eyn3 a3eins) ((a3eyn))
29/213	SELF	self 20+
30/238	TOGETHER	togedre 6 to-gedeR 4 to-gederes 3 to-gede <u>res</u> 2 togedres 1; in-fere 2 ifere 1
31/30	THEN	po 100+ ((tho pan)) (((pen penne)))

Appendix 2: Linguistic Profiles (7370)

32/235	THITHER	þideR 6 þider 2; þiderwarde 1
33/234	THENCE	þens 15+ ((þennes þenns))
36/252	WHITHER	whider 2
37/250	WHENCE	whens 1
38/52	WHERE	where 2 wheR 2 wher 1; wher- 30+ ((wheR-))
39/251	WHETHER	wheþer 3
40/253	WHO	who 5
41/255	WHOSE	whos 7
42/254	WHOM	whom 3 whome 1 wham 1 whame 1
43/55	WHEN	when 70++ (((whenne when))
44/41	WHILE	<i>n</i> while 3 <i>av</i> -while 3 <i>cj</i> while 5 whiles 3 whiles þat 3
46/237	THIRD	þridde 9
47/87	BROTHERS	breþerne 5 breþern 2
49/115	EYES	eyne 1
51/	MORNING	morwe 9 amorw 1
53/98	CHURCH	cherche 20; cherch- 5
54/215	SILVER	silueR 7 siluer 2
55/217	SISTER	sustre 2 sustre 1; sustres 2
56/43	LENGTH	lengþ 1
57/42	STRENGTH	strengþ 15+
60/149	HIGH	hye 6 hie 1
61/	DEAR	dere 1
62/139	GOOD	gode 25 ((goode)); gode- 3
63/202	OWN <i>aj</i>	owen 30 ((owen))
65/239	TRUE	trew 3 trewe 1
66/73	ASK	ax- 10+
67/88	BURN	bren- 15+
68/94	COME	come 25+ ((comme)); -come 5
	CAME <i>sg</i>	come 60++
	CHOSE <i>pl</i>	chose 2 chosen 1
	CHOSEN	chosen 1
70/	LOST	<i>sg</i> loste 5 <i>pl</i> losten 1 <i>pa part</i> loste 3
71/93	CLEPE	clep- 6
72/103	DIED	deide 40+ (((deyde)))
74/129	OE FON	<i>pa</i> vnderfonge 3 vnderfong 2 <i>pa part</i> vnderfonge 1
75/137	GIVE	3eue 7; for3eue 1
	GAVE	3af 25+; for3af 3
	GIVEN	3eue 3; for3eue 1
76/144	HEAR	<i>pr</i> hure 3 here 1 heryng 1 <i>pa</i> herd- 30 (((harde)))
77/150	HIGHT	hi3t 1 hight 1; bihight 2
78/167	LET <i>pa</i>	lete 40+

Appendix 2: Linguistic Profiles (7370)

79/	MADE	<i>"made" type only</i> 50++
81/211	SAW <i>sg</i>	saw 15
	SAW <i>pl</i>	saw 4
	SEEN	seyne 6 scyn 1 seen 1 sene 1
83/	SLEW <i>sg</i>	slough 4
	SLAIN	slayn 20+ (slayne)
84/	TAKE	<i>"take" type</i> 130+; <i>pr</i> bynime 1 <i>pa</i> binome 2 nomen 1
85/265	YIELD	3elde 5 3eldyng 1 3eldyng 1
86/	SH-	sh- 120++
	-SH/-	-ssh/- 60++ ((-sh/-))
87/	TH-	þ- 300++ ((th-))
	-TH-	-þ- 80++ ((-th-))
88/	Y-/3-	3- 100++
92/44	WH-	wh- 150++ (((w- 2)))
	H- <i>added</i>	halto 1 'all to'; hirschone 1 'urchin'
96/	B(R)OUGHT	brou3t 9
98/100	DAUGHTER	dou3tēr 10+ (doughter 7) ((doughteR dou3teR dou3trē)) <i>pl</i> dou3tres 2 doughtres 1
99/113	ENOUGH	ynow 3
100/121	BRIGHT	bri3t 1
	FIGHT <i>vb</i>	fei3t 9 fi3t 3 feight 1 fyght 1 fei3ten 1
	KNIGHT	kny3t/- 15+ (knyght/-)
	MIGHT <i>n</i>	myght 2 my3te 2 my3t 1 might 1 <i>aj</i> mi3ty 1 my3ty 1; almyghty 4 almi3ty 1 almy3ty 1
	NIGHT	nyght 7 ny3t 4 night 1 ni3t 1
	RIGHT	right 10+ (ry3t) ((ryght- ry3th-))
	SIGHT	sight 3
101/14	MAN	man/- 60+
103/72	ANSWER	ansuer- 10
104/79	BE)GAN	gan 5 gane 1
105/182	NAME	name 15+; namely 2 names 1
106/	SHAME	shame 6; shame- 1
107/	THANK	<i>n</i> þank 1 <i>vb</i> þankede 2
108/	<i>other a/o+N</i>	drank 2 dranke 1; ran 1
109/162	LAND	lande 30++ ((londe land)) (((lond))); -land 4 -lond 2; landes 9 londes 9
110/	STAND	stande 4 standeþ 1 stant 1; -stonde 5 -stond 2 -stande 1 - standeþ 1 -stondeþ 1
111/	HAND	hande 7 honde 7 hand 1 hond 1; hondes 6 hendes 1
112/	LAMB	lambe 3 lombe 1
113/	HANG	honge 2 <i>pa</i> hong- 4

Appendix 2: Linguistic Profiles (7370)

114/	LONG	longe 20+
115/	STRONG	stronge 15+ ((streng))
117/	GLAD <i>etc</i>	glade 4 gladly 1
119/	SAT <i>etc</i>	bade 1; bare 4; brak 2; 3af 25+; biquap 1; satte 3; spake 6 spok 1; stale 1
120/29	AFTER	afterR 30++ (after) ((after)) (((aftre))); aftir- 6
121/142	HAD	hade 50++ (((hadde had))) <i>pa part</i> hed 1
122/	THAT	þat 70++ ((þat)) (((that þet)))
123/249	WHAT	what 15+
124/21	WAS	was 70++ ((was))
125/117	FATHER	fadeR 10+ fader 9; fadres 4
126/135	GATE	3ate 1; 3ates 2
128/101	DAY	day 30+
129/176	MAY <i>vb</i>	may 6
130/	FAIR	faire 15+ ((faiR fare)) <i>cp</i> faireR 1 <i>sp</i> fairest 1 faireste 1
131/	MAIDEN	maide 1
132/210	SAID	saide 50+ ((said)) (((seide)))
134/106	DREAD <i>pa</i>	drade 3
135/206	PRIDE	pride 4 pride 1
136/206	HIDE <i>vb</i>	hidyng 1 <i>pa sg</i> hud 1
137/124	FIRE	fire 3
138/170	LITTLE	litel 10 litil 2
143/122	FILL	fellede 1; fulfillede 1
145/	GUILT	gulti 1
146/	KIN	kyn 2; kynrede 3
147/216	SIN	synnes 2
149/89	BURY	<i>pa part</i> buriede 2
151/125	FIRST	ferst 10+ ((ferste first arst))
152/	GIRD	<i>vb pa part</i> gert
153/	MIRTH	merþe 1
155/	CUT	<i>pa sg</i> cotte 1 <i>pa part</i> cotte 1
156/	SHUT	shette 1
160/	KISS <i>vb</i>	cussede 1
161/86	BRIDGE	bruges 1
162/104	DID	ded- 20+
163/114	EVIL	euel 5
164/227	STEAD	stede 1; stedes 1
165/	BURGH	-bery 8
168/	BE <i>I</i>	bene 70+ ((ben be))
169/	FLEE <i>I</i>	flee 5
170/211	SEE <i>I</i>	see 3 scene 1

Appendix 2: Linguistic Profiles (7370)

171/	FREE	free 1; frely 1
172/	KNEE	knees 1
173/	TREE	tree 1
175/	DEEP	depe 1
176/	OE LEOF	leef 1
177/	THIEF	þef
179/132	FRIEND	frende 3 frend- 2; frendes 8
181/	PRIEST	prestes 2
182/	MEEK	meke 2 vb meken 1 meked 1
184/	LOSE	lese 4
185/	SHOOT <i>etc</i>	shote 1
187/	FALL <i>pasg</i>	felle 2 fel 1; bifelle 15+ ((bifel bifell))
188/154	HOLD <i>pasg</i>	helde 25+
189/	DEVIL	deuel 2
191/	EARL	erl 30++
192/	LEARN	aj lernede
193/116	FAR	ferre 1
195/	HEART	hert 7 herte 1 <u>hert</u> 1
197/107	EARTH	erþe 1
198/50	WORK <i>n</i>	werc 1 <i>pl</i> werkes 1
199/	DARK	dere 1
200/	BEAR <i>vb etc</i>	-e- <i>only</i> 20+
205/203	PEOPLE	peple 25+
207/50	WORK <i>vb pa</i>	<i>pa part</i> wrou3t 1
208/48	WORLD	worlde 8 world 5 worde 1
211/260	WORSHIP	worship 2 worshipp 1 worshippis 1 worship- 2 worshep- 1
212/	WORTH	worþ 4 aj worþi 10 worthi 1; worþ- 9 worth- 2
213/	SWORD	suerd 1
216/56	<i>noun pl</i>	-es 300++ ((-s -is -e3)) (((-ys - <u>es</u> - <u>us</u>)))
217/	<i>noun gen sg</i>	-es 90+ (((-e3 -is -us))) <i>excl -<u>us</u> in kyngus and proper names</i> 50+
218/	<i>noun gen pl</i>	-s 2 -es 1 -e 3; -ene 1 <i>in place-name</i> Mercheneriche
219/273	<i>aj -ER</i>	- <u>er</u> 8 -eR 6 -er 1
220/274	-EST	-est 15+ (-este)
221/278	-LY	-liche 2 -ly 1
222/278	<i>av -LY</i>	-ly 80+ ((-liche -li -lich))
223/	-LIER	-loker 1
225/	THIS	þis 50++ (((This this)))
226/2	THESE	þise 10+ ((þis this))
227/3	THOSE	þo 40+
228/158	I	y 20+

Appendix 2: Linguistic Profiles (7370)

229/181	MY	my+C 8
230/	ME	me 8
231/232	THOU	yow 2
233/231	THEE	þe 2
234/	HE	he 50++
235/	HIS	his 50++
236/152	HIM	him 50++ ((him))
237/4	SHE	she 30
238/5	HER	here 25+ heR 20+ ((her hiR hire))
239/6	IT	hit 80+ (it)
240/	WE	we 3
241/200	OUR	oure 9 ouR 5 our 1
242/	US	vs 2
243/261	YE	3e 20+
244/263	YOUR	3ouR 15 ((3our))
245/262	YOU	3ow 9
246/7	THEY	þai 100++ (((thai þei thei)))
247/9	THEIR	heR 40+ (here) ((hiR heiR her)) (((heire)))
248/8	THEM	ham 60++ ((ham))
249/59	<i>pr3sg</i>	-eþ 2 -eth 2 -^t 2
251/	<i>syncope, dental stems</i>	yes 1 no 1; stant 1 standeþ 1
252/	<i>syncope, non-dental</i>	no 3
253/60	<i>prpl</i>	-eþ 3 -en 1
254/	<i>imp pl</i>	-eþ 2
255/57	<i>pr part</i>	-yng 25 ((-ing -ynge -inge))
256/58	<i>gerund</i>	-yng 40+ ((-ing))
257/	<i>OE GE- in pa part</i>	0- 100++ (((y- 4))); < 4 %
259/	AM	am 1
261/19	IS	is 50+
262/17	ARE	beþ 8 beþe 2
263/22	SHALL <i>sg</i>	shal 5
265/22	SHALL <i>pl</i>	shul 7 shal 4 shullen 1 shulleþ 1
266/23	SHOULD	shulde 70++
267/24	WILL <i>sg</i>	wil 1
270/25	WOULD	wolde 50++
274/257	WISTE	wist 10+ wiste 10+
276/176	MAY <i>pl</i>	mow 1
277/53	MIGHT <i>vb</i>	my3t 20+ (mi3t) (>) might 20+ (myght) (((myst)))
279/99	COULD	couþ 3 couþe 2
280/142	HAVE <i>I</i>	haue 80+ ((hauen)) (((haueþ hap)))
281/171	LIVE <i>I</i>	leue 2 leue 5 lyuen 2 lyue 1 leueþ 1

Appendix 2: Linguistic Profiles (7380)

282/210	SAY I	seyne 10 seyn 9 sayen 1 saien 1
284/168	LIE <i>vb I</i>	[<i>ger liggyng</i> 1]
286/142	HAS	haþ 4; haste 1
287/210	SAYS	saiþ 1 seip 1
289/183	NE+BE	nas 1
291/184	NE+WOULD	nolde 4
293/185	NE+HAVE	nade 3

7380 Princeton, University Library Garrett 138 (*LALME* 7380)

Prick of Conscience. Analysis of text on fols 1-10, 20-39, 60-79, 100-120. Description on p 72.

1/12	EACH	eche 80+ ((iche)) (((ech))); echa 5 echone 1
2/10	SUCH	suche 30+
3/11	WHICH	whiche 160+ (((whichee)))
4/16	MUCH	moche 4 > muche 50+ (((muchel)))
5/13	MANY	meny 70+
6/15	ANY	eny 80+
7/209	THE SAME	pulk 15+ pilk 10+ pulke 10 (pilke [the]-same) ((pat-ilke pat-self pilke-self))
8/187-8	NEITHER	nouþer.. 5; nouþer 1
9/110-1	EITHER	ouþer.. 1 oþer.. 1; eyþere 2 eiþere 2
10/166	LESS	lasse 10+ ((lesse))
11/	MORE	more 9 moR 2
12/85	BOTH	boþe 30+ (boþ) ((both))
13/28	FROM	from 25+ fram 20+ (fro fram)
14/54	THROUGH	thurgh 50+ (þur3 thur3 þurgh) ((Thur3 Thurgh þʳ3))
15/258	WITHOUT <i>prep</i>	wiþ-outen 30+ wiþ-oute 25 ((wiþ-out w'outen w'oute wiþ-outen)) (((with-oute)))
16/91	BUT	bot 70 (>) but 110+ ((bote))
17/33	IF	if 40+ (((yf and 3if)))
18/39	SINCE <i>cj</i>	sipe 2 sith-[pat] 2 sithen 1 sithen-pat 1
19/31	THAN	þan 50+ (((þanne)))
20/32	THOUGH	B þou3 15+ ((þough al-þou3)) C þei 2 þou3 1 al-þei 1 al-þou3 1
21/38	ERE <i>cj</i>	AB or 15+ ((ere)) C or 1 ar 1

Appendix 2: Linguistic Profiles (7380)

22/243	UNTIL	B til 7 til-þ ^t 1 vn-til 1 C ffort 1 ffort-þat 1
23/198	OR	oþer 30+ or 25+
24/46	NOR	ne 80+ (((nor)))
25/45	NOT	nou3t 60+ ((not nought)) (((nout)))
26/40	YET	3ut 40+ (3it) ((3utte)) (((3itte)))
27/37	AGAIN	a3eyne 4
28/36	AGAINST	a3eyns 15+ a3eynes 15+ ((a3ens a3eyn9 a3aynes))
29/213	SELF	self 30+
30/238	TOGETHER	to-gidre 9 to-gidur 6 to-gider 4 to-gedre 2 to-gadre 1
31/30	THEN	þanne 80+ ((þanne þenne Than Thanne)) (((þen þenne)))
32/235	THITHER	þidur 5 þider 3 þider 3 þidre 1; þider- 1 þider- 1
33/234	THENCE	þenn9 2 þennes 1
34/153	HITHER	hider 1
35/148	HENCE	henn9 5 hennes 2 [fro]-henn9 1
36/252	WHITHER	whidur 2 whoder 1 whider 1
37/250	WHENCE	whennes 2
38/52	WHERE	where 25+ ((wheR)); wher- 30+ (((whar-)))
39/251	WHETHER	wheþer 10+
40/253	WHO	who 10+ (ho)
41/255	WHOSE	whos 7
42/254	WHOM	whom 8
43/55	WHEN	when 30+ whenne 25+ ((whanne whan)) (((whanne)))
44/41	WHILE	n while 6 cj while 10 whil 3 whil-þat 2
46/237	THIRD	þridde 9 þrid 8 thrid 1
49/115	EYES	een 10
50/	[SHEP]HERD	herd 1
51/	MORNING	to-morow 1 to-morowe 1
52/	NEED	nede 6 nede- 2
53/98	CHURCH	chirche 9 chirches 2 chirch9 1 church 2
55/217	SISTER	suster 3
56/43	LENGTH	lengþe 1
57/42	STRENGTH	strengþe 6 strengthe 2 strength 1
58/127	FLESH	flesche 10+ ((flesch)); flesch- 3
60/149	HIGH	hye 10+ (heghe) ((hegh hyghe))
	HIGHER	hegher 2 hy3er 1
	HIGHEST	heghest 5 heyest 1
63/202	OWN <i>aj</i>	owen 10+ ((owne own owene))
65/239	TRUE	trewe 4
66/73	ASK	ask- 3 ax- 2
67/88	BURN	bren- 15+ ((bren- bryn-))
68/94	COME	come 40+ ((comeþ comen)); -come 6

Appendix 2: Linguistic Profiles (7380)

	CAME <i>sg</i>	come 3
69/	CHOSEN	chose 1
70/	LOST <i>pa part</i>	lost 2 lore 1
71/93	CLEPE	clep- 15+
72/103	DIED	deyed 4 dyed 1
75/137	GIVE	3eue 10+ ((3if 3euep 3yue 3yuep 3ef 3yf))
	GAVE	3aue 7
	GIVEN	3yuen 2 3eue 1 y3eue 1
76/144	HEAR	A <i>pr</i> huyr 1 BC <i>pr</i> her- 10+ ((heer-)) <i>pa</i> herd- 8
77/150	HIGHT	hy3t 1
78/167	LET <i>pa</i>	<i>pl</i> lete 1
79/	MADE	"made" type only 40+
80/208	RUN	renne 2
81/211	SAW <i>sg</i>	sawe 7 sey 1
	SAW <i>pl</i>	say 1 sey 1
	SEEN	seyne 2 sey3 1
83/	SLAIN	slawe 2
84/	TAKE	"take" type only 15+
85/265	YIELD	3eld 10+ ((3elde))
86/	SH-	sch- 500++ (((sc-)))
	-SH-	-sch- 30++
87/	TH-	p- 700++ ((th-))
	-TH-	-p- 10++ (-th-)
88/	Y-/3-	3- 100++
92/44	WH-	wh- 300++
96/	B(R)OUGHT	bou3t 1 bought 1; brou3t 15+ ((brought))
97/	OUGHT <i>pn</i>	ou3t 2
98/100	DAUGHTER	dou3ttur 2
99/113	ENOUGH	y-now3e 1
100/121	BRIGHT	bright/- 10+ ((bri3t- bry3t-))
	FIGHT <i>vb</i>	fy3t- 4 fyght 2
	LIGHT	ly3t/- 10+ ((light))
	MIGHT <i>n</i>	my3t 9 my3t- 8 myght 7 myght- 3
	NIGHT	nyght 8 ny3t 3
	RIGHT	right 80+ (((ry3t)))
	SIGHT	sight 20+ ((sy3t si3t insy3t))
101/14	MAN	man/- 200++
102/95	CAN	can 20
103/72	ANSWER	<i>vb</i> ansuer- 3 answer- 1
104/79	BE)GAN	byganne 2
105/182	NAME	name 1

Appendix 2: Linguistic Profiles (7380)

		<i>av</i> <i>nameliche</i> 2 <i>namly</i> 1 <i>namely</i> 1
106/	SHAME	<i>schame</i> 8 <i>vb pa part</i> <i>a-schamed</i> 1
107/	THANK	<i>þank</i> 2 <i>þonke</i> 1
109/162	LAND	<i>lond</i> 6 <i>londe</i> 3; <i>londes</i> 3 <i>lond9</i> 3
110/	STAND	<i>stondeþ</i> 6 <i>stond</i> 5 <i>stonde</i> 2; <i>-stond</i> 7 <i>-stonden</i> 2 <i>-stonde</i> 1
111/	HAND	<i>hond</i> 10+ ((<i>honde</i>))
114/	LONG	<i>long</i> 10+
115/	STRONG	<i>strong</i> 15+ ((<i>stronge</i>))
116/	ANGEL	<i>aungel</i> 2; <i>aungel-</i> 6
117/	GLAD <i>etc</i>	<i>craft</i> 1 <i>craft</i> 1; <i>glad</i> 5 <i>glade</i> 1 <i>gladly</i> 1; <i>glas</i> 1
118/	GRASS	<i>gras</i> 3
119/	SAT <i>etc</i>	<i>for3ate</i> 1; <i>3aue</i> 2; <i>sat</i> 1; <i>spake</i> 2
120/29	AFTER	<i>aftur</i> 50+ ((<i>after</i>))
121/142	HAD	<i>had</i> 10+ ((<i>hadde</i>))
122/	THAT	<i>þ'</i> 520+ <i>þat</i> 500+ (((<i>That tat</i>)))
123/249	WHAT	<i>what</i> 50+
124/21	WAS	<i>was</i> 50+
125/117	FATHER	<i>fader</i> 4 <i>fadur</i> 2 <i>gen sg</i> <i>fadres</i> 1 <i>pl</i> <i>faders</i> 2 <i>fadres</i> 1
126/135	GATE	<i>3ate</i> 1 <i>pl</i> <i>3ates</i> 3 <i>3atus</i> 1 <i>3at9</i> 1
127/	LATE	<i>late</i> 1
128/101	DAY	<i>day</i> 90+
129/176	MAY <i>vb</i>	<i>may</i> 150+
130/	FAIR	<i>faire</i> 10+ ((<i>fayre</i>)); <i>fair-</i> 2
131/	MAIDEN	<i>maiden</i> 1
132/210	SAID	<i>said</i> 4 <i>saide</i> 1
133/67	ADDER	<i>naddre</i> 1 <i>addre</i> 1; <i>naddres</i> 1
134/106	DREAD <i>pa</i>	<i>dred</i> 1
135/206	PRIDE	<i>pride</i> 7 <i>pride</i> 1 <i>prude</i> 1
136/206	HIDE <i>vb</i>	<i>pa part</i> <i>hidde</i> 3 <i>hid</i> 1
137/124	FIRE	A <i>fuyre</i> 3 <i>fuyR</i> 2 <i>fuyr</i> 1 <i>fire</i> 1 B <i>fire</i> 50+ C <i>fuyR</i> 3
138/170	LITTLE	<i>litul</i> 4 <i>litel</i> 4 <i>litell</i> 2 <i>littel</i> 1 <i>littul</i> 1 <i>litull</i> 1 <i>lutul</i> 1
140/159	KIND	<i>kynd/-</i> 25+
141/159	MIND	<i>mynde</i> 5 <i>mynd</i> 2 <i>myndles</i> 1
142/133	FRUIT	<i>fruit</i> 1
143/122	FILL	<i>fulfille</i> 4 <i>fulfilled</i> 4
144/151	HILL	<i>hille</i> 3; <i>hilles</i> 2
145/	GUILT	<i>gulty</i> 1
147/216	SIN	<i>syn/-</i> 120+
148/49	THINK	<i>thynkeþ</i> 2 <i>þenkeþ</i> 1 <i>thynk</i> 1
149/89	BURY	<i>ger buryng</i> 1
150/	MERRY	<i>mury</i> 1

Appendix 2: Linguistic Profiles (7380)

151/125	FIRST	first 30+ ((furst)) (((Fvrst arst)))
153/	MIRTH	murthe 2; murth9 2
157/	PIT	put 4 putte 1
159/	LEFT <i>aj</i>	lefft 4 lifft 1
160/	KISS <i>vb</i>	<i>ger</i> kussyng 1
162/104	DID	did/- 7 dud/- 7
163/114	EVIL	yuel 8 yuul 4 vuul 1; yueles 1
164/227	STEAD	stede 7; sted- 4
166/90	BUSY	busy 4 besy 2; busi- 2 besi- 1
167/	SMELL <i>vb</i>	smellyng 1
168/	BE <i>I</i>	be 150++ (((ben)))
169/	FLEE <i>I</i>	fle <i>ger</i> fleying 1
170/211	SEE <i>I</i>	se 20+ ((y-se seþ seep))
171/	FREE	fre 2 fredom 2
173/	TREE	tre 4 <i>pl</i> tree3 2 trees 1
175/	DEEP	depe 1
176/	OE LEOF	<i>cp</i> leuer 1 <i>sp</i> leuest 1
177/	THIEF	<i>pl</i> thefis 2 theu9 1
179/132	FRIEND	frend/- 7 frenschip 2
180/	FIEND	fend/- 30+
181/	PRIEST	<i>pl</i> prestis 1
182/	MEEK	meke 2; mekenes 8
183/97	CHOOSE	chese 2
184/	LOSE	lese 3
185/	SHOOT <i>etc</i>	frese 1 forbede 1
186/248	OE EODE	3ede 1
187/	FALL <i>pasg</i>	bifelle 2 [<i>pl</i> felle 1]
188/154	HOLD <i>papl</i>	held 1
189/	DEVIL	deuyle 7 deuul 4 deuell 1; deuyles 10+ ((deuylles))
192/	LEARN	lern- 5
193/116	FAR	ferre 4 fer 2 ferR 1 fer-forthe 1 <i>sp</i> ferrest 1 furrest 1
194/226	STAR	sterre 2 <i>pl</i> sterr9 6 sterres 5 sterres 2
195/	HEART	hert 10+ ((hert)); hertis 3 hertus 2
197/107	EARTH	erthe 30+ erþe 25+ (((erth))) <i>aj</i> erth- 5
198/50	WORK <i>n</i>	<i>pl</i> werkes 7 werk9 5
199/	DARK	derk 5 derke 2 <i>n</i> derkenes 10 derkenys 1 derknys 1
200/	BEAR <i>vb etc</i>	-e- <i>only</i> 10
201/145	HEAVEN	heuen 70+ ((heuen)); heuen-
202/214	SEVEN	seuen 10 <i>ord</i> seuenþ 1 seuenþe 1 seuenþe 1
203/118	OE FELA	fele 2
204/	OE WELA	wele 1

Appendix 2: Linguistic Profiles (7380)

205/203	PEOPLE	puple 9
206/50	WORK <i>vb pr</i>	worch- 10+
207/50	WORK <i>vb pa</i>	wrou3t 2
208/48	WORLD	world 120+ ((worlde)); world- 30+
209/	WORM	worme 2 <i>pl</i> wormes 7
210/259	WORSE	worse 2 <i>sp</i> worst 1
211/260	WORSHIP	<i>n</i> worschip 6 <i>vb</i> worschip- 3
212/	WORTH	worth 1 <i>aj</i> worthy 5 worthi 2; vnworthi 1
214/242	TWO	two 1
215/	OE SWIPE	swipe 3 swithe 2
216/56	<i>noun pl</i>	-es 300+ (-9) ((-is -s -e3)) (((-us)))
217/	<i>noun gen sg</i>	-9 70+ -es 70+ ((-is))
218/	<i>noun gen pl</i>	-es 4 -9 2 -s 1 -is 1; menn9 7
219/273	<i>aj</i> -ER	-er 10+ -ur 10 ((-er -ere -ar))
220/274	-EST	-est 15+ ((-ist))
221/278	-LY	-liche 40+ (-ly) ((-lich))
222/278	<i>av</i> -LY	-ly 40+ ((-liche -lich)) (((-lych)))
223/	-LIER	-loker 3 -lokur 1
225/	THIS	þis 120+ ((this)) (((This)))
226/2	THESE	þes 25+ (þese) ((thes Thes þis))
227/3	THOSE	þo 6 þilk 5 þulk 5 þoo 3 þulke 2 þilke 1 þat 1
228/158	I	j 100+ (((y iche)))
229/181	MY	my+C 10+ ((myn+C)); myn+h/V 4 <i>abs</i> myn 1
230/	ME	me 10+
231/232	THOU	þou 10+ (þ ^u)
232/233	THY	þi+C 7; þi+h 1
233/231	THEE	þe 8
234/	HE	he 200++ (((a)))
235/	HIS	his 200++ (((his)))
236/152	HIM	hym 130+ ((him hym))
237/4	SHE	B scheo 2 heo 1 C hue 1
238/5	HER	A heR 1 B hare 3 haR 1 hire 1 huR 1 C huR 3
239/6	IT	hit 200++ (((jt it)))
240/	WE	we 70+
241/200	OUR	oure 30+ ((ouR)) (((our)))
242/	US	vs 50+ ((v9))
243/261	YE	3e 20+
244/263	YOUR	3oure 3
245/262	YOU	3ow 10+ (3owe) ((3o ^u))
246/7	THEY	A hy 4 hi 2 þai 2 B þai 130+ (þei) ((þey hy)) (((he))) C hy 60+ (((he)))

Appendix 2: Linguistic Profiles (7380)

247/9	THEIR	A haR 15 (hare) B hare 110+ ((haR)) (((here har paire paiR))) C huR 10+ ((hure haR))
248/8	THEM	hem 100+ ((hem)) (((ham pam)))
249/59	<i>pr3sg</i>	-eþ 250+ ((-iþ)) (((-^t -es -ith)))
250/	<i>pr2sg</i>	-est 2 -ist 2
251/	<i>syncope, dental stems</i>	yes 2 no 35
252/	<i>syncope, non-dental</i>	no
253/60	<i>prpl</i>	-eþ 80+ ((-e -en)) (((-iþ -0)))
254/	<i>imp pl</i>	-eþ 5
255/57	<i>pr part</i>	-yng 30+ ((-yng))
256/58	<i>gerund</i>	-yng 100+ (((-yng)))
257/	<i>OE GE- in pa part</i>	A 0- 20+ (y- 10+ i- 4); 41 % B 0- 300+ ((y- 25+ i- 15+)); 13 % C I- 15+ y- 10+ (0- 10+); 73 %
258/	<i>-I- in wk 2</i>	no 16
259/	AM	am 5
260/20	ART	art 3
261/19	IS	A is 50+ (((ys es))) B es 430+ ((is)) C is 25 ((es ys))
262/17	ARE	A buþ 10+ ((buth bep)) B bep 130+ (((are be buth buþ))) C buþ 10 bep 8 buth 1
263/22	SHALL <i>sg</i>	schal 250++
264/22	SHALL <i>2sg</i>	schalt 1
265/22	SHALL <i>pl</i>	A schul 40+ ((schull schulle schal)) B schal 160+ schul 150+ ((schulle schull)) (((schulleþ schalle scal))) C schulleþ 60 ((schulle schul schull)) (((schal)))
266/23	SHOULD	schold 50+ (schuld-)
267/24	WILL <i>sg</i>	wil 40+ (wol)
268/24	WILL <i>2sg</i>	wilt 1
269/24	WILL <i>pl</i>	wil 15+ ((wille wol wel willeþ wolleþ))
270/25	WOULD	wold/- 30+
271/257	WOT <i>sg</i>	wot 2
272/257	WOT <i>2sg</i>	wotest 1
273/257	WOT <i>pl</i>	wote 1 wot 1
274/257	WISTE	wist 1
275/53	MAY <i>2sg</i>	my3t 1
276/176	MAY <i>pl</i>	mowe 50+ may 40+ (((mow)))
277/53	MIGHT <i>vb</i>	my3t 20 myght 15+
278/95	CAN <i>pl</i>	can 9 connep 1
279/99	COULD	couþe 4 couthe 1 coude 1
280/142	HAVE <i>I</i>	haue 120+ ((haueþ)) (((haf hab)))
281/171	LIVE <i>I</i>	AB lif 8 lyueþ 4 lyf 2 lyue 1 C libbeþ 1

Appendix 2: Linguistic Profiles (7391)

282/210	SAY <i>I</i>	B say 30+ ((saiþ sey)) (((sayne))) C sigge 2 say 1
283/	BUY <i>I</i>	bye 1
284/168	LIE <i>vb I</i>	B lyen 1 lye 1 C ligge 1
285/	LAY <i>vb I</i>	lay 1
286/142	HAS	hap 60+ (((habe hath)))
287/210	SAYS	saiþ 120+ ((seiþ)) (((saith)))
289/183	NE+BE	nys 5 nas 1
291/184	NE+WOULD	nolde 2 nold 1
292/186	NE+WITEN	not 1
297/104	DOES	dop 30
299/138	GOES	gop 1

7391 Oxford, Bodleian Library Tanner 201 (*LALME* 7391, part)

Memoriale Credencium. Analysis of text on fols 11v.18 - 15r, 25r - 44r, 64v - 85v. Description on p 153.

1/12	EACH	eche 6
2/10	SUCH	suche 10+ ((such swiche swich))
3/11	WHICH	which 15+ (whiche) ((wiche whyche wyche))
4/16	MUCH	muche 15 (moche) ((myche meche mochel mychell))
5/13	MANY	many 15+ (manye meny) ((money menyene monye meny))
6/15	ANY	eny 30+ ((eney))
7/209	THE SAME	þilke 10 þulke 10 [þe]-self 6 þulk 4 þilke-self 3 [þe]-same 3 þilk 2 þylke 2 þe-selwe 1 þe-selue 1
8/187-8	NEITHER	noþer.. 3 neþer.. 1 neip̃er.. 1
9/110-1	EITHER	oþer.. 5 ouþer.. 1; eyþer 1 eþer 1 “both”
10/166	LESS	lasse 5
11/	MORE	more 15+ ((moR mo))
12/85	BOTH	bothe 4 bope 3 both 1
13/28	FROM	f̃ram 15+ fro 15 (from) ((fram))
14/54	THROUGH	þurgh 40+ ((þourgh þorgh þorow þur3)) (((thourgh þoru3)))
15/258	WITHOUT <i>p</i>	w'oute 10+ (w'outen) ((w'outen w'owten w'out wiþ-out w'owte))

Appendix 2: Linguistic Profiles (7391)

16/91	BUT	but 90+ (((bote-yf “ <i>unless</i> ”)))
17/33	IF	if 30+ (yf) ((jf 3if 3yf))
18/39	SINCE <i>cj</i>	sith 1 sippe 1
19/31	THAN	pan 20+ ((pan))
20/32	THOUGH	pou3 10+ ((pow3 pey3 pei))
21/38	ERE <i>cj</i>	ar 3 or 2 er 1 eR 1
22/243	UNTIL	fort 15 ((til))
23/198	OR	o <u>per</u> 90+ ((or))
24/46	NOR	ne 60+
25/45	NOT	not 140+ ((nou3t nat)) (((nott nowt net nau3t now3t)))
26/40	YET	3it 5
27/37	AGAIN	a3eyne 7 a3en 6 a3eyn 2 a3e <u>n</u> 1
28/36	AGAINST	a3eyne 7 a3eyn 7 a3eyns 4 a3ey <u>n</u> e 1 (>) a3en 15+ ((a3e <u>n</u> a3ens))
29/213	SELF	self 30+ (((silf 1)))
30/238	TOGETHER	to-ged <u>ur</u> 2 to-gedR 1 to-gydr 1; al-to-gydu <u>r</u> 1
31/30	THEN	panne 9 panne 8 pan 7 penne 5 penne 2 pen 2 tho 1
32/235	THITHER	pidir 1
38/52	WHERE	where 2 wheR 1; wher- 1 whar- 1 w<h>ar- 1
39/251	WHETHER	whe <u>per</u> 10+
40/253	WHO	who 4 wo 1
41/255	WHOSE	whos 1
42/254	WHOM	whom 3
43/55	WHEN	when 25+ whan 20+ ((when whenne whan)) (((whene whenne whanne whanne wanne w<h>an wan)))
44/41	WHILE	while 7 w<h>ile 1
45/	BIRD	bryddis 1 bridd9 1
46/237	THIRD	bridde 7 prid 1; pridday 1 “ <i>3rd day</i> ”
47/87	BROTHERS	breperen 1
49/115	EYES	ey3en 3 ey3ene 2 eyen 1
51/	MORNING	a-morow 1
52/	NEED	nede 10+
53/98	CHURCH	chirche 15 chyrche 3; chirches 3 chirch9 1
54/215	SILVER	siluer 1 seluer 1
55/217	SISTER	suster 2
57/42	STRENGTH	strengpe 2 strength 1 strenpe 1 stren<g>pe; strengp9 1
58/127	FLESH	fleische 4 <i>aj</i> fleischly 2 fleyschly 1 fleyschliche 1 > flesch 30+ ((flesch-))
60/149	HIGH	hy3e 5 hey3 1 hey3e 1; hey3- 2
	HIGHER	hey3er 1
	HIGHEST	hey3est 2 heyest 1

Appendix 2: Linguistic Profiles (7391)

61/	DEAR	derworth 1
63/202	OWN <i>aj</i>	owne 40 ((oune)) (((oo)))
65/239	TRUE	trewe 1
66/73	ASK	ask- 5
67/88	BURN	bren- 9
68/94	COME	come 20+ ((com-))
	CAME	came 4 cam 1 cam 1 come 1; bycame 3 bcome 1
70/	LOST <i>sg</i>	lese 2
	LOST <i>pa part</i>	y-lore 6 lost 1; forlore 1
71/93	CLEPE	clep- 15+
72/103	DIED	deyed 2
73/120	FETCH	fecche 1
74/129	OE FON	fong 1 fongup 1; vnderfong/- 8 vnderfong 1 vnderfon<g> 1 vnderfeng 1
75/137	GIVE	3yue 6 3yueþ 1 3eue 1; for3yue 1 for3yueþ 1 for3if 1 for3eue 1
	GAVE	3af 5 gaf 1; for3af 4
	GIVEN	y-3eue 3 y-3yue 2 3yue 2 3eue 1; for3yue 5 for3eue 1
76/144	HEAR	<i>pr</i> her- 5 huyr- 2 <i>pa</i> herd/- 8
77/150	HIGHT	het 2 hy3t 1
78/167	LET <i>pa</i>	let 2
79/	MADE	"made" type only 25+
80/208	RUN	ren- 4
81/211	SAW <i>sg</i>	saw3 1 sawh3 1 say3 1
	SAW <i>pl</i>	ysey3en 1
	SEEN	sey3e 1
83/219	SLEW <i>sg</i>	slow 1 slowe 1
	SLAIN	y-slaw 5 y-sclaw 1 y-slawe 1
84/	TAKE	"take" type only 6
85/265	YIELD	3elde 2 3eld 1
86/	SH-	sch- 300++ (((sh-)))
	-SH-	-sch- 60+ ((-ssch-))
87/	TH-	þ- 400++ (((th-)))
	-TH-	-þ- 100++ ((-th-))
88/	Y-/3-	3- 200+
92/44	WH-	wh- 40+ ((w- w<h>-))
	<i>hypercorrect</i> WH-	where 1 wheR 1 'were'
93/	V- <i>for</i> F-	vyhte 1 'fight'
94/	H- <i>added</i>	hart 'art' his 'is'
95/	SCL- <i>for</i> SL-	y-sclaw 1 'slain'
96/	B(R)OUGHT	bou3t 3 ybou3t 1 br ou3t 3 ybrou3t 1

Appendix 2: Linguistic Profiles (7391)

98/100	DAUGHTER	dou3ttgr 1; dou3ttren 3
99/113	ENOUGH	y-now 1
100/121	BRIGHT	bry3tnesse 1
	FIGHT <i>vb</i>	vyhte 1 fy3t 3
	KNIGHT	kny3t 1 knyght 1
	LIGHT	ly3t/- 5++ li3t 1 ++
	MIGHT <i>n</i>	my3t 5 almy3ty 2 almyghtty 5
	NIGHT	ny3t 3++
	RIGHT	ry3t/- 20++ ((ri3t))
	SIGHT	sy3t 7++
101/14	MAN	man 110+ ((man)); man- 30+
102/95	CAN	can 1
103/72	ANSWER	<i>n</i> answer 1 <i>vb</i> answer- 7
104/79	BE)GAN	[bigan 2]
105/182	NAME	name 5; namely 1
106/	SHAME	schame 9; scham9 1; a-schamed 1
107/	THANK	þankyng 1 þanked 1
108/	RAN	ran 3
109/162	LAND	londe 10 lond 1
110/	STAND	standyng 4 stonde 2 <i>pr3sg</i> stant 2; -stonde 9 -stond 1 -stondep 2
111/	HAND	honde 7 hond 1 <i>pl</i> honden 3 hondes 1
112/	LAMB	lombe 4
113/	HANG	<i>pasg</i> an-hongud 1 <i>pa part</i> y-hongud 1
114/	LONG	longe 9 long 1
115/	STRONG	stronge 3 strong 2 <i>av</i> strongliche 1
116/	ANGEL	aungel 10 angel 2 aungel; archaungel 1 arkangel 1 <i>pl</i> aungels 2 aungelis 2 angelis 1
117/	GLAD <i>etc</i>	bak- 2; craft 1; glas 1; glad 2 gladde 1; gladnesse 3
119/	SAT <i>etc</i>	bad 3 bade 2; bare 2; brake 1; for3af 4; 3af 5 gaf 1; sat 2; spake 2 spak 1; stale 1
120/29	AFTER	aftur 10+ ((aftur after)); afturward 7 afturward 1
121/142	HAD	had 20+ hadde 15
122/	THAT	þ' ++ ((þat))
123/249	WHAT	what 10+
124/21	WAS	was 100+
125/117	FATHER	fader 7 fadur 5 fadur 3 fader 1 <i>gen sg</i> fadur 1 faders 2 fadirs 1
126/135	GATE	3ate 3; 3at- 4
127/	LATE	<i>cp</i> latere 1
128/101	DAY	day 15+ ((daye))

Appendix 2: Linguistic Profiles (7391)

129/176	MAY <i>vb</i>	may 40+
130/	FAIR	faiR 2 faire 1 feyre 1 fayre 1 fayr 1
131/	MAIDEN	mayden 5 mayde 4 mayden ₁ 1; mayden- 3 mayden ₂ 2
132/210	SAID	said/- 10 (sayd/-)
134/106	DREAD <i>pa</i>	dradde 1
135/206	BRIDE	brydale 3
	PRIDE	pryde 6 pruyde 3 pride 3 pride 1
136/206	HIDE <i>vb</i>	<i>pr3sg</i> hydeþ 2 <i>pa part</i> y-hydde 2
137/124	FIRE	fyr 7 fuyR 3 fuyre 2 fuyr 2 fyre 1
138/170	LITTLE	lyte 4 lytul 3 lytell 2 litull 2 litul 1 litel 1 lytel 1
139/	BUILD	bulde 1 buldyng 1
140/159	KIND	kynde 10+; kynd- 8 kynd- 2; -kynde 5
141/159	MIND	mynde 15+ ((mynde))
142/133	FRUIT	fruyt 5; fruyt9 1
143/122	FILL	fulfil- 9 fulfyl- 3 fullfil- 1
144/151	HILL	hille 1; dung-hylle 1 dounghylle 1
145/	GUILT	gylt 1 gilt 1 gult 1 <i>aj</i> gulty 2 gilty 1
146/	KIN	kyn 1; kynradene 1
147/216	SIN	syn- 70+ ((syn-))
149/89	BURY	y-buried 2 <i>n</i> buriels 1
150/	MERRY	mury 1
151/125	FIRST	furst 30+ ((frust))
153/	MIRTH	murthe 1
156/	SHUT	<i>pasg</i> schutte 1 <i>pa part</i> y-schut 1
160/	KISS <i>vb</i>	<i>pasg</i> kist 1
162/104	DID	did 7 dide 1 dude 1
163/114	EVIL	yuel 10+ (yuele) ((yeuele euele)) <i>n pl</i> yuelis 2
164/227	STEAD	stede 7; sted- 10
166/90	BUSY	busy 1 besy 1 <i>n</i> busynesse 2 <i>av</i> busilich 1
168/	BE <i>I</i>	be 160+ (((bene)))
169/	FLEE <i>I</i>	fle 3 flee 1 fle3 1
170/211	SEE <i>I</i>	se 3 seeþ 2 y-see 1
173/	TREE	tre 7 tree 2 <i>pl</i> treen 2 trees 1
177/	THIEF	thef 3; thefys 1 <i>av</i> þeeffliche 1
178/	OE TEONE	tene 4
179/132	FRIEND	frende 4 frend- 7
180/	FIEND	fende 15+ ((fend- fend fend))
181/	PRIEST	prest 8 prest 5; prest- 3 prest- 2
182/	MEEK	mek- 15+
184/	LOSE	lese 6 lose 1 lesiþ 1
186/248	OE EODE	<i>pl</i> 3oden 1

Appendix 2: Linguistic Profiles (7391)

187/	FALL <i>pasg</i>	fyl 1 fyll 1 fyll 1 fel 1 fell 1
188/154	HOLD <i>pasg</i>	hulde 1
189/	DEVIL	deuel 3 deuele 3 deuy 2 deuell 1; deuy- 15 ((deuel-deuy-))
192/	LEARN	lerne 1
193/116	FAR	<i>cp</i> ferre 1 <i>av</i> so-ferforþ 1
195/	HEART	hert 30+ ((herte h ^{rt} hert)); hert- 10+
197/107	EARTH	erthe 10+ ((erþe))
198/50	WORK <i>n</i>	werke 3; werk- 7
199/	DARK	derknesse 2 derkenesse 2
200/	BEAR <i>vb etc</i>	-e- 20+
201/145	HEAVEN	heuen 25 heuene 20 ((heuen heue <h>euē))
202/214	SEVEN	seuene 1 seuē 1
205/203	PEOPLE	puple 10+
206/50	WORK <i>vb pr</i>	worch- 5
208/48	WORLD	world/- 60+ (((word wordle wor<l>d))); wor<l>dis 1 <i>aj</i> wordly 1
210/259	WORSE	wors 4 worse 3 <i>sp</i> worst 2
211/260	WORSHIP	worschip 7 worschipe 3 worschepe 2 wo ² schepe 1 <i>vb</i> worschipeþ 2 y-worschiped 2 worschiped 1
212/	WORTH	worth 1 worthe 1 <i>aj</i> worþy 2 worthi 1
213/	SWORD	swerd 1
214/242	TWO	twey 6 tweyne 3
216/56	<i>noun pl</i>	-9 210+ -es 150+ ((-is -s -us -ys -e3)) (((-is -yse)))
217/	<i>noun gen sg</i>	-9 140+ ((-is -es -s)) (((-us -is)))
218/	<i>noun gen pl</i>	-9 10+ -is 1; <i>almes-dede doynge</i> 5
219/273	<i>ajs</i> -ER	-er 8 -ur 3 -er 3 -ere 1 -ar 1 -ir 1 -ere 1 -ore 1
220/274	-EST	-est 7
221/278	-LY	-ly 30+ ((-lich -liche -lych -lyche))
222/278	<i>avs</i> -LY	-lich 60+ (-liche) ((-ly -lyche -lych)) (((-lycche)))
223/	-LIER	-loko <u>ur</u> 5 -loker 1
225/	THIS	þis 60+ (((þ ^s þysse)))
226/2	THESE	þese 25+ ((þes))
227/3	THOSE	þulke 15+ ((þilke þulk þilk))
228/158	I	y 20+ (I) ((ych 1))
229/181	MY	my+C 5; mynne+V 1
230/	ME	me 8
231/232	THOU	þ ^u 30+ ((þou þu))
232/233	THY	þi+C 20+ (þy+C) ((þyne+C)); þyne+h/V 10 ((þyn+h/V thyne+h þyn+h þynne+V))
233/231	THEE	þe 20 ((þ ^e þee))

Appendix 2: Linguistic Profiles (7391)

234/	HE	he 50++
235/	HIS	his 100++ ((his)) (((hys)))
236/152	HIM	him 60++ ((hym hym))
237/4	SHE	hue 3 > heo 10+
238/5	HER	hiR 10+ ((hire hir hyR hyre heR here))
239/6	IT	hit 90+ (it) ((h')) (((hyt))); it <i>on fols 75-83 only</i>
240/	WE	we 60+
241/200	OUR	oure 30+ ouR 25
242/	US	vs 80 (((v9)))
243/261	YE	3e 30+ (((3ee)))
244/263	YOUR	3our 10+ (3oure 3ouR) ((3our 3o ² 3owR))
245/262	YOU	3ow 25+ ((3ou 3owe 3o ^u))
246/7	THEY	þey 30+ (hy) ((þei)) (((þ ^{ey})))
247/9	THEIR	haR 30+ ((hare heR)) (((har)))
248/8	THEM	hem 60+ ((hem)) (((þem)))
249/59	<i>pr3sg</i>	-eþ 240+ (-ip) ((- [^] t -yþ)) (((-ith -up -yth -eth -et -eht - ^te - [^] d)))
250/	<i>pr2sg</i>	-est 15 ((-ist -yst))
251/	<i>syncope, dental stems</i>	yes 17 no 25
252/	<i>syncope, non-dental</i>	no
253/60	<i>prpl</i>	-eþ 60+ ((-ip -ith -en)) (((-eth -up -yþ -en)))
253/	<i>imp pl</i>	-eþ 2
255/57	<i>pr part</i>	-yng 40+ (((-ing -and)))
256/58	<i>gerund</i>	-yng 60++ ((-yng))
257/	<i>OE GE- in pa part</i>	y- 320+ ((0- 70+)) (((j- I-))); <i>ca 82 %</i>
258/	<i>-I- in wk 2</i>	wonye 2; louye 1 louyep 1 louyþ 1; tylve 1; 6 <i>out of 14</i>
259/	AM	am 6
260/20	ART	art 1 hart 1
261/19	IS	is 120++ (((ys his)))
262/17	ARE	bup 80+ ((beþ buth))
263/22	SHALL <i>sg</i>	schal 80+ ((schalle schall))
264/22	SHALL <i>2sg</i>	schalt 6 schat 1
265/22	SHALL <i>pl</i>	schul 30+ schulle 30+ (schull) (((schulleþ)))
266/23	SHOULD	schuld- 25+ (schold-) ((schud))
267/24	WILL <i>sg</i>	wole 10 wol 4
268/24	WILL <i>2sg</i>	wolt 4
269/24	WILL <i>pl</i>	wolleþ 1 wollip 1
270/25	WOULD	wold- 10+
271/257	WOT <i>sg</i>	wot 2
274/257	WISTE	wist 1
275/53	MAY <i>2sg</i>	my3t 1

Appendix 2: Linguistic Profiles (7392)

276/176	MAY <i>pl</i>	mowe 7 mow 6 may 3
277/53	MIGHT <i>vb</i>	my3t/- 15+
280/142	HAVE <i>I</i>	haue 80+ ((haueþ haf)) (((hap)))
281/171	LIVE <i>I</i>	lyue 6 lyueþ 3 lyfe 1
282/210	SAY <i>I</i>	saye 10+ say 8 ((sey segge seye sygge sigge))
283/	BUY <i>I</i>	bygge 1
284/168	LIE <i>vb I</i>	ligge 3
285/142	HAS	hap 60+ ((hath)) (((hap ^e))); hast 3
287/210	SAYS	saiþ 30+ ((saith)) (((sayþ seiþ seyth siggeþ)))
288/	<i>hypercorrect prsg</i>	siggeþ 1
289/183	NE+BE	nys 20+ nas 5
290/184	NE+WILL	<i>prsg</i> nyl 6 nyle 3 <i>prpl</i> nulleþ 2 nylleþ 1
291/184	NE+WOULD	nolde 2 nold 1
292/186	NE+WITEN	<i>papl</i> nust 1
293/185	NE+HAVE	nad 3 nadde 2 nadden 1
297/104	DOES	dop 8 doth 2 dope 1
298/104	DOST	dost 1 doist 1

7392 Oxford, Bodleian Library Tanner 201 (*LALME* 7391, part)

Memoriale Credencium. Analysis of text on fols 87r.8 - 105v. Description on p 153.

1/12	EACH	ech 3 eche 2 echeday9 1
2/10	SUCH	suche 2 such 1
3/11	WHICH	which 15+ ((whiche w<h>ich))
4/16	MUCH	muche 9 moche 3
5/13	MANY	many 5 mony 3 meny 1 monye 1
6/15	ANY	eny 6
7/209	THE SAME	þulk 9 [þe]-same 6 þulke 4 þe-self 3 þilk 1 this-same 1
10/166	LESS	lasse 1 lees 1
11/	MORE	more 6 mo 2
12/85	BOTH	bope 6
13/28	FROM	fro 8 from 2 fram 2 fram 2 froo 1
13/54	THROUGH	þorow 15+ ((þurgh þorgh þorowe Thorow))
15/258	WITHOUT <i>prep</i>	w'oute 10+ wiþ-oute 10+ ((wiþ-uten wiþ-out with-uten

Appendix 2: Linguistic Profiles (7392)

		with-outen w'outen with-oute wiþ-outen)
16/91	BUT	but 15+
17/33	IF	yf 20 (if) ((3if))
19/31	THAN	þan 9
20/32	THOUGH	pou3 1
21/38	ERE <i>cj</i>	ar 1
22/243	UNTIL	fort 2
23/198	OR	op <u>er</u> 9 or 2
24/46	NOR	ne 10+
25/45	NOT	nou3t 25+ not 20 ((no3t))
26/40	YET	3it 1 3yt 1
27/37	AGAIN	a3en 4 a3eyne 1
28/36	AGAINST	a3en 6 a3eyn 1
29/213	SELF	self 30+ (((sylf)))
30/238	TOGETHER	to-gadere 1 to-gadR 1
31/30	THEN	þan 10+ ((þen þenne þan þanne))
36/252	WHITHER	whoder 1
38/52	WHERE	w<h>eR 1; whar- 2
39/251	WHETHER	wheþ <u>er</u> 1
40/253	WHO	who 2
42/254	WHOM	whom 3 whome 1 whom 1
43/55	WHEN	whan 30+ ((when whan)) (((when)))
46/237	THIRD	þrid 3 þridde 3 þryd 1
47/87	BROTHERS	breþ <u>er</u> n 1
51/	MORNING	morowtide 1 morowtyde 1 to-morowe 1
52/	NEED	nede 2
53/98	CHURCH	chirche 6 > churche 4
55/217	SISTER	p/ susteron 1
56/43	LENGTH	lengþe 1
57/42	STRENGTH	strengþe 10+
58/127	FLESH	flesh 10+; flesh- 2
60/149	HIGH	hy3e 5 hye 3 hey3e 1; hi3- 1
63/202	OWN <i>aj</i>	own <u>e</u> 3
64/	THIRSTY	a-furst 1
66/73	ASK	ask- 6 ax- 1
67/88	BURN	bren- 2
68/94	COME	come 10 cummyng 2; become 1
	CAME	came 9 come 2; bycame 1
71/93	CLEPE	clep- 10+
72/103	DIED	dcyed 1
74/129	OE FON	vnderfong/- 4 vnderfeng 1

Appendix 2: Linguistic Profiles (7392)

75/137	GIVE	3yue 6 3eue 4; for3yue 2 for3eue 1
	GAVE	3af 2
	GIVEN	y-3yue 2 3yuēn 1 y-3eue 1
76/144	HEAR	<i>pr</i> huyr- 2 hur- 1 her- 1 <i>pa part</i> y-hurd 1
79/	MADE	"made" type only 10+
81/211	SAW <i>sg</i>	y-sey3e 1
	SEEN	y-sey3 1 sey3e 1
83/219	SLAIN	y-sley 1
84/	TAKE	"take" type 7 <i>pasg</i> vndername 1
86/	SH-	sh- 100++ ((sch-))
	-SH/-	-sh/- 15++ ((-sch/-))
87/	TH-	þ- 500++ ((th-)) (((Th-)))
	-TH-	-þ- 30++ ((-th-))
88/	Y-/3-	3- 50+ ((y-)); y- <i>only in YOU etc</i>
92/44	WH-	wh- 110+ (((w<h>-)))
96/	B(R)OUGHT	bou3t 3; y-brou3t 4 y-brow3t 3 brow3t 1 y-browt 1 brou3ten 1
100/121	KNIGHT	kny3ttes 1 kny3tes 1 kny3t9 1
	LIGHT	li3t 2
	MIGHT <i>n</i>	my3t 9 <i>aj</i> almy3ty 2 almyghty 1 <i>n</i> vnmy3ttynesse 1
	NIGHT	ny3t 4 myddeny3t 1 mydny3t 1
	RIGHT	ri3t- 10+ (ri3t) ((ry3t- ry3t ri3te))
101/14	MAN	man 50+ ((man mann)); man- 10+
102/95	CAN	can 1 canst 1
103/72	ANSWER	<i>vb</i> answered 1
104/79	BE)GAN	[bygan 1 byganne 1 began 1]
105/182	NAME	name 6
106/	SHAME	shame 1
108/	RAN	ran 1
110/	STAND	stondest 1; -stonde 6 -stond 3; -stondeþ 1 -stondip 1; - stondyng 5 -standing 1 -stondyng 1
111/	HAND	honde 1 <i>pl</i> honden 2 hondone 1 hondene 1 hand9 1
112/	LAMB	lombe 1
114/	LONG	longe 2 long 1
116/	ANGEL	angels 2 angelys 1 awngels 1 awngelys 1 aungelys 1
117/	GLAD	gladnesse 2
119/	SAT <i>etc</i>	bade 1; bar 1; eet 1; 3af 2; spake 2
120/29	AFTER	aftur 3 aftir 1 aftur 1; aftur- 10 after- 2 aftir- 1
121/142	HAD	had 20+ ((hadde))
122/	THAT	þ' ++ (þat 120+) ((that 10+))
123/249	WHAT	what 20 ((whate))

Appendix 2: Linguistic Profiles (7392)

124/21	WAS	was 30+
125/117	FATHER	fader 20 ((fader)) <i>gen sg</i> fader 1 faders 1
126/135	GATE	3ate 1
128/101	DAY	day 25+
129/176	MAY <i>vb</i>	may 20
130/	FAIR	fayre 1 <i>n</i> fayrenesse 2 fairenesse 2
131/	MAIDEN	mayden 1 mayde 1 maide 1; maydenhode 1
132/210	SAID	sayd 4 sayde 4
135/206	PRIDE	pride 1
136/206	HIDE <i>vb</i>	huyde 1 hyde 1 <i>pa sg</i> y-hudde 1
137/124	FIRE	fuyre 2 fuyr 1 fyre 1 <i>aj</i> fuyry 1
138/170	LITTLE	lytel 4 lytul 1 litull 1
140/159	KIND	kynde 1; kyndus 1; -kynd 4 -kynde 4 -kind 1
141/159	MIND	mynde 5
142/133	FRUIT	fruyt 1
143/122	FILL	fulfil 1 fulfillid 1 fulfyllyng 1
144/151	HILL	hulle 1; donghul 1
146/	KIN	kynnesmen 1
147/216	SIN	syn/- 15+ (syn-) ((sin-))
149/89	BURY	bury 1; vnberyed 1 <i>n</i> buryels 1
151/125	FIRST	furst 15+ ((first 2 arst 1))
153/	MIRTH	murþe 1
155/	CUT	<i>pa part</i> kytte 1
159/	LEFT <i>aj</i>	lift 2
160/	KISS <i>vb</i>	<i>pasg</i> cust 1
162/104	DID	did/- 3 dyd 1
163/114	EVIL	yuele 2 vuele 2 euele 1
164/227	STEAD	stede 5; sted- 6
166/90	BUSY	busy 2 <i>sp</i> bisyest 1; busy- 2 bese- 2
168/	BE <i>I</i>	be 60
169/	FLEE <i>I</i>	fle3 1
170/211	SEE <i>I</i>	y-se 10 se 3
171/	FREE	freedom 1
173/	TREE	tree 1 <i>pl</i> trees 2
175/	DEEP	depnesse 1
177/	THIEF	bef 2 befe 1; thefis 1 thefys 1
178/	OE TEONE	tene 1
179/132	FRIEND	frend 1; frend9 2
180/	FIEND	fend 1; fendes 1
181/	PRIEST	prest 2 prest 1
182/	MEEK	meke 1; mek- 3

Appendix 2: Linguistic Profiles (7392)

189/	DEVIL	deuyle 2 deuyl 1 deuel 1; deuels 1
195/	HEART	hert 10+
197/107	EARTH	erpe 5 erthe 2 <i>aj</i> erpelich 1
198/50	WORK <i>n</i>	<i>pl</i> werkis 3 werkes 2
200/	BEAR <i>vb etc</i>	-e- 5
201/145	HEAVEN	heuyn 8 heuene 5 heuyn 3 heuen 2 heue 2
202/214	SEVEN	seuene 2 seuen 1
205/203	PEOPLE	puple 1
206/50	WORK <i>vb pr</i>	worch- 2
208/48	WORLD	world 10+ (worlde); world- 5
209/	WORM	wormes 1
211/260	WORSHIP	worship 4 worshippe 2 <i>vb</i> worship- 2
212/	WORTH	worþ 1 worth 1 <i>aj</i> worthi 1 worthy 1 <i>av</i> worthelich 1
213/	SWORD	swerd 1
214/242	TWO	twey 5 tweyn 3
216/56	<i>noun pl</i>	-9 70+ -es 70+ ((-s -ys -is -ez -us -is))
217/	<i>noun gen sg</i>	-9 25+ ((-es -is -ys -s))
218/	<i>noun gen pl</i>	-es 1
220/274	-EST	-est 2
221/278	-LY	-lich 10 -ly 7 -lych 4
222/278	<i>avs</i> -LY	-lich 25+ ((-lych -liche))
225/	THIS	þis 20+ ((this This)) (((þ ^s)))
226/2	THESE	þese 10+ þes 7 ((These))
227/3	THOSE	þulke 3
228/158	I	y 15
229/181	MY	my+C 3 <i>abs</i> myn 1
230/	ME	me 9
231/232	THOU	þu 110+ ((þ ^u þou)) (((þow Thu thu)))
232/233	THY	þi+C 15+ ((thi+C þy+C þyne+C)); þyn+h/V 10 ((thi+h þin+h þyne+V))
233/231	THEE	þe 30+
234/	HE	he 70++
235/	HIS	his 90+ (((hys h ^s)))
236/152	HIM	hym 40+ (hym) ((him))
237/4	SHE	heo 5
238/5	HER	hir 1 hiR 1 hare 1
239/6	IT	hit 20+ it 15 ((h ⁱ))
240/	WE	we 20+
241/200	OUR	oure 20 owre 15+ ((ouR))
242/	US	vs 20+ ((us))
243/261	YE	3e 7 ye 3

Appendix 2: Linguistic Profiles (7392)

244/262	YOU	yow 4 3ow 1
246/7	THEY	hy 10+ þey 10+ (þei) ((hi))
247/9	THEIR	hare 20+ ((haR))
248/8	THEM	hem 20+ (hem)
249/59	<i>pr3sg</i>	-eþ 50 (-iþ) ((-ith -yþ -^t)) (((-eth)))
250/	<i>pr2sg</i>	-est 10+ ((-ist -yst))
251/	<i>syncope, dental stems</i>	yes 6 no 7
252/	<i>syncope, non-dentals</i>	no
253/60	<i>prpl</i>	-eþ 15+ (-iþ) ((-yþ -yth -ith -en -un))
254/	<i>imp pl</i>	-eþ 3 -iþ 2 -ith 1 -ithe 1
255/57	<i>pr part</i>	-yng 7 -ing 1 -ing 1 -inge 1
256/58	<i>gerund</i>	-yng 60+ (-ing) ((-yng -ynge -ing))
257/	<i>OE GE- in pa part</i>	y- 90+ 0- (30+); ca 72 %
258/	<i>-I- in wk 2</i>	no 5
259/	AM	am 1
260/20	ART	art 15+
261/19	IS	is 140+ (((ys)))
262/17	ARE	beþ 30+ (buþ) ((biþ biþh both beth))
263/22	SHALL <i>sg</i>	shal 30 ((schal))
264/22	SHALL <i>2sg</i>	shalt 50 (((shal)))
265/22	SHALL <i>pl</i>	shul 6 schul 1 shal 1
266/23	SHOULD	shuld/- 9 shold 3 schulde 1
267/24	WILL <i>sg</i>	wol 4 wole 1 wyl 1
268/24	WILL <i>2sg</i>	wolt 1
269/24	WILL <i>pl</i>	wol 2
270/25	WOULD	wold/- 10
275/53	MAY <i>2sg</i>	my3t 15
276/176	MAY <i>pl</i>	mowe 2 mow 1 may 1
277/53	MIGHT <i>vb</i>	my3t 9
279/99	COULD	couthe 1
280/142	HAVE <i>I</i>	haue 30+ ((haueþ)) (((habbeth)))
281/171	LIVE <i>I</i>	lyue 4 lyueþ 2
282/210	SAY <i>I</i>	say 25+ ((saye segge sygge saiþ))
283/	BUY <i>I</i>	bygge 1 [<i>n</i> byggere 2]
286/142	HAS	hap 15+ ((hape hathe)); hast 15+; hastou 1
287/210	SAYS	saiþ 9 sayþ 2 saith 1 seith 1
288/	<i>hypercorrect prsg</i>	aleggeþ 1
289/183	NE+BE	nys 4; nas 3; nere 1
290/184	NE+WILL	nyl 1; nelt 1
291/184	NE+WOULD	nold 1 nolde 1
292/186	NE+WITEN	not 1; nyteþ 1 neteþ 1

Appendix 2: Linguistic Profiles (7401)

293/185	NE+HAVE	naþ 1; nast 1; nad 1
296/	-STU	hastou 1
297/104	DOES	doþ 1
298/104	DOST	mysdoist 1
299/138	GOES	goþ 2
200/138	GOST	goist 1 goest 1; mysgost 1

7401 Hereford, Record Office AL19/7 (*LALME* 7400, part)

Register of Bishop John Trefnant. Analysis of English text on fols 98v - 99r.20; 101v; 103v - 105r.25: letters by William Swynderby. Description on p 161.

1/12	EACH	yche 1 vche 1
2/10	SUCH	suche 15+
3/11	WHICH	whiche 6 whyche 1 wyche 1 whych 1 wuche 1
4/16	MUCH	myche 5 mucche 4
5/13	MANY	many 7 mony 3
6/15	ANY	any 10+
7/209	THE SAME	þe-same 2
8/187-8	NEITHER	neþer 1 nowþer 1
9/110-1	EITHER	oiþer... 1
10/166	LESS	lasse 1
11/	MORE	mo 2
12/85	BOTH	boþe 4
13/28	FROM	from 30+ ((fro)) (((frome)))
14/54	THROUGH	þurgh 4
15/258	WITHOUT <i>prep</i>	w'outen 4 w'owten 4
16/91	BUT	bot 30+
17/33	IF	3if 25+ ((yef 3ef))
18/39	SINCE	av seþen 1 <i>cj</i> siþen 6 siþ 2 siþen 1
19/31	THAN	þen 1
20/32	THOUGH	yef-al 4 3if-al 3 3ef-al 1
22/243	UNTIL	to 1
23/198	OR	or 15+

Appendix 2: Linguistic Profiles (7401)

24/46	NOR	ne 10+ (ny)
25/45	NOT	not 30+ ((nohte noght)) (((nouht)))
26/40	YET	3it 3
27/37	AGAIN	a3eyn 1
28/36	AGAINST	a3ens 5 a3eyn 5 a3eyns 1
29/213	SELF	selfe 6 self 1
31/30	THEN	þan 4 þen 3
38/52	WHERE	where 2; wher- 1
39/251	WHETHER	wheþer 1
40/253	WHO	who 3
43/55	WHEN	when 10+
44/41	WHILE	whyle 1
46/237	THIRD	þrede 1
50/	[SHEP]HERD	schepperd 2 shephirde 1 schephirde 1; scheppierdes 1 schepeherdes 1
52/	NEED	nede 2 nedeful 1 <i>aj</i> nedy 1 <i>av</i> nydes 1 nydely 1
53/98	CHURCH	churche 6; churches 1
58/127	FLESH	fleyschy 1
60/149	HIGHEST	hyst 1
63/202	OWN	owen 4 owen 1
65/239	TRUE	trewe 10+ ((triewe triew)) <i>av</i> trewely 2 tryeuly 1
66/73	ASK	ax- 5 ask- 2
67/88	BURN	berne 1
68/94	COME	come 3
	CAME	come 2 came 1
71/93	CLEPE	clep- 3
75/137	GIVE	3if 4 3ife 1 gyf 2
	GIVEN	3iffen 7 3ieffen 1
76/144	HEAR	herde 2
77/150	HIGHT	byhyghte 1
79/	MADE	made 2 maden 2
84/	TAKE	<i>"take" type only</i> 10+
86/	SH-	sch- 25+ ((sh-))
	-SH-	-sc- 1
87/	TH-	þ- 150+
	-TH-	-þ- 15+ ((-th-))
88/	Y-/3-	3- 65+ (y- 30)
89/	Y-/3- <i>added</i>	yerþe 1
92/44	WH-	wh- 25+ ((w-))
94/	H- <i>dropped</i>	ard <i>crossed over and then written</i> harde
95/	SCL- <i>for</i> SL-	sclander 1 sclaunder 1

Appendix 2: Linguistic Profiles (7401)

96/	BOUGHT	bouhten 1
97/	OUGHT <i>pn</i>	oughte 1
100/121	FIGHT	fyhte 1 [<i>n</i> ffyhter 1]
	LIGHT	lyghtly 1
	MIGHT <i>n</i>	vnmyhte 1 <i>aj</i> myhty 3
	NIGHT	nyhte 1
	RIGHT	riht- 2
101/14	MAN	man/- 15+ monnes 1
102/95	CAN	can 7
103/72	ANSWER	answer/- 4 onswere 1
105/182	NAME	name 4; namely 3
106/	SHAME	aschamed 1
110/	STAND	stonde 2; -stondyng 2 -stonden 1
116/	ANGEL	angel 1
117/	GLAD	gladly 1
120/29	AFTER	after 5 aftur 4 afiere 1
121/139	HAD	hadde 2 had 2; hadden 2
122/	THAT	þ' ++ ((þat))
123/249	WHAT	what 8
124/21	WAS	was 10 wes 3
125/117	FATHER	fader 1; faders 2
128/101	DAY	day 5
129/176	MAY	may 4 mae 3
132/210	SAID	seyd- 10+ (>) sayd- 10 sayt 1 said- 1
137/124	FIRE	fyre 1
138/170	LITTLE	lytel 1
143/122	FILL	fulfilled 2
145/	GUILT	gulty 1 [<i>vb</i> gylten 1]
147/216	SIN	syn- 10+
148/49	THINK	þingip 1 þinkeþ 1 þinkkeþ 1
151/125	FIRST	furst 2 furste 1 fyrste 1
161/86	BRIDGE	<i>place-name</i> pennbrugge 1
162/104	DID	dyd 2 dyde 1 > dud 1 dude 1 deden 1
163/114	EVIL	yuel 6 yuele 1
165/	BURGH	<i>place-name</i> ledebury 2
166/90	BUSY	<i>av</i> bysyle 1 [<i>vb</i> bysspe 1]
168/	BE	be 15+ ((ben by bee))
170/211	SEE	see 4 <i>sy crossed over and then written</i> se 1
177/	THIEF	þefe 2
179/132	FRIEND	frende 1 frendes 1
181/	PRIEST	prest/- 30+ ((prest- prust/-))

Appendix 2: Linguistic Profiles (7401)

182/	MEEK	mckely 4; mckenesse 1
188/154	HOLD <i>pasg</i>	helde 1
	HOLD <i>papl</i>	helde 1
191/	EARL	erle 1
192/	LEARN	lerne 1
195/	HEART	herte 2 hert 1
197/107	EARTH	yerpe 1
200/	BREAK	brek 1 breke 1
	SPEAK	spek 2
201/145	HEAVEN	hefen 5 heuen 1; heuenly 1
202/214	SEVEN	sefen 1; sefenty 1 <i>ord</i> seffent 1
205/203	PEOPLE	puple 10
208/48	WORLD	world 2 worlde 2; worldly 5 wordly 1 wordely 1
211/260	WORSHIP	worchyp- 1 worchipp- 2 worschipp- 2 worschypp- 1
212/	WORTH	vnworthy 1
213/	SWORD	swerd 2 swerde 1; swerdes 3
214/242	TWO	two 4
216/56	<i>noun pl</i>	-es 120++ ((-s))
217/	<i>noun gen sg</i>	-es 20+ <i>cristes</i> -is 1
218/	<i>noun gen pl</i>	-es 6 mene 1
219/273	<i>ajs</i> -ER	-er 2
220/274	-EST	-est 1
221/278	-LY	-ly 15+ ((-liche))
222/278	<i>avs</i> -LY	-ly 30+ (((-lye -le -lyche)))
225/	THIS	þis 25+ ((þys))
226/2	THESE	þis 2 þise 1
227/3	THOSE	þo 2 þoo 1
228/158	I	j ++ > y 50+ ((j))
229/181	MY	my 10+ ((me myn))
230/	ME	me 9 my 5 > me 25 ((my)); <i>my crossed over and then written</i> me 1
234/	HE	he 15+ ((hi))
235/	HIS	his 30+ (hys) (((hyse heis))) <i>pl</i> hise 1 hyse 1 hysse 1
236/152	HIM	hym 20+
239/6	IT	it 25+
240	WE	wy 1
241/200	OUR	oure 3 ouR 1
242/	US	vs 6
243/261	YE	3e 10 ye 6
244/263	YOUR	3oure 5 youre 1 yowre 1 yowr 1
245/262	YOU	yow 10+ (3ow) ((yowe))

Appendix 2: Linguistic Profiles (7401)

246/7	THEY	þei 20+ ((þai þay þae þi))
247/9	THEIR	heire 5 here 1 > þeire 7 heire 6 þaire 3 here 2 þer 1 þayre 1 þaere 1
248/8	THEM	hem 40+ ((hem heme))
249/59	3 <i>prsg</i>	-ip 15+ (-ep -eth) ((-yth -ethe -iy -0))
251/	<i>syncope</i>	no
253/60	<i>prpl</i>	-en 30+ (((-ip -ep)))
154/	<i>imp pl</i>	-ey 2 -ep 1
255/57	<i>pr part</i>	-yng 15+ (-ynge)
256/58	<i>gerund</i>	-ynge 10 -yng 8
257/	OE GE- <i>in pa part</i>	0- 40+ ((y- 2)); ca 3%
258/	-I- <i>in wk 2</i>	no 3
259/	AM	am 5
261/19	IS	is ((ys))
262/17	ARE	ben 20+
263/22	SHALL <i>sg</i>	schal 3
265/22	SHALL <i>pl</i>	schullen 2 schull 1
266/23	SHOULD	schulde 8 schuld 7 schulden 5 [þat] chulde 1
267/24	WILL <i>sg</i>	wol 1 wyl 1 > wil 8
269/24	WILL <i>pl</i>	wullen 1
270/25	WOULD	wold 8 wolde 1 wolden 1
271/257	WOT <i>sg</i>	wot 3
273/257	WOT <i>pl</i>	wyten 1
276/176	MAY <i>pl</i>	mowe 1 mowen 1
277/53	MIGHT <i>vb</i>	myhte 3 mihten 1
278/95	CAN <i>pl</i>	connen 1
379/99	COULD	conye 1
280/142	HAVE <i>I</i>	inf hafe 20 ((haue 1)) <i>pr pl</i> han 10+ ((hafe))
281/171	LIVE <i>I</i>	lyfe 2 lyfen 1
282/210	SAY <i>I</i>	inf sey 4 > say 12 ((sey)) <i>pr pl</i> say3en 1 seþen 1
284/168	LIE <i>vb I</i>	liggen 1
286/142	HAS	hæp 8 haþ 1
287/210	SAYS	saip 15+ ((seip saythe sayþe sayt sais seys))
297/104	DOES	dop 1 dype 1

7402 Hereford, Record Office AL 19/7 (LALME 7400, part)

Register of Bishop John Trefnant. Analysis of English text on fols 99r. 21 - 101r; 105r. 42 - 106v : letters by William Swynderby. Description on p 161.

1/12	EACH	iche 6 yche 1; ichon 3
2/10	SUCH	suche 10+ ((chuche))
3/11	WHICH	wheche 3 whyche 1
4/16	MUCH	myche 6 mych 1 mech 1 muchele 1
5/13	MANY	mony 10+ ((moni many))
6/15	ANY	any 20+
7/209	THE SAME	þe-same 2
8/187-8	NEITHER	neþer. 1; neþer 1
11/	MORE	more 10+
12/85	BOTH	bothe 2
13/28	FROM	from 30+ ((fro from))
14/54	THROUGH	þurgh 4 thorgh 1 þourgh 1
15/258	WITHOUT <i>prep</i>	w'oute 8 w'outen 1
16/91	BUT	but 50+ ((bot))
17/33	IF	yef 25 ((yif yf if))
18/39	SINCE <i>cj</i>	sethen 3 seth 1 > sip 3
19/31	THAN	þan 6 þen 1
20/32	THOUGH	yef-al 2 ef-al 1
21/38	ERE <i>cj</i>	or 1
22/243	UNTIL	to-þ' 1 to-þat 1
23/198	OR	or 20+
24/46	NOR	ne 25 (ny) ((no))
25/45	NOT	noght 60+ ((not nought)) (((noghte)))
26/40	YET	yet 10+
27/37	AGAIN	agayn 2
28/36	AGAINST	agayn 7 agayns 5 agaynes 3 ageyn 1 ayeyns 1
29/213	SELF	self 7 selfe 3 seluen 1 selven 1 sel 1
30/238	TOGETHER	to-gedere 3
31/30	THEN	þan 4 þen 2 þenne 2 þanne 1
38/52	WHERE	where 4; wher- 1
39/251	WHETHER	wheþer 1

Appendix 2: Linguistic Profiles (7402)

40/253	WHO	who 3
41/255	WHOSE	whos 1
42/254	WHOM	wham 2
43/55	WHEN	when 10+ ((whenne whan))
44/41	WHILE	while 1
46/237	THIRD	thryde 2 pryt 1
49/115	EYES	eghenen 1
50/	[SHEP]HERD	scheperdes 1
51/	MORNING	to-morwe 1
52/	NEED	nede 3 ned 1 <i>aj</i> nedy 2 nody 1 nedefull 1
53/98	CHURCH	chyrche 10+ (chirche) ((churche church syrche))
57/42	STRENGTH	strengeth 1 <i>vb</i> strenghthe 1
58/127	FLESH	flesshe 1
60/149	HIGH	hie 1; hienesse 1
	HIGHER	hier 1
61/	DEAR	dire 1 dure 1
63/202	OWN <i>aj</i>	owne 7 awne 1
64/	THIRSTY	firsty 1
65/239	TRUE	trewē 20+ ((truwe)) <i>av</i> trewely 4 trewly 1
66/73	ASK	ax- 3
67/88	BURN	bren- 2
68/94	COME	come 5 comē 1
	CAME <i>sg</i>	becom 1
75/137	GIVE	yeve 3 geve 2 geue 2 yeue 1 geven 1 yve 1
	GAVE	gaf 2 gafe 1 paf 1
	GIVEN	geven 5 geuen 1
76/144	HEAR	<i>pr</i> her- 5 <i>pa</i> herd- 4
77/150	HIGHT	byhight 1
79/	MADE	"made" type only 15+
80/208	RUN	ren- 2
81/211	SAW <i>sg</i>	sagh 2 saugh 1
	SAW <i>pl</i>	sawe 1
82/	SELL	selle 1 selles 1
84/	TAKE	"take" type only 10+
85/265	YIELD	yelde 2
86/	SH-	sch- 30+
	-SH-	-ssh- 1
87/	TH-	p- 200+ ((th-))
	-TH-	-th- 15+ ((-p-))
88/	Y-/3-	y- 100+ (((p- 2)))
89/	Y-/3- <i>dropped</i>	yues 1 yve 1 'give(s)'

Appendix 2: Linguistic Profiles (7402)

91/	W <i>vocalic</i>	dwe 1 'due'
92/44	WH-	wh- 30+
94/	H- <i>dropped</i>	is 1 ys 1 'his'; au 1 'have'
	H- <i>added</i>	has 1 'as'; his 1 'is'
96/	B(R)OUGHT	boughte 1; brought 1
98/100	DAUGHTER	doughter 1; doughters 1
100/121	BRIGHT	check
	FIGHT <i>vb</i>	feghte 3
	KNIGHT	knyght 1; knyghtes 1
	LIGHT	lyghtly 3
	MIGHT <i>n</i>	aj myghty 1 almyghty 3 vnmyghty 1
	RIGHT	right- 7
	SIGHT	sighte 1
101/14	MAN	mon 20+ ((man)) > man 15+ ((mon)); man- 5 mon- 1
103/72	ANSWER	onswer 3 onswers 1
105/182	NAME	name 1 av namely 2 namenly 1 nomely 1
106/	SHAME	schame- 5
109/162	LAND	londe 2 lond 1
110/	STAND	stonde 3 stond 1; -stondyng 3 -standing 1
111/	HAND	hondes 1
114/	LONG	long 1 longe 1
115/	STRONG	strong 1; strongly 1
117/	GLAD <i>etc</i>	gladly 1
120/29	AFTER	aftur 7 aftur 3 afture 1
121/142	HAD	hadde 4 had 2
122/	THAT	p' ++ ((pat))
123/249	WHAT	what 10+
124/21	WAS	was 15+
125/117	FATHER	fadur 2 fadur 2 fadure 1; fadurs 1
128/101	DAY	day 6 pl dayes 1
129/176	MAY <i>vb</i>	may 15 ((mae))
131/	MAIDEN	maide 1
132/210	SAID	said- 20+ ((sayd- seid-))
133/67	ADDER	erder 1
137/124	FIRE	fuyr 1
140/159	KIND	kynde 1
141/159	MIND	mynde 5
142/133	FRUIT	fruyt 2
143/122	FILL	fullet 1; fulfullet 2 fulfullyng 1
145/	GUILT	gultes 1; gulty 3
147/216	SIN	syn- 25+

Appendix 2: Linguistic Profiles (7402)

148/49	THINK	thinkes 1 thynkes 1
151/125	FIRST	furst 2
162/104	DID	dede 8 deden 1
163/114	EVIL	cuel 6
166/90	BUSY	byssines 1
168/	BE <i>I</i>	be 50+ ((ben by))
169/	FLEE <i>I</i>	flee 1 fleen 1
170/211	SEE <i>I</i>	seen 2
171/	FREE	frely 3
173/	TREE	<i>pl</i> tren 2
177/	THIEF	theof 4 thoof 1
180/	FIEND	fend 1 fende 1
181/	PRIEST	<u>pre</u> st/- 30+ ((prust/-))
182/	MEEK	mekenesse 1
192/	LEARN	lern 1
193/116	FAR	also-fer-forth 1
195/	HEART	herte 3 hert 2 <u>h</u> erte 2
197/107	EARTH	erthe 4 erth 1
198/50	WORK <i>n</i>	<i>pl</i> werkes 3 werk <u>i</u> s 1
201/145	HEAVEN	heuen 4 heuene 3 hevene 1 hefne 1; heuenly 1
202/214	SEVEN	seven 1 seuen 1; seuen- 2
204/	OE WELA	wele 1
205/203	PEOPLE	poeple 8 people 4 po<e>ple 1 (>) puple 10
208/48	WORLD	world 10+ ((worlde)); worldes 3 <i>aj</i> wordly 6 worlely 1
210/259	WORSE	worse 1 werse 1
211/260	WORSHIP	worschip- 8 worschyp- 5 worchip- 3 worschep- 1
212/	WORTH	worth 2 <i>av</i> vnworthy 1 vnworthly 1
214/242	TWO	two 3
216/56	<i>noun pl</i>	-es 100++ ((-s)) (((-3)))
217/	<i>noun gen sg</i>	-es 30+ ((-0 --is))
218/	<i>noun gen pl</i>	-es 5
219/273	<i>aj</i> -ER	-er 5
220/274	-EST	-est 2
221/278	-LY	-ly 15+
222/278	<i>av</i> -LY	-ly 100+ (((-le -li)))
225/	THIS	þis 70+ (((This þise)))
226/2	THESE	þis 10+ ((þise þys))
227/3	THOSE	þʰ ((þat))
228/158	I	y 80+ ((ĭ i))
229/181	MY	my 20+ ((myn me))
230/	ME	me 60+ ((my))

Appendix 2: Linguistic Profiles (7402)

231/232	THOU	þu 6
232/233	THY	þi 5
233/231	THEE	þe 2
234/	HE	hi 20 (he) > he 30+ ((hi))
235/	HIS	his 50+ (((is ys)))
236/152	HIM	him 20 (him hym)
239/6	IT	hit 40+ ((it))
240/	WE	we 10+
241/200	OUR	oure 10+ ((ouR))
242/	US	vs 10+
243/261	YE	ye 30+ ((þe))
244/263	YOUR	youre 15+ ((youR your)) <i>abs</i> youres 2
245/262	YOU	yow 15+ ((yowe))
246/7	THEY	þai 40+ ((þay)) (((þae)))
247/9	THEIR	hore 20+ ((hor þaire here)) > hor 1 þair 1 hire 1 her 1 <i>abs</i> heren 1 þaires 1
248/8	THEM	hem 50+ (((hem þam)))
249/59	<i>pr3sg</i>	-es 90+ ((-eth)) (((-ep -ip)))
251/	<i>syncope</i>	<i>no</i>
253/60	<i>prpl</i>	-en 30+ (((-es -o -eth -ep)))
254/	<i>imp pl</i>	-es 5 -y 1
255/57	<i>pr part</i>	-yng 30+ ((-ing))
256/58	<i>gerund</i>	-yng 30+ ((-ing))
257/	<i>OE GE- in pa part</i>	0- 100+; 0 %
258/	<i>-I- in wk 2</i>	<i>no</i> 8
259/	AM	am 3
260/20	ART	art 1
261/19	IS	is ++ ((ys))
262/17	ARE	ben 25+
263/22	SHALL <i>sg</i>	schal 40+ ((schall)) (((schale)))
264/22	SHALL <i>2sg</i>	schalt 3
265/22	SHALL <i>pl</i>	schuln 15+ schul 10+ ((schal schulne schullun))
266/23	SHOULD	schuld- 30+
267/24	WILL <i>sg</i>	wil 15+ ((wel))
269/24	WILL <i>pl</i>	wil 3 woln 1
270/25	WOULD	wold/- 6
271/257	WOT <i>sg</i>	wot 7
274/257	WISTE	wiste 1
275/53	MAY <i>2sg</i>	myghte 1
276/176	MAY <i>pl</i>	mowe 2 mowen 2 mown 1
277/53	MIGHT <i>vb</i>	myght 2 myghte 2 mighten 1

Appendix 2: Linguistic Profiles (7410)

278/95	CAN <i>pl</i>	can 1
279/99	COULD	couthē 1
280/142	HAVE <i>I</i>	haue 20+ ((have haf han))
281/171	LIVE <i>I</i>	lyven 1 liven 1
282/210	SAY <i>I</i>	say 20+ ((sai sayn))
286/142	HAS	has 6
287/210	SAYS	sais 30+ ((saiþ says))
288/	<i>hypercorrect prsg</i>	liggeth 1
297/104	DOES	dos 9

7410 London, British Library Add 46919; *olim* Philipps 8336 (*LALME* 7410)

Miscellany. Analysis of text on fols 203-211: poems by William Herebert. Description on p 182 f.

1/12	EACH	oeuch 7 uche 2 oeuche 1 euch 1
3/11	WHICH	whuch 3
4/16	MUCH	muchel 2 moeche 1
6/15	ANY	ey 2
7/209	THE SAME	þylke 9 þylk 1 þys-ylke 1
11/	MORE	more 3
12/85	BOTH	boþe 1
13/28	FROM	vrom 15+ ((urom from))
14/54	THROUGH	þorou 6 þorouh 1; þorou-out 1
15/258	WITHOUT <i>prep</i>	wythouten 4 wyþoute 2 boutē 2
16/91	BUT	bote 4
17/33	IF	3yf 1
18/39	SINCE <i>av cj</i>	soethþe 2
19/31	THAN	þen 1
23/198	OR	oþer 3
25/45	NOT	nouht 2 nouth 2 nout 2

Appendix 2: Linguistic Profiles (7410)

28/36	AGAINST	a3eynest 1 a3eynst 1 a3a 1
29/213	SELF	sulf 1
31/30	THEN	þoenne 8
38/52	WHERE	whare 2 where 1 whar 1; whar- 2
40/253	WHO	who 4
41/255	WHOSE	whas 1
42/254	WHOM	whom 5 wham 2
43/55	WHEN	when 10+
46/237	THIRD	þrydde 1
49/115	EYES	eyen 1
52/	NEED	noede 1
54/215	SILVER	soeluer 1
55/217	SISTER	suster 3
57/42	STRENGTH	strengþe 3
58/127	FLESH	vlesh 4 vles3e 1
60/149	HIGH	hey3e 2 hey 1; heynesse 1
	HIGHEST	hext 1; hexstes 2
61/	DEAR	doerewourþe 1 derewourþe 1 av doere 1
63/202	OWN <i>aj</i>	oune 6 ouwe 1 owe 1
65/239	TRUE	troewe 1
68/94	COME	comen 2
	CAME <i>sg</i>	com 1; by-com 1
69/	CHOSEN	ycoren 1
70/	LOST <i>pa part</i>	vorlore 1 uor-lore 1
71/93	CLEPE	clep- 2
74/129	OE FON	uonge 1; under-uon 1
75/137	GIVE	3eue 1 <i>pa sg</i> 3af 2 <i>pa part</i> 3yuen 1
76/144	HEAR	her- 2
79/	MADE	made 1 <i>pa part</i> y-maked 1
82/	SELL	sullest 1
84/	TAKE	"take" type 4; <i>pasg</i> nom 1 <i>pl</i> nome 1
85/265	YIELD	3eldyng 1
86/	SH-	sh- 50+
	-SH-	-s3- 2 -ss3- 2; -sh 5
87/	TH-	þ- 40+
	-TH-	-þ- 20+ ((-th-))
88/	Y-/3-	3- 10+
92/44	WH-	wh- 30+
93/	V- <i>for</i> F-	v- 100++
96/	B(R)OUGHT	bouht/- 4 bouth/- 3 y-bouth 1; brouht/- 3 brouth 1
100/121	BRIGHT	bryht 2 brryht 1 bryth 1

Appendix 2: Linguistic Profiles (7410)

	KNIGHT	knyht 1
	LIGHT	lyht 4 ly3th 1 lyth 1
	MIGHT <i>n</i>	myhte 4 mythte 1
	RIGHT	ryth 4 ryht 3 ryhte 1 rith- 1
101/14	MAN	mon 20+; mon- 9; -mon 4
103/72	ANSWER	onswere 1 onsuerede 1
105/182	NAME	nome 2; nomliche 1
106/	SHAME	shome 3
107/	THANK	<i>n</i> þonk 1
108/	<i>other a o+N</i>	dronk 1; orn 1
109/162	LAND	lond 2 londe 1
111/	HAND	hond 4 honde 2; honde- 1
112/	LAMB	lomb 1
113/	HANG	hong- 2
115/	STRONG	strong 1 stronge 1
116/	ANGEL	aungeles 3 aungles 1; þaungel 5 þaungles 1 ' <i>the angel(s)</i> '
117/	GLAD <i>etc</i>	glad 1
119/	SAT <i>etc</i>	spak 2
120/29	AFTER	after 1
121/142	HAD	hedde 1 haddest 1 hedest 1
122/	THAT	þat 10+
123/249	WHAT	what 20
124/21	WAS	was 20
125/117	FATHER	uader 10+; uaderes 3 uadres 2
126/135	GATE	3at 1 3ate 1
128/101	DAY	day 10+; -day 4 <i>pl</i> dawes 2
129/176	MAY <i>vb</i>	may 3
130/	FAIR	vayr 1 vayre 1
131/	MAIDEN	mayde 6 mayden 2; maydes 1 maydenes 1
132/210	SAID	sayde 5
135/206	PRIDE	prute 1
136/206	HIDE <i>vb</i>	<i>pa part</i> hud 1
137/124	FIRE	fur 2 vur 1
140/159	KIND	kunde 4; -kunde 3
141/159	MIND	munde 1
143/122	FILL	<i>imp sg</i> vul 2 <i>pa part</i> voluuld 1
145/	GUILT	gult 1; gultes 2 <i>aj</i> gulty 2
146/	KIN	kunne 1 <u>kunne</u> 1; -kunne 1 -kun 1
147/216	SIN	sunne 10+ sinne 1; sun- 3; sunnes 1
151/125	FIRST	vurst 2
152/	GIRD	<i>vb pa part</i> ygurd 1

Appendix 2: Linguistic Profiles (7410)

154/	THIRL	<i>vb pa 2sg</i> þorledest 1
162/104	DID	doede 1
164/227	STEAD	stoede 1
168/	BE <i>I</i>	boe 30+ ((boen beo)) (((be)))
170/211	SEE <i>I</i>	y-soe 1 y-se 1 <i>prpl</i> soeth 1
172/	KNEE	<i>pl</i> knoen 1
173/	TREE	troe 4 tre 1
178/	OE TEONE	toene 1 [<i>vb pa part</i> toened 1]
179/132	FRIEND	froendes 1
180/	FIEND	veonde 1
181/	PRIEST	proest 1
182/	MEEK	moeke 2 meoke 1 <i>av</i> moekelyche 1 <i>vb</i> moeketh 1
184/	LOSE	loese 1
193/116	FAR	verre 1
194/226	STAR	sterre 3 stoerre 2; sterres 1
195/	HEART	herte 1; heortes 2 hoertes 1
197/107	EARTH	oerþe 6 eorþe 1
198/50	WORK <i>n</i>	werk 1; -werk 1
200/	BEAR <i>vb etc</i>	bere 1 speke 1
201/145	HEAVEN	heuene 6 hoeuene 5; heuene- 1 hoeuene- 1
202/214	SEVEN	seuene 1
204/	OE WELA	woele 4 wele 3 weole 2
207/50	WORK <i>vb pa</i>	wrouhte 1 wrouhtest 1 <i>pa part</i> wrouth 1 y-wrouth 1
208/48	WORLD	wordl 2 wordle 1; wordles 3
211/260	WORSHIP	worshype 4 worshipe 3 <i>ger</i> wors3yping 1
212/	WORTH	wourþe 1; -wourþe 2 <i>aj</i> wourþy 1
216/56	<i>noun pl</i>	-es 30+
217/	<i>noun gen sg</i>	-es 40+ ((-e))
218/	<i>noun gen pl</i>	-es 2
221/278	-LY	-lich 4 -lych 2
222/278	<i>av</i> -LY	-liche 6 -lyche 4
225/	THIS	þys 15 <i>masc nom sg</i> þes 1 <i>dat sg</i> þisse 1
228/158	I	ich 30+ ((y))
229/181	MY	my+C 25 ((mi+C)); myn+h/V 4
230/	ME	me 15+
231/232	THOU	þou 80+ (((þu)))
232/233	THY	þy+C 20+ <i>prepositional</i> þyne+C 1; þyn+h/V 6
233/231	THEE	þe 50+ (((the)))
234/	HE	he 20+
235/	HIS	hys 10
236/152	HIM	hym 10+ ((him))

Appendix 2: Linguistic Profiles (7410)

237/4	SHE	hoe 3 a 1
238/5	HER	hyre 4
239/6	IT	hyt 3
240/	WE	woe 10+ ((we))
241/200	OUR	oure 30 ((our))
242/	US	ous 30+ (((us)))
243/261	YE	3e 1
246/7	THEY	hoe 1
247/9	THEIR	hoere 6 here 2
248/8	THEM	hoem 9 heom 1
249/59	<i>pr3sg</i>	-eth 10+ ((-^th -^p -ep))
250/	<i>pr2sg</i>	-^st 9 -est 9
251/	<i>syncope, dental stems</i>	yes 6 no 5
252/	<i>syncope, non-dental</i>	yes 10 no 8)
253/60	<i>prpl</i>	-eth 10+ ((-ep -e))
254/	<i>imp pl</i>	-eth 1
255/57	<i>pr part</i>	-ynge 3 -inge 2 -yng 1 -inde 1
256/58	<i>gerund</i>	-inge 15+ (-yng -ynge) ((-ing))
257/	<i>OE GE- in pa part</i>	y- 24 0- 16; ca 60%
258/	<i>-I- in wk 2</i>	wonyen 1 wonye 1 polien 1; wone rh (3 out of 4)
259/	AM	am 3
260/20	ART	art 8
261/19	IS	ys 30+ ((is))
262/17	ARE	boeth 6 beth 1; boen 1 rh
263/22	SHALL <i>sg</i>	shal 15+
264/22	SHALL <i>2sg</i>	shalt 10+
265/22	SHALL <i>pl</i>	shulle 3 shullen 1
266/23	SHOULD	shulde 2 shuldest 1
267/24	WILL <i>sg</i>	wole 2
271/257	WOT <i>sg</i>	wot 1
272/257	WOT <i>2sg</i>	wost 2
276/176	MAY <i>pl</i>	mowen 1
277/53	MIGHT <i>vb</i>	myth 1
280/142	HAVE <i>I</i>	habbeth 1 haue 1
283/	BUY <i>I</i>	n buggere 3
286/142	HAS	haueth 1; hauest 4 hast 2
287/210	SAYS	sayth 1
289/183	NE+BE	nys 2; nas 2
290/184	NE+WILL	nule 1
292/186	NE+WITEN	not 2; nost 1
293/185	NE+HAVE	nadde 1

7420 Cambridge, University Library Kk.I.12 (LALME 7420)

The *Prose Brut*. Analysis of text on fols 6-20, 60-69 and 110v-129. Description on p 144.

1/12	EACH	ech 8 eche 5; echon 1
2/10	SUCH	such 15+ ((suche))
3/11	WHICH	which 40+ ((whiche)) (((wiche whche)))
4/16	MUCH	moche 80+ (moch) ((mych myche muche)) (((much mich mochil mochill mychil muchele)))
5/13	MANY	mony 60+ ((meny many)) (((manye)))
6/15	ANY	eny 40+
7/209	THE SAME	[the]-same 60+
8/187-8	NEITHER	no <u>per</u> .. 3 ne <u>per</u> .. 2 nor.. 1 nopir.. 1 ney <u>per</u> .. 1
10/166	LESS	lesse 1
11/	MORE	more 25+ (mo moo) ((mor moore))
12/85	BOTH	bothe 30 (both) ((bo <u>pe</u> bo <u>p</u> *)
13/28	FROM	fro 70+ ((from))
14/54	THROUGH	þrou3 80+ ((þrough throu3 þrow throw)) (((through þoru3 þrou þro3 þurgh thur3 þrou3t þrowghe))); þrou3-out 9 þor3out 1 throu3t-out 1 þorou3-howt 1 þrohout 1 þrou3-hout 1 þrou3-howt 1 þrow-out 1
15/258	WITHOUT <i>p</i>	with-out 15+ ((with-ouen with-oute with-outyn w'out))
16/91	BUT	but 120+
17/33	IF	yef 15+ (yf) ((3ef and if yeff 3if))
18/39	SINCE	av seth 1 sith 1 syth 1 sethens 1 sethenys 1 sythens 1 cj sith 2 syth 2
19/31	THAN	þan 15+ ((þen þanne þenne))
20/32	THOUGH	þou3 2; as-þey 1 as-þey3 1
21/38	ERE <i>cj</i>	or 5 ere 3
22/243	UNTIL	til 8 tylle 8 tille 5 til-þat 4 tyll 3 vn-to 3 till 2 tyl 2 til-that 1 till-þat 1 tille-that 1 tille-þat 1 tyll-þat 1 tylle-þat 1
23/198	OR	or 6
24/46	NOR	ne 30+ (((no <u>per</u>)))
25/45	NOT	not 60+ ((nou3t no3t)) (((nought nowght non)))

Appendix 2: Linguistic Profiles (7420)

26/40	YET	yet 15 ((yette))
27/37	AGAIN	ayen 80+ ((a3en ayene agayne ayenne)) (((a-gayn ageyne ayan ayeyne)))
28/36	AGAINST	ayens 50+ ((ayenst a3enst ayenste)) (((ayen a3ens)))
29/213	SELF	self 15+ ((selfe selffe))
30/238	TOGETHER	togadir 10+ ((togedir togadre togadre3 togadyr togadire3 togadrys togadry3e togedris togedyr)); y-fere 1 yfeere 1 in-fere 1
31/30	THEN	po 70+ ((tho Tho)) (((thoo þan þanne þen))) > þanne 80+ (þan) ((thanne)) (((þann þen than Than)))
32/235	THITHER	þedir 15 (þidir) ((þider thedir thydir þedir))
33/234	THENCE	þenne3 15 ((þennes þen3 þens fro-þens then3 fro-þenne3))
34/153	HITHER	hider 1
35/148	HENCE	hennys 1
36/252	WHITHER	whiþer 2 whethir 1
37/250	WHENCE	whens 1 whenne3 1
38/52	WHERE	where 15; wher- 60+ ((where-)); -where 2; noughere 1
39/251	WHETHER	weþer 1 whethir 1
40/253	WHO	who 3
41/255	WHOSE	whose 15+ ((whos whoos))
42/254	WHOM	whom 2 whon 1
43/55	WHEN	whanne 80+ whenne 60+ ((when whan whenne when wanne)) (((whenn whane whann whanne whnne)))
44/41	WHILE	while 15+ ((whiles while3))
46/237	THIRD	þrid 10 thrid 4 þryd 3 thridde 1 thrydd 1 thrydde 1
47/87	BROTHERS	breþryn 5 brethryn 3 brethrin 1 brethyn 1 broþryn 1
51/	MORNING	morow 5 morowe 4 morownynge 2 morownyng 1; a-morow 2
52/	NEED	nede 2 neede 1
53/98	CHURCH	chirch 6 church 5 churche 4 chirche 3 chyrch 1; chirches 1
54/215	SILVER	seluyr 3 siluyr 3 siluer 3 syluer 2 syluyr 2 seluer 1
55/217	SISTER	sustir 2 sistir 1 sustyr 1 <i>gen sg</i> sistir 1 <i>pl</i> sistres 8 sustres 5 sistre3 1 sistrene 1
56/	LENGTH	lenghe 1 length 1 lengthe 1 leyngeth 1 leyngethe 1
57/	STRENGTH	streynth 7 streynthe 2 streyngth 2 streinthe 1 streinþe 1 streyngthe 1
58/127	FLESH	flesch 1
60/149	HIGH	hygh 6 hye 5 hy 4 high 2 hie 1 hij 1
	HIGHER	hier 1 hierie 1

Appendix 2: Linguistic Profiles (7420)

61/	DEAR	dere 1
62/139	GOOD	gode 50++ ((goode))
63/202	OWN <i>aj</i>	owne 40+ ((oune awne))
65/239	TRUE	trew 4 trewe 3 true 1 <i>av</i> trewly 2 trewli 1
66/73	ASK	ax- 10+ (ask-) ((asch-))
67/88	BURN	bren- 20+
68/94	COME	come 50+ ((com))
	CAME <i>sg</i>	come 120+ ((com came cam))
69/	CHOSE <i>sg</i>	chees 2 chese 1
	CHOSE <i>pl</i>	chosyn 4 chosen 2 choson 2
70/	LOST <i>pp</i>	lost 5 loste 1
71/93	CLEPE	clep- 6
72/103	DIED	deied 40+ ((deiede deyed deid diede died dyed))
74/129	OE FON	<i>pa</i> & <i>pp</i> vndirfange 5 vnderfange 2 vndirfang 1 vndirfong 1 vndirfonge 1 vnderfonge 1 vndirfinge 1
75/137	GIVE	yeve 9 yeue 7 yaf 2 yef 1 yeu 1 3eue 1
	GAVE	yaf 30+ ((3af yaff)) (((gaf 3aff))); for-yaf 3
	GIVEN	yeue 2 yeve 1; for-yeve 1
76/144	HEAR	<i>pr</i> her- 15+ ((heere hyre)) <i>pa</i> herd- 30+ (((hurde)))
77/150	HIGHT	hight 1 hi3t 1; behight 1 <i>pl</i> behy3tyn 1
78/167	LET <i>pa</i>	<i>sg</i> let 25+ leet 25+ (lette) ((lete leete lett)) <i>pl</i> lette 4 let 1 leet 1
79/	MADE	mad/- 150++ (((maade)))
80/208	RUN	ren- 2
81/211	SAW <i>sg</i>	saw 15 ((sawe))
	SAW <i>pl</i>	saw 4 sawe 3 say 2 saue 1
	SEEN	sayne 1 seen 1 seyne 1
83/	SLEW <i>sg</i>	slow 10+ ((slough slou3 slowgh))
	SLEW <i>pl</i>	slow 7 slou3 1 slow3 1 slowyn 1
	SLAIN	slayn 15+ slayne 15 ((slayen sclayn sclayne))
84/	TAKE	'take' type 70+; 'nime' type 30+
85/265	YIELD	yelde 10+ ((yolde))
86/	SH-	sch- 300++ (((sh-)))
	-SH-	-sch- 60++ (((-sh- -ssch-)))
87/	TH-	p- 1000++ ((th-))
	-TH-	-th- 200++ (-þ-)
88/	Y-/3-	y- 70++ ((3-))
92/44	WH-	wh- 400++ (((w-)))
94/	H- <i>dropped</i>	is 10+ 'his'
95/	SCL- <i>for</i> SL-	sclayn 1 sclayne 1

Appendix 2: Linguistic Profiles (7420)

96/	B(R)OUGHT	bou3t 1; brou3t/- 70+ ((brought bro3t)) (((brou3t))
97/	UGHT <i>pn</i>	ought 1
98/100	DAUGHTER	dou3tir 25+ (doughtir) ((dou3tyr dou3ter doughtyr doughter dou3ter dou3tur)) <i>pl</i> dou3tre3 6 doughtres 4 doughtre3 3 dou3ters 3 doughteres 1 doughtere3 1 dou3tres 1 dou3tirs 1 do3tres 1
99/113	ENOUGH	ynow 3 ynough 2 ynou3 1
100/121	FIGHT <i>vb</i>	fight 6 fi3t 6 fyght 2 fighte 1; fight- 2
	KNIGHT	kny3t/- 70+ ((kni3t/- knyght/- knight/-)) (((kny3 kniy3t)))
	LIGHT	lyght/- 2 ly3t 2
	MIGHT <i>n</i>	myght 7 my3t 5 <i>aj</i> myghti 2 myghty 2 mighty 1; my3tful 1 my3tili 1; almy3ti 2 almyghti 1 allmyghty 1
	NIGHT	ny3t 6 nyght/- 5
	RIGHT	ri3t 10+ ry3t 10+ (ryght right/-) ((rygh))
	SIGHT	syght 1 sy3t 1
101/14	MAN	man 110+ (((mon))) <i>gen</i> manne3 1 monne3 1; -mon 1
103/72	ANSWER	answer/- 20+ ((onswere))
104/79	BE)GAN	gan 7; began 10+ (bygan) ((beganne byganne))
105/182	NAME	name 30 <i>pl</i> names 1 <i>av</i> namely 1
106/	SHAME	schame 4 <i>pl</i> schames 1 schame3 1 <i>av</i> shamefully 1 <i>vb</i> schamed 1 a-schamede 1 a-schamyd 1
107/	THANK	<i>n</i> þonke 1 <i>vb</i> þank- 10+ ((thank-))
108/	<i>other a o_N</i>	drank 1; ran 1 ranne 1; wan 1 wanne 1
109/	LAND	lande 140+ (londe) ((land lond)); landes 5 lande3 5 londes 5 londe3 5
110/	STAND	stonde 3 stond 1 <i>prsg</i> standeth 1 stondeth 1 <i>prp</i> stondyng 1; -stonde 4 -stond 1
111/	HAND	hande 7 honde 5 hand 4 hond 1; hande3 4 honde3 4 handes 2 hondis 1
112/	LAMB	lambe 2 lombe 2
113/	HANG	hang- 20+ ((hong-))
114/	LONG	longe 20++ (long)
115/	STRONG	strong 30++ ((stronge)) (((strang)))
116/	ANGEL	aungell 1; angelis 2 aungelis 1
117/	GLAD <i>etc</i>	craft/- 8; glad/- 8
119/	SAT <i>etc</i>	bade 2; bare 5; brak 6 brake 1; yaf 25+ ((3af yaff gaf 3aff)); gat 2 gate 1; begat 5 begate 1; sat 1 saat 1; stale 2; taare 1;
120/29	AFTER	aftir 100+ ((aftyр after)) (((aftir after eftir)))

Appendix 2: Linguistic Profiles (7420)

121/142	HAD	had 60++ > hadde 60++ (((hed hade hedde)))
122/	THAT	þat 200++ ((that þ'))
123/249	WHAT	what 20+
124/21	WAS	was 150++ (((wasse)))
125/117	FATHER	fadir 40++ ((fadyr))
126/135	GATE	gate 4 yate 3 <i>pl</i> 3atis 2 yates 1 gatis 1
128/101	DAY	day 90+ (((daye dai))) <i>pl</i> daies 4 dayes 3 <i>incomplete</i>
129/176	MAY <i>vb</i>	may 4 my 1
130/	FAIR	faire 30 (fayre) ((fayr)) (((fair))) <i>cp</i> fayrer 1 <i>sp</i> fairest 2 fayrest 1 feirest 1
131/	MAIDEN	mayde 1 <i>pl</i> maidene3 3 maydene3 3 maidenen 2 maydenes 1 maydone3 1; maydenhode 1
132/210	SAID	sayde 50+ saide 40+ ((seide sayd saied seyde)) (((said)))
134/106	DREAD <i>pa</i>	<i>sg</i> drad 2 <i>pl</i> drad 2 draddyn 1
135/206	PRIDE	pryde 1
136/206	HIDE <i>vb</i>	<i>inf</i> hyde 1 <i>pasg</i> hydde 2
137/124	FIRE	fire 1 fyre 1; wilde-fire 1; a-fire 1 <i>pl</i> fires 1
138/170	LITTLE	litol 8 litill 6 litille 3 lytil 2 lytill 2 lytyll 2 lityll 1
140/159	KIND	kinde 2 kind 1; kindes 1
141/159	MIND	mynde 2
142/133	FRUIT	frute 1 <i>pl</i> frute3 1
144/151	HILL	hille 2 hyll 1 hylle 1 <i>pl</i> hillis 1 hillys 1
146/	KIN	kyn 2 kynne 1; kinrede 8
147/216	SIN	synne 1
149/89	BURY	bery- 7 bury- 3 buri- 2 beri- 1
151/125	FIRST	first 25+ ((firste furst arst erst))
152/	GIRD	gurdilstede 1
153/	MIRTH	myrthe 4 mirthe 1
155/	CUT	<i>pr</i> kuttyn 1 <i>pa</i> kutte 2 <i>pp</i> kut 1
156/	SHUT	schitte 1
160/	KISS <i>vb</i>	kussid 1
161/86	BRIDGE	brygge 15+ ((brigge brydgge)); brygges 1 brygge3 1; <i>placenames</i> -brygge 2 -brydge 1
162/104	DID	dede 50+ ((dyde dide)) (((did)))
163/114	EVIL	euyll 3 evil 2 euil 1 euyll 1 euylle 1 yvill 1
164/227	STEAD	stidfast 1
165/	BURGH	-bury 9 -burye 3 -bery 2 -burgh 1
168/	BE <i>I</i>	be 110+ (((byn ben)))
169/	FLEE	flee 4 fle 2
170/211	SEE <i>I</i>	se 10 see 4 seen 1

Appendix 2: Linguistic Profiles (7420)

171/	FREE	free 1
172/	KNEE	kne 1 <i>pl</i> kneys 1
173/	TREE	tre 1
177/	THIEF	theef 1 þef 1
179/132	FRIEND	frende 1 <i>pl</i> frendis 2 frende3 2 frendes 1
181/	PRIEST	<i>pl</i> preestis 1
182/	MEEK	meke 1 <i>cp</i> mekir 1; mekenesse 1; mekely 1
184/	LOSE	lese 4 leese 1
185/	SHOOT	schote 1
187/	FALL <i>pasg</i>	fille 3 fil 3 fill 2 <i>pl</i> ffillyn 1; befile 15 ((befill by-fille))
188/154	HOLD <i>pasg</i>	hilde 20+ (hylde) ((helde))
189/	DEVIL	devil 1 devill 1 <i>pl</i> devillys 1
190/	CHURL	charle 1
191/	EARL	erle 60++
192/	LEARN	lerne 1
193/116	FAR	fer 3
194/226	STAR	sterre 2
195/	HEART	herte 6 hert 4; hertis 1
197/107	EARTH	erthe 7
198/50	WORK <i>n</i>	werke 2
200/	BEAR <i>vb etc</i>	-e- 20+ ((-ee-))
201/145	HEAVEN	hevyn 1
205/203	PEOPLE	peple 50++ (pepil) ((pepill pepyl pepyll pepille)) (((pepile pople)))
207/50	WORK <i>vb pa</i>	wrou3t 3 ywrou3t 1 wro3t 1
208/48	WORLD	worlde 10+ ((worled))
210/259	WORSE	wors 2 worsse 1
211/260	WORSHIP	worschip 10+ ((worschep worschyp)); worschep- 4 <i>vb</i> worschip- 1
212/	WORTH	worth 1 worthe 2; <i>aj</i> worthi 60++ '(((worþi worþy)))
213/	SWORD	swyrde 3 swirde 1
214/242	TWO	two 2 too 1 to 1
216/56	<i>noun pl</i>	-e3 540+ (-es -is) ((-s -ys)) (((-is -es -i3 -3 -y3 -us)))
217/	<i>noun gen sg</i>	-e3 110+ (-is -es) ((-is -ys)) (((-s -es -i3 --his -3 -y3)))
218/	<i>noun gen pl</i>	-e3 5 -es 4 -ys 1 -is 1 -s 1
219/273	<i>aj</i> -ER	-ir 10 -er 5 -yr 1 - <u>er</u> 2 -ere 1 - <u>ere</u> 1 -ur 1
220/274	-EST	-est 15+ (-ist) ((-yst -iste -este -yste))
221/278	-LY	-ly 4

Appendix 2: Linguistic Profiles (7420)

222/278	<i>av</i> -LY	-ly 130+ ((-li)) (((-lye -ley -lisch -lche)))
225/	THIS	þis 230+ ((this)) (((þus þ [*] þe3 thes þes thys)))
226/2	THESE	þese 40+ ((þe3e these þis)) (((this)))
227/3	THOSE	þo 30 (tho) (((þose)))
228/158	I	y 50
229/181	MY	my+C 10; myn+h/V 3 myne+h/V 3 my+nV 1
230/	ME	me 25+
231/232	THOU	þou 2
232/233	THY	þi+C 1 thi+C 1; þyn+h 1
233/231	THEE	þe 1
234/	HE	he 60++
235/	HIS	his 150++ ((is)) (((hys hir)))
236/152	HIM	hym 100++ ((him))
237/4	SHE	sche 50+ ((he schee she))
238/5	HER	hir 120+ ((hyr her)))
239/6	IT	it 80+ hit 60+ ((hyt)))
240/	WE	we 15+ ((ve))
241/200	OUR	our 40+ oure 30+
242/	US	vs 10+ ((us))
243/261	YE	ye 30+ ((3e))
244/263	YOUR	youre 10+ ((yowre your youR))
245/262	YOU	you 15+ ((3ou))
246/7	THEY	þay 150+ þei 120+ (þai þey) ((thay thei they)) (((thai þe hy)))
247/9	THEIR	her 150+ (hir) (((here þer herre)))
248/8	THEM	ham 210+ (hem) (((ham hym þem)))
249/59	<i>pr3sg</i>	-ith 10 -eth 7 -yth 5 -ethe 1
250/	<i>pr2sg</i>	-yst 1
251/	<i>syncope,</i> <i>dental stems</i>	<i>none</i>
252/	<i>syncope, non-</i> <i>dental stems</i>	<i>none</i>
253/60	<i>prpl</i>	-yth 2 -eth 1 -eþ 1
254/	<i>imp pl</i>	-ith 1 -yth 1
255/57	<i>prp</i>	-yng 50+ ((-ing -ynge -inge)) (((-yng)))
256/58	<i>gerund</i>	-yng 60+ ((-ynge -ing -inge))
257/	<i>OE GE- in pp</i>	0- 890+ (((y-))); <i>ca</i> 2,5 %
259/	AM	am 3
261/19	IS	is 60+ (((ys)))
262/17	ARE	byth 4 bith 3 beth 3 byn 2 be 2
263/22	SHALL <i>sg</i>	schalle 10 schall 1 schal 1; schally <i>I shall'</i>

Appendix 2: Linguistic Profiles (7420)

264/22	SHALL <i>2sg</i>	schalt 1
265/22	SHALL <i>pl</i>	schulle 10+ (schalle) ((schul schull schal schall schullyp schullyn shal shul shalle shulle))
266/23	SHOULD	schulde 130+ ((scholde)) (((sculde schude schule shulde)))
267/24	WILL <i>sg</i>	wolle 3 woll 2 wol 2 wille 1 wyl 1
269/24	WILL <i>pl</i>	wolle 2
270/25	WOULD	wolde 100+ (((wold)))
271/257	WOT <i>sg</i>	wotte 2 wot 1
274/257	WISTE	wist 30+ ((wyst wiste))
276/176	MAY <i>pl</i>	mowe 2 mow 2
277/53	MIGHT <i>vb</i>	my3t 60+ (myght) ((my3te)) (((myghte)))
279/99	COULD	cowthe 6 cowde 2
280/142	HAVE <i>I</i>	haue 120+ ((have)) (((hau)))
281/171	LIVE <i>I</i>	lyve 2 leue 1
282/210	SAY <i>I</i>	say 20 ((saye sey sai))
284/168	LIE <i>vb I</i>	ly 1 lye 1 lyen 1
285/	LAY <i>vb I</i>	leye 1
286/142	HAS	hath 5 hape 1; hast 1
289/183	NE+BE	nas 2
291/184	NE+WOULD	noide 3
292/186	NE+WITEN	nyste 2 nuste 1
293/185	NE+HAVE	nad 2 nade 1
295	-Y	schally 1
299/138	GOES	goth 1

7430 London, British Library Cotton Cleopatra D ix (LALME 7430)

South English Legendary. Analysis of text on fols 149v-167r: *Gregorius*. Description on p 187 f.

1/12	EACH	vche 3
2/10	SUCH	suche 4 such 3
3/11	WHICH	which 2
4/16	MUCH	muchel 6 muche 3
5/13	MANY	many 8 mony 3 monye 1
6/15	ANY	eny 3 any 1
7/209	THE SAME	þulk 1 þ'ylke 1 þat-ilke 1
10/166	LESS	lasse 1
11/	MORE	more 4
12/85	BOTH	boþe 5 boþ 2 gen beire 1
13/28	FROM	from 2 from 2 fram 1 fram 1
14/54	THROUGH	þrou3 8
15/258	WITHOUT <i>p</i>	wiþ-oute 5 wiþ-uten 2 w ^l -oute 2 wiþouten 1 wyþ-oute 1
16/91	BUT	ac 1; bote 9 bot 3
17/33	IF	3if 20+
18/39	SINCE <i>av cj</i>	seþþe 2
19/31	THAN	þan 2
20/32	THOUGH	þei 1
21/38	ERE <i>cj</i>	er 4 ar 2
22/243	UNTIL	fforte 6 forte 2 til 1
23/198	OR	or 1
24/46	NOR	ne 2
25/45	NOT	nou3t 8 not 3 nout 3 no3t 1 noute 1
26/40	YET	3it 1
28/36	AGAINST	a3eyn 1 a3en 1 a3e 1 a3eynest 1
29/213	SELF	self 3 selfe 1 selue 1 sulfe 1
30/238	TOGETHER	alto-gedere 1
31/30	THEN	þo 20+
32/235	THITHER	þider 2 þuder 1
33/234	THENCE	þenne 1
35/148	HENCE	hennes 1

Appendix 2: Linguistic Profiles (7430)

36/252	WHITHER	whider _g 1 whoder 1
38/52	WHERE	where _g 3 where 1 whare 1
39/251	WHETHER	where 1
40/253	WHO	who 4
42/254	WHOM	whom 1
43/55	WHEN	whan 10+ whanne 9 ((when))
44/41	WHILE	while 2
46/237	THIRD	þridde 2
47/87	BROTHERS	breþeren 1
49/115	EYES	ei3en 2 ey3en 1
51/	MORNING	morwe 3 amorwe 1
52/	NEED	nede 1 <i>pl</i> nedes 2
53/98	CHURCH	churche 4 church 3
57/42	STRENGTH	streynþe 1 streyngþe 1
58/127	FLESH	flessch 2
60/149	HIGH	hei3 1 heye 1
63/202	OWN <i>aj</i>	owne 4
65/239	TRUE	trewe 5
66/73	ASK	ask- 2 ax- 1
67/88	BURN	bren- 1
68/94	COME	come 1
	CAME	com 3 come 2 com 1 cam 2
69/	CHOSE	<i>papl</i> chosen 1
71/93	CLEPE	clep- 7 clup- 1
74/129	OE FON	<i>pasg</i> vnderfeng 1
75/137	GIVE	3eue 2 <i>pa sg</i> 3af 7 <i>pa part</i> 3eue 1
76/144	HEAR	<i>pr</i> her- 1 <i>pa</i> herd- 6
77/150	HIGHT	heet 1 heete 1
78/167	LET <i>pa</i>	leete 1 lete 1
79/	MADE	made/- 15+ ((maked 1))
80/208	RUN	<i>pasg</i> ran 1 <i>pl</i> ournen 1
81/211	SAW <i>sg</i>	sey 3
84/	TAKE	"take" type 15+ ; nyme 1 name 1
85/265	YIELD	3elde 1
86/	SH-	sch- 30+ ssch- 25+ (ssch- <i>mainly in SHALL etc</i>)
	-SH-	-ssch- 30+
87/	TH-	þ- 200++
	-TH-	-þ- 25+
88/	Y-/3-	3- 50+
92/44	WH-	wh- 40+

Appendix 2: Linguistic Profiles (7430)

93/	V- <i>for</i> F-	vorte 1 ' <i>forto</i> '; veteres 1 ' <i>fetters</i> '; yveteret 1 veterede 1 ' <i>fettered</i> '
94/	H- <i>dropped</i>	ated 1 ' <i>hated</i> '; atome 1 ' <i>at home</i> '
96/	B(R)OUGHT	bou3te 1 brou3t 3 ybrou3t 1 brou3ten 1
97/	OUGHT <i>pn</i>	ou3t 1 oute 1
98/100	DAUGHTER	dou3ter 1 dou3tere 1
100/121	KNIGHT	kny3t/- 15+
	LIGHT	li3t 4
	MIGHT <i>n</i>	my3t 1 my3tes 1
	NIGHT	ny3t 4 ny3tes 1 any3t 1
	RIGHT	ri3t 6 ri3tsone 1
101/14	MAN	man 9 man 3 mon 1; man- 1
102/95	CAN	can 4
103/72	ANSWER	vb answer- 4
104/79	BE)GAN	gan 5 gon 3 bigan 1 gan 1 biganne 1
105/182	NAME	name 1
106/	SHAME	schame 2 sschame 1
107/	THANK	þankeþ 1 þonkeden 1
108/	<i>other a/o+N</i>	vb pasg sanke 1 won 1
109/162	LAND	lond 5 londes 4 londe 1
110/	STAND	stond 1 stondeþ 2; -stonde 1
111/	HAND	hond 2 honde 1 <i>pl</i> honden 3 honden 1
114/	LONG	longe 7 lange 1
115/	STRONG	stronge 3 strong 2
116/	ANGEL	aungel 1
117/	GLAD <i>etc</i>	glad 2 gladde 1; crafty 1
119/	SAT <i>etc</i>	sat 3 sate 1
120/29	AFTER	after 6
121/142	HAD	hadde 25 had 1
122/	THAT	þ' ++ þat 30+
123/249	WHAT	what 10+
124/21	WAS	was 90+ (((wesse 1)))
126/135	GATE	3ates 1
127/	LATE	late 1
128/101	DAY	day 7 -day 1
129/176	MAY <i>vb</i>	may 9 my 1
130/	FAIR	faire 5 faire 3 fayre 1
131/	MAIDEN	maydenes 1
132/210	SAID	seide 25 ((saide seyde sayde))
135/206	PRIDE	prude 1
137/124	FIRE	fuyre 1

Appendix 2: Linguistic Profiles (7430)

138/170	LITTLE	lutel 5 litel 4 lyte 1
143/122	FILL	fulfillid 1
144/151	HILL	hul 1
146/	KIN	kunne 1 kynne 1
147/216	SIN	synne 2; synnes 9 sunnes 1; synful 1 sunful 1
148/49	THINK	þenkeþ 1
151/125	FIRST	first 2
156/	SHUT	schutten 1
160/	KISS <i>vb</i>	cust 1
162/104	DID	dud- 3
164/227	STEAD	stede 2 stude 1
166/90	BUSY	bisiliche 1 <i>rh</i>
168/	BE <i>I</i>	be 25+ ((ben))
170/211	SEE <i>I</i>	se 4; iseo 1 yseo 1
172/	KNEE	akene 1 'on knee'
173/	TREE	tree 1
175/	DEEP	deope 1
177/	THIEF	þeof 1 þeefes 1
178/	OE TEONE	tene 1
179/132	FRIEND	<i>pl</i> frendis 1
180/	FIEND	fend 1
181/	PRIEST	prest 1
183/97	CHOOSE	cheose 1
187/	FALL <i>pasg</i>	felle 2 fel 1 ful 1
188/154	HOLD <i>pasg</i>	huld 2; bihuld 2 byhuld 1
191/	EARL	eorl 7
192/	LEARN	lerne 1
193/116	FAR	fer 1
195/	HEART	hert 5 herte 4 hertes 1
197/107	EARTH	erþ 1 erpe 1
200/	BEAR <i>vb etc</i>	-e- 4
201/145	HEAVEN	heuene 8
202/214	SEVEN	seue 1
203/118	OE FELA	fele 1 feele 1
205/203	PEOPLE	pupil 1
208/48	WORLD	world 4
212/	WORTH	worþ 1 worþi 1
213/	SWORD	swerde 2
215/	OE SWIPE	swipe 2 swyþe 1
216/56	<i>noun pl</i>	-es 90+ ((-is)) (((-ys)))
217/	<i>noun gen sg</i>	-es 5 ((-is))

Appendix 2: Linguistic Profiles (7430)

218/	<i>noun gen pl</i>	-es 1
219/273	<i>ajs -ER</i>	-ore 2 -ere 1
221/278	-LY	-ly 2 -lich 2
222/278	<i>avs -LY</i>	-ly 3 -liche 2 -li 1
225/	THIS	þis 10+
226/2	THESE	þis 3 þus 2 þus 1
227/3	THOSE	þ' 2
228/158	I	i ^c 25+ ich 15+ ((j i y))
229/181	MY	my+C 15+; myn+h 2 myne+V 2
230/	ME	me 15+
231/232	THOU	þ ^u 25+ (þou)
232/233	THY	þi+C 10+ (þy+C); þyn+V 1
233/231	THEE	þe 15+
234/	HE	he 90++
235/	HIS	his 60+ (((hij)))
236/152	HIM	him 40+ (him hym) (((hem)))
237/4	SHE	heo 30+ (((hij)))
238/5	HER	here 30+ ((hir her hire)) (((here)))
239/6	IT	hit 20+
240/	WE	we 10+
241/200	OUR	oure 6 oure 4
242/	US	vs 9
243/261	YE	3e 9
245/262	YOU	3ou 2 3ow 1
246/7	THEY	hij 60+ (((þei)))
247/9	THEIR	here 7
248/8	THEM	hem 20+ ((hem ham))
249/59	<i>pr3sg</i>	-eþ 30+ ((-iþ)) (((^t ^-d)))
250/	<i>pr2sg</i>	-^st 2
251/	<i>syncope, dental stems</i>	yes 4 no
252/	<i>syncope, non-dental</i>	no
253/60	<i>prpl</i>	-eþ 10+ ((-iþ))
254/	<i>imp pl</i>	-eþ 4
256/58	<i>gerund</i>	-yng 3 -ynge 3
257/	<i>OE GE- in pa part</i>	y- 60+ 0- 50+ (i-); ca 64 %
258/	<i>-I- in wk 2</i>	wonye 1 (1 out of 3)
259/	AM	am 3 jcham 3 icham 1
260/20	ART	art 5 artou 1
261/19	IS	is 15+
262/17	ARE	bep 5
263/22	SHALL sg	sschal 10+ schal 10 ((schalle))

Appendix 2: Linguistic Profiles (7430)

264/22	SHALL <i>2sg</i>	sschalt 1; schaltou 1
265/22	SHALL <i>pl</i>	sschulen 2 schulle 1 schullen 1; schulle [we] 1
266/23	SHOULD	sschold- 10+ (schold-)
267/24	WILL <i>sg</i>	wol 3 wole 1 wolle 1; ichulle 2 jchulle 1 ichille 1 i ^c -chille 1
268/24	WILL <i>2sg</i>	wolt 4
269/24	WILL <i>pl</i>	wollep 2 wolep 1
270/25	WOULD	wold- 20
271/257	WOT <i>sg</i>	wote 1 woot 1; jchot 9 j-chote 1 ichot 1
272/257	WOT <i>2sg</i>	wost 4
274/257	WISTE	wist 2
275/53	MAY <i>2sg</i>	my3t 1 my3te 1
276/176	MAY <i>pl</i>	mowe [we] 1
277/53	MIGHT <i>vb</i>	my3t- 15+
280/142	HAVE <i>I</i>	haue 4 habbe 2; habbep 2 hauep 1 habbiþ 1; ichabbe 1 ichab 1
282/210	SAY <i>I</i>	say 1
284/168	LIE <i>vb I</i>	ligge 1
286/142	HAS	hap 10+
287/210	SAYS	seip 9 seyþ 2
289/183	NE+BE	nys 8 nas 3
290/184	NE+WILL	nul 2
291/184	NE+WOULD	nold 6
292/186	NE+WITEN	noustou 1 nusten 1 nusten 1
293/185	NE+HAVE	nastou 1
294/	ICH-	jcham 3 icham 1; ichulle 2 jchulle 1 ichille 1 i ^c chille; jchot 9 j-chote 1 ichot 1; jchab 1 ichabbe 1
295/	-Y	woldy 1
296/	-STU	artou 1; schaltou 2 sschaltou 1; nostou 1; hastou 2 nastou 1
297/104	DOES	dep 1
299/138	GOES	geþ 1
300/138	GOST	geest 1

7450 Cambridge, St John's College 34 B. 12 (LALME 7450)

Confessio Amantis by Gower. Analysis of text on fols 30-39, 80-89, 143-152, 190-199.
Description on p 191 f.

1/12	EACH	ech 8; echeon 1 ech-on 1
2/10	SUCH	such 140+ (((suche)))
3/11	WHICH	wech 160+ ((wheche)) (((wech))) > which 200++ ((whiche))
4/16	MUCH	mochel 9 moche 4
5/13	MANY	mony 40+ (((monie monye)))
6/15	ANY	eny 40+
7/209	THE SAME	pulke 15+ > pilke 40+ ((([the]-same [that]-ilke)) (((Thilke pilke-same)))
8/187-8	NEITHER	ne... 1; nouper 5 nouper 2 neiper 1
9/110-1	EITHER	or... 9; or 10+; eyper 1
10/166	LESS	lasse 1
11/	MORE	mo 2
12/85	BOTH	bope 40+
13/28	FROM	fro 40+ ((from))
14/54	THROUGH	Thoruh 10+ (poruh) ((porouh Thorouh porwh)) > Thorugh 10+ (porugh) ((Thorough porug)); porughout 2 poruhout 2 Thorughout 1 porwe-out 1
15/258	WITHOUT <i>prep</i>	wip-oute 25+ ((wip-outen wip-owte w'oute))
16/91	BUT	bote 150+ > bot 150++
17/33	IF	3ef 40+ > 3if 40+ jf 30+ ((if)) (((jff)))
18/39	SINCE <i>cj</i>	sipen 2 sihe 1
19/31	THAN	pen 20+ (Then penne) ((Thenne penne))
20/32	THOUGH	pouh 25+ ((Thouh Thauh)) (>) pough 10+ ((Though al-paugh))
21/38	ERE <i>cj</i>	er 30+
22/243	UNTIL	til 40+ ((til-pat))
23/198	OR	or 40+
24/46	NOR	ne 20+ ((nor))
25/45	NOT	nouht 190+ ((nought)) (((not nowht)))
26/40	YET	3et 30 > 3it 50+
27/37	AGAIN	a3ein 9; a3ein- 3

Appendix 2: Linguistic Profiles (7450)

28/36	AGAINST	a3ein 20+ ((a3eyn a3eynes))
29/213	SELF	self 50+ ((selue seluen))
30/238	TOGETHER	to-gedre 7
31/30	THEN	þenne 80+ ((þo Then Tho Thenne)) (((þen)))
32/235	THITHER	þider 3
33/234	THENCE	þenne 1
34/153	HITHER	hider 1
37/250	WHENCE	whenne 1 when 1
38/52	WHERE	wher 50+ (where) (((were))); wher- 10++
39/251	WHETHER	wher 1; wheþer 1 wheþer 1 ‘which of two’
40/253	WHO	ho 30+ (((hos whe)))
41/255	WHOSE	hos 10+ ((whos hose))
42/254	WHOM	whom 30+
43/55	WHEN	when 150+ ((whenne)) (((when)))
44/41	WHILE	while 20+ (whil) ((whiles))
46/237	THIRD	þridde 4 thridde 1
47/87	BROTHERS	breþren 3
49/115	EYES	yen 6
51/	MORNING	morwe 3 morowe 1; amorwe 2 tomorwe 1
52/	NEED	nede 2
53/98	CHURCH	cherche 1
54/215	SILVER	seluer 5; quikseluer 1
55/217	SISTER	soster 4 <i>pl</i> sostres 1; soster- 2
57/42	STRENGTH	strengþe 8; strengþes 1
58/127	FLESH	fleissh 2 fleiss 2; <i>gen sg</i> fleisshes 1 <i>aj</i> fleisshly 1
60/149	HIGH	hye 10+ ((hihe hih hyhe hie)) <i>cp</i> heiere 1
61/	DEAR	dere 2
63/202	OWN <i>aj</i>	owne 40+
65/239	TRUE	trewe 3 <i>av</i> vntrewly 1
66/73	ASK	ax- 30+ (((ask-)))
67/88	BURN	bren- 4
68/94	COME	come 10+ ((comen))
	CAME <i>sg</i>	com 15+ (cam) > com 20+
69/	CHOSE <i>pl</i>	chosen 1
70/	LOST <i>sg</i>	leste 2 loste 1 <i>pl</i> losten 3 <i>pa part</i> lost 7 lore 4
71/93	CLEPE	clep- 20+
72/103	DIED	deide 3 diede 1
75/137	GIVE	3eue 2 > 3iue 2 3iuen 2
	GAVE	3af 9
	GIVEN	3iue 1

Appendix 2: Linguistic Profiles (7450)

76/144	HEAR	<i>pr</i> her- 10+ ((hier-)) <i>pa</i> herd- 30+
77/150	HIGHT	hihte 3
78/167	LET <i>pa</i>	<i>sg</i> let 8
79/	MADE	"made" type only 50+
80/208	RUN	ren- 2
81/211	SAW <i>sg</i>	sye 10+ (sie) (>) sih 8 syh 3 sigh 1
	SAW <i>pl</i>	sye 2 syen 1 sien 1
	SEEN	sen 1 sene 1 scene 1
83/	SLEW <i>sg</i>	slowh 3 slouh 2
	SLAIN	slain 2
84/	TAKE	"take" type only 80++
86/	SH-	sch- 150++
	-SH-	-ssch- 10+ -ssh- 10+ ((-sch-))
87/	TH-	þ- 700++ ((Th-)) (((th-)))
	-TH-	-þ- 100++
88/	Y-/3-	3- 200++
92/44	WH-	wh- 400++ (((w- 2)))
	<i>hypercorrect</i> WH-	whinge 1 'wing' whan 1 'won'
94/	H- <i>dropped</i>	is 5 'his'
96/	B(R)OUGHT	aboughte 1; brouht/- 8 brought 1
97/	OUGHT <i>pn</i>	ouht 6 ought 4 owht 1
98/100	DAUGHTER	douhter 25 ((doughter)) <i>pl</i> douhtres 3
99/113	ENOUGH	j-nowh 4 j-nowe 1
100/121	FIGHT <i>vb</i>	fihten 1 fighte 1 feihte 1
	KNIGHT	knyht 10 kniht 9 knight 2 knyght 1
	LIGHT	light/- 3 liht 1
	MIGHT <i>n</i>	miht 2 myht 1; mihtes 2 <i>aj</i> mihti 2 mihty 2
	NIGHT	niht 3 nyht 1; nyhtes 2
	RIGHT	right 25+ riht 20+; right- 2 riht- 2
	SIGHT	siht/- 3 sight- 1
101/14	MAN	mon 120+ (((man))); monnes 30+; mon- 4 man- 2
102/95	CAN	con 10+ can 9
103/72	ANSWER	answer- 7
104/79	BE)GAN	gan 7 [be-gan 15]
105/182	NAME	name 20+ ((nome 1)); names 4 nameliche 2
106/	SHAME	schame 7
107/	THANK	<i>n</i> þonk 9 þank 1 þong 1 <i>vb</i> þonk- 8 thonk- 1
108/	<i>other a/o+N</i>	drank 1; wan 2; ran 1
109/162	LAND	lond 10+ ((londe)); londes 3; -lond 1
110/	STAND	stonde 15+ ((stonden)); <i>prsg</i> stant 25+
111/	HAND	hond 6 honde 6 hand 3; handes 3 hondis 1

Appendix 2: Linguistic Profiles (7450)

112/	LAMB	lomb 1
113/	HANG	hong- 2
114/	LONG	longe 9 long 4
115/	STRONG	strong 4 stronge 1
116/	ANGEL	angel 4 <i>pl</i> angels 1 angeles 1
117/	GLAD <i>etc</i>	craft 8 craftes 2; glad 15 ((glade))
119/	SAT <i>etc</i>	bad 20; bar 3; eet 1; 3af 9; spak 9
120/29	AFTER	aftur 40+ ((after))
121/142	HAD	hadde 70+ (((had)))
122/	THAT	þat 100++ ((That))
123/249	WHAT	what 70++
124/21	WAS	was 80++
125/117	FATHER	fader 40++ <i>gen sg</i> fader 1 fadres 1
126/135	GATE	3ate 1 gate 1 <i>pl</i> gates 1
128/101	DAY	day 15+ ((dai))
129/176	MAY <i>vb</i>	may 60+ ((mai))
130/	FAIR	faire 7 fair 4 fayre 2 <i>cp</i> fairer 1 <i>sp</i> faireste 1 feireste 1
131/	MAIDEN	maiden 9 maide 5 mayde 1 mayden 1 <i>pl</i> maidens 5 maidones 2
132/210	SAID	seide 30+
133/67	ADDER	eddre 1
134/106	DREAD <i>pa</i>	dradde 2
135/206	PRIDE	pride 2
136/206	HIDE <i>vb</i>	hide 1
137/124	FIRE	fyr 5 fir 2; fyres 4; fyr 2 firy 1 furi 1
138/170	LITTLE	litel 7 littel 2 lytel 1
140/159	KIND	kinde 15+ ((kynde kende))
143/122	FILL	folfuld 2
144/151	HILL	hull 2
145/	GUILT	<i>aj</i> gultif 2
146/	KIN	ken 2
147/216	SIN	senne 3 sinne 3; sennes 1
148/49	THINK	þinkeþ 15+ ((þenkeþ))
150/	MERRY	meri 2
151/125	FIRST	ferst 40+ (ferste) ((first))
153/	MIRTH	merþe 1; merþes 1
155/	CUT	kut 1
156/	SHUT	schette 1 <i>pa</i> schetten 1
160/	KISS <i>vb</i>	kisse 2 <i>pa</i> keste 2 kiste 1
162/104	DID	dede 10

Appendix 2: Linguistic Profiles (7450)

163/114	EVIL	euele 1
164/227	STEAD	stude 5 stede 2
165/	BURGH	borugh 1
166/90	BUSY	besi 1; besi- 6
167/	SMELL <i>vb</i>	smelle 1
168/	BE <i>I</i>	be 60++ ((ben))
169/	FLEE <i>I</i>	flen 2
170/211	SEE <i>I</i>	se 25+ ((sen))
172/	KNEE	<i>pl</i> knees 1
173/	TREE	tree 1
175/	DEEP	depe 2
176/	OE LEOF	leef 4 leue 2 lief 1 lecue 1 <i>cp</i> leuere 2 leuere 1
179/132	FRIEND	frend 1; frend- 6
180/	FIEND	fend 3 <i>pl</i> fendes 1
181/	PRIEST	prest 1
183/97	CHOOSE	chese 2
184/	LOSE	lese 6 lesen 1
187/	FALL <i>pasg</i>	fell 15 fel 10+ ((felle)); befell 4 befel 3
188/154	HOLD <i>pasg</i>	held 3 heeld 1 huld 1; beheld 1 beheeld 1
189/	DEVIL	deuele 1
192/	LEARN	lerne 2
193/116	FAR	fer 4 ferr 2; fer- 5
194/226	STAR	sterre 1; sterres 1
195/	HEART	herte 50+
197/107	EARTH	erpe 6
198/50	WORK <i>n</i>	werk 2; werkes 2
199/	DARK	derke 2 derk 1
200/	BEAR <i>vb etc</i>	-e- 30+
201/145	HEAVEN	heuene 10+
202/214	SEVEN	seuene 2; seenty 1
205/203	PEOPLE	people 5
206/50	WORK <i>vb pr</i>	worch- 5 werch- 1
207/50	WORK <i>vb pa</i>	wrought/- 5 wrouht/- 3
208/48	WORLD	world 25+; worldes 30
210/259	WORSE	worse 1
211/260	WORSHIP	worschipe 10+ ((worschip)); worschip- 1
212/	WORTH	worþ 1 <i>aj</i> worþi 25
213/	SWORD	swerd 10 <i>pl</i> swerdes 1
214/242	TWO	tuo 15
216/56	<i>noun pl</i>	-es 390+ ((-s)) (((-is -3)))
217/	<i>noun gen sg</i>	-es 150+ (((-s)))

Appendix 2: Linguistic Profiles (7450)

218/	<i>noun gen pl</i>	-es 5
219/273	<i>aj -ER</i>	-ere 9 -er 6 - <u>ere</u> 2 -ur 1
220/274	-EST	-est 10+ ((-este))
221/278	-LY	-ly 15+ (-li) ((-liche -lich))
222/278	<i>av -LY</i>	-ly 50+ (-liche) ((-li -lich))
225/	THIS	þis 90++ (This)
226/2	THESE	þese 15+ ((These Thes This))
227/3	THOSE	þo 6 Tho 1
228/158	I	j 150++
229/181	MY	my+C 100+ (mi+C) (((myn+C))); myn+h/V 60+ ((min+h/V)) (((my+h)))
230/	ME	me 50++
231/232	THOU	þou 120+ ((Thou)) (((Thow)))
232/233	THY	þi+C 40 ((Thi+C)); þin+h/V 9 Thin+h/V 4
233/231	THEE	þe 20++
234/	HE	he 50++
235/	HIS	his 90++ ((is)) <i>pl</i> hise 3
236/152	HIM	him 80++ (((hym)))
237/4	SHE	heo 60++ (((sche he)))
238/5	HER	hire 320+ ((heor)) (((here hir)))
239/6	IT	hit 130+ (>) it 240+
240/	WE	we 15+
241/200	OUR	oure 9
242/	US	ous 6 vs 5
243/261	YE	3e 30+
244/263	YOUR	3oure 9 3our 1
245/262	YOU	3ou 20+
246/7	THEY	þei 230+ ((Thei þey)) (((They)))
247/9	THEIR	here 15+ hire 10+ ((heor))
248/8	THEM	hem 110++
249/59	<i>pr3sg</i>	-eþ 320+ ((-^t)) (((-^þ)))
250/	<i>pr2sg</i>	-est 6
251/	<i>syncope, dental stems</i>	yes 50+ no 9
252/	<i>syncope, non-dental</i>	yes 7 no 100+
253/60	<i>prpl</i>	-en 40+ (-e)
254/	<i>imp pl</i>	-eþ 6
255/57	<i>pr part</i>	-ing 25+ (-inge) ((-ende -ynge -yng))
256/58	<i>gerund</i>	-inge 25 (-ing) ((-ynge -yng))
257/	<i>OE GE- in pa part</i>	0- 200++
258/	-I- in <i>wk</i> 2	no 7
259/	AM	am 40+

Appendix 2: Linguistic Profiles (7450)

260/20	ART	art 5
261/19	IS	is 120++
262/17	ARE	ben 60 ((be)) (((beþ ar)))
263/22	SHALL <i>sg</i>	schal 120+
264/22	SHALL <i>2sg</i>	schalt 25
265/22	SHALL <i>pl</i>	schulle 2 schul 2
266/23	SHOULD	schold- 50++ (((schulde)))
267/24	WILL <i>sg</i>	wol 50+ ((wole)) (((wile)))
268/24	WILL <i>2sg</i>	wolt 10+
269/24	WILL <i>pl</i>	wol 5
270/25	WOULD	wold- 50++
271/257	WOT <i>sg</i>	wot 25+
274/257	WISTE	wiste 20+ ((wist))
275/53	MAY <i>2sg</i>	miht 15+ ((myht))
276/176	MAY <i>pl</i>	may 3 mowe 2 mowen 1
277/53	MIGHT <i>vb</i>	mihte 60+ ((miht myht)) (((myhte)))
279/99	COULD	couþe 20+ ((coude))
280/142	HAVE <i>I</i>	haue 50++
281/171	LIVE <i>I</i>	lyue 4
282/210	SAY <i>I</i>	seie 10 sein 8 seye 1
284/168	LIE <i>vb I</i>	ligge 2 lye 2
286/142	HAS	hap 30++; hast 25+
287/210	SAYS	seip 40; seist 2
289/183	NE+BE	nam 1; nis 1 nys 1
290/184	NE+WILL	<i>none</i>
291/184	NE+WOULD	molde 1
292/186	NE+WITEN	not 10+ ((nought 1)); nost 1
297/104	DOES	doþ 20+
299/138	GOES	goþ 40+

7460 Cambridge, Selwyn College 108 L.1 (LALME 7460)

Part of the New Testament. Analysis of text on fols 1-28, 31-85r . Description on p 199 f.

2/10	SUCH	suche 15+ (such) ((syche))
3/11	WHICH	whuche 40+ ((whyche)) (((whuch)))
4/16	MUCH	muche 30+ ((myche))
5/13	MANY	many 30 ((mony)) (((manye)))
6/15	ANY	eny 20+ any 20+ ((ony))
7/209	THE SAME	þe-same 25+ ((þilke þilke þe-selfe þe-self))
8/187-8	NEITHER	nouþer.. 8 nouþer.. 3 nowþer.. 1; nouþer 5 nouþer 3
9/110-1	EITHER	oþer.. 4
10/166	LESS	lasse 3
11/	MORE	more 10++ ((mo))
12/85	BOTH	boþe 25+
13/28	FROM	from 50++ (from) ((fro))
14/54	THROUGH	þoro3 100+ ((þorow3 þorow)) (((þorou3 3orou3 þor3 3ro3)))
15/258	WITHOUT <i>prep</i>	wiþ-outen 25++ (wiþ-outen) ((wiþ-oute wiþ-outen w'outen))
16/91	BUT	bote 300++ ((but)) (((bot)))
17/33	IF	3ef 90+ 3if 80+
18/39	SINCE <i>av cj</i>	seþþe 9 siþþe 3 syþþe 1 syþen 1
19/31	THAN	þan 20+ ((þan þan))
20/32	THOUGH	þou3 20+ ((þau3 þo3))
21/38	ERE <i>cj</i>	er 3
22/243	UNTIL	forto-þat 6 forte 3 forto 2
23/198	OR	oþer 80+ ((oþer))
24/46	NOR	ne 60+
25/45	NOT	no3t 150++ ((not)) (((nou3t)))
26/40	YET	3et 15+ (3it)
27/37	AGAIN	a3eyn 20++ ((a3eyn)); a3eyn- 10 a3eyn- 1
28/36	AGAINST	a3eyn 15+ ((a3eyn a3eyns))
29/213	SELF	selfe 30+ selfen 20+ (self) (((selfen seluen seluen)))
30/238	TOGETHER	to-gedere 25+ (to-gydere) ((to-geder to-gedere to-gyder al-to-geder))

Appendix 2: Linguistic Profiles (7460)

31/30	THEN	þanne 30+ þo 30+ (((þanne þan þann)))
32/235	THITHER	þyderward 1
35/148	HENCE	hennes 2
36/252	WHITHER	whyður 1 whyder 1; whyderward 1
37/250	WHENCE	of whennes 1
38/52	WHERE	where 7 wher 3 where 2; wher- 20+ ((whar- wer-))
39/251	WHETHER	wheþer 20++ ((wheþer))
40/253	WHO	who 40+ (((hwo)))
41/255	WHOSE	whos 9
42/254	WHOM	whom 30++ ((whom))
43/55	WHEN	whan 30+ ((whanne when whenne whan when))
44/41	WHILE	n whyle 3 cj whyles 10+ ((whylys whyle))
45/	BIRD	bryddes 2
46/237	THIRD	þridde 1
47/87	BROTHERS	breþeren 70+ ((bryþeren briþeren)) (((breþeren breþeren)))
49/115	EYES	yen 4 y3en 3 y3en 1
50/	[SHEP]HERD	schepherde 2; schepherdes 2
51/	MORNING	a-morewe 1 to-morewe 1
52/	NEED	nede 8; ned- 6
53/98	CHURCH	churche 15 ((chu<r>che 1)); churches 3
54/215	SILVER	syluer 2 sylfer 1 seluer 1 selfer 1
55/217	SISTER	suster 10+ ((sustur)) pl sustren 1
57/42	STRENGTH	strengþe 3
58/127	FLESH	flesch/- 30++
60/149	HIGH	hy3 5 hy3e 1 hi3 1; hy3enesse 4 hy3schyp 1
	HIGHER	hy3ere 1 hey3er 1
	HIGHEST	hey3est 2 heyeste 1
61/	DEAR	dere 2; dereste 10++
63/202	OWN <i>aj</i>	owne 30+ ((owene))
64/	THIRSTY	a-þrust 1
65/239	TRUE	trewe 20+ ((trew)); trew- 4
66/73	ASK	ax- 20+
67/88	BURN	bren- 8 bren- 4 bran- 2 bran- 2
68/94	COME	come 3 comen 2 comen 2
	CAME <i>sg</i>	come 6 com 5
69/	CHOSE <i>sg</i>	ches 3 chees 2
	CHOSEN	y-chosen 2 y-chose 1
70/	LOST <i>pa part</i>	y-lost 2
71/93	CLEPE	clep- 50++
72/103	DIED	dyed 5

Appendix 2: Linguistic Profiles (7460)

74/129	OE FON	vnderfongen 6 vnderfonge 3 vnderfong 2 vndur <u>f</u> ongen 1
75/137	GIVE	3efe 6 3euen 4 3eueþ 4 3efen 3 3eue 3 3efep 2 3efen 1; for3efen 2 for3euen 1 for3euen 1
	GAVE	3ef 10+ ((3af))
	GIVEN	y-3euen 8 y-3efen 6 y-3efe 3 y-3eue 1 3eue 1; for3euen 1 for-3euen 1 for-3ouen 1
76/144	HEAR	<i>pr</i> her- 15+ (yher-) ((heer-)) <i>pa</i> yherd- 15+ (herd-)
77/150	HIGHT	byhy3te 3
78/167	LET <i>pa</i>	lette 1
79/	MADE	-/mad/- 90+ (-/maad) (((maked)))
80/208	RUN	renne 1
81/211	SAW <i>sg</i>	sey3 5 sau3 2
	SAW <i>pl</i>	seyen 3 syen 1
	SEEN	y-seye 10+ (y-seyn) ((y-sey y-seyen y-sey3e y-sene))
83/	SLEW <i>sg</i>	slou3 3 slow 1 slow3 1
	SLEW <i>pl</i>	slowen 2
	SLAIN	y-slawe 3 y-slawen 2
84/	TAKE	"take" type 20++; vndermomyñ 1
85/265	YIELD	3elde 6 3elden 5 3eldynge 2 3elden 1 3eldeþ 1
86/	SH-	sch- 400++
	-SH-	-sch- 50++
87/	TH-	þ- 500++
	-TH-	-þ- 250++
88/	Y-/3-	3- 400++
92/44	WH-	wh- 200++ (((w- hw-)))
94/	H- <i>added</i>	disheses 1 'diseases'; heres 1 'ears'; hese 1 'ease'; habel 1 'able'
96/	B(R)OUGHT	bou3te 1 ybo3t 2 ybou3t 1; brou3te 6 bro3te 4; ybro3t 5 ybrou3t 3
97/	OUGHT <i>pn</i>	ou3t 4
98/100	DAUGHTER	<i>gen sg</i> dou3ter 1 <i>pl</i> dou3teren 1 dou3tren 1
99/113	ENOUGH	y-now3 1
100/121	BRIGHT	bry3t- 2 bryt- 2
	FIGHT <i>vb</i>	fy3t- 7
	KNIGHT	kny3t 1
	LIGHT	ly3t/- 15++ ((li3t))
	MIGHT <i>n</i>	my3t 9; my3tes 1 <i>aj</i> my3ty 3
	NIGHT	ny3t/- 15++
	RIGHT	ri3t/- 50++ ry3t/- 40++
	SIGHT	sy3t 7 si3t 1

Appendix 2: Linguistic Profiles (7460)

101/14	MAN	man 50++ man 50++
102/95	CAN	can 3
103/72	ANSWER	answer- 8
105/182	NAME	name 20+ ((nome))
106/	SHAME	schame 2; scham- 1; a-schamed 4
107/	THANK	þanke 4 þonke 2 þankeþ 2; þankynges 4 þankynges 4 þankyng 1 þankynges 1 þonkynges 1
108/	<i>other a/o+N</i>	dronk 1
109/162	LAND	lond 10+
110/	STAND	stond/- 20+
111/	HAND	hond/- 15+
112/	LAMB	lomb 2
113/	HANG	hong- 1
114/	LONG	longe 10+
115/	STRONG	strong 3 stronge 1
116/	ANGEL	aungeles 10+ (angeles) ((aungeles angelis aungelis))
117/	GLAD <i>etc</i>	-craftes 1; glad- 6
118/	GRASS	gras 4
119/	SAT <i>etc</i>	bede 7 bade 1 bed 1 bad 1; forbed 2 forbede 2 forbedde 1; ber 1 bar 1; breke 1 brake 1; ete 5; spak 4; stele 1
120/29	AFTER	aftur 50+ (after) ((aftur after)) (((aftyrr)))
121/142	HAD	had/- 50++
122/	THAT	þat 50++ ((þat))
123/249	WHAT	what 30++ ((what))
124/21	WAS	was 90+ ((wes))
125/117	FATHER	fader 30+ ((fadur)); fadres 6 fadrus 1 faderes 1
126/135	GATE	3ate 2
127/	LATE	late 1
128/101	DAY	day 30+ ((daye))
129/176	MAY <i>vb</i>	may 20++
130/	FAIR	fayr 3; fayr- 3 <i>cp</i> fayrere 1
131/	MAIDEN	mayde 4 mayden 1; maydenes 1
132/210	SAID	seyde 30+ ((sayde))
133/67	ADDER	edder 2; eddres 1
134/106	DREAD <i>pa</i>	dradde 1
135/206	PRIDE	pruyde 4 pryde 4; pruydes 1
136/206	HIDE <i>vb</i>	<i>pr</i> huyd- 5 <i>pasg</i> hudde 1 <i>pa part</i> yhud 8
137/124	FIRE	fuyr 20 <i>aj</i> fuyry 1
138/170	LITTLE	lytel 10+ (lytul luytel) ((luyte))
139/	BUILD	<i>prsg</i> buyldeþ 2 buldeþ 1 <i>pr part ger</i> buyldynge 2

Appendix 2: Linguistic Profiles (7460)

140/159	KIND	buyl <u>dy</u> nge 2 <i>pa part</i> ybuld 3 ybuyld 1 kynde/- 15+ ((ky <u>nde</u> -))
141/159	MIND	mu <u>y</u> nde 6 my <u>n</u> de 4 muynde 3 mynde 3; my <u>n</u> des 1
142/133	FRUIT	fruyt/- 10++
143/122	FILL	fulled 1; fulful- 9 fulfyl- 6 fulfil- 5
144/151	HILL	hul 10+; hules 3
145/	GUILT	gult 1; gyltes 1; guilty 2
146/	KIN	kynrede 7 kyn <u>r</u> ede 1 kynredes 1
147/216	SIN	syn- 90+ (sun-) ((syn-)) (((sinne)))
148/49	THINK	pink 2 pinkeþ 1 þynkeþ 1 forþynketh 1 byþinkeþ 1
149/89	BURY	yberied 1 yburied 1
151/125	FIRST	furst 10+ furste 10 ((first))
152/	GIRD	<i>vb inf</i> gurde 1
153/	MIRTH	murpe 1
155/	CUT	<i>imp pl</i> cutteþ 2 <i>pa part</i> y-kut 1
157/	PIT	pitt 1
159/	LEFT <i>aj</i>	lyftsye 1
162/104	DID	dud- 10+ ((dyd- did-))
163/114	EVIL	efel 15+ yuel 10+ (yfel) ((euel efyl yuele))
164/227	STEAD	stude 1
166/90	BUSY	bysy 6 bisy 1; bysy- 9 bisy- 1
167/	SMELL <i>vb</i>	smellynge 1
168/	BE <i>I</i>	be 50++ (ben) (((by been be <u>n</u>)))
169/	FLEE <i>I</i>	flen 2 fleo 1 fleen 1 fleþ 1
170/211	SEE <i>I</i>	sen 7 seþ 5 yseo 5 ysen 3 seo 3 se 2 yse 2
171/	FREE	fre 9 freo 1; fre- 9
172/	KNEE	kne 1 <i>pl</i> knees 1
173/	TREE	tre 10+ ((treo)) <i>pl</i> tren 2 trees 1
175/	DEEP	depe 3; dep- 1
176/	OE LEOF	leue 1 lefe 1 <i>sp</i> leueste 4 lefeste 2 leuest 1
177/	THIEF	þef 4 <i>pl</i> þefes 1
179/132	FRIEND	frend 2; frend-3 fre <u>n</u> d- 1
180/	FIEND	fendes 2
181/	PRIEST	prest/- 20++ ((p <u>re</u> st-))
182/	MEEK	muke 1 <i>av</i> mukelyche 1
184/	LOSE	lese 2 lesyn 1
187/	FALL <i>pasg</i>	fel 3
188/154	HOLD <i>pasg</i>	byheld 1
189/	DEVIL	defel 8 deuel 5; defeles 1 deueles 1
192/	LEARN	lern- 15+
193/116	FAR	fer 2

Appendix 2: Linguistic Profiles (7460)

194/226	STAR	sterre 1; sterres 1
195/	HEART	herte 20++
197/107	EARTH	erpe 25++
198/50	WORK <i>n</i>	werk 15+ ((werke)) <i>pl</i> werkes 30+ ((werk <u>es</u>)) (((werk <u>us</u> workes work <u>us</u>)))
199/	DARK	derke 2 darke 1 dark 1; dark- 9 derk- 9
200/	BEAR <i>vb etc</i>	-e- 20++
201/145	HEAVEN	hefne 15+ (heuene) ((hefene)); hefnes 5 hefenes 2
202/214	SEVEN	sefen 1 <i>ord</i> sefepe 3
203/118	OE FELA	fele 4; felesypes 1
205/203	PEOPLE	pepel 40+ ((pupel puple peple)) <i>pl</i> puples 2 peples 2
206/50	WORK <i>vb pr</i>	worch- 25+ ((werch-))
207/50	WORK <i>vb pa</i>	wro3ten 3 wro3te 1; y-wro3t 2
208/48	WORLD	worlde 30++ world 20++ (((word))) <i>aj</i> wordlyche 4
210/259	WORSE	worse 3
211/260	WORSHIP	worschup/- 25+ ((worschyp/-))
212/	WORTH	worþ 3; worþi 10+ ((worþy))
213/	SWORD	swerd 7 <i>pl</i> swerdes 1
214/242	TWO	twey 3 two 2 tweyn 1 tweyn 1 tweyne 1
216/56	<i>noun pl</i>	-es 500++ (((-is -ys - <u>es</u> - <u>us</u> -s)))
217/	<i>noun gen sg</i>	-es 50++ ((-is)) (((- <u>us</u>)))
218/	<i>noun gen pl</i>	-es 10++
219/273	<i>aj</i> -ER	-ere 6 - <u>ere</u> 4 -er 3 - <u>er</u> 3 -ere 2 <i>incomplete</i>
220/274	-EST	-est 5 -este 2 <i>incomplete</i>
221/278	-LY	-lyche 30+ ((-lych))
222/278	<i>av</i> -LY	-lyche 70++ ((-liche))
225/	THIS	þis 40++ ((þes)) (((þys þese)))
226/2	THESE	þese 30++ ((þes)) (((these þuse)))
227/3	THOSE	þilke 50++ ((þo-ilke))
228/158	I	y 180+ (ich) ((ych)) (((j)))
229/181	MY	my+C 25; myn+h/V 3 myn+V 1
230/	ME	me 50++
231/232	THOU	pou 100++ ((pow))
232/233	THY	þi+C 20+ ((þy+C)); þyn+V 3
233/231	THEE	þe 50++
234/	HE	he 60++
235/	HIS	his 80++ ((hys))
236/152	HIM	hym 50++ ((hym)) (((him)))
237/4	SHE	heo 30+ ((he))
238/5	HER	hure 50+ ((hur <u>e</u> here))
239/6	IT	it 150+ (((hit yt hyt)))

Appendix 2: Linguistic Profiles (7460)

240/	WE	we 40++
241/200	OUR	oure 50++ ((our <u>e</u>)) <i>abs</i> ouren 1
242/	US	ous 120+ ((us))
243/261	YE	3e 100++ (((3ee)))
244/263	YOUR	3oure 50++ ((3our <u>e</u> 3owre)) <i>abs</i> 3ouren 2
245/262	YOU	3ow 100++ (3ou) (((3ouw)))
246/7	THEY	þei 100++ ((þey))
247/9	THEIR	hure 110+ ((hur <u>e</u>)) (((here her her <u>e</u> hire hire <u>e</u>)))
248/8	THEM	hem 100++ ((hem))
249/59	<i>pr3sg</i>	-eþ 130++ (((-iþ -yþ -es)))
250/	<i>pr2sg</i>	-est 8
251/	<i>syncope, dental stems</i>	<i>no</i>
252/	<i>syncope, non-dental</i>	<i>no</i>
253/60	<i>prpl</i>	-eþ 100++ (((-en -e <u>n</u> -iþ)))
254/	<i>imp pl</i>	-eþ 20+
255/57	<i>pr part</i>	-ynge 50++ -yn <u>ge</u> 40++ ((-enge)) (((-e <u>ng</u> e -yng -yng)))
256/58	<i>gerund</i>	-ynge 70++ -yn <u>ge</u> 50++ (((-i <u>ng</u> -i <u>ng</u> e -i <u>ng</u> e -yng)))
257/	<i>OE GE- in pa part</i>	y- 600++ ((0- 50+)) (((i- 1))); <i>over 92 %</i>
258/	<i>-I- in wk 2</i>	schonye 2 schenye 2 schunye 1 (5 <i>out of</i> 40++)
	<i>hypercorrect</i>	<i>imp sg</i> schonye 1 <i>ger</i> erþe-tylyynge 1 <i>pa part</i> wonyed 1
259/	AM	am 20++
260/20	ART	art 20++
261/19	IS	is 100++ (((beþ ys)))
262/17	ARE	beþ 150++ ((ben))
263/22	SHALL <i>sg</i>	schal 50++
264/22	SHALL <i>2sg</i>	schalt 20+ ((schat schal))
265/22	SHALL <i>pl</i>	schuleþ 50+ ((schulleþ schulen)) (((schul schulen schullen))); schulle [we/3e] 4 schule [we] 1
266/23	SHOULD	schuld- 80+
267/24	WILL <i>sg</i>	wole 70+ ((wol))
268/24	WILL <i>2sg</i>	wolt 4 wylt 2
269/24	WILL <i>pl</i>	woleþ 7 wolleþ 4
270/25	WOULD	wold- 40+
271/257	WOT <i>sg</i>	wot 3
272/257	WOT <i>2sg</i>	wost 2
273/257	WOT <i>pl</i>	wyteþ 15+ ((wetep wyten)); wyte [3e] 3
274/257	WISTE	<i>pl</i> wysten 1
275/53	MAY <i>2sg</i>	my3t 3
276/176	MAY <i>pl</i>	mowe 7 mowen 4 mowen 3 mown 2; mow [we] 1

Appendix 2: Linguistic Profiles (7481)

277/53	MIGHT <i>vb</i>	my3t- 10+
278/95	CAN <i>pl</i>	koneþ 1
280/142	HAVE <i>I</i>	han 100+ (haue habbeþ) ((hafe haueþ hafeþ)) (((hauen han hafen habeþ)))
281/171	LIVE <i>I</i>	lyfen 9 lyfeþ 7 lyue 3 lyfe 2 lyuen 2
282/210	SAY <i>I</i>	seye 30+ ((sey sugge)) (((suggen seyen seyn seyen seyn seggeþ)))
283/	BUY <i>I</i>	buggeþ 1; forbugge 1
284/168	LIE <i>vb I</i>	lygge 1 lye 1
285/	LAY <i>vb I</i>	legge 1
286/142	HAS	haþ 60++ ((hath)); hast 10++
287/210	SAYS	seip 15++ ((saip sayþ seyþ))
290/184	NE+WILL	nul 6 nole 1
291/184	NE+WOULD	nolde 3
297/104	DOES	dop 20+
298/104	DOST	dost 3
299/138	GOES	goþ 3

7481 Oxford, Bodleian Library Rawlinson B 173 (*LALME* 7481, part)

The Prose *Brut*. Analysis of text on fols 30-44, 80-94, 130-144, 170-184. Description on p 147 f.

1/12	EACH	eche 2 vche 1
2/10	SUCH	suche 25+ ((such))
3/11	WHICH	which 25+ whiche 25+ ((whyche wiche whyche wych))
4/16	MUCH	mekle 60+ meche 50+
5/13	MANY	mony 40+ ((many))
6/15	ANY	eny 40
7/209	THE SAME	[the]-same 70+ (((thilke)))
8/187-8	NEITHER	nother.. 3; nother 2
10/166	LESS	[neuer-the-] ..lese 2 ..lesse 1 ..les 1 ..lees 1
12/85	BOTH	bothe 20+ ((both boothe))
13/28	FROM	fro ((from))
14/54	THROUGH	throw 30 > throgth 50+ ((through thro3 throu)) (((Throgth))); ther-oute 8 throgth-oute 6

Appendix 2: Linguistic Profiles (7481)

15/258	WITHOUT <i>prep</i>	with-oute 15+ ((with-uten w'oute wyth-oute w'outen))
16/91	BUT	but 120+ (((butt)))
17/33	IF	yif 25+ ((and))
18/39	SINCE	<i>av</i> seth 2 sethen 1 sethenes 1 <i>cj</i> seth 2 seth-that 2 sithen-that 1
19/31	THAN	then 5 than 3 the 1
20/32	THOUGH	they 1 as-thei 1 as-thay 1
21/38	ERE <i>cj</i>	er 6 or 4
22/243	UNTIL	tyll 15+ ((till til tyl))
23/198	OR	or 20+
24/46	NOR	ne 25+ ((nor no nother nether))
25/45	NOT	not 70+ <i>pn</i> noht 2
26/40	YET	yitt 15 ((yit))
27/37	AGAIN	ayeyne 40+ ayeyn 30+
28/36	AGAINST	ayenst 25+ (ayenste) ((ayens ayeyns ayeyn ayeynst ayeynste))
29/213	SELF	self 30 ((selfe))
30/238	TOGETHER	togeders 4 togydre 1 (>) togeder 8 togedre 5 togedres 2 togader 1
31/30	THEN	tho 50+ (then) ((than))
32/235	THITHER	thider 4 thidre 4 thideR 3; thider- 7
33/234	THENCE	thens 10+; [from]-thens 2
36/252	WHITHER	whider 2 whyder 1
37/250	WHENCE	whens 1; fro-whens 1
38/52	WHERE	where 7 wheR 7; wher- 40+ ((where- wheR-))
39/251	WHETHER	whether 2
40/253	WHO	who 6
41/255	WHOSE	whos 10 whose 2
42/254	WHOM	whom 15
43/55	WHEN	when 60+ (whan) (((wan wen w<h>en whwane)))
44/41	WHILE	while 10+ ((whyle)); whiles 4
46/237	THIRD	thrid 10+ ((thryd thridde))
47/87	BROTHERS	bretheren 5
49/115	EYES	yen 1 yene 1
51/	MORNING	morne 7 morn 1 mornę 1 morow 1 morong 1
52/	NEED	nede 2 neede 1
53/98	CHURCH	chirche 30+ ((chirch chyrche)) <i>pl</i> chirches 5
54/215	SILVER	seluer 4 selver 3 selveR 2 selviR 1
55/217	SISTER	sustre 2 sisteR 1
57/42	STRENGTH	strenght 5 streyngh 2 strenght 1 strength 1 streynth 1

Appendix 2: Linguistic Profiles (7481)

		streyngh 1 streyngh 1
60/149	HIGH	hye 5 hie 1
63/202	OWN <i>aj</i>	owne 25+ ((own own _g))
65/239	TRUE	trw 1 trwe 1 trewe 1
66/73	ASK	ask- 25+ ((ax-))
67/88	BURN	bren- 15
68/94	COME	come 40+
	CAME <i>sg</i>	come 70+ ((came)) (((com)))
69/	CHOSE	<i>sg</i> chose 1 <i>pl</i> chose 1 <i>pa part</i> chosen 1
70/	LOST	<i>sg</i> loste 1 <i>lest</i> 1 <i>pl</i> loste 1 <i>pa part</i> loste 9
71/93	CLEPE	clep- 3
72/103	DIED	died 15+ (dyed)
74/129	OE FON	vnderfonge 5 vnderfyng 1
75/137	GIVE	yeve 10 yef 1 yeue 1
	GAVE	yaf 10+ ((yafe yaffe gafe)); foryafe 2
	GIVEN	yeven 7 yef 1
76/144	HEAR	<i>pr</i> heer- 3 <i>her-</i> 2 <i>pa</i> herd- 25 ((hard))
77/150	HIGHT	hyght 1; behight 1
78/167	LET <i>pa</i>	lett 25+ ((let))
79/	MADE	"made" type only 90+
81/211	SAW <i>sg</i>	saw 6 sye 5 sawe 4 sey 1
	SAW <i>pl</i>	sawe 2 sye 1
	SEEN	seyen 9 seyn 5 scene 3 seen 1 seyne 1
83/	SLEW <i>sg</i>	slw 2 slew 2
	SLEW <i>pl</i>	slw 1 slewe 1 slown 1
	SLAIN	slayne 15+ ((slayen))
84/	TAKE	"take" type 120+; vndername 1 benome 1
85/265	YIELD	yelde 4 yeelde 3 yeeld 1 3elde 1
86/	SH-	sch- 250++
	-SH/-	-sch/- 80+ ((-ss/-))
87/	TH-	th- 500++
	-TH-	-th- 50++
88/	Y-/3-	y- 200++
91/	W <i>vocalic</i>	brwer 2 'brewer'; knwe 2 'knew'; nwe 1 'new'; Nwwerke 1; slw 3 'slew'; tw 1 'two'
92/44	WH-	wh- 270+ (((w- w<h>- whw-)))
	<i>hypercorrect</i> WH-	whyng 1 'wing'
94/	H- <i>dropped</i>	evy 1 'heavy'
95/	SCL- <i>for</i> SL-	sclander 1 sclander 1
96/	B(R)OUGHT	brought 10+ ((browght))
97/	OUGHT <i>pn</i>	oght 1

Appendix 2: Linguistic Profiles (7481)

98/100	DAUGHTER	doghter 4 doghteR 2 doughter 2 dowghter 2 doghtoR 1 doughteR 1; doghters 1 doghtres 1 doughtres 1
99/113	ENOUGH	y-nogh 2
100/121	BRIGHT	bright 2 <i>cp</i> brightor 1
	FIGHT <i>vb</i>	fight/- 9 fyght/- 5 feght- 2
	KNIGHT	knyght/- 40+ knight/- 2
	LIGHT	light/- 5
	MIGHT <i>n</i>	myght/- 10 might/- 3
	NIGHT	nyght/- 15+ ((ny3t))
	RIGHT	right/- 15+ ((ryght))
	SIGHT	syght 2 sight 1
101/14	MAN	man 15+ mon 10+ man- 6 -mon 1 mon- 1
102/95	CAN	can 2
103/72	ANSWER	<i>n</i> onswere 1 onswere 1 <i>vb</i> onswer- 10+ ((onsuer-))
104/79	BEGAN	gan 1 [began 6 began 3 beganne 2 begane 1]
105/182	NAME	name 15+; nam- 3
106/	SHAME	schame 5; schames 1 schamefulli 1 aschamed 2
107/	THANK	thonked 5
108/	<i>other a/o+N</i>	swanne 2; sompned 1 sompnyng 1; drank 2 dranke 2
109/162	LAND	londe 80+ ((lond)) <i>pl</i> londes 15 ((londis)); -lond 80++ ((-londe -land -lande))
110/	STAND	stonde 6 <i>prsg</i> stondeth 1 stont 1 stant 1; -stonde 10 - stond 4 -stondyng 1
111/	HAND	honde 15+ <i>pl</i> hondes 5 hondis 1
112/	LAMB	lambe 3
113/	HANG	honge 1 hang 1 <i>pa part</i> hanged 2
114/	LONG	longe 20+
115/	STRONG	stronge 20+ ((strong))
117/	GLAD <i>etc</i>	bak 1; craft 2 crafte 1; glad 2 gladly 2
119/	SAT <i>etc</i>	bade 1; bare 6 beR 1; brake 3; eete 1; yaf 10+ ((yafe yaffe gafe)); sate 2; spake 8; tare 1
120/29	AFTER	after 60++ (aftre); after- 20++
121/142	HAD	had 80++
122/	THAT	that 400++ (((thatt)))
123/249	WHAT	what 30+ ((whatt))
124/21	WAS	wes 250+ was 220+
125/117	FATHER	fader 20+ ((fadeR)) <i>gen sg</i> faders 2 faderes 1
126/135	GATE	<i>pl</i> yates 2
127/	LATE	<i>cp</i> later 2
128/101	DAY	day 70+ (((daye))); -day 15+
129/176	MAY <i>vb</i>	may 4

Appendix 2: Linguistic Profiles (7481)

130/	FAIR	feyre 10+ ((ffayre fayre)); <i>cp</i> fayrer 1 <i>sp</i> feyrest 1 feirest 1
131/	MAIDEN	mayden 3 mayde 1 <i>pl</i> maydens 1
132/210	SAID	seyde 30+ (seyd) ((seide seid sayde))
134/106	DREAD <i>pa</i>	<i>sg</i> drad 1 dred 1 <i>pl</i> dradden 1 <i>pa part</i> a-dradde 6
135/206	PRIDE	pryde 2 pride 2
136/206	HIDE <i>vb</i>	<i>ger</i> hidyng 1 <i>pasg</i> hyd 1
137/124	FIRE	fyre 5
138/170	LITTLE	litell 10+ (litel)
139/	BUILD	bildynges 1
140/159	KIND	vnkynde 2
141/159	MIND	mynde 1
142/133	FRUIT	fruyte 1
143/122	FILL	fylled 1; fulfill 1 fulfilled 1
144/151	HILL	hyll 4
145/	GUILT	gylty 1
146/	KIN	kyn 1; kynred 2 kynnes 2
147/216	SIN	synnes 2; synfull 1
149/89	BURY	beried 4 beryed 2 buried 1; buryyng 1
151/125	FIRST	firste 15 ((fyrste erste first fyrst))
152/	GIRD	<i>pa part</i> gyrde 1
153/	MIRTH	myrthe 1 myrthes 1
155/	CUT	kuttyng 1 <i>pasg</i> kutt 1
156/	SHUT	<i>inf</i> schytt 1
160/	KISS <i>vb</i>	kyssed 2
161/86	BRIDGE	brige 3 brygge 1; brigges 1 <i>place-name</i> burbryg 1
162/104	DID	did/- 30+ ((dyd))
163/114	EVIL	evell 2 evyll 1
164/227	STEAD	steede 2 stede 1; stedes 1; stede- 5
165/	BURGH	-bery 15+ ((-beri -bury))
166/90	BUSY	besili 1
168/	BE <i>I</i>	be 90+ (((ben)))
169/	FLEE <i>I</i>	flee 2
170/211	SEE <i>I</i>	se 5 see 3
171/	FREE	<i>av</i> frely 4 freely 1
172/	KNEE	<i>pl</i> knees 2 [<i>vb</i> kneled 2]
173/	TREE	<i>pl</i> trees 2
175/	DEEP	deepe 2
177/	THIEF	<i>pl</i> theves 2
179/132	FRIEND	<i>pl</i> frendes 2
181/	PRIEST	preste 1 <i>pl</i> prestes 2

Appendix 2: Linguistic Profiles (7481)

184/	LOSE	leese 6
187/	FALL <i>pasg</i>	fell 8 fel 2; befell 10 befel 1
188/154	HOLD <i>pasg</i>	held 10+ (helde); beheld 1
189/	DEVIL	deuell 1 deuyll 1
191/	EARL	erle 90+ ((erl-)) (((ereles)))
194/226	STAR	ster 3 sterR 3; sterres 1
195/	HEART	hert 7
197/107	EARTH	erthe 4 erth 1
198/50	WORK <i>n</i>	werke 8 werk 5 werkes 2
199/	DARK	derk 1
200/	BEAR <i>vb etc</i>	-e- 15; eete 1
205/203	PEOPLE	peple 50+
206/50	WORK <i>vb pr</i>	werk 1
207/50	WORK <i>vb pa</i>	wroght 2
208/48	WORLD	worlde 7 world 1 wo<r>lde 1; world- 2
210/259	WORSE	sp worste 1
211/260	WORSHIP	worschip/- 10+
212/	WORTH	worth 4; worth- 25
213/	SWORD	swerde 3 <i>pl</i> swerdes 1
214/242	TWO	tw 1
216/56	<i>noun pl</i>	-es 250++ ((-s -is)) (((-is -e3 -ys)))
217/	<i>noun gen sg</i>	-es 110+ ((-is -s)) ((-is --is))
218/	<i>noun gen pl</i>	-es 4 -e3 1
219/273	<i>aj</i> -ER	-er 20+ ((-or))
220/274	-EST	-est 15+
221/278	-LY	-ly 2
222/278	<i>av</i> -LY	-ly 110+ ((-li)) (((-lyche -lich -liche -lych)))
225/	THIS	this 110+ ((thees)) (((thes thys these)))
226/2	THESE	thees 10+ thes 10 ((this these))
227/3	THOSE	tho 15+ ((that))
228/158	I	y 40+
229/181	MY	my+C 10+ ((mi+C)); myne+h 2
230/	ME	me 15+
234/	HE	he 150++
235/	HIS	his 200++ (((hys)))
236/152	HIM	hym 120++ ((hym))
237/4	SHE	sche 25+ ((scheo))
238/5	HER	her 40 (((hur)))
239/6	IT	hytt 70+ (hitt) ((hit hyt))
240/	WE	we 40+
241/200	OUR	oure 25+ ((owre ouR))

Appendix 2: Linguistic Profiles (7481)

242/	US	vs 7
243/261	YE	ye 60+
244/263	YOUR	youre 25 ((youR yowre your))
245/262	YOU	yow 30 ((you)) (((yowe)))
246/7	THEY	thei 140 they 130+ (((the)))
247/9	THEIR	her 130+ (((hir heR theiR)))
248/8	THEM	hem 170++ ((hem)) (((hym)))
249/59	<i>pr3sg</i>	-eth 15 ((-^t))
251/	<i>syncope, dental stems</i>	yes 2 no 3; stont 1 stant 1
252/	<i>syncope, non-dental</i>	no 3
253/60	<i>prpl</i>	-eth 10+ -en 10 (-e)
254/	<i>imp pl</i>	-eth 5
255/57	<i>pr part</i>	-yng 90+ (((-yng -ynge)))
256/58	<i>gerund</i>	-yng 80+ ((-ynge)) (((-yng)))
257/	<i>OE GE- in pa part</i>	0- 250++ (((y-)))
259/	AM	am 1
261/19	IS	is 70+ ((ys))
262/17	ARE	ben 15+ ((be bene)) 2pl beth 1
263/22	SHALL <i>sg</i>	schall 20+ ((schal))
265/22	SHALL <i>pl</i>	schall 20+ (schull) ((schal))
266/23	SHOULD	schuld/- 170+
267/24	WILL <i>sg</i>	woll 2 wol 1
269/24	WILL <i>pl</i>	woll 7 wol 2 wyll 2 will 1 2pl wyllleth 1
270/25	WOULD	wold/- 90+
271/257	WOT <i>sg</i>	wotte 1
273/257	WOT <i>pl</i>	wote 1
274/257	WISTE	wiste 15+ (wyste)
276/176	MAY <i>pl</i>	may 4 mow 1
277/53	MIGHT <i>vb</i>	myght 50+ ((might))
279/99	COULD	cowde 7
280/142	HAVE <i>I</i>	haue 80+ (((han)))
281/171	LIVE <i>I</i>	leve 2 leven 1
282/210	SAY <i>I</i>	sey 40+
284/168	LIE <i>vb I</i>	[<i>pr part</i> lygyng 1 lyng 1]
286/142	HAS	hath 2
291/184	NE+WOULD	nolde 2

7482 Oxford, Bodleian Library Rawlinson B 173 (LALME 7481, part)

The Prose *Brut*. Analysis of text on fols 186-227. Description on p 147 f.

1/12	EACH	eche 2
2/10	SUCH	such 5 suche 3
3/11	WHICH	whiche 15+ which 15+
4/16	MUCH	moche 25+ (mekle) ((moch 1))
5/13	MANY	many 40+
6/15	ANY	any 7 eny 2
7/209	THE SAME	[the]-same 70++
10/166	LESS	lasse 2 lesse 1
11/	MORE	more 2 mo 2 mor ^e 1
12/85	BOTH	both 30 ((bothe)) (((bop ^e)))
13/28	FROM	from 25+ ((fro frome))
14/54	THROUGH	þrough 15+ ((through þrought)); þrough- 7 throwe- 1
15/258	WITHOUT <i>prep</i>	with-outen 4 w'outen 1
16/91	BUT	but 30+
17/33	IF	iff 4 yff 2 if 1
19/31	THAN	þan 3
21/38	ERE <i>cj</i>	or 4
22/243	UNTIL	tyll 5 till 2
23/198	OR	or 15
24/46	NOR	ne 8
25/45	NOT	not 20 ((nou3t)); <i>pn</i> nought 1
26/40	YET	yet 2 3it 2
27/37	AGAIN	a-yene 30+ ((a-yeyne agayne a-yeme)) (((ayen)))
28/36	AGAINST	a-yenst 25+ ((a-ye<n>st))
29/213	SELF	self 3 selfe 2
30/238	TOGETHER	to-gedre 3 to-giders 3 to-gedyr 2 to-gedir 2 to-geders 1 to-gidre 1
31/30	THEN	than 50+ ((þan than ^e then)) (((Than then ^e thanne þo)))
32/235	THITHER	thedir 8 thedyr 4 thedre 1
33/234	THENCE	from-thens 6 þens 1
34/153	HITHER	hedyr 1
38/52	WHERE	where 3 wher 1; wher- 10+
39/251	WHETHER	whether 1 whedyr 1

Appendix 2: Linguistic Profiles (7482)

41/255	WHOSE	whos 15+ ((whose))
42/254	WHOM	whome 2
43/55	WHEN	whan 20+ ((whan _e))
44/41	WHILE	<i>n</i> while 4 <i>cj</i> while 1 whyle 1
46/237	THIRD	thryde 1 thryd 1 þrid 1 þridde 1
47/87	BROTHERS	brether 1
51/	MORNING	morne 4 morowe 3
52/	NEED	nede 2
53/98	CHURCH	chirche 7 chirch 4 -chirch 1 <i>pl</i> chirches 2
54/215	SILVER	siluer 3 siluer 1
55/217	SISTER	suster 1
57/42	STRENGTH	strenght 2 strength 1
60/149	HIGH	hie 5
63/202	OWN <i>aj</i>	owne 10+ ((own owen))
65/239	TRUE	trewe 1 true 1; vntrewe 1 <i>av</i> truely 3
66/73	ASK	ask- 9 ax- 2
67/88	BURN	bren- 9 bryn- 2
68/94	COME	come 10
	CAME <i>sg</i>	come 70+
69/	CHOSE	<i>sg</i> chose 1 <i>pl</i> chose 2
	CHOSEN	chosen 2 chose 1
70/	LOST	<i>sg</i> lost 1 <i>pa part</i> loste 1
71/93	CLEPE	clep- 5
72/103	DIED	died 15+ dyed 4
75/137	GIVE	yeue 1 yeve 1
	GAVE	yaff 4 yaffe 3 gaffe 3 3aff 2 3affe 1 yaue 1 gave 1
	GIVEN	yeue 2 yeven 1 yevyn 1; for-yeven 1
76/144	HEAR	<i>pr</i> her- 7 <i>pa</i> herd- 1
77/150	HIGHT	hight 2
78/167	LET <i>pa</i>	let 4 lete 1 lette 1
79/	MADE	"made" type only 90+
81/211	SAW	<i>sg</i> sey 1 <i>pl</i> sawe 2 sey 1
	SEEN	sene 1 seyne 1
83/	SLEW <i>sg</i>	slewe 3 slowe 1
	SLEW <i>pl</i>	slewe 6 slayne 1
	SLAIN	slayne 7 sleyne 1
84/	TAKE	"take" type only 70+
85/265	YIELD	yelde 2
86/	SH-	sh- 100++
	-SH-	-ssh- 50++ ((-sh))
87/	TH-	th- 300++ ((þ-))

Appendix 2: Linguistic Profiles (7482)

	-TH-	-th- 50++ ((-þ-))
88/	Y-/3-	y- 40+ ((3-))
92/44	WH-	wh- 130+
94/	H- <i>added</i>	hulster ' <i>Ulster</i> '
96/	B(R)OUGHT	brought- 50+ ((broute)) (((brough)))
98/100	DAUGHTER	doughter 10+ ((doughter)) <i>pl</i> doughters 2 doughters 1
99/113	ENOUGH	y-now 1 y-nough 1
100/121	FIGHT <i>vb</i>	fight 2
	KNIGHT	knight/-
	LIGHT	light 2
	MIGHT <i>n</i>	might/- 6 <i>aj</i> almi3ty 1
	NIGHT	night 2 nyght 1
	RIGHT	right 20
101/14	MAN	man 25+; man- 10+; -man 5
103/72	ANSWER	<i>n</i> answer 3 <i>pl</i> answers 1 <i>vb</i> answer- 3
104/79	BE)GAN	[bigan 5]
105/182	NAME	<i>n</i> name 3 <i>av</i> namely 1 <i>vb</i> named 2
106/	SHAME	shame 1
107/	THANK	<i>n</i> thanke 1 þanke 1 <i>vb</i> thanked 3 þanked 2
108/	<i>other a/o+N</i>	lane 1 <i>vb pasg</i> wan 1
109/162	LAND	londe 10 lond 1; londes 5; -lond 80+ ((-londe))
110/	STAND	stonde 2 <i>pr part</i> standing 1
111/	HAND	honde 6
113/	HANG	hang- 10+ (hong-)
114/	LONG	long 10 longe 3
115/	STRONG	stronge 5 strong 4 <i>av</i> strongli 1
116/	ANGEL	angelles 1
117/	GLAD <i>etc</i>	craft/- 8; -backe 6; gladlye 1
119/	SAT <i>etc</i>	-a- 20+
120/29	AFTER	after 15++ (after) ((afre after afir))
121/142	HAD	hadde 30+ (had)
122/	THAT	that 120+ (þat) ((þ')) (((þatt)))
123/249	WHAT	what
124/21	WAS	was 150++
125/117	FATHER	fadre 1
126/135	GATE	yate 3 gate 2 <i>pl</i> 3atis 1
127/	LATE	late 1 <i>cp</i> lattere 1
128/101	DAY	day 40+ (((daye))); -day 20
130/	FAIR	faire 5 feire 3 fayre 1 feiR 1
132/210	SAID	seide 6 seyde 1
134/106	DREAD <i>pa</i>	<i>pl</i> dradde 1 dredden 1

Appendix 2: Linguistic Profiles (7482)

137/124	FIRE	fire 1
138/170	LITTLE	litell 1 litill 1
144/151	HILL	hyll 3 hill 2
147/216	SIN	<i>pl</i> synnes 1
149/89	BURY	<i>inf</i> bery 1 <i>pa</i> beried 10+ ((beryed))
150/	MERRY	mery 1
151/125	FIRST	first 10
155/	CUT	<i>pa part</i> kitte 1
156/	SHUT	<i>pa pl</i> shitte 1
159/	LEFT <i>aj</i>	lifte 4
161/86	BRIDGE	brige 9 brigge 8 brygge 2 <i>place-name</i> cambrige 3
162/104	DID	did 5 dydd- 5 didd- 3 dyd/- 3
163/114	EVIL	euyll 10
164/227	STEAD	stede 4 sted 1 <i>pl</i> stedes 3
165/	BURGH	-bury 10+ ((-bery -burgh)); burgh-towne 1
168/	BE <i>I</i>	be 50+
170/211	SEE <i>I</i>	see 3 se 2
172/	KNEE	kne 1 <i>pl</i> kneis 1 [<i>vb pr part</i> kneling 2]
179/132	FRIEND	frendes 1 ffrendes 1
181/	PRIEST	prestis 1
182/	MEEK	mekely 1
187/	FALL <i>pasg</i>	fell 3 ffell 1
188/154	HOLD <i>pasg</i>	helde 10+
191/	EARL	erle 50++; erl- 10++
192/	LEARN	lerne 1
193/116	FAR	fer 1 ferre 1
194/226	STAR	sterre 2
195/	HEART	hert 1
197/107	EARTH	erth- 1
200/	BEAR <i>vb etc</i>	-e- <i>only</i> 4
205/203	PEOPLE	peple 70+
207/50	WORK <i>vb pa</i>	wrought 3
208/48	WORLD	worlde 4 wo<r>lde 1
210/259	WORSE	wors 1
211/260	WORSHIP	worship 10+; worship- 9 <i>vb</i> worship- 1
212/	WORTH	<i>aj</i> worthi 40+ ((worthy)) <i>av</i> worthely 8
214/242	TWO	to 1
216/56	<i>noun pl</i>	-es 300++ ((-s -is -ys)) (((-ijs)))
217/	<i>noun gen sg</i>	-is 40+ -es 40+ ((-is -ys -s))
218/	<i>noun gen pl</i>	-es 2 -is 1
219/273	<i>aj</i> -ER	-er 7 -ere 1

Appendix 2: Linguistic Profiles (7482)

220/274	-EST	-est 6
222/278	<i>av</i> -LY	-ly 60+ ((-li)) (((-lye)))
225/	THIS	this 60+ ((pis)) (((This thys)))
226/2	THESE	these 40+ ((pese))
227/3	THOSE	tho 5 þo 1
234/	HE	he 80++
235/	HIS	his 170+ ((hys))
236/152	HIM	him 150+ ((hym))
237/4	SHE	she 15+
238/5	HER	her 30+ ((here heR))
239/6	IT	it 20 hit 15+ ((hyt))
240/	WE	we 1
241/200	OUR	oure 20+ ((owre))
243/261	YE	ye 3
245/262	YOU	you 1
246/7	THEY	they 100+ ((þey thei)) (((þei)))
247/9	THEIR	her 70+ (here) (((heR theire theiR)))
248/8	THEM	hem 90+ (((them)))
249/59	<i>pr3sg</i>	-eth 3
251/	<i>syncope, dental stems</i>	<i>none</i>
252/	<i>syncope, non-dental</i>	<i>no</i> 1
255/57	<i>pr part</i>	-yng 25+ -ing 25
256/58	<i>gerund</i>	-yng 20+ -ing 15+ ((-inge))
257/	<i>OE GE- in pa part</i>	0- 200++
261/19	IS	is 20+
262/17	ARE	bene 1
265/22	SHALL <i>pl</i>	shall 1
266/23	SHOULD	shuld- 30+
270/25	WOULD	wold- 25+ ((wollde 1))
274/257	WISTE	wist 4 wist 1 wisten 1
277/53	MIGHT <i>vb</i>	might 20+ ((mi3t myght migh my3t))
279/99	COULD	coude 4
280/142	HAVE <i>I</i>	haue 40+
282/210	SAY <i>I</i>	sey 9
291/184	NE+WOULD	nolde 1

7500 London, British Library Harley 201 (LALME 7500)

Robert of Gloucester's *Chronicle*. Analysis of text on fols 3-51. Description on p 206 f.

1/12	EACH	eche 30+ ((ech)) (((vche iche ych))); echon 2
2/10	SUCH	such 40 ((suche))
3/11	WHICH	wuche 9 wuch 3 wich 1 wych 1
4/16	MUCH	muche 60 ((muchel))
5/13	MANY	mony 60+ ((moni))
6/15	ANY	eny 10+ (>) any 10
7/209	THE SAME	þilke 30+ ((þike [þe]-selue)) (((þikke þat-ilke þis-þilke þat-same)))
8/187-8	NEITHER	noþer 1 noþer 1 nowþer 1
9/110-1	EITHER	oþer.. 3; eyþer 15+ ((eipþer eyþe)) 'both'
10/166	LESS	lasse 8
11/	MORE	more 20+ (mo)
12/85	BOTH	boþe 20+
13/28	FROM	from 40 ((fro fram))
14/54	THROUGH	þoru 50+ (þor3) ((þorw þorþ)) (((þorw3)))
15/258	WITHOUT <i>prep</i>	w'oute 25+ ((w'outen wyþ-oute))
16/91	BUT	ac 100++; bute 50 ((bote)) (((but)))
17/33	IF	3ef 50
18/39	SINCE <i>av</i>	seþþe 6
19/31	THAN	þan 25+ ((þen))
20/32	THOUGH	þei 15 ((þay þaw þai þa3 þo3))
21/38	ERE <i>cj</i>	er 25 (ar) ((or))
22/243	UNTIL	forte 5 forto 4 for-to 1
23/198	OR	oþer 10+ or 10+ ((oþer))
24/46	NOR	ne 20+ (ny)
25/45	NOT	no3t 40+ not 30+
26/40	YET	3et 50+ (((3ut)))
27/37	AGAIN	a3eyn 25+ ((a3en))
28/36	AGAINST	a3eyn 40+ ((a3en)) (((a3eym)))
29/213	SELF	self 25+ ((selue))
30/238	TOGETHER	to-gedere 10+ ((to-gadere))
31/30	THEN	þo 100+ (seþþe) ((þenne þanne)) (((seþen þonne)))
32/235	THITHER	þider 20+; þiderward 3
33/234	THENCE	þenne 2

Appendix 2: Linguistic Profiles (7500)

34/153	HITHER	hyder 10+ hider 9; hiderward 2 hyderward 1
35/148	HENCE	henne 2
36/252	WHITHER	wyder 6; whiderward 1
37/250	WHENCE	wanne 1
38/52	WHERE	wher 2 wer 2 whare 1 ware 1 war 1; war- 10+ ((wer- wher-))
39/251	WHETHER	weþer 3 wer 2
40/253	WHO	ho 7 wo 3 who 1 hoo 1
41/255	WHOSE	was 1 whas 1
42/254	WHOM	wam 15 ((wham whom wom))
43/55	WHEN	wan 20+ wen 20+ ((when whan)); þo 100++
44/41	WHILE	while 15+ wyle 15+ ((wule wil whyle))
46/237	THIRD	bridde 10 þride 1
47/87	BROTHERS	breþren 6 breþeren 2 breþre 2 breþeren 1
51/	MORNING	morwe 1; amorwe 3; to-morwe 1
52/	NEED	nede 10 ned 2 neode 1
53/98	CHURCH	chirche 7 <i>pl</i> churches 7 chirchon 2
54/215	SILVER	seluer 5
55/217	SISTER	soster 1 sotre 1 <i>gen sg</i> suster 1 <i>pl</i> sustren 3 sostren 2
57/42	STRENGTH	strengþe 15 ((streynþe))
58/127	FLESH	flesch 1
60/149	HIGH	hey 15+ (heye hye) ((hey3))
	HIGHER	herre 1
	HIGHEST	hexte 4 hext 2
63/202	OWN <i>aj</i>	owne 25+ ((owe))
65/239	TRUE	trewliche 1
66/73	ASK	ask- 9 asch- 7 asc- 4
67/88	BURN	barn- 10 bren- 2 berne 1
68/94	COME	come 15+
	CAME <i>sg</i>	com 60+; bi-com 6; ouercom 1
69/	CHOSE	<i>sg</i> ches 2 <i>pl</i> cheson 2 <i>pa part</i> ychose 3
70/	LOST	<i>pa pl</i> loren 2 <i>pa part</i> y-lore 2
71/93	CLEPE	clep- 50+ ((yclep-))
72/103	DIED	dyede 4 > deide 8
74/129	OE FON	fong 2 fonge 2 fongon 1; -fong 4 -fonge 2 -feng 1
75/137	GIVE	3eue 10+
	GAVE	3ef 20+ ((3af))
	GIVEN	3eue 1 y3eue 1
76/144	HEAR	<i>pr</i> here 1 <i>pa</i> herd/- 30+ (((hurde)))
77/150	HIGHT	hette 7 het 6; bi-het 6

Appendix 2: Linguistic Profiles (7500)

78/167	LET <i>pa</i>	lette 40+ (let)
79/	MADE	"made" type only
80/208	RUN	ren- 1
81/211	SAW <i>sg</i>	sey 7 say 6 sei 3 seye 1 ysey 1 ysei 1 yse 1
	SAW <i>pl</i>	seye 2 y-seye 1 sey 1 say 1 y-sei 1
	SEEN	y-seye 3 y-sey 2
83/	SLEW <i>sg</i>	slow 20 ((slo3 slow3 slou))
	SLEW <i>pl</i>	slowe 15+ (slow)
	SLAIN	y-slawe 25+ ((slawe y-slaw))
84/	TAKE	"nyme" type 60; "take" type 15+
85/265	YIELD	3elde 5
86/	SH-	sch- 200++ (((sc-)))
	-SH-	-sch- 40++ ((-ssch-))
87/	TH-	þ- 500++
	-TH-	-þ- 60++
88/	Y-/3-	3- 200++
92/44	WH-	w- 150++ ((wh-))
93/	V- for F-	veteres 1 'fettlers'
96/	B(R)OUGHT	bo3te 1 <i>pa part</i> ybo3t 1; bro3te 15+ ((bro3t brou3te)) <i>pa part</i> y-bro3t 15+ ((bro3t brou3t y-brou3t i-bro3t))
97/	OUGHT <i>pn</i>	o3t 3
98/100	DAUGHTER	do3ter 40+ <i>pl</i> do3tren 7
99/113	ENOUGH	ynow 80+ ((yno3 ynow3)) (((ynowe)))
100/121	FIGHT <i>vb</i>	fy3t- 3 fi3t- 2
	KNIGHT	kny3t 15 <i>pl</i> kny3tes 30+
	LIGHT	ly3t/- 4 li3t- 1
	MIGHT <i>n</i>	my3t 2 <i>aj</i> al-my3ty 1
	NIGHT	ny3t 4 ny3te 1
	RIGHT	ry3t/- 30+ ((ri3t))
	SIGHT	si3te 2 sy3te 2 si3t 1
101/14	MAN	mon 80+ ((man)) (((mon)))
102/95	CAN	can 3 con 1
103/72	ANSWER	onswer- 4 answer- 1
104/79	BE)GAN	gan 15+ [bi-gan 25 ((by-gan))]
105/182	NAME	name 15+ ((nome)); nameliche 6 nomeliche 1
106/	SHAME	schame 10+; schames 1; a-schamed 1
107/	THANK	þonkede 4
108/	<i>other a o+N</i>	branches 1; dronk 1; wan 10 won 1 bi-wan 1
109/162	LAND	lond 50++
110/	STAND	stonde 7

Appendix 2: Linguistic Profiles (7500)

111/	HAND	hond 5 honde 1
112/	LAMB	lomb 1
113/	HANG	honge 3
114/	LONG	long/- ++
115/	STRONG	strong/- ++
116/	ANGEL	angel 1
117/	GLAD <i>etc</i>	glad 20+; -craft 2
118/	GRASS	gras 1 <i>pl</i> grasses 1
119/	SAT <i>etc</i>	bad 8 bed 7; brak 2 brac 1 brek 1 to-brek 1; biget 6; 3ef 20+ ((3af)); set 1; spek 8
120/29	AFTER	aftur 70++
121/142	HAD	hadde 50++
122/	THAT	þat 100++ ((þ'))
123/249	WHAT	wat 40 ((wad what))
124/21	WAS	was 100++ ((wes))
125/117	FATHER	fader 30++ (((fadur)))
126/135	GATE	3ate 2
127/	LATE	late 1
128/101	DAY	day 15+ ((dai)) <i>pl</i> dayes 5 dawes 1
129/176	MAY <i>vb</i>	may 25 ((mai))
130/	FAIR	fair 20 faire 10+ ((fayr fayre))
131/	MAIDEN	mayde 6 maide 5; maydenes 7; maidenhed 1
132/210	SAID	seide 30+ (seyde) ((saide))
134/106	DREAD <i>pa</i>	<i>sg</i> dradde 5 dredde 1 <i>pl</i> dradde 2
	READ <i>pa</i>	<i>sg</i> radde 2 <i>pl</i> radde 2
135/206	PRIDE	prude 5 pruyde 1 pruyd 1
137/124	FIRE	fuyr 7 fur 2
138/170	LITTLE	lutel 10 lute 10 lytel 3 lytul 1 litel 1
139/	BUILD	bulde 3
140/159	KIND	kynde 30+ ((kunde))
141/159	MIND	mynde 1
142/133	FRUIT	fruyt 3
143/122	FILL	fulle 2 <i>pa part</i> y-fuld 2 yfulled 1
144/151	HILL	hul 5 <i>pl</i> hules 1
145/	GUILT	gult 1 <i>vb</i> forgulte 1
146/	KIN	kyn 5 kun 3; kynrede 1
148/49	THINK	þynkeþ 1
149/89	BURY	bury- 7 buri- 6
150/	MERRY	muri 2 mury 2
151/125	FIRST	first 40+ ((firste arst))
153/	MIRTH	murþe 1

Appendix 2: Linguistic Profiles (7500)

157/	PIT	put 1
159/	LEFT <i>aj</i>	lift 1
160/	KISS <i>vb</i>	custe 2 cussede 1
161/86	BRIDGE	<i>place-name</i> -brigge 2 -brugge 2
162/104	DID	dude 50+
163/114	EVIL	vuel 6 euel 1
164/227	STEAD	stude 20+ <i>pl</i> studes 5
165/	BURGH	boru 2 bor3 1; -bury 10
167/	SMELL <i>vb</i>	[<i>n</i> smel 1]
168/	BE <i>I</i>	be 50++
169/	FLEE <i>I</i>	fle 10+
170/211	SEE <i>I</i>	se 7 yse 4
171/	FREE	fre 3 free 1
172/	KNEE	kne 2
173/	TREE	<i>pl</i> tren 1
175/	DEEP	dep 1
176/	OE LEOF	leue 7 lef 2 <i>cp</i> leuer 4 <i>sp</i> leuest 1
179/132	FRIEND	<i>pl</i> frend 2 frendes 2; frenschipe 1
182/	MEEK	meke 1
183/97	CHOOSE	chese 2
184/	LOSE	lese 2
185/	SHOOT <i>etc</i>	schete 1
186/248	OE EODE	eode 3 3eode 2 3ede 1
187/	FALL <i>pasg</i>	fel 10; bi-fel 3
188/154	HOLD <i>pasg</i>	huld 10+ ((held hult)); bi-huld 4 by-huld 1; at-huld 2
189/	DEVIL	deuel 1
191/	EARL	erl 30++
192/	LEARN	lerne 3; ylermed 1
193/116	FAR	fer 5
194/226	STAR	sterre 4 <i>pl</i> sterres 1
195/	HEART	herte 30+
197/107	EARTH	erpe 15
198/50	WORK <i>n</i>	werk 7; werkmen 1
199/	DARK	derk 1
200/	BEAR <i>vb etc</i>	-e- 15+
201/145	HEAVEN	heuene 3
202/214	SEVEN	seue 9 seuene 1
203/118	OE FELA	fele 3
206/50	WORK <i>vb pr</i>	worche 1
207/50	WORK <i>vb pa</i>	wro3te 1 wro3t 1
208/48	WORLD	world 20+; worldes 3 wordes 1

Appendix 2: Linguistic Profiles (7500)

209/	WORM	worm 1 <i>pl</i> wormes 2
210/259	WORSE	worse 4 <i>sp</i> worst 1
212/	WORTH	worþ 7 <i>aj</i> worþi 5
213/	SWORD	swerd 10+ ((swert)); swerdes 1
214/242	TWO	twei 20+ (two) ((twey to))
215/	OE SWIPE	swyþe 7 swiþe 5
216/56	<i>noun pl</i>	-es 300++ ((-en)) (((-s -on -us)))
217/	<i>noun gen sg</i>	-es 90+ (((-ys)))
218/	<i>noun gen pl</i>	-es 15 -or 10+ (-ore) ((-ur -ere))
219/273	<i>aj</i> -ER	-er 15+ ((-este -ost -oste))
220/274	-EST	-est 10+ ((-e))
221/278	-LY	-liche 1
222/278	<i>av</i> -LY	-liche 50+ (((-lyche)))
224/1	THE	þe (þo)
225/	THIS	þis 100++
226/2	THESE	þis 40+ (þese) (((þys)))
227/3	THOSE	þilke 1
228/158	I	ich 110+ ((y ych)) (((i iche)))
229/181	MY	my+C 30+ ((mi+C)); myn+h/V 10+; [for] myn+C 1
230/	ME	me 20++
231/232	THOU	þou 60+ (þ ^u)
232/233	THY	þi+C 30; þin+h/V 6 þyn+h/V 1; þyn+n 1; [to] þyn+C 1 1 <i>abs</i> þyne 2
233/231	THEE	þe 20++
234/	HE	he 50++
235/	HIS	ys 230++ (hys) ((his)) (((is hys)))
236/152	HIM	hym 100++; ymself 1
237/4	SHE	heo 30+ ((he)) ((ho))
238/5	HER	hire 70+ ((here)) ((hiR))
239/6	IT	yt 150+ (it) ((hit)) ((hyt))
240/	WE	we 40++
241/200	OUR	oure 50+ ((our ouR vr owre))
242/	US	vs 20+ ((ous ows))
243/261	YE	3e 30+
244/263	YOUR	3oure 9 3our 1 3owre 1 oure 1
245/262	YOU	3ou 10+ (ow) ((3ow))
246/7	THEY	heo 310+ ((þei he)) ((þe hij a))
247/9	THEIR	here 110+ ((heore heR heor)) ((hor heoR hore))
248/8	THEM	hem 100++ (((hom hem)))
249/59	<i>pr3sg</i>	-eþ 40+ ((-uþ - [^] t - [^] d)) (((-et -oþ)))
250/	<i>pr2sg</i>	-est 5 -ust 1

Appendix 2: Linguistic Profiles (7500)

251/	<i>syncope, dental stems</i>	yes 12 no 3
252/	<i>syncope, non-dental</i>	no
253/60	<i>prpl</i>	-eþ 30+ (((-uþ)))
254/	<i>imp pl</i>	-eþ 15+
255/57	<i>pr part</i>	-yng 4 -ing 1
256/58	<i>gerund</i>	-yng 15+ (-ing)
257/	<i>OE GE- in pa part</i>	y- 380 ((0- 40+)) (((i- 9))); ca 89 %
258/	<i>-I- in wk 2</i>	tilie 1 wonye 1 clepye 1 wytye 1 (4 out of 15+)
259/	AM	am 10
260/20	ART	art 10
261/19	IS	ys 70+ ((is))
262/17	ARE	beþ 50+
263/22	SHALL <i>sg</i>	schal 20+ ((scal 1))
264/22	SHALL <i>2sg</i>	schalt 10+ ((schald))
265/22	SHALL <i>pl</i>	schul 10+ ((schulleþ schulle scholle))
266/23	SHOULD	schulde 50+ ((scholde))
267/24	WILL <i>sg</i>	wol 20 wole 15
268/24	WILL <i>2sg</i>	wolt 10+
269/24	WILL <i>pl</i>	wolleþ 5 wol 4 wolle 1
270/25	WOULD	wolde 60++ (((wold)))
271/257	WOT <i>sg</i>	wot 2
272/257	WOT <i>2sg</i>	wost 4
273/257	WOT <i>pl</i>	wyteþ 1
274/257	WISTE	wiste 10 wiste 1
275/53	MAY <i>2sg</i>	my3t 7 mi3t 1
276/176	MAY <i>pl</i>	mowe 7 mow 6 mown 1
277/53	MIGHT <i>vb</i>	my3te 70+ ((my3t)) (((mi3te)))
278/95	CAN <i>pl</i>	konne 5
279/99	COULD	couþe 6 kouþe 5 kowþe 2 cowþe 2
280/142	HAVE <i>I</i>	habbe 50 ((haue)); habbeþ 15+ ((habbet))
281/171	LIVE <i>I</i>	libbe 7 lyue 2
282/210	SAY <i>I</i>	segge 20+; seggeþ 2 segget 1; w'segge 2 wyþ-segge 1
284/168	LIE <i>vb I</i>	ligge 2 lygge 1; liggeþ 1
286/142	HAS	haþ 15+; hast 6
287/210	SAYS	seip 2 seyþ 1
289/183	NE+BE	nart 2; nys 15+ ((nis)); nas 30+ (((nes))); nere 6 ner 3
290/184	NE+WILL	sg nelle 1 nyl 1 2sg nylyt 1 pl nul 2
291/184	NE+WOULD	nolde 25++
292/186	NE+WITEN	not 2; nuste 20+
293/185	NE+HAVE	nabbe 1; naþ 2; nast 1; nadde 8 nad 1
296/	-STU	þenkestow 2 misdostow 1

297/104	DOES	dop 6 dep 3
299/138	GOES	gop 5 gep 1

7510 Oxford, St John's College 6 (LALME 7510)

Troy Book by Lydgate. Analysis of text on fols 1-4, 14-18, 50-54 and eight fols of Book IV.
Description on p 215.

1/12	EACH	eche 20+; echon 6 echone 1 ychon 1
2/10	SUCH	suche 30+ (such) (((swyche swuche)))
3/11	WHICH	whuche 170+ ((whuch)) (((whych whyche)))
4/16	MUCH	muche 20 ((mychel mykel mukel))
5/13	MANY	many 80+ ((mony)) (((manye monye)))
6/15	ANY	any 60+ ((eny)) (((ony)))
7/209	THE SAME	[the]-same 20 (thylke) ((([the]-selue þylke þilke this-ylke this-ilke the-selfe þe-sylue þe-same-selue))
8/187-8	NEITHER	nouper.. 2 nowper.. 1 nouper.. 1 neyper.. 1; nouper 1 nowper 1
9/110-1	EITHER	ouper.. 3 eyther.. 2 owper.. 1 outhere.. 1 oper.. 1 or.. 1; eyper 3 eyther 3
10/166	LESS	lesse 1
11/	MORE	more 90+ (((moo mo)))
12/85	BOTH	bothe 20+ bope 20
13/28	FROM	fro 50+ from 40+
14/54	THROUGH	þorgh 90+ ((thorgh)) (((Thorgh þorg))); þorgh-out 15+ ((thorgh-out þorgh-hout))
15/258	WITHOUT <i>p</i>	w'outen 90+ ((w'oute w'outen)) (((wyth-outen wyth-oute)))
16/91	BUT	bote 190+ ((but)) (((bot bute)))
17/33	IF	3yf 80+ ((3if)) (((if and)))
18/39	SINCE <i>av cj</i>	sythen 10+ seþpe 10+ ((syththe syþpe syþen seþpen syththen seththe seþen sethen syth seth))
19/31	THAN	þan 25+ ((than þan þanne þen Than))
20/32	THOUGH	þogh 30+ ((al-be)) (((al-þogh þegh thogh þagh þaugh)))
21/38	ERE <i>cj</i>	or 25+ ((ar 1))

Appendix 2: Linguistic Profiles (7510)

22/243	UNTIL	tyl 40+ (((tyl-þ ¹ vn-tyl)))
23/198	OR	or 120+ (((ouþer owther)))
24/46	NOR	nor 50+ ny 30+ (ne) ((neyther))
25/45	NOT	not 180+ ((nat no3t)) (((noght))) <i>pn</i> no3t 5 noght 4 nogh 1 not 1
26/40	YET	3utte 30 ((3ut)) (((3ytte))); 3ette 10+ ((3et)) <i>on fols</i> <i>50-54 only</i>
27/37	AGAIN	a3ayn 15+ ((agayn)); a3ayn-warde 1 a-gaynward 1
28/36	AGAINST	a3ayn 25+ (a3aynes) ((agayn agaynes a3eyn a3eynes ageynes ageyns a3eynest))
29/213	SELF	self 20+ ((sylf seluen selfe selue))
30/238	TOGETHER	to-gydre 7 to-gyderes 1 to-gedre 1 to-geder 1 to-gedere 1; j-fere 1 i-fere 1
31/30	THEN	þanne 30+ ((þo þenne þoo tho þan)) (((thanne)))
32/235	THITHER	þyder 5 þidur 1
33/234	THENCE	þennes 1 þens 1
34/153	HITHER	hyder 2
35/148	HENCE	hennes 3 hens 3 henne 1
36/252	WHITHER	whyder 1
37/250	WHENCE	fro-whanne 1
38/52	WHERE	where 40+ ((wher)); wher- 60+ (((where-)))
39/251	WHETHER	wheþer 7 wher 2 wheþer 1
40/253	WHO	who 30+ ((ho))
41/255	WHOSE	whos 25+ ((whose))
42/254	WHOM	whom 30+ (wham)
43/55	WHEN	whanne 110+ (whan) ((whenne)) (((whanne whan)))
44/41	WHILE	whyle 20+ (whyl whyles) ((wyl))
45/	BIRD	<i>pl</i> bryddes 2 briddes 1
47/87	BROTHERS	breþren 4 brethren 1
49/115	EYES	yen 6 eyen 2 ey3en 1 eyes 1
50/	[SHEP]HERD	herdemen 1
51/	MORNING	morwe 7 morwen 3; to-morwe 1 a-morwe 1; mydmorn 1
52/	NEED	nede 1
54/215	SILVER	syluer 5 seluer 3 syluer 1
55/217	SISTER	suster 5 <i>pl</i> sustren 1
56/43	LENGTH	lengþe 2 lengthe 1
57/42	STRENGTH	strengþe 2 strengthe 2
58/127	FLESH	fleschss 2; fleschsly 1
60/149	HIGH	hye 40+ (hiegh) ((hegh)) (((hyegh hiegh hy)))
	HIGHER	hier 1

Appendix 2: Linguistic Profiles (7510)

	HIGHEST	hyeste 1
61/	DEAR	dere 3
63/202	OWN <i>aj</i>	owne 7 oune 3 owen 1
65/239	TRUE	trewe 10 truwe 4; trewly 2 truly 1
66/73	ASK	ax- 15 ((ask- 1))
67/88	BURN	bren- 20 ((bren-))
68/94	COME	come 4
	CAME <i>sg</i>	cam 10+ (com) ((come kam came))
69/	CHOSE <i>sg</i>	chees 1
	CHOSEN	chosen 10+ ((j-chosen))
70/	LOST	<i>sg</i> loste 1 <i>pa part</i> lost 9 j-lost 3
71/93	CLEPE	clep- 4
73/120	FETCH	fechche 1
74/129	OE FON	vnderfonge 1
75/137	GIVE	3yue 5 3eue 1 3euen 1
	GAVE	3af 10
	GIVEN	3ouen 4 3oue 1 3euen 1
76/144	HEAR	<i>pr</i> her- 8 <i>pa</i> herd/- 15+
77/150	HIGHT	hyghte 2 hy3te 2 hi3te 1
78/167	LET <i>pa</i>	lette 2 lat 1
79/	MADE	mad/- 90+ ((maked)) (((j-made maad)))
80/208	RUN	ren- 5
81/211	SAW <i>sg</i>	sawe 4 saw 3 saugh 1 sey 1
	SAW <i>pl</i>	say 1 sye 1
	SEEN	sey 1 seye 1 seyen 1 seyn 1; byseyen 2
83/	SLEW	<i>sg</i> slow 1 slogh 1 <i>pl</i> slowwen 1 slogh 1
	SLAIN	slayn 9 j-slayn 2 slawe 2 slawen 1
84/	TAKE	'take' type only 80+
85/265	YIELD	3elde 2 3elden 2 3yelde 1
86/	SH-	sch- 200++
	-SH/-	-schss/- 25+ -schs/- 20+ -sch/- 20+
87/	TH-	þ- 500++ ((th-))
	-TH-	-th- 90+ -þ- 60+
88/	Y-/3-	3- 300++
92/44	WH-	wh- 500++ (((w-)))
94/	H- <i>added</i>	þorgh-hout 1 'throughout'
95/	SCL- <i>for</i> SL-	sklendre 1
96/	B(R)OUGHT	<i>pa part</i> bo3t 1; <i>pa sg pl</i> broghte 5 bro3te 2 broghten 1 <i>pa part</i> bro3t 10+ broght 9 ((j-broght))
97/	OUGHT <i>pn</i>	oght 8
98/100	DAUGHTER	doghter 6

Appendix 2: Linguistic Profiles (7510)

99/113	ENOUGH	j-nowgh 1 j-now 1
100/121	BRIGHT	bryght/- 7 bry3t/- 6 bright/- 3 bri3t- 3
	FIGHT <i>vb</i>	fyghte 3 fy3tynge 1
	KNIGHT	knyght/- 50+ ((kny3t/-)) (((knyht- knight-)))
	LIGHT	lyght/- 10+ (ly3t)
	MIGHT <i>n</i>	myght 15+ ((myghte my3t)) <i>aj</i> myghty 25+ ((my3ty))
	NIGHT	nyght 10+ ((ny3t))
	RIGHT	ryght/- 50+ ((ry3t/-))
	SIGHT	syght/- 4 sy3t 2 sight 1
101/14	MAN	man 60+ ((mon)) (((man))); man- 70+ (((man-))); - man 4 -mon 1
102/95	CAN	can 30 (kan) 2sg canst 1 kanst 1
103/72	ANSWER	<i>n</i> answe 4 <i>vb</i> answer- 9
104/79	BEGAN	gan 90+ (((can)))
105/182	NAME	name 10+ <i>av</i> namely 5
106/	SHAME	schame 2; schame- 1
107/	THANK	<i>n</i> þank 1 <i>vb</i> þonk/- 3 þank/- 2 thanke 1
108/	<i>other a o+N</i>	ram 8
109/162	LAND	lond 30 ((londe)) (((land lande))); londes 2
110/	STAND	stonde 9 stonden 7; stant 1 stonde 1; stondynge 3 standynge 1 stondynge 1; -stonde 2; -standynge 1
111/	HAND	hond 15+ ((honde)) <i>pl</i> hondes 2
112/	LAMB	lamb 1
113/	HANG	hang- 2 <i>pasg</i> heng 1
114/	LONG	longe 15+ ((long))
115/	STRONG	stronge 7 strong 6
116/	ANGEL	aungel 1
117/	GLAD <i>etc</i>	crafte 5 craft 5 craf 1; craft- 4 kraft- 1; glad 15 ((glade glade)); glad- 2
118/	GRASS	gras 1 <i>pl</i> grasses 1
119/	SAT <i>etc</i>	-a- 40+ ((saat beer freet))
120/29	AFTER	after 70++ (((after)))
121/142	HAD	hadde 60++ (((had)))
122/	THAT	þat 400++ (((that þ' That)))
123/249	WHAT	what 50++
124/21	WAS	was 150++
125/117	FATHER	fader 10+ <i>gen sg</i> fader 1
126/135	GATE	<i>pl</i> 3ates 2 gates 1
127/	LATE	late 4
128/101	DAY	day 50+ ((daye)) <i>pl</i> dayes 5 <i>incomplete</i>

Appendix 2: Linguistic Profiles (7510)

129/176	MAY <i>vb</i>	may 80++
130/	FAIR	fayr 7 fayre 6 feyr 1 feyre 1; fayrnesse 2
131/	MAIDEN	mayde 3 mayden 1; maydenhed 1
132/210	SAID	seyde 20+ ((sayde))
133/67	ADDER	addre 1
134/106	DREAD <i>pa</i>	dradde 1 dredde 1 <i>pl</i> dradden
	READ <i>pa</i>	radde 1
135/206	PRIDE	pryde 3 <u>pride</u> 3 pruyde 1 pruyte 1
136/206	HIDE <i>vb</i>	<i>pasg</i> hydde 1 <i>pa part</i> hyd 7
137/124	FIRE	fuyr 7 fyr 4 fuyre 2; fyres 2 <i>aj</i> fuyry 4 fyry 3
138/170	LITTLE	lytel 20+ ((luytel lytul lytyl))
139/	BUILD	<i>n</i> buyldyng 1 buyldynge 1 byldyng 1 byldynge 1 <i>pa part</i> bylded 2 bylt 1
140/159	KIND	kynde 3; vnkynde 1; kyndenesse 1
141/159	MIND	mynde 1
142/133	FRUIT	fruyt 3
143/122	FILL	fulfyl- 2
144/151	HILL	hulle 1; hylles 1
145/	GUILT	gylt 2 gylte 1
146/	KIN	kyn 2 kun 1
149/89	BURY	buryede 1 buried 1
150/	MERRY	mery 2
151/125	FIRST	furst 60+ ((furst)) (((erst fyrst fyrste fu'st)))
153/	MIRTH	murthe 2 murpe 1 merpe 1
156/	SHUT	<i>pa part</i> schut 2 schutte 1 schet 1 schette 1
160/	KISS <i>vb</i>	kyssynges 1
162/104	DID	dyd- 30+ ((dude dede))
163/114	EVIL	yuel 2 euele 1
164/227	STEAD	stude 3 stede 2; sted- 1
166/90	BUSY	bysy 10+; bysynesse 1
168/	BE <i>I</i>	be 150++ (((ben)))
169/	FLEE <i>I</i>	flee 1 flen 1
170/211	SEE <i>I</i>	see 15+ (scen) ((se))
171/	FREE	fre 4; fre- 7 free- 1
173/	TREE	tree 1
175/	DEEP	depe 2
176/	OE LEOF	leef 3 <i>cp</i> leuer 4 leuere 2
179/132	FRIEND	frend 1 <i>pl</i> frendes 4
180/	FIEND	feend 1
181/	PRIEST	<u>prest</u> 4 prest 3; <u>prestes</u> 4 prestes 2
182/	MEEK	meke 1; mekely 2

Appendix 2: Linguistic Profiles (7510)

183/97	CHOOSE	chese 3 chesyng 1
184/	LOSE	lese 6
187/	FALL <i>pasg</i>	fel 10+ ((felle)); byfel 5 byfelle 1
188/154	HOLD <i>pasg</i>	held 2; byheld 2
191/	EARL	erl 1; erles 2
193/116	FAR	fer 20+
194/226	STAR	<i>pl</i> sterres 7
195/	HEART	herte 60++ ((<u>h</u> erte))
197/107	EARTH	erthe 2 erþe 2 <i>aj</i> erþly 1
198/50	WORK <i>n</i>	werk 2 <i>pl</i> werkes 1; werk- 2
199/	DARK	derke 8; derknesse 3
200/	BEAR <i>vb etc</i>	-e- 25+
201/145	HEAVEN	heuene 7; heuenly 2
202/214	SEVEN	seuene 1
205/203	PEOPLE	peple 10
206/50	WORK <i>vb pr</i>	worch- 7 wyrk- 5 work- 2 wyrch- 1 werk- 1
207/50	WORK <i>vb pa</i>	wroght/- 7 wro3t/- 4
208/48	WORLD	world 20+ ((world e)); world- 5
209/	WORM	worme 2 worm 1; wormes 1
210/259	WORSE	worse 1
211/260	WORSHIP	<i>n</i> worschupe 8 worschype 4 worschup 3
212/	WORTH	worth 1 <i>aj</i> worthy 60 (((worþy)))
213/	SWORD	swerd 20+ ((swerde)) <i>pl</i> swerdes 5
214/242	TWO	tweyne 7 two 3
216/56	<i>noun pl</i>	-es 400++ ((-s)) (((-ys)))
217/	<i>noun gen sg</i>	-es 25+ ((-is 1))
218/	<i>noun gen pl</i>	-es 15
219/273	<i>aj</i> -ER	-er 30+ (((-ere -our -ur)))
220/274	-EST	-est 8 -este 1
221/278	-LY	-ly 60++
222/278	<i>av</i> -LY	-ly 250++ (((-li)))
224/1	THE	the ++ (((The þe)))
225/	THIS	þis 180+ (this) ((thys)) (((þys This Thys)))
226/2	THESE	þese 10+ (these) ((this thyse Thys))
227/3	THOSE	þoo 4 thoo 1 tho 1
228/158	I	j 200++
229/181	MY	my+C 60+; myn+h/V 25
230/	ME	me 50++
231/232	THOU	þow 70+ ((thow)) (((thou)))
232/233	THY	þy+C 20+ thy+C 15+; þyn+h/V 6 thyn+h/V 4 <i>abs pl</i> thyne 1

Appendix 2: Linguistic Profiles (7510)

233/231	THEE	þe 30+ (the)
234/	HE	he 200++
235/	HIS	hys 500++ ((his)) (((is))) <i>pl</i> hyse 10+
236/152	HIM	hym 200++ (((hym)))
237/4	SHE	sche 150+ ((scheo)) (((heo)))
238/5	HER	hyre 240+ ((hire)) (((hyr hir hur her)))
239/6	IT	hit 190+ (it) (((jt yt hyt)))
240/	WE	we 80+
241/200	OUR	oure 100+
242/	US	vs 50+ (((ous)))
243/261	YE	3e 120++
244/263	YOUR	3oure 80+ ((3owre))
245/262	YOU	3ow 60+
246/7	THEY	þey 250+ (þay) ((they)) (((thay þe)))
247/9	THEIR	here 250++ (((her hyre heR heere)))
248/8	THEM	hem 150++
249/59	<i>pr3sg</i>	-eþ 140+ ((-eth -^t)) (((-^d)))
250/	<i>pr2sg</i>	-est 4 -st 1
251/	<i>syncope, dental stems</i>	yes 16 <i>no</i> ca 15
252/	<i>syncope, non-dental</i>	<i>no</i> (excl taxt 1 'takest')
253/60	<i>prpl</i>	-en 30 -e 25+ ((-eþ -eth))
254/	<i>imp pl</i>	-eþ 15+ ((-eth -yth))
255/57	<i>pr part</i>	-ynge 130+ ((-ynge -yng)) (((-yng)))
256/58	<i>gerund</i>	-ynge 30++ -yng 25++ (-ynge) ((-yng)) (((-inge -ing)))
257/	<i>OE GE- in pa part</i>	0- 470+ <i>j-</i> 30+; <i>ca</i> 7 %
258/	<i>-I- in wk 2</i>	<i>no</i> 3
259/	AM	am 20+
260/20	ART	art 10
261/19	IS	is 200++ ((ys))
262/17	ARE	ben 70+ ((be are beþ beth)) (((arn aren)))
263/22	SHALL <i>sg</i>	schal 90+ (((schall)))
264/22	SHALL <i>2sg</i>	schalt 8 schal 1 schat 1; schaltow 2
265/22	SHALL <i>pl</i>	schal 50+ (((schullen)))
266/23	SHOULD	schold- 25+ schuld- 25+
267/24	WILL <i>sg</i>	wol 15+ (wyl wole)
268/24	WILL <i>2sg</i>	wolt 1
269/24	WILL <i>pl</i>	wole 6 wolen 2 wol 1 wyllen 1 wyl 1
270/25	WOULD	wold/- 50+
271/257	WOT <i>sg</i>	wot 10 woot 1
273/257	WOT <i>pl</i>	wyte 3 wyten 2 wot 2

Appendix 2: Linguistic Profiles (7520)

274/257	WISTE	wyste 5 wiste 1; wisten 1; wyst 1
275/53	MAY <i>2sg</i>	mayst 6 myght 1 may 1
276/176	MAY <i>pl</i>	may 25+
277/53	MIGHT <i>vb</i>	sg myghte 60+ ((my3te))
278/95	CAN <i>pl</i>	can 5 kan 1
279/99	COULD	coude 15 ((couþe cowde cowþe koude kowde couthe))
280/142	HAVE <i>I</i>	haue 120 (han) ((hauen)) (((ha)))
281/171	LIVE <i>I</i>	lyue 5 lyuen 1
282/210	SAY <i>I</i>	seye 10 say 9 sey 8 seyn 7
284/168	LIE <i>vb I</i>	lyen 2 lye 1 lyggen 1 [lyggynge 1]
285/	LAY <i>vb I</i>	leye 1 ley 1 leyn 1; a-legge 1
286/142	HAS	hath 120+ ((haþ)); hast 10
287/210	SAYS	seyth 10+ ((sayth sayþ))
289/183	NE+BE	nis 1; nas 3; nere 2
290/184	NE+WILL	nul 3
291/184	NE+WOULD	nolde 9
292/186	NE+WITEN	not 3
293/185	NE+HAVE	nadde 4
296/	-STU	schaltow 2; my3testow 2; woldestow 1
297/104	DOES	doth 15+ ((doþ dooth doop))
299/138	GOES	goop 6 goþ 1 goth 1 gooth 1

7520 Longleat, Marquess of Bath's MS 5 (*LALME* 7520)

Service handbook (readings for church year) on fols 1-36. Description on p 223.

1/12	EACH	uche 30+ ((eche vche)) (((ech ich)))
2/10	SUCH	suche 2 such 2 siche 1
3/11	WHICH	whuche 130+ ((whuch))
4/16	MUCH	muche 7 meche 2 moche 1
5/13	MANY	many 9 mony 2 manye 1 monye 1
6/15	ANY	any 25 ((ony 8 eny 1))
7/209	THE SAME	þilke 2 þis-ilke 1 þylke 1 þeo-same 1
8/187-8	NEITHER	neþer.. 1 neþur.. 1 noþur.. 1 neyþur.. 1
10/166	LESS	lesse 2

Appendix 2: Linguistic Profiles (7520)

11/	MORE	more 25+ ((moR))
12/85	BOTH	boþe 6
13/28	FROM	fro 150+ ((from frō))
14/54	THROUGH	þorgh 5 þor3 1
15/258	WITHOUT <i>p</i>	w'outen 15+ (w'oute) ((w'outen wyþ-outen))
16/91	BUT	bote 40+ ((bot bute but))
17/33	IF	3yf 40+ ((3if)) (((if)))
19/31	THAN	þan 10+ ((þan))
20/32	THOUGH	þagh 5 þogh 1 þaug3 1 þou3 1
22/243	UNTIL	tyl 9 tyl-to 8 til 3 til-to 1 tyl-in-to 1
23/198	OR	or 8 oþur 5 eyþur 5 eþur 4 eyþer 1
24/46	NOR	neþur 20+ (ny) ((neyþer neyþur neþur neo))
25/45	NOT	not 150++ (((nout))) <i>pn</i> no3t 6
26/40	YET	3it 4 3ut 3 3yt 3 3itte 1
27/37	AGAIN	a3ayn 25+ ((a3eyn a3ayn)); a3ayn- 7 a3eyn- 2
28/36	AGAINST	a3aynes 25+ ((a3ayn a3eynes a3ayns a3eyns a3enst))
29/213	SELF	sulf 25 (self) ((silf sylf))
30/238	TOGETHER	to-gedre 15+ (to-gidre to-gydre) ((to-gedR to-gydere to-gedere to-gedure to-gyður to-gadre))
31/30	THEN	þanne 10+ ((þenne þanne þan þo))
32/235	THITHER	þyður 3 þidur 1
33/234	THENCE	fro-þenn9 1 frō-þennes 1
34/153	HITHER	hyður 1 hyder 1 hydur 1
35/148	HENCE	hennesforþ 1
37/250	WHENCE	fro-whennes 1
38/52	WHERE	where 10 wher 6; wher- 4; -wher 1
39/251	WHETHER	wher 15+ ((wheþer))
40/253	WHO	who 30+
41/255	WHOSE	whos 3 whose 2 whas 1
42/254	WHOM	whom 9 wham 7 whom 2
43/55	WHEN	whanne 50+ whan 50+ ((whanne whan whenne)) (((when whenne)))
44/41	WHILE	<i>n</i> whyle 1 <i>cj</i> whyl 4 whyle 2 whil 1 whiles-pat 1
45/	BIRD	bryd 2 <i>pl</i> bryddes 2 briddes 1
46/237	THIRD	þridde 7
47/87	BROTHERS	breþren 20+ ((breþren breþeren))
49/115	EYES	yen 20+ ((y3en))
50/	[SHEP]HERD	scheparde 3 scheparde 2 schepardes 1; herdemen 1
51/	MORNING	morwe 4; morwetyde 9 morwetyd 5 mornday 1
52/	NEED	nede 3
53/98	CHURCH	chyrche 2 chirche 1 chyrches 1

Appendix 2: Linguistic Profiles (7520)

54/215	SILVER	syluer 5 siluer 1 seluer 1
55/217	SISTER	sustur 3 sustur 1 systur 1
56/43	LENGTH	lengþe 1
57/42	STRENGTH	strengþe 10+ ((strengþe))
58/127	FLESH	flesch 5 fleschss 5 fleschs 1; flesch- 4
60/149	HIGH	hiegh 7 hye 5 hie3 3 hyegh 1 n hyenesse 1
	HIGHER	hi3er 2
	HIGHEST	hyeste 2
61/	DEAR	derworþe 2 sp dereste 1
63/202	OWN <i>aj</i>	oune 1
65/239	TRUE	trewe 5 av truwly 3 truly 2 trewly 1
66/73	ASK	ax- 6 ask- 6
67/88	BURN	bren- 20+
68/94	COME	come 30 ((comen comen))
	CAME <i>sg</i>	cam 30+ ((com cam))
69/	CHOSE <i>sg</i>	ches 3 chees 2
	CHOSEN	chosen 7 chosn 3 chosyn 1 chosene 1 chose 1
71/93	CLEPE	clep- 50+ ((klep-))
72/103	DIED	dyede 1
75/137	GIVE	3yue 40+ ((3eue 3yuen 3yueþ)); for3yue 2
	GAVE	3af 25+
	GIVEN	3oue 6 3ouen 5 3ouen 2 j3oue 1 3yue 1 3euen 1 3euen 1
76/144	HEAR	pr her 10+ heer- 10+ (hier-) pa herd- 20+
77/150	HIGHT	byhygte 1
79/	MADE	"made" type only 110+
80/208	RUN	infrennen 1 pr part rennynge 1 prsg ourneþ 1 pasg ran 1 papl ronnen 1 ronnen
81/211	SAW <i>sg</i>	say 15+ ((siegh seygh sie3 sai3 se3))
	SAW <i>pl</i>	sayen 8 saien 2 sawen 1
	SEEN	seyn 5 seyen 3 seen 1
82/	SELL	sulle 1
83/	SLAIN	slayn 3
84/	TAKE	"take" type 60+; vndurnyme 1
85/265	YIELD	3elde 3 3ielde 1 3ieldynge 1 3yldynge 1
86/	SH-	sch- 500++
	-SH/-	-sch/- 50+ ((-schss/- -schs/-))
87/	TH-	þ- 500++ (((Th-)))
	-TH-	-þ- 150++ (((-th-)))
88/	Y-/3-	3- 300++
92/44	WH-	wh- 400++

Appendix 2: Linguistic Profiles (7520)

94/	H- <i>dropped</i>	is 2 'his'
96/	B(R)OUGHT	boght/- 2 bo3t 2 -boht 1; bro3t/- 15+
98/100	DAUGHTER	do3tur 4 do3t <u>ur</u> 2 dou3tur 1 do3ter 1 dohter 1 <i>pl</i> do3tres 5 doghtres 2
100/121	BRIGHT	bri3tnesse 1
	FIGHT <i>vb</i>	<i>prsg</i> fi3teþ 1 <i>n</i> forfi3ter 2
	KNIGHT	<i>pl</i> kni3tes 2
	LIGHT	li3t/- 30+ ((ly3t)) (((lyght-)))
	MIGHT <i>n</i>	mi3t 1 <i>aj</i> -/mi3ty 4 -/myghty 3 -my3ty 2
	NIGHT	ni3t/- 10+ ((nyghte night))
	RIGHT	ryght/- 25+ righ <u>t</u> /- 25+ ((ri3t/- rygh- ry3t-))
	SIGHT	syght ((sight si3t sy3t siht))
101/14	MAN	man 140+ ((man)); -man 4 -man 1; man- 3 man- 1))
102/95	CAN	can 2
103/72	ANSWER	<i>vb</i> answer- 20+
104/79	BE)GAN	bygan 3
105/182	NAME	name 40+
106/	SHAME	schame 1 <i>vb pa part a</i> -schamed 2
107/	THANK	þankynges 1 þank <u>y</u> nges 1
108/	<i>other a/o+N</i>	ram 1 <i>pl</i> ram <u>m</u> es 2; drank 2 drank 1; ran 1
109/162	LAND	lond 40+ <i>pl</i> lond <u>e</u> s 5
110/	STAND	stonde 5 ston <u>d</u> ing 1 <i>prsg</i> stondeþ 1; -stonde 4 - stondyng 5 -stondyng 2 -stondyng 1 -stondyng 1 - stondyng 1
111/	HAND	hond 30 (((honde))); hond <u>e</u> s 25 ((hond <u>e</u> s)); hand- 4 han-1 hond- 1
112/	LAMB	lomb 7 <i>pl</i> lambren 3 lamb <u>r</u> en 1
114/	LONG	long 3 long <u>e</u> 1
115/	STRONG	strong 9 strong <u>e</u> 7 strong 4 strong <u>e</u> 1
116/	ANGEL	aungel 20+; aungeles 3 aungels 1 aungles 1
117/	GLAD <i>etc</i>	bak 1 abak 1; glad 7 glad- 7
118/	GRASS	grees 1
119/	SAT <i>etc</i>	-a- 50+ (((speak)))1
120/29	AFTER	aftur 15+ ((aft <u>ur</u>)); after- 2 aftur- 2
121/142	HAD	hadde 50+ (((had)))
122/	THAT	þat 280++ ((þ'))
123/249	WHAT	what 25+
124/21	WAS	was 140++
125/117	FATHER	fader 15+ fadur 15+ (fad <u>ur</u>) ((fader)); fader- 1; <i>pl</i> fadres 7
126/135	GATE	3ate 4 <i>pl</i> 3ates 5 3at <u>e</u> s 1 gates 1

Appendix 2: Linguistic Profiles (7520)

128/101	DAY	day 70++; -day 10
129/176	MAY <i>vb</i>	may 10+
130/	FAIR	fayr 8 fayre 3 feyr 1 <i>cp</i> fayrer 1 <i>sp</i> fayreste 1
131/	MAIDEN	handmayde 2 handmaide 1 <i>pl</i> maydenes 1 maydones 1
132/210	SAID	seyd- 90+ (sayd-) (((seid-)))
134/106	DREAD <i>pa</i>	<i>sg</i> dredde 2 <i>pl</i> dredde 3
135/206	PRIDE	pruyde 1
136/206	HIDE <i>vb</i>	hud 6 hyd/- 3 hid/- 3
137/124	FIRE	fuyr 10+ ((fyr fier))
138/170	LITTLE	luytul 7 luytel 7 litul 5 lytul 2
139/	BUILD	bylde 1 buylde 1 buyldede 1 <i>n</i> bylder 1
140/159	KIND	kuynde 7 kynde 1; kuyndes 2 kyndes 1
141/159	MIND	mynde 10+ (muynde) ((mynde))
142/133	FRUIT	fruyt/- 15++
143/122	FILL	ful- 15+ (fil-); fulful- 2 fulfil- 2
144/151	HILL	hil 10 hul 8 hyl 1; hilles 6 hilles 5 hillus 2 hill9 1
145/	GUILT	gult 1 gylt 1; gilty 1; gultles 1 giltyles 1
146/	KIN	kun 1; kyn- 4 kun- 1
147/216	SIN	syn- 25+ ((sun-))
149/89	BURY	burynge 1 <i>pa part</i> buried 1
151/125	FIRST	furste 15 ((furst))
152/	GIRD	<i>n</i> gurdel 3 girdel 1 <i>vb pr</i> gurd/- 2 <i>pa</i> gird 2 girte 1
153/	MIRTH	murpe 2 mirpe 1
155/	CUT	kytte 1 kitte 1 <i>pa part</i> kit 1 kot 1
157/	PIT	put 2 pit 1
158/	FIST	fyst 1
159/	LEFT <i>aj</i>	lift 1 lyft 1
160/	KISS <i>vb</i>	kuse 1 cussede 1
162/104	DID	dud- 15+ ((dyd- did-))
163/114	EVIL	yuel/- 15+ ((euel-))
164/227	STEAD	studefast 1 stydfast 1 stidfastnesse 1
166/90	BUSY	bysy 1 <i>av</i> bysyly 1
167/	SMELL <i>vb</i>	smellynge 1 smellinge 1
168/	BE <i>I</i>	beo 150+ be 110+ ((ben))
169/	FLEE <i>I</i>	fle 2
170/211	SEE <i>I</i>	se 8 see 8 seo 7 seon 2 seop 2 sen 1
171/	FREE	fre 2; freedom 1
172/	KNEE	knees 1
173/	TREE	tre 15+ ((treo tree)) <i>pl</i> trees 1
175/	DEEP	deppe 1 <i>pl</i> deppis 1 deppes 1; depnesse
177/	THIEF	peef 1 peof 1

Appendix 2: Linguistic Profiles (7520)

179/132	FRIEND	frend 2 frend 1
180/	FIEND	<i>pl</i> feendes 1
181/	PRIEST	preest 10 prest 3 <u>pre</u> st 1 <i>pl</i> <u>pre</u> stes 6 prestes 1
182/	MEEK	meke 1; mekenesse 2 <i>vb</i> maked 1 mekeden 1
183/97	CHOOSE	chese 2 chcese 1
184/	LOSE	leese 1
186/248	OE EODE	3ede 10+ 3eode 10+ <i>pl</i> 3eden 10+ (3eoden) ((3eden))
187/	FALL <i>pasg</i>	fel 1; byfel 1
188/154	HOLD <i>pasg</i>	heold 3; byheold 6 byheld 3
192/	LEARN	lerne 2; lernynge 1 lernynge 1 leornynge 1
193/116	FAR	fer 7; a-fer 2
194/226	STAR	sterre 1 <i>pl</i> sterres 7
195/	HEART	herte 15+ <u>herte</u> 10++ ((hert)) <i>pl</i> <u>hertes</u> 5++ hertes 2
196/	CARVE	kerue 1
197/107	EARTH	erpe 70+ ((eorpe))
198/50	WORK <i>n</i>	werk 10+ <i>pl</i> werkes 9; werk- 3
199/	DARK	derk 1 þerk 1; derk- 15+
200/	BEAR <i>vb etc</i>	-e- <i>only</i> 50+
201/145	HEAVEN	heuen/- 70+
202/214	SEVEN	seuene 10 seuen 2 <i>ord</i> seuēpe 6 seuenpe 4
205/203	PEOPLE	peple 60+
206/50	WORK <i>vb pr</i>	worch- 5
207/50	WORK <i>vb pa</i>	wro3te 5 wroghte 3 wro3test 1
208/48	WORLD	world/- 70+
209/	WORM	worm 1
211/260	WORSHIP	worschup/- 15+ ((worschyp/- worship/-))
212/	WORTH	worpy 7 worthy 1
213/	SWORD	swerd 10 <i>pl</i> swerdes 1
214/242	TWO	twey 10+ (tweye) <i>abs</i> tweyne 3
216/56	<i>noun pl</i>	-es 500++ ((-is -s)) (((-us -9 -ys -is)))
217/	<i>noun gen sg</i>	-es 10 -is 1
219/273	<i>aj</i> -ER	-er 7 -our 1
220/274	-EST	-este 6 -est 3
221/278	-LY	-ly 4 -lich 1
222/278	<i>av</i> -LY	-ly 70+ (((-li)))
223/	-LIER	-lier 1
224/1	THE	þeo 50++
225/	THIS	þis 80+ ((þys >))
226/2	THESE	þeose 20+ þese 15+ ((þes þis þuse þeos þys))
227/3	THOSE	þo 30+ (((þoo)))
228/158	I	j 300++ ((I)) (((y)))

Appendix 2: Linguistic Profiles (7520)

229/181	MY	my+C 100+; myn+h/V 15+ ((my+h)) <i>abs</i> myn 2
230/	ME	me 40++
231/232	THOU	þow 210+ (þ") (((þou Thow)))
232/233	THY	þy+C 100++; þyn+h/V 30+ (((þy+h))); þyn+n 2
233/231	THEE	þe 40+
234/	HE	he 110+
235/	HIS	hys 270++ ((his)) (((is))) <i>pl</i> hyse 2
236/152	HIM	hym 230++ ((hym)) (((him)))
237/4	SHE	scheo 30+ (sche) ((heo))
238/5	HER	hyre 60+ ((hire hure hyR)) (((huR hyr hyur)))
239/6	IT	hit 90+ it 70+ ((h')) (((jt hyt)))
240/	WE	we 60+
241/200	OUR	oure 60+ ((ouR))
242/	US	ous 40+ ((us))
243/261	YE	3e 120++
244/263	YOUR	3oure 80+ ((3ouR 3our))
245/262	YOU	3ow 100+ (((3ou)))
246/7	THEY	þay 130+ ((þey)) (((They þei)))
247/9	THEIR	here 30+ ((heR her hure)) (((huR har)))
248/8	THEM	hem 150++ ((hem))
249/59	<i>pr3sg</i>	-eþ 110+ (((-iþ -yþ -uþ)))
250/	<i>pr2sg</i>	-est 25 ((-ust))
251/	<i>syncope, dental stems</i>	<i>no</i> 15+
252/	<i>syncope, non-dental</i>	<i>no</i> 40+
253/60	<i>prpl</i>	-en 40+ (-en) ((-eþ 2)) (((-e -un -un)))
254/	<i>imp pl</i>	-eþ 8 -en 2 -e 1
255/57	<i>pr part</i>	-ynge 90+ (-ynge -yng) ((-yng -inge -ing)) (((-ing -inge -yngge -ingge)))
256/58	<i>gerund</i>	-yng 60+ -ynge 50+ (-ynge) ((-yng -inge -ing)) (((-inge -ing -yngge)))
257/	<i>OE GE- in pa part</i>	0- 360++ (((j- l-))); < 7 %
258/	<i>-l- in wk 2</i>	<i>no</i> 15+
	<i>hypercorrect prsg</i>	[<i>n</i> louyer l 'lover']
259/	AM	am 40+
260/20	ART	art 20+; artow 4
261/19	IS	is 260+ ((ys))
262/17	ARE	ben 50+ (beon) ((beoþ)) (((arn)))
263/22	SHALL <i>sg</i>	schal 180++
264/22	SHALL <i>2sg</i>	schalt 60+ (((schal)))
265/22	SHALL <i>pl</i>	schullen 80+ ((schul schullen schulen)) (((schulle schulleþ schal schulen)))

Appendix 2: Linguistic Profiles (9260)

266/23	SHOULD	schuld- 30+
267/24	WILL <i>sg</i>	wol 5 wole 3
268/24	WILL <i>2sg</i>	wolt 2; woltow 1
269/24	WILL <i>pl</i>	wolen 2 wol 1 <i>2pl</i> woleþ 1
270/25	WOULD	wold- 10
271/257	WOT <i>sg</i>	wot 3 woot 1
272/257	WOT <i>2sg</i>	wost 3
273/257	WOT <i>pl</i>	wyten 6 wyte _n 3; wyte [3e] 1
274/257	WISTE	<i>pl</i> wisten 1
276/176	MAY <i>pl</i>	mowen 2 mown 1 moun 1 may 1
277/53	MIGHT <i>vb</i>	myght- 2 might- 1 mi3t- 1
278/95	CAN <i>pl</i>	konne 1 kunne 1
280/142	HAVE <i>I</i>	haue 50+ (han) (((hap)))
281/171	LIVE <i>I</i>	lyue 15 ((lyuen lyueþ))
282/210	SAY <i>I</i>	seye 25+ ((sey say seyn seyen seien))
284/168	LIE <i>vb I</i>	ligge 2
286/142	HAS	hap 60; hast 25+
287/210	SAYS	seyþ 20+ sayþ 20+; seyst 1
289/183	NE+BE	nys 1
290/184	NE+WILL	nyle 20+
291/184	NE+WOULD	nolde 1
296/	-STU	artow 4 woltow 1 mi3testow 1
297/104	DOES	dop 10+
298/104	DOST	dost 3
299/138	GOES	gop 9 goop 2 goip 2

9260 London, British Library Harley 2253 (LALME 9260)

Miscellany. Analysis of English text on fols 55v-59r, 59v-61v, 62v-67r, 70v-76r, 77v-92v, 106r-107r, 114v-115r, 119r-121r, 124v-128v. Description on p 231 f.

1/12	EACH	vch 25+ ((vche))
2/10	SUCH	such 30+ ((suche)) (((soche)))
3/11	WHICH	whuch 1 wuch 1
4/16	MUCH	muche 40+ ((muchel muchele)) (((mykel)))
5/13	MANY	mony 20+ moni 15+ (monie) ((monye meni))

Appendix 2: Linguistic Profiles (9260)

6/15	ANY	eny 30+ ((any eni)) (((ani)))
7/209	THE SAME	[pat]-ilke 10+ pilke 9 ([[pat]-ylke))
8/187-8	NEITHER	nouþer 5
9/110-1	EITHER	eyþer 4
10/166	LESS	lasse 4
11/	MORE	more 30+ ((mo))
12/85	BOTH	boþe 25+ ((bo))
13/28	FROM	from 60+ (((from)))
14/54	THROUGH	þourh 25 ((þurh þurþ þorh þouh 3ent)); þourh- 6 þurh- 2
15/258	WITHOUT <i>p</i>	wiþ-oute 20+ (wiþ-uten) ((wyþ-oute bouete))
16/91	BUT	ah 20+; bote 30+ ((boten))
17/33	IF	3ef 100+ ((3yf)) (((3if ant)))
18/39	SINCE <i>av cj</i>	seþþe 15+
19/31	THAN	þen 60+
20/32	THOUGH	þah 40+ ((þaþ)) (((þou)))
21/38	ERE <i>cj</i>	er 25+ ((her))
22/243	UNTIL	o-þat 3 o-þ' 3 þ' 2 til 2 al-þ' 1 þat 1 forte 1
23/198	OR	oper 50 ((oþer)) (((or ore)))
24/46	NOR	ne 40+ (((no)))
25/45	NOT	nout 70+ ((noht)) (((noud noþt nowyht naht nouht nowhiþ)))
26/40	YET	3et 15
27/37	AGAIN	a3eyn 4
28/36	AGAINST	a3eyn 10+ (a3eynes) ((to-3eynes ayen a3ein a3eyn3))
29/213	SELF	self 10+ selue 10 ((seluen))
30/238	TOGETHER	to-gedere 6
31/30	THEN	þo 40 þenne 30+
32/235	THITHER	þider 9; þideward 1
33/234	THENCE	þenne 2
34/153	HITHER	hider 4 hyder 2; hideward 1 hydeward 1
35/148	HENCE	henne 4 hennes 1
36/252	WHITHER	whider 5 whyder 1 wyder 1
37/250	WHENCE	whenne 1
38/52	WHERE	wher 15+ ((wer)); whare- 1 were- 1; -wer 3 -wher 1
39/251	WHETHER	wheþer 1 wher 1; weþer 'which of two'
40/253	WHO	who 70+ ((wo))
42/254	WHOM	wham 6 whan 1
43/55	WHEN	when 110+ ((þo wen)) (((whenne)))
44/41	WHILE	whil 15+ ((while whiles whyle))
45/	BIRD	brid 1 bryd 1 <i>pl</i> briddes 5 bryddes 1

Appendix 2: Linguistic Profiles (9260)

46/237	THIRD	þridde 6
49/115	EYES	e3en 3 ey3en 2 e3enen 1 e3e 1
50/	[SHEP]HERD	hirdes 1
51/	MORNING	marewe 1 moren 1; a-morewen 1 amorewe 1; to-marewe 2 to-morewe 1; estermorewe 1
52/	NEED	neode 3 nede 2
53/98	CHURCH	chirche 2; kyrkes 1 (<i>Thomas of Erceldoune</i>)
54/215	SILVER	seluer 6
55/217	SISTER	soster 2
57/42	STRENGTH	streynþe 2 streinþe 1 <u>streynþe</u> 1
58/127	FLESH	fleysh 15 fleish 4 fleyhs 2 fleis 1; fleishshes 1; fleysshliche 1 fleishlich 1
60/149	HIGH	he3e 8 heye 3 heh 2
	HIGHER	herre 1
61/	DEAR	<i>aj</i> deore 2 dere 1; dere- 2 <i>av</i> duere 9 deore 6 dere 3; deorly 1
63/202	OWN <i>aj</i>	oune 10+ ((owen))
65/239	TRUE	trewe 10
66/73	ASK	ask- 5 ax- 1
67/88	BURN	berne 1 bernen 1 berneþ 1 brenne 1
68/94	COME	come 25+ ((ycome)); comeþ 4; comen 2; bicomme 3
	CAME <i>sg</i>	com 15+; bycom 1
69/	CHOSE <i>sg</i>	ches 1
	CHOSEN	ycoren 1 chosen 1
70/	LOST <i>pl</i>	loren 1
	LOST <i>pa part</i>	lore 1 loren 1 losed 1
71/93	CLEPE	clep- 10+ ((cleop- 1))
73/120	FETCH	vacche 2 facche 1 faccheþ 1 vachen 1
74/129	OE FON	fonge 1 fenge 1; vnderfonge 2
75/137	GIVE	3eue 9; for3eue 1
	GAVE	3ef 5
	GIVEN	3eue 1 y3eue 1
76/144	HEAR	<i>pr</i> here 10+ ((yhere heren hereþ)) <i>pa</i> herde 4 yherde 3 yherden 1 herd 1 icherde 1
77/150	HIGHT	hihte 2; byhet 1 bihet 1
78/167	LET <i>pa</i>	lette 5 let 3
79/	MADE	mad- 40+ ((maked-))
80/208	RUN	vrne 2 erne 1 renne 1
81/211	SAW <i>sg</i>	seh 10+
	SAW <i>pl</i>	se3en 2
	SEEN	seie 1 sene 1

Appendix 2: Linguistic Profiles (9260)

82/	SELL	sulle 3 sellen 1 selleþ 1
83/	SLEW <i>sg</i>	sloh 4
	SLEW <i>pl</i>	slowe 3 slowen 3
	SLAIN	slaye 1 yslaye 1 yslawe 1
84/	TAKE	"take" type 40; nom 3 nome 2 nomen 2; by-nymen 2
85/265	YIELD	3elde 4
86/	SH-	sh- 250++ (((sch- sc- sk-)))
	-SH/-	-ssh/- 30+ (-sh) (((hsh -hs)))
87/	TH-	þ- 500++
	-TH-	-þ- 150++
88/	Y-/3-	3- 150++ (((y-)))
90/	W- <i>dropped</i>	vnwrþ 1 wrst 1
91/	W <i>vocalic</i>	vnwrþ 1 wrst 1
92/44	WH-	wh- 300++ ((w-))
	<i>hypercorrect</i> WH-	yes 10+
93/	V- <i>for</i> F-	vader 1 'father'; valle 1 'fell'; vel 1 'fell'; vo 1 'foe'; vol 1 'full'; von 1 'foes'; vor 1 'for'; vrenshe 1 'French'
94/	H- <i>dropped</i>	is 20+ ys 10 'his'
	H- <i>added</i>	hawe 1 'awe'; her 2 'ere'; herþe 1 'earth'; hi 1 'I'; heyse 1 'ease'
96/	B(R)OUGHT	boht/- 10+ ((boþt bostest)); broht/- 20+
97/	OUGHT <i>pn</i>	oht 1 out 1
98/100	DAUGHTER	dohter 9
99/113	ENOUGH	ynoh 2
100/121	BRIGHT	bryht 8 bryhte 2 briht 1 brith 1 <i>cp</i> bryhtore 1 <i>sp</i> brihtest 1
	FIGHT <i>vb</i>	fyhte 2
	KNIGHT	knyht 20+ ((knyhte)); knyht- 20+ ((knyt-))
	LIGHT	lyht/- 5 lipt 1 lypt 1
	MIGHT <i>n</i>	myht 4 miht 1 myhte 1; myhtes 2
	NIGHT	nyht/- 10+ ((niht/- nyþt))
	RIGHT	ryht/- 10+ ((riht riþt ryþt))
101/14	MAN	mon 120+ (((man mon))); -mon 10+; mon- 9
102/95	CAN	con 9
103/72	ANSWER	answerre 1
104/79	BE)GAN	gon 20+ gan 20; con 20+
105/182	NAME	nome 8 <i>pl</i> nomes 1
106/	SHAME	shome 10 shame 4
107/	THANK	<i>n</i> þonk 1 <i>pl</i> þonkes 1; þonkfulliche 1 <i>vb</i> þonk- 5
108/	<i>other a/o+N</i>	bone 1 'bane'; condle 1 condles 1 'candle(s)'; dronc 2 drunk 1 'drank'; ron 1 ran 1 'ran'; sontes 2 'saints'

Appendix 2: Linguistic Profiles (9260)

109/162	LAND	londe 20 (lond) ((land)); -lond 10+ ((-londe)); londes 2
110/	STAND	stonde 4; stond 5; -stond/- 3 <i>prsg</i> stont 6;
111/	HAND	hond 7 honde 4 <i>pl</i> honden 3 honden 1 hondes 1
112/	LAMB	lomb 1 <i>pl</i> lombren 1
113/	HANG	hong- 8 <i>imp sg</i> hang 1; hengest 1
114/	LONG	longe 20+; long 4
115/	STRONG	stronge 4 strong 3
116/	ANGEL	aungles 3
117/	GLAD <i>etc</i>	glad 4 glade 1 glad- 3; craft 1 craftes 2
118/	GRASS	gras 1 <i>pl</i> grases 2 grases 1
119/	SAT <i>etc</i>	-e- 30+ ((-a-))
120/29	AFTER	after 30+ ((efer 2 <i>King Horn</i>))
121/142	HAD	heuede 15+ hade 10+ ((hede hauede had))
122/	THAT	þat ((b'))
123/249	WHAT	whet 30+ ((what wet wat)) (((weht)))
124/21	WAS	wes 210+ ((was)) (((wos)))
125/117	FATHER	fader 15+ ((vader))
126/135	GATE	3ate 2; 3ate- 1 <i>pl</i> gates 5 3ates 1
127/	LATE	late 1
128/101	DAY	day 50+ ((dai)) (((daye dey)))
129/176	MAY <i>vb</i>	may 70+ ((mai mey)) (((mei)))
130/	FAIR	feyr/- 30+ (feir/-) ((fayr/- fair/-))
131/	MAIDEN	may 7 mayden 6 maide 5 mayde 3 maiden 3 mai 2 mayden 1; maidnes 5 maydnes 1
132/210	SAID	seide 40+ ((seyde saide)) (((sayde)))
135/206	BRIDE	brude 1; brudale 2
	PRIDE	prude 5
136/206	HIDE <i>vb</i>	hude 1
137/124	FIRE	fur 5; fure 1
138/170	LITTLE	lutel 30+ ((lute)) (((lut Lvtel)))
140/159	KIND	kunde 4 cunde 2; monkunde 1
144/151	HILL	hul 1 <i>pl</i> hulles 2
145/	GUILT	gult 3; gultes 1
146/	KIN	kun 2 cun 1 cunne 1; cunnes 2 kunnes 2; monkune 3 monkunne 1 monkyn 1; noneskunnes 1; cunesmon 1
147/216	SIN	sunne 15 ((synne 1)); sunnes 9 synnes 2; sunful 5
148/49	THINK	þunche 2; þuncheþ 25 ((þunkeþ þynkeþ þinkeþ))
149/89	BURY	buriede 1
150/	MERRY	murie 3 mury 2 <i>sp</i> murgest 2
151/125	FIRST	furst 10; furste 2; furme 1; furmest 2; erst 2

Appendix 2: Linguistic Profiles (9260)

152/	GIRD	<i>n</i> gurdel 2 <i>vb papl</i> gurdan 1
153/	MIRTH	murþe 5; murþes 10+
154/	THIRL	<i>vb</i> þerled 1 þurled 1
160/	KISS <i>vb</i>	cusse 1 cus 1 custe 3 custen 1
161/86	BRIDGE	brugge 4
	RIDGE	rug 2
162/104	DID	dude 20+; vndude 1
163/114	EVIL	euel 8 eouel 1; euele 4
164/227	STEAD	stude 8
165/	BURGH	burgh 1; -bourh 2
168/	BE <i>I</i>	be 100+ ((buen ben bue beo)) (((beon)))
169/	FLEE <i>I</i>	fleo 1 fle 1 flen 1
170/211	SEE <i>I</i>	se 10+ ((suen seo seon see ysen))
171/	FREE	fre 8; freoly 3 freoli 1 frely 1 fredome 1
172/	KNEE	kne 1 <i>pl</i> knewes 1
173/	TREE	tre 2 <i>pl</i> tren 3
175/	DEEP	deope 2
176/	OE LEOF	luef 10+ ((leof lef)) <i>wk</i> leue 3 <i>cp</i> leuere 7
177/	THIEF	<i>pl</i> þeues 2
178/	OE TEONE	tuene 3 teone 2 tene 1
179/132	FRIEND	frend 5 <i>pl</i> frendes 7 frend 3
180/	FIEND	fend 4 feond 2; fendes 2
181/	PRIEST	pruest 1
182/	MEEK	meoke 3 meke 3
183/97	CHOOSE	cheosen 1
184/	LOSE	leosen 1 leose 1 leoseþ 1; forleose 2
185/	SHOOT <i>etc</i>	beodeþ 1; rewe 2 reowe 1 reowen 1 arewen 1
186/248	OE EODE	eode 10+ ((ede)) <i>pl</i> eoden 3 eode 2 ede 1
187/	FALL <i>pasg</i>	fel 10+ ((feol vel)); bifel 1 by-fel 1
188/154	HOLD <i>pasg</i>	hued 2 huld 1
189/	DEVIL	deuel 4 del 1; deueles 1
190/	CHURL	cherl 3 cherld 1
191/	EARL	eorl 6 erl 3; eorles 4
192/	LEARN	lerne 3 lerneþ 2 leorneþ 1 lurneþ 1 lurne 1 leornede 1
193/116	FAR	fer 10
194/226	STAR	sterre 2 <i>pl</i> sterren 1 sterres 1
195/	HEART	herte 40+ (huerte) ((heorte hert)) (((horte)))
196/	CARVE	kerueþ 1
197/107	EARTH	erþe 15+ ((eorþe herþe))
198/50	WORK <i>n</i>	werk 7 <i>pl</i> werkes 5

Appendix 2: Linguistic Profiles (9260)

199/	DARK	derk 1
200/	BEAR <i>vb etc</i>	-e- 25 ((buere 2 bueren 1))
201/145	HEAVEN	heuene 40 ((heoucne)); heue- 2
202/214	SEVEN	seuene 1 seue 1; seue- 2 <i>ord</i> seueþe 2
203/118	OE FELA	fele 10+ ((feole))
204/	OE WELA	weole 9 wele 2
206/50	WORK <i>vb pr</i>	worch- 3 wurch- 2
207/50	WORK <i>vb pa</i>	2sg wrohstes 1 <i>pa part</i> ywraht 1 wropt 1
208/48	WORLD	world 30+; worlde 1; worldes 15 ((woldes 1))
209/	WORM	worm 1 <i>pl</i> wormes 9
210/259	WORSE	worse 7 wors 1 <i>sp</i> worst 1 wrst 1
212/	WORTH	worþ 1 wurþe 1; vnwrþ 1 <i>aj</i> worþi 5
213/	SWORD	suerd 9 swerd 4 suert 2; swerdes 1 suerdes 1
214/242	TWO	tueye 1 tueyn 1
215/	OE SWIPE	swyþe 15 (suyþe) ((swipe suiþe))
216/56	<i>noun pl</i>	-es 440+ ((-en -s)) (((-is -3 -ys --is))
217/	<i>noun gen sg</i>	-es 120+ ((-e))
218/	<i>noun gen pl</i>	-es 15 ((-ene -e))
219/273	<i>aj</i> -ER	-ore 20+ (-ere)
220/274	-EST	-est 25+ ((-ist 2 -es 1)) <i>wk</i> -este 3
221/278	-LY	-ly 25+ ((-liche -lich -li -lych))
222/278	<i>av</i> -LY	-liche 15+ (-ly) ((-lyche))
223/	-LIER	-loker 1
225/	THIS	þis 110+ (((þes)))
226/2	THESE	þis 25+ ((þes þise þeose þese))
227/3	THOSE	þo 3 þilke 2
228/158	I	y 270+ (ich) ((ych jch)) (((hy hi))); y- 150+ ((ich- ych- I-)) (((j- jch-)))
229/181	MY	my+C 100++ (mi+C); myn+h/V 40+ ((min+h/V)); myn+n 1 min+n 1 <i>prepositional</i> myne+C 2 <i>abs</i> myn 3 myne 1
230/	ME	me 100++
231/232	THOU	þou 200++ (((þo 1)))
232/233	THY	þi+C 100++ (þy+C); þin+h/V 15+ þyn+h/V 15+; þyn+n 1 <i>abs</i> þyn 1 <i>prepositional</i> þine+C 7 þin+C 4 þe 70++
233/231	THEE	þe 70++
234/	HE	he 200++
235/	HIS	is 160+ (his ys) ((hys)) <i>pl</i> hise 6 hyse 3
236/152	HIM	him 200++ ((him hym))
237/4	SHE	heo 60+ hue 60+ ((he)) (((ho hy)))
238/5	HER	hire 150+ ((hyre)) (((here her hyr)))

Appendix 2: Linguistic Profiles (9260)

239/6	IT	hit 240+ (((it yt hyt)))
240/	WE	we 90+ (((whe)))
241/200	OUR	oure 40+ ((vr vre ar))
242/	US	vs 120+ ((ous))
243/261	YE	3e 20+
244/263	YOUR	or 4 ore 2 oure 2
245/262	YOU	ou 20+
246/7	THEY	hue 60+ (he) ((heo hy hii þey hee)) (((hi y a þei)))
247/9	THEIR	huere 50+ ((here heore hure)) (((hare)))
248/8	THEM	hem 70+ ((huem hem))
249/59	<i>pr3sg</i>	-eþ 290+ ((-^t -^þ)) (((-^d -es -e3 -yþ)))
250/	<i>pr2sg</i>	-est 30+
251/	<i>syncope, dental stems</i>	yes 53 no 34
252/	<i>syncope, non-dental</i>	no
253/60	<i>prpl</i>	-eþ 90+ ((-en 6 -es 6)) (((-e)))
254/	<i>imp pl</i>	-eþ 20+
255/57	<i>pr part</i>	-ynde 7 -inde 5 -inge 1
256/58	<i>gerund</i>	-yng 30+ ((-ing)) (((-ynge -inge)))
257/	<i>OE GE- in pa part</i>	0- 210+ (y- 100+) (((I-))); ca 33 %
258/	<i>-l- in wk 2</i>	clepie 1 cleuyen 1 gladie 1 hatieþ 1 hopieþ 1 louie 4 louien 1 louye 2 rotie 2 rotien 1 þolie 1 þolien 2 þolye 1 wonie 2 (21 out of 43)
	<i>hypercorrect prsg</i>	blykyeþ 1 gladieþ 4 makyeþ 1 rotieþ 1
259/	AM	am 15+; be 2
260/20	ART	art 40+; þart 1 'thou art'; bist 1
261/19	IS	is 330+ ((ys)) (((his))); biþ 4 byþ 2
262/17	ARE	bueþ 30+ beþ 20+ (aren) ((beoþ are buen)) (((buþ ben)))
263/22	SHALL <i>sg</i>	shal 120+
264/22	SHALL <i>2sg</i>	shalt 40+
265/22	SHALL <i>pl</i>	shule 30+ ((shulen shal)) (((shulen schule)))
266/23	SHOULD	shulde 30+
267/24	WILL <i>sg</i>	wol 30+ ((wole wolle wil wyle)); wolly 1 ichulle 1
268/24	WILL <i>2sg</i>	wolt 6 wyld 1; woltou 1
269/24	WILL <i>pl</i>	wolleþ 9 wulleþ 1 wile 1 wolle [3e] 1
270/25	WOULD	wolde 30+
271/257	WOT <i>sg</i>	wot 10+
272/257	WOT <i>2sg</i>	wost 3
273/257	WOT <i>pl</i>	wyten 2
274/257	WISTE	wiste 3 wyste 2
275/53	MAY <i>2sg</i>	miht 4 myht 4 maht 1 myþt 1 mist 1

Appendix 2: Linguistic Profiles (9260)

276/176	MAY <i>pl</i>	mowe 10 mowen 3
277/53	MIGHT <i>vb</i>	sg myhte 25 mihte 15+ 2sg myhtes 1 mihtes 1 myhstest 1 <i>pl</i> myhten 3 myhte 2 mihten 1
278/95	CAN <i>pl</i>	conne 3
279/99	COULD	coupe 6 coupen 1
280/142	HAVE <i>I</i>	haue 40+ (habbe) ((han ha habbeþ haueþ hauen habben))
281/171	LIVE <i>I</i>	lyue 6 lyuen 3 libbe 3 libben 1
282/210	SAY <i>I</i>	sugge 7 sayen 3 segge 2 suggen 1 suggeþ 1 seggeþ 1 seien 1 says 1
283/	BUY <i>I</i>	bugge 1 buyen 1
284/168	LIE <i>vb I</i>	ligge 3 lyggen 2 liggeþ 2 lygge 1
285/	LAY <i>vb I</i>	legge 1 leggen 1
286/142	HAS	hap 60+ (haueþ) (((haht))); hast 15+ hauest 10+ ((haues))
287/210	SAYS	seip 9 sayþ 4 saip 3 seyþ 2 seggeþ 1; seist 3 sayst 1
288/	<i>hypercorrect prsg</i>	seggeþ 1
289/183	NE+BE	nam 4; nis 25+ (nys); nes 10+ ((nas)); nere 3
290/184	NE+WILL	nul 10+ ((nulle nule)); nully 2 nuly 1 nullich 1 nullyt 1 jnul 1; nult 1; nultou 1; nulleþ 2
291/184	NE+WOULD	molde 10+; nolden 5
292/186	NE+WITEN	not 6; nuten 1; nuste 4
293/185	NE+HAVE	nabbe 2; nabbeþ 1; nauy 1; nap 3 nast 4; nede 1 nade 1
294/	ICH-	ich- 40+ (ych-) ((jch-)); chil 1 'I will'
295	-Y	-y 10+ (-I) ((-ich))
296/	-STU	woltou 1 nultou 1
297/104	DOES	dop 15 ((dep))
298/104	DOST	dest 2 dost 1
299/138	GOES	geþ 5 goþ 4 gos 1
300/138	GOST	gest 2 gost 1

The thirteenth-century material

(A) Cambridge, Corpus Christi College 402

Ancrene Wisse. Analysis based on fols 20-29, 45-54, 70-79, 95-104. Description on p 265.

1/12	EACH	euch 25+ ((euche)); euchan 1 euchanes 1
2/10	SUCH	swuch 25+ (swucche)
3/11	WHICH	hwuch 10+ ((hwucche))
4/16	MUCH	muchel 30+ muche 25+ (muche)
5/13	MANY	monie 10+ moni 10+
6/15	ANY	ei 25+ (eani) ((eni))
7/209	THE SAME	[þe]-ilke 20+
8/187-8	NEITHER	nowðer.. 5; nowðer 5
9/110-1	EITHER	oðer.. 10; owðer 1; eiðer 6
10/166	LESS	leasse 10+
11/	MORE	mare 50+ ((ma))
12/85	BOTH	ba 15+ (baðe)
13/28	FROM	from 15+
14/54	THROUGH	þurh 60+
15/258	WITHOUT <i>p</i>	wið-uten 10+ (wið-ute)
16/91	BUT	ah 130+; bute 50+ ((buten))
17/33	IF	3ef 110+
18/39	SINCE <i>av cj</i>	<i>av</i> seoððen 3
19/31	THAN	þen 50+ ((þene))
20/32	THOUGH	þah 70+ (((tah)))
21/38	ERE <i>cj</i>	ear 20+
22/243	UNTIL	aðet 5
23/198	OR	oðer 100+ ((oþer))
24/46	NOR	ne 25+
25/45	NOT	nawt 130+ ((noht)) (((nawiht nawd)))
26/40	YET	3et 25+ ((3ette 3etten))
27/37	AGAIN	a3ein 4 a3einward 1
28/36	AGAINST	a3ein 30+ (to3eines) ((a3eines to3ein))
29/213	SELF	seolf 30+ seoluen 30+ (((seolue)))
30/238	TOGETHER	togederes 10+

Appendix 2: Linguistic Profiles (*Ancrene Wisse*)

31/30	THEN	þenne 30+ (((þa)))
32/235	THITHER	þiderward 3 þideward 1
34/153	HITHER	hiderto 1
36/252	WHITHER	hwider 1; hwiderward 1; ohwider 1
38/52	WHERE	hwer 10+; hwer- 2; -hwer 6
39/251	WHETHER	hweðer 2; hweðer 6 hweðeres 1 ' <i>which of two</i> '
40/253	WHO	hwa 40+
41/255	WHOSE	hwas 3
42/254	WHOM	hwam 2
43/55	WHEN	hwen 60+ ((þa))
44/41	WHILE	<i>n</i> hwile 5 <i>cj</i> hwil 5 <i>av</i> -hwile 10+; -hwiles 8 ((-hile))
45/	BIRD	brid 1
46/237	THIRD	þridde 10+
49/115	EYES	ehnen 10+
50/	[SHEP]HERD	<i>pl</i> heorde 2 heorden 1 <i>gen pl</i> heordemenne 1
51/	MORNING	marhen 3; marhe- 2
52/	NEED	neod 8 neode 5 ned 1 neoð 1
53/98	CHURCH	chirche 5
54/215	SILVER	seoluer 2
55/217	SISTER	suster 4 <i>pl</i> sustren 30+
57/42	STRENGTH	strengðe 30+ (((strengē)))
58/127	FLESH	flesch 30 (((fleschs))); flesches 25+; flesch- 8 fles- 1
	NESH	nesche 2 nesfhe 1
60/149	HIGH	heh 20+ ((hehe)); heh- 9
	HIGHER	herre 10
	HIGHEST	hest 3
61/	DEAR	deore 25+
63/202	OWN <i>aj</i>	ahne 20+
64/	THIRSTY	ofþurst 1
65/239	TRUE	treowe 10+
66/73	ASK	eask- 3
67/88	BURN	bearn- 4
68/94	COME	cumen 10+ cume 10+ (cumeð); -cumen 6
	CAME <i>sg</i>	com 30
69/	CHOSEN	icoren 2 icore 1
70/	LOST <i>sg</i>	leas 1; forleas 1
	LOST <i>pa part</i>	ilosen 1; forloren 10+ ((forlore))
71/93	CLEPE	cleop- 15+
72/103	DIED	deide 3
73/120	FETCH	fecchen 1
74/129	OE FON	foð 2; feng 1; underuon <i>type</i> 20+

Appendix 2: Linguistic Profiles (*Ancrene Wisse*)

75/137	GIVE	3eouen 15 3eoue 10+ (3eoueð); for3eoueð 2
	GAVE	3ef 10+
	GIVEN	i3euen 4 i3eue 1
76/144	HEAR	<i>pr</i> her- 8 <i>iher</i> - 7 <i>pa</i> iherd 2 herde 1
77/150	HIGHT	het 1; bihet 6
78/167	LET <i>pa</i>	lette 9
79/	MADE	maked- 4
80/208	RUN	eorn- 7
81/211	SAW <i>sg</i>	seh 10+ ((<i>isch</i>)) <i>pl</i> sehen 1
	SEEN	ischen 2
82/	SELL	sullen 1 sule 1 suleð 1
83/	SLEW <i>sg</i>	sloh 7 <i>pl</i> slohen 1
	SLAIN	islein 7
84/	TAKE	" <i>nime</i> " type 70+; " <i>take</i> " type 6
85/265	YIELD	3elden 7 3elde 2 3eldeð 1; for3elde 3
86/	SH-	sch- 250++
	-SH/-	-sch/- 50++ (((-s- -schs -sfh)))
87/	TH-	þ- 400++ ((t-))
	-TH-	-ð- 250++ ((-þ- <i>in</i> oþer 'or other' only))
88/	Y-/3-	3- 250++
92/44	WH-	hw- 200++ (((h-)))
93/	V- <i>for</i> F-	<i>yes</i> 20+
96/	B(R)OUGHT	bohte 5 bohten 3 iboht 1; brohte 5 brohten 2 ibroht 8
97/	OUGHT <i>pn</i>	eawt 2 eawiht 1
98/100	DAUGHTER	dohter 10
99/113	ENOUGH	inoh 8; inohreade 6
100/121	BRIGHT	briht/- 10+
	FIGHT <i>vb</i>	feht 7 fehteð 3
	KNIGHT	cniht 2; cnihtes 1
	LIGHT	liht/- 15+
	MIGHT <i>n</i>	mihte 4
	NIGHT	niht/- 8
	RIGHT	riht/- 30+
	SIGHT	sihðe 20+
101/14	MAN	mon 60+; mon- 15+; -mon 10+
102/	CAN	con 8
103/72	ANSWER	ondswer- 10+
104/79	BE)GAN	[bigon 7]
105/182	NAME	nome 6
106/	SHAME	scheome 20++
107/	THANK	<i>n</i> þonc 1 vnþonc 1 <i>vb</i> þonk- 4 þoncki 2

Appendix 2: Linguistic Profiles (*Ancrene Wisse*)

108/	<i>other a/o+N</i>	bone 'bane'; isompnet 1; condelmeeasse 1; dronc 2; biwon 1; ron 2 stonc 3; swonc 2
109/162	LAND	lond 9; -lond 1
110/	STAND	stond- 30+
111/	HAND	hond 9; hond- 1 <i>pl</i> honden 5
112/	LAMB	<i>gen sg</i> lombes 1
113/	HANG	hongunge 1 hongede 2 ahonget 3
114/	LONG	longe 10+
115/	STRONG	strong 6 stronge 6
116/	ANGEL	engel 15+ ((angel))
117/	GLAD <i>etc</i>	-creft 3 -creftes 1; glead/- 10+; gles 6; uetles 4
119/	SAT <i>etc</i>	bed 5; ber 2 forber 2; brec 1 edbrec 1; cweð 1; et 1; set 4; spec 15+ ((spek)); wrec 2 awrec 1
120/29	AFTER	efter 30+
121/142	HAD	hefde 15+
122/	THAT	þet ++; þet 10+ ((tet))
123/249	WHAT	hwet 40+ ((hweat))
124/21	WAS	wes 40++
125/117	FATHER	<i>nom sg</i> feader 15+ ((feder))
126/135	GATE	<i>pl</i> 3eten 4; 3eteward 5 <i>gen sg</i> 3etewardes 1
127/	LATE	leate 4 <i>cp</i> leatere 2
128/101	DAY	dei 10+; -dei 6 <i>pl</i> dahes ++
129/176	MAY <i>vb</i>	mei 60++
130/	FAIR	feier 7 feire 6 <i>cp</i> fehereste 1
131/	MAIDEN	meiden 7 meidene 1; meidnes 3
132/210	SAID	seide 40+ (((seid seiðe)))
133/67	ADDER	neddre 6 <i>pl</i> neddren 1
134/106	DREAD <i>pa</i>	dredde 1
135/206	PRIDE	prude 15+
136/206	HIDE <i>vb</i>	<i>pr</i> hud/- 9 <i>pa</i> hudde 1 <i>pa part</i> ihud 4 ihudde 3
137/124	FIRE	fur 8 fure 1
138/170	LITTLE	lutel 10+ ((lutle lute))
140/159	KIND	cunde 5; acunde 1; cunne 5; cunnes 3
142/133	FRUIT	frut 1
143/122	FILL	fulle 1 fulleð 1
144/151	HILL	hul 4; hules 4
145/	GUILT	gult 9; gultes 1
146/	KIN	cun 4; cunredden 4
147/216	SIN	sunne 30+; sun- 3
148/49	THINK	punche 9 punchen 1; puncheð 10+
149/89	BURY	burinesse 1 <i>pa part</i> biburiet 1 vnburiet 1

Appendix 2: Linguistic Profiles (*Ancrene Wisse*)

150/	MERRY	murie 2
151/125	FIRST	<i>av</i> earst 6 on-earst 2 <i>aj</i> þe-earste 3 [þe]-forme 4
152/	GIRD	<i>n pl</i> gurdles 1 <i>vb</i> gurde 2 <i>ger</i> gurdunge 1
153/	MIRTH	murhðe 1 <i>pl</i> murhðes 1
154/	THIRL	þurl 4 þurles 4
156/	SHUT	schutteð 1
157/	PIT	put 1
158/	FIST	fustes 2
160/	KISS <i>vb</i>	cusse 2 cussen 1 cusseð 3
161/86	RIDGE	rug 2
162/104	DID	dude 15+
163/114	EVIL	uuel 40+ ((uuele Vuel)) (((vuel vuele))
164/227	STEAD	stude 10+
165/	BURGH	burh 1
166/90	BUSY	bisi 2 bisie 1 <i>cp</i> bisgre 1; bisiliche 1 bisischipe 1
167/	SMELL <i>vb</i>	smeallen 1 [<i>n</i> smeal 5 <i>pl</i> smealles 3]
168/	BE <i>I</i>	beon 15+ beo 15; <i>infl inf</i> beonne 1
169/	FLEE <i>I</i>	fleon 8 fleoð 8 fleo 6; edfleon 1 etfleon 1
170/211	SEE <i>I</i>	seon 15 iseon 10+ (seoð seo) ((iseo))
171/	FREE	freo 4; freolec 3
172/	KNEE	<i>pl</i> cneon 1
173/	TREE	wearitreo 3
174/	CREEP	creopen 1
175/	DEEP	deope 2
176/	OE LEOF	leoue 40+; leof 4; leof- 10+
177/	THIEF	þeof 4 <i>pl</i> þeoues 1
178/	OE TEONE	teone 3
179/132	FRIEND	freond 8; freond- 1; freondes 2
180/	FIEND	feond 15+; feond- 1; feondes 3
181/	PRIEST	preost 2
182/	MEEK	meoke 2; meoknesse 1
183/97	CHOOSE	cheose 2 cheosen 1
184/	LOSE	leoson 10; forleoseð 1
185/	SHOOT <i>etc</i>	beoden 2 beode 1; cheoweð 1; creopen 1; fleoten 1; drehen 2 drehe 1; lihen 3
186/248	OE EODE	eode 2 <i>pl</i> eoden 1
187/	FALL <i>pasg</i>	feol 5
188/154	HOLD <i>pasg</i>	heold 6; biheold 9
189/	DEVIL	deouel 8 <i>gen sg</i> deofles 20+
190/	CHURL	cheorl 1
192/	LEARN	leorni 2 leornið 2

Appendix 2: Linguistic Profiles (*Ancrene Wisse*)

193/116	FAR	feor 10
195/	HEART	heorte 70++
196/	CARVE	keorue 1; forkeorue 1 forkeoruen 1
	STARVE	asteoruen 2 asteorue 1
197/107	EARTH	eorðe 25+
198/50	WORK <i>n</i>	werc 3; werkes 5
200/	BEAR <i>vb etc</i>	-eo- 100+ (((-e-)))
201/145	HEAVEN	heouene 40++; heouen- 3 heoue- 1
202/214	SEVEN	seouen 2 seoue 2; seoue- 1 <i>ord</i> seoueðe 1
203/118	OE FELA	feole 5; feole- 1
204/	OE WELA	weole 4; weolen 1
206/50	WORK <i>vb pr</i>	wurch- 5
207/50	WORK <i>vb pa</i>	wrahte 2 iwrahte 1
208/48	WORLD	world 25++ ((worlde)) (((worlt)))
209/	WORM	wurm 2; wurmes 3
210/259	WORSE	wurse 15
211/260	WORSHIP	wurðschipe 4
212/	WORTH	wurð 8; vnwurð 9; wurðe 2; vnwurðe 2; wurð- 8
213/	SWORD	sweord 2
214/242	TWO	twā 40+; tweie 1 tweien 1
215/	OE SWIPE	swiðe 30 <i>sp</i> swiðest 1
216/56	<i>noun pl</i>	-es 340+ (-en 160+) ((-s -z))
217/	<i>noun gen sg</i>	-es 230+ (-e 80+)
218/	<i>noun gen pl</i>	-ene 9 -e 6 -en 1
219/273	<i>aj</i> -ER	-re 60+ ((-ere -ure))
220/274	-EST	-est 15+
221/278	-LY	<i>st sg</i> -lich 60+ (((-li))) <i>wk/pl</i> -liche 40+
	-LIER	-lucker 2 <i>sp</i> -luket 1
222/278	<i>av</i> -LY	-liche 110+
223/	-LIER	-lucker 7 <i>sp</i> -luket 1
224/1	THE	þe ++ ((te))
225/	THIS	þis 120+ ((tis)); <i>fem</i> þeos 8 <i>masc</i> þes 5 tes 1
226/2	THESE	þeos 25+ þeose 15+ (þes) ((þis teose))
227/3	THOSE	þeo 25++ ((teo))
228/158	I	ich 60++
229/181	MY	mi+C 10++; min+h/V 10++
230/	ME	me 30++
231/232	THOU	þu 30++ (tu)
232/233	THY	þi+C 10++ (ti+C); þin+h/V 10++ (tin+h/V)
233/231	THEE	þe 20++ (te)
234/	HE	he 60++

Appendix 2: Linguistic Profiles (*Ancrene Wisse*)

235/	HIS	his 40++ <i>pl</i> hise 4
236/152	HIM	<i>dat</i> him 30+ ((<i>acc</i> hine 4))
237/4	SHE	ha 120+ ((heo))
238/5	HER	hire 100++ <i>abs</i> hiren 2
239/6	IT	hit 100++
240/	WE	we 25++
241/200	OUR	ure 50++ ((vre))
242/	US	us 20++
243/261	YE	3e 60++
244/263	YOUR	ower 30++
245/262	YOU	ow 30++
246/7	THEY	ha 60+ ((heo))
247/9	THEIR	hare 50+
248/8	THEM	ham 90+ (((heom)))
249/59	<i>pr3sg</i>	-eð ++ ((-^t))
250/	<i>pr2sg</i>	-est ++
251/	<i>syncope, dental stems</i>	yes 240+ no 80+
252/	<i>syncope, non-dental</i>	no 660+
253/60	<i>prpl</i>	<i>st</i> + <i>wk 1</i> -eð ++; <i>wk 2a</i> -ið ++; <i>wk 2b</i> -ieð ++
254/	<i>imp pl</i>	<i>st</i> + <i>wk 1</i> -eð ++; <i>wk 2a</i> -ið ++; <i>wk 2b</i> -ieð ++
255/57	<i>pr part</i>	<i>st</i> + <i>wk 1</i> -ende ++; <i>wk 2a</i> -inde ++; <i>wk 2b</i> -iende ++
256/58	<i>gerund</i>	-unge 30++ (((-ung -ing -inge)))
257/	<i>OE GE- in pa part</i>	i- 660+ (((0- 5))); > 99 %
258/	-I- in <i>wk 2</i>	throughout
259/	AM	am 10+
260/20	ART	art 10+ ((bist))
261/19	IS	is 100++ ((bið))
262/17	ARE	beoð 120+
263/22	SHALL <i>sg</i>	schal 30+
264/22	SHALL <i>2sg</i>	schalt 7
265/22	SHALL <i>pl</i>	schulen 30+ ((schule))
266/23	SHOULD	schulde 10; schuld- 10+
267/24	WILL <i>sg</i>	wule 15+ ((wulle))
268/24	WILL <i>2sg</i>	wult 10+
269/24	WILL <i>pl</i>	wulleð 10+
270/25	WOULD	walde 20+; wald- 3
271/257	WOT <i>sg</i>	wat 10+
272/257	WOT <i>2sg</i>	wast 2
273/257	WOT <i>pl</i>	witen 1
274/257	WISTE	wiste 1
275/53	MAY <i>2sg</i>	maht 6

Appendix 2: Linguistic Profiles (*Ancrene Wisse*)

276/176	MAY <i>pl</i>	mahen 9 mahe 5 mahe [3e] 1
277/53	MIGHT <i>vb</i>	mahte 15+
278/95	CAN <i>pl</i>	cunnen 2
279/99	COULD	cuðe 2; cuðest 1
280/142	HAVE <i>I</i>	habbeð 70+ habbe 60+ habben 50+ (((<i>subj</i> haue)))
281/171	LIVE <i>I</i>	libben 6 libbeð 2 liuieð 2 liuie 1 liuien 1
282/210	SAY <i>I</i>	segge 60+ ((seggeð seggen))
283/	BUY <i>I</i>	buggen 5 bugge 2 buggeð 2; abugge 1 abuggen 1
284/168	LIE <i>vb I</i>	ligge 4 liggen 4 liggeð 4
285/	LAY <i>vb I</i>	legge 3 leggen 3
286/142	HAS	haueð 140+ (((heaued 1))); hauest 20+
287/210	SAYS	seið 280+; seist 6
289/183	NE+BE	nis 60+; nart 3; nes 9; nere 7
290/184	NE+WILL	nule 8; nulleð 4 nulle [3e] 1
291/184	NE+WOULD	nalde 6; nalden 1
292/186	NE+WITEN	nat 2; nast 1; nute 2 nuten 1
293/185	NE+HAVE	nabbe ++; nabbeð 3; nabben 2; naueð ++; nauest 1; nefde ++
294/	ICH-	ich-chulle 10+
297/104	DOES	deð 30+
298/104	DOST	dest 4
299/138	GOES	geað 8 gað 1; -geð 3 -gað 1 -gead 1
300/138	GOST	geast 1

(J) 7440 Oxford, Jesus College 29, part II (LALME 7440)

Miscellany. Analysis of text on fols 144r-195r, 198r-200v . Description on p 281 f.

1/12	EACH	vych 15+ ((vyche vich ech eche euch euche eoch vch hvych huych vlche ewiche euych)); vychon 1
2/10	SUCH	such 20+ (suche) ((swich suyche sucche suyche swuch swyhe svich sweche))
3/11	WHICH	hwich 5 hwiche 4 hwych 2 hwuch 1
4/16	MUCH	muchel 30+ (((mvchel))); muchele 15+; muche 10
5/13	MANY	mony 30+ ((monye)) (((manyes)))
6/15	ANY	eny 15+ ((ey))
7/209	THE SAME	[that]-ilke 15+ (([pilke [that]-ilche [that]-ylke þe-ilke-sulue))
8/187-8	NEITHER	nouþer.. 6 noþer.. 3 noþer.. 2 noþe.. 1; nouþer 1 nouþer 1
9/110-1	EITHER	oþer.. 4; eyþer 8 oþer 1
10/166	LESS	lasse 4
11/	MORE	more 30+ ((mo))
12/85	BOTH	boþe 30 ((bo)) <i>gen</i> beyre 1
13/28	FROM	from 30+ (from) (((vrom)))
14/54	THROUGH	þurh 25 (þureh) ((þvrh þur)); þurh- 2; -þurh 1
15/258	WITHOUT <i>p</i>	wiþ-vte 10+ (wyþ-vte wiþ-vten) ((wyþ-vten wiþ-vten))
16/91	BUT	ac 90+ (ah); bute 60+ (((buten)))
17/33	IF	if 120+ ((yf)) (((yef)))
18/39	SINCE <i>av cj</i>	seoþþe 15+ seþþe 10+ ((sopþe seþþen seoþþen))
19/31	THAN	þan (þane) ((þene)) (((þan ne)))
20/32	THOUGH	þeyh 30+ þah 25+ ((þauh þey þeih þeh þayh)) (((þaih þah)))
21/38	ERE <i>cj</i>	er 25+ ((ar ear))
22/243	UNTIL	fort 3 fort-þet 1 fort-þat 1 forte-þat 1 þat 1
23/198	OR	oþer 30+ ((oþer þe))
24/46	NOR	ne 140+ (((no)))
25/45	NOT	nouht 70 (noht) ((nowiht)) (((nowyht))) <i>pn</i> nouht 8 nowiht 5 naht 1 noh' 1 <i>dat sg</i> nouhte 1
26/40	YET	yet 25+ ((yete hyet))
27/37	AGAIN	ayeyn 5

Appendix 2: Linguistic Profiles (7440/ Jesus 29)

28/36	AGAINST	ayeyn 10+ ((ayeynes to-yeynes yeynes))
29/213	SELF	seolue 20+ seolf 15+ ((sulue sulf sulve seoluen self selue))
30/238	TOGETHER	to-gadere 4 to-gaderes 1 to-gedere 1 to-gederes 1
31/30	THEN	þo 40+ þenne 30+ ((þanne þeonne))
32/235	THITHER	þider 10+; þiderward 2
33/234	THENCE	þenne 1
34/153	HITHER	hider 10
35/148	HENCE	heonne 9
36/252	WHITHER	hwider 5 hwydere 1 hwuder 1; to-hwan 1
37/250	WHENCE	hwenene 2 hwan 1 hwenne 1; of-whan 1
38/52	WHERE	hwer 10+ hwar 9; hwar- 5 hwer- 1; -hwar 1 -hwere 1
39/251	WHETHER	hweþer 9 hweþer 1 hwaþer 1
40/253	WHO	hwo 30
41/255	WHOSE	hwes 1
42/254	WHOM	hwam 7 hwom 1
43/55	WHEN	hwenne 50+ ((hwanne hwen hwan)) (((hwenne)))
44/41	WHILE	hwile 30+ (((hwil hwiles wile hwihles)))
45/	BIRD	brid 1; briddes 6
46/237	THIRD	þridde 4 þrydde 1
47/87	BROTHERS	broþren 1
48/	EGG(S)	eyre 1
49/115	EYES	eyen 5 eyen 1
50/	[SHEP]HERD	hurde 1 <i>pl</i> herdes 1; seopheorde 1
51/	MORNING	morewe 3
52/	NEED	neode 4
53/98	CHURCH	chireche 10+ (chirche) ((chyreche)); chirsch- 1
54/215	SILVER	seoluer 10 seolure 1
55/217	SISTER	suster 2
57/42	STRENGTH	strengþe 10+ ((strengþe strenkþe))
58/127	FLESH	fleys 6 fleysse 5 vleys 1 vleyss 1; fleysse 5 fleyses 1 fleyes 1
	NESH	neysse 3
60/149	HIGH	heye 6; [on]-heyh 3
	HIGHER	herre 2
	HIGHEST	heyust 1 hexste 1
61/	DEAR	deore 2; dere- 1 <i>av</i> deore 2 <i>cp</i> deorre 1
63/202	OWN <i>aj</i>	owe 15++; <i>acc sg</i> owene 1 <i>dat sg</i> owere 1 <i>pl</i> owene 1
64/	THIRSTY	<i>n</i> þurst 7 <i>aj</i> of-þurst 1
65/239	TRUE	treowe 6; trew- 2 trev- 1
66/73	ASK	ax- 8 ask- 1; ayssest 1 ayschest 1

Appendix 2: Linguistic Profiles (7440/ Jesus 29)

67/88	BURN	bern- 10 barn- 1 bren- 1
68/94	COME	cume 10+ cumen 10+ ((comen)); by-cumen 1
	CAME <i>sg</i>	com 30+
69/	CHOSE <i>sg</i>	ches 1
70/	LOST <i>sg</i>	forles 1 furles 1
71/93	CLEPE	clep- 7; bi-cleopien 1 icleoped 1
72/103	DIED	deyede 1
73/120	FETCH	vecche 1
74/129	OE FON	<i>pr</i> fongen 2 fo 1 vo 1; vnder-fo 2 <i>pa</i> venk 1; vnderveng 1
75/137	GIVE	yeue 4 yeuen 4; for-yeue 1
	GAVE	yaf 3 ayaf 1
	GIVEN	iyue 1 y-yeue 1 yeuen 1 iyue 1
76/144	HEAR	<i>pr</i> her- 20+ ((hur-)) <i>pa</i> iherd/- 15 ((herde ihurd))
77/150	HIGHT	heyhte 4 het 1
78/167	LET <i>pa</i>	let 3 lette 2
79/	MADE	maked- 10+ ((made))
80/208	RUN	corn- 2
81/211	SAW <i>sg</i>	iseyh 9 yseyh 2 seyh 1 ysayh 1
	SAW <i>pl</i>	iseyen 3 seyen 1
	SEEN	iseye 1
82/	SELL	sullen 1
84/	TAKE	"nime" type 10++ ((<i>"take"</i> type 3++))
86/	SH-	sch- 250++ ((s- sc-)) (((sh-)))
	-SH/-	-ss/- 10+ ((-sc/- -ssc/-))
87/	TH-	þ- 500++
	-TH-	-þ- 100++
88/	Y-/3-	y- 100++
90/	W- <i>dropped</i>	wrch- 1 iwrch- 1; wrm 1 wrmes 2; wrs 1 wrse 2; wrste 1; wrþ 2 wrþe 1 wrþ- 4; wt 1
91/	W <i>vocalic</i>	mwe 1; <i>see</i> 90
92/44	WH-	hw- 200++ (((w-)))
93/	V- <i>for</i> F-	yes 150++
94/	H- <i>added</i>	Middenherde 1; hy 1 <i>T'</i> ; hus 1 <i>'us'</i>
96/	B(R)OUGHT	bouhte 6; abouhte 1; vn-bouht 1; brouhte 6; brouhtest 2; brouhten 1 brohten 1; ibrouht 6 ibroht 1
97/	OUGHT <i>pn</i>	ouht 6
99/113	ENOUGH	inouh 6 ynouh 3 inoh 2 ynowe 1 inowe 1
100/121	BRIGHT	bryht 6 briht 3 bryhte 2 <i>cp</i> brihtur 1
	FIGHT <i>vb</i>	vyhte 2 vihten 1 fihte 1
	KNIGHT	knyhte 3 knyht 2; knyhtes 10

Appendix 2: Linguistic Profiles (7440/ Jesus 29)

	LIGHT	lyht/- 6 liht/- 4
	MIGHT <i>n</i>	myhte 3 mihte 1 <i>aj</i> myhti 1 mihtye 1; -myhti 4 -mihty 1
	NIGHT	nyht/- 25+ (niht/-)
	RIGHT	riht/- 50+ ((ryht/-))
	SIGHT	syht/- 2 sihte 1
101/14	MAN	mon 90+ (mon) ((man)); monne 10+ (monne manne); monnes 10 mannes 5 monnes 4 mannes 1; mon- 2 mon- 1; -mon 3; -monne 1; -mannes 1
102/95	CAN	can 15+ con 10+ ((kan))
103/72	ANSWER	onswer- 30 ((answer-))
104/79	BE)GAN	gon 10+ ((con))
105/182	NAME	nome 1
106/	SHAME	schome 5 schame 1
107/	THANK	þonk 1; þonkes 1
108/	<i>other a o+N</i>	somnen 1
109/162	LAND	lond 10+ ((lond)); londe 10+; londes 1
110/	STAND	stonde 5; stondeþ 10+; -stonde 2; -stondeþ 1 <i>prsg</i> stont 3 stont 1
111/	HAND	hond 1; honde 4; honden 1
113/	HANG	hong- 6
114/	LONG	long 3; longe 15+ ((longe))
115/	STRONG	strong 7; stronge 6
116/	ANGEL	engel 2 <i>pl</i> engles 10+ <i>gen pl</i> englene 4 englen 1; archaungle 1
117/	GLAD <i>etc</i>	craft 2 crafte 1 -crafte 1 craftes 3 <i>aj</i> crefty 1; glad 5 gled 2 glede 1 gladnesse 1 glednesse 1
118/	GRASS	gras 1 gres 1
119/	SAT <i>etc</i>	ber 2 yber 1; brek 1; et 3; yef 4 yaf 3 gef 2 ayaf 1; -yat 1; queþ 9 quap 8; sat 9 set 3; spek 10+ (spak) (-e- 30+ -a- 25+)
120/29	AFTER	after 40+ ((after))
121/142	HAD	<i>sg</i> hedde 25+ ((hadde heuede 1))
122/	THAT	þat 350++ ((þet þat))
123/249	WHAT	hwat 70 (((hwet)))
124/21	WAS	wes 170+ ((was))
125/117	FATHER	<i>nom sg</i> vader 6 fader 5 fader 1 <i>gen sg</i> fader 5 vader 1 faderes 1
127/	LATE	late 3 <i>cp</i> later 1
128/101	DAY	day 30+ ((daye)); -day 4 <i>pl</i> dayes 1
129/176	MAY <i>vb</i>	may 100+ (((mai)))

Appendix 2: Linguistic Profiles (7440/ Jesus 29)

130/	FAIR	feyr 4 veyr 4 fayr 2; fayre 15+ (veyre) ((feyre vayre)) <i>cp</i> feyrure 1 fayrur 1
131/	MAIDEN	mayde 20+ ((mayde)) <i>pl</i> maydenes 2; maydenhod 2
132/210	SAID	seyde 80 (((seyde sayde)))
133/67	ADDER	<i>pl</i> nedden 2
134/106	DREAD <i>pa</i>	<i>pa part</i> of-dred 5 adred 1
135/206	BRIDE	brude 1
	PRIDE	prude 5 prute 2
136/206	HIDE <i>vb</i>	hud/- 6
137/124	FIRE	fur 10+ ((fyr)); fure 4 <i>aj</i> fury 1
138/170	LITTLE	lutel 20+ ((lute litel lytel lvtel)); lutle 10+ ((lutele))
139/	BUILD	<i>pa part</i> ibuld 1
140/159	KIND	cunde 2 icunde 2 icunde 1 <i>cp</i> icundere 1
143/122	FILL	ful- 3
145/	GUILT	gult/- 15+ ((guld))
146/	KIN	kun 2; kunne 7 cunne 2; kunnes 5 cunnes 2
147/216	SIN	sun/- 40+
148/49	THINK	þinche 2 þunchen 1; þincheþ 4 þyncheþ 2 þunchep 2; þinkþ 10; þinchest 3 þinchst 1
150/	MERRY	murie 2 mury 1
151/125	FIRST	erest 6; forme 4 vorme 2
153/	MIRTH	murehþe 10+ ((mureþe))
157/	PIT	put 1; putte 4; eye-puttes 1
158/	FIST	fust 1
160/	KISS <i>vb</i>	cusse 1 <i>pa</i> custe 1
161/86	BRIDGE	-brugge 1
	RIDGE	rugge 1
162/104	DID	dude 15 ((dute 1)); duden 4; furduden 1
163/114	EVIL	vuel 15; vuele 30 <i>acc sg masc</i> vuelne 1
164/227	STEAD	stude 10+; stude- 1
165/	BURGH	bureh 5 bureuh 2 <i>dat sg</i> burewe 1; -bury 3 -buri 1
166/90	BUSY	bysie 1
167/	SMELL <i>vb</i>	[<i>n</i> smel 1]
168/	BE <i>I</i>	beo 100++ (beon) (((be bo beon ben)))
169/	FLEE <i>I</i>	fleo 7 fleon 3 fleop 1
170/211	SEE <i>I</i>	iseo (iseon) ((iseop seo seon seonne yseon)); biseo 1
171/	FREE	freo 4; freo- 1
173/	TREE	treo 2 <i>pl</i> treon 2 tren 1
174/	CREEP	crepe 1
175/	DEEP	deop 5 deope 1
176/	OE LEOF	leof 10+; leoue 5 leue 1 <i>cp</i> leouere 1

Appendix 2: Linguistic Profiles (7440/ Jesus 29)

177/	THIEF	<i>nom sg</i> þeof 1 <i>dat sg</i> þeoue 2 <i>gen sg</i> þeues 1 <i>pl</i> þeoues 5 <i>gen pl</i> þeouene 2
178/	OE TEONE	teone 3 [<i>pa part</i> of-teoned 1]
179/132	FRIEND	<i>sg</i> freond 5 <i>gen sg</i> vrendes 1 <i>pl</i> freond 10+ ((frend freondes))
180/	FIEND	feond 4 veond 3 ueond 2; ueonde 1; feondes 10+ ((ueondes))
181/	PRIEST	preost 3; preoste 2; preostes 3 prestes 2
183/97	CHOOSE	cheose 3
184/	LOSE	lesen 3; fur-leosen 1 forleose 1
185/	SHOOT <i>etc</i>	forbeoden 1; to-dreosen 1; reowe 3 rewe 1
186/248	OE EODE	eode 1; eodest 1; eoden 1
187/	FALL <i>pasg</i>	feol 1 fel 1
188/154	HOLD <i>pasg</i>	heold 2; -heold 4
189/	DEVIL	deouel 2; deouele 2 deofle 1; deofles 2 deoucles 1; deoulen 2 deoffen 1
190/	CHURL	cheorl 1 <i>gen sg</i> cherles 1 <i>pl</i> cheorles 1 cherles 1 chorles 1
191/	EARL	eorl 2; eorles 4
192/	LEARN	leorny 3 leorne 1; leorneþ 1; ileorned 1
193/116	FAR	feor 3 veor 2 ueor 1 feorre 1 fur 1
194/226	STAR	steorre 1
195/	HEART	heorte 25+ ((horte)); heorten 1
197/107	EARTH	eorþe 15+; eorþliche 1
198/50	WORK <i>n</i>	werke 5 werk 3; werkes 7
200/	BEAR <i>vb etc</i>	-e- 20+
201/145	HEAVEN	heouene 30+ (heuene); heue- 6 heoue- 4 heouen- 1 heuene- 1
202/214	SEVEN	seoue 3 seuen 1 <i>ord</i> seoueþe 1
203/118	OE FELA	fele 10 feole 8 veole 6 vele 5 vale 4 ueole 2 fale 2 uale 1; fele- 1
204/	OE WELA	weole 10+ ((wele))
205/203	PEOPLE	peple 1
206/50	WORK <i>vb pr</i>	wurch- 6 wrch- 1 iwurch- 1 iwrch- 1
207/50	WORK <i>vb pa</i>	<i>pasg</i> wrouhte 1 <i>pa part</i> iwroht 2
208/48	WORLD	world 20+; worlde 10; worldes 10+ ((wordes))
209/	WORM	wrm 1; wurmes 6 wrmes 2
210/259	WORSE	wurse 7 wrse 2 wurs 1 wrs 1 <i>sp</i> wrste 1
211/260	WORSHIP	wrþsipe 2 wurþsype 1 wurschipe 1; wrþsipes 1
212/	WORTH	wrþ 2 wurþ 2; wrþe 1; wrþ- 1; -wurþ 1 -wurþe 1
213/	SWORD	sweord 1 swerd 1 <i>pl</i> sweordes 1

Appendix 2: Linguistic Profiles (7440/ Jesus 29)

214/242	TWO	two 4 twey 2 twa 1 twei 1 tweye 1 tweyne 1 <i>dat</i> twam 2; a-two 1 a-to 1
215/	OE SWIPE	swipe 50+ ((swyþe))
216/56	noun pl	-es 350+ ((-en -e)) (((-s)))
217/	noun gen sg	-es 160+
218/	noun gen pl	-e 25+ -ene 20+ (-es -a) ((-ena)) <i>-a and -ena in 26 only</i>
219/273	aj -ER	-er 10+ -ure 10+ ((-ere -ur - <u>ur</u> -ore -re - <u>ere</u> - <u>ure</u>))
220/274	-EST	-est 10+ ((-ust -uste -este))
221/278	-LY	-liche 10+ -lich 10+ (-lyche) ((-lych -leche))
222/278	av -LY	-liche 15+ (-lyche) ((-lich -ly))
223/	-LIER	-luker 2
225/	THIS	þis 60+ <i>masc</i> þes 10+ <i>fem</i> þeos 9 <i>acc</i> þesne 2 þisne 1 <i>dat</i> þisse 20+
226/2	THESE	þeos 25+ ((þes þis þos))
227/3	THOSE	<i>def art</i> þeo 30+ ((þe)); þilke 1
228/158	I	ich 320+ ((ic <i>esp in</i> 2)) (((i j y hy)))
229/181	MY	my (mi); myn (min) <i>etc</i> ; inflected for case, gender and number
230/	ME	me 150++
231/232	THOU	þu 200++ (((þv)))
232/233	THY	þi; þin (þyn) <i>etc</i> ; inflected for case, gender and number
233/231	THEE	þe 100++
234/	HE	he 300++ ((heo))
235/	HIS	his 150++ (((is)))
236/152	HIM	<i>acc</i> hyne 60+ (hine) <i>dat</i> him 60++ ((him hym)) ((heom)))
237/4	SHE	heo 140+ ((he <i>esp in</i> 2)) (((ho)))
238/5	HER	<i>acc</i> hi 15+ (heo) ((ho)) <i>dat</i> hire 130+ (((hyre hure)))
239/6	IT	hit 300++
240/	WE	we 150++ (((Vve)))
241/200	OUR	vre 140++ (((vr ure))) <i>dual</i> vnker 5 vnker 2 (<i>in</i> 2 <i>only</i>)
242/	US	vs 100+ (((us hus))) <i>dual</i> hunke 1 (<i>in</i> 2 <i>only</i>)
243/261	YE	ye 60+
244/263	YOUR	eure 10+ (eur oure) ((ower))
245/262	YOU	eu 40+ ((ou)) (((ev)))
246/7	THEY	hi 180+ heo 160+ ((he)) (((ho)))
247/9	THEIR	heore 110+ (((here)))

Appendix 2: Linguistic Profiles (7440/ Jesus 29)

248/8	THEM	<i>acc</i> hi 6 heo 1 <i>dat</i> heom 130 (heom) (((hem hom ham)))
249/59	<i>pr3sg</i>	-eþ 250+ ((-^t -^þ -^d)) (((-^h -^hþ)))
250/	<i>pr2sg</i>	-est 70+ ((-^st)); -estu 15+ ((-^stu))
251/	<i>syncope, dental stems</i>	<i>yes</i> 100+ <i>no</i> 40+
252/	<i>syncope, non-dental</i>	<i>yes</i> 60+ <i>no</i> 210+
253/60	<i>prpl</i>	-eþ 200+ (((-e -en -it)))
254/	<i>imp pl</i>	-eþ 30+ (((-yþ)))
255/57	<i>pr part</i>	-ynde 10+ ((-yinde -inde))
256/58	<i>gerund</i>	-yng 15+ ((-ing -inge -ynge -ing -vnge))
257/	<i>OE GE- in pa part</i>	I- 150 ((0- 15 y- 13)); <i>ca</i> 92 %
258/	<i>-I- in wk 2</i>	<i>yes</i> 61 <i>no</i> 13
	<i>hypercorrect prsg</i>	howieþ 1 luuyeþ 1 schonyeþ 1
259/	AM	am 30+
260/20	ART	art 30 (ert) (((eart))); artu 3 er-tu 3 ar-tu 2 ertu 2; bist 1
261/19	IS	is 400++ (((ys his))); biþ 7 byþ 4
262/17	ARE	beoþ 160+ (((syndon syndan beþ)))
263/22	SHALL <i>sg</i>	schal 130+ ((sal)) (((scal shal)))
264/22	SHALL <i>2sg</i>	schalt 25+; schaltu 6 schal-tu 2
265/22	SHALL <i>pl</i>	schulle (schule) ((schulleþ schullen schulen sulle)) (((schuleþ schal sale scule)))
266/23	SHOULD	schold/- 15+ schuld- 15 (scold-) ((sold- sculd-))
267/24	WILL <i>sg</i>	wile 40+ (wule) ((wille wulle)) (((wyle)))
268/24	WILL <i>2sg</i>	wilt 6; wiltu 3 wultu 1
269/24	WILL <i>pl</i>	wulleþ 7 willeþ 5 wileþ 1 wile 1; wille [ye] 2
270/25	WOULD	wold- 50+
271/257	WOT <i>sg</i>	wot 30+ (((wod wt)))
272/257	WOT <i>2sg</i>	wostu 2
273/257	WOT <i>pl</i>	wyten 2 wuten 1
274/257	WISTE	wiste 5 wyste 1 wuste 1 <i>incomplete</i>
275/53	MAY <i>2sg</i>	myht 25+ ((miht mayht maist mist))
276/176	MAY <i>pl</i>	mowen 5 mawe 5 muwen 4 muwe 3 mawen 3 mowe 2 mvwen 1 mvwe 1 mwe 1
277/53	MIGHT <i>vb</i>	myht- 40+ ((miht-)) (((maht-)))
278/95	CAN <i>pl</i>	cunne 1 kunnen 1
279/99	COULD	cuþe 5
280/142	HAVE <i>I</i>	habbe 60+ (habbeþ) ((habben)) (((haue haueþ)))
281/171	LIVE <i>I</i>	libben 4 libbeþ 2 libbe 1 lyuye 1
282/210	SAY <i>I</i>	segge 20+ ((seggeþ seggen suggen))
283/	BUY <i>I</i>	bugge 2; abuggen 1 abuggeþ 1

Appendix 2: Linguistic Profiles (7440/ Jesus 29)

284/168	LIE <i>vb I</i>	ligge 4 liggen 2 liggeþ 2
285/	LAY <i>vb I</i>	leggeþ 3 legge 2
286/142	HAS	haueþ 50 ((hafþ)); hauest 20+ ((hafst)); hauestu 3
287/210	SAYS	seyþ 15 ((sayþ)); seyst 20 ((seist sayst)); seystu 2
288/	<i>hypercorrect prsg</i>	liggeþ 1
289/183	NE+BE	nam 3; nart 9 nert 1 nertu 1 ner-tu 1; nys 40+ nis 30+; nes 3 nas 1; nere 15+; neren 2
290/184	NE+WILL	nule 10+ ((nele nelle nul nulle)); nultu 5 neltu 2; nelleþ 4 nulleþ 3
291/184	NE+WOULD	nold- 30+
292/186	NE+WITEN	not 15 ((noth)); nost 1 nostu 1; nuten 2 nvten 1
		nuteþ 1; nuste 8; nustest 1; nusten 2
293/185	NE+HAVE	nabbe 6; nabbeþ 9; nabben 1; naueþ 10+; nauestu 3
		nauest 1; nedde 8 nadde 1 neuede 1; neddest 1
		neddestu 1
296/	-STU	yes 70+
297/104	DOES	dop 30+ ((dep))
298/104	DOST	dost 3 dest 2; dostu 4
299/138	GOES	gop 4; -gop 2
300/138	GOST	gest 3

APPENDIX 3: ITEM LISTS

The following 214 lists show the forms attested in the Herefordshire material for *ca* 2/3 of the questionnaire items. The selection of items is based on the interest and variation of the forms, as well as their overall broad attestation; features that are specifically discussed in Chapter 6 (e.g. the personal pronouns and front rounded vowels) are covered as fully as practicable. The entries follow the same general conventions as the Linguistic Profiles (see pp 419-20); however, for the sake of clarity, less detail is usually given, and derived and compound forms are excluded unless of particular interest. No number of attestation is given for main forms that occur more than ten times; for approximate figures of these, the Linguistic Profiles should be consulted. For each item, the attestations in the individual texts are listed following the same order as the Linguistic Profiles, with the LME texts in numerical order according to their *LALME* codes, followed by the *Ancrene Wisse* (A) and Jesus 29 (LP 7440). The three scribal texts in LP 7351/2/3 are conflated, and the different scribes denoted by A, B and C where their usage differs; a similar convention is used to distinguish between the stretches of different usage in LP 7380.

1 EACH

7260	eche
7280	eche ((ech))
7290	euche ((ilke eche))
7301	ech 9 eche 2 ych 1
7302	ech ((eche))
7310	eche 5
7320	eche
7330	vche 10+ (eche)
7340	-
7350	-
7361	euche 1
7362	euche 2 euche 1 eche 1
7370	eche 5
7380	eche ((iche)) (((ech)))
7391	eche 6

7392	ech 3 eche 3
7401	yche 1 vche 1
7402	iche 6 yche 1 ichon 3
7410	oeuch 7 uche 2 euch 1 oeuche 1
7420	ech 8 eche 5
7430	vche 3
7450	ech 8
7460	-
7481	eche 2 vche 1
7482	eche 2
7500	eche ((ech)) (((vche iche ych)))
7510	eche
7520	uche ((eche vche)) (((ech ich)))
9260	vch ((vche))
A	euch ((euche))
7440	vych ((vyche vich ech eche euch euche eoch vch hvych huych vlche ewiche euych))

2 SUCH

7260	suche
7280	suche (((swiche)))
7290	siche (suche)
7301	swich swiche ((swyche swych))
7302	swich ((swiche swych suche siche))
7310	such 3 soche 1
7320	suche (soche) (((souche syche)))
7330	suche (((such suchg)))
7340	seche 7; sche 1
7350	suche
7361	suche 2
7362	siche (suche) ((sich)) (((shuche)))
7370	soche ((suche))
7380	suche
7391	suche ((such swiche swich))
7392	suche 2 such 1
7401	suche
7402	suche ((chuche))
7410	-
7420	such ((suche))
7430	suche 4 such 3
7450	such (((suche)))
7460	suche (such) ((syche))
7481	suche ((such))

7482	such 5 suche 3
7500	such ((suche))
7510	suche (such) (((swyche swuche)))
7520	suche 2 such 2 siche 1
9260	such ((suche)) (((soche)))
A	swuch (swucche)
7440	such (suche) ((swich suyeh sucche suyche swuch swyhic svich sweche))

3 WHICH

7260	whyche
7280	whiche ((wiche which))
7290	whiche ((which wiche))
7301	which 4 whiche 4 wiche 1
7302	which 8 whiche 3
7310	whuch 7
7320	whyche ((wyche whiche wiche wheche))
7330	whuche ((wuche whoche))
7340	wheche 3 wech 2
7350	wheche ((whiche whyche))
7361	whiche 8
7362	whiche ((which weche))
7370	whiche ((which))
7380	whiche (((whichee)))
7391	which (whiche) ((wiche whyche wyche))
7392	which ((whiche w<h>ich))
7401	whiche 6 whyche 1 wyche 1 whych 1 wuche 1
7402	wheche 3 whyche 1
7410	whuch 3
7420	which ((whiche)) (((wiche whche)))
7430	which 2
7450	wech ((wheche)) (((wech))) > which ((whiche))
7460	whuche ((whyche)) (((whuch)))
7481	which whiche ((whyeh wiche whyche wych))
7482	whiche which
7500	wuche 9 wuch 3 wich 1 wych 1
7510	whuche ((whuch)) (((whyeh whyche)))
7520	whuche ((whuch))
9260	whuch 1 wuch 1
A	hwuch ((hwucche))
7440	hwich 5 hwiche 4 hwych 2 hwuch 1

4 MUCH

7260	moche ((mochel))
7280	muche (muchel)
7290	myche ((miche moche)) (((mych muche mocche mykell mekill)))
7301	moche ((mochul))
7302	moche ((moch myche mychil muche muchil))
7310	moche ((moch))
7320	moche ((myche mochel))
7330	moche muche ((muchel mochel))
7340	meche
7350	moche (mochell) ((meche mekyll))
7361	myche ((moche)) (((mekyll)))
7362	myche ((miche mich)) (((mych meche mekyll moche mylke)))
7370	miche (michel) (((michelle)))
7380	moche 4 > muche (((muchel)))
7391	muche (moche) ((myche meche mochel mychell))
7392	muche 9 moche 3
7401	myche 5 muche 4
7402	myche 6 mych 1 mech 1 muchele 1
7410	muchel 2 moeche 1
7420	moch/e ((mych/e much/e)) (((mich mochil mochill mychil muchele)))
7430	muchel 6 muche 3
7450	mochel 9 moche 4
7460	muche ((myche))
7481	mekle meche
7482	moche (mekle) ((moch))
7500	muche ((muchel))
7510	muche ((mychel mykel mukel))
7520	muche 7 meche 2 moche 1
9260	muche ((muchel muchele)) (((mykel)))
A	muchel muche (muche)
7440	muchel (muche) ((muchel)) (((mvchel)))

5 MANY

7260	many (((meny manye)))
7280	meny (menye) ((many)) (((manye)))
7290	many (((mony)))
7301	meny (many) ((menye meneye))
7302	meny many ((menye))
7310	mony 8 many 7 meny 3
7320	many ((many meny)) (((mony)))
7330	meny mony ((many)) (((mony)))

7340	mony 3
7350	mony
7361	many
7362	many
7370	meny ((menye)) (((many)))
7380	meny
7391	many (manye meny) ((money meny monye meny))
7392	many 5 mony 3 meny 1 monye 1
7401	many 7 mony 3
7402	mony ((moni many))
7410	-
7420	mony ((meny many)) (((manye)))
7430	many 8 mony 3 monye 1
7450	mony (((monie monye)))
7460	many ((mony)) (((manye)))
7481	mony ((many))
7482	many
7500	mony ((moni))
7510	many ((mony)) (((manye monye)))
7520	many 9 mony 2 manye 1 monye 1
9260	mony moni (monie) ((monye meni))
A	monie moni
7440	mony ((monye)) (((manyes)))

6 ANY

7260	eny ((any)) (((enye)))
7280	eny (((any)))
7290	eny ((ony any ey))
7301	eny (((ony)))
7302	eny
7310	eny
7320	any (eny) ((ani))
7330	eny ((any))
7340	ony 2
7350	eny ((any))
7361	eny (any) ((ony))
7362	eny (any ony)
7370	eny
7380	eny
7391	eny ((eney))
7392	eny 6
7401	any
7402	any

7410	ey 2
7420	eny
7430	eny 3 any 1
7450	eny
7460	eny any ((ony))
7481	eny
7482	any 7 eny 2
7500	eny any
7510	any ((eny)) (((ony)))
7520	any ((ony eny))
9260	eny ((any eni)) (((ani)))
A	ei (eani) ((eni))
7440	eny ((ey))

7 THE SAME

7260	[the]-same (pat-ylke) ((pat-ylke-same pulke))
7280	[the]-same ((pilk))
7290	[the]-same (((pe-seme)))
7301	[that]-ilke 4 pe-same 4 pilke 1
7302	pe-same 6 pat-ilke 1
7310	pulk 4 pe-same 1
7320	pe-same 9 p'-ilke 4
7330	pe-same 7 [that]-ilke 4
7340	peke 1
7350	AB [the]-same 9 C [the]-same 2 p'-ilke 2
7361	[the]-same ((that-ilke))
7362	[the]-same ((pilke pilk pik))
7370	[the]-same
7380	pulk pilk pulke (pilke [the]-same) ((pat-ilke pat-self pilke-self))
7391	pilke 10 pulke 10 pe-self 6 pulk 4 pilke-self 3 [the]-same 3 pilk 2 pylke 2 pe-selfe 1 pe-selue 1
7392	pulk 9 [the]-same 6 pulke 4 pe-self 3 pilk 1 this-same 1
7401	pe-same 2
7402	pe-same 2
7410	pylke 9 pylk 1 pys-ylke 1
7420	[the]-same
7430	pulk 1 p'-ylke 1 pat-ilke 1
7450	pilke (pulke) ((([the]-same [that]-ilke)) (((Thilke pilke-same)))
7460	pe-same ((pilke pilke pe-selfe pe-self))
7481	[the]-same (((thilke)))
7482	[the]-same
7500	pilke ((pike [pe]-selue)) (((pikke pat-ilke pis-pilke pat-same)))
7510	[the]-same (thylke) ((([the]-selue pylke pilke this-ylke this-ilke the-selfe pe-

	sylue ꝑe-same-selue))
7520	ꝑilke 2 ꝑis-ilke 1 ꝑylke 1 ꝑeo-same 1
9260	[that]-ilke ꝑilke ((ꝑat-ylke))
A	[the]-ilke
7440	[that]-ilke ((ꝑilke [that]-ilche [that]-ylke ꝑe-ilke-sulue))

10 LESS

7260	lasse 8
7280	lasse ((lesse))
7290	lesse (lasse) ((las lese))
7301	lasse 5
7302	lasse 2
7310	lasse
7320	lasse 10 las 1
7330	lasse
7340	lasse 1
7350	lasse 4 las 1
7361	lasse 10 less 1 lesse 1
7362	lasse 3 lesse 3
7370	lasse 1 lesse 1
7380	lasse ((lesse))
7391	lasse 5
7392	lasse 1 lees 1
7401	lasse 1
7402	-
7410	-
7420	lesse 1
7430	lasse 1
7450	lasse 1
7460	lasse 3
7481	[neuer-the-] ..lese 2 ..lesse 1 ..les 1 ..lees 1
7482	lasse 2 lesse 1
7500	lasse 8
7510	lesse 1
7520	lesse 2
9260	lasse 4
A	leasse
7440	lasse 4

13 FROM

7260	from ((fro fram)) (((from)))
7280	fro (fram)
7290	fro (from from)
7301	fro (fram) ((fram))
7302	fro 7 fram 5 from 1 fram 1
7310	fro 5 fram 1
7320	fro ((fram fram))
7330	fro ((fram))
7340	fro
7350	fro ((from from))
7361	fro ((from from))
7362	fro from (from)
7370	fram fro ((fram fra))
7380	from fram (fro fram)
7391	fram fro (from) ((fram))
7392	fro 8 from 2 fram 2 fram 2 froo 1
7401	from ((fro)) (((frome)))
7402	from ((fro from))
7410	vrom ((urom from))
7420	fro ((from))
7430	from 2 from 2 fram 1 fram 1
7450	fro ((from))
7460	from (from) ((fro))
7481	fro ((from))
7482	from ((fro frome))
7500	from ((fro fram))
7510	fro from
7520	fro ((from fro))
9260	from (((from)))
A	from
7440	from (from) (((vrom)))

14 THROUGH

7260	porewe ((porowe porow))
7280	poru3
7290	poru3 ((prowe porwe prou3 porowe)) (((porow prou prou3 porou3 poru3e)))
7301	por3 ((poru3 prou3)) (((pro3 poru poro3 porou3)))
7302	por3 (poro3) ((porou3 porou doro3))
7310	pur3 1
7320	porow ((porowe porw porwe poru3 poru)) (((por3)))
7330	pour3 (((poru3)))

7340	porw3 1 prow3 1; porw- 9 prow- 2
7350	pro3 ((browe prow3e prawe))
7361	prow 8 browe 5
7362	pro3 1 prewe 1
7370	prou3 (((poru3 prou)))
7380	thurgh (pur3 thur3 purgh) ((Thur3 Thurgh p ^r r3))
7391	purgh ((bourgh porgh porow pur3)) (((thourgh poru3)))
7392	porow ((purgh porgh porowe Thorow))
7401	purgh 4
7402	purgh 4 thorgh 1 pourgh 1
7410	porou 6 porouh 1
7420	prou3 ((prough throu3 prow throw)) (((through poru3 prou pro3 purgh thur3 prou3t prowghe)))
7430	prou3 8
7450	Thoruh 10 poruh 5 porouh 3 Thorouh 2 porwh 1 > Thorugh (porugh) ((Thorough porug))
7460	poro3 ((porow3 porow)) (((porou3 3orou3 por3 3ro3)))
7481	throw > through ((through thro3 throu)) (((Throgh)))
7482	prough ((through brought))
7500	poru (por3) ((porw porp)) (((porw3)))
7510	porgh ((thorgh)) (((Thorgh porg)))
7520	porgh 5 por3 1
9260	pourh ((purh purp porh pouh 3ent))
A	purh
7440	purh (purch) ((pvrh pur))

15 WITHOUT *prep*

7260	wip-uten (wyip-uten)
7280	wipoute ((wipouten wipout))
7290	w'outen w'oute ((wip-oute wipe-oute _n w'out w'outen _n))
7301	w'oute (w'out) ((w'outen _n))
7302	w'out ((w'oute))
7310	w'oute 4 with-oute 1
7320	w'outen w'oute ((wip-oute wip-uten wyip-oute w'owten by-poute by-pouten))
7330	w'oute ((wip-oute w'outen w'out with-out wip-uten withe-oute))
7340	bepoute 10+ (bepout) ((bepuot))
7350	w'oute ((w'outen w'out))
7361	w'oute 10 ((wip-oute with-oute wipe-oute w'-outyn))
7362	w'oute 6 w'outen 5 w'outyn 5 with-oute 2 wip-uten 2 wip-oute 1 wip-outyn 1 w'outyn _n 1 w'owten 1 with-uten 1
7370	wipout wipouten ((withouten wipouten _n wipoute without))
7380	wip-uten wip-oute ((wip-out w'outen w'oute wip-uten _n)) (((with-oute)))
7391	w'oute (w'outen _n) ((w'outen w'owten w'out wip-oute w'owte))

Appendix 3: Item Lists

7392	w'oute wip-oute ((wip-outen wip-out with-outen with-outen w'outen with-out wip-outen))
7401	w'outen 4 w'owten 4
7402	w'oute 8 w'outen 1
7410	wythouten 4 wypoute 2 bote 2
7420	with-out ((with-outen with-out w'out))
7430	wip-oute 5 wip-outen 2 w'oute 2 wipouten 1 wyp-oute 1
7450	wip-oute ((wip-outen wip-owte w'oute))
7460	wip-outen (wip-outen) ((wip-oute wip-outen w'outen))
7481	with-oute ((with-outen w'oute wyth-oute w'outen))
7482	with-outen 4 w'outen 1
7500	w'oute ((w'outen wyp-oute))
7510	w'outen ((w'oute w'outen)) ((wyth-outen wyth-oute))
7520	w'outen (w'oute) ((w'outen wyp-outen))
9260	wip-oute (wip-outen) ((wyp-oute bote))
A	wið-uten (wið-ute)
7440	wip-vte (wyp-vte wip-vten) ((wyp-vten wip-vten))

16 BUT

7260	but
7280	but
7290	but
7301	ac; but ((bote)) (((bot butte)))
7302	ac; but (((bote)))
7310	bote bot (but) (((buth)))
7320	bote (((bot but ac)))
7330	ac; bote ((but)) (((bot bute)))
7340	but ((bot))
7350	A but B bote (but) C bote 7
7361	but
7362	but
7370	but
7380	but (bot) ((bote))
7391	but (((bote)))
7392	but
7401	bot
7402	but ((bot))
7410	bote 4
7420	but
7430	ac 1; bote 9 bot 3
7450	bote > bot
7460	bote ((but)) (((bot)))
7481	but (((butt)))

7482 but
 7500 ac; bote ((bote)) (((but)))
 7510 bote ((but)) (((bot bote)))
 7520 bote ((bot bote but))
 9260 ah; bote ((boten))
 A ah; bote ((buten))
 7440 ac (ah); bote (((buten)))

17 IF

7260 yf ((and))
 7280 yf ((if)) (((3if)))
 7290 if ((jf yf and)) (((3if jff yif)))
 7301 3if ((3ef and 3yf)) (((if)))
 7302 3if
 7310 if ((yf &))
 7320 yf ((3yf if)) (((jf 3if)))
 7330 if ((3if jf and)) (((yf &)))
 7340 3if (((if)))
 7350 A if ((yf and 3if & yefe)) BC 3if ((if and))
 7361 yf ((and jf jff)) (((yff jyf)))
 7362 yf ((jff jf if)) (((3if and yff yif)))
 7370 if ((yf and))
 7380 if (((yf and 3if)))
 7391 if (yf) ((jf 3if 3yf))
 7392 yf (if) ((3if))
 7401 3if ((yef 3ef))
 7402 yef ((yif yf if))
 7410 3yf 1
 7420 yef (yf) ((3ef and if yeff 3if))
 7430 3if
 7450 3ef > 3if jf ((if)) (((jff)))
 7460 3ef 3if
 7481 yif ((and))
 7482 iff 4 yff 2 if 1
 7500 3ef
 7510 3yf ((3if)) (((jf and)))
 7520 3yf ((3if)) (((jf)))
 9260 3ef ((3yf)) (((3if ant)))
 A 3ef
 7440 if ((yf)) (((yef)))

18 SINCE *av and cj*

7260	sythen 2
7280	sip̃ 8 sip̃-pat 2
7290	sep̃ ((sepen sepe sethe sepem))
7301	sep̃pe 6 sỹp̃pe 5 sip̃ 4 sup̃pe 3 sup̃p̃ ^e 1 sỹp̃ 1 sip̃p̃ ^e 1 sip̃pen 1 sỹp̃pen 1
7302	sip̃pe 10 sỹp̃pe 2 sip̃ 2 sip̃en 1 sip̃pen 1 sup̃pe 1
7310	-
7320	sỹp̃pe 8 sỹpe 4 sỹpen 4 sepen 3 sepe 2 sipe 2 sep̃pen 1 sythen 1 supe 1 sup̃en 1 sup̃pe 1 sip̃ 1 sỹp̃ 1 sep̃ 1
7330	sithe (sithen) ((sip̃ sip̃en sithe sithe sip̃the suthen suthe sith))
7340	-
7350	sethe ((sethen sethyn setthe))
7361	-
7362	sep̃ ((sepe sip̃ seth sethe sithe sipe sepen sepin)) (((sith sỹpe sỹpen)))
7370	sip̃-pat 4 sip̃ 2 sip̃ennus 1 sepenes 1
7380	sipe 2 sith-[pat] 2 sithen 1 sithen-pat 1
7391	sith 1 sip̃pe 1
7392	-
7401	sip̃en 6 sip̃ 2 sip̃en 1 sepen 1
7402	sethen 3 seth 1 > sip̃ 3
7410	soethpe 2
7420	sith 3 syth 3 seth 1 sethens 1 sethenys 1 sythens 1
7430	sep̃pe 2
7450	sip̃en 2 sihe 1
7460	sep̃pe 9 sip̃pe 3 sỹp̃pe 1 sỹpen 1
7481	seth 6 sethen 1 sethenes 1 sithen 1
7482	-
7500	sep̃pe 6
7510	sythen sep̃pe ((syththe sỹp̃pe sỹpen sep̃pen syththen seththe sepen sethen syth seth))
7520	-
9260	sep̃pe
A	seoððen 3
7440	seop̃pe sep̃pe ((sop̃pe sep̃pen seop̃pen))

19 THAN

7260	panne (pan) ((pan))
7280	pan
7290	pan ((pen pan panne than))
7301	pan ((panne pañ)) (((pan panne)))
7302	pan ((pan panne))
7310	pan

7320	pan ((pa _n)) (((panne)))
7330	pan (pen penne) ((than))
7340	pan 3 pa _n 2 pen 1 pe _n 1
7350	pen ((pan))
7361	pen 3 pan 1 then 1
7362	pan ((pen))
7370	pan 7 pa _n 1
7380	pan (((panne)))
7391	pan ((pa _n))
7392	pan 9
7401	pen 1
7402	pan 6 pen 1
7410	pen 1
7420	pan ((pen panne penne))
7430	pan 2
7450	pen (Then penne) ((Thenne penne))
7460	pan ((pa _n pa _n))
7481	then 5 than 3 the 1
7482	pan 3
7500	pan ((pen))
7510	pan ((than pa _n panne pen Than))
7520	pan ((pa _n))
9260	pen
A	pen ((pene))
7440	pan (pane) ((pene)) (((pa _n ne)))

20 THOUGH

7260	pey ((pay al-pey pow))
7280	pou3 ((bou pey))
7290	pou3 1 pow 1 pei 1
7301	pau3 ((paw3)) (((pogh)))
7302	pau3 ((bou3 pou))
7310	pei 10 pey 7 they 1 pe 1 pou3 1
7320	paw pau3 pau3e ((pey pow pawe Thau3 thow pei))
7330	pau3 pou3 ((pau3h pauh3 pei pey pou thau3 thauh3 pawh Thauh3))
7340	paw3 1
7350	pawe ((powe paw3e pow3e thaw3 paw))
7361	pey 1
7362	pou3 ((pough pou pow po3 pow3))
7370	-
7380	B pou3 ((pough al-pou3)) C pei 2 pou3 1 al-pey 1 al-pou3 1
7391	pou3 ((pow3 pey3 pei))
7392	pou3 1

7401	yef-al 4 3if-al 3 3cf-al 1
7402	yef-al 2 ef-al 1
7410	-
7420	pou3 2; as-pey 1 as-pey3 1
7430	pei 1
7450	pouh (pough) ((Thouh Though Thauh al-paugh))
7460	pou3 ((pau3 po3))
7481	they 1 thei 1 thay 1
7482	-
7500	pei ((pay paw pai pa3 po3))
7510	pogh ((al-be)) (((al-pogh pegh thogh pagh paugh)))
7520	pagh 5 pogh 1 paug3 1 pou3 1
9260	pah ((pap)) (((pou)))
A	pah (((tah)))
7440	peyh pah ((pauh pey peih beh payh)) (((paih phah)))

21 ERE *cj*

7260	or 2
7280	er ((or eR))
7290	or 7 ar 2
7301	or er ((ar eR))
7302	er 9 or 3 ere 1 heR 1
7310	-
7320	ar ((or er heR))
7330	ar (or) ((er))
7340	or 1
7350	or ((ar))
7361	or 8 er 2 eR 1 ar 1
7362	er 5 or 5
7370	or 2 er 1
7380	AB or ((ere)) C or 1 ar 1
7391	ar 3 or 2 er 1 eR 1
7392	ar 1
7401	-
7402	or 1
7410	-
7420	or 5 ere 3
7430	er 4 ar 2
7450	er
7460	er 3
7481	er 6 or 4
7482	or 4
7500	er (ar) ((or))

7510 or ((ar))
 7520 -
 9260 er ((her))
 A ear
 7440 er ((ar ear))

22 UNTIL

7260 vn-tylle 10 vn-tyl 7 tylle 3 tyll-pat 2 tyl 1 vn-til 1
 7280 til ((til-pat tille))
 7290 till ((til fort)) (((tyll forte)))
 7301 til ((ffor-to)) (((tyl)))
 7302 til
 7310 fort 2 for-to 1
 7320 til tyl (tylle) ((till ffor))
 7330 til (((till forto)))
 7340 -
 7350 till tyll (till til) ((tylle tyl fort))
 7361 till ((in-till))
 7362 till ((til))
 7370 til-pat (til) ((vnto))
 7380 B til 7 til-p' 1 vn-til 1 C ffort 1 ffort-pat 1
 7391 fort ((til))
 7392 fort 2
 7401 to 1
 7402 to-p' 1 to-pat 1
 7410 -
 7420 til 8 tyll 8 till 5 til-[pat] 5 tyll 3 vn-to 3 till 2 tyl 2 till-[pat] 2 till-pat 1
 tyll-pat 1 tyll-pat 1
 7430 forte 8 til 1
 7450 til ((til-pat))
 7460 forto-pat 6 forte 3 forto 2
 7481 tyll ((till til tyl))
 7482 tyll 5 till 2
 7500 forte 5 forto 4 for-to 1
 7510 tyl (((tyl-p' vn-tyl)))
 7520 tyl 9 tyl-to 8 til 3 til-to 1 tyl-in-to 1
 9260 o-pat 3 o-p' 3 p' 2 til 2 al-p' 1 pat 1 forte 1
 A aǵet 5
 7440 fort 3 fort-pet 1 fort-pat 1 forte-pat 1 pat 1

23 OR

7260	or
7280	or (o <u>p</u> ere) ((o <u>p</u> er))
7290	or ((o <u>p</u> er)) (((o <u>p</u> ere)))
7301	or ((o <u>p</u> ur o <u>p</u> er))
7302	or ((o <u>p</u> ur))
7310	or ((o <u>p</u> er))
7320	or ((o <u>p</u> er)) (((ar o <u>p</u> er)))
7330	or ((o <u>p</u> er o <u>p</u> er)) (((other)))
7340	or (((ur)))
7350	or (((o <u>p</u> er o <u>p</u> er)))
7361	o <u>p</u> er ((or)) (((o <u>p</u> ere other othir o <u>p</u> er o <u>p</u> er e <u>i</u> per))
7362	e <u>i</u> per (or) ((ey <u>p</u> er)) (((o <u>p</u> er e <u>i</u> per eyther e <u>i</u> per oy <u>p</u> er)))
7370	or 1
7380	o <u>p</u> er or
7391	o <u>p</u> er ((or))
7392	o <u>p</u> er 9 or 2
7401	or
7402	or
7410	o <u>p</u> er 3
7420	or 6
7430	or 1
7450	or
7460	o <u>p</u> er ((o <u>p</u> er))
7481	or
7482	or
7500	o <u>p</u> er or ((o <u>p</u> er))
7510	or (((ou <u>p</u> er owther)))
7520	or 8 o <u>p</u> ur 5 ey <u>p</u> ur 5 e <u>p</u> ur 4 ey <u>p</u> er 1
9260	o <u>p</u> er ((o <u>p</u> er)) (((or ore)))
A	o <u>d</u> er ((o <u>p</u> er))
7440	o <u>p</u> er ((o <u>p</u> er <u>p</u> e))

24 NOR

7260	ne (((no <u>p</u> er no <u>p</u> er)))
7280	ne ((no <u>p</u> ere no <u>p</u> er no <u>p</u> er))
7290	ne 10
7301	ne (((no <u>p</u> ur)))
7302	ne ((no <u>p</u> ur))
7310	ne 3 no <u>p</u> ur 3
7320	ne ((no no <u>p</u> er))
7330	ne (((ny no <u>p</u> er nother)))

7340	ne 1 no 1 nor 1
7350	nor ((no <u>p</u> er no <u>p</u> er ne))
7361	ne 10 nothir 1
7362	ne ((ne <u>p</u> er nor))
7370	ne
7380	ne (((nor)))
7391	ne
7392	ne
7401	ne (ny)
7402	ne (ny) ((no))
7410	-
7420	ne (((no <u>p</u> er)))
7430	ne 2
7450	ne ((nor))
7460	ne
7481	ne ((nor no nother nether))
7482	ne 8
7500	ne (ny)
7510	nor ny (ne) ((neyther))
7520	ne <u>p</u> ur (ny) ((ney <u>p</u> er ney <u>p</u> ur ne <u>p</u> ur neo))
9260	ne (((no)))
A	ne
7440	ne (((no)))

25 NOT

7260	nou3t ((not nat)) (((nau3t)))
7280	nou3t ((not)) (((no3t)))
7290	not ((no3te)) (((nott nou3t nought)))
7301	nat not ((noght)) (((nou3t no3t)))
7302	not ((nat no3t))
7310	nou3t
7320	nou3t > no3t ((not nou3te)) (((note nau3t nou <u>p</u>)))
7330	nat not ((no3t)) (((nou3ht nau3t na3t no3 no3ht naut)))
7340	not
7350	not (no3t) ((no3te))
7361	not ((nought no3te note)) (((no3t noughte)))
7362	not (((nought nat)))
7370	nou3t (((nou3 nought)))
7380	nou3t ((not nought)) (((nout)))
7391	not ((nou3t nat)) (((nott nowt net nau3t now3t)))
7392	nou3t not ((no3t))
7401	not ((nohte noght)) (((nouht)))
7402	noght ((not nought)) (((noghte)))

7410	nouht 2 nouth 2 nout 2
7420	not ((nou3t no3t)) (((nought nowght non)))
7430	nou3t 8 not 3 nout 3 no3t 1 route 1
7450	nouht ((nought)) (((not nowht)))
7460	no3t ((not)) (((nou3t)))
7481	not <i>pn</i> noght 2
7482	not ((nou3t)) <i>pn</i> nought 1
7500	no3t not
7510	not ((nat no3t)) (((noght))) <i>pn</i> no3t 5 noght 4 nogh 1 not 1
7520	not (((nout))) <i>pn</i> no3t 6
9260	nout ((noht)) (((noud noþt nowyht naht nouht nowhip)))
A	nawt ((noht)) (((nawiht nawd)))
7440	nouht (noht) ((nowiht)) (((nowyht))) <i>pn</i> nouht 8 nowiht 5 naht 1 noh ^t 1

26 YET

7260	yet ((yete))
7280	3et
7290	3it 2
7301	3ut (3it)
7302	3it 6 3ut 5
7310	-
7320	3ut (3it) ((3et 3yt 3ite 3ute 3itte))
7330	3ut
7340	3it 1
7350	A 3utte 1 3ut 1 B 3itte (3it) ((3yt 3utte)) C 3it 2 3ytte 1
7361	yett 1
7362	yet 1 yett 1
7370	3itte ((3it 3itt 3ette))
7380	3ut (3it) ((3utte)) (((3itte)))
7391	3it 5
7392	3it 1 3yt 1
7401	3it 3
7402	yet
7410	-
7420	yet ((yette))
7430	3it 1
7450	3et > 3it
7460	3et (3it)
7481	yitt ((yit))
7482	yet 2 3it 2
7500	3et (((3ut)))
7510	3utte ((3ut)) (((3ytte))); 3ette ((3et)) <i>in one section only</i>
7520	3it 4 3ut 3 3yt 3 3itt e 1

9260 3et
 A 3et ((3ette 3etten))
 7440 yet ((yete hyet))

27 AGAIN

7260 ayen
 7280 a3en 8 a3eyn 1
 7290 ayene 7 a3ene 7 a3en 1 a3en 1 agayne 1
 7301 a3en 1
 7302 a3en 1
 7310 a3en 3
 7320 a3en 2 agayn 1
 7330 a3eyn 3 a3ayn 1
 7340 a3en 4
 7350 a3en 6 agayn 2 a3enne 1
 7361 a-yene 4 a-gayne 1 a-yane 1 a-yen 1
 7362 ayene ((ayen a3en a3ene agayne))
 7370 a3eyne (a3eyn) ((a3ein))
 7380 a3eyne 4
 7391 a3eyne 7 a3en 6 a3eyn 2 a3en 1
 7392 a3en 4 a3eyne 1
 7401 a3eyn 1
 7402 agayn 2
 7410 -
 7420 ayen ((a3en ayene agayne ayenne)) (((a-gayn ageyne ayan ayeyne)))
 7430 -
 7450 a3ein
 7460 a3eyn ((a3eyn))
 7481 ayeyne ayeyn
 7482 a-yene ((a-yeyne agayne a-yeme)) (((ayen)))
 7500 a3eyn ((a3en))
 7510 a3ayn ((agayn))
 7520 a3ayn ((a3eyn a3ayn))
 9260 a3eyn 4
 A a3ein 4
 7440 ayeyn 5

28 AGAINST

7260 ayen 7 ayenst 1
 7280 a3ens (((a3en agayn)))
 7290 a3ene 5 a3enes 4 ayene 3 ayenes 2 agaynes 2 a3en 1 ageynesse 1

7301	a-3ens 9 a-3en 1; agayn9 1 <i>allit</i>
7302	a3ens ((a3en a-gayn))
7310	-
7320	a3ens ((a3en)); agaynes 1 <i>allit</i>
7330	a3eynes 9 a3eyn 6 a3eyns 2 a3eines 2 a3eins 1 a3en 1; ageynes 1 agaynes 1 <i>allit</i>
7340	-
7350	a3enste ((agenste))
7361	a-yene 6 a-yayne 2
7362	ayene 8 ayenes 4 ayenese 1 ayane 1 ageyn 1
7370	a3eynes (a3eyns a3eyn3 a3eins) ((a3eyn))
7380	a3eyns a3eynes ((a3ens a3eyn9 a3aynes))
7391	a3en (a3eyne a3eyn) ((a3eyns a3ens a3en a3eyne))
7392	a3en 6 a3eyn 1
7401	a3ens 5 a3eyn 5 a3eyns 1
7402	agayn 7 agayns 5 agaynes 3 ageyn 1 ayeys 1
7410	a3eynest 1 a3eynst 1 a3a 1
7420	ayens ((ayenst a3enst ayenste)) (((ayen a3ens)))
7430	a3eyn 1 a3en 1 a3e 1 a3eynest 1
7450	a3ein ((a3eyn a3eynes))
7460	a3eyn ((a3eyn a3eyns))
7481	ayenst (ayenste) ((ayens ayeys ayeyn ayeynst ayeynste))
7482	a-yenst ((a-ye<n>st))
7500	a3eyn ((a3en)) (((a3eym)))
7510	a3ayn (a3aynes) ((agayn agaynes a3eyn a3eynes ageynes ageys a3eynest))
7520	a3aynes ((a3ayn a3eynes a3ayns a3eyns a3enst))
A	a3ein (to3eines) ((a3eines to3ein))
7440	ayeys ((ayeys to-yeyenes yeynes))
9260	a3eyn (a3eynes) ((to-3eynes ayen a3ein a3eyn3))

29 SELF

7260	selfe 6 selue 1
7280	self
7290	silfe ((selfe silf))
7301	silf selue (silue self sulf) ((sulue sylue))
7302	silf (silue) ((selue sulf self))
7310	<i>plantname</i> sylf-hele 1
7320	selfe (self) ((selue seluen)) (((sylue)))
7330	self selue (((selfe seluen)))
7340	self 1
7350	selfe
7361	<i>plantname</i> silfe-hele 1
7362	silfe 8 selfe 4 silf 1 silff 1 sylfe 1 selue 1 siluyn 1 syluen 1 silfen 1 selfen 1

7370	self
7380	self
7391	self (((silf)))
7392	self (((sylf)))
7401	selfe 6 self 1
7402	self 7 selfe 3 seluen 1 selven 1 sel 1
7410	sulf 1
7420	self ((selfe selffe))
7430	self 3 selfe 1 selue 1 sulf 1
7450	self ((selue seluen))
7460	selfe selfen (self) (((selfen seluen seluen)))
7481	self ((selfe))
7482	self 3 selfe 2
7500	self ((selue))
7510	self ((sylf seluen selfe selue))
7520	sulf (self) ((silf sylf))
9260	self selue ((seluen))
A	seolf seoluen (((seolue)))
7440	seolue seolf ((sulue sulf sulve seoluen self selue))

30 TOGETHER

7260	to-gedere 6 to-gedur 5 to-geder 2 to-gedeR 1
7280	togedre 9 togadre 6 togedR 1 togedres 1 togadres 1 togadre3 1
7290	to-gid <u>er</u> (to-gider) ((to-gidre to-ged <u>er</u>)) (((to-gedir to-gideres to-giders togeder)))
7301	to-gederus ((to-geder9 to-gederes to-gedeR))
7302	to-geder9 6 to-gederus 1
7310	togedeR 7 to-gedR 2 to-geder 2
7320	togedres (toged <u>re</u> s) ((togeders togederes togedrys togedere))
7330	togederes (togideres) ((togedres))
7340	to-ged <u>ur</u> 4 to-gedur 1
7350	togedur (toged <u>ur</u> togeduR)
7361	to-ged <u>er</u> to-gediR ((to-gad <u>er</u> to-gadiR to-gedyr to-gadyr to-gedris to-gadrys to-geduR to-gad <u>er</u> to-gederis to-gredde))
7362	to-gedir (to-ged <u>er</u>) ((to-geder)) (((to-gid <u>er</u> to-gidder)))
7370	togedre 6 togedeR 4 togederes 3 toged <u>re</u> s 2 togedres 1; in-fere 2 ifere 1
7380	to-gidre 9 to-gidur 6 to-gider 4 to-gedre 2 to-gadre 1
7391	to-ged <u>ur</u> 1 to-gedR 1 to-gydre 1 al-to-gydu <u>r</u> 1
7392	to-gadere 1 to-gadR 1
7401	-
7402	to-gedere 3
7410	-
7420	togadir ((togedir togadre togadre3 togadyr togadire3 togadrys togadry3e

	togedris togedyr)); y-fere 1 yfeere 1 in-fere 1
7430	alto-gederę 1
7450	to-gedre 7
7460	to-gedere (to-gydere) ((to-geder to-gederę to-gyder al-to-geder))
7481	togeder 8 togedre 5 togeders 4 togedres 2 togader 1 togydre 1
7482	to-gedre 3 to-giders 3 to-gedyr 2 to-gedir 2 to-geders 1 to-gidre 1
7500	to-gedere ((to-gadere))
7510	to-gydre 7 to-gyderes 1 to-gedre 1 to-geder 1 to-gedere 1; j-fere 1 i-fere 1
7520	to-gedre (to-gidre to-gydre) ((to-gedR to-gydere to-gedere to-gedure to-gydrur to-gadre))
9260	to-gedere 6
A	togederes
7440	to-gadere 4 to-gaderes 1 to-gedere 1 to-gederes 1

31 THEN

7260	penne panne ((po pen)) (((pan)))
7280	pan ((panne)) (((po)))
7290	pan (pen) ((than Than pan)) (((then pane Then penne)))
7301	penne po ((panne penne pan panne pen Tho)) (((panę)))
7302	penne po ((pen pan penne penę panne Thenne))
7310	penne 8 pen 2 penne 2 thenne 1
7320	pan (po) ((pen panne penne)) (((pan)))
7330	penne po ((pen pan penne Thenne Tho panne))
7340	pen (pen) ((penne))
7350	pen (po) ((Then Thoo Tho)) (((Than p°)))
7361	pan 8 pen 7 than 3 Than 1
7362	pan ((pen panne Than pan pane panne penne thanne than then))
7370	po ((tho pan)) (((pen penne)))
7380	panne ((panne penne Than Thanne)) (((pen penne)))
7391	panne 9 panne 8 pan 7 penne 5 penne 2 pen 2 tho 1
7392	pan ((pen penne pan panne))
7401	pan 4 pen 3
7402	pan 4 pen 2 penne 2 panne 1
7410	poenne 8
7420	po ((tho Tho)) (((thoo pan panne pen))) > panne (pan) ((thanne)) (((pann pen than Than)))
7430	po
7450	penne ((po Then Tho Thenne)) (((pen)))
7460	panne po (((panne pan pann)))
7481	tho (then) ((than))
7482	than ((pan thanę then)) (((Than thenę thanne po)))
7500	po (seppe) ((penne panne)) (((sepen ponne)))
7510	panne ((po penne poo tho pan)) (((thanne)))

7520	þanne ((þenne þanne þan þo))
9260	þo þenne
A	þenne (((þa)))
7440	þo þenne ((þanne þeonne))

32 THITHER

7260	þyder ((þyður þeðr))
7280	þider 3; þiderwarde 1
7290	þeder 1
7301	þeþur 2 þeðr 1; þidurward9
7302	-
7310	-
7320	þyder 1 þuður 1
7330	þider 2 þuder 1
7340	-
7350	B þeðyr 1 C þeður 1
7361	-
7362	-
7370	þideR 6 þider 2; þiderwarde 1
7380	þidur 5 þider 3 þiðr 3; þider- 1 þiðr- 1 A þidre 1
7391	þiðr 1
7392	-
7401	-
7402	-
7410	-
7420	þedir (þidir) ((þider thedir thydir þedir))
7430	þider 2 þuder 1
7450	þider 3
7460	þyderward 1
7481	thider 4 thidre 4 thideR 3; thider- 7
7482	thedir 8 theðyr 4 thedre 1
7500	þider; þiderward 3
7510	þyder 5 þidur 1
7520	þyður 3 þidur 1
9260	þider 9; þideward 1
A	þiderward 3 þideward 1
7440	þider; þiderward 2

33 THENCE

7260	[from]-pens ([from]-penne) ((penne pens))
7280	pennes ((penn9))
7290	-
7301	penn9 5 pennus 1
7302	penn9 2
7310	-
7320	pennes 1
7330	pennes 2 pen <u>n</u> es 1
7340	-
7350	-
7361	-
7362	-
7370	pens ((pennes pen <u>n</u> s))
7380	penn9 2 pennes 1
7391	-
7392	-
7401	-
7402	-
7410	-
7420	penne3 ((pennes pen3 pens fro-pens thens then3 fro-penne3))
7430	penne 1
7450	penne 1
7460	-
7481	thens 10; fro-thens 1 from-thens 1
7482	from-thens 6 pens 1
7500	penne 2
7510	pennes 1 pens 1
7520	fro-penn9 1 fro-pennes 1
9260	penne 2
A	-
7440	penne 1

34 HITHER

7260	hyder- 1
7280	hider 2
7290	heder 1
7301	-
7302	-
7310	-
7320	hydeR 1; hyderwardes 1
7330	hiderewardes 1

7340	-
7350	B hedur 1 C hider 1
7361	-
7362	-
7370	-
7380	hider 1
7391	-
7392	-
7401	-
7402	-
7410	-
7420	hider 1
7430	-
7450	hider 1
7460	
7481	-
7482	hedyr 1
7500	hyder hider; hiderward 2 hyderward 1
7510	hyder 2
7520	hydur 1 hyder 1 hydur 1
9260	hider 4 hyder 2; hideward 1 hydeward 1
A	hiderto 1
7440	hider 10

35 HENCE

7260	-
7280	hennes 8 henn9 1
7290	-
7301	henn9 2 hennus 2 hynn9 1
7302	henn9 2 henne 1
7310	-
7320	hennes 6 henn9 2
7330	hennes 10
7340	-
7350	A hens 1 B hennys 1
7361	-
7362	-
7370	-
7380	henn9 5 hennes 2 fro-henn9 1
7391	-
7392	-
7401	-
7402	-

7410	-
7420	hennys 1
7430	hennes 1
7450	-
7460	hennes 2
7481	-
7482	-
7500	henne 2
7510	hennes 3 hens 3 henne 1
7520	hennesforþ 1
9260	henne 4 hennes 1
A	-
7440	heonne 9

36 WHITHER

7260	whoder 2
7280	whider 4; nawhider 1
7290	-
7301	whodur 1 whoþur 1; whidurward 1
7302	-
7310	-
7320	whyder 1 whoþeR 1 wheR 1
7330	whoder 1; whiderward 1
7340	-
7350	A whether 1 B wheþer 1
7361	-
7362	-
7370	whider 2
7380	whidur 2 whoder 1 whider 1
7391	-
7392	whoder 1
7401	-
7402	-
7410	-
7420	whiþer 2 whethir 1
7430	whiderg 1 whoder 1
7450	-
7460	whydur 1 whyder 1; whyderward 1
7481	whider 2 whyder 1
7482	-
7500	wyder 6; whiderward 1
7510	whyder 1
7520	-

9260	whider 5 whyder 1 wyder 1
A	hwider 1; hwiderward 1; ohwider 1
7440	hwider 5 hwydere 1 hwuder 1; to-hwan 1

37 WHENCE

7260	from-wheyn 1
7280	whennes 1
7290	-
7301	whenn9 1
7302	-
7310	-
7320	whennes 1
7330	whennes 1
7340	-
7350	A whence B when 1 whennes 1 whennys 1
7361	-
7362	-
7370	whens 1
7380	whennes 2
7391	-
7392	-
7401	-
7402	-
7410	-
7420	whens 1 whenne3 1
7430	-
7450	whenne 1 when 1
7460	of-whennes 1
7481	whens 1; fro-whens 1
7482	-
7500	wanne 1
7510	fro-whanne 1
7520	fro-whennes 1
9260	whenne 1
A	-
7440	hwenene 2 hwan 1 hwenne 1; of-whan 1

38 WHERE

7260	whare (where)
7280	wher 6 wher 4
7290	where 2

7301	wheR ((weR were))
7302	wheR 8 whaR 1
7310	-
7320	wheR (where whare) ((where wher were))
7330	where ((wheR whare whar))
7340	where 1 [wher- 10+ ((wer-))]
7350	where 9
7361	[wher- 3]
7362	wheR 1
7370	where 2 wheR 2 wher 1
7380	where ((wheR))
7391	where 2 wheR 1 [wher- 1 whar- 1 w<h>ar- 1]
7392	w<h>eR 1 [whar- 2]
7401	where 2
7402	where 4
7410	whare 2 where 1 whar 1
7420	where; wher- ((where-))
7430	wher̥ 3 where 1 whare 1
7450	wher (where) (((were)))
7460	where 7 wher 3 wher̥ 2
7481	where 7 wheR 7
7482	where 3 wher 1
7500	wher 2 wer 2 whare 1 ware 1 war 1
7510	where ((wher))
7520	where 10 wher 6
9260	wher ((wer))
A	hwer
7440	hwer hwar

39 WHETHER

7260	whepere 2 wheper 1
7280	wheper̥ 8 whepere 5 wheper 4
7290	wheper̥ 3
7301	whepur̥ 1 wheR 1
7302	wheper̥ 4 whaper̥ 1
7310	-
7320	wheper̥ 3 wheR 3 whaR 2 where 1 whopeR 1
7330	wheper̥ 1 wher 1 whaper̥ 1
7340	whepur̥ 2 wher 1
7350	A whether 1 B wheper̥ 1
7361	-
7362	wheper̥ 5 wher 1
7370	wheper̥ 3

7380	whe <u>per</u>
7391	whe <u>per</u>
7392	whe <u>per</u> 1
7401	whe <u>per</u> 1
7402	whe <u>per</u> 1
7410	-
7420	whe <u>per</u> 1 whethir 1
7430	where 1
7450	wher 1; whe <u>per</u> 1 whe <u>per</u> 1 ' <i>which of 2</i> '
7460	whe <u>per</u> ((whe <u>per</u>))
7481	whether 2
7482	whether 1 whedyr 1
7500	we <u>per</u> 3 wer 2
7510	whe <u>per</u> 7 wher 2 whe <u>per</u> 1
7520	wher ((whe <u>per</u>))
9260	whe <u>per</u> 1 wher 1; we <u>per</u> 1 ' <i>which of 2</i> '
A	hwe <u>der</u> 2; hwe <u>der</u> 6 hwe <u>deres</u> 1 ' <i>which of 2</i> '
7440	hwe <u>per</u> 9 hwe <u>per</u> 1 hwa <u>per</u> 1

40 WHO

7260	who
7280	ho ((who))
7290	who ((wo))
7301	ho
7302	ho
7310	who 1
7320	who ((wo))
7330	who (((wo)))
7340	-
7350	who 5 hoo 1
7361	who
7362	ho who
7370	who 5
7380	who (ho)
7391	who 4 wo 1
7392	who 2
7401	who 3
7402	who 3
7410	who 4
7420	who 3
7430	who 4
7450	ho (((hos whe)))
7460	who (((hwo)))

7481	who 6
7482	-
7500	ho 7 wo 3 who 1 hoo 1
7510	who ((ho))
7520	who
9260	who ((wo))
A	hwa
7440	hwo

41 WHOSE

7260	-
7280	whos 1
7290	-
7301	whas 1 whos 1
7302	-
7310	-
7320	whas 2
7330	-
7340	whose 2
7350	whose 2 whos 2
7361	-
7362	-
7370	whos 7
7380	whos 7
7391	whos 1
7392	-
7401	-
7402	whos 1
7410	whas 1
7420	whose ((whos whoos))
7430	-
7450	hos ((whos hose))
7460	whos 9
7481	whos 10 whose 2
7482	whos ((whose))
7500	was 1 whas 1
7510	whos ((whose))
7520	whos 3 whose 2 whas 1
9260	-
A	hwas 3
7440	hwes 1

42 WHOM

7260	whom 9 wham 2 whom 1
7280	wham 6
7290	-
7301	wham 5
7302	wham 1
7310	-
7320	wham 2 wham 1
7330	wham 4
7340	-
7350	whom 3
7361	-
7362	whom 2 whome 1
7370	whom 3 whome 1 wham 1 whame 1
7380	whom 8
7391	whom 3
7392	whom 3 whome 1 whom 1
7401	-
7402	wham 2
7410	whom 5 wham 2
7420	whom 2 whon 1
7430	whom 1
7450	whom
7460	whom ((whom))
7481	whom
7482	whome 2
7500	wam ((wham whom wom))
7510	whom (wham)
7520	whom 9 wham 7 whom 2
9260	wham 6 whan 1
A	hwam 2
7440	hwam 7 hwom 1

43 WHEN

7260	whanne ((whenne whan)) (((when)))
7280	when ((whenne))
7290	whan (when) ((whane)) (((whan wen whe whn)))
7301	whan (when) ((whenne whanne whanne when whan wan))
7302	whan 8 when 6 whan 3 whenne 2 whanne 1 when 1 whanne 1
7310	when 7 whan 6 when 2 whenne 1 whenne 1
7320	whan ((when when whenne whan)) (((wan wenne)))
7330	whenne when ((whan whenne whanne when whwen))

7340	when ((when wen))
7350	when (((whenne whan whe)))
7361	when ((whan))
7362	whan ((when whane whan)) (((wane)))
7370	when (((whenne when)))
7380	when whenne ((whanne whan)) (((whanne)))
7391	when whan ((when whenne whan)) (((whene whenne whanne whanne wanne w<h>an wan)))
7392	whan ((when whan)) (((when)))
7401	when
7402	when ((whenne whan))
7410	when
7420	whanne whenne ((when whan whenne when wanne)) (((whenn whane whann whanne whnne)))
7430	whan whanne ((when))
7450	when ((whenne)) (((when)))
7460	whan ((whanne when whenne whan when))
7481	when (whan) (((wan wen w<h>en whwane)))
7482	whan ((whane))
7500	wan wen ((when whan))
7510	whanne (whan) ((whenne)) (((whanne whan)))
7520	whanne whan ((whanne whan whenne)) (((when whenne)))
9260	when ((po wen)) (((whenne)))
A	hwen
7440	hwenne ((hwanne hwen hwan)) (((hwenne)))

45 BIRD

7260	bryddes 2 byrdes 1
7280	brid 1
7290	bird 1 <i>pl</i> birdis 1
7301	-
7302	brydd9 5 bridd9 1
7310	briddes 1 <i>plant-names</i> bryddesnest 2 bryddestonge 1
7320	bryddes 4 briddes 1
7330	briddes 3
7340	-
7350	-
7361	byrd 1 birde 1 <i>plant-name</i> birdis-neste 1
7362	bridlyme 1 <i>pl</i> birdis 3 byrdes 1
7370	-
7380	-
7391	bryddis 1 bridd9 1
7392	-

7401	-
7402	-
7410	-
7420	-
7430	-
7450	-
7460	bryddes 2
7481	-
7482	-
7500	-
7510	bryddes 2 briddes 1
7520	bryd 2 <i>pl</i> bryddes 2 briddes 1
9260	brid 1 bryd 1 <i>pl</i> briddes 5 bryddes 1
A	brid 1
7440	brid 1 <i>pl</i> briddes 6

46 THIRD

7260	þrydde 5
7280	þrid 9 þryd 3
7290	þred 6 þrede 4 þride 1 þrid 1 þird 1 þirde 1 þerd 1 þrad 1
7301	þridde 1
7302	þrydde 2 þridde 1
7310	thridde 3 þrydde 2 thrydde 1 þridde 1
7320	þrydde 2
7330	þridde 2 thridde 2
7340	þryd 8 þred 2 þeryd 1 þrid 1
7350	B þryd C þridde 2
7361	þirde ((þerde third þird thirde þerd))
7362	þirde 3 þerd 2 þirdde 1
7370	þridde 9
7380	þridde 9 þrid 8 thrid 1
7391	þridde 7 þrid 1
7392	þrid 3 þridde 3 þryd 1
7401	þrede 1
7402	thryde 2 þryt 1
7410	þrydde 1
7420	þrid 10 thrid 4 þryd 3 thridde 1 thrydd 1 thrydde 1
7430	þridde 2
7450	þridde 4 thridde 1
7460	þridde 1
7481	thrid ((thryd thridde))
7482	thryde 1 thryd 1 þrid 1 þridde 1
7500	þridde 10 þride 1

7510	-
7520	þridde 7
9260	þridde 6
A	þridde
7440	þridde 4 þrydde 1

49 EYES

7260	eyen 4
7280	eyen 4
7290	ei3en (ei3en) ((ey3en y3en yien yi3en yen eien e3en ey3e eyen j3en))
7301	yen 9 yun 1
7302	yen 4
7310	ey3en ((eyen))
7320	ey3en 4 eyen 4 eyn 1 hyen 1
7330	eyen 8 eien 3
7340	-
7350	A yes 1
7361	eyne ((eyen))
7362	ey3en (ey3en y3en y3en) ((ei3en i3en yen)) (((eyþen j3en eyes eyen eyne)))
7370	eyne 1
7380	een 10
7391	ey3en 3 ey3ene 2 eyen 1
7392	-
7401	-
7402	eghenen 1
7410	eyen 1
7420	-
7430	ei3en 2 ey3en 1
7450	yen 6
7460	yen 4 y3en 3 y3en 1
7481	yen 1 yene 1
7482	-
7500	-
7510	yen 6 eyen 2 ey3en 1 eyes 1
7520	yen ((y3en))
9260	e3en 3 ey3en 2 e3enen 1 e3e 1
A	ehnen
7440	eyen 5 eyen 1

50 [SHEP]HERD

7260	schyphurd 1 schyphurdes 1
7280	hierde 1
7290	-
7301	shepherde 1
7302	scheperd9 1
7310	<i>plant-name</i> shephurdespors 1
7320	hyrde 1; shepeherd 1 schepehurdes 1
7330	hurde 1 heorde 1
7340	-
7350	-
7361	<i>plant-names</i> herdis-purse 1 herdys-purse 1
7362	<i>plant-name</i> sheppardis-purs 1
7370	-
7380	herd 1
7391	-
7392	-
7401	schepperd 2; scheppierdes 1 schepeherdes 1 > shephirde 1 shephirde 1
7402	scheperdes 1
7410	-
7420	-
7430	-
7450	-
7460	schepherde 2; schepherdes 2
7481	-
7482	-
7500	-
7510	herdemen 1
7520	scheparde 3 scheparde 2; schepardes 1; herdemen 1
9260	hirdes 1
A	<i>pl</i> heorde 2 heorden 1 <i>gen pl</i> heordemenne 1
7440	hurde 1 <i>pl</i> herdes 1; seopheorde 1

51 MORNING

7260	morewen 4; a-morewen 1
7280	to-morwe 1
7290	morowe ((morow mornynge morowen))
7301	morowe 7 morwenyng 1; to-morowe 1
7302	morow 1 morewe 1
7310	morwenyng 3
7320	morwenyng 1; amorowe 1; to-morwe 2
7330	morwe 5 morwen 1; amorwe 2

7340	-
7350	AC morowe 2; to-morowe 2 to-morow 1 to-moren 1 amorewe 1 B morne 1
7361	morowe 8 morow 2 mornyng 1
7362	morowe 6 morwen 1 mornyng 1 mor-ing 1 mornyng 1
7370	morwe 9 amorw 1
7380	to-morow 1 to-morowe 1
7391	a-morow 1
7392	morowtide 1 morowtyde 1; to-morowe 1
7401	-
7402	to-morwe 1
7410	-
7420	morow 5 morowe 4 morownynge 2 morownyng 1; a-morow 1
7430	morwe 3; amorwe 1
7450	morwe 3 morowe 1; amorwe 2; to-morwe 1
7460	a-morewe 1; to-morewe 1
7481	morne 7 morn 1 mornę 1 morow 1 morone 1
7482	morne 4 morowe 3
7500	morwe 1; amorwe 3; to-morwe 1
7510	morwe 7 morwen 3; to-morwe 1 a-morwe 1; mydmorn 1
7520	morwe 4; morwetyde 9 morwetyd 5 mornday 1
9260	marewe 1 moren 1; a-morewen 1 amorewe 1; to-marewe 2 to-morewe 1;
A	marhen 3; marhe- 2
7440	morewe 3

53 CHURCH

7260	churche (((church kyrke)))
7280	cherch/-
7290	chirche 1
7301	churche (chirche); kirke <i>allit</i>
7302	church/-; chirche3erd 1
7310	churche- 1
7320	churche chyrche ((chirche cherche))
7330	church/- ((chirch/-)); kirke kerke kyrke <i>allit</i>
7340	-
7350	chirche 1 chyrche 1
7361	-
7362	chirche 3
7370	cherch/-
7380	chirch/- ((churche))
7391	chirche ((chyrche))
7392	chirche 6 > churche 4
7401	church/- 7
7402	chyrche (chirche) ((churche church syrche))

7410	-
7420	chirch 6 church 5 church 4 chirche 3 chyrch 1
7430	church 4 church 3
7450	cherche 1
7460	church/-
7481	chirch/- ((chyrch-))
7482	chirch/-
7500	chirche 7 <i>pl</i> churches 7 chirchon 2
7510	-
7520	chyrche 2 chirche 1; chyrces 1
9260	chirche 2; kyrkes 1 <i>in Thomas of Erceldoune</i>
A	chirche 5
7440	chireche 10+ (chirche) ((chyreche)); chirch- 1

54 SILVER

7260	selu-
7280	selu- 1
7290	silu <u>gr</u>
7301	silu- 7 sylu- 5 selu- 5 sulu- 1
7302	silu- 4 sylu- 1
7310	selu <u>gre</u> 1
7320	selu-
7330	selu-
7340	-
7350	seluyr 1
7361	silu- 4; -syu <u>gr</u> 1
7362	silu- 3
7370	silu- 9
7380	-
7391	silu- 1 selu- 1
7392	-
7401	-
7402	-
7410	soeluer 1
7420	silu- 6 sylu- 4 selu- 4
7430	-
7450	seluer 5
7460	syluer 2 sylfer 1 seluer 1 selfer 1
7481	selv- 6 selu- 4
7482	silu- 4
7500	seluer 5
7510	syluer 5 seluer 3 sylu <u>gr</u> 1
7520	syluer 5 siluer 1 selu <u>gr</u> 1

9260 seluer 6
 A seoluer 2
 7440 seoluer 10 seolure 1

55 SISTER

7260 -
 7280 -
 7290 -
 7301 sostur 2 sustur 1 *pl* sustrun 1 sostrus 1
 7302 sustur 2
 7310 -
 7320 suster 1 sustR 1 suster 1 syster 1 *pl* sustren 1
 7330 soster 5 *pl* sostres 1
 7340 -
 7350 A suster 2
 7361 -
 7362 -
 7370 sustre 2 sustre 1 *pl* sustres 2
 7380 suster 3
 7391 suster 2
 7392 *pl* susteron 1
 7401 -
 7402 -
 7410 suster 3
 7420 sustir 2 sistir 1 sustyr 1 *gen sg* sistir 1 *pl* sistres 8 sustres 5 sistre3 1 sistrene 1
 7430 -
 7450 soster 4 *pl* sostres 1; soster- 2
 7460 suster ((sustur)) *pl* sustren 1
 7481 sustre 2 sisteR 1
 7482 suster 1
 7500 soster 1 sostre 1 *gen sg* suster 1 *pl* sustren 3 sostren 2
 7510 suster 5 *pl* sustren 1
 7520 sustur 3 sustur 1 systur 1
 A suster 4 *pl* sustren
 7440 suster 2
 9260 soster 2

57 STRENGTH

7260	strengþe 2
7280	strengæt 3 strengþ 1
7290	streynþe 1 strenþe 1 strenþ 1
7301	strengþe 1
7302	strengþe 4
7310	strengþ 1
7320	strengþe 1 strenþe 1
7330	strengthe 3
7340	strenþe 1
7350	A streynthe 2
7361	streynth 3 streynthe 2 streythe 1 strenþe 1 streyth 1
7362	strengþe 2 strenþe 1 streynþ 1 strenghe 1
7370	strengþ
7380	strengþe 6 strengthe 2 strength 1
7391	strengþe 2 strength 1 strenþe 1 stren<g>þe 1
7392	strengþe
7401	-
7402	strengeth 1
7410	strengþe 3
7420	streynth 7 streynthe 2 streyngth 2 streinthe 1 streinþe 1 streyngthe 1
7430	streynþe 1 streyngþe 1
7450	strengþe 8; strengþes 1
7460	strengþe 3
7481	strength 5 streyngth 2 strenght 1 strengþ 1 streynth 1 streyngþ 1 streynghe 1
7482	strenght 2 strength 1
7500	strengþe ((streynþe))
7510	strengþe 2 strengthe 2
7520	strengþe ((strengþe))
9260	streynþe 2 streinþe 1 streynþe 1
A	strengþe (((strengþe)))
7440	strengþe ((strengþe strenkþe))

58 FLESH

7260	flesche ((flessche flesshe))
7280	flesshe ((flessch)); flesshe-
7290	flesshe 10 flesche 7 flessch 5 flesh 1
7301	flesch 4 flessch 2; flesch- 1 flessch- 1
7302	flesch 2
7310	flessch 2 flesh 1
7320	flesche 5 flesch 2 flesh 1 flesshe 1 flessch 1 flessche 1
7330	flesche 7 flesch 1

7340	fle3sch 4 fle3che 1
7350	flessche 7; flessch- 1
7361	fleshe 9; fleshis 1
7362	fleshe ((flesh)); fleish- 1
7370	-
7380	flesche ((flesch)); flesch- 3
7391	fleisch- 6 fleysch- 2 > flesch/-
7392	flesh; flesh- 2
7401	fleyschly 1
7402	flesshe 1
7410	vlesh 4 vles3e 1
7420	flesch 1
7430	flessch 2
7450	fleissch 2 fleiss 2; fleissches 1; fleisschly 1
7460	flesch/-
7481	-
7482	-
7500	flesch 1
7510	fleschss 2; fleschshly 1
7520	flesch 5 fleschss 5 fleschs 1; fleschis 2 flesches 1; fleschly 1
9260	fleysh ((fleish fleyhs fleis)); fleishshes 1; fleysshliche 1 fleishlich 1
A	flesch (((fleschs))); flesch- (((fles-)))
7440	fleys 6 fleysse 5 vleys 1 vleyss 1; fleysses 5 fleyses 1 fleyes 1

60 HIGH

7260	heye ((hey heygh))
7280	hye 6 heye 4 hey 3
7290	high 1
7301	hye (hy) ((hie hi))
7302	hye 7 hy 3 huy 1
7310	hey 1
7320	hey 7 hey3e 6 hye 5 hy3e 1 heye 1 hye3e 1
7330	hie 5 heie 3 hye 3 hy 2 hey 2 hei3 2 hey3 2 heye 1 hyh3e 1 highē 1
7340	-
7350	hye 3 hy 2
7361	-
7362	hie 3
7370	hye 6 hie 1
7380	hye (heghe) ((hegh hyghe))
7391	hy3e 5 hey 1 hey3e 1
7392	hy3e 5 hye 3 hey3e 1
7401	-
7402	hie 1

7410	hey3e 1 hey 1
7420	hygh 6 hye 5 hy 4 high 2 hie 1 hij 1
7430	hei3 1 heye 1
7450	hye ((hihe hih hyhe hie))
7460	hy3 5 hy3e 1 hi3 1
7481	hye 5 hie 1
7482	hie 5
7500	hey (heye hye) ((hey3))
7510	hye (hiegh) ((hegh)) (((hyegh hiegggh hy)))
7520	hiegh 7 hye 5 hie3 3 hyegh 1
9260	he3e 8 heye 3 heh 2
A	heh ((hehe))
7440	heye 6; heyh 3

63 OWN *aj*

7260	owen 6 owyn 5 owene 1
7280	owene
7290	owne 3
7301	owne 6 owene 2
7302	owne 4 owene 2
7310	-
7320	owen 6 owene 3
7330	owne 5 owene 3
7340	-
7350	owne
7361	-
7362	owne 6
7370	owen ((owen))
7380	owen ((owne own owene))
7391	owne ((oune)) (((oo)))
7392	owne 3
7401	owen 4 owen 1
7402	owne 7 awne 1
7410	oune 6 ouwe 1 owe 1
7420	owne ((oune awne))
7430	owne 4
7450	owne
7460	owne ((owene))
7481	owne ((own owne))
7482	owne ((own owen))
7500	owne ((owe))
7510	owne 7 oune 3 owen 1
7520	oune 1

9260 oune ((owen))
 A ahne
 7440 owe *acc sg* owene 1 *dat sg* owere 1 *pl* owene 1

65 TRUE

7260 trewe 4
 7280 trewe 6
 7290 -
 7301 trewe ((trew))
 7302 trewe
 7310 -
 7320 trewe truwe (trywe) ((trewe trwe trew tru triwe))
 7330 truwe trewe ((trwe))
 7340 -
 7350 trewe 4
 7361 trewly 1
 7362 trewe 4 trew 1
 7370 trew 3 trewe 1
 7380 trewe 4
 7391 trewe 1
 7392 -
 7401 trewe ((triewe triew))
 7402 trewe ((truwe))
 7410 troewe 1
 7420 trew 4 trewe 3 true 1
 7430 trewe 5
 7450 trewe 3
 7460 trewe ((trew))
 7481 trw 1 trwe 1 trewe 1
 7482 trewe 1 true 1; vntrewe 1
 7500 [trewliche 1]
 7510 trewe 10 truwe 4
 7520 trewe 5 [truw- 3 tru- 2 trew- 1]
 9260 trewe 10
 A treowe
 7440 treowe 6 trew- 2 trev- 1]

66 ASK

7260 ask- 8
 7280 ax- 10
 7290 -

7301	ask- ((ax-))
7302	ask- 10
7310	-
7320	ask-
7330	ask- ((ax-))
7340	-
7350	ask-
7361	aske 2
7362	ask- 5 ax- 1
7370	ax-
7380	ask- 3 ax- 2
7391	ask- 5
7392	ask- 6 ax- 1
7401	ax- 5 ask- 2
7402	ax- 3
7410	-
7420	ax- (ask-) ((asch-))
7430	ask- 2 ax- 1
7450	ax- (((ask-)))
7460	ax-
7481	ask- ((ax-))
7482	ask- 9 ax- 2
7500	ask- 9 asch- 7 asc- 4
7510	ax- ((ask))
7520	ax- 6 ask- 6
9260	ask- 5 ax- 1
A	eask- 3
7440	ax- 8 ask- 1; ayssest 1 ayschest 1

67 BURN

7260	bern- 7 bren- 7
7280	bren-
7290	bren- ((bren-)); <i>pa part</i> brand 1
7301	bren- 5
7302	brenne 1 brennyng 1
7310	bren- 3
7320	bren-
7330	bren- 6
7340	brenn- ((brenn-))
7350	A bran- 1 bran- 1 bren- 1 B bren- 1
7361	bren- (((bran- bryn- byrn- bern-)))
7362	bren- (((bren- bran-)))
7370	bren-

7380	bren- ((bren- bryn-))
7391	bren- 9
7392	bren- 2
7401	berne 1
7402	bren- 2
7410	-
7420	bren-
7430	bren- 1
7450	bren- 4
7460	bren- 8 bren- 4 bran- 2 bran- 2
7481	bren-
7482	bren- 9 bryn- 2
7500	barn- 10 bren- 2 bern- 1
7510	bren- ((bren-))
7520	bren-
9260	bern- 3 bren- 1
A	bearn- 4
7440	bern- 10 barn- 1 bren- 1

68 COME

7260	com-
7280	com-
7290	com-
7301	com-
7302	com-
7310	com- 1
7320	com-
7330	com-
7340	com- 8
7350	com-
7361	com-
7362	com- ((cum))
7370	com-
7380	com-
7391	com-
7392	com- ((cum-))
7401	com- 3
7402	com- 6
7410	com- 2
7420	com-
7430	com- 1
7450	com-
7460	com- 7

7481	com-
7482	com-
7500	com-
7510	com- 4
7520	com-
9260	com-
A	cum-
7440	cum- ((com-))

68 CAME

7260	come 8 came 1
7280	come 3 com 2
7290	come 1
7301	cam ((com))
7302	cam ((com came))
7310	-
7320	come com
7330	cam ((come))
7340	-
7350	come (came) ((cam))
7361	-
7362	-
7370	come
7380	come 3
7391	came 4 cam 1 <u>cam</u> 1 come 1
7392	came 9 come 2
7401	come 2 came 1
7402	[becom 1]
7410	com 1
7420	come ((com came cam))
7430	com 3 come 2 cam 2 <u>com</u> 1
7450	com ((cam))
7460	come 6 com 5
7481	come ((came)) (((com)))
7482	come
7500	com
7510	cam (com) ((come kam came))
7520	cam ((com <u>cam</u>))
9260	com
A	com
7440	com

72 DIED

7260	deyed 4 deyede 3 dyede 2
7280	deide 2 deyde 1
7290	-
7301	deide 1; deyd- 5
7302	deyde 3 deyd 1 deide 1
7310	-
7320	deyde 5 deyed 1 dyede 1
7330	deied 3 deide 1 deiede 1 died 1
7340	-
7350	died 2
7361	-
7362	-
7370	deide (((deyde)))
7380	deyed 4 dyed 1
7391	deyed 2
7392	deyed 1
7401	-
7402	-
7410	-
7420	deied ((deiede deyed deid diede died dyed))
7430	-
7450	deide 3 diede 1
7460	dyed 5
7481	died (dyed)
7482	died ((dyed))
7500	deide 8 dyede 4
7510	-
7520	dyede 1
9260	-
A	deide 3
7440	deyede 1

75 GIVE I

7260	yeuen 6 yeue 5 yeueþ 1
7280	3eue ((3euet))
7290	3even 1
7301	3euc 4 3yue 4; gyue 3 gyuen 1 <i>allit</i>
7302	3eue 4 3yue 3 gyue 1 gyueþ 1 <i>allit</i>
7310	-
7320	3yf- 9 3yu- 8; gyf- 2 gif 1 <i>allit</i>
7330	3yu- 15+ (3eu-) ((3iu-))

7340	-
7350	3eve 4
7361	yf 2
7362	3iue 2 yeue 2 yf 2 yevyn 1
7370	3eue 7
7380	3eu- ((3if 3yu- 3ef 3yf))
7391	3yu- 8 3eu- 2
7392	3yue 6 3eue 4
7401	3if 4 gyf 2 3ife 1
7402	yeve 3 geve 2 geue 2 yeue 1 geven 1 yve 1
7410	3eue 1
7420	yeve 9 yeue 7 yaf 2 yef 1 yeu 1 3eue 1
7430	3eue 2
7450	3eue 2 > 3iue 2 3iuen 2
7460	3efe 6 3euen 4 3eueþ 4 3efen 3 3eue 3 3efep 2 3efen 1
7481	yeve 10 yef 1 yeue 1
7482	yeue 1 yeve 1
7500	3eue
7510	3yue 5 3eue 1 3euen 1
7520	3yue ((3eue 3yuen 3yueþ))
9260	3eue 9
A	3eouen 3eoue (3eoueð)
7440	yeue 4 yeuen 4

75 GIVE *pa sg*

7260	yafe 4
7280	3af 6
7290	-
7301	3af 5; gaf 6 <i>allit</i>
7302	3af 6 3eue 1; gaf 2 <i>allit</i>
7310	-
7320	3af 10; gaf 3 <i>allit</i>
7330	3af
7340	-
7350	3afe 3 3aue 1 gave 1
7361	-
7362	-
7370	3af
7380	3aue 7
7391	3af 5 gaf 1
7392	3af 2
7401	-
7402	gaf 2 gafe 1 þaf 1

7410	3af 2
7420	yaf ((3af yaff)) (((gaf 3aff)))
7430	3af 7
7450	3af 9
7460	3ef ((3af))
7481	yaf ((yafe yaffe gafe))
7482	yaff 3 yaffe 3 gaffe 3 3aff 2 3affe 1 yaue 1 gave 1
7500	3ef ((3af))
7510	3af 10
7520	3af
9260	3ef 5
A	3ef
7440	yef 5 yaf 3 3ef 1 ayaf 1

75 GIVE *pa part*

7260	yeue 1 yeuene 1
7280	3eue 4 3oue 1
7290	youen 2 yove 1
7301	3eue 1; gyue 3 <i>allit</i>
7302	-
7310	y-3yue 2
7320	3yue 1 3yuen 1 3yf 1; gyuen 1 gyfe 1 <i>allit</i>
7330	3yue 1
7340	3eue 2
7350	[for-3eve 1]
7361	yeue 1 yf 1
7362	yevyn 2 yeve 1 j-yeue 1 j-3euen 1 j-gevin 1 3eue 1 3oue 1 j-yoven 1
7370	3eue 3
7380	3yuen 2 3eue 1 y3eue 1
7391	y-3eue 3 y-3yue 2 3yue 2 3eue 1
7392	y3yue 2 3yuen 1 y3eue 1
7401	3iffen 7 3ieffen 1
7402	geven 5 geuen 1
7410	3yuen 1
7420	yeue 2 yeve 1
7430	3eue 1
7450	3iue 1
7460	y-3euen 8 y-3efen 6 y-3efe 3 y-3eue 1 3eue 1
7481	yeven 7 yef 1
7482	yeue 2 yeven 1 yevyn 1
7500	3eue 1 y3eue 1
7510	3ouen 4 3oue 1 3euen 1
7520	3oue 6 3ouen 5 3ougn 2 j3oue 1 3yue 1 3euen 1 3eugn 1

9260 3eue 1 y3eue 1
 A i3euen 4 i3eue 1
 7440 iyeue 1 y-yeue 1 yeuen 1 iyue 1

76 HEAR

7260 hyre 3
 7280 hur- ((her- heer-))
 7290 hir- 2
 7301 huyr 9 huR 2 heR 2 herun 1 hiR 1 hyR 1
 7302 huyR 3 heR 2 hyR 1 huyr 1
 7310 hyR 1
 7320 hyr- 10 hir- 3 her- 2 yhyre 1
 7330 hur- (her-) ((huir- yhur-))
 7340 her 1
 7350 her-
 7361 -
 7362 hir- 3 hyr- 1
 7370 hur- 3 her- 2
 7380 A huyr- 1 B her- ((heer-))
 7391 her- 5 huyr- 2
 7392 huyr- 2 hur- 1 her- 1
 7401 -
 7402 her- 5
 7410 her- 2
 7420 her- ((heere hyre))
 7430 her- 1
 7450 her- ((hier-))
 7460 her- (yher-) ((heer-))
 7481 heer- 3 her- 2
 7482 her- 7
 7500 here 1
 7510 her- 8
 7520 her- heer- (hier-)
 9260 her- ((yher-))
 A her- 8 iher- 7
 7440 her- ((hur-))

76 HEARD

7260 herd- 2 hurd- 2
 7280 herd- 7
 7290 -

7301	hurđ- 7 ihurđ 1 herde 1 harde 1
7302	hurđ/- 3 herđ 1
7310	-
7320	herđ- 7 yherđ- 2 hurđ- 1
7330	herđ- 7
7340	-
7350	herđ- ((hard))
7361	-
7362	herđ 1
7370	herđ- (((harde)))
7380	herđ- 8
7391	herđ- 8
7392	y-hurđ 1
7401	herde 2
7402	herđ- 4
7410	-
7420	herđ- (((hurde)))
7430	herđ- 6
7450	herđ-
7460	herđ- 6 <i>pa part</i> yherđ ((herđ))
7481	herđ- ((hard))
7482	herde 1
7500	herđ- (((hurde)))
7510	herđ-
7520	herđ-
9260	herđ- 5 yherđ- 4; icherde 1
A	ihurđ 2 herde 1
7440	ihurđ- ((herđ-)); ihurđ 1

79 MADE

7260	made (((makede)))
7280	made (((makede)))
7290	made (((maked)))
7301	mad- ((makyd maad makep))
7302	mad- ((makede makyd))
7310	mad- 8
7320	made ((mad makede maked))
7330	mad- ((maked)) (((ymaked)))
7340	maad 3 mad 1 y-made 1
7350	mad-
7361	mad-
7362	mad-
7370	mad-

7380	mad-
7391	mad-
7392	mad-
7401	mad - 4
7402	mad-
7410	made 1 <i>pa part</i> y-made 1
7420	mad- (((maade)))
7430	mad- ((maked))
7450	mad-
7460	mad- (-/maad) (((maked)))
7481	mad-
7482	mad-
7500	mad-
7510	mad- ((maked)) (((j-made maad)))
7520	mad-
9260	mad- ((maked-))
A	maked- 4
7440	maked- ((made))

80 RUN

7260	ren-
7280	ren- 3
7290	ren-
7301	ren- 3
7302	ren- 3
7310	ren- 1
7320	ren- 5
7330	ren- 3
7340	renn- 1
7350	ren- 4
7361	ren- 5
7362	ren- 6 ren- 1
7370	-
7380	ren- 2
7391	ren- 4
7392	-
7401	-
7402	ren- 2
7410	-
7420	ren- 2
7430	-
7450	ren- 2
7460	renne 1

Appendix 3: Item Lists

7481	-
7482	-
7500	ren- 1
7510	ren- 5
7520	ren- 2 ourn- 1
9260	vrne 2 erne 1 renne 1
A	eorn- 7
7440	eorn- 2

81 SAW *sg*

7260	sawe 8 saw 1 say 1
7280	sav 5
7290	-
7301	say 9 sau3 3 sey3 3 saw3 2 sey 1 sei3 1; ouerseye 1
7302	* sey3 9 say 5 sey 1
7310	-
7320	sey say ((saw sawe saye sai))
7330	sei3h 4 seih3 4 sau3h 2 sawe 2 sey3h 1 sey3h 1 sei3 1 seih 1 sey 1 sau3 1
7340	-
7350	say 7 sawe 7
7361	sawe 1
7362	-
7370	saw
7380	sawe 7 sey 1
7391	saw3 1 sawh3 1 say3 1
7392	y-sey3e 1
7401	-
7402	sagh 2 saugh 1
7410	-
7420	saw ((sawe))
7430	sey 3
7450	syeh sih (sie) ((syh sigh))
7460	sey3 5 sau3 2
7481	saw 6 sye 5 sawe 4 sey 1
7482	sey 1
7500	sey 7 say 6 sei 3 seye 1 ysey 1 ysei 1 yse 1
7510	sawe 4 saw 3 saugh 1 sey 1
7520	say ((siegh seygh sie3 sai3 se3))
9260	seh
A	seh ((iseh))
7440	iseyh 9 yseyh 2 sey 1 ysayh 1

81 SAW *pl*

7260	seyen 1
7280	sav 1
7290	-
7301	sau3 1
7302	seyen 1
7310	-
7320	say 1 sawen 1
7330	-
7340	-
7350	say 6 saye 1 sye 1
7361	-
7362	-
7370	saw 4
7380	say 1 sey 1
7391	ysey3en 1
7392	-
7401	-
7402	sawe 1
7410	-
7420	saw 4 sawe 3 say 2 saue 1
7430	-
7450	sy 2 syen 1 sien 1
7460	seyen 3 syen 1
7481	sawe 2 sye 1
7482	sawe 2 sey 1
7500	seye 2 y-seye 1 sey 1 say 1 y-sei 1
7510	say 1 sye 1
7520	sayen 8 saien 2 sawen 1
9260	se3en 2
A	schen 1
7440	iseyen 3 seyen 1

81 SEEN

7260	seyen 4 yseyen 2 seye 1 yseye 1 sene 1 ysene 1 seen 1
7280	seye 5
7290	-
7301	seye 1 seyn 1
7302	sey 1 sene 1
7310	-
7320	seyn 1 sene 1 y-sey 1 y-seye 1 y-say 1
7330	seien 1

7340	sey 3
7350	sayn 1
7361	-
7362	-
7370	seyne 6 seyn 1 seen 1 sene 1
7380	seyne 2 sey3 1
7391	sey3e 1
7392	y-sey3 1 sey3e 1
7401	-
7402	-
7410	-
7420	sayne 1 seen 1 seyne 1
7430	-
7450	sen 1 sene 1 seene 1
7460	y-seye (y-seyn) ((y-sey y-seyen y-sey3e y-sene))
7481	seyen 9 seyn 5 seene 3 seen 1 seyne 1
7482	sene 1 seyne 1
7500	y-seye 3 y-sey 2
7510	sey 1 seye 1 seyen 1 seyn 1; byseyen 2
7520	seyn 5 seyen 3 seen 1
9260	seie 1 sene 1
A	ischen 2
7440	iseye 1

82 SELL

7260	syll 3 sullen 1
7280	-
7290	-
7301	sulle 3 [<i>n</i> suller9 1]
7302	sille 1 sulle 1
7310	-
7320	selle 4 sellen 1 [<i>n</i> syllers 1]
7330	sull- 7 sille 4
7340	-
7350	-
7361	-
7362	sill 1 silles 1 <i>ger</i> syllynge 1
7370	-
7380	-
7391	-
7392	-
7401	-
7402	selle 1 selles 1

7410	sullest 1
7420	-
7430	-
7450	-
7460	-
7481	-
7482	-
7500	-
7510	-
7520	sulle 1
9260	sulle 3 sellen 1 selleþ 1
A	sullen 1 sule 1 suleð 1
7440	sullen 1

83 SLAIN

7260	slayn 2 slayne 2 slayen 2 yslayn 1
7280	slayn 1
7290	-
7301	slayn 1
7302	-
7310	-
7320	slawe 1 slawen 1
7330	slawe 1
7340	-
7350	A slayn 2 slay 1 B yslawe 1
7361	-
7362	slayne 1
7370	slayn (slayne)
7380	slawe 2
7391	y-slaw 5 y-sclaw 1 y-slawe 1
7392	y-sley 1
7401	-
7402	-
7410	-
7420	slayn slayne ((slayen sclarayn sclarayne))
7430	-
7450	slain 2
7460	y-slawe 3 y-slawen 2
7481	slayne ((slayen))
7482	slayne 7 sleyne 1
7500	y-slawe ((slawe y-slaw))
7510	slayn 9 j-slayn 2 slawe 2 slawen 1
7520	slayn 3

9260	slaye 1 yslaye 1 yslawe 1
A	islein 7
7440	-

84 TAKE ("take" and "nime" types)

7260	take
7280	take ((-nime))
7290	take
7301	take ((nime))
7302	take ((nime))
7310	take
7320	take (((nime)))
7330	take ((nime))
7340	take 3
7350	take ((-nime))
7361	take
7362	take
7370	take (((-nime)))
7380	take
7391	take 6
7392	take 7 -nime 1
7401	take
7402	take
7410	take 4 nime 2
7420	take (nime)
7430	take ((nime))
7450	take
7460	take ((-nime))
7481	take (((-nime)))
7482	take
7500	nime ((take))
7510	take
7520	take (((-nime)))
9260	take ((nime))
A	nime ((take))
7440	nyme ((take))

85 YIELD

7260	yeldcp 1
7280	3eldc 3
7290	-

7301	3eld- 4
7302	3elde 1
7310	-
7320	3elde 3
7330	3eld- 6 [<i>name</i> 3ilde-a3eyn 1]
7340	-
7350	3ilde 1 3ylde 1 3elde 1
7361	-
7362	-
7370	3eld- 7
7380	3eld ((3elde))
7391	3elde 2 3eld 1
7392	-
7401	-
7402	yelde 2
7410	3eldyng 1
7420	yelde ((yolde))
7430	3elde 1
7450	-
7460	3elde 6 3elden 5 3eldyng 2 3elden 1 3eldeþ 1
7481	yelde 4 yeelde 3 yeeld 1 3elde 1
7482	yelde 2
7500	3elde 5
7510	3elde 2 3elden 2 3yelde 1
7520	3elde 3 3ielde 1 3ieldyng 1 3yldyng 1
9260	3elde 4
A	3elden 7 3elde 2 3eldeð 1
7440	-

86 SH-

7260	sch-
7280	sh-
7290	sh-
7301	sch- (((sh- sc-)))
7302	sch-
7310	sch- (((sh-)))
7320	sch- ((sh-))
7330	sch-
7340	sch- ((ch-))
7350	sch-
7361	sh- ((sch-))
7362	sh- ((sch-)) (((s-)))
7370	sh-

7380	sch- (((sc-)))
7391	sch- (((sh-)))
7392	sh- ((sch-))
7401	sch- ((sh-))
7402	sch-
7410	sh-
7420	sch- (((sh-)))
7430	sch- ssch-
7450	sch-
7460	sch-
7481	sch-
7482	sh-
7500	sch- (((sc-)))
7510	sch-
7520	sch-
9260	sh- (((sch- sc- sk-)))
A	sch-
7440	sch- ((s- sc-)) (((sh-)))

87 TH-

7260	p- ((th-))
7280	p-
7290	p- (th-)
7301	p-
7302	p-
7310	p- ((th-))
7320	p- (((th-)))
7330	p- ((th-))
7340	p-
7350	p- (((Th- th-)))
7361	th- ((p-))
7362	p- (th-)
7370	p- ((th-))
7380	p- ((th-))
7391	p- (((th-)))
7392	p- ((th-)) (((Th-)))
7401	p-
7402	p- ((th-))
7410	p-
7420	p- ((th-))
7430	p-
7450	p- ((Th-)) (((th-)))
7460	p-

Appendix 3: Item Lists

7481	th-
7482	th- ((p-))
7500	p-
7510	p- ((th-))
7520	p- (((Th-)))
9260	p-
A	p- ((t-))
7440	p-

88 Y- / 3-

7260	y-
7280	3-
7290	3- ((y-))
7301	3-
7302	3-
7310	3-
7320	3-
7330	3-
7340	3-
7350	3- [but y- in YOU <i>etc</i>]
7361	y-
7362	y- ((3-))
7370	3-
7380	3-
7391	3-
7392	3- [but y- in YOU <i>etc</i>]
7401	3- (y-)
7402	y- (((p-)))
7410	3-
7420	y- ((3-))
7430	3-
7450	3-
7460	3-
7481	y-
7482	y- ((3-))
7500	3-
7510	3-
7520	3-
9260	3- (((y-)))
A	3-
7440	y-

92 WH-

7260	wh- [back-spellings 1]
7280	wh- (((w-)))
7290	wh- (((w-)))
7301	wh- (((w-)))
7302	wh- [back-spellings 1]
7310	wh-
7320	wh- ((w-)) [back-spellings 9]
7330	wh- (((w- whw-)))
7340	wh- (((w-)))
7350	wh- [AB back-spellings 3]
7361	wh- (((w-)))
7362	wh- (((w-)))
7370	wh- (((w-)))
7380	wh-
7391	wh- ((w- w<h>-)) [back-spellings 2]
7392	wh- (((w<h>-)))
7401	wh- ((w-))
7402	wh-
7410	wh-
7420	wh- (((w-)))
7430	wh-
7450	wh- (((w-))) [back-spellings 2]
7460	wh- (((w- hw-)))
7481	wh- (((w- w<h>- whw-))) [back-spellings 1]
7482	wh-
7500	w- ((wh-))
7510	wh- (((w-)))
7520	wh-
9260	wh- ((w-))
A	hw- (((h-)))
7440	hw- (((w-)))

93 V- *for* F-

7260	yes 2
7280	yes 9
7290	no
7301	no
7302	no
7310	yes 1
7320	no
7330	yes 1

7340	yes 15+
7350	A yes 2 B yes 1 C no
7361	yes 3
7362	yes 4
7370	no
7380	no
7391	yes 1
7392	no
7401	no
7402	no
7410	yes 100++
7420	no
7430	yes 4
7450	no
7460	no
7481	no
7482	no
7500	yes 1
7510	no
7520	no
9260	yes 8
A	yes 20+
7440	yes 150+

100 Medial -GH- in FIGHT, LIGHT etc

7260	-3-
7280	-3- ((-gh))
7290	-gh- -3-
7301	-gh- (-3-)
7302	-3- (((-gh-)))
7310	-3- 6 -3h- 1
7320	-3-
7330	-3h- (-3-) ((-h- -gh-)) (((-3gh- -h3- -3h-)))
7340	-3-
7350	-3-
7361	-gh- ((-3-))
7362	-gh- ((-3-))
7370	-3- -gh-
7380	-gh- ((-3-))
7391	-3- (((-gh- -h-)))
7392	-3- (((-gh-)))
7401	-h- 9 -gh- 1
7402	-gh-

7410	-h- (-th-) ((-3-))
7420	-3- (-gh-)
7430	-3-
7450	-h- (-gh-)
7460	-3-
7481	-gh- (((-3-)))
7482	-gh- (((-3-)))
7500	-3-
7510	-gh- ((-3-)) (((-h-)))
7520	-gh- -3- (((-h-)))
9260	-h- ((-p-))
A	-h-
7440	-h-

101 MAN

7260	man
7280	man
7290	man (((monn-)))
7301	man
7302	man
7310	man
7320	man
7330	man (((mon)))
7340	mon (((man)))
7350	man (((mon)))
7361	man
7362	man
7370	man
7380	man
7391	man
7392	man
7401	man ((monnes))
7402	mon ((man)) > man ((mon))
7410	mon
7420	man (((mon)))
7430	man/- 10+ ((mon))
7450	mon (((man)))
7460	man man
7481	man mon
7482	man
7500	mon ((man)) (((mon)))
7510	man ((mon))
7520	man

9260 mon (((man mon)))
 A mon
 7440 mon (mon) ((man))

102 CAN

7260 -
 7280 can 9
 7290 -
 7301 can ((kan))
 7302 can
 7310 -
 7320 can
 7330 can [canst 3 constou 1]
 7340 -
 7350 canne 7 can 3 con 1
 7361 -
 7362 kan 2
 7370 -
 7380 can
 7391 can 1
 7392 can 1 [canst 1]
 7401 can 7
 7402 -
 7410 -
 7420 -
 7430 can 4
 7450 con can
 7460 can 3
 7481 can 2
 7482 -
 7500 can 3 con 1
 7510 can (kan)
 7520 can 2
 9260 con 9
 A con 8
 7440 can con ((kan))

103 ANSWER

7260 aunswer/- 7 answer/- 1
 7280 ansuer/- 7
 7290 -

Appendix 3: Item Lists

7301	answeR 1
7302	-
7310	-
7320	-
7330	answere 1
7340	onsweryng 1
7350	onswar- ((answar- onswer- answer-))
7361	-
7362	answer 2
7370	ansuer- 10
7380	ansuer- 3 answer- 1
7391	answer- 8
7392	answer- 1
7401	answer/- 4 onswere 1
7402	onswer 3 onswers 1
7410	onswere 1 onsuer- 1
7420	answer/- ((onswere))
7430	answer- 4
7450	answer- 7
7460	answer- 8
7481	onswer- ((onsuer-))
7482	answer- 7
7500	onswer- 4 answer- 1
7510	answer-
7520	answer-
9260	answerre 1
A	ondswer-
7440	onswer- ((answer-))

105 NAME

7260	name 10
7280	name/- 8
7290	name 3; name- 15
7301	name ((name))
7302	name 5
7310	namelich 2
7320	name
7330	name
7340	nomely 2
7350	name 8 nome 2; nam- 3
7361	name 1; nam- 4
7362	name 3; nam-
7370	name

7380	name 1
7391	name 5; namely 1
7392	name 6
7401	name 4; namely 3
7402	name 1; namely 2 namenly 1 nomely 1
7410	nome 2; nom- 1
7420	name; names 1; namely 1
7430	name 1
7450	name ((nome)); nam- 6
7460	name ((nome))
7481	name; nam- 3
7482	name 3; nam- 3
7500	name ((nome)); nameliche 6 nomeliche 1
7510	name; nam- 5
7520	name
9260	nome
A	nome 6
7440	nome 1

106 SHAME

7260	schame 2
7280	-
7290	-
7301	schame 2; schame- 1
7302	schame 2
7310	-
7320	schame 1 scham 1; schame- 1
7330	schame 2 schame- 1
7340	-
7350	schame 4; scham- 1
7361	-
7362	a-shamyd 1
7370	shame 6; shame- 1
7380	schame 8
7391	schame 9; scham- 2
7392	shame 1
7401	aschamed 1
7402	schame- 5
7410	shome 3
7420	schame 4; scham- 6
7430	schame 2 sschame 1
7450	schame 7
7460	schame 2; scham- 1

7481	schame 5; scham- 4
7482	shame 1
7500	schame; scham- 2
7510	schame 2; scham- 1
7520	schame 1; a-schamed 2
9260	shome 10 shame 4
A	scheome
7440	schome 5 schame 1

107 THANK

7260	-
7280	panke 2
7290	jpankid 1
7301	ponk- 3
7302	ponked 1
7310	-
7320	pank- 3 ponk- 1
7330	ponk- 3; pankes 1
7340	-
7350	panke 5 ponke 1; pank- 1
7361	-
7362	-
7370	pank 1; bankede 2
7380	pank 2 ponke 1
7391	pank- 2
7392	-
7401	-
7402	-
7410	ponk 1
7420	pank- ((ponk- thank-))
7430	pankep 1 ponkeden 1
7450	ponk- ((pank pong thonk-))
7460	pank- ((ponk-))
7481	thonked 5
7482	thank- 4 pank- 3
7500	ponkede 4
7510	ponk- 3 pank/- 3 thanke 1
7520	pankynges 1 pankynges 1
9260	ponk/- 8
A	ponc 1; vnponc 1; ponk- 4 ponck- 2
7440	ponk 1; pankes 1

109 LAND

7260	lande ((londe)) (((land))); landes ((londes)))
7280	londe 5; londes 4
7290	lond 1
7301	lond ((land)); -lond 2; londus 2 lond <u>us</u> 2
7302	lond 6 londe 5; lond <u>us</u> 1
7310	lond 1
7320	londe ((lond launde lande)); londes 8
7330	lond londe ((lande land)); londes 4 landes 1
7340	-
7350	londe
7361	land 1
7362	londe 5 lond 1
7370	lande ((londe land)) (((lond))); landes 9 londes 9
7380	lond 6 londe 3; londes 3 lond <u>us</u> 3
7391	londe 10 lond 1
7392	-
7401	-
7402	londe 2 lond 1
7410	lond 2 londe 1
7420	lande (londe) ((land lond)); landes 5 lande3 5 londes 5 londe3 5
7430	lond 5 londes 4 londe 1
7450	lond ((londe)); londes 3
7460	lond
7481	lond/-
7482	londe 10 lond 1; londes 5
7500	lond
7510	lond ((londe)) (((land lande))); londes 2
7520	lond; londes 5
9260	lond ((land)); londe; londes 2
A	lond 9
7440	lond ((lond)); londe; londes 1

110 STAND

7260	stonde
7280	stonde 4 <i>prsg</i> stondet 5 stant 3
7290	stond/- (stand/-)
7301	stond- 4 stand- 2
7302	stonde 1
7310	-
7320	stand- 3 stond/- 2
7330	stand/- 6 stonde 1

7340	stand- 1
7350	stonde 1
7361	stond/- 3
7362	stand- 1 stond- 1 <i>prsg</i> stondip 1 stondeth 1 standep 1
7370	stand/- 5; stant 1
7380	stond/-
7391	stond/- 6; stant 2
7392	stond- 1
7401	stonde 2
7402	stond/- 4
7410	-
7420	stond/- 5 <i>prsg</i> standeth 1 stondeth 1
7430	stond/- 3
7450	stond/- <i>prsg</i> stant
7460	stond/-
7481	stond/- 7 <i>prsg</i> stont 1 stant 1
7482	stond- 2 stand- 1
7500	stonde 7
7510	stond- ((stand-)) <i>prsg</i> stant 1
7520	stond/- 7
9260	stond/- 9 <i>prsg</i> stont 6
A	stond/- <i>prsg</i> stont 4
7440	stond/- 6 <i>prsg</i> stont 3 stont 1

111 HAND

7260	hande 10 honde 2 <i>pl</i> handes 2 hondes 2
7280	hande 9 <i>pl</i> handes 2 > honde 3 <i>pl</i> hondes 2
7290	hande 2 honde 2 hond 1 <i>pl</i> handis 3 hondis 2 handis 2
7301	hond 2 hand 1 <i>pl</i> handus 2 handus 1 hondus 1
7302	hond 2 hand 1 <i>pl</i> hondus 1
7310	honde 2 <i>pl</i> hondes 1
7320	hande 6 honde 6 hand 2 <i>pl</i> hondes 10 handes 5 handes 1
7330	hand 3 honde 1 hond 1 <i>pl</i> hondes 5 handes 5 handis 2
7340	hond 5 hand 2
7350	honde 3 hande 2 <i>pl</i> handis 1
7361	honde 6 <i>pl</i> hondis 2
7362	hande 4 honde 1 hand 1 <i>pl</i> hand- 6 hond-
7370	hande 7 honde 7 hand 1 hond 1 <i>pl</i> hondes 6 hendes 1
7380	hond/-
7391	honde 7 hond 1 <i>pl</i> honden 3 hondes 1
7392	honde 1 <i>pl</i> honden 2 hondong 1 hondene 1 hand9 1
7401	-
7402	hondes 1

7410	hond 4 honde 2
7420	hande 7 honde 5 hand 4 hond 1 <i>pl</i> hande3 4 honde3 4 handes 2 hondis 1
7430	hond 2 honde 1 <i>pl</i> honden 3 honden 1
7450	hond 6 honde 6 hand 3 <i>pl</i> handes 3 hondis 1
7460	hond/-
7481	hond/-
7482	honde 6
7500	hond/- 6
7510	hond/-
7520	hond/-
9260	hond/-
A	hond 9 <i>pl</i> honden 5
7440	honde 4 hond 1 <i>pl</i> honden 1

113 HANG

7260	hong- 3 hang- 2
7280	hang- 2
7290	hang- 7 hong- 2
7301	hong- 5 hang- 3
7302	hong- 2
7310	hange 1
7320	hong/- 8 hang/- 2
7330	hong- 5 hang- 4
7340	hyng- 3 hong- 1
7350	hang- 2 honge 1
7361	hong/- 6 hyng 1
7362	hong- 2 hang- 1
7370	hong- 6
7380	-
7391	hong- 2
7392	-
7401	-
7402	-
7410	hong- 2
7420	hang- ((hong-))
7430	-
7450	hong- 2
7460	hong- 1
7481	hang- 3 hong- 1
7482	hang- (hong-)
7500	honge 3
7510	hang- 2
7520	-

9260 hong- 8 hang 1
 A hong- 6
 7440 hong- 6

120 AFTER

7260 after ((aftur))
 7280 aftir ((aftur)) (((after)))
 7290 after (aftir after)
 7301 aftur ((aftur))
 7302 aftur
 7310 after 2 after 2
 7320 aftR after (after) ((afteR aftur aftir))
 7330 after
 7340 aftur ((aftur after))
 7350 aftur (((aftur)))
 7361 after 8 aftir 3
 7362 after ((after aftiR))
 7370 afterR (after) ((after)) (((afteR))); aftir- 6
 7380 aftur ((after))
 7391 aftur ((aftur after))
 7392 aftur 3 aftir 1 aftur 1; aftur- 10 after- 2 aftir- 1
 7401 after 5 aftur 4 aftere 1
 7402 aftur 7 aftur 3 afture 1
 7410 after 1
 7420 aftir ((aftyr after)) (((aftir after eftir)))
 7430 after 6
 7450 aftur ((after))
 7460 aftur (after) ((aftur after)) (((aftyr)))
 7481 after ((afte))
 7482 after (aftyr) ((afte after aftir))
 7500 aftur
 7510 after (((after)))
 7520 aftur ((aftur))
 9260 after ((after 2 *King Horn*))
 A efter
 7440 after ((after))

121 HAD

7260 hadde (((hadden had)))
 7280 had
 7290 -

7301	hadde ((had))
7302	hadde ((had))
7310	-
7320	had (hadde) ((hade))
7330	hadde ((had hade))
7340	-
7350	A hadde 2 had 1 hedde 1 B hed had ((hadde)) C hed 3 hadde 2 had 1
7361	hadest 1
7362	hadden 1 haddyn 1
7370	hade (((hadde had))) <i>pa part</i> hed 1
7380	had ((hadde))
7391	had hadde
7392	had ((hadde))
7401	hadde 2 had 2
7402	hadde 4 had 2
7410	hedde 1 haddest 1 hedest 1
7420	had > hadde (((hed hade hedde)))
7430	hadde ((had))
7450	hadde (((had)))
7460	had/-
7481	had
7482	hadde (had)
7500	hadde
7510	hadde (((had)))
7520	hadde (((had)))
9260	heuede hade ((hede hauede had))
A	hefde
7440	hedde ((hadde heuede))

122 THAT

7260	pat ((that)) ((p'))
7280	pat ((p'))
7290	that (p') ((pat That))
7301	p' ((pat))
7302	p' ((pat))
7310	p' ((pat that))
7320	p' ((pat)) ((patte)))
7330	pat
7340	p' ((pat))
7350	p' ((pat))
7361	that ((p')) ((pat)))
7362	that p' ((pat)) (((That)))
7370	pat ((pat)) (((that pet)))

7380	p' pat (((That tat)))
7391	p' ((pat))
7392	p' (pat) ((that))
7401	p' ((pat))
7402	p' ((pat))
7410	pat
7420	pat ((that p'))
7430	p' pat
7450	pat ((That))
7460	pat ((pat))
7481	that (((thatt)))
7482	that (pat) ((p')) (((patt)))
7500	pat ((p'))
7510	pat (((that p' That)))
7520	pat ((p'))
9260	pat ((p'))
A	pet, pet ((tet))
7440	pat ((pet pat))

123 WHAT

7260	what
7280	what
7290	whate 8
7301	what
7302	what
7310	what 3
7320	what (((wat wh't w')))
7330	what
7340	what 1 [-what 5]
7350	what ((whatte)) (((whate)))
7361	whate 6
7362	whate
7370	what
7380	what
7391	what
7392	what ((whate))
7401	what 8
7402	what
7410	what
7420	what
7430	what
7450	what
7460	what ((what))

7481	what ((whatt))
7482	what
7500	wat ((wad what))
7510	what
7520	what
9260	whet ((what wet wat)) (((wcht)))
A	hwet ((hweat))
7440	hwat (((hwet)))

124 WAS

7260	was
7280	was
7290	was 2
7301	was
7302	was
7310	-
7320	was
7330	was
7340	was 2
7350	wes (((wesse was)))
7361	was 3 w ^a 1
7362	was ((w ^a))
7370	was ((w _{as}))
7380	was
7391	was
7392	was
7401	was 10 wes 3
7402	was
7410	was
7420	was (((wasse)))
7430	was (((wesse)))
7450	was
7460	was ((wes))
7481	wes was
7482	was
7500	was ((wes))
7510	was
7520	was
9260	wes ((was)) (((wos)))
A	wes
7440	wes ((was))

129 MAY

7260	may
7280	may ((mai))
7290	may ((maye))
7301	may
7302	may
7310	may 6
7320	may ((mai)) (((maye)))
7330	may (((mai my)))
7340	may 5
7350	may
7361	may ((maye))
7362	may
7370	may 6
7380	may
7391	may
7392	may
7401	may 4 mae 3
7402	may ((mae))
7410	may 3
7430	may 9 my 1
7420	may 4 my 1
7450	may ((mai))
7460	may
7481	may 4
7482	-
7500	may ((mai))
7510	may
7520	may
9260	may ((mai mey)) (((mei)))
A	mei
7440	may (((mai)))

130 FAIR

7260	fayre
7280	fair/-
7290	faire (fayre)
7301	fayR 10 faiR 2
7302	fcyR 9 fayR 5
7310	fayR 3
7320	fayR 10 fayre 7 faire 6 fayr 2
7330	faire

7340	-
7350	fayre 6 fayR 6 faire 1 faiR 1
7361	faire 9 fayR 2
7362	faire 5 fayre 1 fayR 1 feire 1
7370	faire ((faiR fare))
7380	faire ((fayre))
7391	faiR 2 faire 1 feyre 1 fayre 1 fayr 1
7392	fayre 1
7401	-
7402	-
7410	vayr 1 vayre 1
7420	faire (fayre) ((fayr)) (((fair)))
7430	fair 5 faire 3 fayre 1
7450	faire 7 fair 4 fayre 2
7460	fayr 3
7481	feyre ((ffayre fayre))
7482	faire 5 feire 3 fayre 1 feiR 1
7500	fair faire ((fayr fayre))
7510	fayr 7 fayre 6 feyr 1 feyre 1
7520	fayr 8 fayre 3 feyr 1
9260	feyr/- (feir/-) ((fayr/- fair/-))
A	feier 7 feire 6 <i>sp</i> fehereste 1
7440	feyr 4 veyr 4 fayr 2; fayre (veyre) ((feyre vayre))

132 SAID

7260	seyde ((sayde))
7280	saide 6 seide 2
7290	-
7301	seyd/- (sayd/-) ((seid-)) (((saide)))
7302	seyd- ((sayd-)) (((seid- said-)))
7310	-
7320	sayde ((seyde sayd)) (((saide seide sayed seyed)))
7330	saide seide (((sayde)))
7340	seyde 1
7350	said- (sayd-) (((seid- seyd-)))
7361	-
7362	said 1
7370	saide ((said)) (((seide)))
7380	said 4 saide 1
7391	said/- (sayd/-)
7392	sayd/- 8
7401	seyd > sayd- 10 said- 1 sayt 1
7402	said- ((sayd- seid-))

7410	sayde 5
7420	sayde saide ((seide sayd saied seyde)) (((said)))
7430	seide ((saide seyde sayde))
7450	seide
7460	seyde ((sayde))
7481	seyd- ((seid-)) (((sayd-)))
7482	seide 6 seyde 1
7500	seide (seyde) ((saide))
7510	seyde ((sayde))
7520	seyd- (sayd-) (((seid-)))
9260	seide ((seyde saide)) (((sayde)))
A	seide (((seid seiðe)))
7440	seyde (((seyde sayde)))

133 ADDER

7260	eddr̥es 3
7280	naddre 1 nadrg 1 naddres 1
7290	edder 2 eddgr̥ 2 neddgr̥ 1 addR 1; edders 1 eddr̥es 1
7301	-
7302	-
7310	addeR 7; addres 3 adderes 1; adder- 2
7320	-
7330	-
7340	-
7350	-
7361	nadd- (add-)
7362	edder 1 eddgr̥ 1 adder 1
7370	-
7380	naddre 1 addre 1; naddres 1
7391	-
7392	-
7401	-
7402	erder 1
7410	-
7420	-
7430	-
7450	eddre 1
7460	edder 2; eddr̥es 1
7481	-
7482	-
7500	-
7510	addre 1
7520	-

9260 -
 A neddre 6 *pl* neddren 1
 7440 *pl* neddren 2

134 DREAD *pa*

7260 -
 7280 -
 7290 -
 7301 dradde 1
 7302 dradden 1
 7310 -
 7320 drad 1
 7330 dradde 1
 7340 -
 7350 *pl* drad 1 dred 1
 7361 -
 7362 -
 7370 drade 3
 7380 dred 1
 7391 dradde 1
 7392 -
 7401 -
 7402 -
 7410 -
 7420 drad 2 *pl* drad 2 draddyn 1
 7430 -
 7450 dradde 2
 7460 dradde 1
 7481 drad 1 dred 1 *pl* dradden 1 *pa part* a-dradde 6
 7482 -
 7500 dradde 5 dredde 1 *pl* dradde 2
 7510 dredde 1 dradde 1 *pl* dradden
 7520 dredde 2 *pl* dredden 3
 9260 -
 A dredde 1
 7440 [*pa part* of-dred 5 adred 1]

135 PRIDE

7260 pryde 2
 7280 pride 7 pride 2
 7290 -

Appendix 3: Item Lists

7301	pruyde 9
7302	pruyde 8 pruyde 6
7310	-
7320	prute 5 prude 2 pryte 2 prode 1
7330	pruyde 8 pruyte 1
7340	-
7350	pride 1 pride 1
7361	-
7362	-
7370	pride 4 pride 1
7380	pride 7 pride 1 prude 1
7391	pryde 6 pruyde 3 pride 3 pride 1
7392	pride 1
7401	-
7402	-
7410	prute 1
7420	pryde 1
7430	prude 1
7450	pride 2
7460	pruyde 4 pryde 4
7481	pryde 2 pride 2
7482	-
7500	prude 5 pruyde 1 pruyd 1
7510	pryde 3 pride 3 pruyde 1 pruyte 1
7520	pruyde 1
9260	prude 5
A	prude
7440	prude 5 prute 2

136 HIDE

7260	-
7280	hyde 2 <i>pa part</i> hud 3
7290	hidep 1
7301	-
7302	huyd- 3 <i>pa pl</i> hudden 1
7310	-
7320	-
7330	hud- 1
7340	-
7350	-
7361	-
7362	hidethe 1 <i>pa part</i> j-hid 2 hid 1
7370	hid- 1 hud 1

7380	<i>pa part</i> hidde 3 hid 1
7391	hyd- 4
7392	huyde 1 hyde 1 <i>pa sg</i> y-hudde 1
7401	-
7402	-
7410	hud 1
7420	<i>inf</i> hyde 1 <i>pasg</i> hydde 2
7430	-
7450	hide 1
7460	<i>pr</i> huyd- 5; <i>pa sg</i> hudde <i>pa part</i> yhud 8
7481	<i>ger</i> hidyng 1 <i>pasg</i> hyd 1
7482	-
7500	-
7510	<i>pasg</i> hydde 1 <i>pa part</i> hyd 7
7520	hud 6 hyd/- 3 hid/- 3
9260	hude 1
A	hud/-
7440	hud/- 6

137 FIRE

7260	fyre 9 feyre 1
7280	fuR (fure) ((fyre fyR fures))
7290	fieri (fire) ((fieR)) (((feire fyere fyre)))
7301	fuyR 6 fuyr 1
7302	fuyr 1 fuyR 1
7310	fuyr 2
7320	fuyR 6 fyre 3 fyre 3 fire 3 fure 2
7330	fuyr 8 fuyre 2
7340	fyre 1 fyr 1
7350	A fyR ((fyre fiR))
7361	fire 6 fyre 1 fiR 1 fyR 1
7362	fire ((fieR feiR fieri fyre fyre fiR feer))
7370	fire 3
7380	A fuyre 3 fuyR 2 fuyr 1 fire 1 B fire C fuyr 3
7391	fyR 7 fuyR 3 fuyre 2 fuyr 2 fyre 1
7392	fuyre 2 fuyr 1 fyre 1 <i>aj</i> fuyry 1
7401	fyre 1
7402	fuyr 1
7410	fur 2 vur 1
7420	fire 1 fyre 1 <i>pl</i> fires 1
7430	fuyre 1
7450	fyr 5 fir 2 <i>pl</i> fyres 4 <i>aj</i> fyri 2 firy 1 furi 1
7460	fuyr

7481	fyre 5
7482	fire 1
7500	fuyr 7 fur 2
7510	fuyr 7 fyr 4 fuyre 2 <i>pl</i> fyres 2 <i>aj</i> fuyry 4 fry 3
7520	fuyr ((fyr fier))
9260	fur 5 fure 1
A	fur 8 fure 1
7440	fur ((fyr)); fure 4 <i>aj</i> fury 1

138 LITTLE

7260	lytel ((lytelle))
7280	litel ((lite lytel))
7290	litell (litill) ((litel litil)) (((lite)))
7301	litul 8 lytul 4
7302	litul 8 lytul 2 lytil 2
7310	litel ((lite lytel))
7320	lytel 10 litel 5 lytelle 2 litelle 1
7330	litel ((litil lite))
7340	litul ((lytul litil litur))
7350	litel 7 lytell 7 lytel 6 litell 6 lytyll 3 lytyl 1
7361	litell ((lytell lite))
7362	litell ((litel lytell)) (((litill)))
7370	litel 10 litil 2
7380	litul 4 litel 4 litell 2 littel 1 littul 1 litull 1 lutul 1
7391	lyte 4 lytul 3 lytell 2 litull 2 litull 1 litel 1 lytel 1
7392	lytel 4 lytul 1 litull 1
7401	lytel 1
7402	-
7410	-
7420	litil 8 litill 6 litille 3 lytil 2 lytill 2 lytyll 2 lityll 1
7430	lutel 5 litel 4 lyte 1
7450	litel 7 littel 2 lytel 1
7460	lytel (lytul luytel) ((luyte))
7481	litell (litel)
7482	litell 1 litill 1
7500	lutel 10 lute 10 lytel 3 lytul 1 litel 1
7510	lytel ((luytel lytul lytyl))
7520	luytul 7 luytel 7 litul 5 lytul 2
A	lutel ((lutle lute))
7440	lutel ((lute litel lytel lvtel)); lutle ((lutele))
9260	lutel ((lute)) (((lut Lvtel)))

140 KIND

7260	kynde
7280	kynde ((kinde))
7290	kynde
7301	kynd/-
7302	kynd/-
7310	kynde 2
7320	kynd/- ((kund/-)) (((kinde)))
7330	kynd/- 8
7340	kyynd/- 4 kynde 1
7350	kynd/- ((kyende))
7361	kynd/-
7362	kynd/-
7370	-
7380	kynd/-
7391	kynd/-
7392	kynd/-
7401	-
7402	kynde 1
7410	kunde 4 [-kunde 3]
7420	kind/- 4
7430	-
7450	kinde ((kynde kende))
7460	kynde/-
7481	[vnkynde 2]
7482	-
7500	kynde ((kunde))
7510	kynd/- 5
7520	kuynd/- 9 kynd/- 2
9260	kunde 4 cunde 2
A	cunde 6
7440	cunde 2 icunde 3 [<i>cp</i> icundere 1 <i>av</i> kundeliche 1]

143 FILL

7260	fylle 1; fulfyl- 1 fulful- 1
7280	ffel- 1; fulfil- 2 fulfel- 1
7290	-
7301	fulle 2; fulfil- 1 fulful- 1
7302	fulfil- 1
7310	-
7320	fylle 2; fulfil- 3 fulfyl- 1 fulful- 1 fulfel- 1
7330	fulle 2; fulful- 2 fulfil- 1

7340	fulful- 1
7350	fyl- 2 full 1; fulfyl- 1
7361	-
7362	ffillip 1; fulfyll 2 fulfil- 1
7370	fel- 1; fulfil- 1
7380	fulfil- 8
7391	fulfil- 9 fulfyl- 3 fullfil- 1
7392	fulfil- 2 fulfyl- 1
7401	fulfil- 2
7402	ful- 1; fulful- 3
7410	vul 2; voluuld 1
7420	-
7430	fulfil- 1
7450	folfuld 2
7460	ful- 1; fulful- 9 fulfyl- 6 fulfil- 5
7481	fyl-1; fulfil- 2
7482	-
7500	fulle 2 <i>pa part</i> y-fuld 2 yfulled 1
7510	fulfyl- 2
7520	ful- (fil-); fulful- 2 fulfil- 2
9260	-
A	ful- 2
7440	ful- 3

144 HILL

7260	hulle (((hulles)))
7280	hulle 2 hulles 2
7290	hilles 1 hillis 1
7301	hullus 3 hullus 1 [<i>place-name</i> cornhull 1]
7302	hulle 1 <i>pl</i> hullus 1
7310	hulle 1; hul- 2 <i>pl</i> hulles 4 <i>aj</i> hully 2
7320	hulles 2 hilles 1 hillis 1 [<i>place-name</i> cornhil- 1]
7330	hulle 1; hulles 4 [<i>place-name</i> cornhulle 1]
7340	-
7350	-
7361	-
7362	hillis 1
7370	-
7380	hille 3 <i>pl</i> hilles 2
7391	hille 1; dung-hulle 1 dounghulle 1
7392	hulle 1; donghul 1
7401	-

7402	-
7410	-
7420	hille 2 hyll 1 hylle 1 <i>pl</i> hillis 1 hillys 1
7430	hul 1
7450	hull 2
7460	hul <i>pl</i> hulles 3
7481	hyll 4
7482	hyll 3 hill 2
7500	hul 5 <i>pl</i> hulles 1
7510	hylle 1 <i>pl</i> hylles 1
7520	hil 10 hul 8 hyl 1; hill- 8 hull- 6
9260	hul 1 <i>pl</i> hulles 2
A	hul 4; hulles 4
7440	-

145 GUILT

7260	gylty 1
7280	gulty 2
7290	-
7301	gult/- 8 gilt 1
7302	gult/- 3
7310	-
7320	gilt/- 4 gylt- 2 gult- 2
7330	gult/- ((gilt))
7340	-
7350	gylt- 2 gult- 1
7361	-
7362	-
7370	gulti 1
7380	gulty 1
7391	gult/- 3 gilt/- 2 gylt 1
7392	-
7401	gulty 1
7402	gult- 4
7410	gult/- 5
7420	-
7430	-
7450	gultif 2
7460	gult/- 3 gylt- 1
7481	gylty 1
7482	-
7500	gult 1
7510	gylt/- 3

7520	gult/- 3 gilt- 2 gylt 1
9260	gult/- 4
A	gult/- 10
7440	gult/- ((guld))

146 KIN

7260	kynne 1
7280	-
7290	-
7301	kynne (kyn) ((kenne))
7302	kynne (kyn)
7310	-
7320	kynne ((kyn kyne kunne))
7330	kyne ((kine kene))
7340	-
7350	-
7361	-
7362	-
7370	kyn 2
7380	-
7391	kyn 1
7392	[kyn- 1]
7401	-
7402	-
7410	[kun- 4]
7420	kyn 2 kynne 1 [kin- 8]
7430	kunne 1 kynne 1
7450	ken 2
7460	[kyn- 8 kyn- 1]
7481	kyn 1 [kyn- 4]
7482	-
7500	kyn 5 kun 3
7510	kyn 2 kun 1
7520	kun 1 [kyn- 4 kun- 1]
9260	kun 2 cun 1 cunne 1; cunnes 2 kunnes 2
A	cun 4
7440	kun 2; kunne 7 cunne 2; kunnes 5 cunnes 2

147 SIN

7260	syn-
7280	syn-

7290	-
7301	syn- ((syn-)) (((sen-)))
7302	syn- ((syn-))
7310	-
7320	syn- ((sun- syn- sun-)) (((sin- sen-)))
7330	syn- ((sin-))
7340	-
7350	syn-
7361	-
7362	-
7370	syn- 2
7380	syn-
7391	syn-
7392	syn- (syn-) ((sin-))
7401	syn-
7402	syn-
7410	sun/- ((sin-))
7420	syn- 1
7430	syn- ((sun-))
7450	sen- 4 sin- 3
7460	syn- (sun-) ((syn-)) (((sin-)))
7481	syn- 3
7482	syn- 1
7500	-
7510	-
7520	syn- ((sun-))
9260	sun- ((syn-))
A	sun- 3
7440	sun/-

149 BURY

7260	byry- 1
7280	buri- 3 beri- 1 bery- 1
7290	-
7301	-
7302	bury- 1
7310	-
7320	-
7330	y-buri- 1
7340	-
7350	bery- 5
7361	-
7362	-

Appendix 3: Item Lists

7370	huri- 2
7380	bury- 1
7391	y-bury- 2
7392	bury- 2 [vnberied 1]
7401	-
7402	-
7410	-
7420	berie- 7 bury- 3 huri- 2 beri- 1
7430	-
7450	-
7460	yberie- 1 ybury- 1
7481	beri- 4 berie- 2 huri- 1 bury- 1
7482	beri- ((berie-))
7500	bury- 7 huri- 6
7510	bury- 2
7520	bury- 2
9260	huri- 1
A	huri- 3
7440	-

150 MERRY

7260	-
7280	mery 2
7290	mery 1
7301	merye 3 mery 2 murye 1
7302	mery 2 merye 2 murye 1
7310	-
7320	merye 4 mery 2 mery 1 murye 1 murye 1 merye 1
7330	murye 4 mury 2 murye 1
7340	-
7350	mery 1
7361	mery 3
7362	-
7370	-
7380	mury 1
7391	mury 1
7392	-
7401	-
7402	-
7410	-
7420	-
7430	-
7450	meri 2

7460	-
7481	-
7482	mery 1
7500	muri 2 mury 2
7510	mery 2
7520	-
9260	murie 3 mury 2 <i>sp</i> murgest 2
A	murie 2
7440	murie 2 mury 1

151 FIRST

7260	fyrst (fyrste) ((ferst ferste))
7280	ferst ((ferste erst arst))
7290	first ((fyrst))
7301	furst 8 furste 4 formust 1 erst 1
7302	furst 7 furste 2
7310	furst 1
7320	ferst (furst) ((furste ferste forst)); formest 1
7330	furst ((first arst))
7340	furst 9 frust 6
7350	furste ((fyrste vyrste erste))
7361	first ((firste fyrst fyrste))
7362	first (firste) ((fyrst ferst frest))
7370	ferst ((ferste first arst))
7380	first ((furst)) (((ffurst Fvrst arst)))
7391	furst ((frust))
7392	furst ((first arst))
7401	furst 2 furste 1 fyrste 1
7402	furst 2
7410	vurst 2
7420	first ((firste furst arst erst))
7430	first 2
7450	ferst (ferste) ((first))
7460	furst furste ((first))
7481	firste ((fyrste erste first fyrst))
7482	first 10
7500	first ((firste arst))
7510	furst ((furste)) (((erst fyrst fyrste fu'st)))
7520	furste ((furst))
9260	furst 10 furste 2; furme 1; furmest 2; erst 2
A	earst 8; earste 3; forme 4
7440	erest 6; forme 4 vorme 2

153 MIRTH

7260	-
7280	merþe 4; merþes 3
7290	-
7301	murþe 1 <u>murþe</u> 1; murþus 1
7302	murþe 1; murþus 1
7310	-
7320	myrþe 2 merþe 2 myrþ 1 mirþe 1; murthes 1
7330	murthe 4; murthes 1
7340	-
7350	<u>merthe</u> 1
7361	-
7362	myrþe 1 myrthe 1 merþe 1
7370	merþe 1
7380	murthe 2; <u>murthus</u> 2
7391	murthe 1
7392	murþe 1
7401	-
7402	-
7410	-
7420	myrthe 4 mirthe 1
7430	-
7450	merþe 1; merþes 1
7460	murþe 1
7481	myrthe 1 myrthes 1
7482	-
7500	murþe 1
7510	murthe 2 murþe 1 merþe 1
7520	murþe 2 mirþe 1
9260	murþe 5; murþes
A	murhðe 1; murhðes 1
7440	murehþe ((mureþe))

156 SHUT

7260	schutte 1
7280	-
7290	schettip 1
7301	<i>pa</i> schutte 2
7302	-
7310	-
7320	-
7330	schutte 1 schutten 1

7340	-
7350	<i>pa</i> schytte 1
7361	-
7362	-
7370	shette 1
7380	-
7391	<i>pa</i> schutte 1 <i>pa part</i> y-schut 1
7392	-
7401	-
7402	-
7410	-
7420	schitte 1
7430	schutten 1
7450	schette 1 <i>pa</i> schetten 1
7460	-
7481	schytt 1
7482	<i>papl</i> shitte 1
7500	-
7510	<i>pa part</i> schut 2 schutte 1 schet 1 schette 1
7520	-
9260	-
A	schutteð 1
7440	-

157 PIT

7260	-
7280	put 2 putt 1
7290	-
7301	-
7302	-
7310	-
7320	put 1; pyttes 1
7330	puttes 1
7340	-
7350	-
7361	pitt 1
7362	-
7370	-
7380	put 4 putte 1
7391	-
7392	-
7401	-
7402	-

7410	-
7420	-
7430	-
7450	-
7460	pitt 1
7481	-
7482	-
7500	put 1
7510	-
7520	put 2 pit 1
9260	-
A	put 1
7440	put 1; putte 4; eye-puttes 1

159 LEFT *aj*

7260	lefte 5 lyfte 4
7280	lifte 8
7290	lifte 6
7301	lyft 5
7302	-
7310	-
7320	lyft 2 lyfte 2
7330	lift 3
7340	lyft 1
7350	-
7361	lyfte 1
7362	lifte 7 lyfte 2
7370	-
7380	lefft 4 lifft 1
7391	-
7392	lift 2
7401	-
7402	-
7410	-
7420	-
7430	-
7450	-
7460	lyftsyste 1
7481	-
7482	lifte 4
7500	lift 1
7510	-

7520	lift 1 lyft 1
9260	-
A	-
7440	-

160 KISS *vb*

7260	kys- 7
7280	kis- 1
7290	-
7301	cus- 2 kus- 1 kys- 1
7302	-
7310	-
7320	kus- 1 cus- 1 kys 1
7330	cus- 1 cos- 1 kus 1
7340	-
7350	kys- 4
7361	-
7362	-
7370	cus- 1
7380	kus- 1
7391	kis- 1
7392	cus- 1
7401	-
7402	-
7410	-
7420	kus- 1
7430	cus- 1
7450	kis- 3 kes- 2
7460	-
7481	kys- 2
7482	-
7500	cus- 2
7510	kys- 1
7520	kus- 1 cus- 1
9260	cus- 6
A	cus- 6
7440	cus- 2

162 DID

7260	dyd- 9 dud- 5 ded- 1 deed- 1
7280	did- ((ded-))
7290	ded- 3
7301	dude 9
7302	dud- 8
7310	-
7320	dude ((dyde did))
7330	dude ((dide)); vndede 1
7340	-
7350	ded- ((dud-)) (((dyd- did-)))
7361	did 1
7362	dide 1 did 1
7370	ded-
7380	did/- 7 dud/- 7
7391	did 7 dide 1 dude 1
7392	did/- 3 dyd 1
7401	dyd/- 3 > dud/- 2 deden 1
7402	ded- 9
7410	doede 1
7420	dede ((dyde dide)) (((did)))
7430	dud- 3
7450	dede 10
7460	dud- ((dyd- did-))
7481	did/- ((dyd-))
7482	did- 8 dyd- 8
7500	dude
7510	dyd- ((dud- ded-))
7520	dud- ((dyd- did-))
9260	dud-
A	dude
7440	dud- ((dut-))

163 EVIL

7260	euyte 2 euel 1 iuel 1
7280	euel/-
7290	evill (yvell yuell) ((yuel evyll juell jvell ivill yvill ivell evil evul euyt euell))
7301	vuele 3 euyt 2 vuel 1 euel 1 euele 1 yuel 1
7302	vuele 4
7310	yuel 10 yuell 1
7320	vuel 8 yuel 4 vuele 3 euel 1 iuel 1 yvel 1
7330	vuel ((vuele yuel))

7340	euyll 9 euel 1
7350	B evell 2 evyll 2 euell 1 C evel 1
7361	evill ((evyll)) (((euyll evil)))
7362	evill ((jvell juell evell euyll evil))
7370	euel 5
7380	yuel 8 yuul 3 vuul 1; yueles 1
7391	yuel (yuele) ((yeuele euele))
7392	yuele 2 vuele 2 euele 1
7401	yuel 6 yuele 1
7402	euel 6
7410	-
7420	euyll 3 evil 2 euil 1 euyll 1 euyll 1 yvill 1
7430	-
7450	euele 1
7460	efel yuel (yfel) ((euel efyl yuele))
7481	evell 2 evyll 1
7482	euyll 10
7500	vuel 6 euel 1
7510	yuel 2 euele 1
7520	yuel/- ((euel/-))
9260	euel 8 eouel 1; euele 4
A	uuel ((uuele Vuel)) (((vuel vuele)))
7440	vuel; vuele; vuelne 1

164 STEAD

7260	stede 2 steede 1
7280	stede
7290	stede 2
7301	stede 2; sted- 1
7302	-
7310	-
7320	stede 1; sted- 1
7330	stede 1; sted- 1
7340	-
7350	stede 3; sted- 1
7361	stede 2
7362	stede 1
7370	stede 1; sted- 1
7380	stede 7; sted- 4
7391	stede 7; sted- 10
7392	stede 5; sted- 6
7401	-
7402	-

7410	stoede 1
7420	stidfast 1
7430	stede 2 stude 1
7450	stude 5 stede 2
7460	stude 1
7481	steede 2 stede 1; sted- 6
7482	stede 4 sted 1; sted- 3
7500	stude; stud- 5
7510	stude 3 stede 2; sted- 1
7520	stud- 1 styd- 1 stid- 1
9260	stude 8
A	stude
7440	stude; stud- 1

166 BUSY

7260	bysy- 1
7280	besy 6 besi- 1
7290	-
7301	besy 1
7302	bysi- 1
7310	-
7320	bysye 1 busy 1
7330	busi- 1
7340	-
7350	-
7361	-
7362	besye 1
7370	-
7380	busy 4 besy 2; busi- 2 besi- 1
7391	busy 1 besy 1; busy- 2 busi- 1
7392	busy 2; busy- 2 bese- 2 bisy- 1
7401	bysy- 1
7402	byssines 1
7410	-
7420	-
7430	bisi- 1
7450	besi 1; besi- 6
7460	bysy 6 bisy 1; bysy- 9 bisy- 1
7481	besi- 1
7482	-
7500	-
7510	bysy; bysy- 1
7520	bysy 1; bysy- 1

9260 -
 A bisi 2 bisie 1; bisi- 2
 7440 bysie 1

168 BE I

7260 be (ben) (((been)))
 7280 be ((ben))
 7290 be
 7301 be (((by)))
 7302 be
 7310 be (((bo)))
 7320 be (((ben)))
 7330 be beo
 7340 be
 7350 be (((bee)))
 7361 be (((ben)))
 7362 be ((ben))
 7370 bene ((ben be))
 7380 be (((ben)))
 7391 be (((bene)))
 7392 be
 7401 be ((ben by bee))
 7402 be ((ben by))
 7410 boe ((boen beo)) (((be)))
 7420 be (((byn ben)))
 7430 be ((ben))
 7450 be ((ben))
 7460 be (ben) (((by been ben)))
 7481 be (((ben)))
 7482 be
 7500 be
 7510 be (((ben)))
 7520 beo be ((ben))
 9260 be ((buen ben bue beo)) (((beon)))
 A beon beo *infl inf* beonne 1
 7440 beo (beon) (((be bo beonn ben)))

170 SEE I

7260 see 6 seen 5 se 2 ysee 1 seep 1 seon 1
 7280 see ((se seen sen))
 7290 se 2 see 1 sene 1

7301	se 7 see 6
7302	se 9
7310	-
7320	se ((see sen secp secs))
7330	seo 10 se 6 see 1 seon 1 seop 1
7340	see 6 se 1
7350	se ((see a-se))
7361	se 1
7362	se 2 sene 2 scene 1
7370	see 3 scene 1
7380	se ((y-se seþ secp))
7391	se 3 secp 2 y-see 1
7392	y-se 10 se 3
7401	see 4 sy <i>changed to</i> se 1
7402	seen 2
7410	y-soe 1 y-se 1 <i>prpl</i> soeth 1
7420	se 10 see 4 seen 1
7430	se 4 iseo 1 yseo 1
7450	se ((sen))
7460	sen 7 seþ 5 yseo 5 ysen 3 seo 3 se 2 yse 2
7481	se 5 see 3
7482	see 3 se 2
7500	se 7 yse 4
7510	see (seen) ((se))
7520	se 8 see 8 seo 7 seon 2 seop 2 sen 1
9260	se ((suen seo seon see ysen))
A	seon iseon (seoð seo) ((iseo))
7440	iseo (iseon) ((iseop seo seon seonne yseon))

171 FREE

7260	free 1; free- 1
7280	-
7290	-
7301	fre 4 free 1; fre- 1
7302	fre 2; fre- 1
7310	-
7320	fre 10
7330	freo 7 fre 1
7340	-
7350	-
7361	-
7362	-
7370	free 1; fre- 1

7380	fre 2; fre- 2
7391	-
7392	fre- 1
7401	-
7402	fre- 3
7410	-
7420	free 1
7430	-
7450	-
7460	fre 9 freo 1; fre- 9
7481	fre- 4 free- 1
7482	-
7500	fre 3 free 1
7510	fre 4; fre- 7 free- 1
7520	fre 2; fre- 1
9260	fre 8; freo- 4 fre- 2
A	freo 4; freo- 3
7440	freo 4; freo- 1

172 KNEE

7260	kne 1 <i>pl</i> knees 3
7280	-
7290	<i>pl</i> kneyn 1
7301	<i>pl</i> kneys 1 kneus 1
7302	-
7310	-
7320	<i>pl</i> knes 2 knees 2 kneus 1
7330	-
7340	-
7350	<i>pl</i> kneys 3 knees 1
7361	-
7362	<i>pl</i> kneis 2 kneys 2 knees 1
7370	knees 1
7380	-
7391	-
7392	[<i>vb</i> knelyd]
7401	-
7402	-
7410	<i>pl</i> knoen 1
7420	kne 1 <i>pl</i> kneys 1
7430	akene 1 ' <i>on knee</i> '
7450	<i>pl</i> knees 1
7460	kne 1 <i>pl</i> knees 1

7481	<i>pl</i> knees 2
7482	kne 1 <i>pl</i> kneis 1
7500	kne 2
7510	-
7520	<i>pl</i> knees 1
9260	kne 1 <i>pl</i> knewes 1
A	<i>pl</i> cneon 1
7440	-

173 TREE

7260	tree; trees
7280	tre 3 tree 2 <i>pl</i> trees 8
7290	tre ((tree)) <i>pl</i> trees
7301	<i>pl</i> plumtreus 1
7302	<i>pl</i> treus 1
7310	tree 1 tre 1; trees 2
7320	tre 3 <i>pl</i> plomtres 1
7330	<i>pl</i> plumtrees 1
7340	-
7350	tre 2 tree 1 <i>pl</i> trees 1
7361	tre 3 <i>pl</i> treys 1 treise 1
7362	plumtre 1 piretre 1 <i>pl</i> trees 1 treis 1
7370	tree 1
7380	tre 4 <i>pl</i> tree3 2 trees 1
7391	tre 7 tree 2 <i>pl</i> treen 2 trees 1
7392	tree 1 <i>pl</i> trees 2
7401	-
7402	<i>pl</i> tren 2
7410	troe 4 tre 1
7420	tre 1
7430	tree 1
7450	tree 1
7460	tre ((treo)) <i>pl</i> tren 2 trees 1
7481	<i>pl</i> trees 2
7482	-
7500	<i>pl</i> tren 1
7510	tree 1
7520	tre ((treo tree)) <i>pl</i> trees 1
9260	tre 2 <i>pl</i> tren 3
A	wearitreo 3
7440	treo 2 <i>pl</i> treon 2 tren 1

176 LEOF

7260	<i>cp</i> leuer 2
7280	-
7290	-
7301	leef 4 lef 2 leue 1 <i>cp</i> leueR 4 <i>sp</i> leuust 2
7302	leue 2 lef 1 <i>cp</i> leuer 2 <i>aj</i> leofsom 1
7310	-
7320	lef 4 lefe 1 leue 1 <i>cp</i> leuere 2 <i>sp</i> leuest 2 leuyst 1
7330	leof 5 leue 5 <i>cp</i> leuer 5 leuer 1 <i>sp</i> leuest 1 leouest 1
7340	-
7350	lefe 1 <i>cp</i> levyr 1
7361	-
7362	-
7370	leef 1
7380	<i>cp</i> leuer 1 <i>sp</i> leuest 1
7391	-
7392	-
7401	-
7402	-
7410	-
7420	-
7430	-
7450	leef 4 leue 2 lief 1 leue 1 <i>cp</i> leugre 2 leuere 1 <i>sp</i> leuest 2
7460	leue 1 lefe 1 <i>sp</i> leueste 4 lefeste 2 leuest 1
7481	-
7482	-
7500	leue 7 lef 2 <i>cp</i> leuer 4 <i>sp</i> leuest 1
7510	leef 3 <i>cp</i> leuer 4 leugre 2
7520	-
9260	luef ((leof lef)) <i>wk</i> leue 3 <i>cp</i> leuere 7
A	leoue; leof 4; leof-
7440	leof; leoue 5 leue 1 <i>cp</i> leouere 1

177 THIEF

7260	þefe 1 <i>pl</i> þeues 1
7280	þef 1 <i>pl</i> þefes 3
7290	-
7301	<i>pl</i> þeuus 1
7302	þef 6 <i>pl</i> þeuus 3
7310	-
7320	þefe 4 þef 3 <i>pl</i> þeues 6
7330	<i>pl</i> þeoues 1

Appendix 3: Item Lists

7340	-
7350	þefe 1 þef 1 <i>pl</i> þefys 1
7361	-
7362	þefe 2
7370	þef 2
7380	<i>pl</i> thefis 2 theuys 1
7391	thef 3; thefys 1; þeefliche 1
7392	þef 2 þefe 1; thefis 1 thefys 1
7401	þefe 2
7402	theof 4 thoof 1
7410	-
7420	theef 1 þef 1
7430	þeof 1; þeefes 1
7450	-
7460	þef 4 <i>pl</i> þefes 1
7481	<i>pl</i> theves 2
7482	-
7500	-
7510	-
7520	þeef 1 þeof 1
9260	<i>pl</i> þeues 2
A	þeof 4 <i>pl</i> þeoues 1
7440	þeof 1 <i>dat sg</i> þeoue 2 <i>gen sg</i> þeues 1 <i>pl</i> þeoues 5 <i>gen pl</i> þeouene 2

178 TEONE

7260	-
7280	-
7290	-
7301	tene 2
7302	tene 3
7310	-
7320	tene 3
7330	teone 5
7340	-
7350	tene 1
7361	-
7362	tene 1
7370	-
7380	-
7391	tene 4
7392	tene 1
7401	-
7402	-

7410	toene 1 [vb toened 1]
7420	-
7430	tene 1
7450	-
7460	-
7481	-
7482	-
7500	-
7510	-
7520	-
9260	tuene 3 teone 2 tene 1
A	teone 3
7440	teone 3

181 PRIEST (*excluding abbreviated forms*)

7260	prest 4
7280	prest 7
7290	-
7301	prest 4
7302	prest _{us} 1
7310	-
7320	prest 2; prestes 1
7330	preost ((preoste))
7340	-
7350	preste 1
7361	-
7362	-
7370	pre _{st} es 2
7380	prestis 1
7391	prest 8
7392	prest 2
7401	prest- 5 prust/- 2
7402	prust/- 5
7410	proest 1
7420	<i>pl</i> preestis 1
7430	-
7450	prest 1
7460	prest/-
7481	preste 1 <i>pl</i> prestes 2
7482	prest _{is} 1
7500	-
7510	prest 3 <i>pl</i> prestes 2
7520	preest 10 prest 3 <i>pl</i> prestes 1

9260	pruest 1
A	preost 2
7440	preost 3; preoste 2; preostes 3 prestes 2

182 MEEK

7260	-
7280	meke 3; mek- 5
7290	-
7301	meek 2 meke 1; mek- 5
7302	mek- 1 myk- 1
7310	-
7320	meke 6; mek- 7
7330	meoke 2 meke 2; mek- 6 meok- 3
7340	-
7350	mek- 1
7361	-
7362	-
7370	meke 2; mek- 2
7380	meke 2; mek- 8
7391	mek-
7392	meke 1; mek- 3
7401	mek- 5
7402	mek- 1
7410	meoke 2 meoke 1; meok- 3
7420	meke 1; mek- 3
7430	-
7450	-
7460	muke 1; muk- 1
7481	-
7482	mek- 1
7500	meke 1
7510	meke 1; mek- 2
7520	meke 1; mek- 4
9260	meoke 3 meke 3
A	meoke 2; meok- 1
7440	-

186 WENT

7260	yeede 2 yede 1 yeode 1
7280	-
7290	-

Appendix 3: Item Lists

7301	3ede 4; 3edust 1; 3edun 2 3eden 1
7302	3ede 6 3edun 1
7310	-
7320	3ede 5 3eden 2
7330	3ede 4 3eode 3; 3eden 2 3eoden 1
7340	-
7350	C 3ede 2
7361	-
7362	-
7370	-
7380	3ede 1
7391	3oden 1
7392	-
7401	-
7402	-
7410	-
7420	-
7430	-
7450	-
7460	-
7481	-
7482	-
7500	eode 3 3eode 2 3ede 1
7510	-
7520	3ede 3eode 2sg 3edest 1 <i>pl</i> 3eden (3eoden) ((3eden))
9260	eode ((ede)) <i>pl</i> eoden 3 eode 2 ede 1
A	eode 2 <i>pl</i> eoden 1
7440	eode 1; eodest 1; eoden 1

187 FALL *pa sg*

7260	felle 1 [befylle 1]
7280	felle 2 fell 1
7290	-
7301	fel 2 ful 2
7302	fel 1 felle 1 fil 1
7310	-
7320	fel 5 ful 1 fille 1
7330	feol 1 [byfel 4 byfille 1]
7340	-
7350	fyll 4 fylle 4 fille 2
7361	fell 1
7362	-
7370	felle 2 fel 1

7380	[<i>p</i> l felle 1; bifelle 2]
7391	fyl 1 fyll 1 fylle 1 fel 1 fell 1
7392	-
7401	-
7402	-
7410	-
7420	fille 3 fil 3 fill 2
7430	felle 2 fel 1 ful 1
7450	fell fel ((felle))
7460	fel 3
7481	fell 8 fel 2
7482	fell 3 ffell 1
7500	fel
7510	fel ((felle))
7520	fel 1 [byfel 1]
9260	fel ((feol vel))
A	feol 5
7440	feol 1 fel 1

188 HOLD *pasg*

7260	helde 1
7280	-
7290	-
7301	heeld 1 hulde 1 [beheld 1]
7302	held 2 [<i>p</i> l hilden; beheld 1]
7310	-
7320	helde 1 [byhilde 1 byhylde 1]
7330	heolde 2
7340	-
7350	hilde 3
7361	-
7362	-
7370	helde
7380	held 1
7391	hulde 1
7392	helde 1
7401	-
7402	-
7410	-
7420	hilde (hylde) ((helde))
7430	huld 2 [-huld 3]
7450	held 3 heeld 1 huld 1
7460	byheld 1

7481	held (helde)
7482	helde
7500	huld ((held hult))
7510	held
7520	heold 3 [byheold 6 byheld 3]
9260	huel 2 huld 1
A	heold 6
7440	heold 2 [-heold 4]

189 DEVIL

7260	deuyle 2
7280	deuel
7290	-
7301	deuul 1 deuel 1 <i>gen sg</i> deuelus 1
7302	deuel 2
7310	-
7320	deuel 4 defel 1 <i>pl</i> deuelen 1 deueles 1
7330	deuel 5
7340	-
7350	devell 2
7361	-
7362	-
7370	deuel 2
7380	deuyle 7 deuel 4 deuell 1 <i>pl</i> deuyles ((deuylls))
7391	deuel 3 deuele 3 deuyl 2 deuell 1
7392	deuyle 2 deuyl 1 deuel 1; deuels 1
7401	-
7402	-
7410	-
7420	devil 1 devill 1; devillys 1
7430	-
7450	deuele 1
7460	defel 8 deuel 5; defeles 1 deueles 1
7481	deuell 1 deuyl 1
7482	-
7500	deuel 1
7510	-
7520	-
9260	deuel 4 del 1; deueles 1
A	deouel 8; deofles
7440	deouel 2; deouele 2 deofle 1; deofles 2 deoueles 1; deoulen 2 deoflen 1

193 FAR

7260	ferre 3 fer 1 feer 1
7280	ferre 4 fer 3
7290	fere 1
7301	-
7302	fer 4
7310	-
7320	feR 2 fer 1 fer <u>re</u> 1
7330	fer 3 feer 1
7340	for 1 <i>cp</i> fore 1 fur 1
7350	ferre 4 fer 2 fyrrre 1
7361	-
7362	fer 4
7370	ferre 1
7380	ferre 4 fer 2 ferR 1
7391	fer- 3
7392	-
7401	-
7402	also-fer-forth 1
7410	verre 1
7420	fer 3
7430	fer 1
7450	fer 4 ferr 2; fer- 5
7460	fer 2
7481	-
7482	fer 1 ferre 1
7500	fer 5
7510	fer
7520	fer 7; a-fer 2
9260	fer 10
A	feor
7440	feor 3 veor 2 ueor 1 feorre 1 fur 1

194 STAR

7260	sterre 2
7280	<i>pl</i> sterres 6
7290	-
7301	-
7302	<i>pl</i> sterr <u>us</u> 2
7310	sterre 2 <i>plant-names</i> sterwort 1 sterrewort 1
7320	<i>pl</i> sterres 1
7330	<i>pl</i> sterres 1

7340	-
7350	sterre 1
7361	-
7362	-
7370	-
7380	sterre 2 <i>pl</i> <u>sterrus</u> 6 sterres 5 <u>sterres</u> 2
7391	-
7392	-
7401	-
7402	-
7410	sterre 3 stoerre 2 <i>pl</i> sterres 1
7420	sterre 2
7430	-
7450	sterre 1 <i>pl</i> sterres 1
7460	sterre 1 <i>pl</i> sterres 1
7481	ster 3 sterR 3 <i>pl</i> sterres 1
7482	sterre 2
7500	sterre 4 <i>pl</i> sterres 1
7510	<i>pl</i> sterres 7
7520	sterre 1 <i>pl</i> sterres 7
9260	sterre 2 <i>pl</i> sterren 1 sterres 1
A	-
7440	steorre 1

195 HEART

7260	herte 2
7280	hert
7290	herte ((hert))
7301	herte ((hert))
7302	herte 8 hert 2
7310	hert 1
7320	herte (hert)
7330	herte ((hert))
7340	hert 2
7350	herte
7361	herte 3 hart 2 harte 2 hert 1
7362	hert
7370	hert 7 hert 1 <u>hert</u> 1
7380	hert ((<u>hert</u>))
7391	hert ((herte h ^{rt} <u>hert</u>))
7392	hert
7401	herte 2 hert 1
7402	herte 3 hert 2 <u>herte</u> 2

7410	herte 1; heortes 2 hoertes 1
7420	herte 6 hert 4
7430	hert 5 herte 4
7450	herte
7460	herte
7481	hert 7
7482	hert 1
7500	herte
7510	herte ((herte))
7520	herte herte ((hert))
9260	herte (huerte) ((heorte hert)) (((horte)))
A	heorte
7440	heorte ((horte))

197 EARTH

7260	erpe ((erthe))
7280	erpe ((erp)) (((erthe)))
7290	erpe ((erthe))
7301	erpe ((erp erp°))
7302	erpe
7310	erth 1 erthe 1 <i>plant-name</i> eorpe-note 1
7320	erpe (((erthe)))
7330	erthe ((erpe))
7340	-
7350	erthe ((erp°))
7361	[aj erpen 1]
7362	erpe 7 erthe 2
7370	erpe 1
7380	erthe erpe (((erth)))
7391	erthe ((erpe))
7392	erpe 5 erthe 2
7401	yerpe 1
7402	erthe 4 erth 1
7410	eorpe 6 eorpe 1
7420	erthe 7
7430	erp 1 erpe 1
7450	erpe 6
7460	erpe
7481	erthe 4 erth 1
7482	erth- 1
7500	erpe
7510	erthe 2 erpe 2
7520	erpe ((eorpe))

9260	erpe ((corpe herpe))
A	eorðe
7440	eorpe

198 WORK *n*

7260	<i>pl</i> werkes 1
7280	<i>pl</i> werkes 10
7290	-
7301	werk 1 werke 1 work 1 worke 1; werk- 8 work- 7 worck- 1
7302	work 2 <i>pl</i> werk <u>us</u> 4 werkus 3 work <u>us</u> 1; work- 1
7310	-
7320	werke 4 <i>pl</i> werkes ((workes)); werke- 7
7330	werke 2 werk 1; werk-
7340	-
7350	werke 3; werk- 3
7361	-
7362	werk 2 werke 1
7370	werc 1 <i>pl</i> werkes 1
7380	werk-
7391	werke 3; werk- 7
7392	<i>pl</i> werkis 3 werkes 2
7401	-
7402	werk- 4
7410	werk 1; -werk 1
7420	werke 2
7430	-
7450	werk 2 <i>pl</i> werkes 2
7460	werk; werk- ((work-))
7481	werke 8 werk 5; werk- 2
7482	-
7500	werk 7; werk- 1
7510	werk 2 <i>pl</i> werkes 1; werk- 2
7520	werk; werk-
9260	werk 7 <i>pl</i> werkes 5
A	werc 3; werk- 5
7440	werke 5 werk 3; werkes 7

199 DARK

7260	derke 1 derke- 3
7280	derk 2 derc 2
7290	derke 2 derk 1 du'k 1; derk- 2

7301	derke 1
7302	derke 1 durke 1
7310	derk 1; derke- 1
7320	derke 4; derk- 4 derke- 3
7330	derk 1 deorke 1
7340	derke 3
7350	darke 1
7361	<i>n</i> derknes 3 dyrknes 1
7362	derk 3 derke 2 dyrke 1; derk- 4 derke- 1
7370	derc 1
7380	derk 5 derke 2; derk-
7391	derk- 2 derke- 2
7392	-
7401	-
7402	-
7410	-
7420	-
7430	-
7450	derke 2 derk 1
7460	derke 2 darke 1 dark 1; dark- 9 derk- 9
7481	derk 1
7482	-
7500	derk 1
7510	derke 8; derk- 3
7520	derk 1 perk 1; derk-
9260	derk 1
A	-
7440	-

200 BEAR *vb etc*

7260	-e- ((-ee-))
7280	-e-
7290	-e-
7301	-e-
7302	-e-
7310	-e- ((-ee-))
7320	-e-
7330	-e- ((-ee-))
7340	-e- 4
7350	-e-
7361	-e-
7362	-e-
7370	-e-

7380	-e- 10
7391	-e-
7392	-e- 5
7401	-e-
7402	-e-
7410	-e- 1
7420	-e- ((-ee-))
7430	-e- 4
7450	-e-
7460	-e-
7481	-e- ((eete))
7482	-e- 4
7500	-e-
7510	-e-
7520	-e-
9260	-e- ((buere bueren))
A	-eo- (((-e-)))
7440	-e-

201 HEAVEN

7260	heuene 4 heuen 3
7280	heuene (heuen)
7290	-
7301	heuene
7302	heuene (heuen) ((heuyne))
7310	-
7320	heuene ((heuen)) (((hefen hefene hefen)))
7330	heuene
7340	-
7350	heuen 8 heven 2
7361	-
7362	heuene 1
7370	-
7380	heuen ((heuen))
7391	heuen heuene ((heuen heue <h>euen))
7392	heuy 8 heueng 5 heuyne 3 heuen 2 heue 2
7401	hefen 5 heuen 1
7402	heuen 4 heuene 3 hevene 1 hefne 1
7410	heuene 6 hoeuene 5
7420	hevyn 1
7430	heuene 8
7450	heuene
7460	hefne (heuene) ((hefene))

7481	-
7482	-
7500	heuene 3
7510	heuene 7
7520	heuen/-
9260	heuene ((heouene))
A	heouene
7440	heouene (heuene)

202 SEVEN

7260	seuen 2
7280	seuene 2 seuen 1
7290	-
7301	seuen 7 seuene 5 seuen <u>2</u>
7302	seuen 2 seuene 1
7310	-
7320	seuene 5 sefen 4 seuen 2 seuen <u>2</u> seue 1
7330	seuene (seue) ((seuen))
7340	seuyn 1
7350	seven 2
7361	-
7362	seuyn 1
7370	-
7380	seuen 10
7391	seuene 1 seuen <u>1</u>
7392	seuene 2 seuen 1
7401	sefen 1
7402	seven 1 seuen 1
7410	seuene 1
7420	-
7430	seue 1
7450	seuene 2
7460	sefen <u>1</u>
7481	-
7482	-
7500	seue 9 seuene 1
7510	seuene 1
7520	seuene 10 seuen 2
9260	seuene 1 seue 1; seue- 2
A	seouen 2 seoue 2; seoue- 1
7440	seoue 3 seuen 1 <i>ord</i> seoueþe 1

203 FELA

7260	fee1e 1 felle 1
7280	-
7290	fele 1
7301	fele 2
7302	fele 3
7310	-
7320	fele 6
7330	fele 5
7340	-
7350	fele 2
7361	fele 1
7362	fele 1
7370	-
7380	fele 2
7391	-
7392	-
7401	-
7402	-
7410	-
7420	-
7430	fele 1 fee1e 1
7450	-
7460	fele 4; felesyþes 1
7481	-
7482	-
7500	fele 3
7510	-
7520	-
9260	fele ((feole))
A	feole 5
7440	fele 10 feole 8 veole 6 vele 5 vale 4 ueole 2 fale 2 uale 1

205 PEOPLE

7260	people 2 peple 1
7280	peple
7290	-
7301	peple ((pepil))
7302	peple
7310	-
7320	peple (((pople)))
7330	people

7340	-
7350	pepyll 6 pepill 5 peple 2
7361	pepill 1
7362	pepill 1
7370	peple
7380	puple 9
7391	puple
7392	puple 1
7401	puple
7402	poeple 8 people 4 po<e>ple 1 (>) puple 10
7410	-
7420	peple (pepil) ((pepill pepyl pepyll pepille)) (((pepile pople)))
7430	pupil 1
7450	people 5
7460	pepel ((pupel puple peple))
7481	peple
7482	peple
7500	-
7510	peple 10
7520	peple
9260	-
A	-
7440	peple 1

206 WORK *vb present stems*

7260	worch- 2
7280	werch- 9
7290	worch- 3
7301	worch- ((wurch-))
7302	worch- 9 werch- 1
7310	-
7320	worch- 10 werch- 5
7330	worch-
7340	-
7350	wyrch- 1 worch- 1
7361	worch- 1 wirch- 1 warke 1
7362	werk- 8 wirk- 6 wirch- 5 wyrk- 1 worch- 1
7370	-
7380	worch-
7391	worch- 5
7392	worch- 2
7401	-
7402	-

7410	-
7420	-
7430	-
7450	worch- 5 werch- 1
7460	worch- ((werch-))
7481	werk 1
7482	-
7500	worche 1
7510	worch- 7 wyrk- 5 work- 2 wyrch- 1 werk- 1
7520	worch- 5
9260	worch- 3 wurch 2
A	wurch- 5
7440	wurch- 6 wrch- 1 iwurch- 1 iwrch- 1

207 WORK *vb preterite stems*

7260	-
7280	wrou3t- 2
7290	-
7301	wroght/- 10 woght 1 wrou3t- 1 wro3t- 1
7302	wro3t/- 7
7310	-
7320	wrou3t/- (wro3t/-)
7330	wrou3ht/- 7 wrou3t/- 3 wrought- 3 wrou3ght 1 wrout- 1
7340	-
7350	wro3te 3
7361	-
7362	-
7370	wrou3t 1
7380	wrou3t 2
7391	-
7392	-
7401	-
7402	-
7410	wrouht- 2 <i>pa part</i> wrouth 1 y-wrouth 1
7420	wrou3t 3 ywrou3t 1 wro3t 1
7430	wrou3t 1
7450	wrought/- 5 wrouht/- 3
7460	wro3t/- 6
7481	wroght 2
7482	wrought 3
7500	wro3te 1 wro3t 1
7510	wroght/- 7 wro3t/- 4
7520	wro3t- 6 wroght- 3

9260 2sg wrohstes 1 *pa part* ywraht 1 wropt 1
 A wrahte 2 iwrahte 1
 7440 *pasg* wrouhte 1 *pa part* iwroht 2

208 WORLD

7260 world ((worlde wordelle wordel))
 7280 world/-; word- 8 worde- 4
 7290 worlde 1
 7301 world 9 worlde 5 wordle 4
 7302 world 9 wordle 2 wordl 1 worle 1; word- 3
 7310 wordle 1
 7320 worlde ((world wordle)); word- 1
 7330 worlde world; word- 2 worde- 1
 7340 -
 7350 worlde 10; world- 3
 7361 -
 7362 worlde 2
 7370 worlde 8 world 5 worde 1
 7380 world ((worlde)); world-
 7391 world/- (((word wordle wor<l>d))); word- 1 wor<l>d- 1
 7392 world (worlde); world- 5
 7401 world 2 worlde 2; world- 5 word- 1 wordel- 1
 7402 world ((worlde)); world- 6 worle- 1
 7410 wordl 2 wordle 1; wordl- 3
 7420 worlde ((worled))
 7430 world 4
 7450 world; world-
 7460 worlde world (((word))); word- 4
 7481 worlde 7 world 1 wo<r>lde 1; world- 2
 7482 worlde 4 wo<r>lde 1
 7500 world; world- 3 word- 1
 7510 world ((worlde)); world- 5
 7520 world/-
 9260 world; worlde 1; world- ((wolrd-))
 A world ((worlde)) (((worlt)))
 7440 world; worlde 10; world- ((word-))

210 WORSE

7260 -
 7280 -
 7290 wors 2

7301	worse 5 wors 1 <i>sp</i> worste 2
7302	worse 4 <i>sp</i> worst 1
7310	-
7320	wors 3 worse 1 wers 1 werse 1
7330	worse 8
7340	worse 3 <i>sp</i> werst 3
7350	worse 1 worsse 1 <i>sp</i> worste 1
7361	<i>sp</i> worste 1
7362	-
7370	-
7380	worse 2 <i>sp</i> worst 1
7391	wors 4 worse 3 <i>sp</i> worst 2
7392	-
7401	-
7402	worse 1 werse 1
7410	-
7420	wors 2 worsse 1
7430	-
7450	worse 1
7460	worse 3
7481	<i>sp</i> worste 1
7482	wors 1
7500	worse 4 <i>sp</i> worst 1
7510	worse 1
7520	-
9260	worse 7 wors 1 <i>sp</i> worst 1 wrst 1
A	wurse
7440	wurse 7 wrse 2 wurs 1 wrs 1 <i>sp</i> wrste 1

211 WORSHIP *n*

7260	worschyppe 10 worschippe 3 worschype 2
7280	worshipe 1
7290	-
7301	worschip 2 worship 2 worschup 1 worchup 1 wurschip 1
7302	wurschip 1
7310	-
7320	worschyp 4 worschip 2
7330	worschup 1 worschipe 1
7340	-
7350	worschyppe 1
7361	-
7362	-
7370	worship 2 worshipp 1; worship- 3 worshep- 1

7380	worschip 6
7391	worschip 7 worschipe 3 worschepe 2 wo ² schepe 1
7392	worship 4 worshippe 2
7401	worchip- 2 worschip- 2 worchyp- 1 worschyp- 1
7402	-
7410	worshype 4 worschipe 3
7420	worschip ((worschep worschyp))
7430	-
7450	worschip/- ((worship))
7460	worschupe ((worschup worschyp)); worschup- 3
7481	worschip/- 10 worschipp 4
7482	worship/-
7500	-
7510	worschup/- ((worschype))
7520	worschup/- 2
9260	-
A	wurðschipe 4
7440	wrþsipe 2 wurþsype 1 wurschipe 1; wrþsipes 1

216 NOUN *pl*

7260	-es (((-s -us -ys -e3 -9 -yse -ijs)))
7280	-es (((-s -ys -is -3 -9)))
7290	-es -is (-is) ((-ys -s -9)) (((-esse -ess)))
7301	-us ((-9 -es -s)) (((-ys -is -u9)))
7302	-9 (-us) ((-es)) (((-s -ys -is)))
7310	-es (((-ys -us -9 -is -e ⁴ -0)))
7320	-es ((-s)) (((-es -ys -is -is -us -9)))
7330	-es (((-is -ez)))
7340	-ys -9 (-es) ((-is -us -s)) (((-is -yse -y ⁴)))
7350	-ys -es -is ((-is -s))
7361	-is (-ys -es) ((-is -s)) (((-9 -esse -us -ise -isse)))
7362	-is -es ((-ys -is -s -esse)) (((-ees -9 -ese -ijs)))
7370	-es ((-s -is -e3)) (((-ys -es -us)))
7380	-es (-9) ((-is -es -e3)) (((-us)))
7391	-9 -es ((-is -s -us -ys -e3 -is)) (((-is -yse)))
7392	-9 -es ((-s -ys -is -e3 -us -is))
7401	-es ((-s))
7402	-es ((-s)) (((-3)))
7410	-es
7420	-e3 (-es -is) ((-s -ys)) (((-is -es -i3 -3 -y3 -us)))
7430	-es ((-is)) (((-ys)))
7450	-es ((-s)) (((-is -3)))
7460	-es (((-is -ys -es -us -s)))

7481	-es ((-s - <u>is</u>)) (((-is -e3 -ys)))
7482	-es ((-s - <u>is</u> -is -ys)) (((-ijs)))
7500	-es ((-en)) (((-s -on -us)))
7510	-es ((-s)) (((-ys)))
7520	-es ((-is -s)) (((-us -9 -ys - <u>is</u>)))
9260	-es ((-en -s)) (((-is -3 -ys --is)))
A	-es (-en) ((-s -z))
7440	-es ((-en -e)) (((-s)))

219 -ER (*adjectives: comparative*)

7260	-ere 8 -er 5 -eR 3 - <u>re</u> 1 - <u>ur</u> 1
7280	-er ((- <u>er</u>))
7290	- <u>er</u> 7 -er 6 - <u>ere</u> 3
7301	- <u>ur</u> (-ur) ((-er -or -oR -ouR))
7302	- <u>ur</u> (-eR) ((-ouR -ur -or - <u>er</u> -lokur -loker))
7310	-ouR 6 - <u>ur</u> 5 -eR 3 -er 2
7320	- <u>er</u> (-er -eR) ((-ere -ouR - <u>ere</u> - <u>er</u>))
7330	-er ((-our -ouR -or -ore -eR -ere))
7340	-ur 4 - <u>ur</u> 2 -yr 2 - <u>er</u> 1
7350	-ur 7 -er 6 -yr 2 - <u>ur</u> 1
7361	-er 2 -eR 1 - <u>er</u> 1 -ir 1
7362	- <u>er</u> 10 -er 5 -eR 2 - <u>ere</u> 2 -ir 1
7370	- <u>er</u> 8 -eR 6 -er 1
7380	-er -ur ((- <u>er</u> -ere -ar))
7391	- <u>er</u> 8 - <u>ur</u> 3 -er 3 -ere 1 -ar 1 -ir 1 - <u>ere</u> 1 -ore 1
7392	-
7401	-er 2
7402	-er 5
7410	-
7420	-ir 10 -er 5 -yr 1 - <u>er</u> 2 -ere 1 - <u>ere</u> 1 -ur 1
7430	-ore 2 - <u>ere</u> 1
7450	-ere 9 -er 6 - <u>ere</u> 2 -ur 1
7460	-ere 6 - <u>ere</u> 4 -er 3 - <u>er</u> 3 - <u>ere</u> 2 <i>incomplete</i>
7481	-er ((-or))
7482	-er 7 -ere 1
7500	-er -or (-ore) ((-ur -ere))
7510	-er (((- <u>ere</u> -our -ur)))
7520	-er 7 -our 1
9260	-ore (-ere)
A	-re ((-ere -ure))
7440	-er -ure ((-ere -ur - <u>ur</u> -ore -re - <u>ere</u> - <u>ure</u>))

220 -EST (*adjectives: superlative*)

7260	-est ((-este))
7280	-est 6
7290	-est 2
7301	-ust ((-est -uste))
7302	-ust 5 -est 5
7310	-est 1
7320	-est (-este)
7330	-est ((-este -ust -oust))
7340	-est 1
7350	-yste 3 -iste 2
7361	-
7362	-est 1
7370	-est (-este)
7380	-est ((-ist))
7391	-est 7
7392	-est 2
7401	-est 1
7402	-est 2
7410	-
7420	-est (-ist) ((-yst -iste -este -yste))
7430	-
7450	-est ((-este))
7460	-est 5 -este 2 <i>incomplete</i>
7481	-est
7482	-est 6
7500	-est ((-este -ost -oste))
7510	-est 8 -este 1
7520	-este 6 -est 3
9260	-est ((-ist -es)) <i>wk</i> este 3
A	-est
7440	-est ((-ust -uste -este))

221 -LY (*adjectives*)

7260	-ly ((-le))
7280	-ly -liche
7290	-ly 2
7301	-ly 7 -lych 1
7302	-ly 5 -lich 2
7310	-
7320	-ly 5 -lyche 3
7330	-ly -liche

7340	-ly
7350	-ly 6
7361	-ly 1 -liche 1
7362	-ly 4 -li 1 -lich 1
7370	-liche 2 -ly 1
7380	-liche (-ly) ((-lich))
7391	-ly ((-lich -liche -lych -lyche))
7392	-lich 10 -ly 7 -lych 4
7401	-ly ((-liche))
7402	-ly
7410	-lich 4 -lych 2
7420	-ly 4
7430	-ly 2 -lich 2
7450	-ly (-li) ((-liche -lich))
7460	-lyche ((-lych))
7481	-ly 2
7482	-
7500	-liche 1
7510	-ly
7520	-ly 4 -lich 1
9260	-ly ((-liche -lich -li -lych))
A	<i>st sg</i> -lich (((-li))) <i>wk/pl</i> -liche
7440	-liche -lich (-lyche) ((-lych -leche))

222 -LY (*adverbs*)

7260	-ly (((-ley)))
7280	-ly (-liche)
7290	-ly (-liche) ((-li -lich -lie))
7301	-ly (-liche -lyche) ((-lich -lych))
7302	-ly (-lych -lich) ((-liche -lyche) (((-leche))))
7310	-lich 10
7320	-lyche -ly (((-liche -li)))
7330	-liche -ly
7340	-ly ((-li -l9 -like))
7350	-ly ((-lyche))
7361	-ly (((-lich -le)))
7362	-ly ((-lich -li) (((-liche -lych -lyche))))
7370	-ly ((-liche -li -lich))
7380	-ly ((-liche -lich) (((-lych))))
7391	-lich (-liche) ((-ly -lyche -lych) (((-lycche))))
7392	-lich ((-lych -liche))
7401	-ly (((-lye -le -lyche)))
7402	-ly (((-le -li)))

7410	-liche 6 -lyche 4
7420	-ly ((-li)) (((-lye -ley -lisch -liche)))
7430	-ly 3 -liche 2 -li 1
7450	-ly (-liche) ((-li lich))
7460	-lyche ((-liche))
7481	-ly ((-li)) (((-lyche -lich -liche -lych)))
7482	-ly ((-li)) (((-lye)))
7500	-liche (((-lyche)))
7510	-ly (((-li)))
7520	-ly (((-li)))
9260	-liche (-ly) ((-lyche))
A	-liche
7440	-liche (-lyche) ((-lich -ly))

225 THIS

7260	bys ((bis)) (((thys Thys this)))
7280	bis ((bys))
7290	bis this ((This)) (((b [*] thise)))
7301	b [*] ((bis)) (((bys bes)))
7302	b [*] ((bis bus)) (((bes)))
7310	bis ((b [*] this))
7320	bys ((bis)) (((b [*] bes)))
7330	bis (((this This)))
7340	bis
7350	bis (((This)))
7361	this (bis) ((b [*] This))
7362	bis this ((b [*] This))
7370	bis (((This this)))
7380	bis ((this)) (((This)))
7391	bis (((b [*] bysse)))
7392	bis ((this This)) (((b [*])))
7401	bis ((bys))
7402	bis (((This pise)))
7410	bys <i>nom sg masc</i> bes 1 <i>dat sg</i> pisse 1
7420	bis ((this)) (((bus b [*] be3 thes bes thys)))
7430	bis
7450	bis (This)
7460	bis ((bes)) (((bys pese)))
7481	this ((thees)) (((thes thys these)))
7482	this ((bis)) (((This thys)))
7500	bis
7510	bis (this) ((thys)) (((bys This Thys)))
7520	bis ((bys))

9260 þis (((þes)))
 A þis ((tis)) *fem þeos 8 masc þes 5 tes 1*
 7440 þis; þes; þeos 9 *acc sg masc þesne 2 þisne 1 dat sg masc/neut þisse*

226 THESE

7260 þees ((þes þys)) (((þus thys)))
 7280 þese (((þise)))
 7290 þes þese (these) ((thes this Thes))
 7301 þese ((þes))
 7302 þese ((þis þ*))
 7310 þese 4 þees 2 þes 2 þis 1
 7320 þes ((þys))
 7330 þese (((þes thes theos)))
 7340 þese ((þise þis))
 7350 þese ((These))
 7361 þes 8 þis 5 thes 1 this 1
 7362 þes þese ((þesse þis thes)) (((þ*)))
 7370 þise ((þis this))
 7380 þes (þese) (((thes Thes þis)))
 7391 þese ((þes))
 7392 þese þes ((These))
 7401 þis 2 þise 1
 7402 þis ((þise þys))
 7410 -
 7420 þese ((þe3e these þis)) (((this)))
 7430 þis 3 þus 2 þus 1
 7450 þese ((These Thes This))
 7460 þese ((þes)) (((these þuse)))
 7481 thees thes ((this these))
 7482 these ((þese))
 7500 þis (þese) (((þys)))
 7510 þese (these) ((this thyse Thys))
 7520 þeose þese ((þes þis þuse þeos þys))
 9260 þis ((þes þise þeose þese))
 A þeos þeose (þes) ((þis teose))
 7440 þeos ((þes þis þos))

227 THOSE

7260 þat 9 þo 6 þulke 2 þylke 1 þat-ylke 1
 7280 þo 9 þilk 5 þilke 1
 7290 þo 3 þilke 1

7301	po ((do))
7302	po 9
7310	pulk 3 pulke 1
7320	po
7330	po
7340	peke 7 p' 3 pat 1
7350	B po 5 C p' 1
7361	that 1
7362	pilke 5 pilk 3 po 3 tho 1 poo 1 p' 1
7370	po
7380	po 6 pilk 5 pulk 5 poo 3 pulke 2 pilke 1 pat 1
7391	pulke ((pilke pulk pilk))
7392	pulke 3
7401	po 2 poo 1
7402	p' ((pat))
7410	-
7420	po (tho) (((pose)))
7430	p' 2
7450	po 6 Tho 1
7460	pilke ((po-ilke))
7481	tho ((that))
7482	tho 5 po 1
7500	pilke 1
7510	poo 4 thoo 1 tho 1
7520	po (((poo)))
9260	po 3 pilke 2
A	peo ((teo))
7440	<i>defart</i> peo ((pe)); pilke 1

228 I

7260	j ((y))
7280	y j
7290	j 2
7301	j (y) (((ich ych)))
7302	y ((j)) (((ich i°)))
7310	-
7320	y ((j i)) (((i° jche)))
7330	y ((j)) (((i ich)))
7340	y 1
7350	y ((j))
7361	-
7362	j 4 y 1
7370	y

7380	j ((y iche)))
7391	y (j) ((ych))
7392	y
7401	j > y ((j))
7402	y ((j i))
7410	ich ((y))
7420	y
7430	i° ich ((j i y))
7450	j
7460	y (ich) ((ych)) (((j)))
7481	y
7482	-
7500	ich ((y ych)) (((i iche)))
7510	j
7520	j ((i)) ((y))
9260	y (ich) ((ych jch)) (((hy hi))); y- ((ich- ych- i-)) (((j- jch-)))
A	ich
7440	ich ((ic)) (((i j y hy)))

231 THOU

7260	pow 8 pou 4
7280	pou ((p ^u))
7290	pu ((p ^u)) (((pou)))
7301	p ^u ((pou)) (((pu pow)))
7302	p ^u (((pou)))
7310	p ^u
7320	p ^u ((pu))
7330	pou ((p ^u))
7340	pu ((p ^u))
7350	p ^u (((Thowe Thow Thou)))
7361	p ^u ((pu)) (((Thou)))
7362	p ^u (pu) (((pou thow)))
7370	yow 2
7380	pou (p ^u)
7391	p ^u ((pou pu))
7392	pu ((p ^u pou)) (((pow Thu thu)))
7401	-
7402	pu 6
7410	pou (((pu)))
7420	pou 2
7430	p ^u (pou)
7450	pou ((Thou)) (((Thow)))
7460	pou ((pow))

7481	-
7482	-
7500	pou (p ^u)
7510	pow ((thow)) (((thou)))
7520	pow (p ^u) (((pou Thow)))
9260	pou (((po)))
A	pu (tu)
7440	pu (((pv)))

234 HE

7260	he
7280	he
7290	he
7301	he
7302	he (((a)))
7310	he
7320	he (((hey hy a)))
7330	he ((heo)) (((a)))
7340	he
7350	he
7361	he
7362	he
7370	he
7380	he (((a)))
7391	he
7392	he
7401	he ((hi))
7402	hi (he) > he ((hi))
7410	he
7420	he
7430	he
7450	he
7460	he
7481	he
7482	he
7500	he
7510	he
7520	he
9260	he
A	he
7440	he ((heo))

235 HIS

7260	hys ((his))
7280	his ((hys)) <i>pl</i> hise
7290	his (((is hi3 hs)))
7301	his h* ((hys))
7302	his ((h*)) (((is))) <i>pl</i> hise 1
7310	his
7320	hys ((ys his)) (((is)))
7330	his ((is)) ((hys)) <i>pl</i> hise 1
7340	his
7350	his ((hys))
7361	his (((hys)))
7362	his (((h*))
7370	his
7380	his (((his)))
7391	his ((his)) ((hys))
7392	his ((hys h*))
7401	his (hys) ((hyse heis))) <i>pl</i> hise 1 hyse 1 hysse 1
7402	his (((is ys)))
7410	hys
7420	his ((is)) ((hys hir)))
7430	his ((hijis)))
7450	his ((is)) <i>pl</i> hise 3
7460	his (((hys)))
7481	his ((hys))
7482	his ((hys))
7500	ys (hys) ((his)) (((is hijis)))
7510	hys ((his)) (((is))) <i>pl</i> hyse
7520	hys ((his)) (((is))) <i>pl</i> hyse 2
9260	is (his ys) ((hys)) <i>pl</i> hise 6 hyse 3
A	his <i>pl</i> hise 4
7440	his (((is)))

236 HIM

7260	hym
7280	him ((hym hym))
7290	him ((hym)) (((hym)))
7301	hym him (hym) (((him hem)))
7302	hym him ((hym))
7310	hym ((hym))
7320	hym ((hym him)) (((hem)))
7330	hym ((him))

7340	hym 6 hym 3 him 1
7350	him (hym hym) (((him)))
7361	him ((hym)) (((hym)))
7362	him (((hym him)))
7370	him ((him))
7380	hym ((him hym))
7391	him (hym hym)
7392	hym (hym) ((him))
7401	hym
7402	him (him hym)
7410	hym ((him))
7420	hym ((him))
7430	him (him hym) (((hem)))
7450	him (((hym)))
7460	hym ((hym)) (((him)))
7481	hym ((hym))
7482	him ((hym))
7500	hym; ymself 1
7510	hym (((hym)))
7520	hym ((hym)) (((him)))
9260	him ((him hym))
A	him [acc hine 4]
7440	acc hyne (hine) dat him ((him hym)) (((heom)))

237 SHE

7260	sche (schce)
7280	heo
7290	she
7301	sche (hue) ((he she))
7302	hue 6 sche 4 he 3
7310	he (((hee)))
7320	he (((sche)))
7330	scheo ((sche 3heo s3heo)) > heo ((he))
7340	sche 2
7350	sche ((schee))
7361	she
7362	she (((sche)))
7370	she
7380	B scheo 2 heo 1 C hue 1
7391	hue 3 > heo 10+
7392	heo 5
7401	-
7402	-

7410	hoe 3 a 1
7420	sche (((he schee she)))
7430	heo (((hij)))
7450	heo (((sche he)))
7460	heo ((he))
7481	sche ((scho))
7482	she
7500	heo ((he)) ((ho))
7510	sche ((scho)) ((heo))
7520	scho (sche) ((heo))
9260	heo hue ((he)) ((ho hy))
A	ha ((heo))
7440	heo ((he)) ((ho))

238 HER

7260	hure ((hyre))
7280	hire (hiR) ((heR))
7290	hir ((her))
7301	heR <u>he</u> huR
7302	huR
7310	huR ((heR))
7320	hire hyre (hyr hiR hyR) ((hir huR heR her hure))
7330	hure ((huR heR here hire heore hiR))
7340	-
7350	A huR ((hur)) B huR 8 C heR ((here))
7361	hiR ((hir))
7362	hiR ((her)) ((heR hire))
7370	here heR ((her hiR hire))
7380	A heR 1 B hare 3 haR 1 hire 1 huR 1 C huR 3
7391	hiR ((hire hir hyR hyre heR here))
7392	hir 1 hiR 1 hare 1
7401	-
7402	-
7410	hyre 4
7420	hir ((hyr her))
7430	her e ((hir her hir e)) ((here))
7450	hire ((heor)) ((here hir))
7460	hure ((hur e her e))
7481	her ((hur))
7482	her ((here heR))
7500	hire ((here)) ((hiR))
7510	hyre ((hire)) ((hyr hir hur her))
7520	hyre ((hire hure hyR)) ((huR hyr hyur))

9260 hire ((hyre)) (((here her hyr)))
 A hire *abs* hiren 2
 7440 *acc* hi (heo) ((ho)) *dat* hire (((hyre hure)))

239 IT

7260 hyt ((hit))
 7280 hit (((hyt)))
 7290 it ((hit)) (((jt jit)))
 7301 hit ((h')) (((hyt)))
 7302 hit ((h')) (((it)))
 7310 hit ((it)) (((hyt)))
 7320 i' (hit it) ((h' jt hyt yt)) (((hi')))
 7330 hit (((it)))
 7340 hit ((it)) (((h')))
 7350 h' (((hyt hit)))
 7361 hit (((h' hitt)))
 7362 hit ((jt)) (((h' it hitt)))
 7370 hit (it)
 7380 hit (((jt it)))
 7391 hit (it) ((h')) (((hyt)))
 7392 hit it ((h'))
 7401 it
 7402 hit ((it))
 7410 hyt 3
 7420 it hit (((hyt)))
 7430 hit
 7450 hit > it
 7460 it (((hit yt hyt)))
 7481 hytt (hitt) ((hit hyt))
 7482 it hit ((hyt))
 7500 yt (it) ((hit)) (((hyt)))
 7510 hit (it) (((jt yt hyt)))
 7520 hit it ((h')) (((jt hyt)))
 9260 hit (((it yt hyt)))
 A hit
 7440 hit

240 WE

7260 we 9 wee 9
 7280 we
 7290 we 7

7301	we
7302	we
7310	-
7320	we
7330	we
7340	we 1
7350	we
7361	we 2
7362	we
7370	we 3
7380	we
7391	we
7392	we
7401	wy 1
7402	we
7410	woe ((we))
7420	we ((ve))
7430	we
7450	we
7460	we
7481	we
7482	we 1
7500	we
7510	we
7520	we
9260	we (((whe)))
A	we
7440	we (((Vve)))

241 OUR

7260	oure
7280	oure (ouR)
7290	oure 3
7301	ouR ((owR))
7302	ouR
7310	-
7320	ouR (<u>ou</u> r oure)
7330	oure ((ouR))
7340	-
7350	ouR (oure)
7361	ouR 2
7362	ouR 3
7370	oure 9 ouR 5 our 1

7380	oure ((ouR)) (((our)))
7391	oure ouR
7392	oure owre ((ouR))
7401	oure 3 ouR 1
7402	oure ((ouR))
7410	oure ((our))
7420	our oure
7430	ou <u>r</u> 6 oure 4
7450	oure 9
7460	oure ((ou <u>r</u>)) <i>abs</i> ouren 1
7481	oure ((owre ouR))
7482	oure ((owre))
7500	oure ((our ouR vr owre))
7510	oure
7520	oure ((ouR))
9260	oure ((vr vre ar))
A	ure ((vre))
7440	vre (((vr ure))) <i>dual</i> vnker 5 vnker <u>2</u>

242 US

7260	vs 4
7280	vs
7290	-
7301	ous (vs) ((ows))
7302	vs ((ous))
7310	-
7320	vs ((ous))
7330	vs ous
7340	-
7350	vs
7361	vs 1
7362	vs 2
7370	vs 2
7380	vs ((v9))
7391	vs (((v9)))
7392	vs ((us))
7401	vs 6
7402	vs
7410	ous (((us)))
7420	vs ((us))
7430	vs 9
7450	ous 6 vs 5
7460	ous ((us))

7481	vs
7482	-
7500	vs ((ous ows))
7510	vs (((ous)))
7520	ous ((us))
9260	vs ((ous))
A	us
7440	vs (((us hus))) <i>dual</i> hunke 1

243 YE

7260	ye
7280	3e
7290	ye 2
7301	3e
7302	3e
7310	-
7320	3e
7330	3e ((3ee)) (((3eo pe)))
7340	-
7350	A ye 9 BC 3e
7361	ye 6
7362	ye 4
7370	3e
7380	3e
7391	3e (((3ee)))
7392	3e 7 ye 3
7401	3e 10 ye 6
7402	ye (((pe)))
7410	3e 1
7420	ye ((3e))
7430	3e 9
7450	3e
7460	3e (((3ee)))
7481	ye
7482	ye 3
7500	3e
7510	3e
7520	3e
9260	3e
A	3e
7440	ye

244 YOUR

7260	-
7280	3ouR 4 3ou <u>r</u> 1
7290	you <u>r</u> 1
7301	3ouR ((ouR 3owr)) (((owR 3owre)))
7302	3ouR
7310	-
7320	3oure 3ouR 3ou <u>r</u> ((3owR 3owre))
7330	3oure ((3ouR))
7340	-
7350	A youre 4 your 2 you <u>r</u> 1 BC 3ouR 7 3oure 3 youre 1
7361	youR 1
7362	-
7370	3ouR ((3ou <u>r</u>))
7380	3oure 3
7391	3ou <u>r</u> (3oure 3ouR) ((3our 3o ² 3owR))
7392	-
7401	3oure 5 youre 1 yowre 1 yowr 1
7402	youre ((youR you <u>r</u>)) <i>abs</i> youres 2
7410	-
7420	youre ((yowre your youR))
7430	-
7450	3oure 9 3our 1
7460	3oure ((3ou <u>r</u> 3owre)) <i>abs</i> 3ouren 2
7481	youre ((youR yowre you <u>r</u>))
7482	-
7500	3oure 9 3our 1 3owre 1 oure 1
7510	3oure ((3owre))
7520	3oure ((3ouR 3our))
9260	or 4 ore 2 oure 2
A	ower
7440	eure (eur oure) ((lower))

245 YOU

7260	yow
7280	3ov ((3ou))
7290	you 1
7301	3ow ((3ou))
7302	3ow 10 3e 1
7310	-
7320	3ow ((3ou 3owe))
7330	3ou (((3ow)))

7340	-
7350	A you 4 B you 3ou C you 5 3ou 2
7361	-
7362	you 1
7370	3ow 9
7380	3ow (3owe) ((3o ^u))
7391	3ow ((3ou 3owe 3o ^u))
7392	yow 4 3ow 1
7401	yow 10+ (3ow) ((yowe))
7402	yow ((yowe))
7410	-
7420	you ((3ou))
7430	3ou 2 3ow 1
7450	3ou
7460	3ow (3ou) (((3ouw)))
7481	yow ((you)) (((yowe)))
7482	you 1
7500	3ou (ow) ((3ow))
7510	3ow
7520	3ow (((3ou)))
9260	ou
A	ow
7440	eu ((ou)) (((ev)))

246 THEY

7260	pey (pay) (((hee)))
7280	pay pai (hy hi) ((pei pey))
7290	pei ((thei pey)) (((they the)))
7301	pey ((pei hy)) (((pe he)))
7302	pey ((hy)) (((py pe)))
7310	hij ((hy pei)))
7320	hy ((hi pey)) (((hey pay pe)))
7330	pei ((pey)) (((hy hij hie)))
7340	pey ((pei)) (((pai)))
7350	A pey 6 pay 3 pei 1 B pay pey ((pei)) (((Thay pai))) C pei ((pey Thei They))
7361	pei (pey pay) ((thei they pai))
7362	pei ((pey thei)) (((they pay They)))
7370	pai (((thai pei thei)))
7380	A hy 4 hi 2 pai 2 B pai (pei) ((pey hy)) (((he))) C hy (((he)))
7391	pey (hy) ((pei)) (((p ^e)))
7392	hy pey (pei) ((hi))
7401	pei ((pai pay pae pi))
7402	pai ((pay)) (((pac)))

7410	hoe 1
7420	pay pei (pai pey) ((thay thei they)) (((thai pe hy)))
7430	hij (((pei)))
7450	pei ((Thei pey)) (((They)))
7460	pei ((pey))
7481	thei they (((the)))
7482	they ((pey thei)) (((pei)))
7500	heo ((pei he)) ((pe hij a))
7510	pey (pay) ((they)) (((thay pe)))
7520	pay ((pey)) (((They pei)))
9260	hue (he) ((heo hy hii pey hee)) (((hi y a pei)))
A	ha ((heo))
7440	hi heo ((he)) (((ho)))

247 THEIR

7260	heere ((here)) (((hure heR hare)))
7280	hire (hiR) (((paire heR)))
7290	her (hir)
7301	heR huR ((heR)) (((here)))
7302	huR ((heR))
7310	heR 3 here 1
7320	her heR (here) ((heR)) (((heR per)))
7330	here (((heR her)))
7340	-
7350	huR (per) ((heR per)) (((hur hure here)))
7361	her 5 haR 1 pere 1
7362	her (heR) ((hiR here heeR)) (((peR)))
7370	heR (here) ((hiR heiR her)) (((heire)))
7380	A haR (hare) B hare ((haR)) (((here har paire paiR))) C huR ((hure haR))
7391	haR ((hare heR)) (((har)))
7392	hare ((haR))
7401	heire 5 here 1 > peire 7 heire 6 paire 3 here 2 per 1 payre 1 paere 1
7402	hore ((hor paire here)) > hor 1 pair 1 hire 1 her 1 <i>abs</i> heren 1 paires 1
7410	hoere 6 here 2
7420	her (hir) (((here per herre)))
7430	herē 7
7450	here hire ((heor))
7460	hure ((hurē)) (((here her herē hire hire)))
7481	her (((hir heR theiR)))
7482	her (here) (((heR theire theiR)))
7500	here ((heore heR heor)) (((hor heoR hore)))
7510	here (((her hyre heR heere)))
7520	here ((heR her hure)) (((huR har)))

9260 huere ((here heore hure)) (((hare)))
 A hare
 7440 heore (((here)))

248 THEM

7260 hem
 7280 ham ((h^mm)) (((ham)))
 7290 hem (hem) (((p_mm he them p_mm)))
 7301 hem ((hem him)) (((hym hym ham)))
 7302 hem ((hem hym))
 7310 hem 9 hem 5 ham 2
 7320 hem (hem) ((ham)) (((p_mm ham hym)))
 7330 hem ((hem))
 7340 hem 4 hem 1 hom 1
 7350 ham (ham p_mm) ((p_mm)) (((hem)))
 7361 ham ((hem hame ham h^mm))
 7362 hem (hem) (((p_mm ham)))
 7370 ham ((ham))
 7380 hem ((hem)) (((ham p_mm)))
 7391 hem ((hem)) (((p_mm)))
 7392 hem (hem)
 7401 hem ((hem heme))
 7402 hem (((hem p_mm)))
 7410 hoem 9 heom 1
 7420 ham (hem) (((ham hym p_mm)))
 7430 hem ((hem ham))
 7450 hem
 7460 hem ((hem))
 7481 hem ((hem)) (((hym)))
 7482 hem (((them)))
 7500 hem (((hom hem)))
 7510 hem
 7520 hem ((hem))
 9260 hem ((huem hem))
 A ham (((heom)))
 7440 acc hi 6 heo 1 dat heom (heom) (((hem hom ham)))

249 Verbs: present 3 sg

7260 -eþ (((-it -^{te})))
 7280 -et ((-eþ)) (((-^t -^{te})))
 7290 -eþ (-iþ) ((-eþe -ⁱ -iþe)) (((-is -es -yþ -yth -et -ith -yþe -it -eth -eþ^e -^{te})))

7301	-up ((-ep -^t -^d -yb)) (((-ip -uth -yth -^te -yd)))
7302	-up -ep ((-^t -yb)) (((-ip)))
7310	-ep -uth (-eth -^t -up) ((-ith -ip -up)) (((-yb -yth)))
7320	-ep ((-es -^p)) (((-^t -yb -^pe -ip -ys -0 -ep -epe -ethe -^te -^t -3)))
7330	-ep ((-^t -ethe)) (((-^the -eth -et -it -es -^te)))
7340	-yth ((-yb)) (((-ip -ith -^t -yt -eth -yh -^p)))
7350	A -ethe 7 -ythe 3 -yth 3 -^t 2 -ithe 1 -eth 1 B -ep (-ythe -ethe) ((-eth -^t)) C - ethe 7 -eth 1 -ythe 1
7361	-ith -ip ((-yth -eth -ipe -ep -ith -^t)) (((-is -yb -e -eith -ythe -ethe -pe -es -ys -^t -ype -y --the -it)))
7362	-ip (-yth) ((-ith -ipe -^t -yb -ep -ype -eth)) (((-0 -epe -ethe -ythe -et -ys)))
7370	-ep 2 -eth 2 -^t 2
7380	-ep ((-ip)) (((-^t -es -ith)))
7391	-ep (-ip) ((-^t -yb)) (((-ith -up -yth -eth -et -eht -^te -^d)))
7392	-ep (-ip) ((-ith -yb -^t)) (((-eth)))
7401	-ip (-ep -eth) ((-yth -ethe -iy -0))
7402	-es ((-eth)) (((-ep -ip)))
7410	-eth ((-^th -^p -ep))
7420	-ith 10 -eth 7 -yth 5 -ethe 1
7430	-ep ((-ip)) (((-^t -^d)))
7450	-ep ((-^t)) (((-^p)))
7460	-ep (((-ip -yb -es)))
7481	-eth ((-^t))
7482	-eth 3
7500	-ep ((-up -^t -^d)) (((-et -op)))
7510	-ep ((-eth -^t)) (((-^d)))
7520	-ep (((-ip -yb -up)))
9260	-ep ((-^t -^p)) (((-^d -es -e3 -yb)))
A	-eð ((-^t))
7440	-ep ((-^t -^p -^d)) (((-^h -^hp)))

250 Present 2 sg

7260	-
7280	-est ((-^st))
7290	-ist 5 -est 3 -is 1
7301	-ust 4 -ist 2 -est 1 <i>incomplete</i>
7302	-ust 5 -est 1 -^st 1 -us 1 <i>incomplete</i>
7310	-
7320	-est ((-es -^st -este))
7330	-est ((-st -este -es))
7340	-est 3 -yst 2 -uf 1
7350	-este 7 -yste 3 -iste 2 -ys 1
7361	-iste 2 -ist 2

7362	-est 9 -ist 6
7370	-
7380	-est 2 -ist 2
7391	-est ((-ist -yst))
7392	-est ((-ist -yst))
7401	-
7402	-
7410	-^st 9 -est 9
7420	-yst 1
7430	-^st 2
7450	-est 6
7460	-est 8
7481	-
7482	-
7500	-est 5 -ust 1
7510	-est 4 -st 1
7520	-est ((-ust))
9260	-est
A	-est
7440	-est ((-^st)); -estu ((-^stu))

251 Syncope in present 2 and 3 sg (dental stems)

7260	yes 1 no 30+
7280	yes 10 no 15
7290	yes 1 no 20+
7301	yes 20 no 16++
7302	yes 9 no 10++
7310	no
7320	yes 30 no 40++
7330	yes 30+ no 25+
7340	no
7350	no
7361	yes 2 no 50+
7362	no
7370	yes 1 no 1
7380	yes 2 no 30+
7391	yes 15+ no 25
7392	yes 6 no 7
7401	no
7402	no
7410	yes 6 no 5
7420	no
7430	yes 4 no 2

7450	yes 50+ no 9
7460	no
7481	yes 2 no 4
7482	-
7500	yes 10+ no 3
7510	yes 15+ no 15+
7520	no
9260	yes 50+ no 30+
A	yes 240+ no 80+
7440	yes 100+ no 40+

251 *Syncope in present 2 and 3 sg (non-dental stems)*

7260	no
7280	yes 1 no 30+
7290	no
7301	no
7302	no
7310	no
7320	no
7330	no
7340	yes 1 no 10+
7350	no
7361	no
7362	no
7370	no
7380	no
7391	no
7392	no
7401	no
7402	no
7410	yes 10 no 8
7420	no
7430	no
7450	yes 7 no 100+
7460	no
7481	no
7482	no
7500	no
7510	yes 1 no 30++
7520	no
9260	no
A	no
7440	yes 60+ no 210+

253 Present plural

7260	-en (-e) ((-ep)) (((-yn -es -0 -en -y)))
7280	-et ((-ep)) (((-e -0)))
7290	-en -e (-ep) ((-en -ipe -epe - ¹ -0 -ip -yth))
7301	-en -un -up ((-ep -e -en -0 -yn)) (((-un)))
7302	-ep -up (-en -un) ((-en -e -ith))
7310	-ep ((-eth -yth -'))
7320	-ep (-en) ((-e -es)) (((-yp -0 -e -yn -ethe)))
7330	-en (-ep -e) ((-ethe)) (((-et -t -eth -up -yn -etz)))
7340	-yth ((-yp -yt -uth -ut -un))
7350	-ethe 9 -ythe 8 - ¹ 7 -yth 6 -ep 5 -epe 1 -ith 1
7361	-ip (-ith) ((-ep -0 -eth -yth -e -yn -ipe -t -ithe -yp -en -'))
7362	-yn -en ((-ip -yp -ith -e -ipe -ep -yn -en -in -eth -yth -ythe -0 -y))
7370	-ep 3 -en 1
7380	-ep ((-e -en)) (((-ip -0)))
7391	-ep ((-ip -ith -en)) (((-eth -up -yp -en)))
7392	-ep (-ip) ((-yp -yth -ith -en -un))
7401	-en (((-ip -ep)))
7402	-en (((-es -0 -eth -ep)))
7410	-eth ((-ep -e))
7420	-yth 2 -eth 1 -ep 1
7430	-ep ((-ip))
7450	-en (-e)
7460	-ep (((-en -en -ip)))
7481	-eth -en (-e)
7482	-
7500	-ep (((-up)))
7510	-en -e ((-ep -eth))
7520	-en (-en) ((-ep)) (((-e -un -un)))
9260	-ep ((-en -es)) (((-e)))
A	<i>st + wk1 -eð wk 2a -ið wk 2b -ieð</i>
7440	-ep (((-e -en -it)))

255 Present participle

7260	-ynge ((-yng)) (((-inge -yngge -ande <i>in name</i>)))
7280	-ynge -inge ((-ing))
7290	-inge -ynge ((-inge -yng -ing -ing -ynge; -and -ynde <i>1st page</i>))
7301	-ynge (-yng) (((-inge)))
7302	-ynge (yng) ((-ynge -yng -yinge))
7310	-yng ((-yngge))
7320	-yng -ynge ((-ende -ynde)) (((-inde -ynd -yng)))
7330	-yng -ynge ((-ynde -inge)) (((-ende -ing -yinge -and)))

7340	-yng -yng ((-yn -ing)) (((-ing -g)))
7350	-ynge ((-ynge))
7361	-yng -ynge (-inge) ((-ing -ing -yn -yng -and -ande))
7362	-yng (-ynge) ((-ing -inge -yng -ing -ande))
7370	-yng ((-ing -ynge -inge))
7380	-yng ((-yng))
7391	-yng (((-ing -and)))
7392	-yng 7 -ing 1 -ing 1 -inge 1
7401	-yng (-ynge)
7402	-yng ((-ing))
7410	-ynge 3 -inge 2 -yng 1 -inde 1
7420	-yng ((-ing -ynge -inge)) (((-yng)))
7430	-
7450	-ing (-inge) ((-ende -ynge -yng))
7460	-ynge -ynge ((-enge)) (((-enge -yng -yng)))
7481	-yng (((-yng -ynge)))
7482	-yng -ing
7500	-yng 4 ing 1
7510	-ynge ((-ynge -yng)) (((-yng)))
7520	-ynge (-ynge -yng) ((-yng -inge -ing)) (((-ing -inge -yngge -ingge)))
9260	-ynde 7 -inde 5 -inge 1
A	st + wk I -ende wk IIa -inde wk IIb -iende
7440	-ynde 10+ ((-yinde -inde))

257 OE GE- in past participles

7260	24 % y- j-
7280	15 % y- i-
7290	12 % y- j-
7301	18 % y- j- i-
7302	25 % y- j-
7310	50 % y-
7320	35 % y- i- j-
7330	28 % y-
7340	24 % y-
7350 A	29 % y-
B	42 % y-
C	22 % y- j-
7361	36 % y- j-
7362	51 % j- y- i- (<i>varies within text</i>)
7370	< 4 % y-
7380 A	41 % y- i-
B	13 % y- i-
C	73 % y- i-

Appendix 3: Item Lists

7391	82 % y- i- j-
7392	72 % y-
7401	3 % y- j-
7402	0 %
7410	60 % y-
7420	2,5 % y-
7430	64 % y- i-
7450	0 %
7460	92 % y- i-
7481	< 3 % y-
7482	0 %
7500	89 % y- i-
7510	7 % j-
7520	< 7 % j- i-
9260	33 % y- i-
A	> 99 % i-
7440	92 % i- y-

258 *Class 2 weak verbs: medial -i- (/ = out of total of)*

7260	2/3
7280	3/12
7290	-
7301	14/31
7302	16/23
7310	-
7320	11/63
7330	37/62
7340	-
7350	-
7361	-
7362	-
7370	-
7380	-
7391	6/14
7392	-
7401	-
7402	-
7410	3/4
7420	-
7430	1/3
7450	-
7460	5/40++
7481	-

7482	-
7500	4/15
7510	-
7520	-
9260	21/43
A	<i>throughout</i>
7440	61/74

260 ART

7260	art 1
7280	art 5
7290	arte 1
7301	art 6
7302	art 7
7310	-
7320	art 3 ert 1 erte 1 herte 1
7330	ert 7 art 5; beest 1
7340	-
7350	arte ((art))
7361	-
7362	arte 1
7370	-
7380	art 3
7391	art 1 hart 1
7392	art
7401	-
7402	art 1
7410	art 8
7420	-
7430	art 5
7450	art 5
7460	art
7481	-
7482	-
7500	art 10
7510	art 10
7520	art
9260	art; bist 1
A	art ((bist))
7440	art (ert) (((cart))); bist 1

261 IS

7260	ys (((is)))
7280	ys is
7290	is ((js his ys)))
7301	is (ys js)
7302	is (ys) ((js)))
7310	is (ys)
7320	ys (is)
7330	is
7340	is
7350	is ((ys)))
7361	is (ys) ((js)))
7362	is ((ys his)))
7370	is
7380	A is (ys es) B es (is) C is (es ys)
7391	is ((ys his)))
7392	is ((ys)))
7401	is (ys)
7402	is (ys)
7410	ys (is)
7420	is ((ys)))
7430	is
7450	is
7460	is (((beþ ys)))
7481	is (ys)
7482	is
7500	ys (is)
7510	is (ys)
7520	is (ys)
9260	is (ys) ((his)); biþ 4 byþ 2
A	is (bið)
7440	is ((ys his)); biþ 7 byþ 4

262 ARE

7260	ben (((been are beþe be)))
7280	beþ (((ben bene)))
7290	ben ((be beþe bene)) (((ben beþ arne ar arn)))
7301	ben ((buþ beþ aren aR arn arun be))
7302	ben (beþ) ((buþ aren aR arun byth))
7310	buth buþ ((beth beþ))
7320	ben (beþ) ((ben beþe)) (((aren)))
7330	beon (aren) ((ar beoþ beþ are)) (((beoþe beo ben been be)))

7340	bup ((but bep)) (((ben)))
7350	byn ((bethe be)) (((beth ben ar)))
7361	ben (bep) ((bepe be bethe er)) (((ar beth)))
7362	ben ((be)) (((bene ben bepe ar)))
7370	bep 8 bepe 2
7380	A bup ((buth bep)) B bep (((are be buth bup))) C bup 10 bep 8 buth 1
7391	bup ((bep buth))
7392	bep (bup) ((bip bith buth beth))
7401	ben
7402	ben
7410	boeth 6 beth 1; boen 1 <i>rh</i>
7420	byth 4 bith 3 beth 3 byn 2 be 2
7430	bep 5
7450	ben ((be)) (((bep ar)))
7460	bep ((ben))
7481	ben ((be bene)) 2 <i>p</i> / beth 1
7482	bene 1
7500	bep
7510	ben ((be are bep beth)) (((arn aren)))
7520	ben (beon) ((beop)) (((arn)))
9260	buep bep (aren) ((beop are buen)) (((bup ben)))
A	beoð
7440	beop (((syndon syndan bep)))

263 SHALL *sg*

7260	schal ((schall)) (((schalle)))
7280	shal
7290	shall ((shal))
7301	schal
7302	schal
7310	schal
7320	schal (((shal)))
7330	schal
7340	schal 3 schaa 1 schul 1
7350	schall (((schal)))
7361	shall (((shal)))
7362	shall (((shal schall)))
7370	shal 5
7380	schal
7391	schal ((schalle schall))
7392	shal ((schal))
7401	schal 3
7402	schal ((schall)) (((schale)))

7410 shal
 7420 schalle 10 schall 1 schal 1
 7430 sschal schal ((schalle))
 7450 schal
 7460 schal
 7481 schall ((schal))
 7482 -
 7500 schal ((scal))
 7510 schal (((schall)))
 7520 schal
 9260 shal
 A schal
 7440 schal ((sal)) (((scal shal)))

265 SHALL *pl*

7260 schullen ((schal schulle schul)) (((schall)))
 7280 shullet ((shull shal)) (((shulle)))
 7290 shull 7 shall 3 shulle 1 shal 1 schullen 1
 7301 schulle 10 schul 6 schal 3 schullen 1
 7302 schulle 7 schal 4 schul 1 schullep 1
 7310 schull 1
 7320 schal ((schul schulle schullen schule scholle))
 7330 schal schulle (schul schullen) ((schullep))
 7340 schul 1
 7350 schall ((schull)) (((schal)))
 7361 shall 9
 7362 shall ((shuln schullen shulln shull schuln schullen sullen suln))
 7370 shul 7 shal 4 schullen 1 schullep 1
 7380 A schul ((schulle schulle schal)) B schal schul ((schulle schull)) (((schullep schalle scal))) C schullep ((schulle schul schull)) (((schal)))
 7391 schul schulle (schull) (((schullep)))
 7392 shul 6 schul 1 shal 1
 7401 schullen 2 schull 1
 7402 schuln schul ((schal schulne schullun))
 7410 shulle 3 schullen 1
 7420 schulle (schalle) ((schul schull schal schall schullyp schullyn shal shul shalle shulle))
 7430 sschulen 2 schulle 1 schullen 1
 7450 schulle 2 schul 2
 7460 schulep ((schullep schulen)) (((schul schulen schullen)))
 7481 schall (schull) ((schal))
 7482 shall 1
 7500 schul ((schullep schulle scholle))

7510	schal (((schullen)))
7520	schullen ((schul schullen schulen)) (((schulle schullep schal schulen)))
9260	shule ((shulen shal)) (((shulen schule)))
A	schulen ((schule))
7440	schulle (schule) ((schullep schullen schulen sulle)) (((schulep schal sale scule)))

266 SHOULD

7260	schold- ((schuld-))
7280	shuld-
7290	shulde 5
7301	schold/- ((schuld/-)) (((shold- scold-)))
7302	schold- (schuld-)
7310	schold 4 shold 2
7320	schold/- ((shold/-)) (((should)))
7330	schold- ((schuld-))
7340	schuld 4
7350	schuld-
7361	-
7362	shuld- (shold-) ((shulled))
7370	shulde
7380	schold- (schuld-)
7391	schuld- (schold-) ((schud))
7392	shuld/- 9 shold 3 schulde 1
7401	schuld- ((chuld-))
7402	schuld-
7410	shuld- 3
7420	schulde ((scholde)) (((sculde schude schule shulde)))
7430	sschold- (schold-)
7450	schold- (((schulde)))
7460	schuld-
7481	schuld-
7482	shuld-
7500	schulde ((scholde))
7510	schold- schuld-
7520	schuld-
9260	shuld-
A	schuld-
7440	schold/- schuld- (scold) ((sold- sculd-))

267 WILL *sg*

7260	wul 7 wylle 6 wulle 5 wyl 4 wol 1 wolle 1
7280	wile (((wille)))
7290	will ((wil)) (((wille wile woll wil)))
7301	wul wol (wolle) ((wulle wole))
7302	wul ((wule wulle wole))
7310	wol (((wolle)))
7320	wil wille (wyl wol wile) ((wole wyle wylle wolle willen))
7330	wole wol ((wolle))
7340	-
7350	woll (wolle) ((wyl will)) (((wylle wil wyl)))
7361	will (((woll wyl wil)))
7362	will ((wole)) (((wolle wil)))
7370	wil 1
7380	wil (wol)
7391	wole 10 wol 4
7392	wol 4 wole 1 wyl 1
7401	wil 8 wol 1 wyl 1
7402	wil ((wel))
7410	wole 2
7420	wolle 3 woll 2 wol 2 wille 1 wyl 1
7430	wol 3 wole 1 wolle 1
7450	wol ((wole)) (((wile)))
7460	wole ((wol))
7481	woll 2 wol 1
7482	-
7500	wol wole
7510	wol (wyl wole)
7520	wol 5 wole 3
9260	wol ((wole wolle wil wyle))
A	wule ((wulle))
7440	wile (wule) ((wille wulle)) (((wyle)))

269 WILL *pl*

7260	wollen 8 wylle 5 wyl 3 wyllen 2 wolle 2 wulle 2 wullen 1 wul 1
7280	wile 7 willet 3 wullet 1 wilep 1
7290	will 7 wil 1
7301	wul 5 wollen 2 wolle 1 wol 1 wollep 1
7302	wul 4 wol 1 wole 1
7310	-
7320	wille 4 willen 2 wylle 2 wol 2 wolle 1 wyl 1

7330	wol 5 wole 4 wolle 2 wollen 1 wolleþ 1
7340	-
7350	woll 7 wolle 4 wyll 3 wylle 3 wyl 2 wille 1
7361	will 3 woll 1
7362	will ((willyn willen wilen wilen wolen))
7370	-
7380	wil ((wille wol wel willeþ wolleþ))
7391	wolleþ 1 wollip 1
7392	wol 2
7401	wullen 1
7402	wil 3 woln 1
7410	-
7420	wolle 2
7430	wolleþ 2 woleþ 1
7450	wol 5
7460	woleþ 7 wolleþ 4
7481	woll 7 wol 2 wyll 2 will 1 <i>2pl</i> wylleth 1
7482	-
7500	wolleþ 5 wol 4 wolle 1
7510	wole 6 wolen 2 wol 1 wyllen 1 wyl 1
7520	wolen 2 wol 1 <i>2pl</i> woleþ 1
9260	wolleþ 9 wulleþ 1 wile 1
A	wulleð
7440	wulleþ 7 willeþ 5 wileþ 1 wile 1

273 WOT *pl*

7260	woten 7 wyten 2 wotene 1
7280	-
7290	-
7301	wyte 1
7302	wituþ 1 wyte 1
7310	-
7320	wyteþ 2 wot 1 wote 1
7330	witen 2 witeþ 1 wot 1
7340	-
7350	B wetyth 1
7361	wote 1
7362	wete ye 1
7370	-
7380	wote 1 wot 1
7391	-
7392	-
7401	wyten 1

7402	-
7410	-
7420	-
7430	-
7450	-
7460	wytcþ ((weteþ wyten))
7481	wote 1
7482	-
7500	2pl wytcþ 1
7510	wyte 3 wyten 2 wot 2
7520	wyten 6 wyten 3
9260	wyten 2
A	witen 1
7440	wyten 2 wuten 1

274 OE WISTE

7260	wyste 2
7280	wiste 2
7290	-
7301	wiste 5 wyste 1 wiste 1
7302	wiste 2 wist 2
7310	-
7320	west 5 wyst 3 wiste 1
7330	wist 6 wiste 5 wyst 1 wuste 1
7340	-
7350	wyste 9 wiste 1
7361	-
7362	-
7370	wist wiste
7380	wist 1
7391	wist 1
7392	-
7401	-
7402	wiste 1
7410	-
7420	wist ((wyst wiste))
7430	wist 2
7450	wiste ((wist))
7460	wysten 1
7481	wiste (wyste)
7482	wist 4 wyst 1; wysten 1
7500	wiste 10 wyste 1
7510	wyste 5 wiste 1; wisten 1; wyst 1

7520 wisten 1
 9260 wiste 3 wuste 2
 A wiste 1
 7440 wiste 5 wuste 1 wuste 1

275 MAY 2sg

7260 my3t 1
 7280 my3t 6
 7290 may (maiste) ((my3t my3te mayste maist))
 7301 myght 9 may 1
 7302 my3t 2
 7310 mai3t 1
 7320 my3t 4 may 2 mi3t 1
 7330 my3ht 6 mi3t 1 my3t 1
 7340 mayst 3
 7350 A mayste 4 may 3 maiste 1
 7361 myght 1
 7362 maiste 4 maist 1 myght 1 my3t 1
 7370 -
 7380 my3t 1
 7391 my3t 1
 7392 my3t
 7401 -
 7402 myghte 1
 7410 -
 7420 -
 7430 my3t 1 my3te 1
 7450 miht ((myht))
 7460 my3t 3
 7481 -
 7482 -
 7500 my3t 7 mi3t 1
 7510 mayst 6 myght 1 may 1
 7520 -
 9260 miht 4 myht 4 maht 1 myþt 1 mist 1
 A maht 6
 7440 myht ((miht mayht maist mist))

276 MAY *pl*

7260	may (mowen) ((mowe))
7280	mowe ((may)) (((mowen mow mowet)))
7290	may 3 mowe 2 mowen 1
7301	mowe 7 may 2
7302	mowe 3 may 3
7310	-
7320	may 8 mow 1
7330	may 8 mowe 7 mowen 4
7340	may 1
7350	may ((mowe))
7361	may 2
7362	may 8 mowe 4 mow 4
7370	mow 1
7380	mowe may (((mow)))
7391	mowe 7 mow 6 may 3
7392	mowe 2 mow 1 may 1
7401	mowe 1 mowen 1
7402	mowe 2 mowen 2 mown 1
7410	mowen 1
7420	mowe 2 mow 2
7430	mowe 1
7450	may 3 mowe 2 mowen 1
7460	mowe 7 mowen 4 mowen 3 mown 2
7481	may 4 mow 1
7482	-
7500	mowe 7 mow 6 mown 1
7510	may
7520	mowen 2 mown 1 moun 1 may 1
9260	mowe 10 mowen 3
A	mahen 9 mahe 5
7440	mowen 5 mawe 5 muwen 4 muwe 3 mawen 3 mowe 2 mvwen 1 mvwe 1 mwe 1

277 MIGHT *vb*

7260	my3t/-
7280	my3t- ((mi3t- myght-))
7290	-
7301	myght/- (((might my3t-)))
7302	my3t/-
7310	my3ht 1
7320	my3t/-
7330	my3ht/- ((my3t mi3ht/- myght might myht mi3t mou3ht/-))

7340	-
7350	my3t-
7361	-
7362	myght/- 10 my3t- 4
7370	my3t- might- (myght- mi3t-) ((myst))
7380	my3t myght
7391	my3t/-
7392	my3t 9
7401	myht- 3 miht- 1
7402	myght/- 4 might- 1
7410	myth 1
7420	my3t/- (myght/-)
7430	my3t-
7450	miht/- ((myht/-))
7460	my3t-
7481	myght ((might))
7482	might ((mi3t myght migh my3t))
7500	my3t/- (((mi3t-)))
7510	myght- ((my3t-))
7520	myght- 2 might- 1 mi3t- 1
9260	myht- miht- (((myhst-)))
A	maht-
7440	myht- ((miht-)) (((maht-)))

278 CAN *pl*

7260	conne 2 canne 1
7280	connet 4 conne 2 con 2 can 1
7290	-
7301	conneþ 2 cunne 2 conne 1 can 1
7302	can 2 conne 1 <u>con</u> ne 1 conneþ 1
7310	-
7320	conne 1 <u>con</u> nen 1
7330	conne 3 can 2
7340	-
7350	A canne 3
7361	-
7362	-
7370	-
7380	can 9 conneþ 1
7391	-
7392	-
7401	<u>con</u> nen 1
7402	can 1

7410	-
7420	-
7430	-
7450	-
7460	koneþ 1
7481	-
7482	-
7500	konne 5
7510	can 5 kan 1
7520	konne 1 kunne 1
9260	conne 3
A	cunnen 2
7440	cunne 1 kunnen 1

279 COULD

7260	-
7280	couþe 2
7290	-
7301	couþe
7302	couþe 6 couþ 1; couþest 1
7310	-
7320	couþe ((couþ))
7330	couþe 8 couthe 5; couþ- 2
7340	-
7350	cowde 4 kowde 1 coude 1; cowdeste 1
7361	-
7362	-
7370	couþ 3 couþe 2
7380	couþe 4 couthe 1 coude 1
7391	-
7392	couthe 1
7401	conye 1 [<i>sic</i>]
7402	couthe 1
7410	-
7420	cowthe 6 cowde 2
7430	-
7450	couþe ((coude))
7460	-
7481	cowde 7
7482	coude 4
7500	couþe 6 kouþe 5 kowþe 2 cowþe 2
7510	coude ((couþe cowde cowþe koude kowde couthe))
7520	-

9260 coupe 6; coupen 1
 A cuðe 2; cuðest 1
 7440 cuþe 5

280 HAVE I

7260 haue han ((hauen)) (((haueþ haþe haþ)))
 7280 haue (haueþ) ((haueþ)) (((haf hauen)))
 7290 haue ((haþe han))
 7301 haue ((han)) (((hauen hauuþ haueþ)))
 7302 haue ((han hauen)) (((haueþ haþ)))
 7310 haue ((habbeth)) (((habbeþ haueþ habbuþ)))
 7320 haue ((haf hafe haueþ hauen haf)) (((haþ ha hafeþ habbe)))
 7330 haue ((han hauen)) (((an)))
 7340 haue 6 han 6
 7350 haue ((have)) (((haueþ havethe haven)))
 7361 haue ((haviþ havyþ haþe)) (((hafe haþ hathe haviþ han))) .
 7362 haue han ((haþe))
 7370 haue ((hauen)) (((haueþ haþ)))
 7380 haue ((haueþ)) (((haf haþ)))
 7391 haue ((haueþ haf)) (((haþ)))
 7392 haue ((haueþ)) ((habbeth))
 7401 hafe (han) ((haue))
 7402 haue ((have haf han))
 7410 habbeth 1 haue 1
 7420 haue ((have)) (((hau)))
 7430 haue 4 habbe 2 habbeþ 2 habbiþ 1 haueþ 1
 7450 haue
 7460 han (haue habbeþ) ((hafe haueþ hafeþ)) (((hauen han haf)) habbeþ))
 7481 haue (((han)))
 7482 haue
 7500 habbe ((haue)); habbeþ ((habbet))
 7510 haue (han) ((hauen)) (((ha)))
 7520 haue (han) (((haþ)))
 9260 haue (habbe) ((han ha habbeþ haueþ hauen habben))
 A habbeð habbe habben (((haue)))
 7440 habbe (habbeþ) ((habben)) (((haue haueþ)))

281 LIVE I

7260 lyue 9 lyuen 1
 7280 lyf 4 lyu- 6 leu- 4 libb- 2 lybb- 1
 7290 lyue 4 life 2 lif 1 lyuen 1

7301	lyue ((lyuen leue libbun libbe lyuye lyuub))
7302	lyue 6 lyuen 3 lyuye 1 lyun 1 leuen 1 lyueb 1
7310	-
7320	lyue (lyuen) ((lyfe lyuye lyfen lyf lyfep lybben lybbe libbe libbep))
7330	lyu- ((libb- leu-))
7340	-
7350	leve 3
7361	lyve 1 lyfe 1
7362	lyfe ((lyf lyve lyue lyueb))
7370	leue 7 lyuen 2 lyue 1 leueb 1
7380	AB lif 8 lyueb 4 lyf 2 lyue 1 C libbep 1
7391	lyue 6 lyueb 3 lyfe 1
7392	lyue 4 lyueb 2
7401	lyfe 2 lyfen 1
7402	lyven 1 liven 1
7410	-
7420	lyve 2 leue 1
7430	-
7450	lyue 4
7460	lyfen 9 lyfep 7 lyue 3 lyfe 2 lyuen 2
7481	leve 2 leven 1
7482	-
7500	libbe 7 lyue 2
7510	lyue 5 lyuen 1
7520	lyue ((lyuen lyueb))
9260	lyue 6 lyuen 3 libbe 3 libben 1
A	libben 6 libbeð 2 liuieð 2 liuie 1 liuien 1
7440	libben 4 libbep 2 libbe 1 lyuye 1

282 SAY I

7260	seyen say ((sey)) (((seye sayen saye)))
7280	seye sey ((seyn seyne seip))
7290	sayne 3 say 2 seyne 1
7301	seye 8 segge 4 saye 2
7302	segge 4 seye 3 seyn 2 sey 2 seggup 1
7310	seggeþ 2
7320	say (saye) ((sey seyn sayen segge seggen seggeþ))
7330	segge 8 scie 7 sayn 3 seggen 2 sey 1 say 1 seye 1 saie 1
7340	sey 3
7350	say
7361	say 2 saiþe 1 saithe 1 seip 1
7362	sey 7 seyne 1 saye 1 seythe 1 sayne 1
7370	seyne 10 seyn 9 sayen 1 saien 1

7380	B say ((saiþ sey)) (((sayne))) C sigge 2 say 1
7391	saye say ((scy segge seye sygge sigge))
7392	say ((saye segge sygge saiþ))
7401	say (sey) <i>prpl</i> say3en 1 seþen 1
7402	say ((sai sayn))
7410	-
7420	say ((saye sey sai))
7430	say 2
7450	seie 10 sein 8 seye 1
7460	seye ((sey sugge)) (((suggen seyen seyn seyen seyn seggeþ)))
7481	sey
7482	sey 9
7500	segge; seggeþ 2 segget 1
7510	seye 10 say 9 sey 8 seyn 7
7520	seye ((sey say seyn seyen seien))
9260	sugge 7 sayen 3 segge 2 suggen 1 suggeþ 1 seggeþ 1 seien 1 says 1
A	segge ((seggeð seggen))
7440	segge ((seggeþ seggen suggen))

283 BUY I

7260	bye 1 bygge 1
7280	bye 1
7290	-
7301	bygge 3 byggen 1 biggen 1 buggun 1; abugge 2
7302	-
7310	-
7320	bygge 3 bigge 2 biggen 1; bygges 1; abygge 1 abigge 1 abegge 1
7330	bigge 4 biggen 1 abigge 1
7340	-
7350	bygge 2
7361	-
7362	by 7 bye 1 bey 1
7370	-
7380	bye 1
7391	bygge 1
7392	bygge 1 [<i>n</i> byggere 2]
7401	-
7402	-
7410	[<i>n</i> buggere 3]
7420	-
7430	-
7450	-
7460	buggeþ 1; forbugge 1

7481	-
7482	-
7500	-
7510	-
7520	-
9260	bugge 1 buyen 1
A	buggen 5 bugge 2 buggeð 2; abugge 1 abuggen 1
7440	bugge 2; abuggen 1 abuggeþ 1

284 LIE I

7260	lyggen 7 lyen 3 lye 1
7280	lygge 1 lygget 1 ly 1 lye 1
7290	ligge 2 lie 1 lye 1
7301	ligge 2 lygge 1 lyggun 1 leggun 1 lyggup 1 lye 1
7302	ligge 3 lyggeþ 1
7310	ligge 1
7320	lygge 6 lyggeþ 2 ligge 2 liggen 2 lyggen 1
7330	ligge 6 liggen 2 liggeþ 2
7340	-
7350	lygge 1
7361	ly 1
7362	ligge 7 liggen 4 ly 2 lige 1
7370	[ger liggyng 1]
7380	B lyen 1 lye 1 C ligge 1
7391	ligge 3
7392	-
7401	liggen 1
7402	-
7410	-
7420	ly 1 lye 1 lyen 1
7430	ligge 1
7450	ligge 2 lye 2
7460	lygge 1 lye 1
7481	[pr part lygyng 1 lyng 1]
7482	-
7500	ligge 2 lygge 1; liggeþ 1
7510	lyen 2 lye 1 lyggen 1
7520	ligge 2
9260	ligge 3 lyggen 2 liggeþ 2 lygge 1
A	ligge 4 liggen 4 liggeð 4
7440	ligge 4 liggen 2 liggeþ 2

285 LAY I

7260	leyen 5 leyþ 1 leggen 1; alege 1
7280	legge 1 leye 1
7290	leggun 1 ligge 1 ley 1 lay 1; alege 1
7301	legge 1
7302	legge 3; alegen 1
7310	ley 1
7320	lay 2 legge 2
7330	legge 3; alege 1
7340	-
7350	ley 2
7361	lay 2 ley 1
7362	legge 3 leggyn 2 lege 1
7370	-
7380	lay 1
7391	-
7392	-
7401	-
7402	-
7410	-
7420	leye 1
7430	-
7450	-
7460	legge 1
7481	-
7482	-
7500	-
7510	leye 1 ley 1 leyn 1; a-legge 1
7520	-
9260	legge 1 leggen 1
A	legge 3 leggen 3
7440	leggeþ 3 legge 2

286 HAS

7260	hap (habe) ((hathe)) (((hap*)))
7280	hap ((hauet)) (((haueþ)))
7290	habe (((hap hathe haue haueþe)))
7301	hap ((haueþ))
7302	hap ((haueþ))
7310	hath (hap) (((hat haueþ)))
7320	hap ((haueþ)) (((hafep)))
7330	hap ((haueþ))

Appendix 3: Item Lists

7340	hap ((hath hase))
7350	hathe ((hap hape haueþ))
7361	hape (hathe haviþ haviþ) ((hauyth hauyþ hap has)) (((hauith hauythe hauyþe hase)))
7362	hape ((hap hathe)) (((hath)))
7370	hap 4
7380	hap (((hape hath)))
7391	hap ((hath)) (((hap ^e)))
7392	hap ((hape hathe))
7401	hape 8 hap 1
7402	has 6
7410	haueþ 1
7420	hath 5 hape 1
7430	hap
7450	hap
7460	hap (((hath)))
7481	hath 2
7482	-
7500	hap
7510	hath ((hap))
7520	hap
9260	hap (haueþ) (((haht)))
A	haueð (((heaeð)))
7440	haueþ ((hafþ))

287 SAYS

7260	seyþ ((seyþe seyþ))
7280	seiþ (((seþ)))
7290	seiþ 3 saiþe 3 seiþe 1 sayþe 1 seyþe 1 seythe 1
7301	seiþ 5 seyþ 3 sayþ 1
7302	seiþ 10 seyþ 2
7310	seith 2 seiþ 1
7320	sayþ ((saiþ))
7330	seiþ 6 saithe 4 seith 4 saiþ 2
7340	seyþ 2 sayþ 1
7350	A seyþ 1 sayth 1 BC saythe 3 saithe 2 seithe 1 seythe 1
7361	saiþe 7 saith 5 seiþ 4 saythe 2 saiþ 2 saithe 1 sayth 1 seiþe 1
7362	seiþ 1 seiþe 1
7370	saiþ 1 seiþ 1
7380	saiþ ((seiþ)) (((saith)))
7391	saiþ ((saith)) (((sayþ seiþ seyþ siggeþ)))
7392	saiþ 9 sayþ 2 saith 1 seith 1
7401	saiþ ((seiþ saythe sayþe sayt sais seys))

7402	sais ((saiþ says))
7410	sayth 1
7420	-
7430	seip 9 seyþ 2
7450	seip
7460	seip ((saiþ sayþ seyþ))
7481	-
7482	-
7500	seip 2 seyþ 1
7510	seyth ((sayth sayþ))
7520	seyþ sayþ
9260	seip 9 sayþ 4 saiþ 3 seyþ 2 seggeþ 1
A	seið
7440	seyþ ((sayþ))

288 *Hypercorrect present 3 sg (of LIGGEþ type)*

7260	lyggeþ 1
7280	-
7290	-
7301	liggup 1
7302	-
7310	-
7320	liggyþ 1
7330	liggeþ 1
7340	-
7350	-
7361	-
7362	-
7370	-
7380	-
7391	siggeþ 1
7392	aleggeþ 1
7401	-
7402	liggeth 1
7410	-
7420	-
7430	-
7450	-
7460	-
7481	-
7482	-
7500	-
7510	-

7520 -
 9260 seggeþ 1
 A -
 7440 liggeþ 1

290 NE+WILL

7260 -
 7280 -
 7290 nyll 2
 7301 nelle 3
 7302 nulle 2 nelle 1 nel 1
 7310 -
 7320 nelle 1 nel 1
 7330 nelle 2 nel 1 nele 1
 7340 -
 7350 -
 7361 -
 7362 -
 7370 -
 7380 -
 7391 nyl 6 nyle 3; nulleþ 2 nylleþ 1
 7392 nyl 1; nelt 1
 7401 -
 7402 -
 7410 nule 1
 7420 -
 7430 nul 2
 7450 -
 7460 nul 6 nule 1
 7481 -
 7482 -
 7500 nelle 1 nyl 1; nytt 1; nul 2
 7510 nul 3
 7520 nyle
 9260 nul ((nulle nule)); nult 1; nulleþ 2
 A nule 8; nulleð 4
 7440 nule ((nele nelle nul nulle)); nulleþ 4 nulleþ 3

297 DOES

7260 doþ 4 dooþ 3 doþe 1
 7280 doþ

7290	dope ((dop))
7301	dop 3
7302	dop 8
7310	doth 8 dop 7
7320	dop
7330	dop
7340	-
7350	dothe 4 dope 3
7361	dope (dothe) ((dop))
7362	dope 8 dop 3 dothe 3
7370	-
7380	dop
7391	dop 8 doth 3 dope 1
7392	dop 1
7401	-
7402	dos 9
7410	-
7420	-
7430	dep 1
7450	dop
7460	dop
7481	-
7482	-
7500	dop 6 dep 3
7510	doth ((dop dooth doop))
7520	dop
9260	dop ((dep))
A	deð
7440	dop ((dep))

299 GOES

7260	gop 4 gope 3 goop 2
7280	gop 4
7290	gope 7
7301	gop 1 goip 1
7302	gop 1
7310	goth 1
7320	gop 2 gope 1
7330	gop 3
7340	gop 2
7350	gothe 1
7361	gope 5 gop 1
7362	gope 3 gothe 2 goþ 1

7370	-
7380	gop̃ 1
7391	-
7392	gop̃ 2
7401	-
7402	-
7410	-
7420	goth̃ 1
7430	gep̃ 1
7450	gop̃
7460	gop̃ 3
7481	-
7482	-
7500	gop̃ 5 gep̃ 1
7510	goop̃ 6 gop̃ 1 goth̃ 1 gooth̃ 1
7520	gop̃ 9 goop̃ 2 goip̃ 2
9260	gep̃ 5 gop̃ 4 gos̃ 1
A	geað̃ 8 gað̃ 1
7440	gop̃ 4

APPENDIX 4: DISTRIBUTION MAPS

The following 66 maps show the distributions of those forms most frequently used for localization in Chapter 4, and defined as diagnostic criteria for the Herefordshire area in 4.4 (see pp 243-244). The maps are based on the material in *LALME* (Vol IV: *County Dictionary*); however, the Herefordshire material is modified after the findings of the present analysis. Like the *LALME* 'dot maps', the present ones are designed to give an overview of the distribution patterns. The pre-1974 county boundaries are included to make geographical patterns clearer; this should also, for the most part, make it possible to identify individual texts on the map (see p 248 for the Herefordshire localizations). Both main forms and regularly occurring variants are entered on the maps; rare variants (double-bracket forms in *LALME* and triple-bracket forms in the present material) have been excluded.

The forms shown in the maps are listed below. Where the map shows the distributions of more than one separate form, these are separated with a semicolon, e.g. *3ef: yef*. A few maps show the distribution of a particular type of form, including various spellings; for example, Map 23 shows all forms of 'nor' of a *noper* type, including *noper*, *nopir*, *nopur*, *nother*, etc. Such cases are marked thus: NOR *noper* (type).

Appendix 4: Distribution Maps

1)	1 EACH	euch(e	34)	53 CHURCH	cherche
2)		uch(e vch(e	35)	57 STRENGTH	streinþ(e streynþ(e
3)	2 SUCH	sech(e			streinth(e streynth(e
4)		soch(e	36)	62 GOOD	goud(e
5)		swich(e swych(e	37)	71 CLEPE	clup-
6)	3 WHICH	whuch(e wuch(e	38)	76 HEAR	hir(e hyr(e
7)	4 MUCH	mochel mochell	39)		hur(e huir(e huyr(e
8)		muchel muchell	40)	101 MAN	mon
9)	5 MANY	meny	41)	124 WAS	wes
10)	7 THE SAME	þeke theke; þike thike	42)	134 DREAD <i>pa</i>	drad(de
11)		þulke	43)		dred(de
12)	13 FROM	fram	44)	151 FIRST	ferst
13)	14 THROUGH	þorow(e	45)	163 EVIL	uuel vuel
14)		þoru3; þoro3	46)	164 STEAD	stude
15)		þoru	47)	188 HELD <i>sg</i>	hild hyld
16)		þrou3 þrow3; þrouh	48)		huld
17)	15 WITHOUT	bepoute byþoute	49)	208 WORLD	wordel wordelle
		(type)			(type)
18)	16 BUT	bote	50)		wordl(e
19)	17 IF	3ef; yef	51)	237 SHE	he
20)	20 THOUGH	þagh þah	52)		heo
21)		þau3(e; þaw3(e;	53)		ho; a
		þaw(e	54)		hue; hoe
22)		þei þey	55)		s(c)heo
23)	24 NOR	noþer (type)	56)	246 THEY	heo; hoe hue
24)		ny	57)		hi hy; hii hij
25)	25 NOT	nat	58)	248 THEM	ham
26)		nouht	59)	262 ARE	arn
27)	26 YET	3ut	60)		bep(e
28)	28 AGAINST	a3ein(e a3eyn(e	61)		beop boep
29)	29 SELF	silf sylf	62)		bup
30)		sulf	63)		byn; beon
31)	30 TOGETHER	togadVr(s);	64)	265 SHALL <i>pl</i>	s(c)hulleþ (type)
		togadrV(s)	65)	280 HAVE <i>I</i>	han
32)	31 THEN	þo	66)	281 LIVE <i>I</i>	lif(e; lyf(e
33)	41 WHOSE	whas			

Map 1

1 EACH

• euch(e

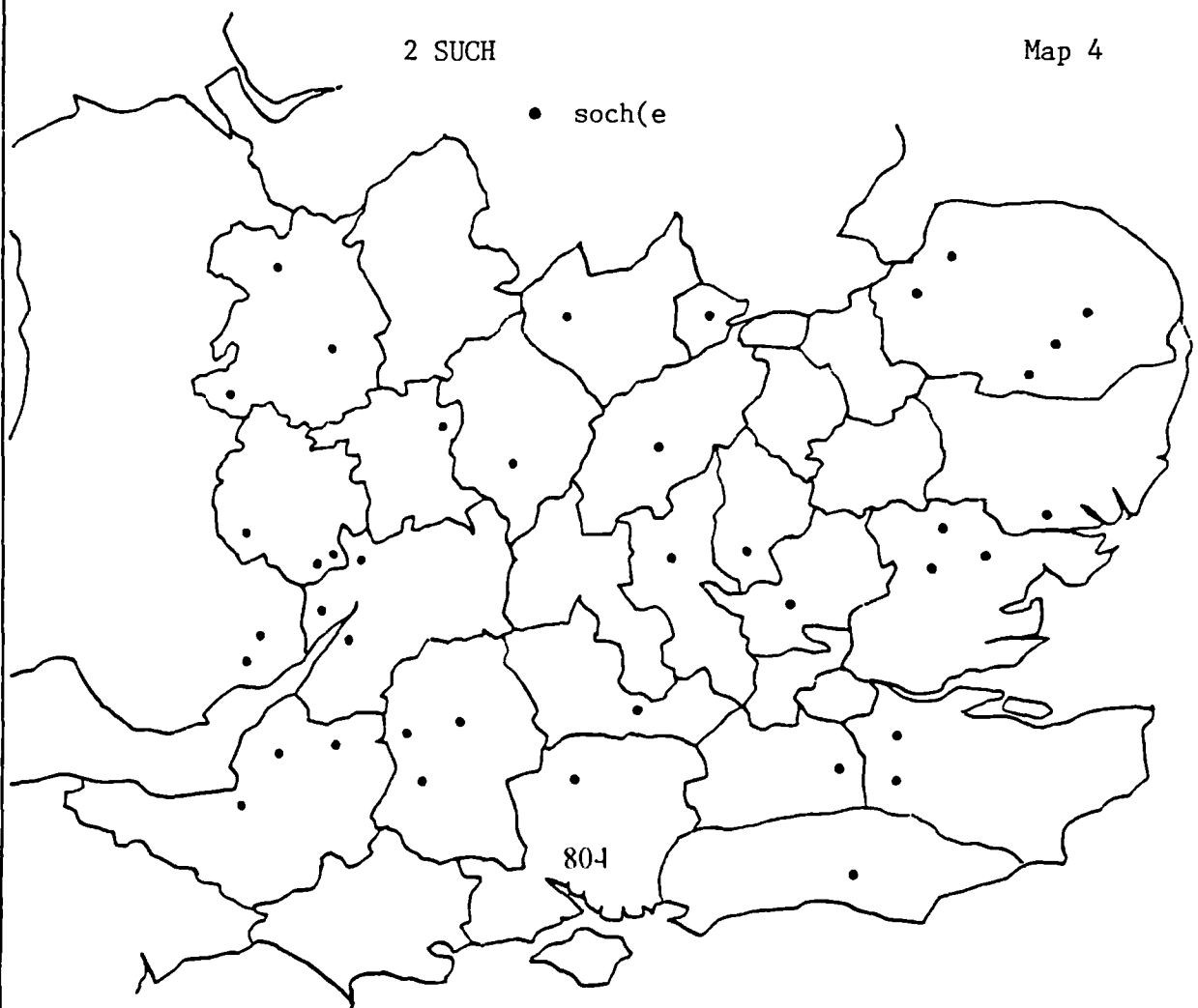
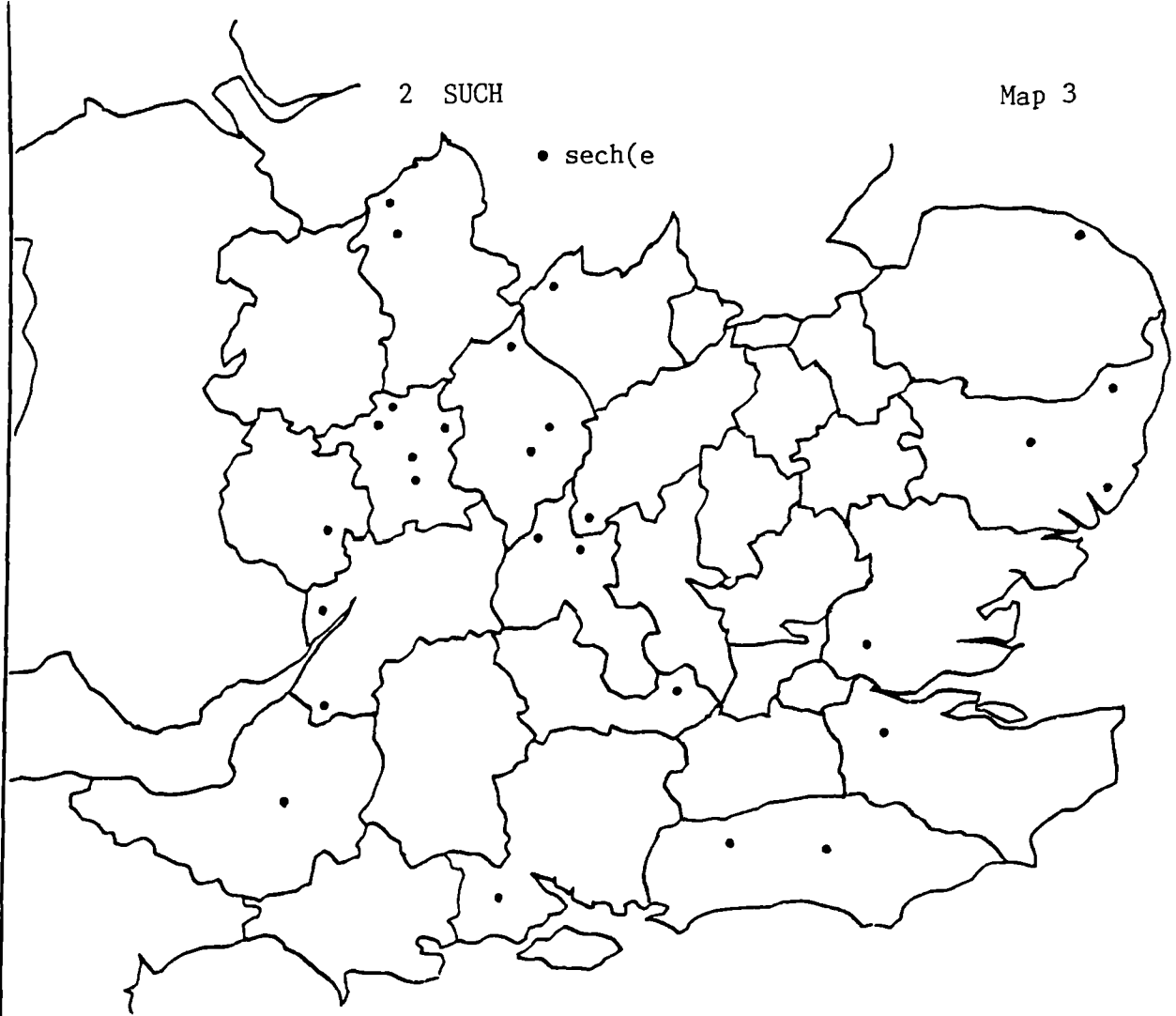


Map 2

1 EACH

• uch(e vch(e

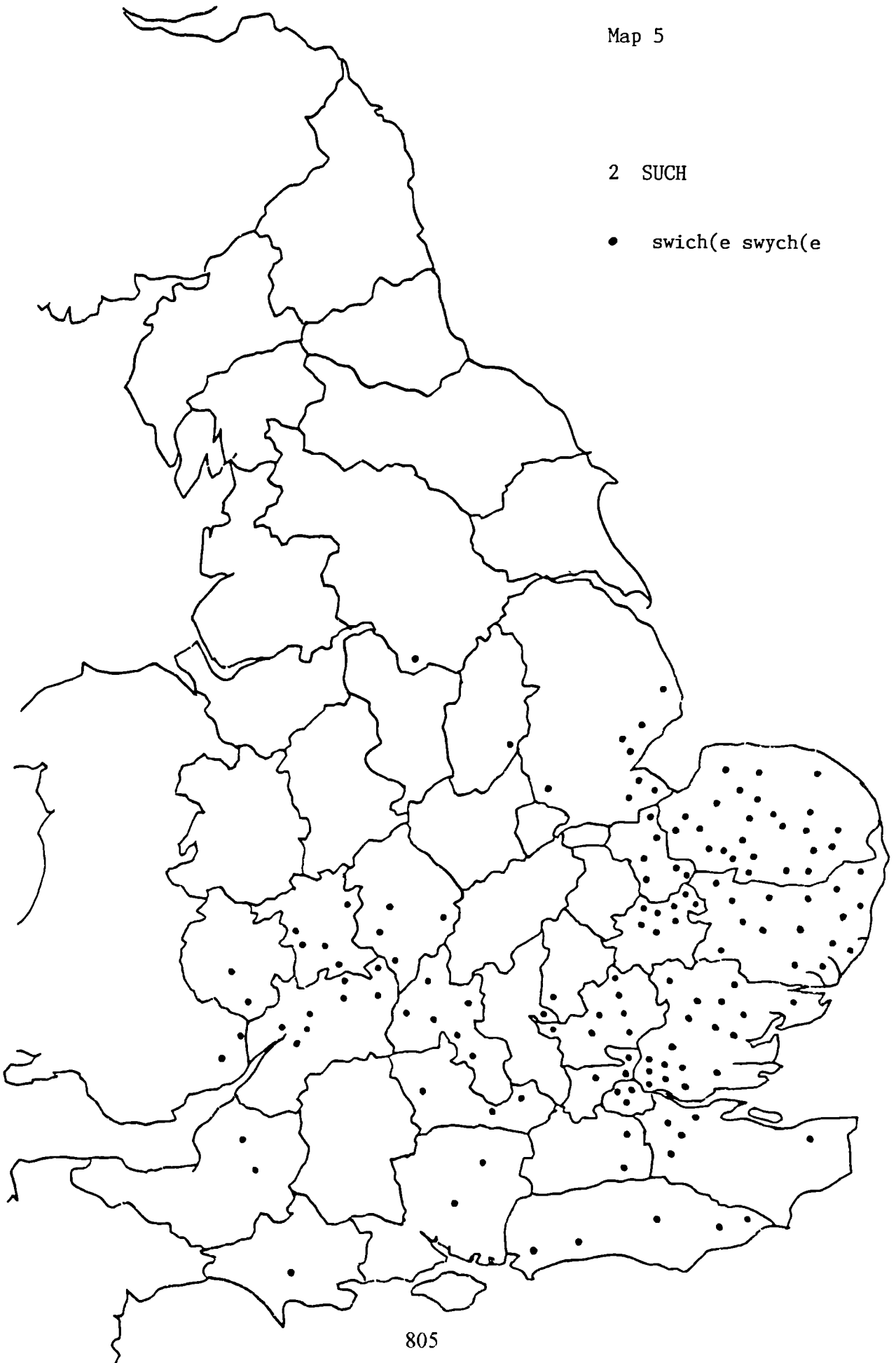




Map 5

2 SUCH

• swich(e swych(e



Map 6

3 WHICH

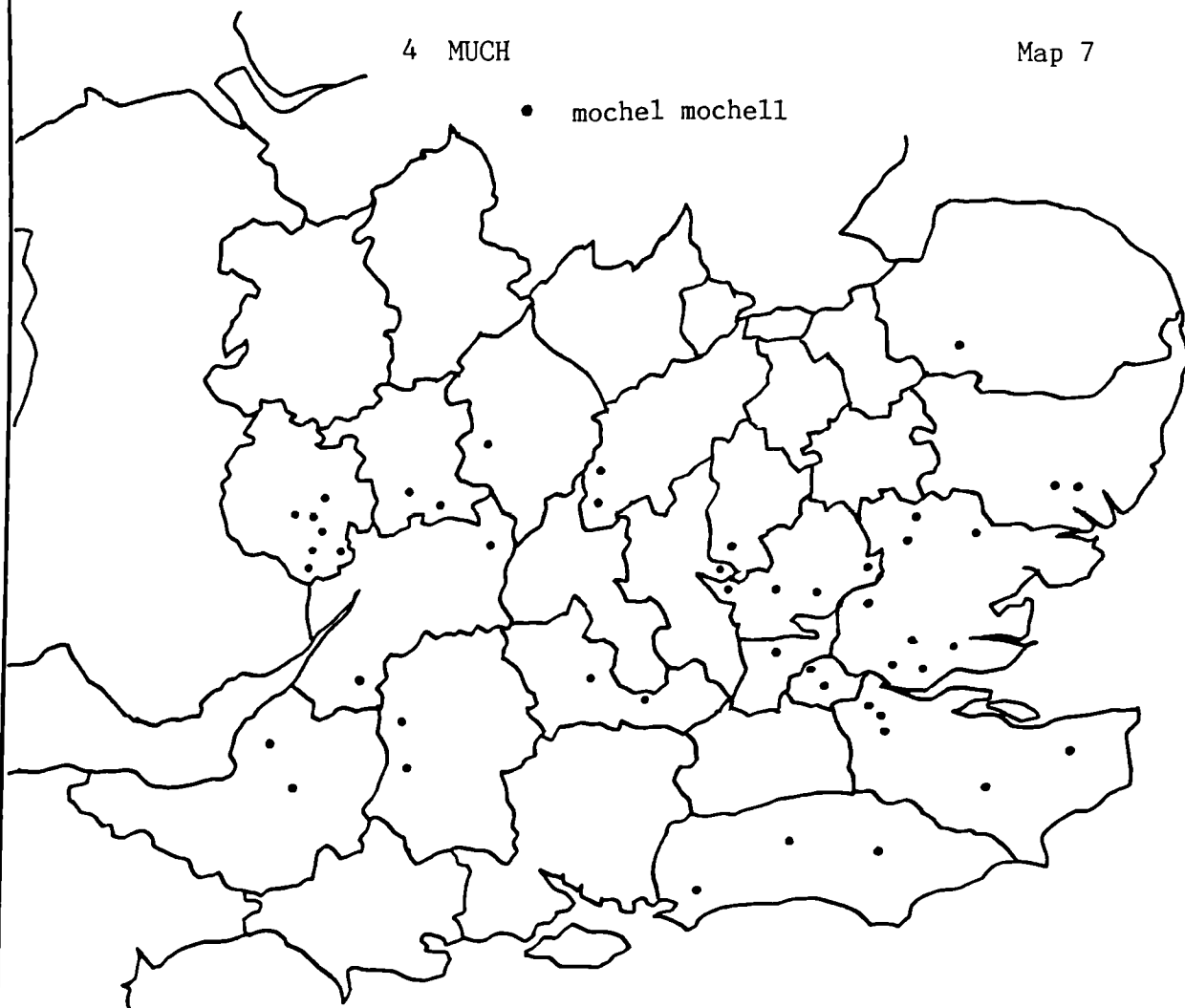
- whuch(e wuch(e



4 MUCH

Map 7

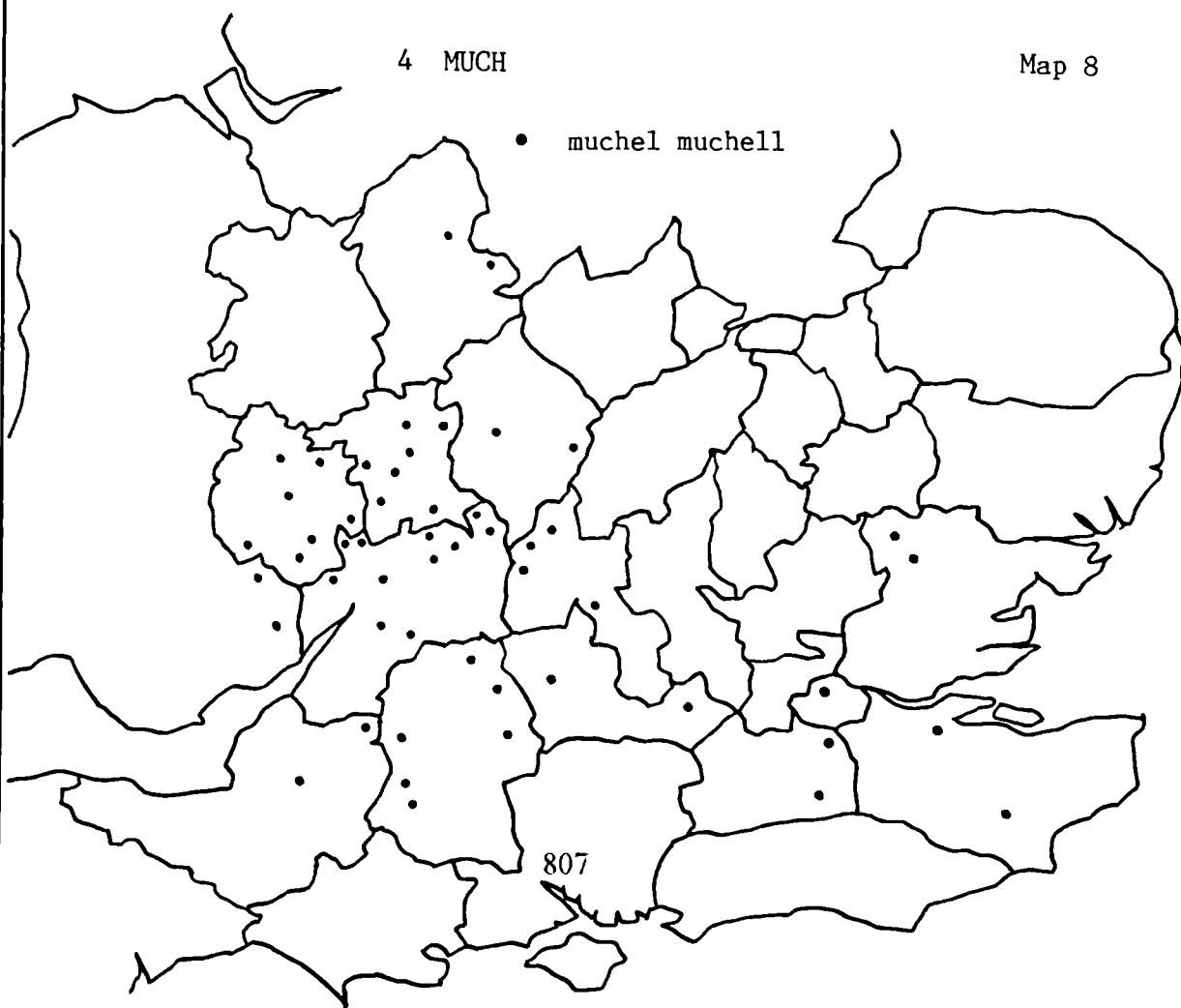
• mochel mochell



4 MUCH

Map 8

• muchel muchell



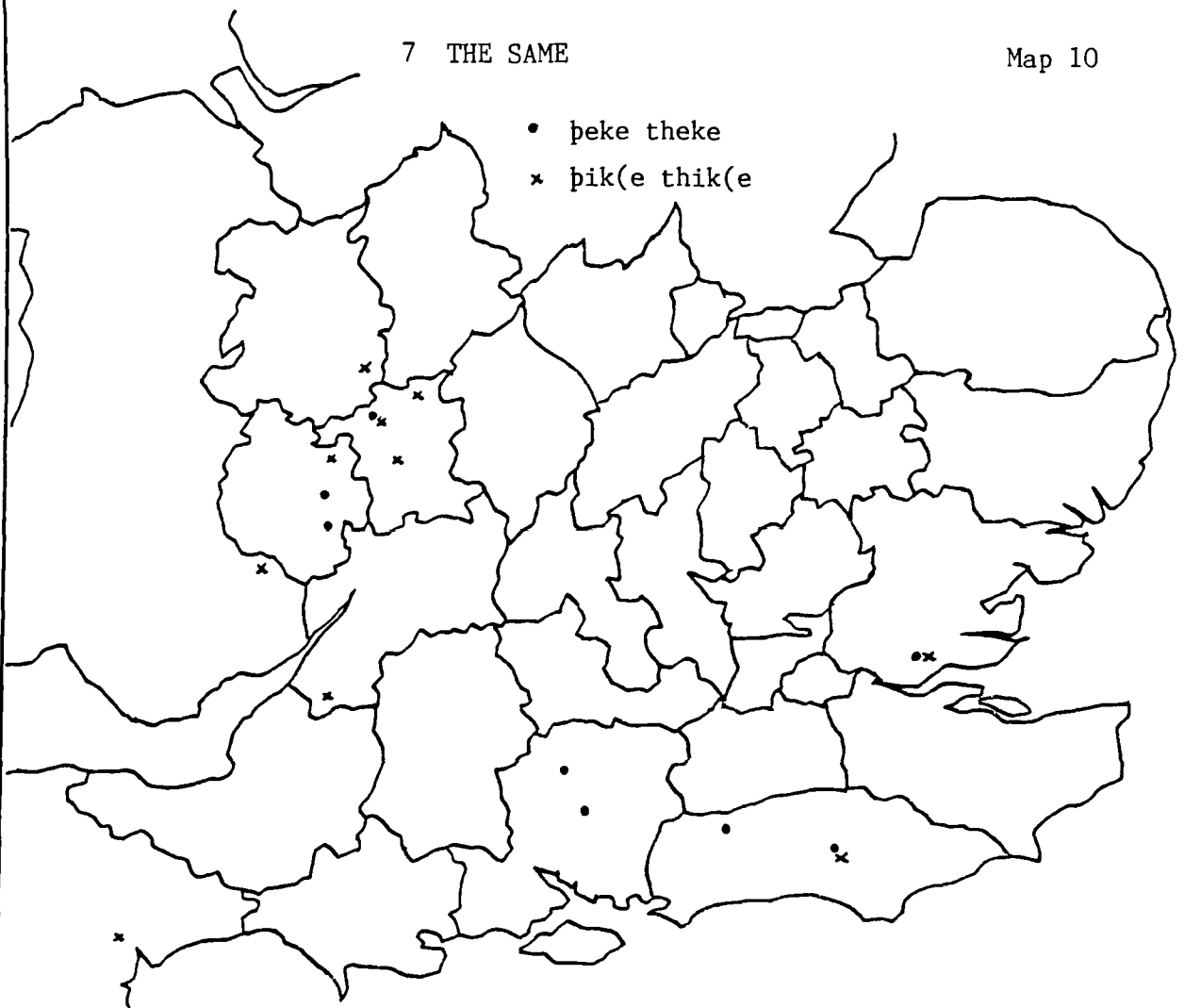
Map 9

5 MANY

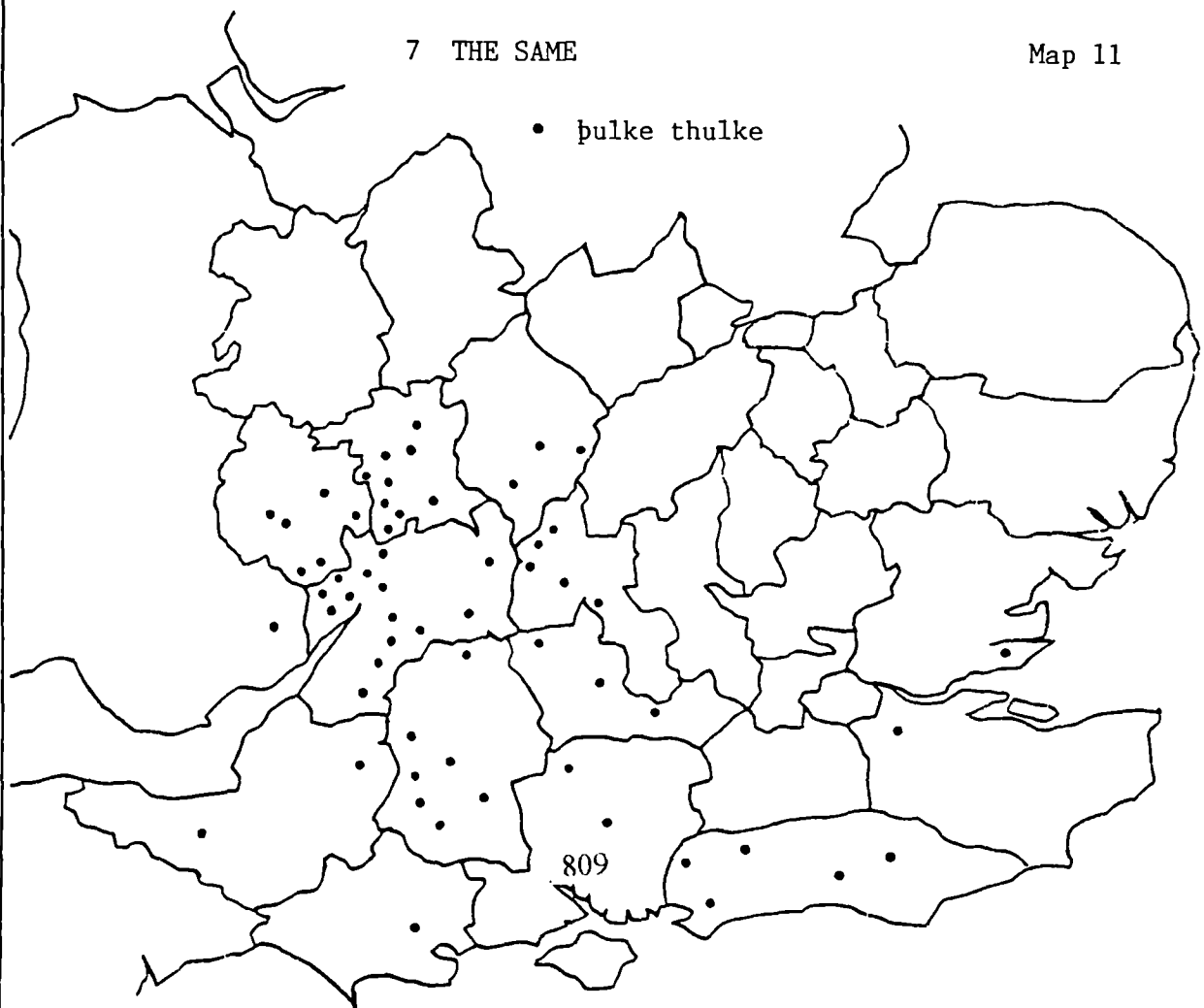
• meny



- peke theke
- x pik(e thik(e



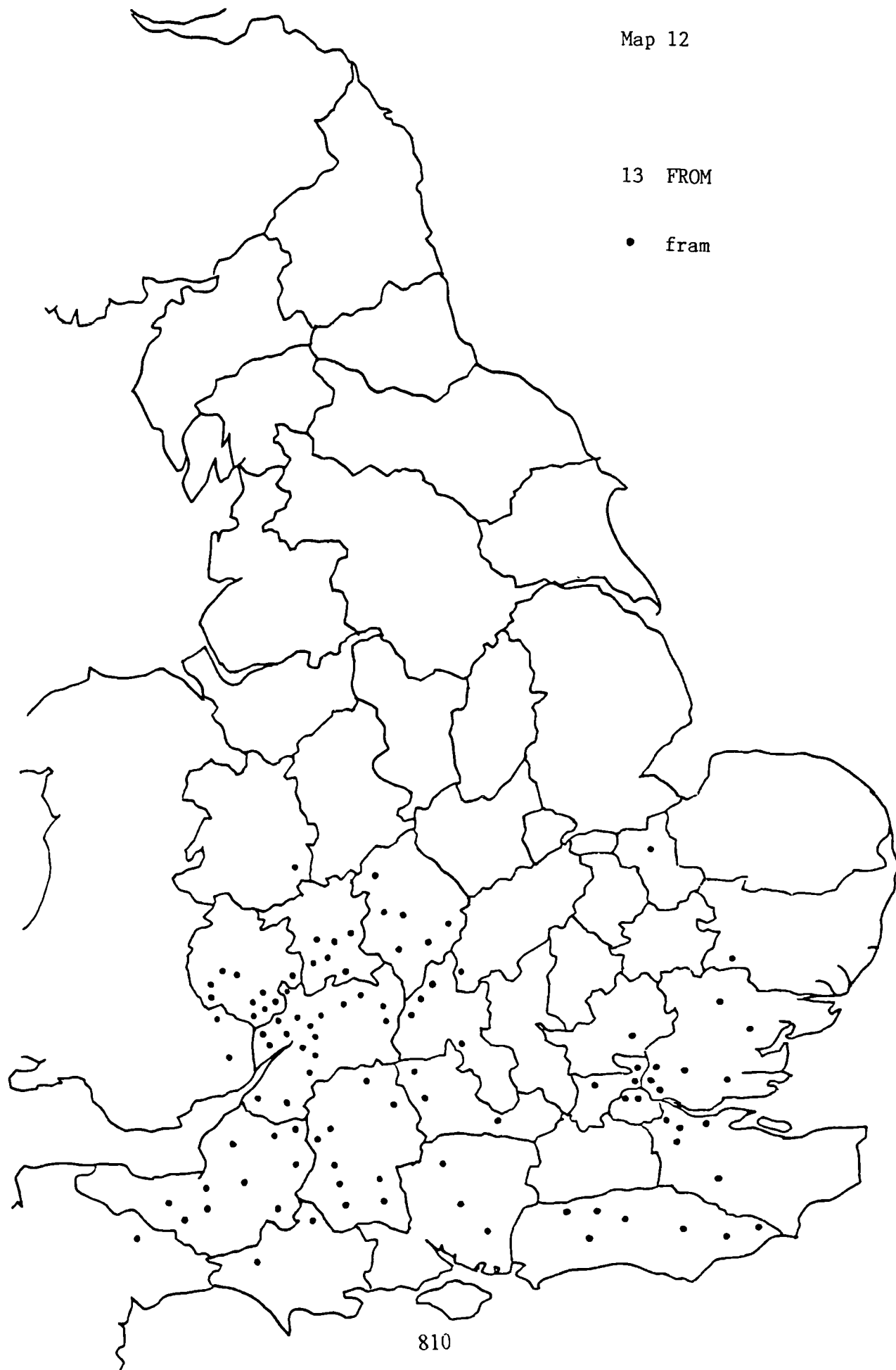
- pulke thulke



Map 12

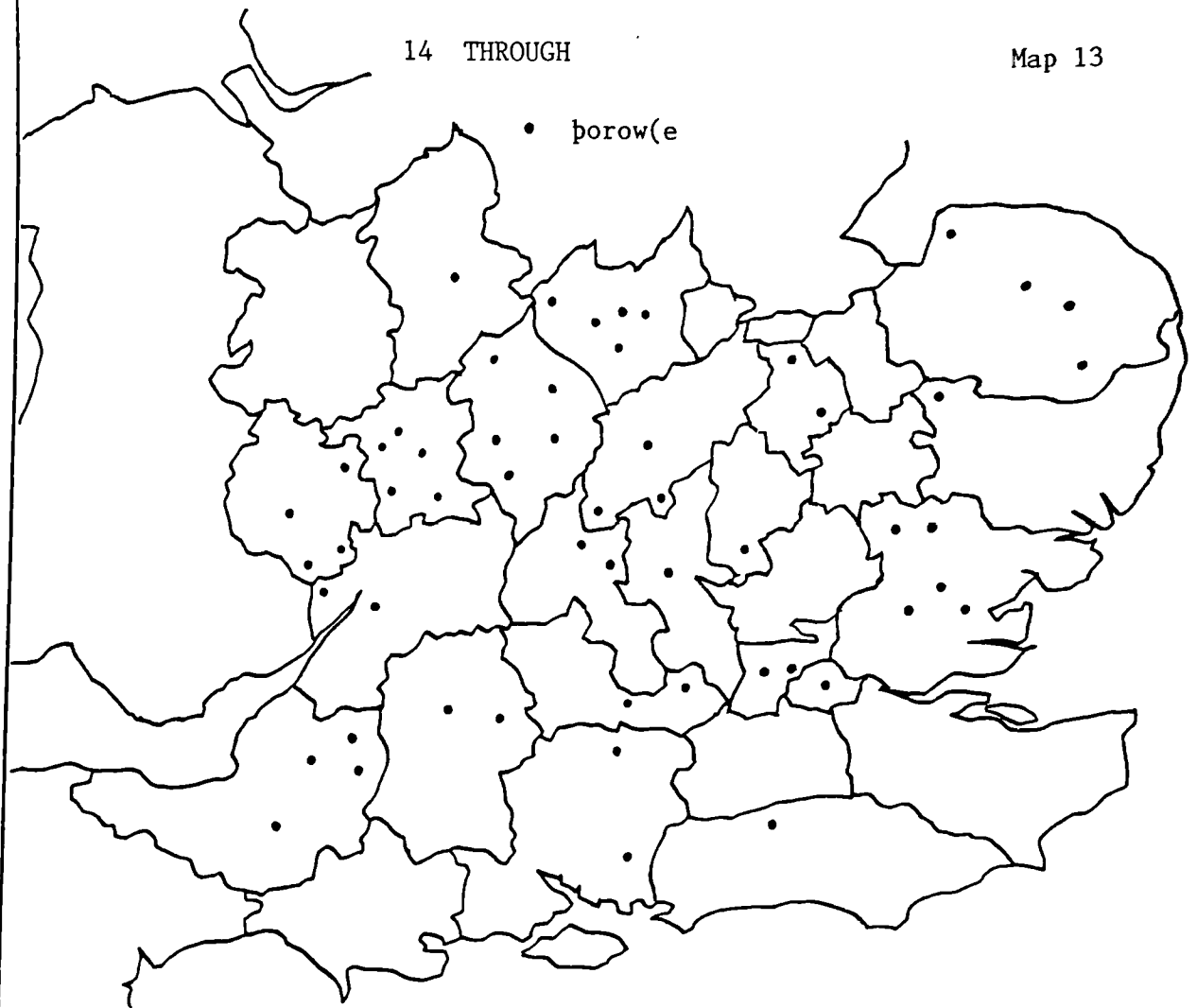
13 FROM

• fram



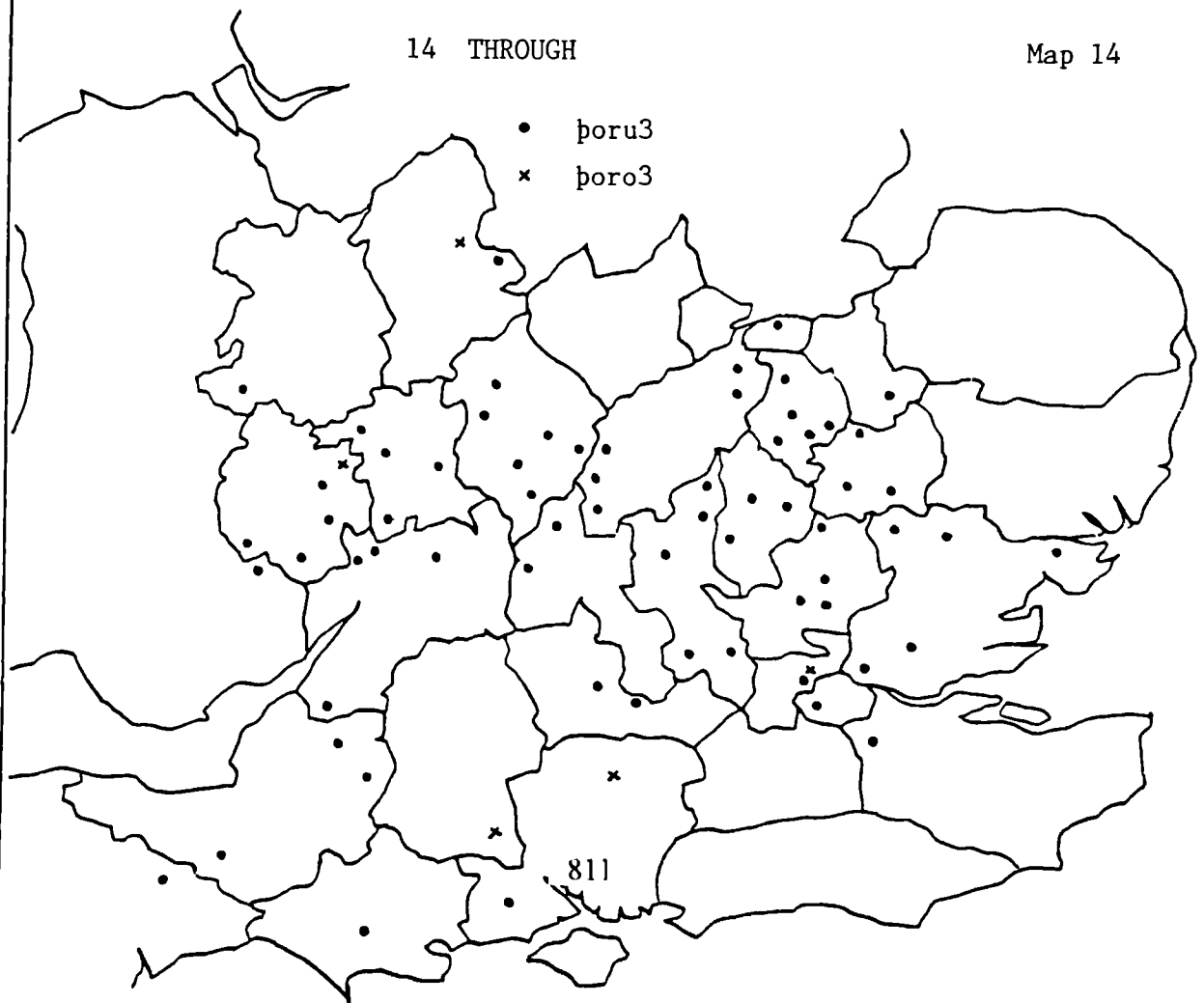
14 THROUGH

Map 13



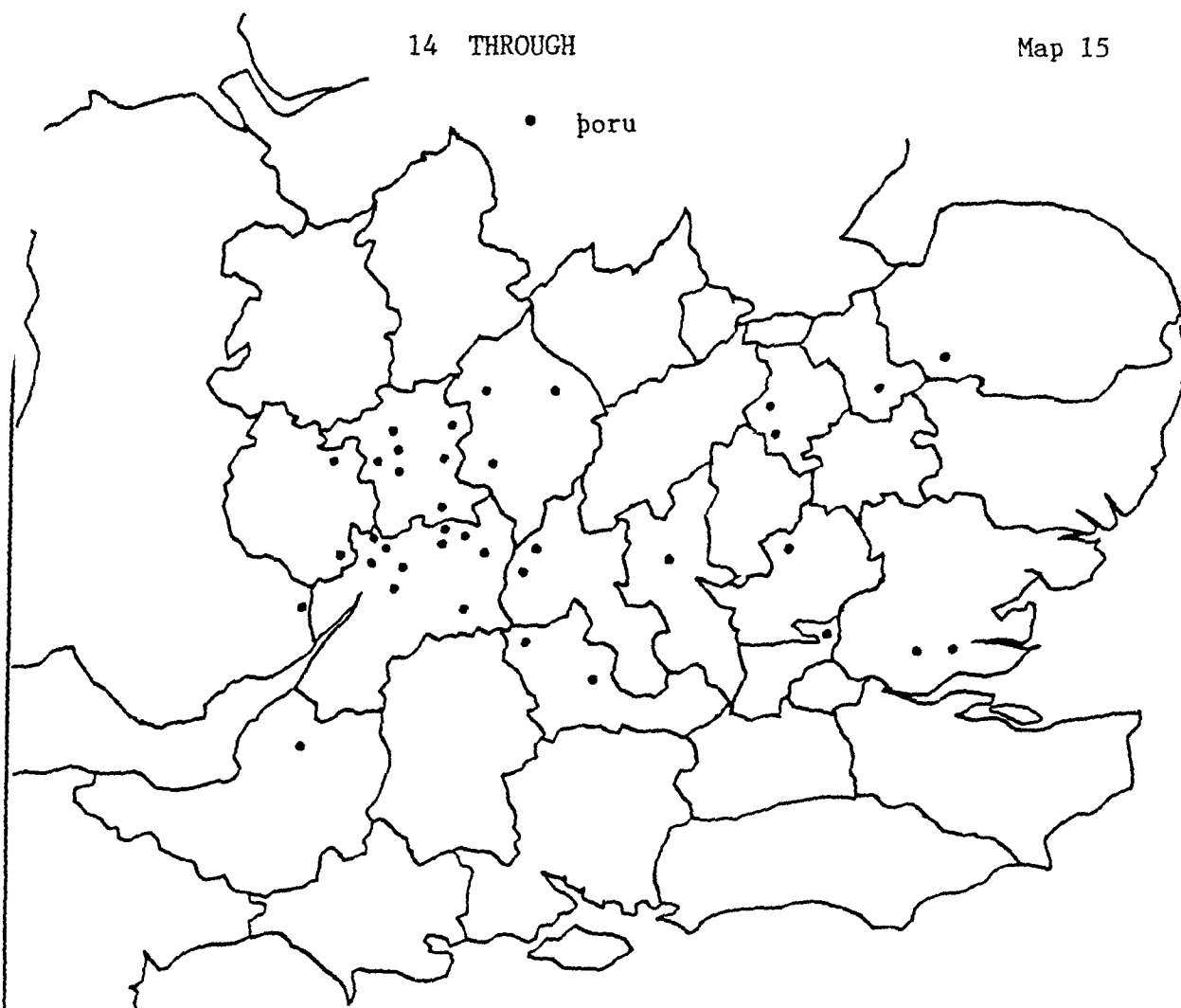
14 THROUGH

Map 14



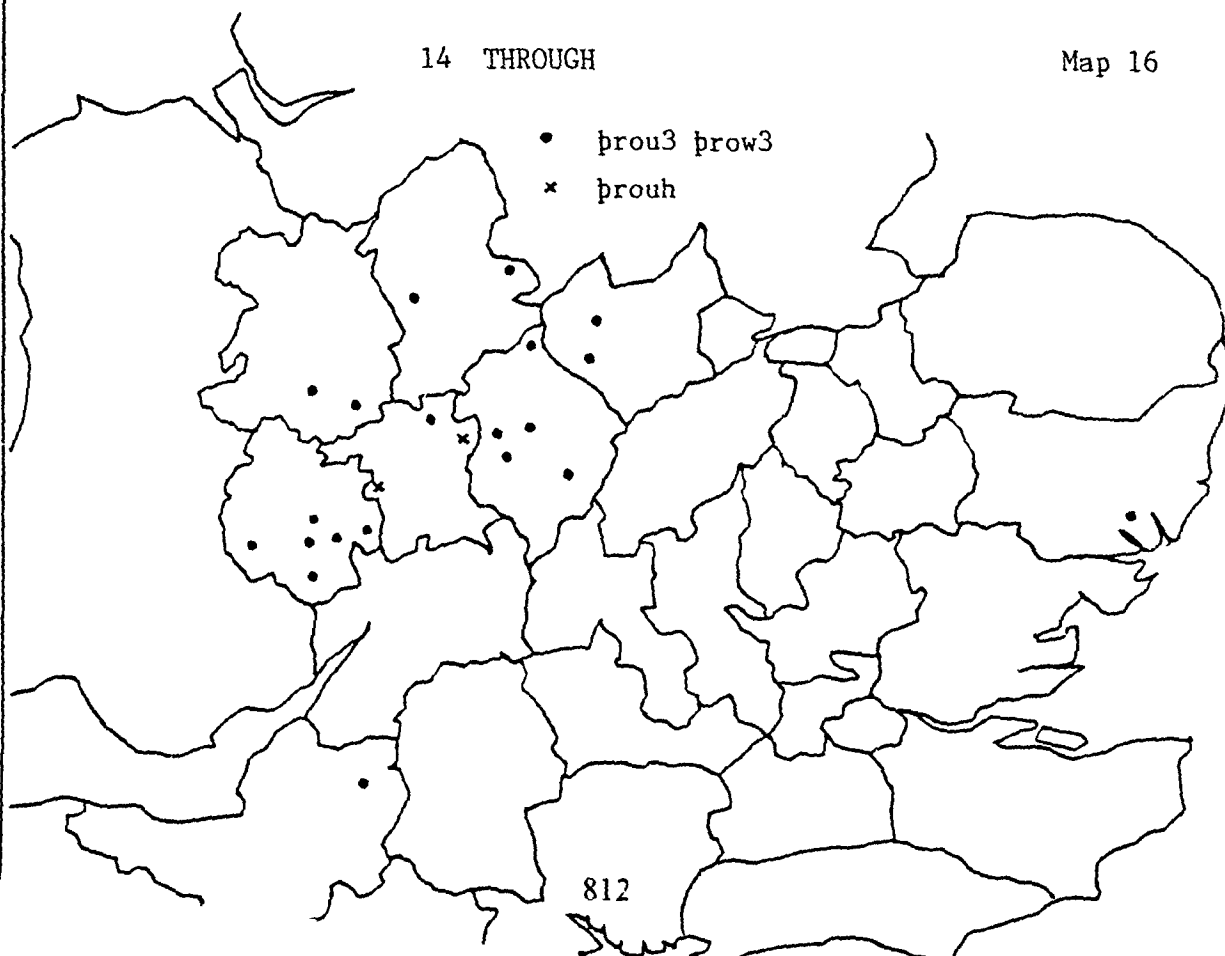
14 THROUGH

Map 15



14 THROUGH

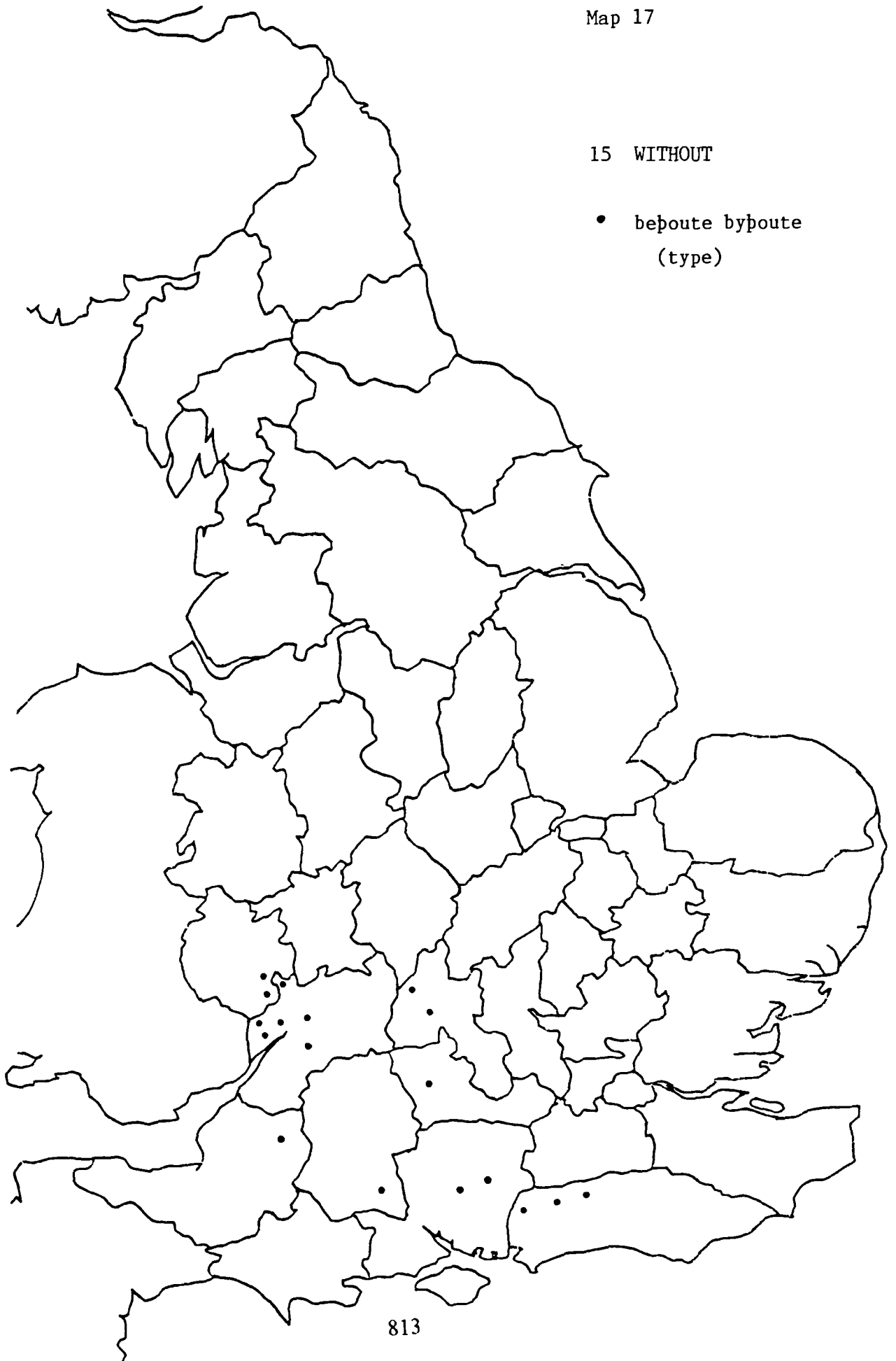
Map 16



Map 17

15 WITHOUT

- beþoute byþoute
(type)



Map 18

16 BUT

• bote

814

Map 18

16 BUT

• bote

814

Map 18

16 BUT

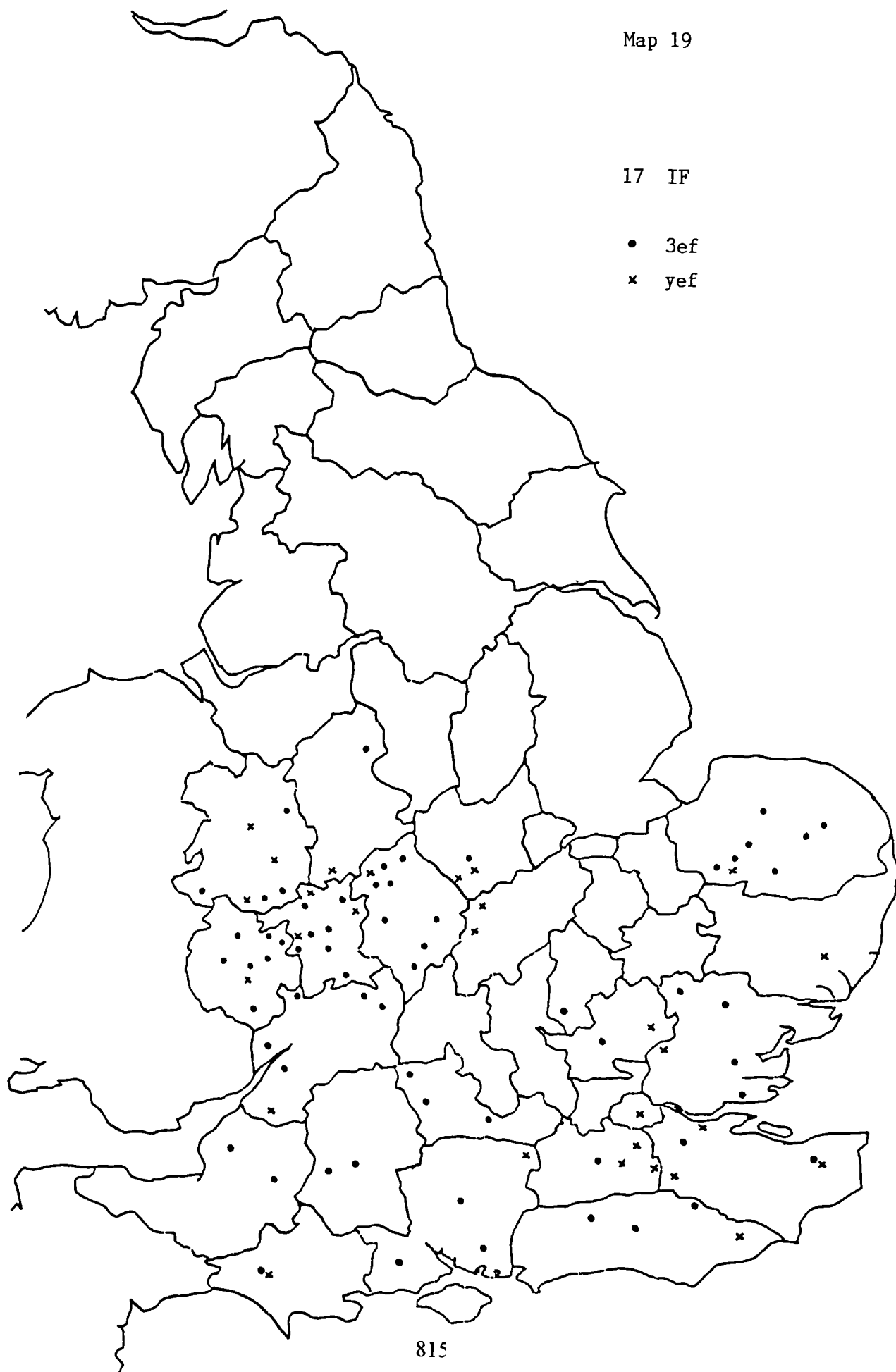
• bote

814

Map 19

17 IF

- 3ef
- × yef



Map 20

20 THOUGH

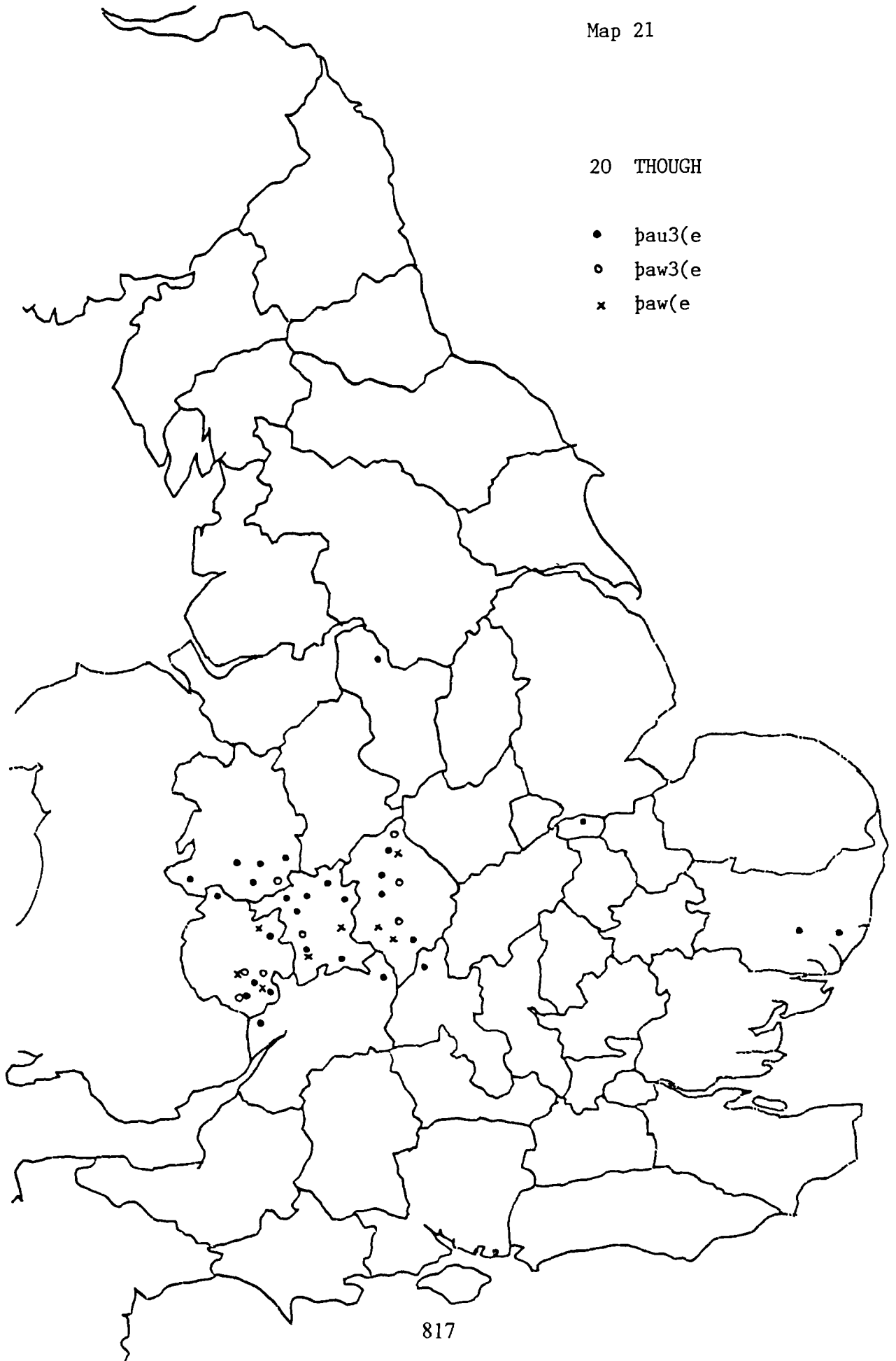
• pagh pah



Map 21

20 THOUGH

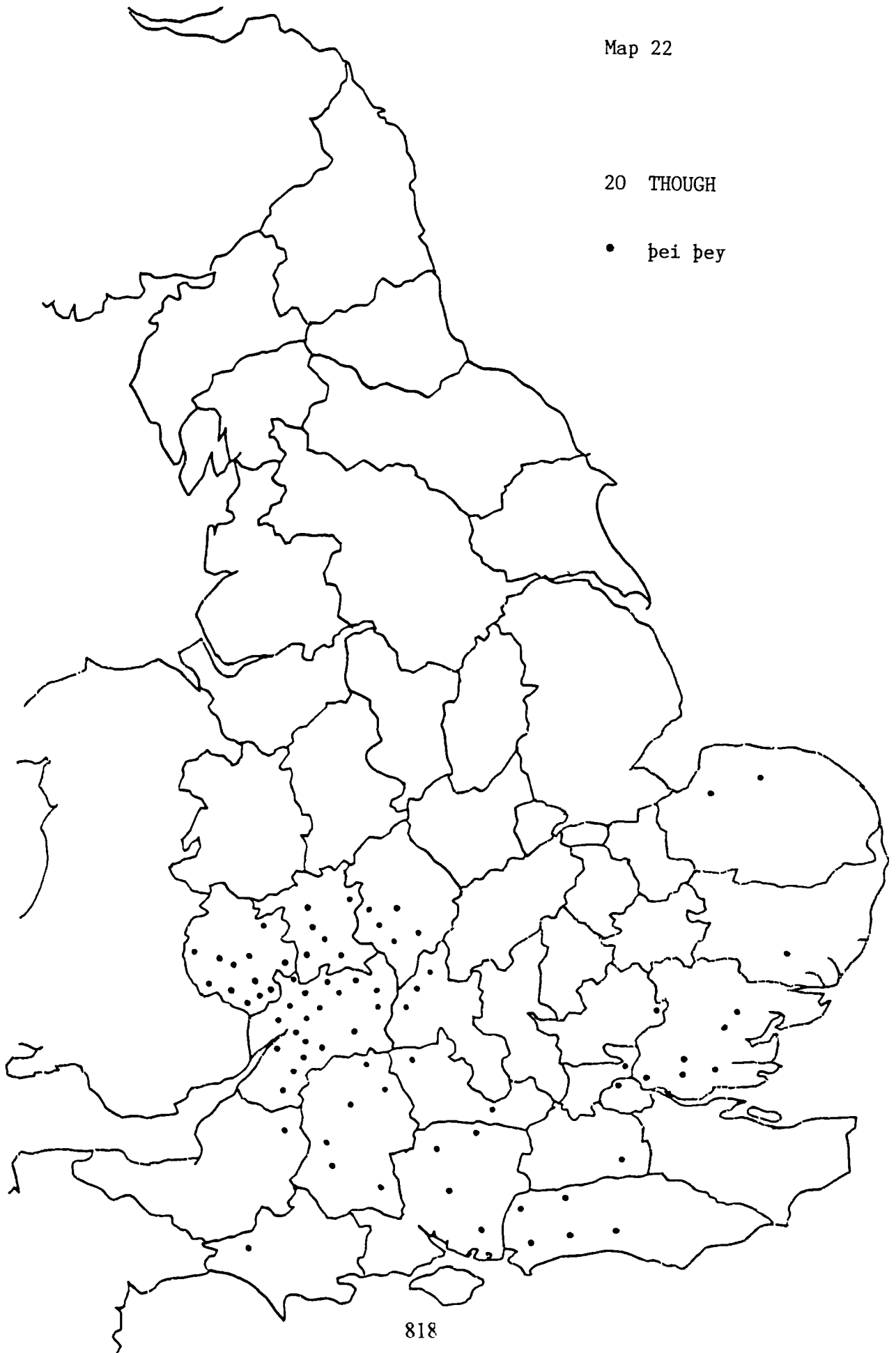
- pau3(e)
- paw3(e)
- × paw(e)



Map 22

20 THOUGH

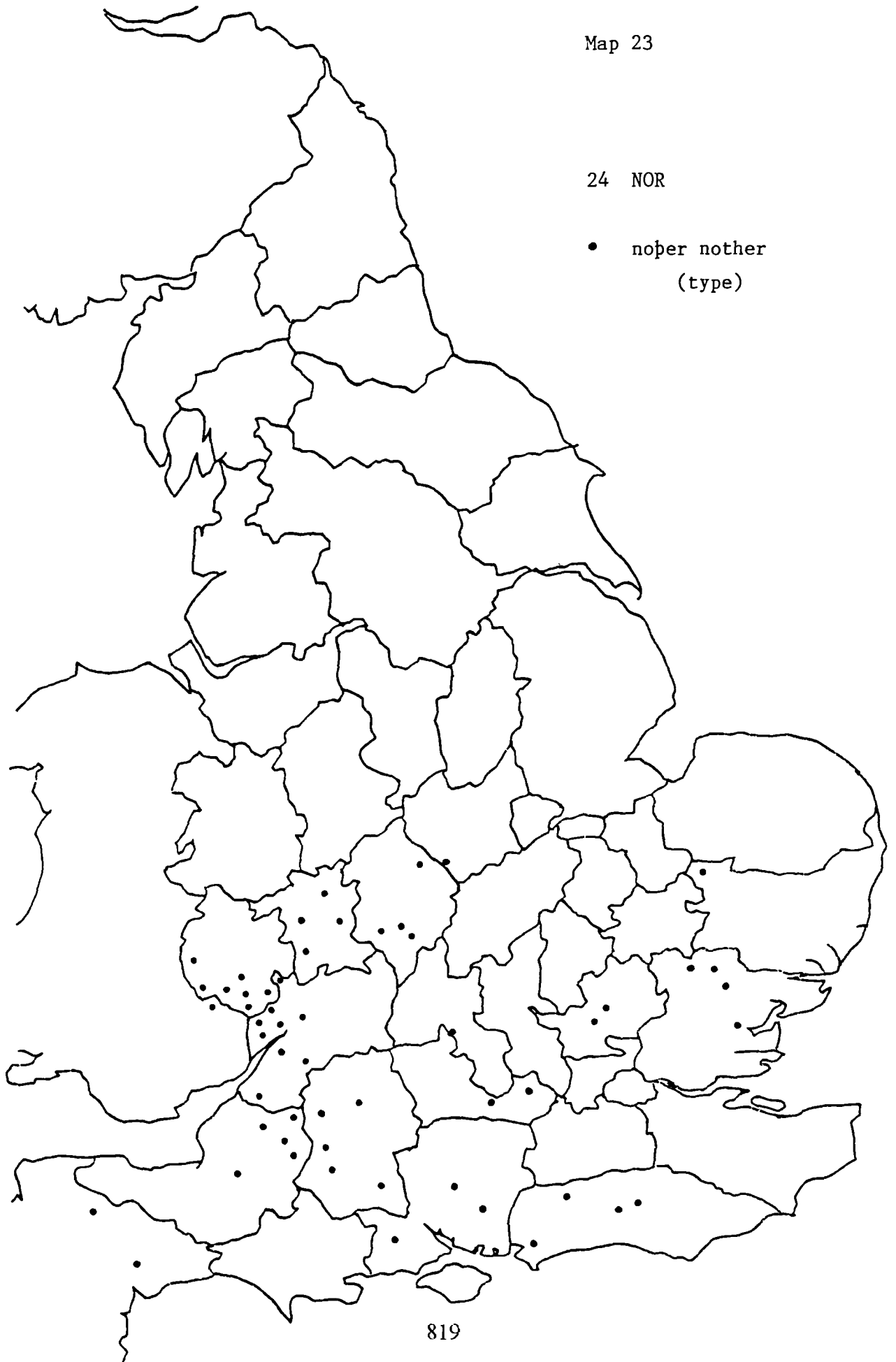
• bei pey



Map 23

24 NOR

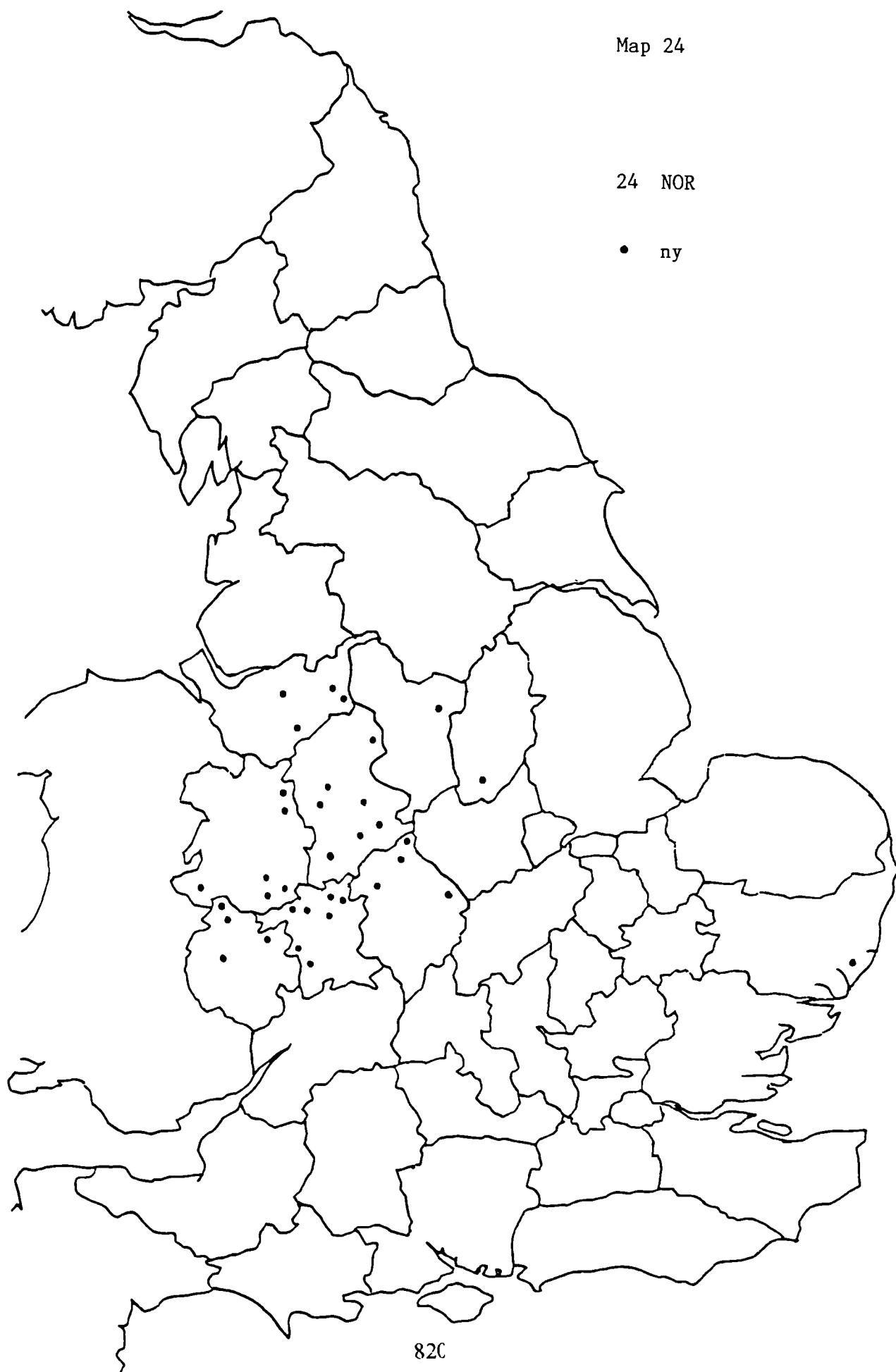
• noþer nother
(type)



Map 24

24 NOR

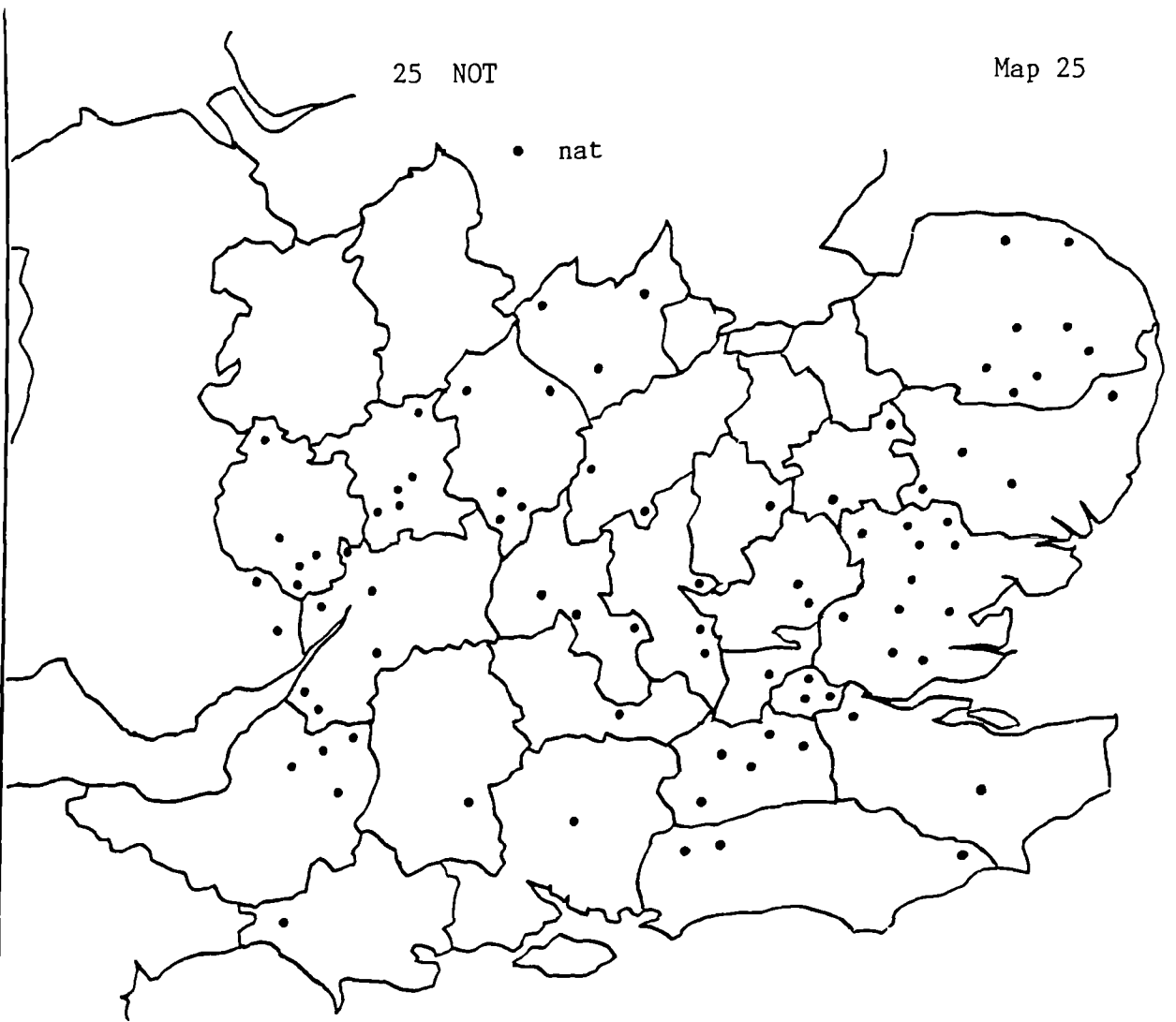
• ny



25 NOT

Map 25

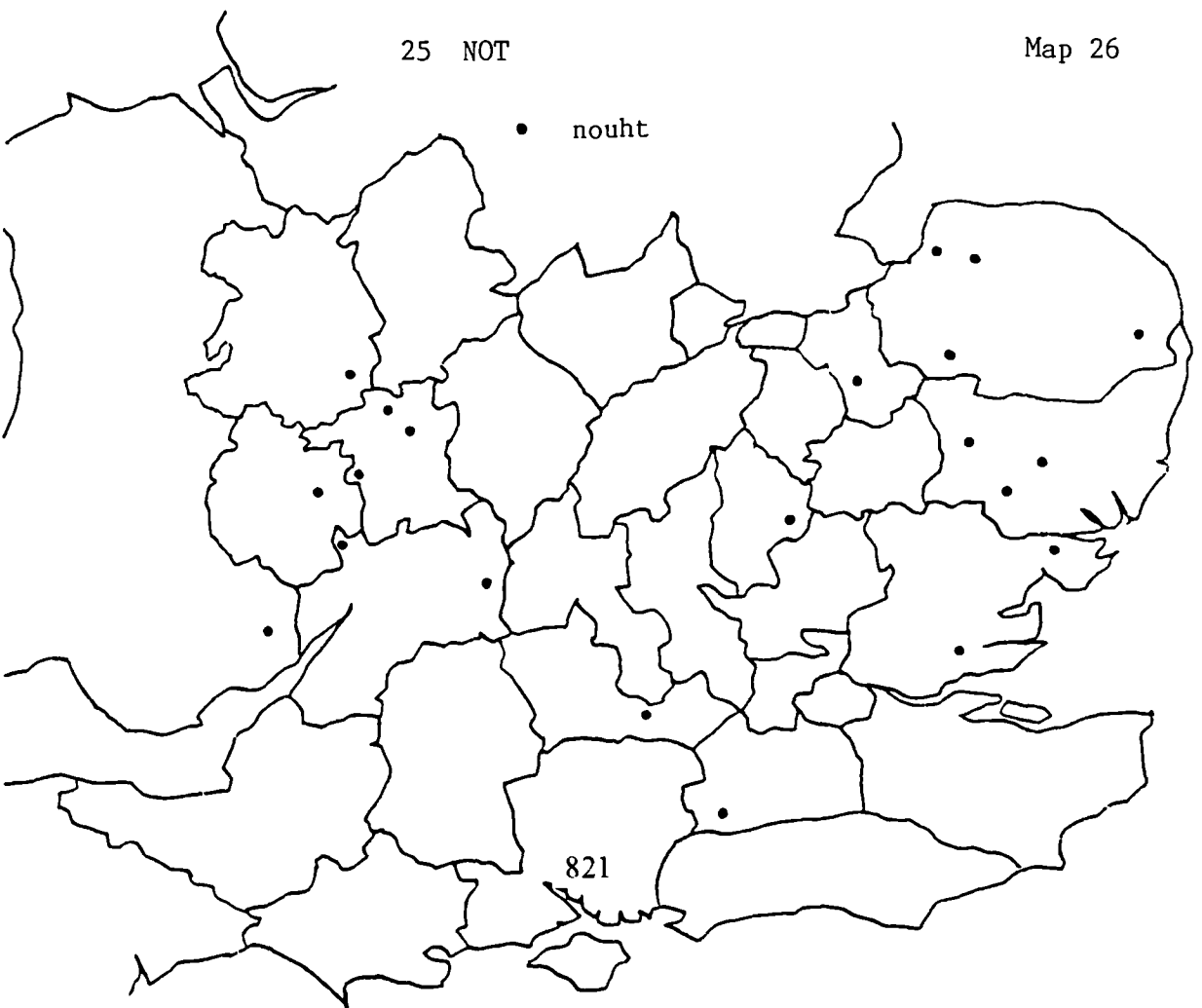
• nat



25 NOT

Map 26

• nouht



Map 27

26 YET

• 3ut



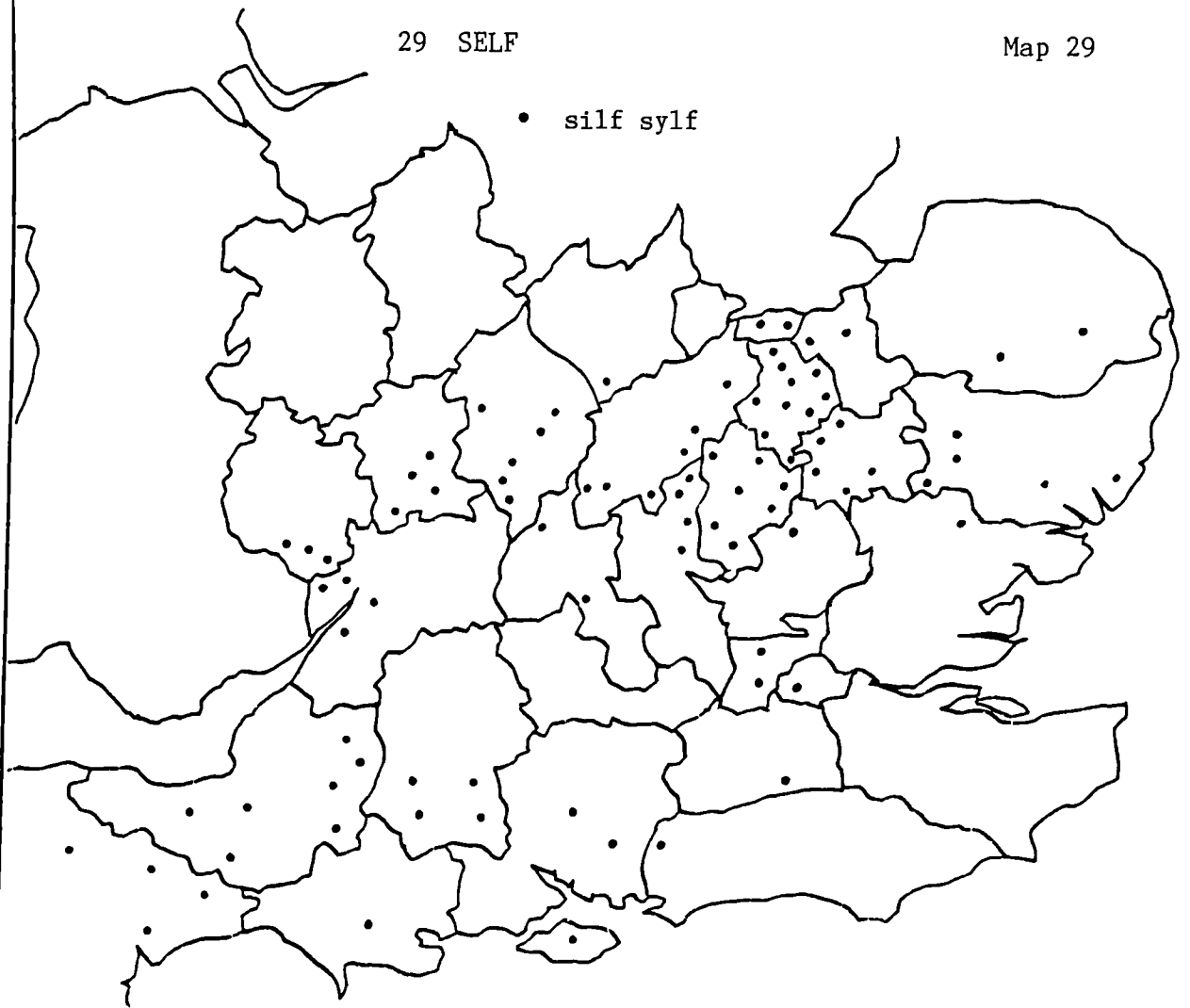
Map 28

28 AGAINST

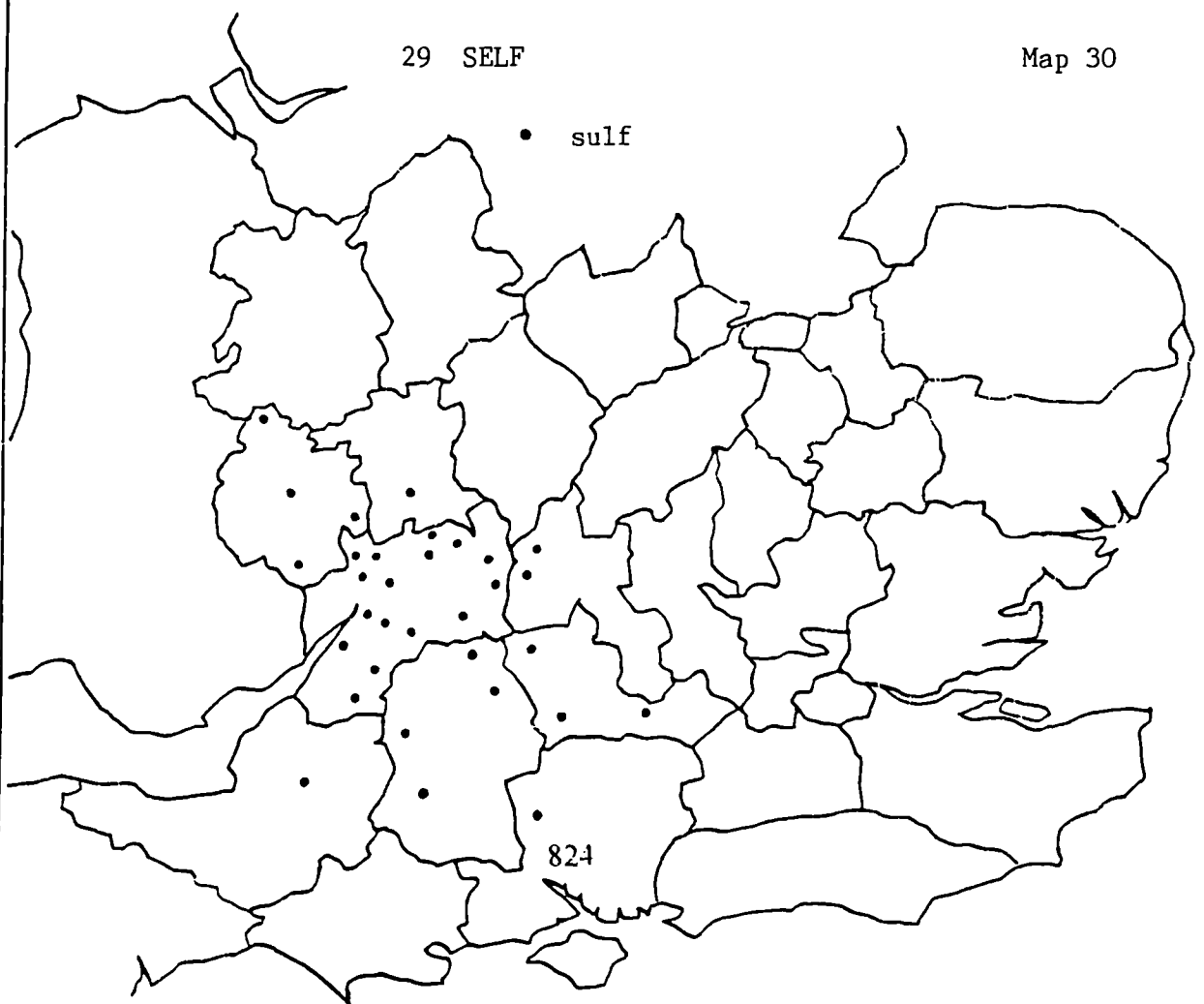
• a3ein(e a3eyn(e



• silf sylf



• sulf



Map 31

30 TOGETHER

• togadVr(s)
x togadrV(s)

825

Map 31

30 TOGETHER

• togadVr(s)
× togadrV(s)

825

Map 31

30 TOGETHER

• togadVr(s)
x togadrV(s)

825

Map 31

30 TOGETHER

• togadVr(s)
x togadrV(s)

825

Map 32

31 THEN

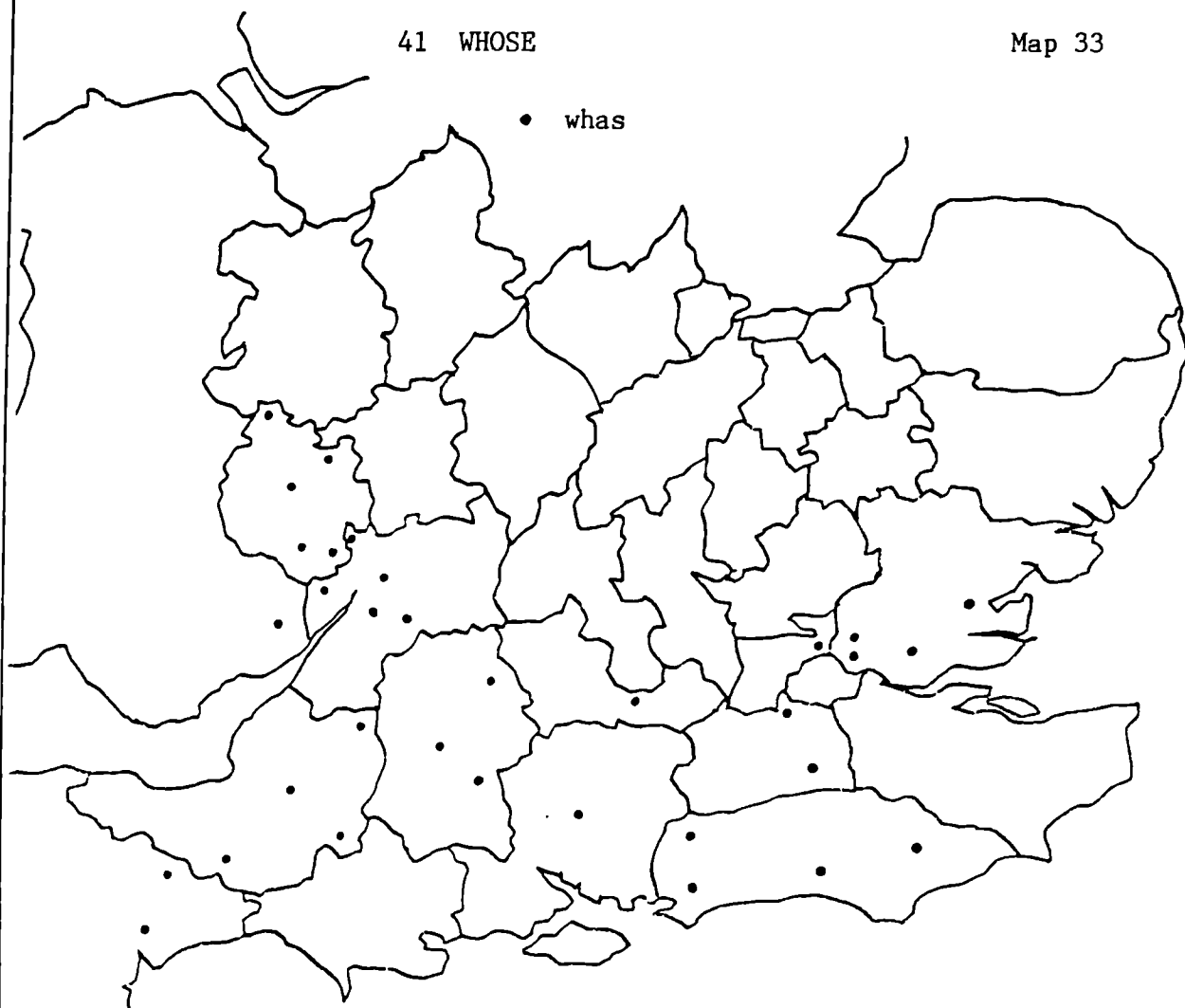
• po



41 WHOSE

Map 33

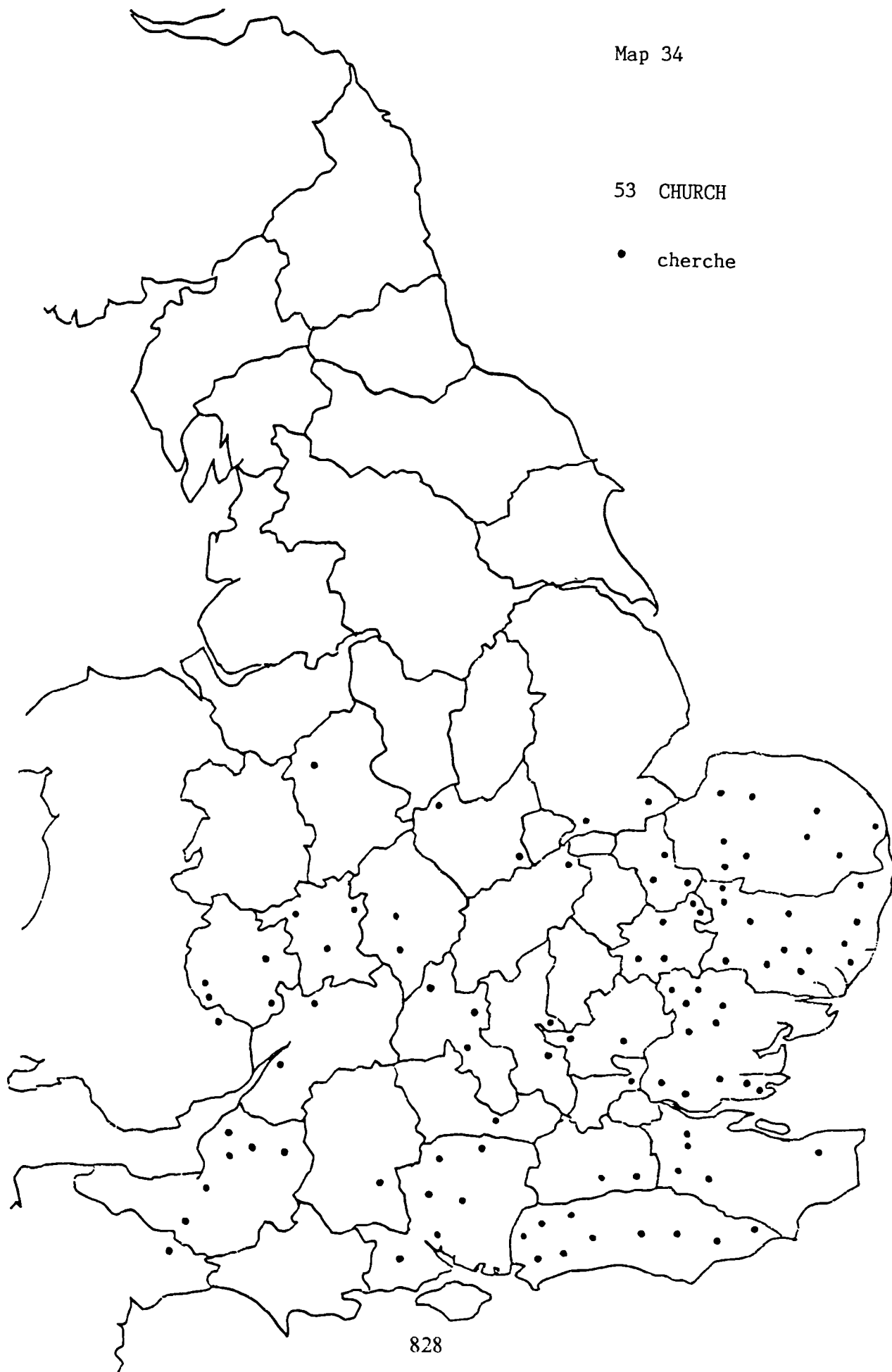
• whas



Map 34

53 CHURCH

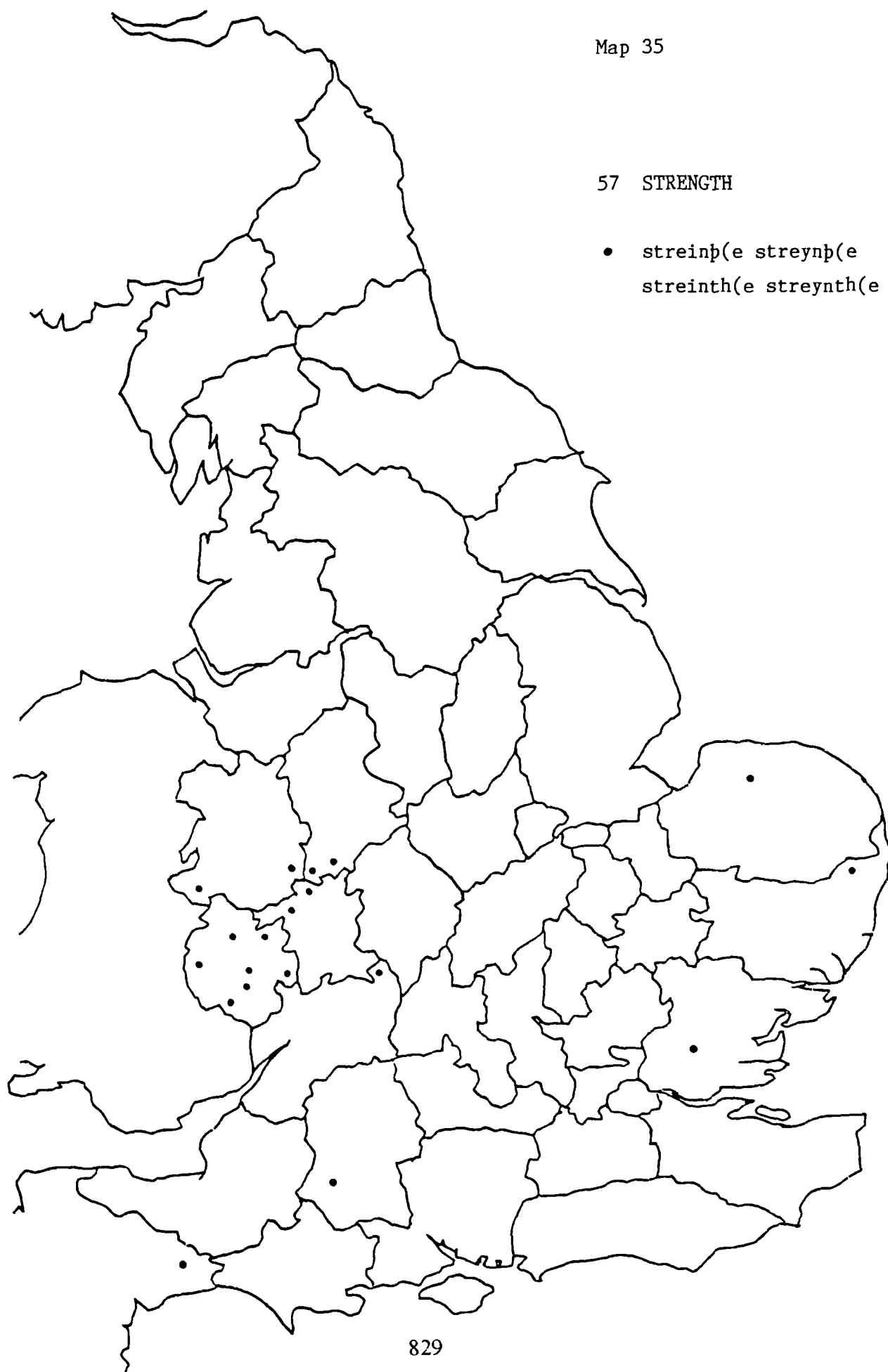
• cherche



Map 35

57 STRENGTH

- streinþ(e streynþ(e
streinth(e streynth(e



Map 36

62 GOOD

• goud(e)

830

Map 36

62 GOOD

• goud(e)

830

Map 36

62 GOOD

• goud(e)

830

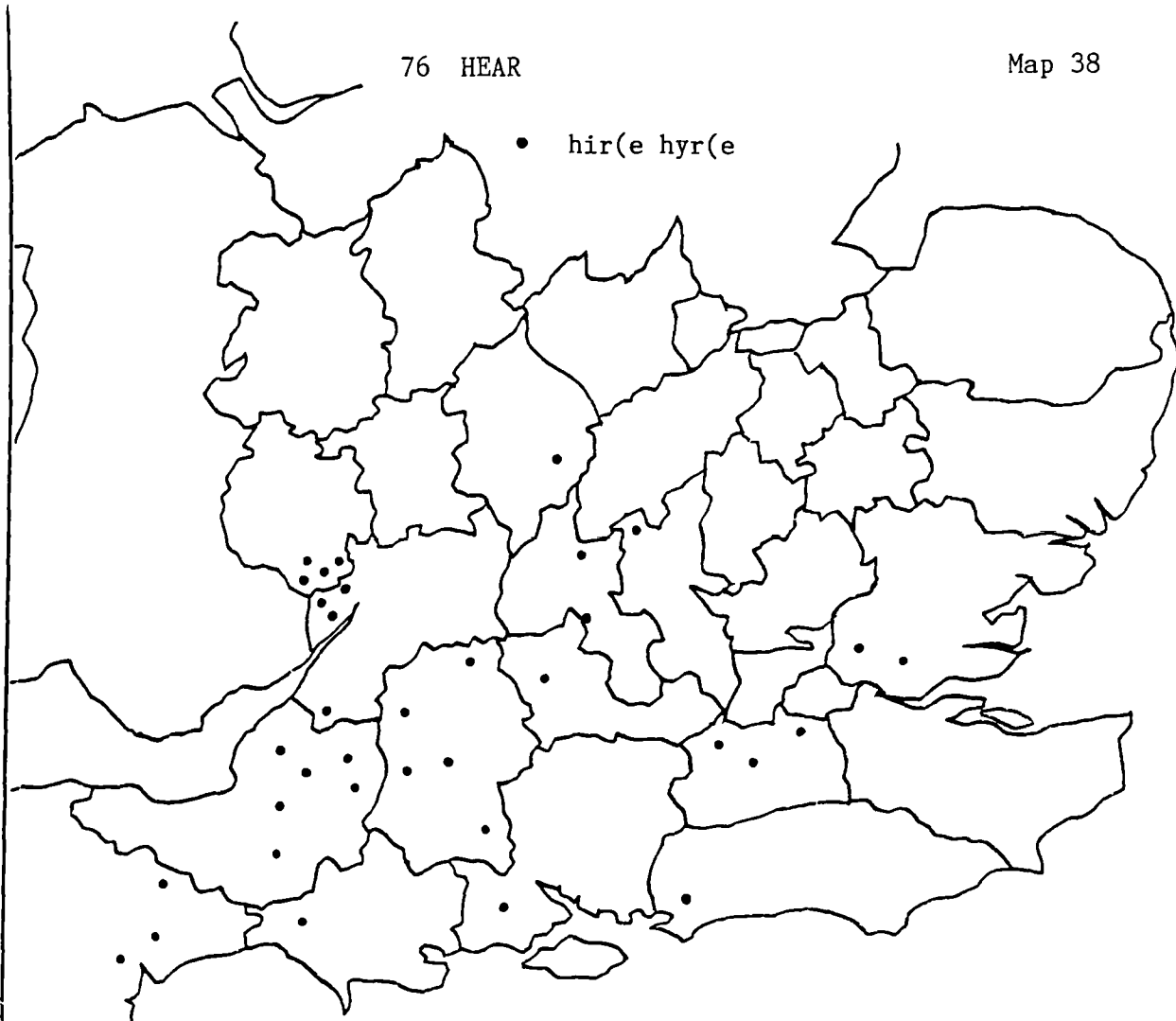
Map 37

71 CLEPE

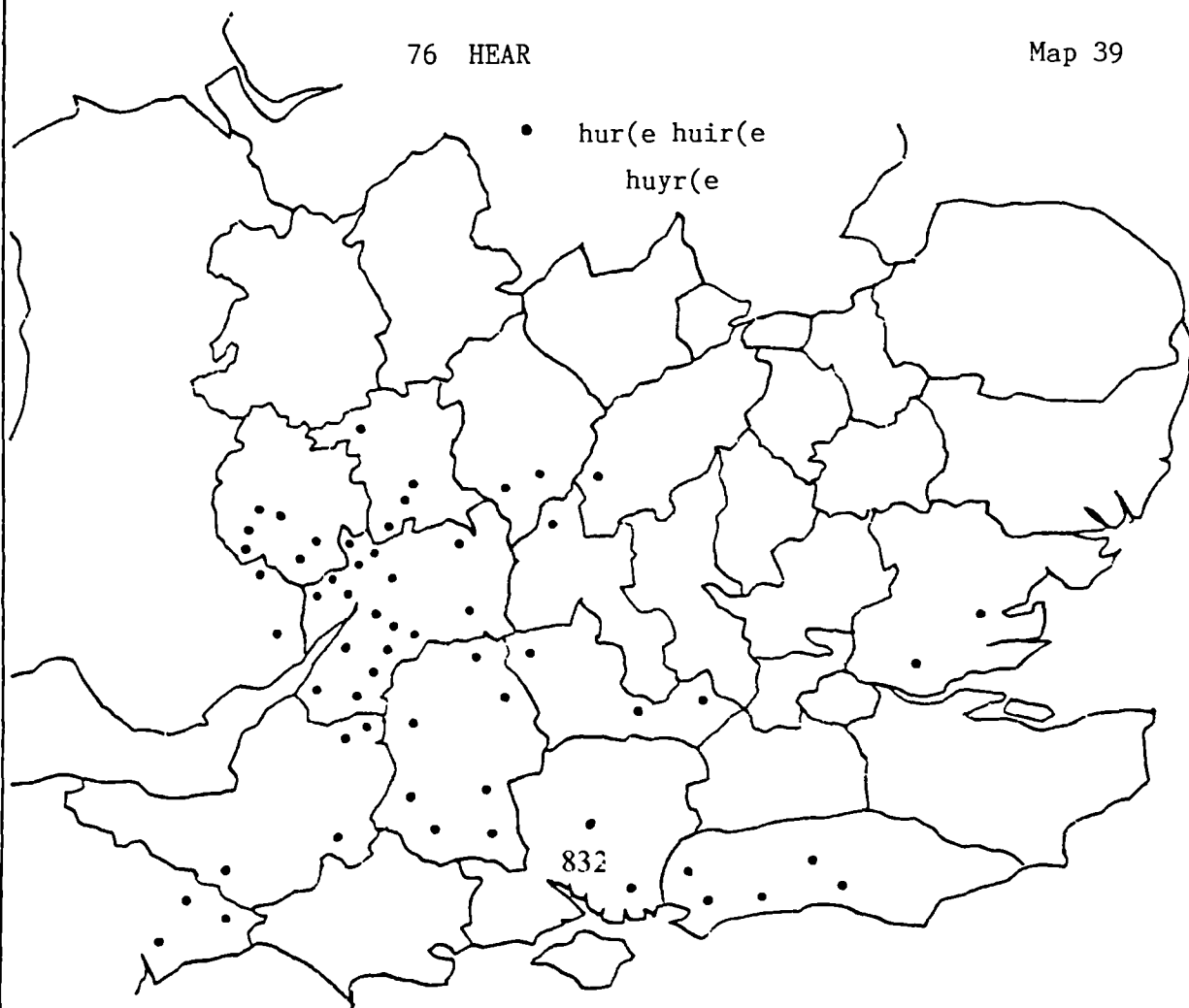
• clup-



• hir(e hyr(e



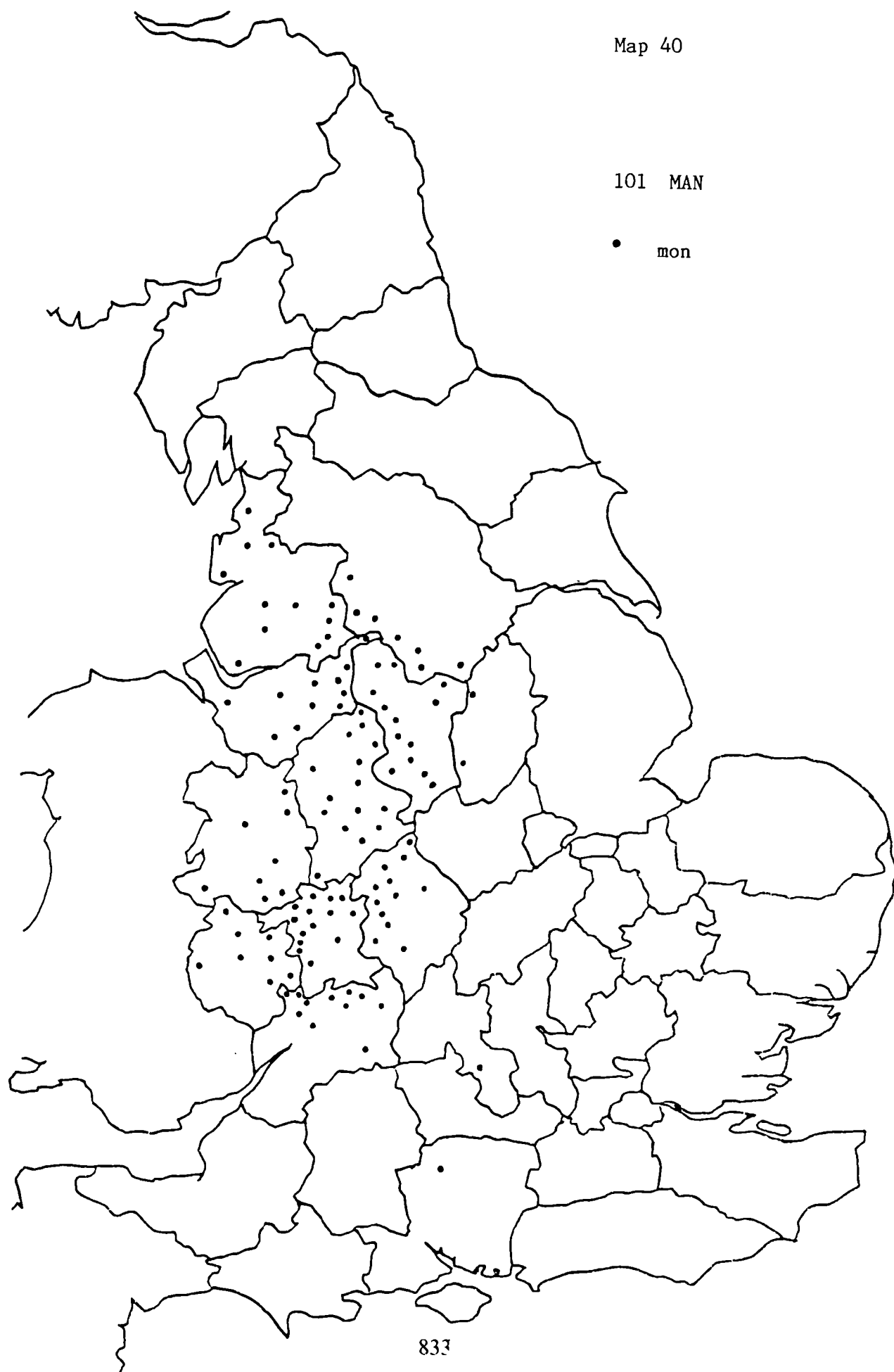
• hur(e huir(e
huyr(e



Map 40

101 MAN

• mon

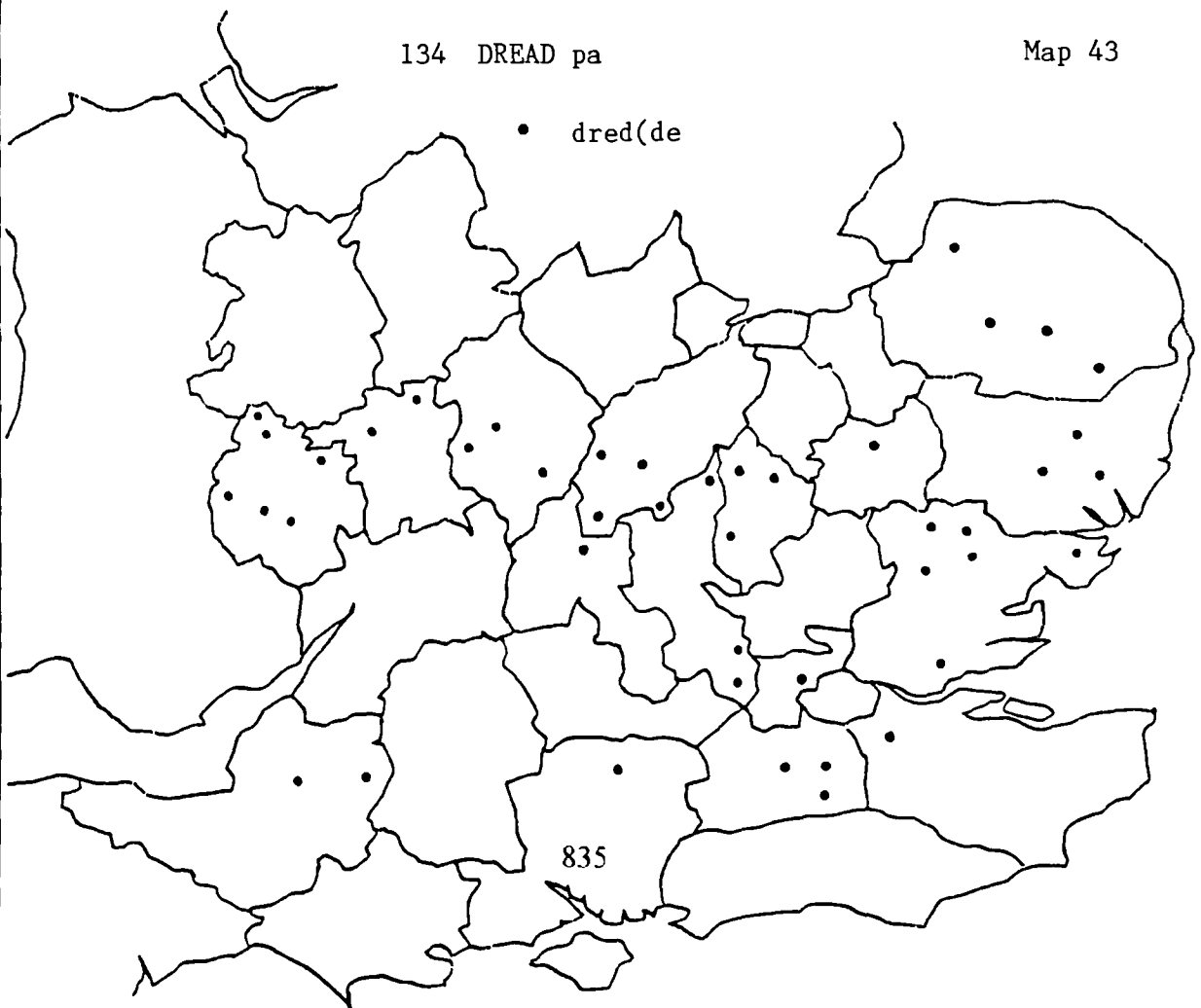
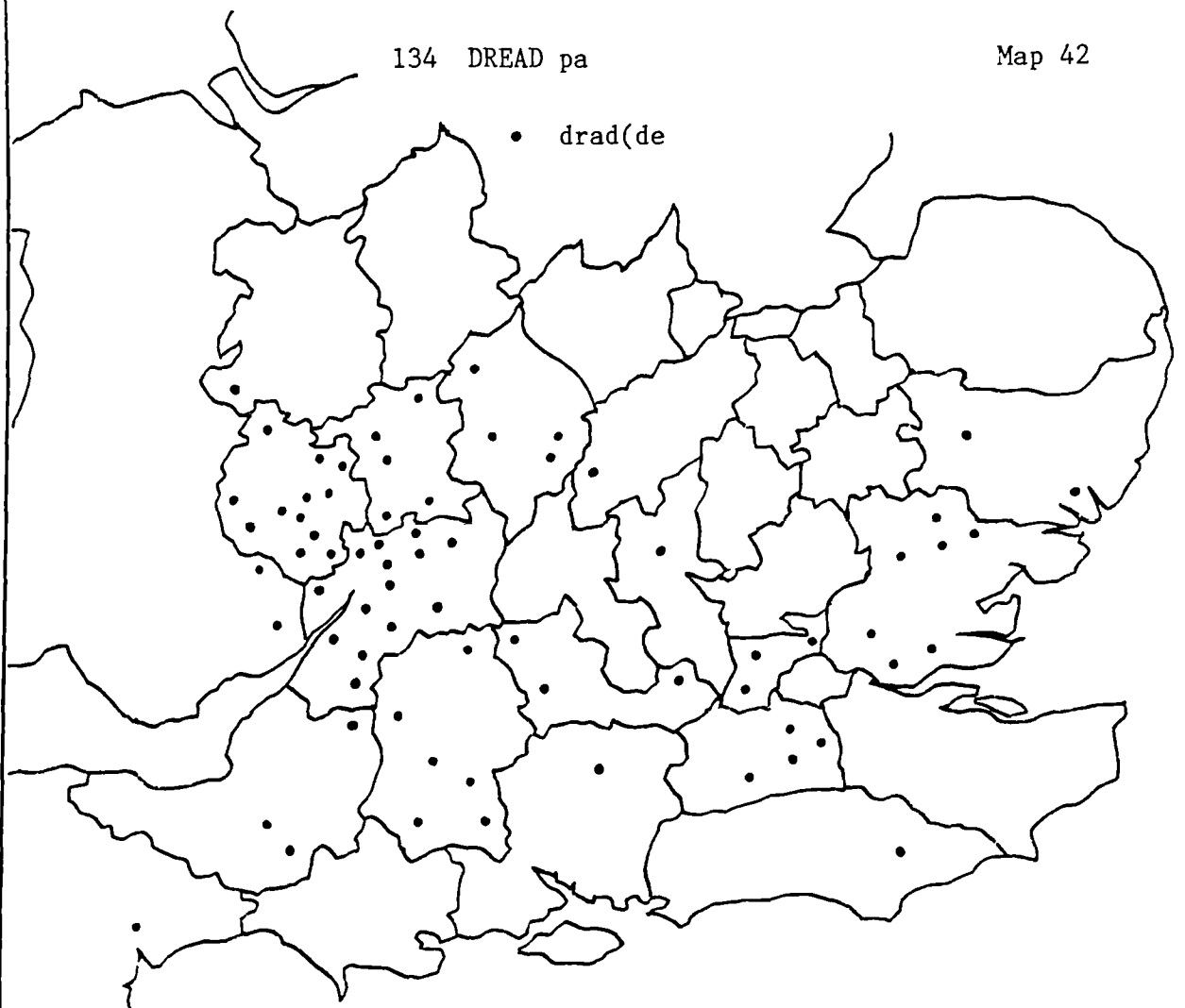


Map 41

124 WAS

• wes

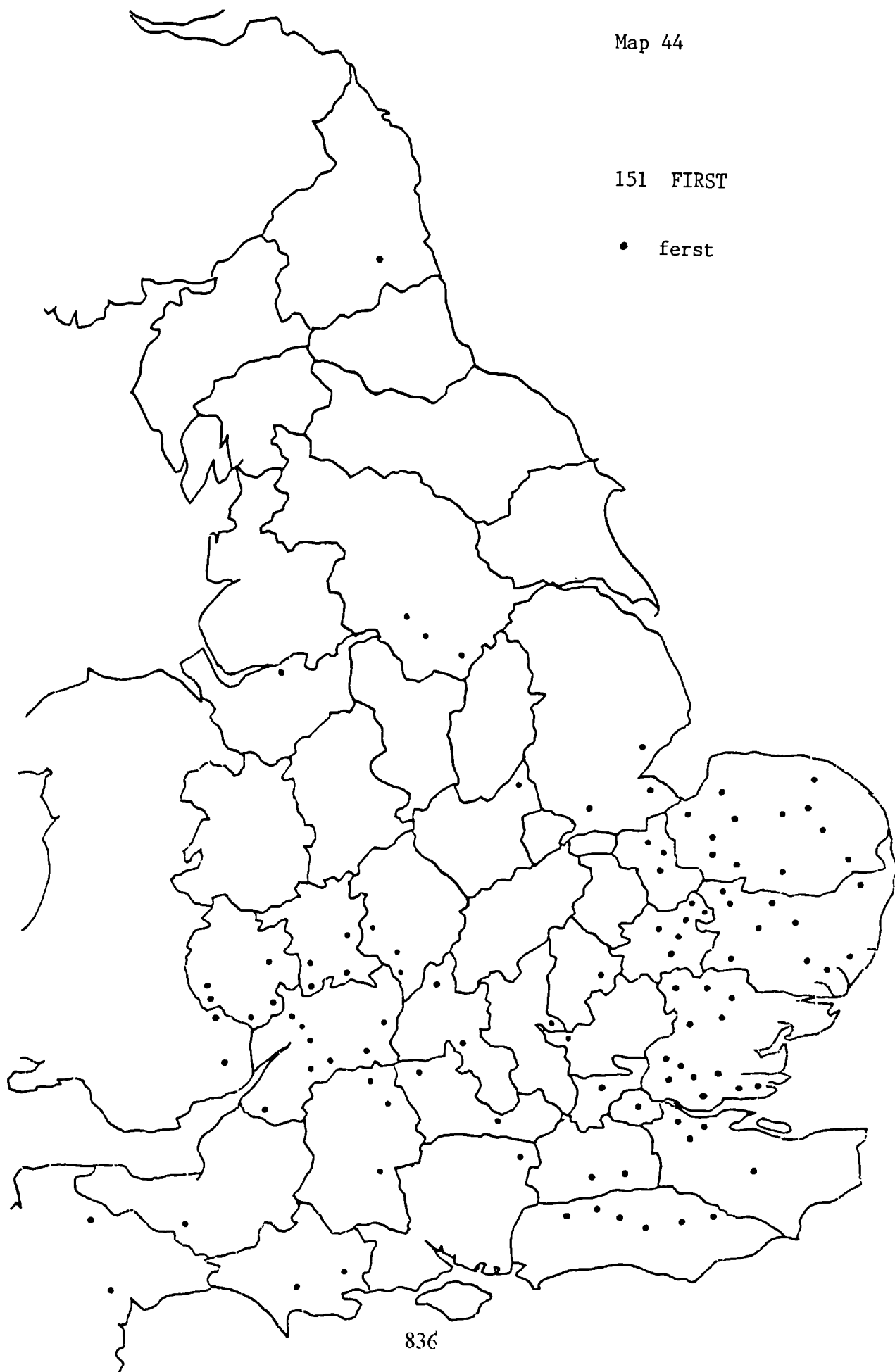




Map 44

151 FIRST

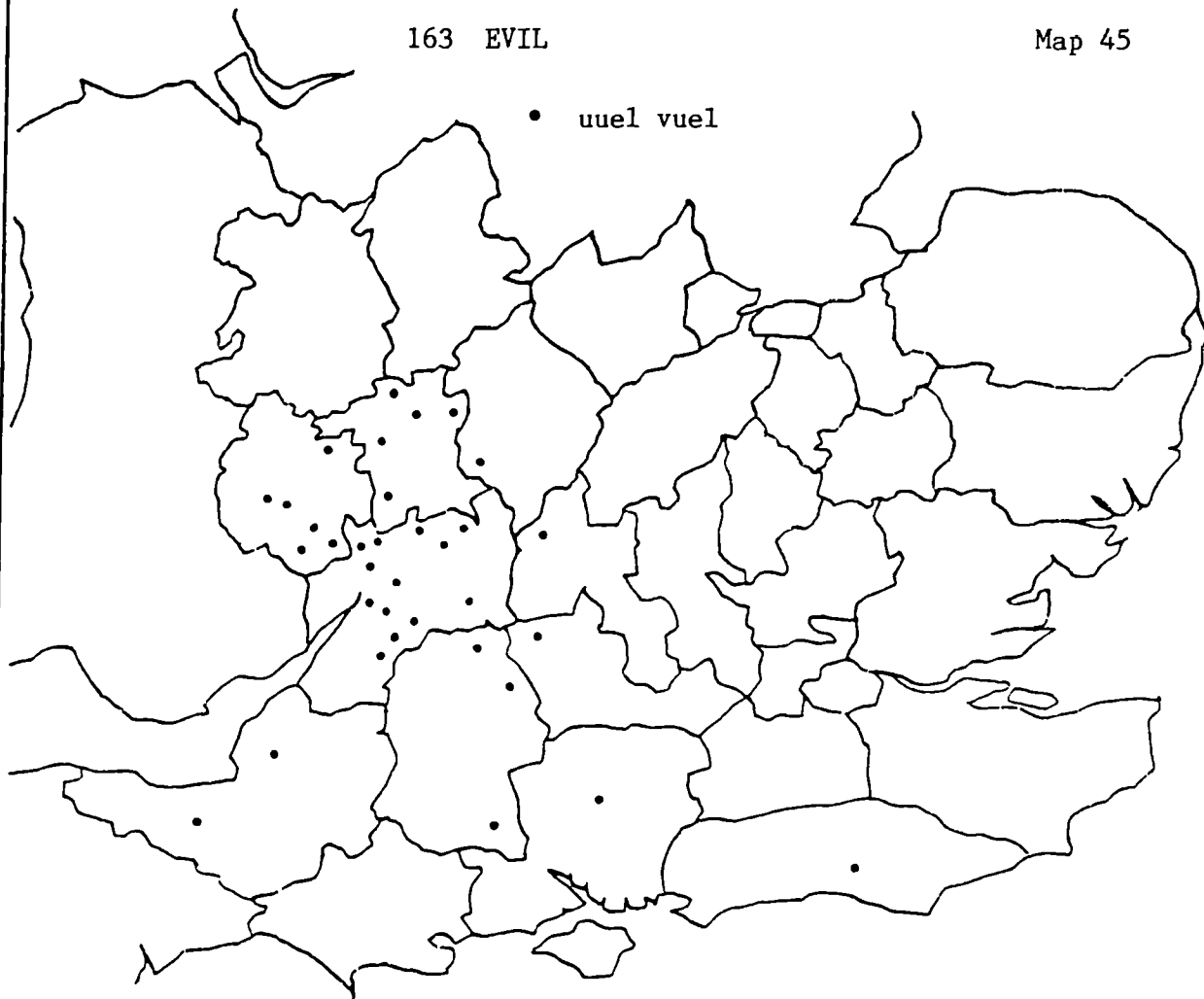
• ferst



163 EVIL

Map 45

• uuel vuel



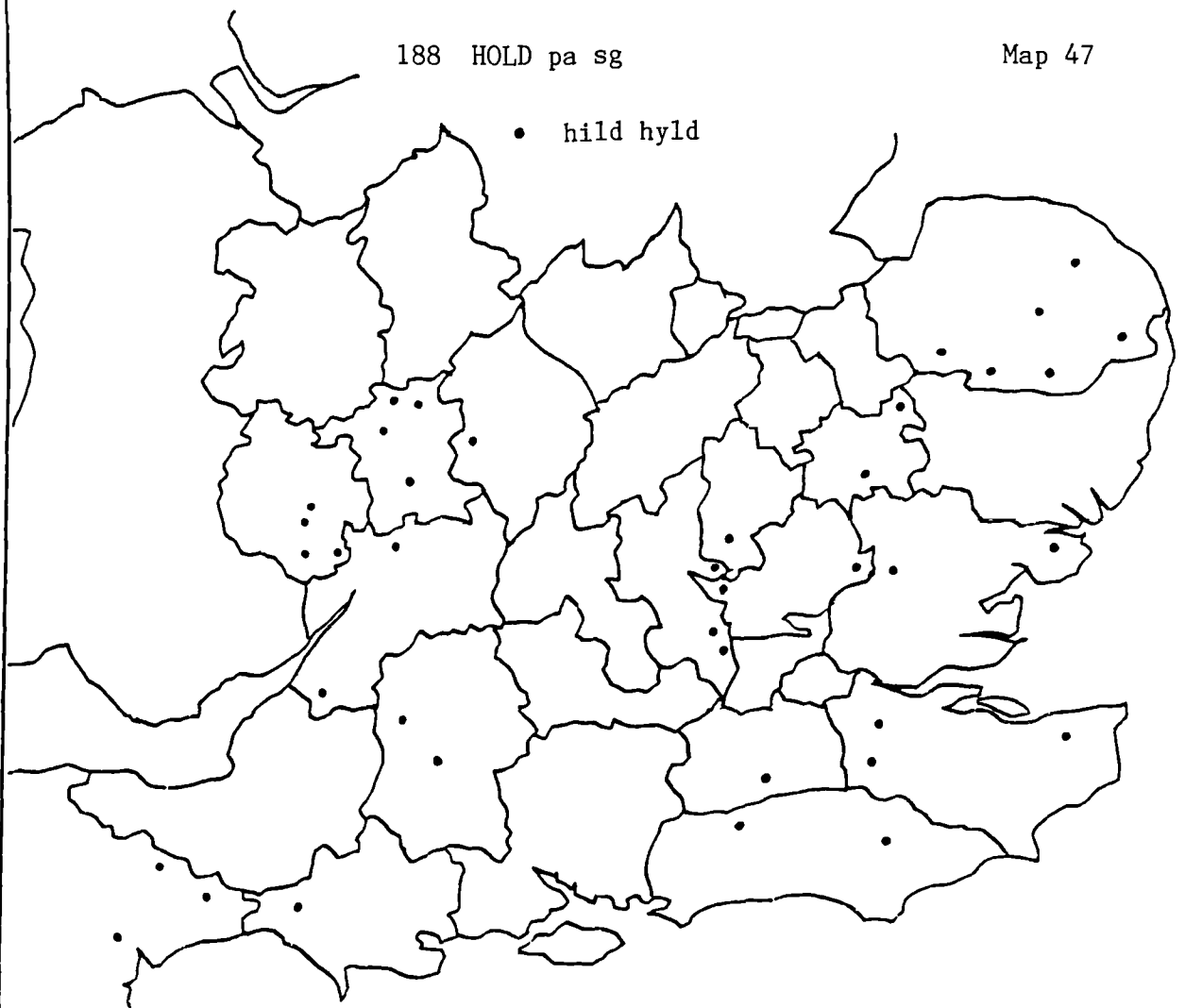
Map 46

164 STEAD

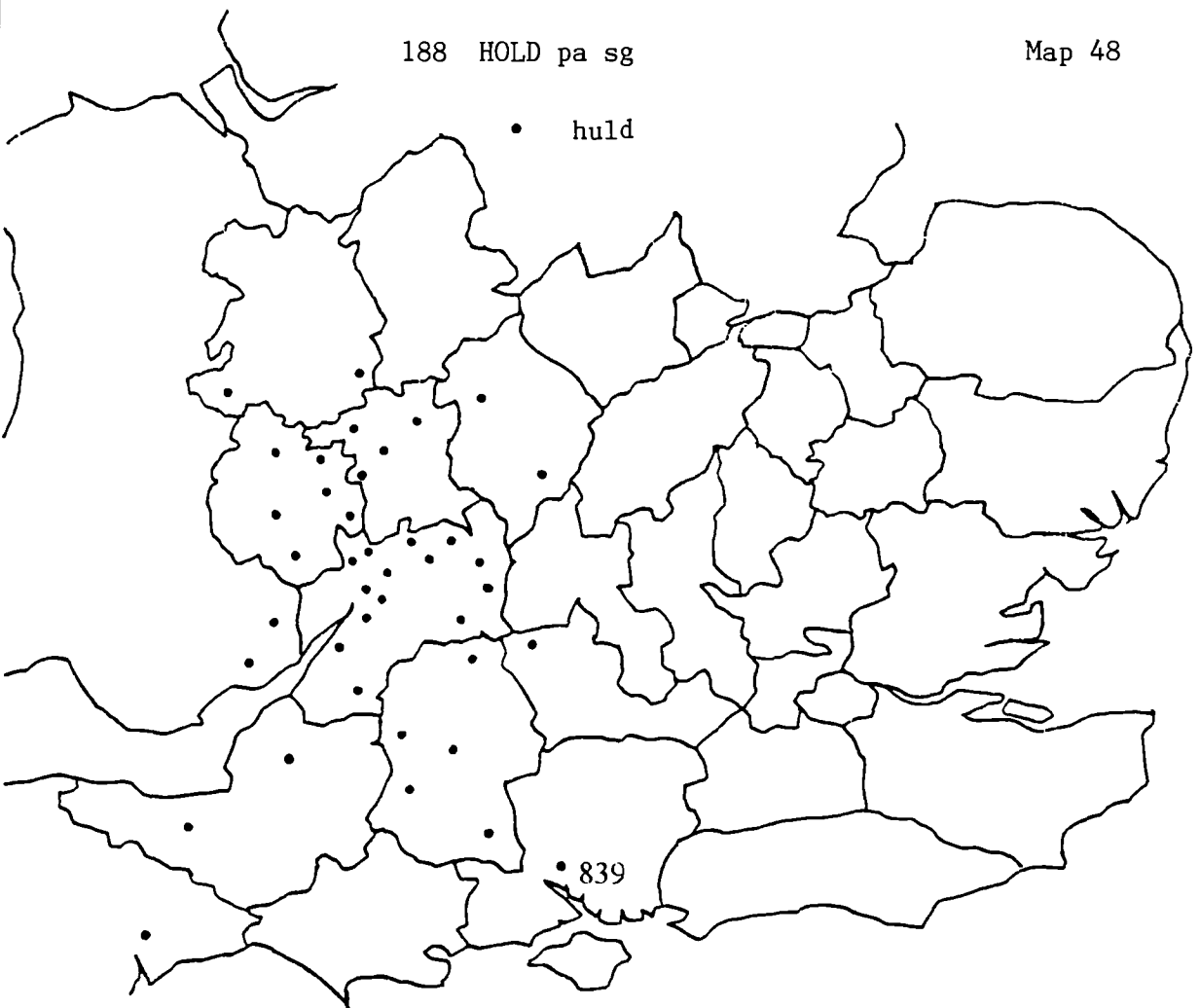
• stude

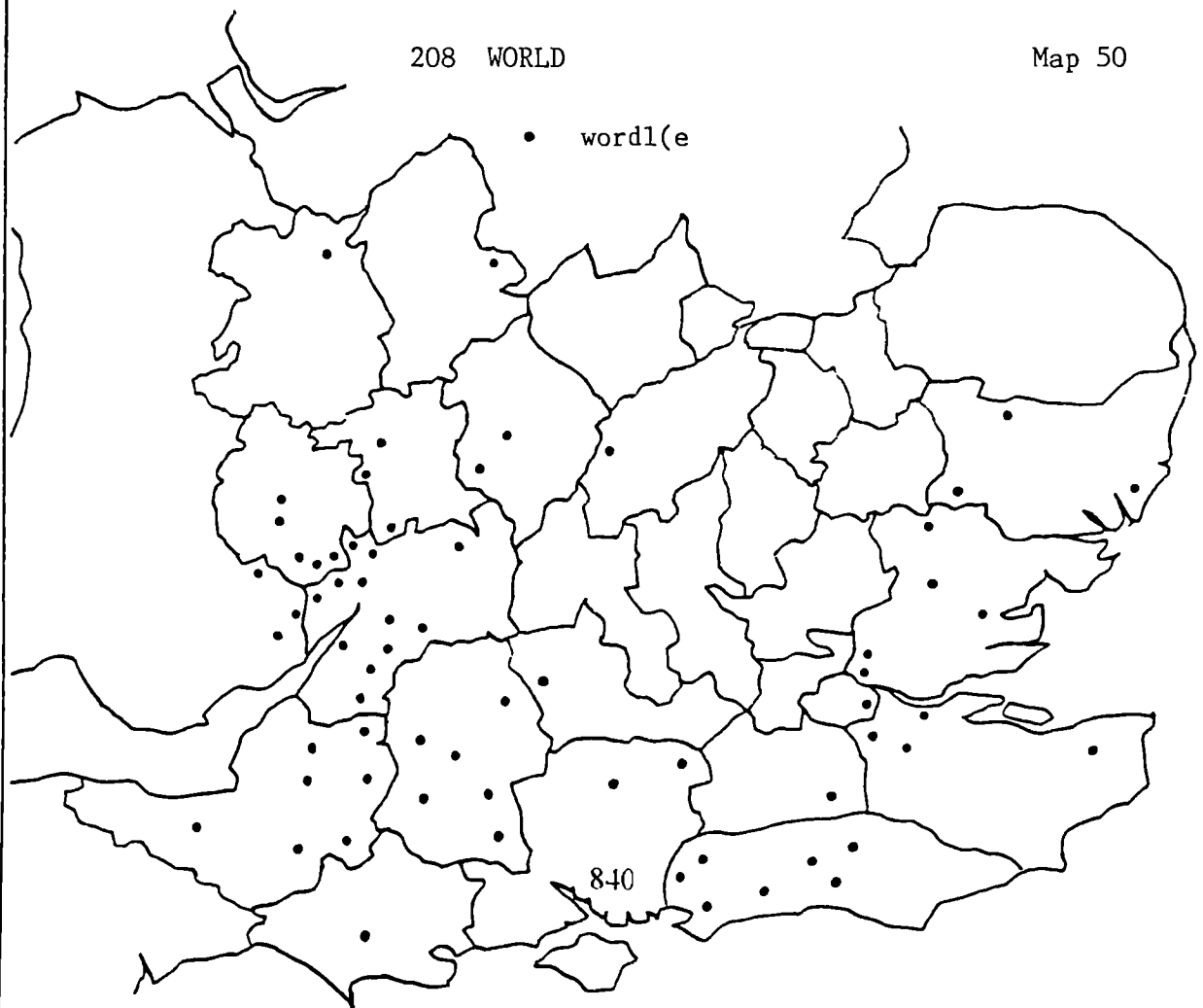
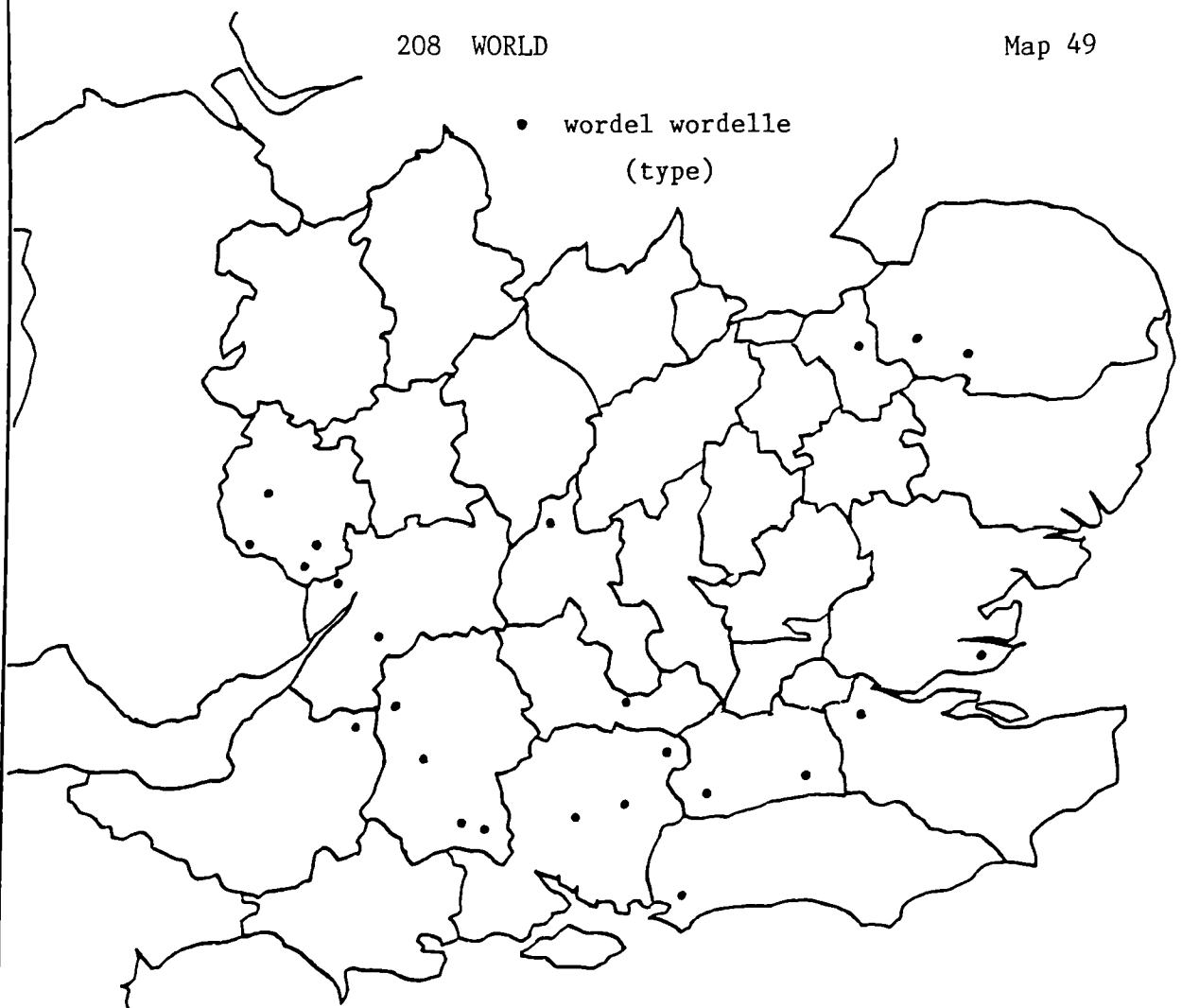


• hild hyld

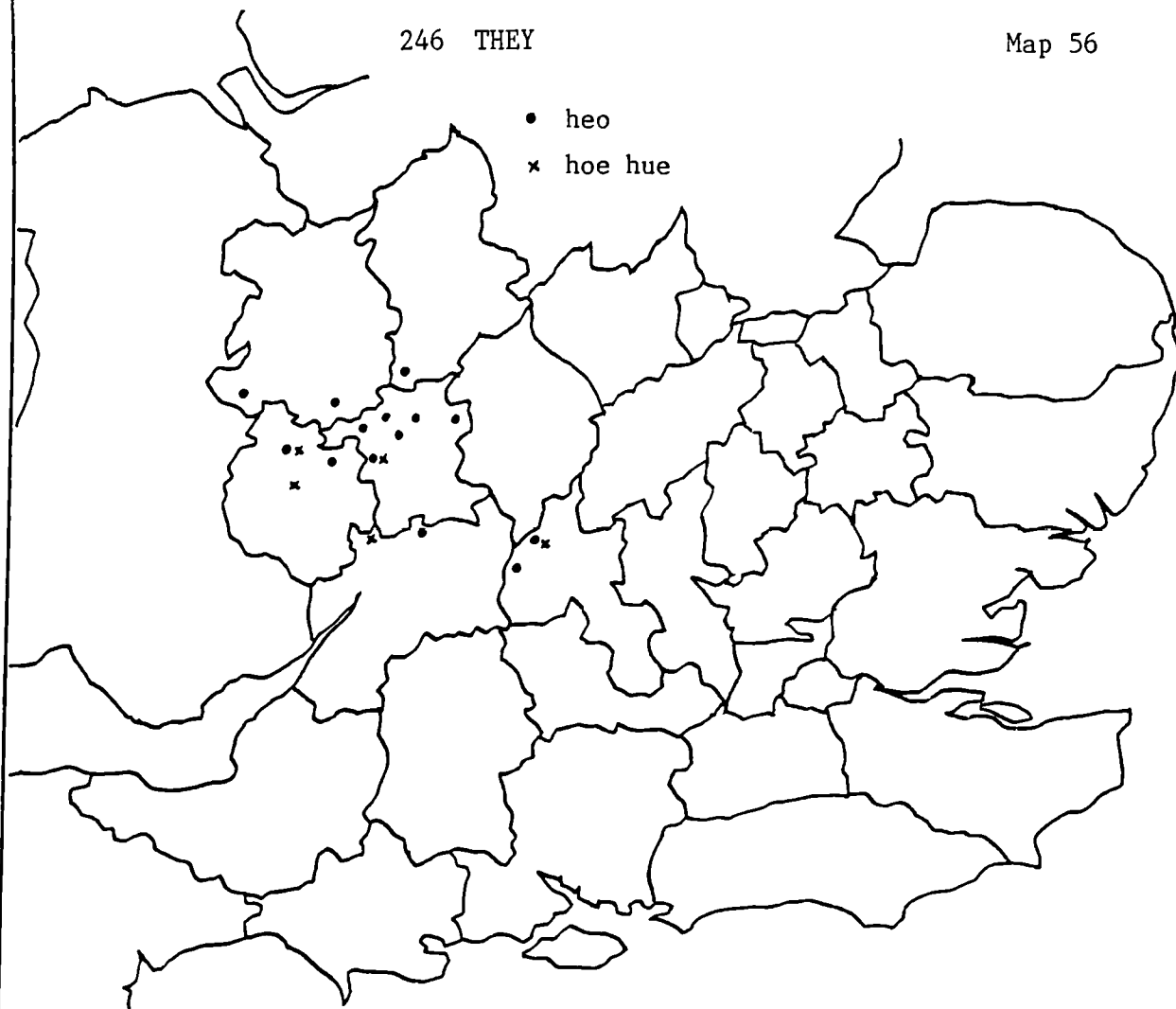


• huld

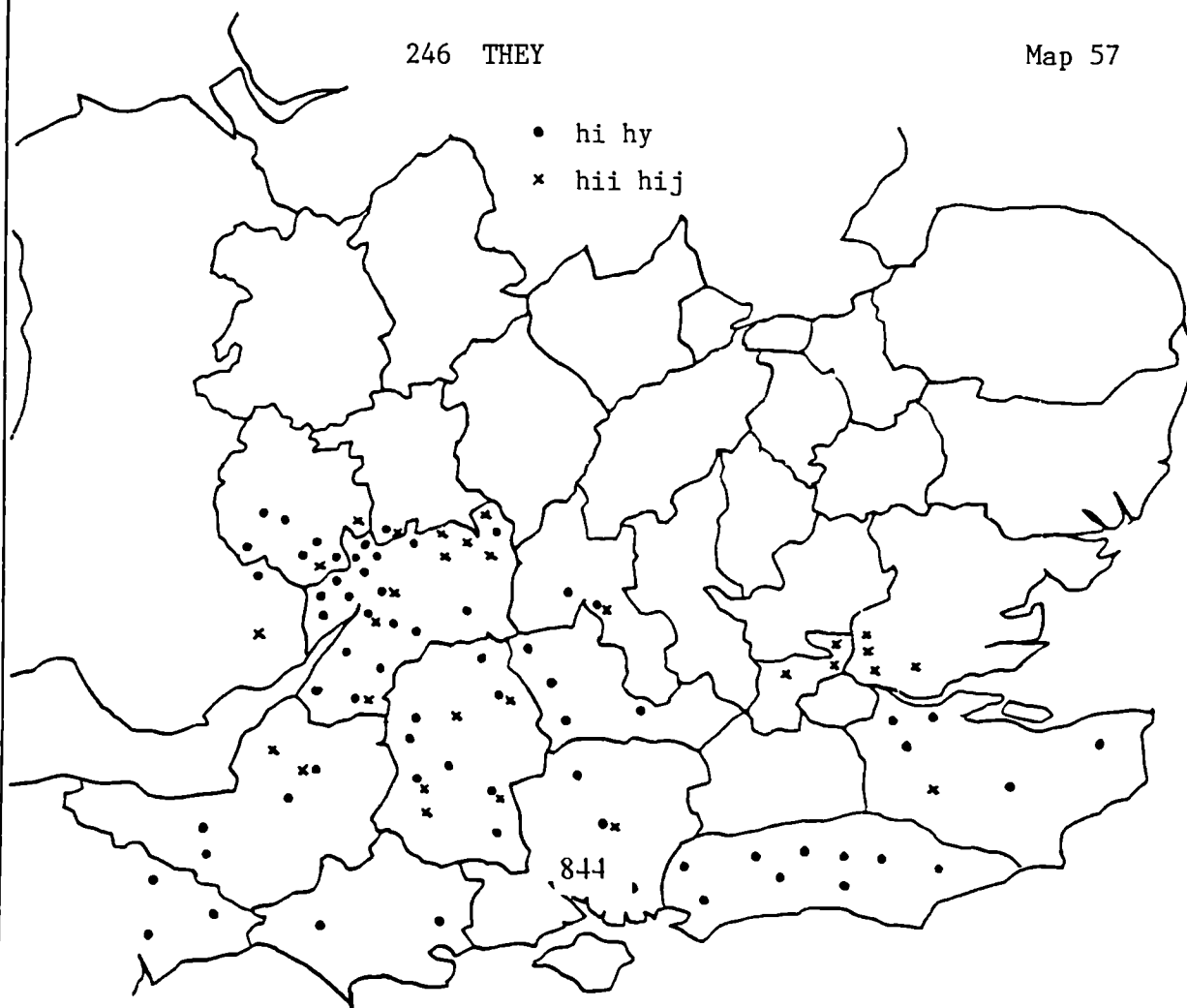




- heo
- × hoe hue



- hi hy
- × hii hij



Map 58

248 THEM

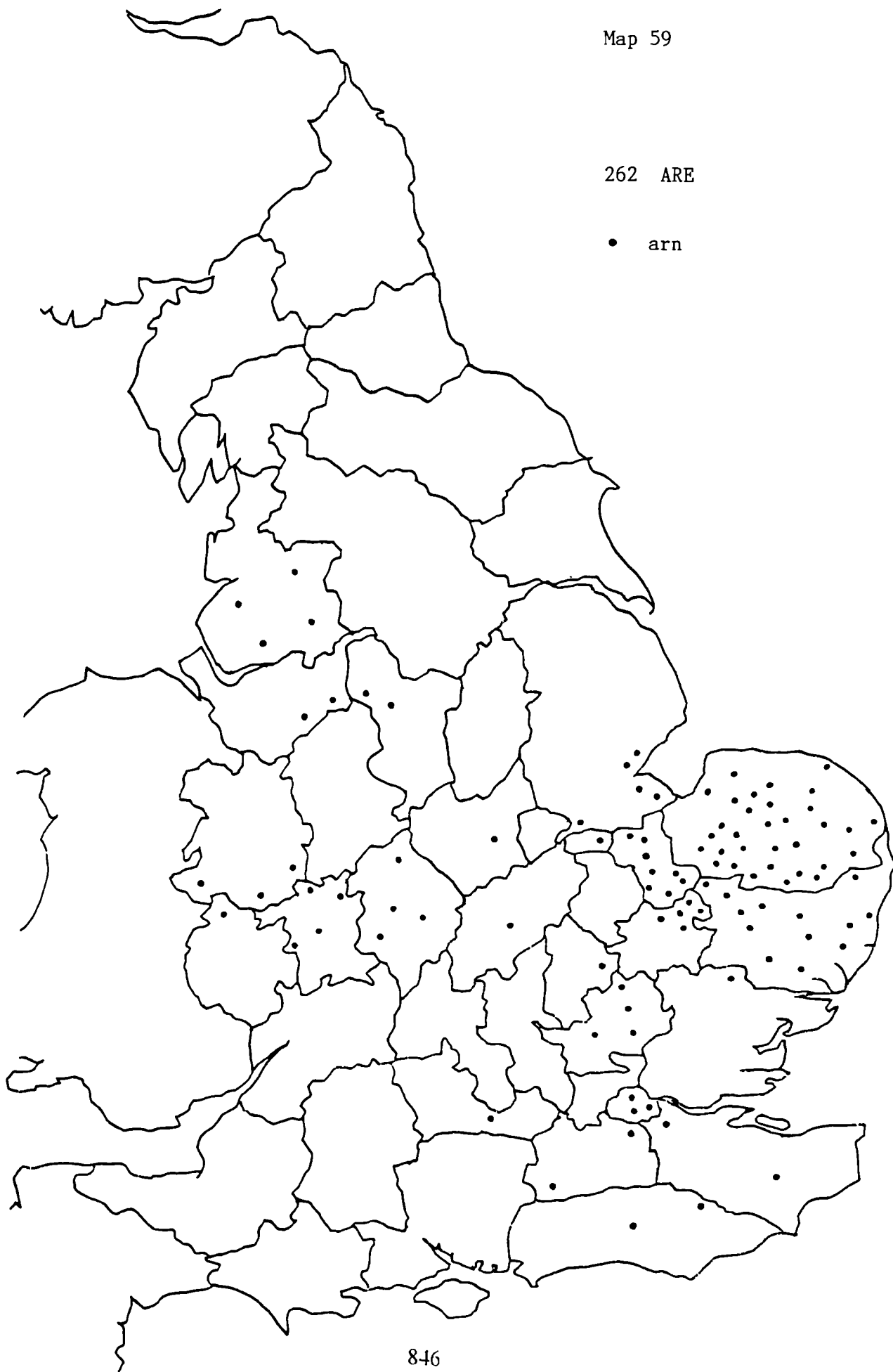
• ham



Map 59

262 ARE

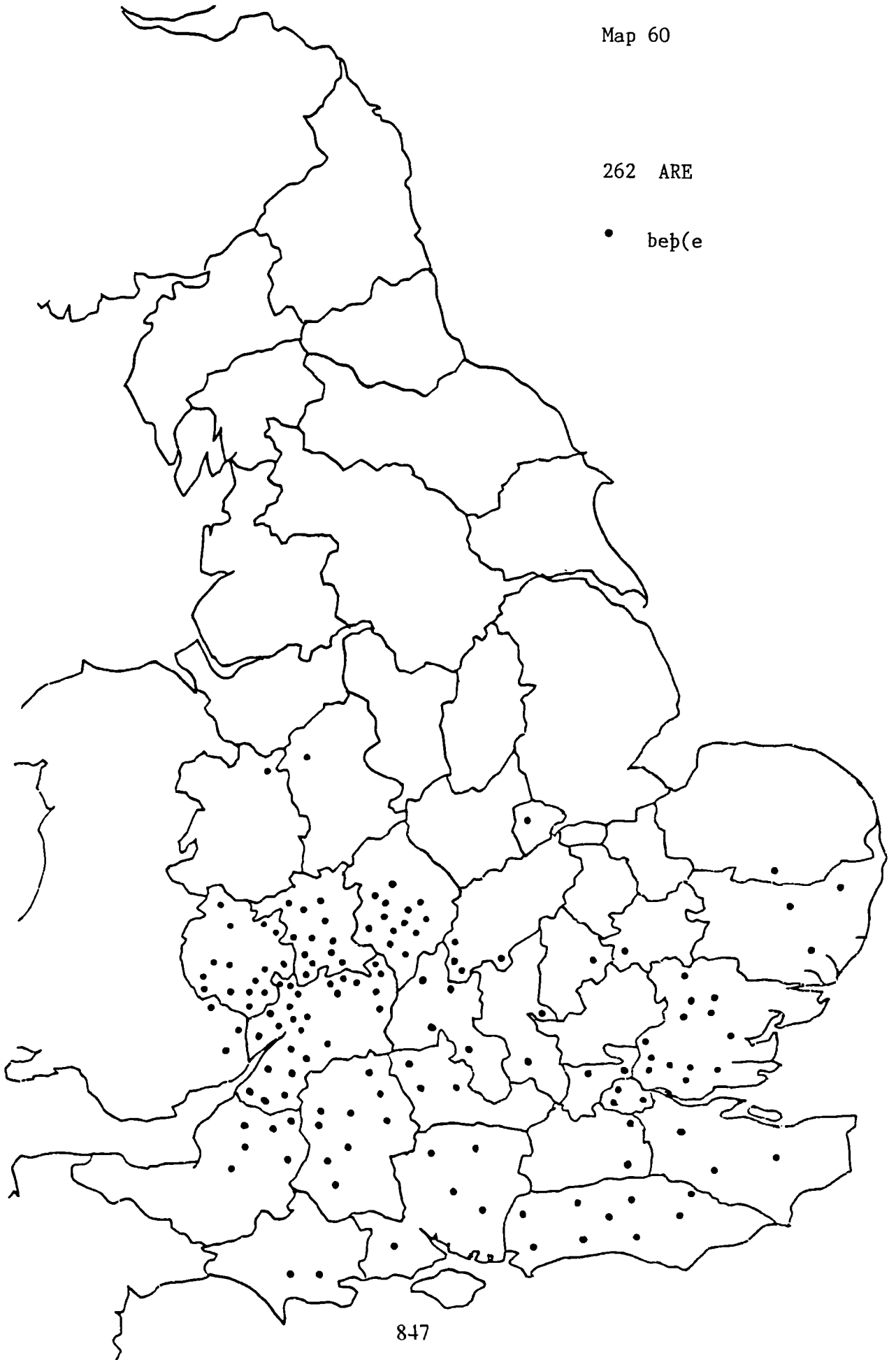
• arn



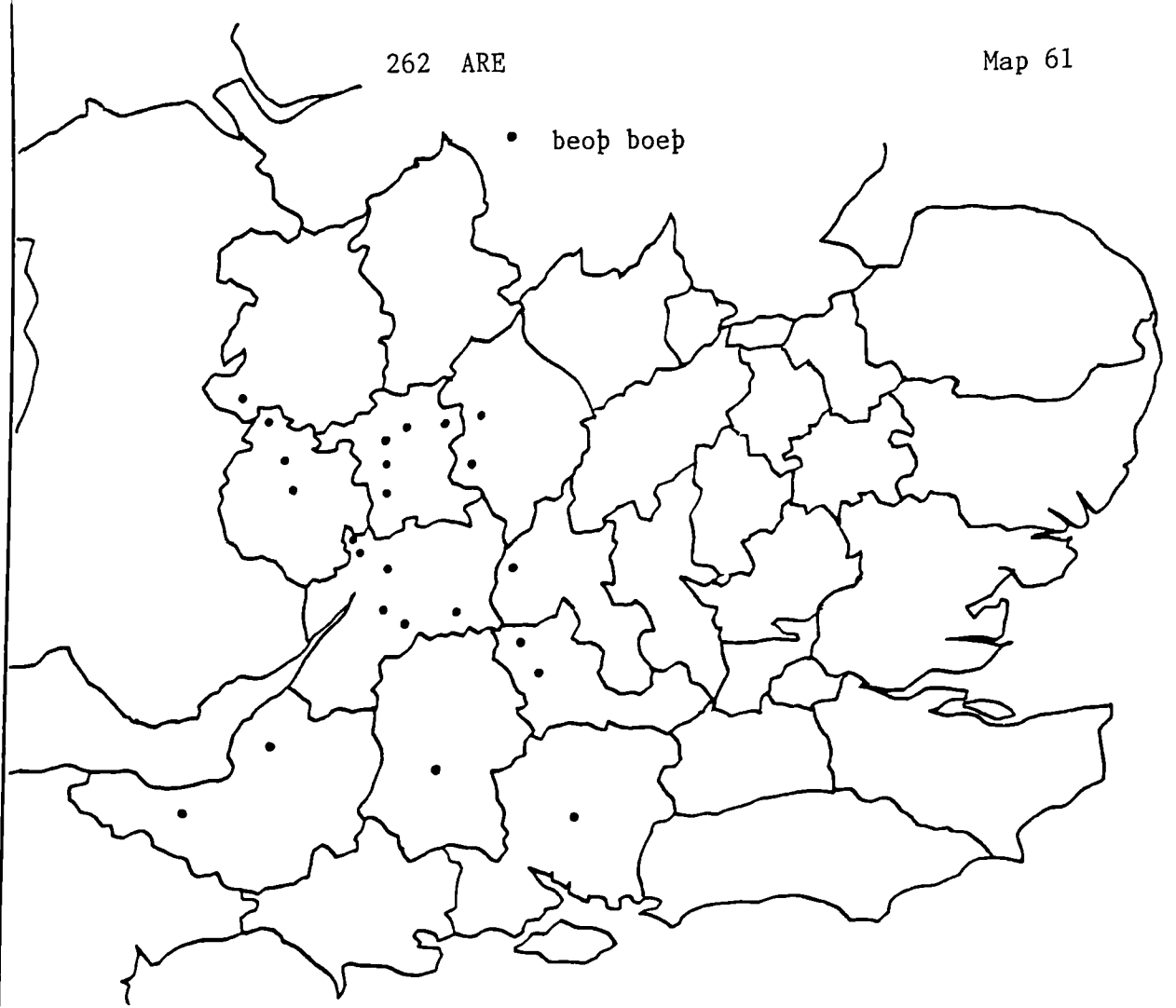
Map 60

262 ARE

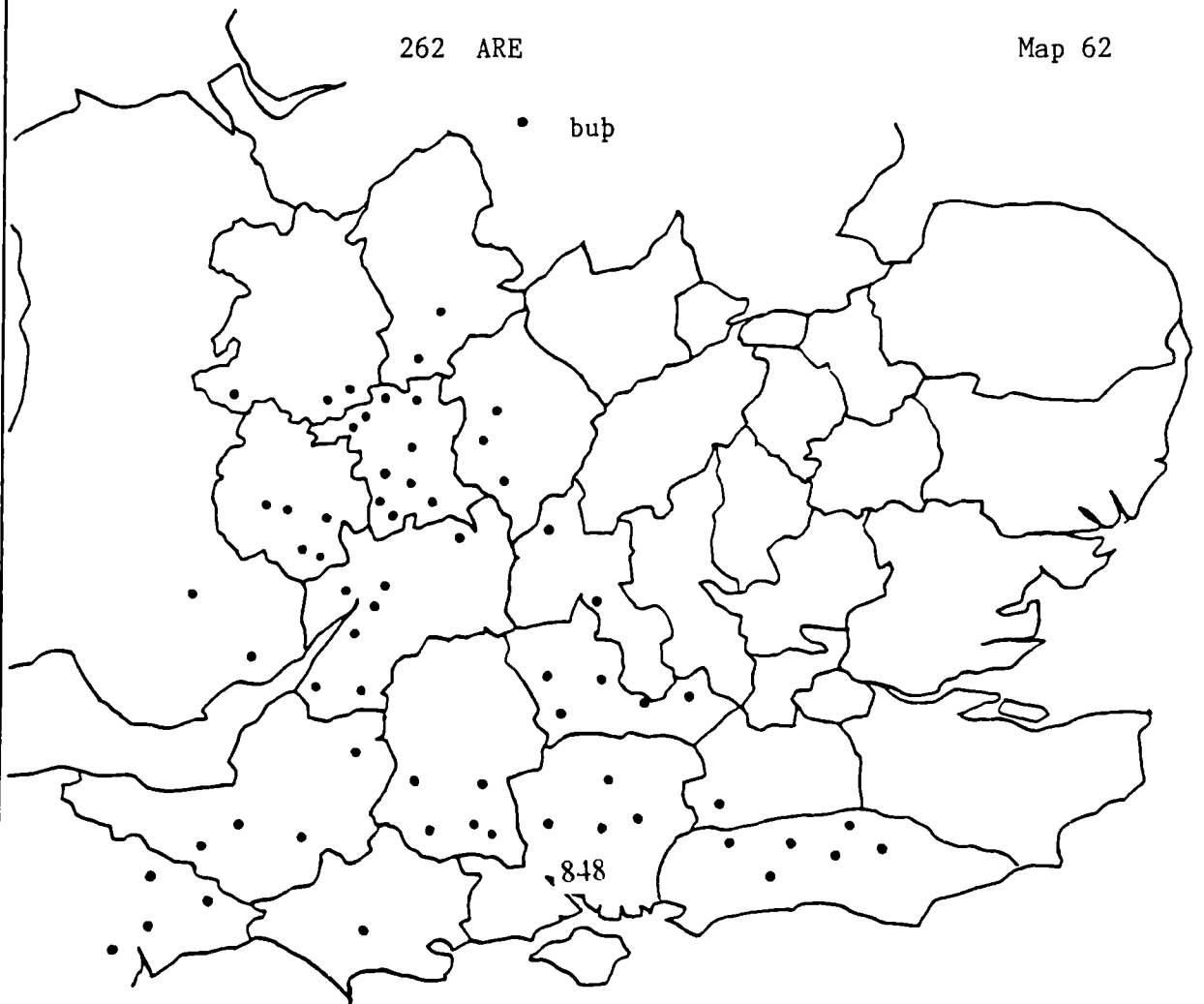
• bep(e



• beop boep



• bup



Map 63

262 ARE

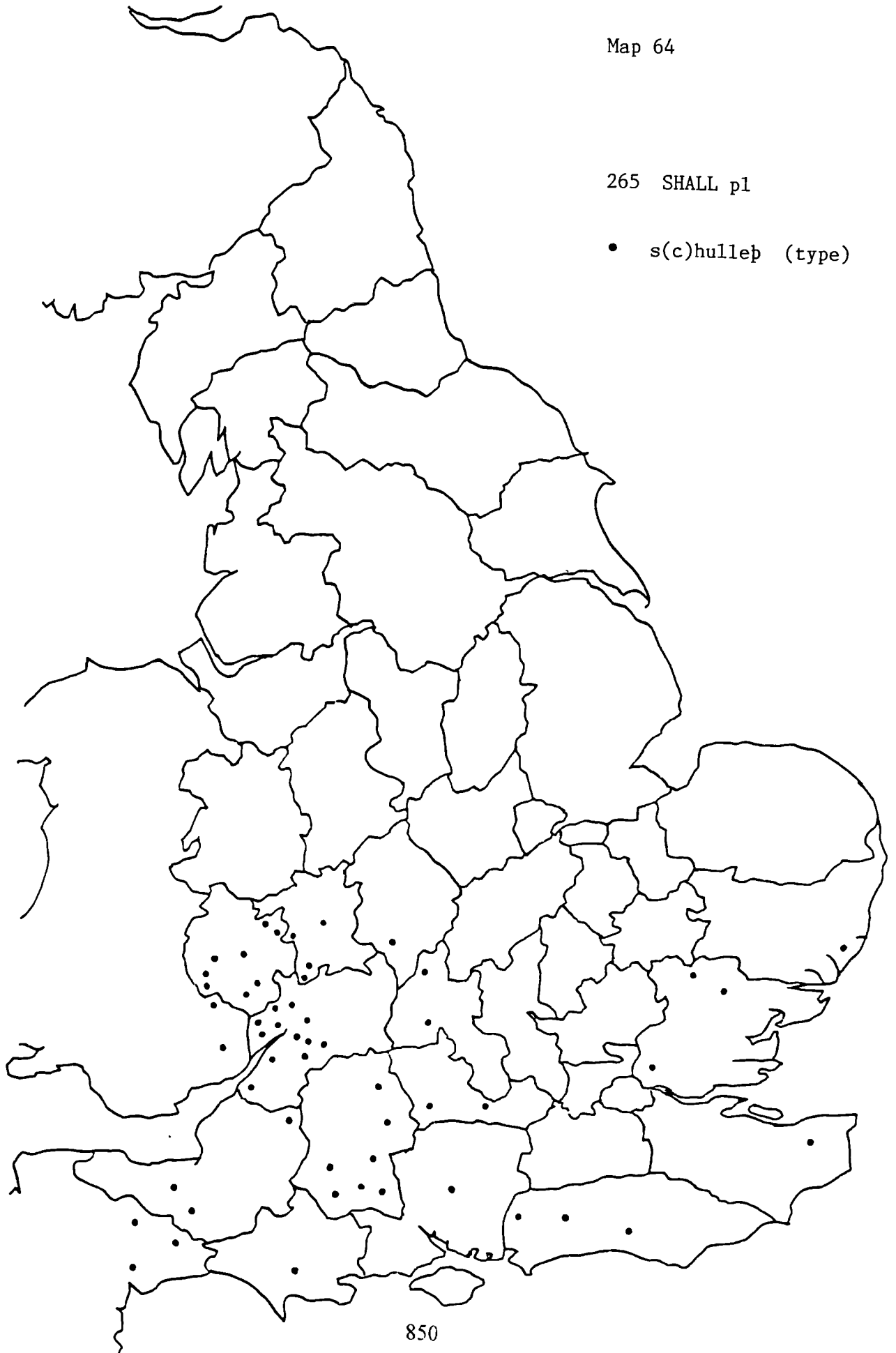
- byn
- × beon



Map 64

265 SHALL p1

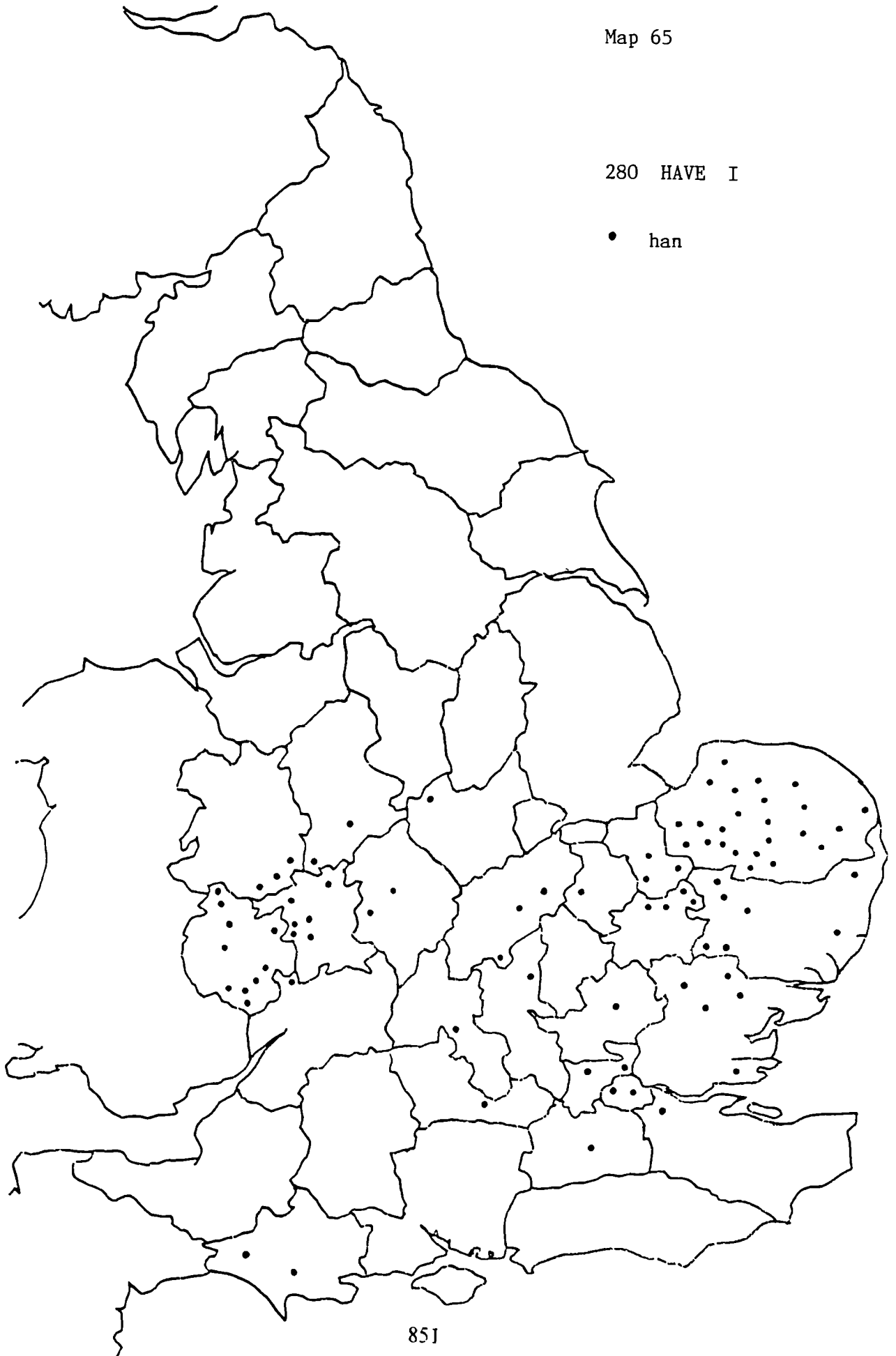
• s(c)hullep (type)



Map 65

280 HAVE I

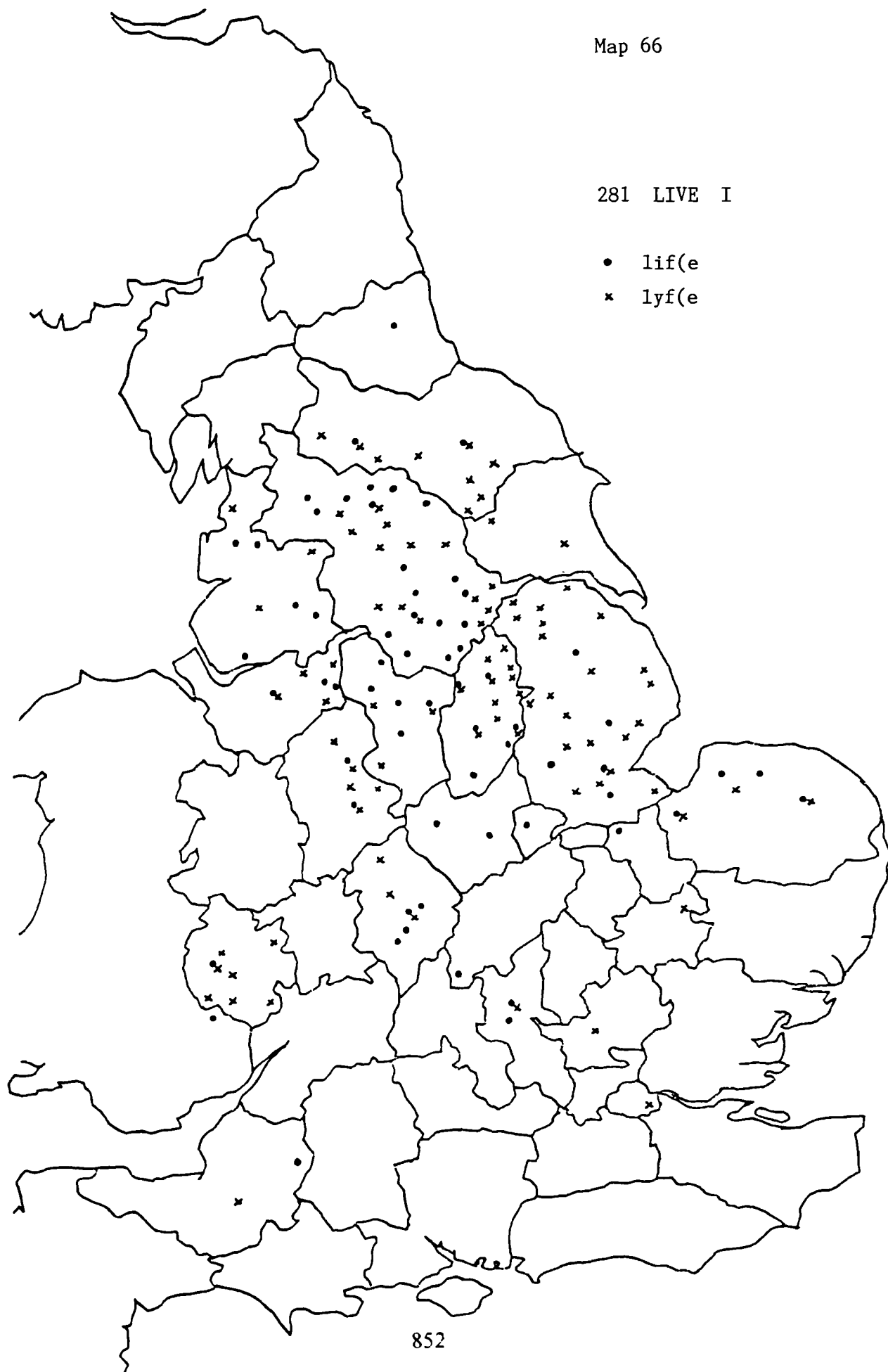
• han



Map 66

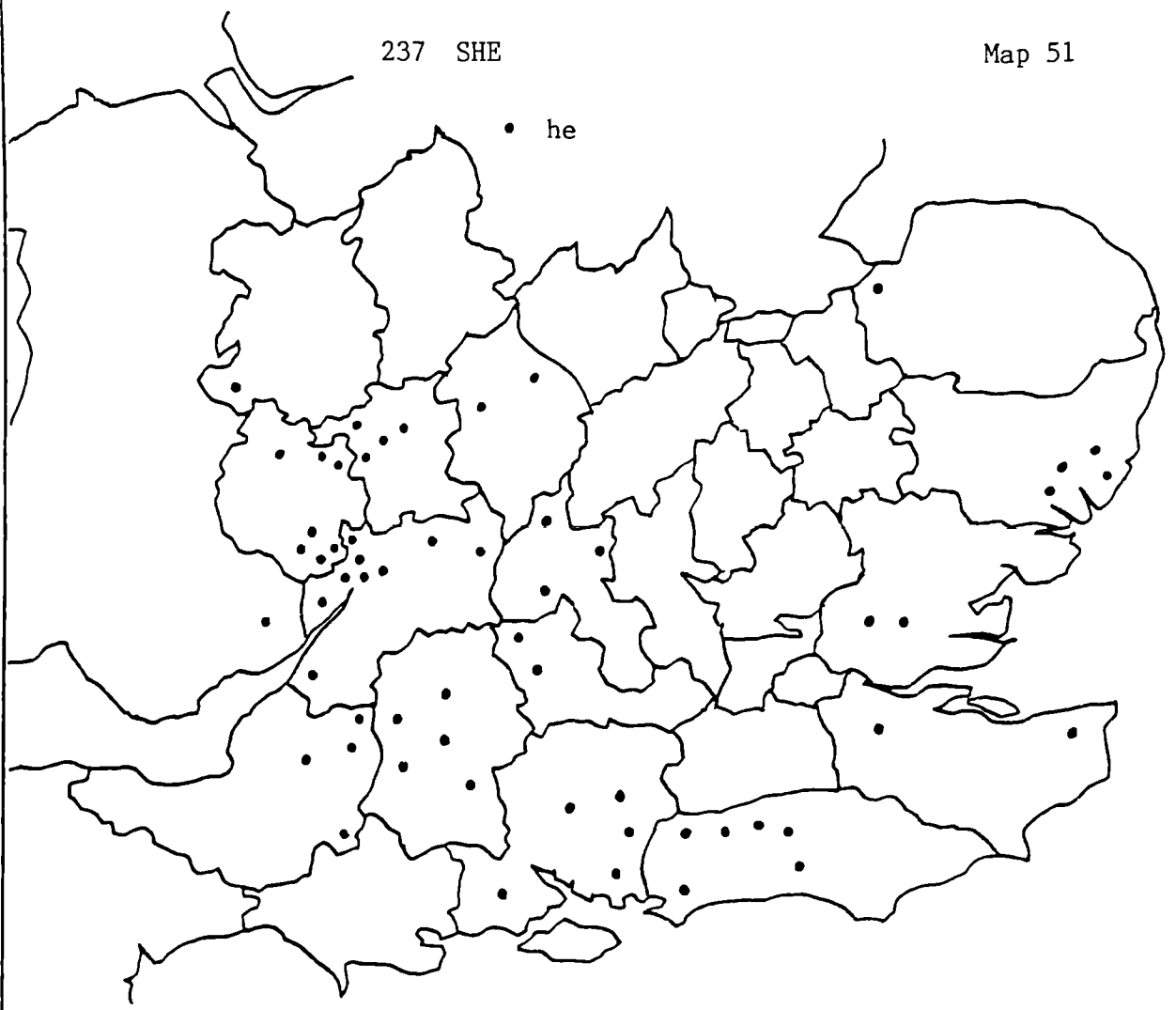
281 LIVE I

- lif(e)
- × lyf(e)



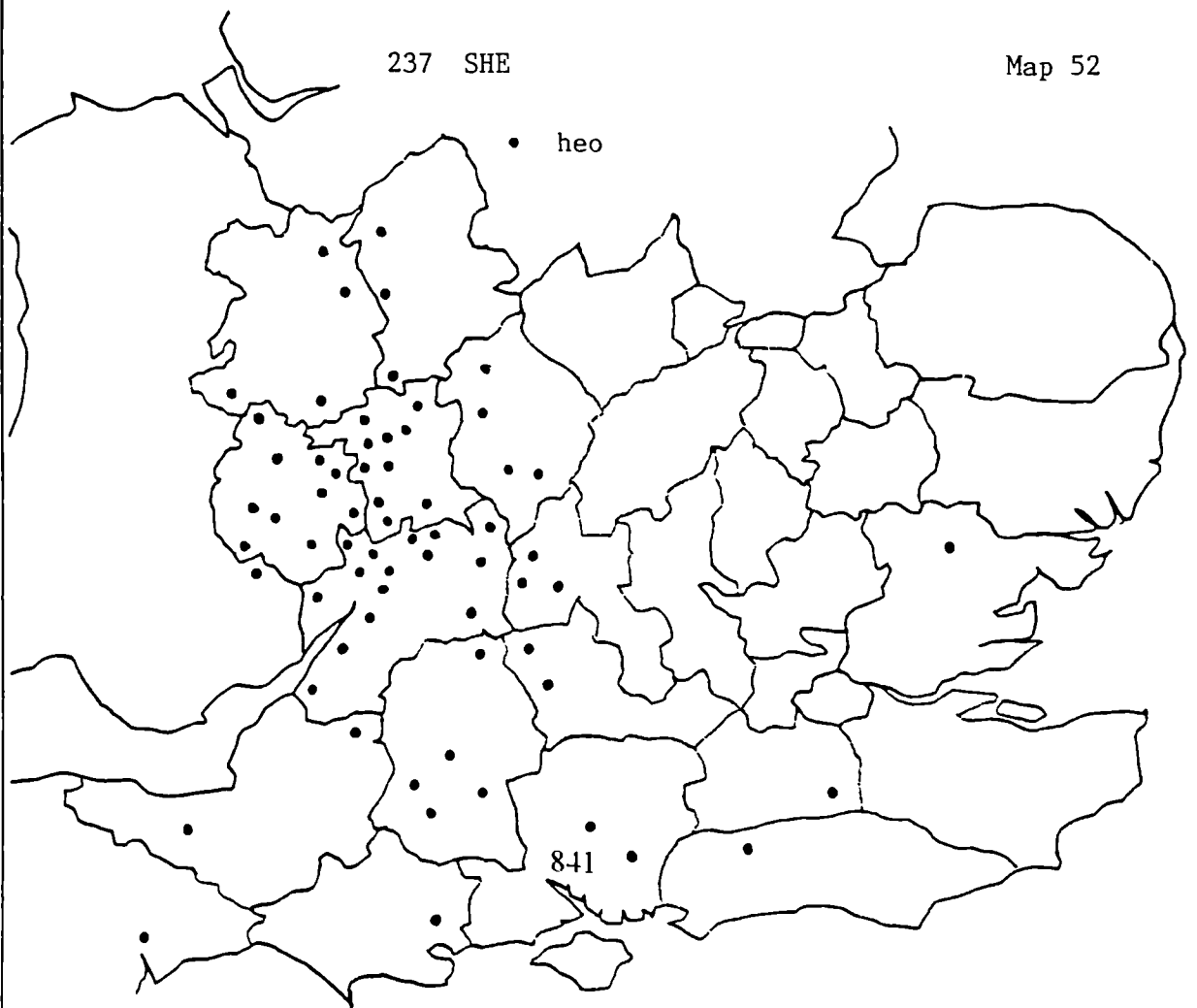
237 SHE

Map 51



237 SHE

Map 52



Map 53

237 SHE

• ho
x a

